

Die 1197

Missionen

ber

evangelischen Brüder

in

Grönland und Labrador.

Von F. I. Kölbing.

Gnabau,

im Berlage ber Buchhandlung ber Evangelischen Bruber-Unität

> bei hans Frang Burtharb, fo wie in allen Bridergemeinen. 1831.

bende in the bear.

1.611

tocomes for the control

JE D. G. N. H.

AND CARDON OF SERVICE CONTRACTOR OF SERVICE

Condition into the condition of the cond

1,1661

Mission

ber

evangelischen Bruber

i n

Grönland.

Gnabau,

im Berlage ber Buchhandlung ber Evangelischen Brüber: Unität

bei hans Frang Burtharb, fo wie in allen Brübergemeinen.

1831.

naipping.

756

Transfil new iii paare

Harran France

de H im

gu tei ne dj bo jn ne no fa Di

> ih ſd

m

w

disho O

And American of the Control of the C

beisband Lang Buchband, and an experience of the contract of a

Borrebe.

Das erste Jahrhundert der Missionen der evangelischen Bruber unter ben Beiben geht zu Enbe. Dief gibt eine nabe Beranlaffung, bie Beschichte berselben sich in bas Gebachtniß ju rufen. Einige haben bereits ihre Geschichtschreiber gefunden, andere erwarten fie noch. Die zuerst erschienene, von David Crang in ben Jahren 1765 und 1770 herausgegebene Historie von Gronland ist langst vergriffen und im Buchhandel nicht mehr zu haben. Es murbe gut gefunden, mit berfelben in einem gebrang. ten Auszuge neu bearbeitet und bis auf bie neuesten Zeiten fortgesett ben Unfang ju machen, und bie Geschichte ber Mission in Labrabor barauf folgen ju laffen. Gie erscheinen in zwei gesonderten Theilen und zugleich unter einem gemeinschaftlichen Ling, ber bie beiben nabe verbundenen Missionen als ein Banges gufammenfaßt. Es ift ju hoffen, bag fie baburch an Theilnahme gewinnen werben, inbem ihre nahe Verwandtschaft und boch fehr verschiedenen Begegniffe bem Lefer Belegenheit ju manchen anziehenden Vergleichungen barbieten werben. Die inneren und außeren hinderniffe,

mit benen unfre Miffionare in biefen rauben und muften Sanden, unter einer gang unwiffenben Mation ju tampfen batten, bienen jur Berberrlichung ber gottlichen Gnabe und ber Rraft bes Glaubens. Ihre Schilberung barf baber in ber Geschichte biefer Miffionen nicht fehlen, und barum ift eine furge Darftellung bes Lanbes und feiner Ginwohner vorausgeschickt. Die einzelnen Begebenheiten find fo viel möglich in ben eigenen Worten ber Miffionare ergablt, um baburch ben Beift, ber einen jeben Zeitabschnitt auszeichnete, fo wie bas Eigenthumliche ber verschiedenen Beibenboten fenntlich ju machen und lebenbig barguftellen. Die Aufrichtigkeit, mit ber fie ihre Sehler und Werfeben betennen, macht fie uns um fo fchasbarer, und felbft biefe bestarten uns in ber Ueberzeugung, baß bie Ermedung, Befehrung und Sammlung ber fonft fo tobten, blinden und ungegahmten Beiben zu lebenbigen Gemeinen Jesu nicht ein Werf aus Menschen, fonbern aus Gott mar.

Berthelsborf, ben 6ten Nov. 1830.

Friedrich Ludwig Rolbing.

C

8 11

Alul

Sof

Uner

Mat

Inhalt.

Einleitung.

Erftes Rapitel. (Jahr 1731 bis 1737.)

3weites Kapitel. (Jahr 1738 bis 1742.)

Hoffnung und Sehnsucht ber Missionare. Erwedung Rajarnats. Die ersten grönländischen Bewohner Neu-Herrnhuts. Christlicher Unterricht und Seelenpslege. Tause
ber Erstlinge, Rajarnats und seiner Familie. Flucht berselben nach Süben. Ansunft von Sübländern in NeuHerrnhut. Neue Lehrweise der Brüder. Andreas Grasmanns Besuch in Grönland. Kajarnats Nüdtehr nach
Neu-Herrnhut. Bekehrung und Tause der Jungfrau
Pussimet. Kajarnats seliges Berscheiden. S. 71—90.

Drittes Rapitel. (Jahr 1742 bis 1747.)

Anerkennung der Brüder = Mission durch die dänische Negies rung. Besuche der Missionare in Europa. Aufblühen der Mission. Erste Trauung. Fernere Bekehrung der Heiden. Fruchtlose Anfeindung der Angekoks. Sammlung einer Gemeine zu Neu = herrnhut. National = Gehülfen. Neue Kirche und deren Einweihung. Erstes Abendmahl mit Grönländern. Jahresschluß den 31. December 1747. 91—106.

Viertes Rapitel. (Jahr 1748 bis 1757.)

Matthäus Stach besucht mit fünf Grönländern in Europa. Chorhäuser. Gemein = Ordnungen. Fußwaschen. Drascharts Abschied. Strenger Winter. Johannes von Watzeville's Besuch. Anstedende Krankheiten. Fortgesehrer Besuch der Heiden in Neu = Herrnhut. S. 107—132.

machen tigkeit, kennen, d felbsk , daß ing der n Heitht ein

t war.

en und issenden

r Verr Kraft

f baber

feblen,

& Lan=

t. Die glich in

lt, um

bschnitt che ber

ing.

Fünftes Rapitel. (Jahr 1758 bis 1769.)

Andau von Lichtenfels. Erste Taufe baselbst. Kirchensaal und Wohnung werden eingeweiht und bezogen. Die Gemeine wird eingerichtet. Neue Erwedungen unter den heiden bei Neu=herrnhut. Lebenslauf des Natios nalgehilsen Daniel. David Eranz schreibt die historie von Grönland. Beschreibung der beiden grönländischen Gemeinen. Friedrich Böhnisch geht heim. Der Angestof Jumnenet besehrt sich. Starte Vermehrung der Gemeinen in Neu=herrnhut und Lichtenfels. Innerer Zusstand derselben.

Sechstes Rapitel. (Jahr 1770 bis 1800.)

M. G. Sternbergs Bisitation. Rönigseer und Brobersen, Belfer in's Ganze. Lichtenau angelegt. Gefährliche Seuche. Funfzigjähriges Jubelfest ber Mission. Beristreuung ber Grönländer auf Außenposten. Hungersnoth. Gutes Vernehmen mit ber banischen Mission. S. 167—200.

Siebentes Rapitel. (Jahr 1801 bis 1829.)

Mangel an Jusuhr von Europa. Kleinschmidts Besuch in England. Drud des grönländischen Neuen Testaments.
Grönländische Gesangbücher und Liturgieen. Zustand der Missions: Gemeinen in Neu-Herrnhut und Lichtensels.
Seuche in Kanget. Säcularseier der grönländischen Mission. Kleinschmidts Untersuchungsreise nach der Sübspisse Grönlands. Dessen Besuch in Europa und Rücksen aus Grönland. Anlegung von Friedrichsthal. Fleisiger Zusspruch der Anwohner. Einzug der Missionare in die Nassenhütte, und dann in's Blodhaus. Bau des Proviantschauses. Bordereitung zum Kirchensaal. Zuwachs aus den Heiden. Die Optsüse. Holzbedarf. Erwerbung der Grönländer. Innerer Gang der Gemeine. Der Nationalgehülfe Sem geht heim. Schulunterricht. Die drei älteren Missionspläse. Berhältnisse unserer Missionaret. Ueußeres Bestehen. Kennthierjagd. Seehundsfang in Neben. Nerztliche Berathung der Grönländer. Schulen. Fleißiger Bersammlungsbesuch. Johann Jasob Beck geht heim. Ichann Gottfried Gorte begibt sich nach Eustopa. Schule.

69.) Lirdjenfaal

gen. Die gen unter ces Natio: ie Historie alänbischen Der Ange: g ber Gernnerer Bu: 133 — 166.

(.00

Broberfen, Gefährliche fion. Berungerenoth. . 167—200.

329.)

Besuch in Testaments.
Sustand der Lichtensels.
dischen Misser Subspike Rückehr nach kleißiger Zuse in die Naswachs aus werbung der Der Natiost. Die drei Missionaren. Undefang in er. Schulen. tob Bed geht ch. 201—254.

I.

Mission in Grönland.

Am gro 59f

auf noch den Ver neu Str Gr

Mission in Grönland.

Einleitung.

Erster Abschnitt.

Das Land und feine Ginwohner.

Grönland gehört zu den Polarländern des nördlichen Amerika. Es bildet, so weit man es kennt, eine große Halbinsel, deren südlichste Spize dis in den 59sten Grad nördlicher Breite reicht, und in die Insseln und Vorgebirge Farewell und Staatenhuk ausläuft.

Die Ostkuste, welche der Insel Island bis auf ungefahr 40 deutsche Meilen nahe kommt, ist noch großen Theils unbekannt. Eismassen machen es den Seefahrern gefahrlich, sich ihr zu nahen. Die Bersuche, sie zu erforschen, werden bis auf die neuesten Zeiten fortgesetzt. Ein zusammenhängendes Stück der Küste zwischen dem 69sten und 75sten Grade wurde im Sommer 1822 von dem englischen Seekapitan William Scoresby, *) der hierher auf den

^{*)} S. bas Tagebuch feiner Reife überfest von F. Kries. Samburg, 1825.

ben Wallfischfang gefahren, genau aufgenommen und beschrieben.

Die Westkuste wird von der Davisstraße und in ihrer nördlichen Fortsetzung von der Baffinsbai begränzt. Das Innere des Landes, so wie dessen Aus-

dehnung nach dem Pol hin sind unbekannt.

Die banischen Niederlassungen auf Dieser Rufte liegen vom 59sten bis zum 74sten Grade in verschie= benet Entfernungen von einander. Sie find unter 2 Handelsbezirke, oder Inspektorate, das nordliche und südliche, vertheilt. Zum nordlichen Inspektorate gehören folgende Rolonien und Logen: *) Uvernavik 73 Gr., Umanat 71 Gr., Ritenbenf, Jakobshave 68 Gr. 50', Christianshaab 68 Gr. 30' (Christians Hoffnung) mit der Loge Claushave, Egedesminde (Gaedes Andenken) in Diskobucht mit den Logen Rronprinzens = Giland, Hunde = Giland, und Godhave (auter Safen). Bum fublichen Inspettorate gehoren: Holfteenborg 67 Gr. 10', mit den Logen Rirgurtur= suf und Omanarsuf, Ny=Suffertop 65 Gr. (Neu= Buckerhut), Godhaab (gute Hoffnung) 64 Gr. 15' am Bald=Revier, **) mit der Loge Fisternas (Ki= scher=Spige), Frederikshaab 62 Gr. 30', Julianes= baab 61 Gr. (Julianens = hoffnung) mit dem Außen= plat Nennortalik (Bareninsel).

Zur Verwaltung der Kolonien und des Handels sind unter der obersten Leitung der königlichen Han=

dels=

**) Der Name einer 12 bis 14 Meilen langen, 2 Meilen breiten Bucht.

dell etn fist lass Ari

legi ren forg ten rer met

find

gele Fion zehn Lich lian Frie Mar

Bre welc in f ren aus

áhnl bede

^{*)} Kolonien und Logen find darin von einander unterschieden, daß lettere als Außenpläte in Handelsangelegenheiten unter ersteren stehen.

ommen und

raße und in ffinsbai be= deffen Alus= nt.

dieser Ruste in verschie= find unter as nordliche Inspektorate

Upernavik Zakobshave

(Christians
Egedesminde
den Logen
nd Godhave
ate gehören:
n Kirgurtur=
Gr. (Neu=
64 Gr. 15'
Fernås (Fi=

des Handels lichen Han= dels=

, Julianes=

dem Außen=

unterschieden, genheiten un:

n, 2 Meilen

dels=Direktion in Ropenhagen, zwei Inspektoren und etwa 30 Oberbediente, (Kausseute und Handels=Usssiftenten) angestellt. Bei den verschiedenen Nieder=lassungen sind gegen 150 Handwerker, Matrosen und Alrbeitöleute als Unterbediente vertheilt, unter denen sich Eingeborne und Halbgronlander besinden.

Unter der Leitung des königlichen Missions=Col=
legiums stehen 5 ordinirte Missionare, welche in ih=
ren Bezirken die geistlichen Amte=Verrichtungen be=
forgen. Sie nehmen aus den Eingebornen Kateche=
ten an, welche ihnen bei der großen Zerstreuung ih=
rer Kirchkinder als Gehülfen und zugleich als Dol=
metscher unentbehrlich sind.

Die vier Missionsplatze der Brüdergemeine bestinden sich im südlichen Inspectorat: Neuherrnhut 64 Gr. 10', eine Viertel-Meile von Godhaab, ansgelegt 1733; Lichtensels 63 Gr. 30' an der Fischers Fiorde, eine halbe Meile von der Fischer-Loge, achtzehn Meilen südlich von Neuherrnhut, angelegt 1758; Lichtenau 60 Gr. 30' acht Meilen südlich von Julianeshaab an der Fiorde Agdluitsof, angelegt 1774; Friedrichsthal 60 Gr. 0' 47" am Königsbach, bei Narksamio, ohnsern Statenhuk, achtzehn Meilen südlich von Lichtenau, angelegt 1822.

Die Ruste zeigt in einer Strecke von zwanzig Breitengraden dem Auge ein hohes felsiges Land, welches sich an den meisten Orten zunächst der See in schrosse Klippen und zu hohen Bergen erhebt, deren Gipfel man über 20 Meilen weit von dem Meer aus sehen kann. Auch landeinwarts erblickt man ähnliche Felsengebirge, deren Trümmer die Abhänge bedecken. Sie bestehen großen Theils aus Gneis,

und enthalten in ihren vielen senkrechten Spalten Quarz, Ralkspath, Granaten, Turmaline, Rryoliths, und ans dere vom Gebirge unterschiedene Steinarten. An mehsereren Orten, z. B. in der Gegend des Balkreviers, sindet sich der zum Talkgeschlecht gehörige Weichstein oder Topfstein, den die Grönländer zu Resseln und Lampen verarbeiten. Amiant und Abbest kommen häussig vor, seltener Magnet=Eisen=Steine und würslige Schwefelkiese. Torf sindet sich auf dem niedrigen Lande und den Inseln, Steinkohlen bricht man bei Umanak und auf der Insel Disko bei Godhave.

Bis auf die steilen und glatten Felsen, welche dunkelbraun hervorragen, sind die Gebirge beständig mit Eis und Schnee bedeckt. An sie lehnen sich Gletzscher und Eisfelder*) in großen Massen. Wo dieses Eis über den Rand der Ufer hinausreicht, bricht es durch eigne Schwere, und unter donnerndem Getose stürzen die gewaltigen Bruchstücke in die Tiefe. Ganze Durchfahrten des Meeres, welche ehedem von Osten nach Westen durch die Halbinsel gingen, soll das Eis verstopft und überlagert haben.

b

ſ

K

36

S

Le

De

ge B

ur

(G

Die

23

3

Die Ufer der See sind durch viele und tief in das Land eindringende schmale Buchten, Fiorden genannt, eingeschnitten, und mit unzählbaren kleinen und

^{*)} An der Mündung der großen Eisfforde 61 Gr. 20' liegt die Eisblink, ein Eisfeld, das von Land zu Land über eiznige Inseln weg eine gewöldte Eisz Brücke vier Meilen lang und eine Meile hreit bildet. Die Deffnungen des Gewöldes, aus denen die Ebbe die herabgestürzten Eisftücke in die See führt, sind 20 bis 60 Ellen hoch. Viele Meilen weit sieht man den Wiederschein dieses Eisfeldes in der Luft gleich dem Glanz des Nordlichts.

ten Quarz,
3, und an=
An meh=
aldreviers,
Weichstein
Resseln und
mmen häu=
nd würslige
n niedrigen
et man bei
odhave.

sen, welche
ge beståndig
n sich Glet=
Wo dieses
t, bricht es
ndem Getöse
liese. Ganze
t von Often
soll das Eis

und tief in Fiorden ge= aren kleinen und

Gr. 20' liegt Land über eis vier Meilen effnungen bes jeftürzten Eiss hoch. Viele leses Eisfelbes und großen Inseln und Klippen besetzt. In ben Sommermonaten fuhrt ber Strom bes Meeres bas Treib= eis von ber Ditfeite um Staatenbuf berum nord: warts, in gahllofen Schollen und weit ausgebehnten Eisfeldern, zwischen denen Gisberge von munderbarer Gestalt und Große bervorragen. Das Eis ift gegen das Licht gehalten theils hell und durchsichtig wie das schönste Kristallglas, theils bleichgrun oder himmelblau. Ift ber Wind westlich, so treibt er bas Eis mit der Kluth in alle Buchten binein. Weht er aus Morden und Often, so treibt er daffelbe mit der Ebbe wieder aus den Buchten heraus, und es geht alsdann der Seeftromung nach, welche ohngefahr im 65sten Grad die Richtung südlich nach der gegenüber= liegenden Rufte von Labrador nimmt. Das Treibeis. verbunden mit den haufigen dichten Nebeln, macht Die Schifffahrt in Diesen Gegenden, so wie Die Reis fen in kleinern Fahrzeugen langs der Rufte bin, gefahr= voll. Gewohnlich mit dem Gife zugleich erscheint das Areibholg. Dieg bestehet aus großen mit der Wur= zel ausgerissenen Baumstammen, die durch langes Herumtreiben, Unftogen und Reiben am Gife Alefte und Rinde verloren haben. Das meifte ift Richten=, Lerchen = und Cedernholz, welches wahrscheinlich von den großen Kluffen Sibiriens oder Amerifa's in's Meer getrieben, durch deffen Stromungen in diese nordlichen Breiten geführt, an die Ufer der Inseln geschwemmt und da abgesetzt wird. Da das Land nur niedriges Gesträuch hervorbringt, so hatten die Gronlander ohne diese Borforge Gottes fein Holz, ihre Baufer und Boote zu bauen, ihre Zelte aufzurichten und fich ihr Jagdgerathe ju verfertigen. Auch unfre Miffionare schaf=

schaffen davon zum Brennholz und Nutholz so viel ein, als fie zusammenbringen konnen. In ben letten Jahren wurde es sparfamer gefunden, und ba auch bas Strauchholz in ber Rahe ber Miffionsplate fehr abnimmt, indem es ganglich an Nachwuchs fehlt, ift es bereits nothig geworden, fie mit Steinkohlen aus Europa zur Feuerung zu versehen.

Der Winter bauert bis in ben Juni, und felbst alsbann thaut der Boden nur an der Oberflache auf: auch schneit es noch um diese Zeit, und fangt im August schon wieder damit an. Die größte Ralte tritt im Januar und Februar ein, und fann fo heftig mer= ben, daß die Steine fpringen, Thuren und Wande in ber geheizten Stube vom Frost wie übertuncht find, Die Betten vom Athem wie mit einem Reiffroft über= jogen, an die Bettstelle aufrieren, und das Baffer über bem Keuer erft gefriert, bis die Site die Ober= hand bekommt. Allsdann ift die Luft mit kleinen Gis= theilchen angefüllt, Die eine schneidende Ralte verbrei= ten: die See dampft vom Frostrauch, ber auf der Saut Blasen gieht, und friert zwischen den Inseln und den Buchten zu. Gemeiniglich gerathen badurch die Gronlander in große Hungersnoth, weil sie vor Ralte und Eis ihrer Nahrung nicht nachfahren konnen.

In Neu=herrnhut bei Godhaab im 64sten Gr. ift bie Sonne am furzesten Tag nur 3 Stunden 30 Mi= nuten über bem Horizont. In Disto im 70sten Grad fieht man vom 30sten November bis 12ten Januar die Sonne gar nicht aufgehen.

Dagegen dauert auch der langste Tag in der Ge= gend von Godhaab 20 Stunden 30 Minuten; im Juni und Juli ift es fo hell, daß man um Mitter=

nacht

fi

b

n

DI

in

ler

fer

rú

fen

bai

311

Do

Die

und

gen

aba

Lan

enti

ben

alei

Die .

ia

und

ter

to viel ben letzen ba auch olatze sehr fehlt, ist ohlen aus

und selbst flache auf; fängt im Ralte tritt heftig wer= Wande in uncht sind, ffrost über= das Wasser e die Ober= fleinen Eis= Ite verbrei= der auf der ben Infeln ben dadurch weil sie vor bren konnen. 4sten Gr. ift ben 30 Mi= Witen Grad ten Januar

in der Ge= inuten; im um Mitter= nacht nacht die kleinste Schrift ohne Licht lesen kann. In Disko, wo die Sonne um diese Zeit gar nicht unterzgeht, erblickt man sie alsdann, wie sie von Westen nach Norden, von da nach Osten wandert und sich im Osten mit Majestät und Pracht wieder erhebt.

Die langen Winternachte werden erhellt durch den starken Schimmer des Mondes und der Sterne, durch den Wiederschein des Schnees und durch die häufigen Nordlichter mit ihren lustig anzuschauenden flammens den Strahlen von verschiedenen Farben.

In den langen Sommertagen kann die Warme in den vor dem Winde geschützten Fiorden und Tha-Iern einen fo hohen Grad erreichen, daß an den Schif= fen das Pech schmilzt, und das auf den Klippen zu= ruckgebliebene Seemasser weißes Salz absett. kenschwarme erfüllen dann die Luft in solcher Menge. daß man sich vor ihren empfindlichen Stichen kaum zu bergen weiß. Zuweilen ziehen auch Gewitter auf. Doch wird man der Warme nie recht froh, die Luft durch die Eisfelder beständig wieder erkaltet. und am Seenfer die Sonnenstrahlen durch die häufi= gen und dichten Nebel mahrend der Sommermonate abgehalten werden. Die meisten Winde kommen vom Lande und aus den Bergen. Die heftigsten Sturme entstehen aus Guben, und laufen herum nach Nor= ben, da fie wieder mit flarem Wetter abstillen. Der= gleichen Gudfturme werden zu Zeiten fo heftig, daß Die Baufer gittern und frachen, Zelte und leichte Boote, ja selbst pfundschwere Steine mit fortgeriffen werden. und das in die Luft geführte Seewasser wie ein bich= ter Regen herabfällt.

Uebrigens ist in Grönland eine reine gesunde Luft, darin man bei warmer Rleidung, einer mäßigen Lesbensweise und gehöriger Bewegung frisch und munter bleiben kann, wovon eine bald hundertjährige Erfahs

8

M

be

be

ble

(ch

lan

Fil

M

gef

her

lán

bie

ten

ලැ

uni

thic

auf

fer

es

unt

len

hul

lieb

run

ma

dae

rung unfrer Miffionare ben Beweis abgibt.

Bei ber Durre bes felfigen Bodens und ber Rurge des Sommers ist der Pflanzenwuchs sehr beschränkt. In Cranzens Siftorie von Gronland*) find 146 Arten von Pflanzen verzeichnet, von denen über 60 gu den Moofen und Flechten gehoren, die hier in uppi= ger Kulle machsen, und Rennthiere und Sasen nah= ren. Dagegen kommen Birken, Beiben, Erlen meiftens nur als niedriges Gestrauch vor. Unter den verschiede= nen hier einheimischen Beerenarten find die von den Normegern fogenannten Rrace: oder Rrabe=Beeren, **) welche mit ihrem Kraut in manchen Gegenden den Bo= ben weit und breit übermuchern, eine beliebte Speise der Gronlander. Noch verdient das Loffelkraut ***) angeführt zu merben als ein bewährtes Mittel gegen ben Scharbod, bem man in Diefen Gegenden ausge= fetzt ift. Es wachst in großer Menge auf Rlippen und unbewohnten Infeln, auf denen die Bogel niften, und durch ihren Auswurf die Erde dungen. ders gedeiht es bei den Häusern und Zeltplätzen der Gronlander, wo der durre Sand viele Jahre durch das Blut und Fett der Seehunde fruchtbar gemacht worden ift. Solche Stellen find gang mit dem treff= lichsten Löffelfraut überwachsen. Man ift es als Sa= lat oder in Rrautersuppen. In den Garten gieht man Salat,

^{*)} Fortsetzung S. 281. u. f.

^{**)} Empetrum nigrum.

^{***)} Cochlearia groenlandica. C. anglica. C. officinalis.

nde Luft, Zigen Le= 20 munter 31 Erfah=

der Kürze eschränkt. 146 Ars er 60 zu iqqû ni asen nah= meistens oerschiede= e von den Beeren, **) n ben Bo= te Speise fraut ***) ittel gegen en ausge= f Klippen gel niften. Beson= oläßen der Salat, Kohl, weiße Rüben, Rettige, Radießechen. Weil man erst im Juni saen kann, und im Septemsber des Frostes wegen die Gartengewächse schon wiester aus dem Boden genommen werden mussen, so bleiben sie klein, haben aber einen angenehmen Gestehmack.

Von vierfüßigen Landthieren gibt es in Grons land Rennthiere, weiße Hasen, blaue und graue Küchse und weiße Seebaren, aber keine Ratten und Mause. Hunde von mittelmäßiger Größe und Wolfssgestalt, die nicht bellen, sondern nur muchsen und heulen, sind die einzigen zahmen Hausthiere der Gronslander. Im Norden des Landes spannen sie deren vier bis zehn vor einen Schlitten, und machen damit Fahrsten über das Eis.

Unsre Missionare haben seit mehreren Jahren Schafe und Ziegen gehalten. Da es aber viel Mühe und Arbeit erfordert, das für den langen Winter nöthige Heu herbei zu schaffen, so können, besonders auf den nördlichen Missionsplätzen, nur wenige diefer Thiere überwintert werden. In Lichtenau gelingt es selbst mit Rindvieh.

Von Landvögeln gibt es nur wenige Arten, dars unter mehrere Raubvögel, als: Abler, Falken, Euslen, Raben; auch einige kleine Singvögel. Die Schneeshühner,*) in Norwegen Rypen genannt, sind ein besliebtes Wildpret. Sie kommen im Winter ihrer Nahsrung wegen aus den Bergen nach dem Seestrand, woman sie häusig in Schlingen fängt. Desto reicher ist das Geschlecht der Wasservögel, die Eranz in Entens, Alkens und Mövenarten eintheilt. Sie suchen sämmtslich

ficinalis.

abre durch

ar gemacht

dem treff=

es als Sa=

zieht man

Salat,

^{*)} Tetrao Lagopus.

lich ihre Nahrung in der See, und werden theils ih= res dicht = und weichgefiederten Felles, theils ihres Fleisches wegen vielfältig von den Grönländern erlegt. Auch ihre Eier werden auf den Klippen und Inseln, wo sie nisten, begierig von denselben aufgesucht.

v

fc

Ũ

111

ge

R

3

N

fa

fei

G

un

me

wi

Do

Bei

wo

we

au

M

fie

Th

Kú

der

Laf

Die Seefische, welche an den Kusten Grönlands am häusigsten gefangen werden, sind: Dorsche, Helzlestynder oder Heilbutten, Ulken, Lachse und besonzbers Angmarset, eine Art Stint, einen halben Fuß lang, welche im Mai und Juni zur Zeit des Laichens in solcher Menge in die Fiorden einströmen, daß man derselben in wenig Stunden ganze Boote voll schöpfen kann, die sodann auf den Klippen an der Luft geztrocknet, und von den Grönlandern als Wintervorrath ausbewahrt werden, indem sie ihnen statt des Brotes als Zukost dienen.

Die Wallsische der größten Art, von 60 bis 70 Fuß Långe, halten sich nur in der nördlichen Gesgend auf, so auch der Einhornsisch oder Narwhal. Der Kaschelot, der Finnsisch, der Weißsisch und and dere kleinere Arten dieser Gattung werden auch weister nach Süden angetroffen, und dann und wann von den Grönländern gefangen.

Reines von allen Thieren aber, welche die dortigen Gewässer beleben, ist ihnen so nützlich und unsentbehrlich als der Seehund oder Robbe. Sie unterscheiden fünf Arten desselben. Die größte ist fünf und die kleinste drei Ellen lang, wenn sie ausgewachten sind. Beinahe alle Lebensbedürsnisse gewährt den Grönländern der Fang dieser Thiere. Das Fleisch reicht ihnen die liebste und beste Nahrung; den Speck brauchen sie theils in ihren Lampen zum Leuchten, Wärs

eils ihres
ern erlegt.
ed Inseln,
fucht.
Brönlands
fiche, Hel=
end beson=
elben Fuß
s Laichens
daß man
Uschöpfen
er Luft ge=
etervorrath
ees Brotes

theils ih=

on 60 bis lichen Ge= Marwhal. h und an= auch wei= und wann

h und un=
h und un=
Sie unter=
e ist fünf
usgewach=
ewährt den
ds Fleisch
den Speck
t Leuchten,
Wår=

Warmen und Rochen, theils ihre trocknen Speisen damit zu schmelzen, theils sich allerlei Rothwendig= keiten von den Europäern damit zu erhandeln; Die Sehnen bienen ihnen jum Raben ftatt bes 3wirns; aus ben Gedarmen machen fie ihre Fenfter, auch Belt= porhange und hemben, und aus den Magen Thran= schläuche. Aus den Anochen haben sie ehedem beim Mangel bes Gifens, allerlei Berkzeuge verfertigen muffen; bas Blut wird mit andern Buthaten als Suppe gefocht und gegeffen. Aus den Fellen machen fie ihre Rleider, mit denselben beden sie ihre Lagerstatten und Belte, überziehen fie ihre Boote, in denen fie ihre Nahrung suchen muffen. Daher macht ber Seehunds: fang den Haupterwerb des Gronlanders aus, fein Bestehen hangt von der großen ober geringern Ergiebigkeit beffelben ab.

Die Grönlander gehören nach Gestalt, Sprache und Lebensweise zu dem Bolksstamm der Estimo, welche den außersten Nord-Osten von Amerika be= wohnen, und find aller Wahrscheinlichkeit nach von dorther eingewandert, indem sie die Rusten der gro-Ben Halbinfel Gronlands befetten. Die Bahl ber Be= wohner der Westkuste bis gegen den 80sten Grad, fo weit als die danischen Riederlassungen reichen, wird auf 6000 geschätzt. Gie nennen fich Innuit, *) b. i. Menschen oder Einwohner, und alle übrigen heißen fie mit Berachtung Rablundt, Auslander (Bagbagot). Ihre Leibeslange beträgt felten funf Tug. Sande und Fuße find flein und gart, die Schultern breit, beson= ders bei den Weibern, die von Jugend auf große Laften tragen muffen; der Ropf ift groß, das Ange= ficht

^{*)} In der einfachen Bahl Innut.

ficht breit und platt, bie Rafe fehr wenig erhaben. ber Mund flein und bie Unterlippe etwas bider als Die Dberlippe; Die Baden find rund und hervorftebend, die kleinen schwarzen Augen ohne Ausbruck. Die Farbe ber Saut ift am übrigen Rorper buntels grau, im Geficht braun mit burchscheinender Rothe. Das Haupthaar ift schwarz, strack und lang; menigen Barthaare rupfen die Manner aus. Der gange Rorper ift fleischig, fett und blutreich, baber auch die Gronlander die Ralte fehr wohl ausstehen konnen; wie sie benn in ihren Saufern gewohnlich bis auf die Beinkleider nackend figen, und bennoch burch ihre Ausdunftung eine fur Europder fehr beschwerliche Dipe verbreiten. Sind fie im Winter beim Gottess bienst versammelt, so bunften und athmen sie so viel Marme aus, daß man gar bald in Schweiß fommt. und mit Dube Athem holt. In ihren gewohnten Arbeiten zeigen fie viel Gewandtheit und Starte. Doch bringen die Mannsleute ihr Alter nicht leicht über bas funfzigste Jahr. Die schnelle Abwechselung von Ralte und Sige, von Sunger und Ueberfullung, Die Beschwerlichkeiten ihres Erwerbs, verfurgen ihnen bas Reben. Seitenstechen, verschiedene Arten des Ausschlage, Augenleiden find ihre gewohnlichsten Krankbeiten. Ihre Rleiber machen fie aus Geehund=, Renn= thier = und Vogelfellen; sie bestehen aus Dber =' und Unterfleid, melche über Ropf und Schultern, mie ein Bemd; angezogen werben, Beinkleidern, Strumpfen, Schuhen und Stiefeln. Die Oberkleider find gemei= niglich von Seehundpelz verfertigt, die ranbe Seite auswarts gefehrt, und ber Saum so wie auch bie Naht mit garten Streifen von rothem Leder und von

mei=

le

61

(c)

Q

M

9

Ri

R

nic

na

Gi

DI

60

abo

mit

per

Per

unt

8 6

Diel

und

Sie

Sch

Rú

Die

a erhaben, bider als bervorste= Ausbrud. per bunkels ider Rothe. lang: aus. Der ich, baher l ausstehen cohnlich bis moch durch eschwerliche im Gottes= fie so viel eiß kommt, vohnten Ar= arte. Doch leicht über sselung von ullung, die n ihnen das des Aus= ten Rrank= nd=, Renn= Ober =' und rn, mie ein Strumpfen, find gemei=

anhe Seite

e auch die

er und von

wei=

weißen Hundefellen zierlich besetzt. Sie sind mit einer Rappe versehen, die bei rauher Witterung über den Ropf gezogen wird. Die meisten vermögenden Mannöstente tragen jeht auch Oberkleider von wollenem Tuch, blaugestreifter Leinwand oder Kattun nach grönländisschem Zuschnitt gemacht. Die Unterkleider bestehen in Vogels und Rennthierpelzen, Federn und Haare nach dem Leibe zu gekehrt.

Die Kleiber der Frauensleute sind benen der Mannsleute sehr ähnlich, nur mehr verziert. Die Saume besetzen sie gern mit Glasperlen. Mütter und Kinderwarterinnen tragen einen Pelz, der auf dem Kücken so weit ist, daß sie das Kind, welches übrigens nichts von Wiege und Windeln weiß, gemeiniglich ganz nackt darin bergen, und mit sich herumtragen können. Ein um den Leib befestigter Gurt hindert es vor dem Durchfallen.

Die Manner tragen das Haar kurz, von dem Scheitel nach allen Seiten herabhangend, und vorne abgeschnitten. Die Weiber binden es über dem Kopf mit einem hübschen Bande, das auch wohl mit Glaszperlen geziert ist, zweimal zusammen. Dergleichen Perlen tragen sie auch in den Ohren, um den Halb und die Arme.

Die Häuser der Grönlander sind im Lichten 6 bis 8 Ellen breit und tief, und je nachdem wenige oder viele Familien darin wohnen, 12 bis 40 Ellen lang, und so hoch, daß man eben aufrecht darin stehen kann. Sie werden an erhabenen Stellen erbaut, damit das Schneewasser besser ablause, und nicht weit von der Kuste, weil der Grönlander von der See leben muß. Die anderthalb Ellen dicke Mauer besteht aus großen

Stei=

Steinen, zwischen benen Erbe und Rasen gelegt ift. Auf ben Seitenmauern ruht nach ber Lange bes Saufes ein Balfen, ber von Pfoften unterftugt wird. Ueber biesen werden Querbalken und bazwischen kleines Holz gelegt. Darauf tommt eine Lage Rasen, die mit feiner Erbe überschüttet wird. Das Gange wird mit alten Boot = oder Zeltfellen bebeckt. Die einzige Deffs nung des Sauses besteht in einem rechtwinkelig an die lange Seite des Sauses angebauten 6 bis 8 Ellen langen Gang, ber so niedrig ift, daß man beinah auf Banden und Rugen durchfriechen muß. Um fo beffer halt er Wind und Ralte ab. Etliche Tenfter von Sees hunddarmen oder Helleflyndermagen fauber zusammen= genaht, laffen bas Tageslicht durchscheinen. Immen= big find die Bande mit Fellen überzogen. Dem Gin= gang und ben Fenstern gegenüber ift langs ber Mauer etwa eine halbe Elle über den Fußboden eine mit Fel-Ien überzogene Pritsche von Brettern angebracht, welche mehrere Abtheilungen hat. Jebe Familie, beren ge= wohnlich 2 bis 10 in einem Hause wohnen, nimmt eine folche Abtheilung ein. Die Pritsche dient den Bewohnern bes hauses bei Tage jum Tisch und Git, und bes Nachts zur Schlafstelle. Unter ben Fenstern fteht eine schmale Bank fur die Fremden. Un jedem Pfosten ift eine Feuerstelle. Auf einem bolgernen, mit flachen Steinen belegten Rlote fteht ein niedriger Sches mel, und barauf eine aus Weichstein ausgehauene Lampe, die mit Seehundspeck oder frischem Thran angefüllt wird. Envas Moos vertritt die Stelle bes Dochtes, welches so helle brennt, daß von diesen Lampen das haus hinreichend erhellt, ja sogar erwarmt wird. Ueber der Lampe hangt der ebenfalls aus Weich= stein

fte der nei Ge da der Spá Gu ben die mol ihre von dorr fang bei ! ftur gera gen Mai ber weich woh hund ben

Fleis vogel Ruft

Wo es il

baue

1. 6

gelegt ift. des Hau= wird. Ue= en kleines en, die mit e wird mit nzige Deff= elia an die Ellen lan= beinah auf m so beffer r von Sees zusammen= . Immen= Dem Gin= ber Mauer ne mit Fel= acht, welche beren ge= en, nimmit ent den Be= und Sit, en Kenstern An jedem zernen, mit riger Schez rusgehauene hem Thran Stelle des Diesen Lam= ar erwärmt aus Weich=

ftein

stein verfertigte Reffel, worin die Speisen gekocht werden, und über demselben ist noch ein Rost von holzer: nen Staben zum Trodinen ber Aleider angebracht. Der Geruch von so vielen Thranlampen, über welchen noch dazu oft halb verfaultes Fleisch gekocht wird, und son= berlich von den im Saufe stehenden Uringefagen, worin Haute zum Gerben eingeweicht werden, ift fur einen Europäer kaum auszuhalten. Dagegen muß man an ben Gronlandern ihre Genugsamkeit bei der Armuth, die Ordnung und Stille in dem engen Raum ihres wohl ausgesonnenen Haushalts bewundern. ihren Wohnhausern haben sie kleine Vorrathshauser von Steinen erbauet, worin fie Fleisch, Speck, ges borrte Fische u. dgl. aufheben. Bas fie im Winter fangen, wird unter bem Schnee aufbewahrt. bei den Wohnungen werden auch die Fahrzeuge umge= fturzt auf Pfahle gelegt und unter benfelben bas Jagogerath und Fellwerk aufgehangt. Im September pfle= gen die Gronlander ihre Hauser zu beziehen, und im Marz, April oder Mai, je nachdem der Schnee fruher oder spater schmilzt und ihnen die Dacher durchzus weichen droht, verlaffen fie jubelnd dieselben, und wohnen wahrend bes Sommers in Zelten von Seebundefellen. Sie lieben ein unftates Leben, und gieben gewöhnlich den Sommer über im Lande umber. Wo nun ein haufen vom Winter ereilt wird, oder wo es ihnen einfallt, den Winter über zu wohnen, da bauen fie fich Saufer, wenn fie diefelben nicht vorfinden.

Die gewöhnliche Nahrung der Grönlander ist das Fleisch der Seehunde, Rennthiere, Fische und Seeswögel. Sie genießen es theils gekocht, theils an der Ruft getrocknet. Das im Winter unter dem Schnee 1. Grönland.

aufbewahrte, burchfrorne und halb verfaulte Gees bundfleisch, Mikkiak genannt, verzehren fie mit gros gem Wohlgefallen. Frische, faule und halb ausge= brutete Gier, Rrabebeeren und bas Mark ber Angelikas stengel beben fie mit Ihran vermengt in einem Sack von Kellen zur Erfrischung auf den Winter auf. Ihr Trank ift klares Waffer, das fie in einer fauber gear= beiteten Gelte ober einem tupfernen Gefag im Saufe fteben haben, und es durch ein Stud Gis fuhl erhal= Sie effen so oft sie hungert, und forgen nicht für ben andern Morgen. Wenn sie vollauf haben, stellen fie Gastereien an, und bes Schmausens ift fein Ende. Dagegen konnen sie auch zur Zeit des Man= gels etliche Tage hungern, und find oft genothigt, mit Muscheln und Seegras, ja mit alten Zeltfellen und Schuhsohlen ihr Leben zu fristen. Brot, Erbsen, Grube effen fie gern, wenn fie dergleichen von ben Europäern befommen.

Alle hauslichen Arbeiten sind den Weibern überztassen; sie schlachten, kochen, bereiten die Felle, verzfertigen daraus die Kleider, überziehen damit die Fahrzzeuge, bauen die Hauser und Zelte oder bessern sie aus u. s. w. Die Manner, welche die meiste Zeit auf dem Seehund= und Fischfang und auf der Jagd der Kennzthiere zubringen, befassen sich außerdem nur mit der Verfertigung des Jagdgeräthes, der Harpune, der Lanzen, Wurfpfeile, und so auch des Holzwerks zu Hausen nur Belten, und der Gerippe ihrer Fahrzeuge. Sie haben deren zweierlei.

Das größere, Umiak, Weiberboot, ist sechs bis acht Klafter lang, etwa 2 Ellen breit und 1 1/2 Elzlen tief. Vorne wird darin ein von Darmen verfertig=

tes deri Gri ihre und

rúď ibr es i Gur bấu Raj und und ober Mit der (Kell des ange nun daß er f End ergr Wa 10 zum and Fah fich

fie

tes

nur

tes Segel aufgespannt. Es wird von Weibern gerudert und gesteuert. In diesem Fahrzeuge fahren die Gronlander mit ihren Zelten, ihrem Hausgerathe und ihrer ganzen Habe 100 bis 200 Meilen nach Norden und Süden.

Gewohnlich legen sie 6 Meilen in einem Tage zu= ruck. Bei jedem Nachtlager laden sie aus, schlagen ihr Belt auf, giehen bas Boot an's Land und fichern es durch schwere Steine gegen ben Wind. Europäer bedienen fich solcher Beiber= oder Kellboote haufig zu ihren Ruftenfahrten. Das fleine Fahrzeug, Rajat, Mannerboot, ift brei Rlaftern lang, vorn und hinten fpit, in der Mitte anderthalb Bug breit und nur einen Fuß hoch. Es ift auf allen Seiten. oben und unten mit Seehundsleder überzogen. In der Mitte des Rajaks ift eine runde Deffnung, durch melche der Gronlander hineinschlupft, sich auf die mit weichen Fellen bedeckten Latten fett, und den untern Saum des Wasserpelzes, der an Gesicht und Sanden fest angeschnurt ift, über einen 2 Kinger breit um die Deff= nung hervorstehenden holzernen Rand so fest anzieht. daß kein Waffer eindringen kann. Um sich herum hat er sein Jagdgerathe. Indem er nun sein an beiden Enden 3 Finger breites Ruder oder Pautik in der Mitte. ergreift und damit zu beiden Seiten taftmaßig in's Waffer schlagt, kann er auf diese Weise in einem Tage 10 bis 12 Meilen zurudlegen. Sie werden daher auch zum Versenden der Briefe von einer Rolonie zu der andern gebraucht. Da fich die Gronlander in diesem Fahrzeug ihre Nahrung verschaffen muffen, so uben fie fich vom Knabenalter an, im Rajak zu fahren; und fie erlangen darin eine folche Fertigkeit, daß fie nicht

1 f2 El= perfertig=

tes

e Gees

nit gros

ausae=

ngelikas m Sack

f. Ihr

er gear=

1 Hause

l erhal=

en nicht

haben.

ift fein

8 Man= iat, mit

llen und

Erbsen,

von den

rn über=

le, ver=

ie Kahr=

sie aus

auf dem

r Renn=

mit der

ne, der

verks zu

thrzeuge.

echs bis

nur im Sturm und beim Toben ber Wellen sich aufzrecht zu erhalten, sondern auch, wenn sie kantern oder umschlagen, mit dem Ruder wieder aufzurichten verzstehen. Dennoch büßen Manche auf der See beim Seehundsfang ihr Leben ein. Es vergeht kein Jahr, in dem sich nicht solche Unglücksfälle ereignen, wodurch oft ganze Familien ihre Erwerber verlieren.

Bas fie über ihren eignen Bedarf erwerben, brin= gen fie den danischen Raufleuten zum Tauschhandel. Sie setzen bei ihnen Fuchs = und Seehundsfelle, und am meiften Seehundefred ab, um beffentwillen bie Sandlung eigentlich getrieben wird. Dafur bekommen fie nach schon festgesetzten Preisen: Pfeileisen, Meffer, Stichfagen, Bohrer, Meiffel und Rahnadeln; ferner gestreifte Leinwand, Rattun, wollnes Tuch, wollne Strumpfe und Muten, Riften, bolgerne Schuffeln, Blechteller, kupferne Reffel, und dann Spiegel, Ramme, Band, Spieizeug. Um liebsten kaufen fie Tabak und Flinten nebst Pulver und Blei. Der Ta= bat, den fie nur zum Schnupfen brauchen, ift bei ih= nen mie Scheidemunge. Für einen jeden Dienft ermar= ten fie ein Studichen Tabak. Dafür verkauft mancher schlechte Wirth die Rleider vom Leibe; dadurch bringt fich manche Familie in so große Noth, als in andern Landern mit dem ftarfen Getrante, welches den Gronlandern zu ihrem Glude zu theuer ift. In neuern Bei= ten haben fie zum Schaden ihrer Wirthschaft dem Raf= fee Geschmad abgewonnen.

Die Gronlander haben weder Obrigkeit noch Gesfetze. Ein jeder Hausvater regiert seine Familie so gut er kann, hat Niemanden weiter etwas zu befehlen, und nimmt von Niemanden einige Borschrift an. Woh-

ot

no ih

gi

ni M

le

De M

w

al

F

101

u

fc

Id

2

0

b

it

¢Ĭ

n fich auf= antern oder richten ver= See beim fein Jahr, 1, wodurch

rben, brin=
uschhandel.
sfelle, und
utwillen die
bekommen
en, Messer,
eln; ferner
ch, wollne
Schüsseln,
n Spiegel,
kausen sie
Der Za=

, ift bei ih= enft ermar= ift mancher urch bringt in andern

den Grön= neuern Zei= t dem Raf=

t noch Ge= Familie fo au befehlen, an. Woh= nen

nen etliche Familien unter einem Dach beifammen, oder stellen sie große Buge an, so richten sie fich gern nach dem erfahrensten und verständigsten Mann, ohne ihm untergeben zu fein. Ihre Rinder, welche fie mit großer Bartlichkeit lieben, machfen ohne alle Beftras fung und Zuchtigung auf, und folgen den Aeltern, nur weil fie wollen; gleichwol machen fie ihnen wenig Muhe und Verdruß. Die Anaben werden fruhzeitig zum Fahren im Rajat und zum Seehundfang, Madchen zu den weiblichen Arbeiten angeführt. Sohne bleiben bei den Aleltern wohnen, so lange diese leben, und forgen im Alter fur den Unterhalt derfel= Auch wenn fie verheirathet find, fuhren ihre Mutter die Saushaltung, so lange diese konnen und wollen. Sie heirathen, wenn fie über zwanzig Jahr alt find, und gemeiniglich nur eine Frau, die fie im Fall der Kinderlosigkeit auch wohl wieder verstoßen.

Die Stelle der Gesetze vertreten bei ihnen gewisse von ihren Vorfahren auf sie fortgeerbte Gewohnheiten und Gebräuche, nach welchen sie sich im Handel und Wandel, bei Heirathen, in Sterbefällen und bei Erbsschaften richten.

In ihrem außern Benehmen zeigen sich die Grons lander als ein sanftes, stilles und sittsames Rolf. Sie verstehen ihre Leidenschaften meisterhaft zu verbergen. Man hort bei ihnen keinen Zank und Streit, kein Schelten und Schimpfen, indem ihrer Sprache sogar die Worte dazu fehlen. Beleidigungen rachen sie durch feine Spottereien, zu denen der Kläger den Beklagten in dem sogenannten Singestreit*) herausfordert. Welscher von beiden in den höhnenden Gesängen, die sie aber wechselnd

^{*)} Eranz. S. 231.

wechselnd auf einander absingen, das letzte Wort und die meisten Lacher auf seiner Seite hat, gewinnt ben Streithandel. Mordthaten fallen nur selten vor, und werden am Morder von den Ber= wandten des Getodtcten bei gegebener Gelegenheit, felbft nach vielen Jahren noch, geracht. Wenn Die Leidens schaften, die sie lange zu verbergen wissen, einmal ausbrechen, so wuthen sie desto unsinniger. thun wollen, das muß durchgesetzt sein: und mas ihe nen nicht beliebig ift, dazu laffen fie fich durch feine Borstellung bereden. Bei ihrem Sang zur Bolluft ver= meiden sie gleichwol im öffentlichen Umgang sorgfältig alles, was für unanståndig gelten konnte, und bilden sich auf diese ihre außerliche Sittsamkeit nicht wenig ein. *) Dabei find sie große Freunde der geselligen Unterhal= tung, die sie mit großer Lebendigkeit in Worten und Geberden zu führen verstehen. Tange, Gefange uns ter Begleitung der Trommel, Uebungen im Ballfpiel, im Ringen, im Faustkampf machen ihre Vergnugungen aus. Die Ruckfehr der Sonne zur Zeit der Winter= Sonnen=Wende wird von ihnen mit Lanz und Gesang, und mit Gaftereien gefeiert. Gaftfreundschaft uben fie durchgangig gegen einander aus.

3u

me

der

ret

fict

nei

der

Der

her

mo

un

Di

hie

mo

fül

G

in

un

sta

M

die

in

G

De

ga

gı

fe

Die Sprache der Gronlander ist mit derjenigen der Eskimo nahe verwandt. Sie zeichnet sich durch ihre eigenthumliche Weise in Bildung, Beugung und Zus

^{*) &}quot;Er ist beinah so sittsam als wir," vder: "er fängt an ein Mensch, b. i. ein Grönländer, zu werden," sasen sie, wenn sie einen stillen einzezozenen Europäer sehen. "Die Leute haben den Verstand verloren, das Tollwasser (d. i. der Brantwein) hat sie rasend gemacht," urtheilen sie bei den offenbaren Lastern der Matrosen.

ner Seite ten fallen ben Ber= heit, selbst vie Leidens n, einmal Was sie d mas ihe urch keine ollust ver= forgfältig bilden sich mig ein. *) Unterhal= orten und sange uns Ballspiel, ergnügun= er Winter= d Gefang, ft üben fie

tte Wort

derjenigen sich durch gung und Zus

"er fängt den " faopäer sehen. Tollwasser urtheilen

Bufammenfetzung ber Borte aus. Es bedarf einer mehrjahrigen Uebung, bis ein Europaer die Gronlaus der grundlich verstehen und ungezwungen mit ihnen reden lernt, und felten oder nie bringt er es bahin, fich fo leicht, zierlich und bedeutend als die Eingebors nen auszudruden. In Ansehung ber Dinge, die zu dem täglichen Leben und dem gewöhnlichen Verkehr ber Gronlander gehoren, und worüber fie von Alters ber zu benken gewohnt sind, ist die Sprache sehr wortreich. Singegen fehlen die Ausdrude fur geistige und religiose Begriffe. Doch haben unfre Bruder mit Hulfe der glaubig gewordenen Gronlander es auch hierin viel weiter gebracht, als man es Anfangs er= warten konnte. Nachdem diese christlich denken und fühlen gelernt hatten, fanden sie auch Worte, ihre Gedanken und Gefühle auszusprechen.

Die Religion der heidnischen Gronlander bestand in mancherlei unzusammenhängenden Ueberlieferungen und Meinungen, die sich auf die Geisterwelt, den Zusstand der Seele nach dem Tode, die Entstehung des Meuschen u. dgl. m. beziehen. Bon demjenigen, was die Missionare bei ihrer ersten Bekanntschaft mit ihnen in Erfahrung brachten, ist Folgendes das Wesentliche.

Sie glauben an zwei große und viele kleinere Geister, welche lettere die Elemente beherrschen. Von den zwei großen Geistern gilt der eine, welcher Tornsgarsuk, *) d. i. der große Geist, genannt wird, für gut und menschenfreundlich, der andere, für den sie keinen Namen haben, und der weiblichen Geschlechtssein

^{*)} Torngarsuf, aus Torngarsoal zusammengezogen, welches aus Torngat, Geift, und dem alfixum nominale augmentativum gebildet ift.

sein soll, für bose und mißgunstig. Doch erweisen sie weber bem einen noch bem andern irgend einen Dienst oder eine Berehrung. Den Berkehr mit ihnen über= laffen fie ihren Angefoks *) ober Wahrsagern und Bauberern.

Diese ruhmen sich, eines nabern Umgangs mit Torngarsuk gewürdigt zu merden, und von ihm einen Torngak (Geift) erhalten zu haben, welcher ihnen alle Weisheit mittheile, und sie entweder zu dem großen oder dem meiblichen Geiste begleite, wenn sie Reisen zu ihnen vornehmen, um sich mit dem ersteren über Beilung ber Rranken, gutes Wetter, gludlichen Fang u. bgl. m. zu berathen, und bei bem letteren ben Zaus

ber zu lofen, ber bie Seethiere gefangen halt.

Einige unter ihnen find nicht ohne Kenntniß ber Natur; daher fie auf Beranderung bes Wetters, gu= ten oder schlechten Fang einen ziemlich zuverlässigen Schluß machen und guten Rath ertheilen konnen, auch Die Kranken durch eine zweckmäßige Diat zu beilen verstehen. Ihren Rath und ihre Vorschriften ertheilen fie aber gewohnlich unter vielen Gauteleien, durch welche sie sich bei ihren Landsleuten in Ansehen zu fegen suchen. Es fehlt nicht an Schwarmern und Betrügern, die fich besonderer Offenbarungen und Gr= scheinungen ruhmen. Seit ber Berbreitung bes Chris stenthums ift auch unter den heidnischen Gronlandern ihr Unsehen fehr gefunken, indem ihre Betrugereien haufig aufgedeckt murden. Dem Glauben an Beren und Gespenster, und an die Rraft der Amulete oder Zaubergehenke wurde dadurch ebenfalls entgegen gearbeitet.

Thre

abge das gebre unre zur der | Tob unre enth Hau Mac einer zu C und pon gen

> fie ben. den fuct mei obe die flu

Wo

für les

ren

^{*)} Von bem Beitwort Angefau ober Angefaht, er ift febr groß.

eisen sie Dienst n über= rn und

ngs mit m einen nen alle großen Reifen en über en Fang

niß der 18, gu= lässigen n, auch 1 heilen rtheilen durch hen zu

en und und Er= & Chri= landern gereien

Hexen er Zau= erbeitet.

Ihre er ist

Ihre Tobten begraben bie Gronlander an einem abgelegenen Ort unter großen breiten Steinen. Neben das Grab legen sie das von den Verstorbenen taglich gebrauchte Werkzeug, damit fie fich nicht dadurch verunreinigen, oder burch beffen oftmaliges Unschauen gur Betrubnif gereigt merben: benn biefes befommt der abgeschiedenen Seele nicht allzuwohl. Wer einen Todten anrührt oder zu Grabe trägt, ift etliche Tage unrein, und muß fich gemiffer Arbeiten und Speifen enthalten; welches auch die übrigen Verwandten und Sausleute, doch in geringerem Grade, thun muffen. Nach dem Begrabnis halt der nachste Verwandte mit einer lauten und heulenden Stimme eine Rlage=Rede zu Ehren des Berftorbenen, welche durch das Beinen und Seulen ber Anwesenden, besonders ber Beiber, von Zeit zu Zeit unterbrochen wird. Golche Wehklagen werden wahrend ber Trauerzeit alle Tage einige Wochen lang fortgesett.

Den Zustand der Seele nach dem Tode stellen sie sich insgemein besser vor als dieses zeitliche Lesben. Jedoch sind sie sehr verschiedener Meinung über den Aufenthaltsort der abgeschiedenen Geister. Einige suchen ihn unter dem Meer, aus dessen Tiese sie die meiste und beste Nahrung bekommen, Andere im obersten Himmel über dem Regendogen. Beide setzen die Glückseitstelt der Abgeschiedenen in einen Ueberssluß von Bögeln, Fischen, Seehunden und Rennthiesren, und in irdische Vergnügungen.

Die verständigsten Grönlander, welche die Seele für ein geistiges Wesen halten, lachen über das alles, oder sagen: wenn ja ein solches Paradies mit UeberUeberfluß im Leiblichen sein sollte, so mußte es sich im Himmel befinden, und nur für einen kurzen Aufenthalt bestimmt sein. Hernach kommen die Seelen in die stillen Wohnungen. Was aber daselbst ihre Nahrung und Geschäfte sei, konne man nicht wissen. Die Hölle hingegen setzen sie in die unterirdische Gezgend, die ohne Licht und Wärme und mit stetswähzrendem Schrecken und Angst angefüllt sei.

Mül

macf

leicht

viel

fann

liche

geme

benn

Erde

nun

ift b

Ster

ber

und

Isid

flüg

les, lich

moll

wer

นแร

die

chen

dem

und

lang

meh

3. S

als

Diejenigen, welche diesen Glauben haben, fühz ren ein ordentliches Leben, und enthalten sich alles dessen, was nach ihrem Gedanken bose ist. Eben so sinden sich auch einzelne unter ihnen, welche sich über die natürliche Trägheit und Gedankenlosigkeit ihres Volkes erheben, und durch ein reiferes Nachz denken über die Werke der Schöpfung den unsichtbaz ren Schöpfer Himmels und der Erden in seiner ewis gen Kraft und Gottheit ahnen.

Davon erzählt Eranz folgendes Beispiel:*)

Es munderte sich einmal Jemand in einer Gez sellschaft von getauften Grönlandern, wie sie doch ehedem so unverständig und ohne Nachdenken hatten dahin leben können. Hiercaf versetzte einer von diezsen: "Es ist mahr, wir sind unwissende Heiden gezwesen, und haben nichts von Gott und von einem Heiland gewußt. Wer hatte es uns auch sagen solzlen, ehe ihr gekommen seid? Du mußt aber nicht glauben, daß kein Grönlander darüber nachdenkt. Ich habe oft gedacht: ein Kajak mit den dazu gehörigen Pfeilen entsteht nicht von selbst, sondern muß mit

^{*)} Cranz S. 255.

es sich jen Auf=
Ceelen lbst ihre t wissen. sche Ge=
tetswah=

en, fühz ch alles Eben fo Iche sich nlosigkeit s Nachz nsichtbaz ner ewis

(*:1)

iner Ges
fie doch
en håtten
von dies
eiden ges
en einem
igen fols
ber nicht
enkt. Ich
gehörigen
nuß mit
Mühe

Muhe und Geschicklichkeit von Menschenhanden gemacht werden; und wer es nicht versteht, verdirbt leicht etwas baran. Nun ift ber geringste Bogel viel kunstlicher, als der beste Rajak, und Niemand tann einen machen. Der Mensch ift noch weit funft= licher und geschickter als alle Thiere. Wer hat ihn gemacht? Er kommt von feinen Aeltern ber, und diese wieder von ihren Aeltern. Aber wo kommen benn die ersten Menschen ber? Gie follen aus ber Erde gewachsen sein. Aber marum machsen benn nun nicht mehr Menschen aus der Erde? und woher ist denn die Erde, das Meer, Sonne, Mond und Sterne entstanden? Nothwendig muß Jemand fein, der das alles gemacht hat, der immer gewesen ist, und nicht aufhoren kann. Derselbe muß unendlich viel machtiger, geschickter und weiser sein, als ber klügste Mensch: er muß auch sehr gut sein, weil als les, mas er gemacht hat, so gut und uns so nute lich und nothig ift. Ja, wenn ich den kennte, den wollte ich recht lieben und in Ehren halten. Aber wer hat ihn gesehen und gesprochen? Niemand von und Menschen. Es fann aber boch Menschen geben. die etwas von ihm wissen; die mochte ich gern spre= chen. Sobald ich also von euch zum erstenmal von dem großen Wesen gehort habe, so habe ich es gleich und gern geglaubt, weil ich so lange barnach ver= langt hatte."

Dieses Zeugniß wurde von den Andern mit mehr oder weniger Umständen bestätigt. Sie thaten z. B. hinzu: "Ein Mensch ist doch ganz anders als die Thiere gemacht. Diese dienen einander und end= endlich alle den Menschen zur Speise und haben keinen Verstand. Der Mensch aber hat eine versständige Seele, ist Niemanden in der Welt untersworfen, und fürchtet sich doch vor dem Künstisgen. Vor wem fürchtet er sich denn? Das muß ein großer Geist sein, der ihm zu gebieten hat; wenn man doch den kennte und zum Freunde hatte!

Nieber

Geg

Gunt Land, pen Hier Jahr flucht fucht Schi Land

> Jahr Konic Lonic das chrif

> ler c

haben ne ver= unter= Künfti= 18 muß en hat; Freunde

Einleitung.

Zweiter Abschnitt.

Niederlaffungen ber Europäer. Sans Egedes Miffion vom 3ahr 1721 bis 1733.

Gegen das Ende des zehnter Jahrhunderts entdeckte Gundiden, Einer der norwegischen Kolonisten in Isstand, im Westen dieser Insel einige sischreiche Klipz pen und weiter hin eine zusammenhängende Küste. Hier suchte Erik Rauda (Rothkopf), als er im Jahre 982 aus Island verbannt wurde, einen Zussluchtsort. Er verwandte drei Jahre auf die Unterssuchung der Küste, und bewog durch seine reizenden Schilderungen des grünen Landes auch andere seiner Landsleute, sich im Süden von Grönland niederzulassen. Mit der Zeit folgten noch mehrere Ansiedzler aus Island und Norwegen, und bauten das Landauf der Ostz und Westseite an.

Leif, der Sohn des Erik Rauda, machte im Jahr 999 eine Reise nach Norwegen, und gab dem König Olaf Trygwason Nachricht von der neuen Roslonie in Grönland. Dieser König, der nicht längst das Heidenthum verlassen und sehr eifrig war, den christlichen Namen auszubreiten, überredete Leif, sich

taufen zu laffen und bei feiner Rückfehr einen chriftli= chen Priefter mitzunehmen, durch deffen Sulfe das Seis benthum nach und nach in Gronland verdrängt wurde.

Nachdem fich die chriftlichen Einwohner ftark vermehrt und Kirchen erbaut hatten, murde im J. 1122 bier ein eigenes Bisthum errichtet, welches feinen Sit auf der Oftfufte bei Gardar hatte, und in der Folge bem Erzbischof von Drontheim untergeordnet wurde. Islandische und danische Geschichtschreiber führen bis zum Jahre 1408 fiebzehn groulandische Bischofe nas mentlich auf.

Das Land murde von einem Statthalter bes Ronias von Norwegen regiert. Die Einwohner führten dahin Butter, Rafe, Fische, Thran, Wallroßzahne, Kellwerk aus. Die Rolonien schienen in einem blus benden Buftand gewesen zu fein. Gie erstreckten fich von dem sudlichen Vorgebirge 5 bis 6 Breitengrade gegen Norden an der offlichen und meftlichen Rufte binauf. An der Oftseite zahlte man 190 Meierhofe und Dorfer, *) die 12 Kirchsviele ausmachten und einen Bischofssitz und zwei Rloster enthielten. der Westseite maren 90 bis 110 Meierhofe, welche 4 Rirchspiele bildeten.

Seit der Vereinigung Norwegens mit Danemark im Jahr 1387 hort ber Berkehr mit Gronland auf, und daffelbe verschwindet bis auf wenige Spuren aus Es wird vermuthet, daß der schwarze der Geschichte. Tod, eine pestartige Krankheit, welche vom 3. 1348 bis 1350 im Norden von Europa Menschen und Dieh hinraffte, auch über die Ruften von Gronland feine Berheerungen verbreitete. Um fo leichter konnten die

Wil=

Milde hunder nen u ren, 1 ends plobli Ionie fiedler Die N man 1 male mánn

> nie go wiede finden Sahr revier murd lornes zehnte Schil und l letite Land

befind

aufsu fing Norr 311 Al

nomi

^{*)} Bugbe, Sammlungen von Wohnungen.

christlis
as Heis
wurde.
ark vers
s. 1122
aen Sig
r Folge
wurde.
ren bis
ofe nas

führten
fjähne,
m blü=
en fich
engrade
Rüste
eierhöfe

nemark d auf, en aus warze 1348

Muf

welche

1348 Vieh seine en die Wil= Wilden, welche in der Mitte des vierzehnten Jahrshunderte von Norden her zuerst an der Küste erschiesnen und mit den Normannern in Streit gerathen wasren, weiter vorrücken und die Ueberreste derselben vollsends verdrängen. Andere glauben, daß durch die plötzliche Anhäufung von Sis alle Verbindung der Rozionie mit dem Mutterlande abgeschnitten und den Anssiedlern die nothwendige Unterstützung entzogen worden. Die Ruinen von Kirchen und andern Gebäuden, welche man noch auf der Westküste antrifft, sind sichere Merkmale der ehemaligen Niederlassungen christlicher Norsmanner. Ob sich an der Ostküste ähnliche Ueberreste besinden, ist bisher vergeblich erforscht worden.

Die alten grönländischen Kolonien wurden indeß nie ganz vergessen. Die Könige von Dänemark ließen wiederholte Versuche anstellen, dieselben wieder aufzussinden. Nachdem der Engländer John Davis im Jahr 1585 zuerst an der Westküste im heutigen Valserevier gelandet und mit den Wilden gehandelt hatte, wurden die Dänen abermals aufgemuntert, ihr verslornes Grönland aufzusuchen. Verschiedene, im siedzehnten Jahrhundert zu dieser Absicht ausgesendete, Schiffe kamen in Verkehr mit den wilden Einwohnern, und brachten einige von ihnen nach Dänemark. Der letzte vergebliche Versuch zur Wiederbesetzung des Landes wurde im Jahr 1674 von Vergen aus unterznommen.

Eine Reihe von Jahren wurde nun die Wiederaufsuchung desselben außer Alcht gelassen, und man fing an zu zweifeln, ob es ein solches von christlichen Normannern bewohntes Gronland gegeben habe, als zu Anfang des achtzehnten Jahrhunderts Hans Egede,

Prie=

Priester zu Wogen in Norwegen, mit dem Nachdruck seines frommen Gifers auf's Neue baran erinnerte.

Bas er in der nordischen Geschichte von den christlichen Einwohnern Gronlands gelesen, veraulafte ihn 1709, fich bei einem Verwandten in Ber= gen, ber ofters auf den Ballfischfang nach Spit= bergen gefahren war, nach dem gegenwartigen Buftand von Gronland zu erfundigen. Je weniger ihm dieser von dem langst verlassenen oder durch's Eis versperrten Lande zu sagen mußte, desto tiefer fühlte fich Egede von chriftlichem Mitleid ergriffen mit den, nach seinen Gedanken, überbliebenen, aber durch Mangel an Lehrern in's Beidenthum verfallenen Nor= mannern. Er hielt es fur Pflicht eines Normannes, verlorne Landsleute aufzusuchen, und ihnen das Evan= gelium zu bringen. Gelbst Sand baran zu legen, schien ihm nicht thunlich, weil er schon im Amte stand, und Frau und Kinder zu versorgen hatte. Auch schreckte ihn eine garte Furcht vor seiner eignen Ber= meffenheit von einem fo gewagten Unternehmen ab. Da aber alle feine Bemuhungen, andre Personen zur Befehrung ber Gronlander zu bewegen, vergeblich maren, so entschloß er sich, seibst hinzugehen. Doch alle Vorschlage, die er in dieser Absicht bei verschie= denen Behörden eingab, murden fur unausführbar gehalten. Er ließ indeffen bei allen Schwierigkeiten, Vorwurfen und Anfechtungen, die er von einem Jahr zum andern zu erfahren hatte, den Muth nicht finken. Wurde er auch zu Zeiten unter den vielen Widermars tigkeiten weich und zaghaft, fo richtete ihn der Glaube feiner ihm gleichgefinnten Frau wieder auf, die in dem unwiderstehlichen Trieb ihres Mannes einen gottlichen Ruf

Ruf zehn gesuch

geneig von i ren Er b norm willig zu er bas ! zum poller Krau bern ! Revie ner 3 nen, 31 fter den 1 ten fi

Egede
ihn n
nem
uuter
von il
liche s
bald
allma

nunge

I.

Ruf erkannt hatte. Endlich erreichte er, mas er über zehn Jahre lang so sehnlich gewünscht und unablässig gesucht hatte.

Horuck

n den

peran=

n Ber=

Spit:

en Zu=

er ihm

8 Eis

fühlte

it den,

durch

n Nor=

annes,

Evan=

legen,

Almte.

n Ver= en ab.

en zur

ch wa=

erschie=

ührbar

afeiten,

n Jahr

finten.

ermárs

Glaube

in dem

ttlichen

Ruf

Doch

rte.

In Rovenhagen fand er mit seinen Vorschlägen geneigtes Gehor beim Konig Friedrich IV. und bem von ihm zur Leitung ber Miffion unter den Malaba= ren bei Trankebar errichteten Miffions = Collegium. Er brachte es namlich dahin, daß eine Gefellschaft norwegischer Raufleute in Bergen mit koniglicher Be= willigung es unternahm, in Gronland eine Aclonie zu errichten, fur welche er auf bochften Befehl burch das Miffions = Collegium jum Prediger und zugleich zum Missionar berufen wurde. Rach einer gefahr= vollen Geereise von acht Wochen tam er, nebst feiner Frau und vier kleinen Kindern und noch vierzig an= dern Personen, am 3ten Juli 1721 glucklich in Bals= Revier an's Land. Gie bauten fich fogleich auf ei= ner Insel bei Rangek ein haus von Rasen und Steis nen, inwendig mit Brettern befleibet, welches am 31sten August nach einer Danksagungspredigt über den 117ten Pfeim bezogen murde. Die Insel nann= ten fie, nach dem Schiffe, Saabets = De, Soff= nungs = Insel.

Der erste Anblick ber unwissenden Wilden, die Egede statt der erwarteten Normanner antraf, schreckte ihn nicht ab. Er seufzte zu Gott, daß Er ihn zu eisnem tüchtigen Werkzeug machen wolle, Seine Ehre unter diesen armen Menschen auszubreiten, und sie von ihrer großen Finsterniß zu befreien. Durch freundzliche Behandtung und Geschenke wurde ihre erste Furcht bald überwunden; sie wurden zutraulicher und faßten allmählig eine große Hochachtung vor ihm. Da die I. Gronland.

Runst ihrer Angekoks, die über ihn und seine Leute hatten heren mussen, damit sie fortziehen mochten, nichts ausgerichtet hatte, so gaben jene vor, der Priester sei selbst ein großer aber guter Angekok, der ihnen keinen Schaden zufügen wurde.

Er mar fehr begierig, das arme Bolf in gott= lichen Dingen zu unterrichten, und kaum hatte er ei= nen Anfang in Erlernung der schweren Sprache gemacht, fo versuchte er, die Gronlander gu unter= Seinen altesten Sohn ließ er einige biblische Geschichten abbilden: von der Schopfung, vom Gun= benfall und Christi Erlosung, von Seinen Wunder= werken, von der Auferstehung der Todten und vom jungsten Gericht. Diefe Bilber zeigte er ihnen, wenn fie zu ihm famen, und erklarte ihre Bedeutung. Das gefiel ihnen; besonders, wie Christus mit einem Wort Die Rranken geheilt und die Tobten erweckt, und fie verlangten, daß der Priefter, als der Gefandte eines so machtigen und wohlthatigen Gottes, ein Gleiches thun, oder wie die Angekoks ihre Kranken anblasen sollte. Ihr Vertrauen zu ihm wurde vermehrt, als einige Rranke, über die er gebetet, gesund worden waren. *)

Um in der Sprache weiter zu kommen, hielt er sich im Winter 1722 mit seinen beiden kleinen Soh= nen

nen Kami zu f mou an e gen den ' lerlei überd nüße pier und ten, ein S Lände ten (

> der I dem Reise nister Wiß emps den

zen 1

hülfe recht einig artif

fion

^{*)} Auf einer seiner Reisen brachten sie einen Blinden zu ihm, den er durch Berührung der Augen sehend machen sollte. Nach einigem Zureden, daß er an den Sohn Gottes glauben solle, rieb er ihm die Augen mit Franz Branntwein und suhr weiter. Dreizehn Jahr darnach kam derselbe Mann auf die Rolonie und bedankte sich, daß er ihm, da er seinen Worten geglaubt, die Augen geöffnet habe.

ne Leute mochten, or, der kok, der

in gott=

te er ei=
Sprache
u unter=
biblische
m Sun=
Bunder=
nd vom
n, wenn
ng. Das
m Wort
und sie
ete eines
Gleiches
anblasen
rt, als

hielt er n Sóh= nen

worden

t zu ihm, en folte. etes glau: anntwein berfelbe er ihm, nen eine Zeit lang unter ihnen auf, nahm auch eine Kamilie von 6 Personen und 2 gronlandische Knaben zu fich in's Saus. Er vermochte aber nicht, fie vom Herumschweifen abzuhalten und die jungen Leute an ein ftetes Lernen zu gewohnen. Im Unfang gin= gen fie luftig baran, weil fie fur jeden Buchftaben, den sie kennen lernten, einen Fischhaken und sonft allerlei geschenkt bekamen. Sie wurden es aber bald überdrußig, und fagten: fie wußten nicht, wozu es nute, den Tag über zu figen, auf ein Stuck Papier zu sehen und zu rufen a, b, c u. f. w.; er und der Raufmann maren Leute, die zu nichts taug= ten, weil sie den ganzen Tag nichts thaten, als in ein Buch sehen und mit ber Feber malen; die Gronlander hingegen waren rechtschaffene Danner, die konn= ten Seehunde jagen, Bogel schießen, wovon fie Mugzen und Bergnugen hatten.

Egede war zugleich sehr geschäftig, für das Beste der Kolonie und des Handels zu sorgen, und that zu dem Ende öftere beschwerliche und lebensgefährliche Reisen, um das Land kennen zu lernen. Die Koloznisten, welche er mitgebracht hatte, ließen ihn ihr Misvergnügen über das unwirthbare Land oft bitter empfinden. Der Handel mit den Eingebornen ersetzte den Unternehmern die Kosten nicht. Nur durch königliche Unterstützung konnte die Kolonie und die Mission erhalten werden.

Im Jahr 1723 wurde ihm Albert Top als Ge= hülfe bei der Missson zugeschickt. Nun sing er erst recht an, die Grönlander zu unterrichten. Er hatte einige kurze Fragen und Antworten über die Haupt= artikel des christlichen Glaubens, wie auch einige Ge=

Ø 2

bete und Lieder übersett, Die fie ben Gronlandern burch wiederholtes Borlefen einzupragen suchten. Das wurde diesen bald zu viel, oder es fam ihnen unge= Wenn vollends ein Angekok da war und heren follte, so mar an gar feine Andacht zu benken. Und wollten die Missionare dennoch vorlesen so murden fie von ihnen durch Nachafferei ausgesvottet, gar Lugen gestraft, indem fie meinten, ihre Ungefots fennten himmel und Solle beffer; ben erfteren hatten fie noch nicht so baufällig angetroffen, daß fein Gin= fturg zu beforgen mare; mare die lettere ja fo beiß, mie fie beschrieben wurde, so hatte die See Baffer genug, fie zu loschen und ihnen erträglich zu machen; ba konnten fie fich fur die Ralte entschadigen, die fie auf ber Erde ausgestanden. Sollten sie ihm Glauben zustellen, fo mußte er mit seinem Gebet gutes Wetter und einen Ueberfluß an Rischen, Bogeln und Seehunden bewirken, und ihre Rranten gefund machen.

Nur mit vieler Mühe und oftmaligem freundlichen und scharfen Zureden brachte man es dahin, daß sie sich geduldig vorlesen ließen, wenigstens nicht mehr Spott und Muthwillen dabei trieben, oder den Gesang mit ihren Trommeln begleiteten. Endlich bezeugten Einige, daß sie nun Alles glaubten, weil Egedes Gott, den sie um Seehunde angerusen, ihnen einen guten Fang gegeben hatte; aber Spuren von einer Herzensanderung konnte man bei ihnen nicht wahrnehmen. Erst im Jahr 1725 hatten die Missiona e Freudigkeit, zwei gronlandische Knaben, die sie bei sich behalten und unterrichtet hatten, zu tausen.

Egede machte nun auch den Anfang zu einer gronlandischen Grammatik, und übersetzte einige Sonn=

Soi gen

sche run geni land alle ner gen Roll Lani 3me neue Mei ben Buck chen unte gent Vor der ber also zehr ban nun befi

Reg

Daz

Sonntage : Evangelien nebst beigefügten kurzen Fras gen und Erklarungen.

Bronlandern

chten. Das

ibnen unge=

und heren

so murden

e Angefoks

eren båtten

fein Gin=

ia so heiß,

See Wasser

u machen;

en, die sie

bm Glau=

ebet gutes

Bogeln und

nd machen.

m freund=

es dahin,

fens nicht

oder den

ndlich be=

en, weil

fen, ihnen

uren von

nen nicht

die Mis=

iben, die

u taufen.

zu einer

te einige

Sonn=

oder

nfen.

ttet.

Im Jahr 1728 wurden von Seiten der banis schen Regierung große Anstalten, sowol zur Bermeb= rung der Rolonie, als zur Unterstützung der Miffion gemacht. Es famen funf Schiffe aus bem Bater= lande an, und brachten Geschut, Schiegbedarf und alles, mas fonft zur Unlegung eines Raftells und eis ner neuen Kolonie erforderlich war, nebst der gehoris gen Besatzung und den nothigen Sandwerkern. Rolonie wurde von der Hoffnungs=Insel auf's feste Land versetzt und Godhaab genannt. Der erwünschte 3med wurde aber nicht erreicht. Die meisten ber neuen Rolonisten starben im ersten Jahre meg. Gine Meuterei unter den Soldaten und das sittenlose Les ben der vielen Ankommlinge, die jum Theil ans bem Buchthause genommen maren, verbitterten dem redli= chen Egede das Leben, und erschwerten seine Arbeit unter den Beiden. Indeg befam er bei dieser Gele= genheit zwei neue Missionsgehulfen, und auf feine Vorstellung wurde beschloffen, von nun an die Rin= ber folcher Aeltern, Die ber Wahrheit Beifall gaben, ber heiligen Taufe theilhaftig zu machen. Egebe taufte also am 11ten Februar 1729 in den Rookornen fech= zehn Kinder mit Zustimmung der Aeltern, und fuhr bamit auf ben übrigen Inseln fort; allein seine Soff= nung, diese Rinder mit der Zeit in den Unterricht gu bekommen, schlug fehl, weil die Aeltern sie ihm nicht dazu überließen, oder in die Ferne zogen.

Nach dem Tode Friedrichs IV. wurde unter der Regierung Christians VI. im Jahre 1731 rathsam gefunden, die danischen Kolonien in Grönland, zu

deren

deren Unterhaltung bisher so große Rosten ohne Muzzen angewandt worden, ganzlich aufzuheben. Auf königlichen Befehl begaben sich die Rolonisten nach Dänemark zurück, und Egede blieb mit zehn Matrossen, für die auf dem Schiffe nicht mehr Platz war, in Grönland allein, und hoffte dabei, daß auf seine schriftlichen Borstellungen die Handlung und die Missson auf's Neue würde unterstützt werden. Weil er aber dessen nicht gewiß war, fand er für gut, das Tausen der grönländischen Kinder ganz einzustellen, zumal da er sah, daß mit den Aeltern gar nichts anzusangen war.

So schwebte dieser um das Heil der Heiden seit zehn Jahren unverdrossen bemühte, durch Arbeit und Kummer nun ganz abgemattete Mann zwei Jahre lang zwischen Furcht und Hoffnung, bis er den 20sten May 1733 bei der Ankunft des Schiffes, welches zugleich die drei ersten Brüder von Herrnshut mitbrachte, die erwünschte Nachricht erhielt, daß die grönländische Handlung von Neuem wieder ausgefangen und die Mission fortgesetzt werden sollte.

Unla

ersti nes hag ber und wû zw

> zu gle hu fio

Muz= Auf nach Natro= war, f feine e Mif= Beil er , das stellen,

ben seit eit und Sahre er den chiffes, Herrn= (t, daß er an=

ilte.

nichts

iffion

Mission in Grönland.

Erstes Kapitel.

Jahr 1731 bis 1737.

Anlaß der Brüder = Mission. Ankunft der ersten Missionare. Berhältniß zu Egede. Neu = Herrnhut. Schwierigkeit der Sprache. Blatternseuche. Hungersnoth. Ankunft neuer Gehülfen. Bergebliche Arbeit unter den Grönländern.

Die nachste Veranlassung zn der Sendung der ersten Brüder nach Grönland ergab sich mahrend eiznes Besuchs des Grafen von Zinzendorf in Kopenzhagen im Jahr 1731. Die Ehre und Freundschaft, deren er von dem frommen König Christian VI., und von der gleichgesinnten königlichen Familie gezwürdigt wurde, benutzte er gern, den großen Hauptzweck seines Lebens, das Neich Christi nach Kräften zu fördern, eifrig zu verfolgen. Schon im J. 1727, gleich nach der Geistestause der Gemeine in Herrnzhut, hatte er die Hülfe seiner Brüder bei der Missten in Grönland angeboten, aber ohne Erfolg. Nun

geschah es, bag er und die Bruber von herrnhut, welche er bei sich hatte, in Ropenhagen zwei getaufte Gronlander fahen, und Manches von dem Buftande der dortigen Mission vernahmen. Da nun der Graf horte, wie viel Schwierigkeiten Egede schon durchge= gangen mare, und wie wenig Frucht er von seinen erstaunlichen Bemühungen gesehen hatte; so schmerzte es ihn, daß man nun anfing, alle auf die Beteh= rung der Gronlander gewandten Untosten fur vergeb= lich zu halten und barauf zu benten, Egebe guruck= zurufen und die Mission aufzuheben. Das brachte ihn zu dem erneuerten Entschluß, diesem rechtschaffe= nen Manne in seiner Arbeit unter ben Gronlandern von Herrnhut aus die Hand zu bieten; wozu auch Rath wurde, als er bahin zuruckfam. Denn ba nun in der Gemeine zuerst die Mission unter die Neger nach St. Thomas in Anregung gebracht murde, und die Bruder, welche in Ropenhagen gewesen waren, zugleich von den Gronlandern erzählten, so murde über dem Unhoren des Schreibens der zwei Bruder, welche fich jum Dienst unter den Beiden in St. Tho= mas meldeten, bei Matthaus Stach *) ber Trieb, zu gleichem Zweck nach Gronland zu gehen, den er schon früher bei sich gespurt hatte, so machtig, daß er ihn nicht langer in der Stille bei sich behalten konnte. Er vertraute ihn Friedrich Bohnisch, mit dem er da= mals an dem neuen Gottesacker auf dem Sutberge arbeitete, und fand, daß bei ihm ein gleiches Wer= langen entstanden war. Alls sie nun in einem ge= meinschaftlichen Gebet den herrn angerufen hatten, ibnen

ihnen

au th

digfei meine

Beit,

ihnen Beste

aber

Herri

eine

fich ?

zum sich

rer 2

des e Zeit

aus

fonn

licher

gewo

ten beste

pon

stan

davi

gege

was

dies

wer forg

^{*)} S. seinen Lebenslauf Erzählungen aus der Geschichte ber Brüderkirche 2. Th. 2. Abschn. S. 178.

errnhut. getaufte lustande er Graf urchae= feinen hmerate Bekeh= vergeb= zurück= brachte schaffe= lándern u auch d nun Neger e, und waren, wurde druder, . Tho= eb, zu schon er ihn onnte. er da= tberge Ber= n ge= atten,

ibnen

te ber

ihnen in dieser wichtigen Sache Seinen Willen fund gu thun, murben ihre Bergen mit ungemeiner Freubigfeit bagu erfullt. Sie legten ihren Sinn ber Ge= meine schriftlich bar; man ließ ihnen aber ein Jahr Beit, fich die Sache grundlich zu überlegen, und ftellte ihnen die Schwierigkeiten vor, welche sie wegen ihres Bestehens in Gronland finden murden. Gie blieben aber bei dem Entschluß, es im Bertrauen auf ben Herrn zu magen. Weil indeffen Friedrich Bohnisch eine anderweitige Reise vorgenommen hatte, so bat fich Matthaus Stach seinen Better, Christian Stach, zum Gefährten aus, und Christian David *) fand fich willig, fie nach Gronland zu begleiten. Bon ih= rer Abfertigung hat Matthaus Stach felbst Folgen= bes erzählt: "Unfre Ausruftung brauchte nicht viel Zeit und Roften. Die Gemeine bestand mehrentheils aus armen Exulanten, die uns nicht viel mitgeben fonnten, und wir felbst hatten außer unfrer gewohn= lichen nothigsten Rleidung gar nichts. Wir waren gewohnt, und mit Wenigem zu behelfen, und forgten nicht, wie wir nach Gronland kommen oder da bestehen wurden. Den Tag vor unsrer Abreise lief von einem Freunde, der als Informator in Benedig stand (Gottfried Clemens), ein Geschenk an Geld ein; bavon wurde und etwas zur Reise nach Ropenhagen gegeben; damit hielten wir uns fur so reichlich be= forgt, daß wir unterweges von Niemanden weiter et= was annahmen und einfaltig glaubten, ber uns zu dieser Reise zu rechter Zeit das Nothige gegeben, der werde auch fur die Ausführung unsers Vorhabens forgen, sobald wir es brauchen wurden. Biel Unterricht

^{*)} S. die Gedenktage der erneuerten Brüderkirche S. 2.

richt tonnte man und auch nicht geben; benn bie Ges meine hatte noch feine Erfahrung von Miffionen; man überließ uns alfo, in allen Umftanden fo zu handeln, wie uns ber Berr und Sein Geift leiten murbe. wurde und empfohlen, und einander bruderlich zu lies ben, ben treuen Anecht bes herrn, Christian David, als einen Bater zu ehren, und bem burch viele Ue= bungen bewährten Apostel der Gronlander, herrn Egede, menn er uns brauchen wollte, als feine Be= hulfen beizustehen; wollte er uns nicht brauchen, fo follten wir ihn im Geringsten nicht ftoren, ubrigens aber für uns allein wohnen und unser hauswesen so einrichten, wie es zu einem gottseligen Leben und Mandel gehort. Weiter mußte man uns nichts zu fa= Rurg por unfrer Abreise murden mir von bem gen. bamaligen Melteften, Augustin Reißer, mit Auflegung ber Sande und mit Gebet zu unserm Vorhaben geseg= net, und so gingen wir am 19ten Januar 1733 unter unzähligen Segensmunschen ber Gemeine auf Die Reise nach Ropenhagen."

Bei ihrer Ankunft daselbst wurden sie zwar von den Freunden, an welche sie empfohlen waren, beson= bers von dem Professor Emald, Mitgliede des Misfione = Collegiume, und von dem Hofprediger Reuß mit vieler Liebe aufgenommen, allein die Aussichten waren fur fie nicht gunftig. Es ließ fich gang zu eis ner völligen Aufhebung der unfruchtbaren Kolonie und Miffion in Gronland an. Man ftellte also ben Brus bern vor, wenn sie auch mit dem Schiffe, welches die noch übrigen Sandlungs = und Miffionsbedienten ab= holen follte, nach Gronland tamen, fo wurden fie hernach entweder von den Wilden ermordet werden,

ober.

ober !

in ih

nach

habe

ben,

von !

auf

ber o

Infe

mach

nare

auch

zu r

und

zeng

Beg

aller

gem

zehr

Dief

anti grof

und

um

die

unt

fehi

ber (ch)

Gr

nu her

Die Be= n; man handeln, Nur h zu lies David. iele Ue= Herrn ine Ge= then, so ibrigens wesen so en und 8 zu sa= oon dem uflegung n geseg= 33 unter die Reise

var von
, befon=
es Mif=
r Reuß
usfichten
3 zu ei=
onie und
en Bru=
iches die
ten ab=
rden sie
werden,
oder

ober verhungern muffen. Sie ließen fich aber baburch in ihrem Borhaben nicht wantend machen. Als fie nach einiger Zeit vernahmen, bag ber Ronig bewilligt habe, noch einmal ein Schiff nach Godhaab au fenben, fo melbeten fie fich beim Dberkammerheren Rarl von Pleg, um durch feine Bermendung die Ueberfahrt auf ermahntem Schiffe zu erlangen. Diefer Berr, ber auch bei ber erften Miffion nach ben westindischen Infeln ben Brubern wichtige Dienfte geleiftet hatte, machte zwar ben nach Gronland bestimmten Missio= naren zuerft viele Schwierigkeiten, und schickte fie auch zu einigen Theologen, um von benfelben gepruft zu werden. Als er aber von ihrem Glaubensgrund und von der redlichen Absicht ihres Borhabens über= zeugt murde; fo brachte er mit Freuden ihr schriftliches Begehren beim Ronig an, und unterftutte baffelbe aus Wenn ihm am Sofe Die Erinneruna allen Kräften. gemacht murde: da des gelehrten und eifrigen Egede zehnichrige Bemühungen fruchtlos gewesen, so wurden diese jungen Laien noch viel weniger ausrichten; so antwortete er: Gott habe allezeit, zur Ausführung ber größten Absichten in Seinem Reiche, fich ber geringften und vor der Welt unansehnlichsten Werkzeuge bedient, um zu zeigen, daß Ihm allein die Ehre gebuhre und bie Menschen zu gewohnen, nicht auf libre Ginfichten und Bermogen, sondern auf Seine Segenshande gu feben. Der Konig nahm bas freiwillige Anerbieten ber Bruder mit den gnadigsten Ausdrucken auf, beschloß fur die Niederlassungen und fur die Mission in Gronland auf's Mene zu forgen, und gestattete nicht nur diefen drei Brudern als Miffionare babin gu ge= hen, sondern empfahl sie auch in einem eigenhandigen Schrei= Schreiben an Egede demfelben zu freundlicher Auf= nahme und zur Forderung ihres Vorhabens.

Berschiedene gottesfürchtige Standespersonen, mit benen der Oberkammerherr fie bekannt machte, und bei welchen besonders Christian David *) mit seinen erbau= lichen Unterhaltungen viel Eingang fand, kamen ihnen ohne ihr Gesuch mit einem Beitrag zur Reise und zum Anbau in Gronland zu Gulfe. Dadurch murden fie in den Stand gefetzt, fich das erforderliche Bolg, Werkzeug und Gerathe, und was fie fonft jum Bau eines Sauses und zur erften Ginrichtung bedurften, nebst den nothigen Lebensmitteln anzuschaffen, worauf fie am 10ten April von Ropenhagen absegelten mit ber Loofung des Tages: "Der Glaube ist eine gewisse Zuversicht deß, das man hoffet und nicht zweifelt an bem, das man nicht fiehet. - Moses hielt fich an den, den er nicht sahe, als sahe er ihn. Ebr. 11, 1. 27. Ihn, den kein Auge sehen kann, blickt mit des Glaubens Augen an."

Sie hatten eine geschwinde Seereise, und nachs bem sie dem Treibeis, in das sie geriethen, und eiznem heftigen Sturm glucklich entgangen waren, kamen

fie

*) Vom Oberkammerherrn zur Tafel geladen, wurde er von diesem über Tische gefragt, wie er und seine Brüder sich in Grönland zu nähren gedächten? Christian David antwortete: von ihrer Hände Arbeit und Gottes Segen, sie wollten sich auf den Acterbau legen, und ein Haus für sich bauen, damit sie Niemanden beschwerlich sielen. Auf den Einwurf des Kammerherrn: es sei tein Holz da, worden sie dann bauen wollten, war Christian Davids Antwort: sie wollten sich in die Erde graben. "Nein, erwiederte jener, das sollt ihr nicht thun, nehmt Holz mit und bauet euch ein Haus, hier habt ihr 50 Thaler dazu."

fie the hief Werr Tefu mert gend fchle zum

getre ihm giun emp habe nung fogle Bau Geb gron richt Wol Reg altee zufa war Jun die mur daß brett

ten

r Auf=

en, mit und bei erbau= n ihnen nd zum den sie Holz, m Bau durften, worauf

ten mit gewisse felt an sich an 1. 27. Glau=

nach= und ei= kamen sie

urbe er

Brüder David Segen, aus für n. Auf da, wosds Antsin, ersolz mit dazu."

sie den 20sten Mai in's Balkrevier, da die Loosung hieß: "Der Friede Gottes, welcher höher ist denn alle Vernunft, bewahre eure Herzen und Sinnen in Christo Jesu." Phil. 4, 7. "Laß alle unsre Sinnen stille werden," mit welchen Worten sie sich in den folzgenden Jahren, in aller Widerwartigkeit und bei dem schlechten Anscheine zur Heiden Zekehrung, sleißig zum stillen und gläubigen Ausharren in Geduld erzmunterten.

Sobald die drei Bruder bei Godhaab an's Land getreten maren, gingen fie ju Egebe, und überreichten ihm die von einigen Mitgliedern des Missions = Colle= giums ihnen mitgegebenen Empfehlungsschreiben. Er empfing sie freundlich, munschte ihnen zu ihrem Bor= haben Gluck, und erklarte fich bereit, ihnen in Erler= nung der Sprache beizustehen. Gie sahen sich dann fogleich an dem nachsten wohnbaren Seeftrande eine Bauftelle aus, knieten nieder, weihten diefelbe mit Gebet ein, und machten fich gleich an die Arbeit, ein gronlandisches Baus von Steinen und Rasen aufzu= richten, darin fie bis zum Ausbau eines holzernen Wohnhauses sich und ihre Sachen vor Schnee und Regen bergen tonnten. Dem Schiffer tauften fie ein altes Boot ab, um damit felbst ihrer Nahrung nach= zufahren. Es mar ein fruhes Jahr, und ber Schnee war schon so viel geschmolzen, als sonst kaum im Juni, und doch war es noch so kalt, daß ihnen oft die Rafen in den Sanden froren. Den 6ten Juni wurden fie mit ihrem gronlandischen Sause fertig, fo daß sie mit Dank und Lobgesang einziehen und die bretterne Sutte, unter welcher fie fich einstweilen hat= ten bergen muffen, abbrechen konnten, worauf sie Die ubri= übrigen Tage, bis zum Abgang des Schiffs, mit Briefeschreiben zubrachten.

Aus folgendem Sendschreiben, welches Matthaus Stach unterm 13ten Juni an die Gemeine in Herrn= hut erließ, ist ihre damalige außere und innere Lage am besten zu ersehen.

"In Jesu, durch deffen Gnade wir das Leben haben, geliebte Bruder und Schwestern!

Gott, ber ba reich ift an Gnade und Barmhers zigkeit, hat mit großer Liebe uns geführt und in die= fes Land gebracht. Seinem Namen fei Ehre! Das wir gesucht haben, das finden wir da, nemlich Sei= ben, die von Gott nichts wiffen, fich auch um nichts bekimmern, als wie sie viele Seehunde, Fische und Rennthiere fangen; fie ziehen alfo von einem Ort zum andern, wo fie meinen, das meifte zu erhalten. Die= fem Bolte wollen wir zeigen, daß ein Gott ift, und daß ein Jesus ift, und daß ein heiliger Geist ift, und kennen ihre Sprache nicht. Wir wollen fie besuchen, und miffen nicht, wo sie wohnen. Sie wohnen bald hier, bald da auf den Inseln, so daß wir ihnen nicht nachkommen konnen. Ihr ganges Wefen ift fo verfehrt, daß man auch durch Zeichen und Winf. fie nicht bedeuten kann, so daß sie es vernahmen. meine lieben Bruder und Schwestern, fiehet es bei und in Gronland aus. hat es denn wol eben fo aus= gesehen, als Ihr ben Unfang mit herrnhut machtet? Ihr werdet es miffen. Da heißt es wol recht: ""Ber= liere gar ben Beg, nur nicht ben Glauben." Ja, hier ist der Weg noch gar verschlossen. Wir haben das zu unfrer täglichen Loofung: ""Laß alle unfre Sin=

Sinn in der Kur 1 Sinn nen n Gotte Herri mitge chen. fterni merbe márn nen, wir g berza Alle ' lich t weser uus i muß aussi bleibe richte Sein nicht in u llog den

ehe r

ben,

nen !

verti

mit attháus Herrn= re Lage 3 Leben rmher= in die= Mas h Hei= nichts he und rt zum Dies t, und t, und suchen, n bald n nicht so ver= nf fie Allfo, es bei o aus= achtet? ,,Ber= Ja. haben

unfre Sin= Sinnen ftille werden. " Bon außen wohnen wir wie in den Hutten Meseche und Redars (Pf. 120, 5.). Kur unfre Personen ift uns fehr wohl, aber unser Sinn geht babin, Seelen zu gewinnen, und bazu tonnen wir noch nicht kommen. Wir werden aber burch Gottes Gnade nicht verzagen, sondern der hut des herrn warten. Wenn Er geben wird, fo wollen mir mitgeben und wollen von Seinem Angesicht nicht weis chen. Ift ber Beiden Zeit kommen, fo muß die Kinfterniff in Gronland Licht und die Ralte felbit zur Site werden, und die eisfalten Bergen ber Menschen er= warmen und zerschmelzen. Weil wir unfern Weg fen= nen, daß er aufrichtig ift vor dem herrn; fo haben wir große Freudigkeit, und unfre Bergen find nicht verzagt. Wir find offenbar vor den Augen des Berrn. Alle Menschen halten uns zwar fur Thoren, sonder= lich diejenigen, welche schon lange in diesem Lande ges mefen find und diefes Bolt fennen; aber-wir freuen uus darüber und benken, wo der Durchbrecher ift, da muß Luft und Weg werden, wenn es noch fo verkehrt aussieht. In diesem Sinne gebenken wir allezeit gu bleiben; und wenn wir auch nichts in Gronland ausrichten follten, so merden wir doch Jesum preisen und Seinem Namen die Ehre geben, wenn es auch weiter nichts ware, als daß wir gedemuthigt und recht klein in unfern Augen murden. Jefus aber, beffen Berg voll Treue und Liebe gegen uns und die armen Sei= ben ift, weiß alle unfre Bege, und hat fie gewußt, ehe wir noch da waren. Zu deffen Ehre fei unfer Le= ben, Gut und Blut hingegeben. Er hat durch Sei= nen Tod uns bas leben wieder gebracht, unfre Gunde vertilget, une mit fich felbst ausgesohnt, und fich ein Bolf.

Bolf gesammelt, bas Sein Eigenthum fein und Seine Tugend verkundigen foll. Ihr Zeugen ber Rraft eures Erlofers, die Ihr euer Rag bewahret in Beiligkeit und Lauterkeit vor bem herrn, mandelt mit madern Herzen vor dem Bergog des Lebens, auf daß Ihr nicht beschamt werdet vor Ihm. Denn Seine Augen feben auf Euch, und Gein Angeficht ift mit Guch und hat Wohlgefallen an eurem Thun. Ihr kennt Sein Berg, bas voll Treue und Liebe ift. Darum, meine Bergensbrüder und Schwestern, wandelt in der Gin= falt und kindlicher Furcht vor Ihm, unserm Beiland. Traget fein viel Rauchwerk auf den Liebesaltar, baß der suffe Geruch aufsteige von eurem Opfer und in's Gedachtniß vor Gott komme. Wenn Ihr bas kunftige Jahr und schreiben werdet, so tragt die Glaubensbran= ber recht zusammen, damit wir in diesem kalten Lande von eurer Gluth entzündet werden. Wen die Liebe Chrifti bringet, ber schicke uns von feinen Flammen. Gott wird Euch mehr entzunden. Jefas fegne Guch!"

Gleich nach Abgang des Schiffs, den 15ten Juni, legten sie den Grund zu ihrem eigentlichen Wohnhaus, wozu sie das Holz von Kopenhagen mitgebracht hatten, und wurden in fünf Wochen so weit fertig, daß sie eine Stube bewohnen konnten. Den neu entstehens den Ort hießen sie Neuherrnhut.

Ihr gutes Vernehmen mit Egede wurde leiber bald gestort. Neben den warmen Empfehlungen der Bruder, selbst von der Hand des Königs, waren ihm von Kopenhagen auch andere Schreiben zugekommen, in welchen er vor ihnen, als vor Pietisten, die irrig in der Lehre seien, gewarnt wurde. Er suchte der Sache auf den Grund zu kommen, und sich mit ihnen

311

au be

wechf

noch

fange

fertig

stian

logisch

antwo

Deile

der C

ber &

gleich

ûber

tauser

in Die

geriet

fame

Man

in fei

ber f

mit t

Erbie

mir

niß g

guten

deln

nicht

weni

niß \$

Ihr

Gott

und I.

Seine ft eu= iligkeit actern 8 Ihr Mugen ch und Sein meine r Ein= eiland. , daß d in's inftige sbrán= Lande Liebe mmen. uch!" Juni, thaus. t hat= , daß tehens

leiber en der n ihm nmen, e irrig te der ihnen

311

zu verständigen. Daraus entspann fich ein Briefwechsel mit Christian David, ber die Gemuther nur noch mehr entfremdete. Egebe verlangte gleich Un= fangs ihre Erklarung über den Artifel von der Recht= fertigung burch ben Glauben. Das veranlafte Chris stian David, ihm auf seinen Brief burch eine theologische Abhandlung von 160 Seiten in Quart zu antworten. Er verbreitete fich barin über die gange Beileordnung, suchte bas innerfte Wefen ber Gunde, ber Erlosung, der Wiedergeburt, der Rechtfertigung, ber Beiligung aus einander zu feten, und legte gu= gleich seine Gedanken dar über das Rirchenwesen, über die Universal: und Partifulargemeine, über bas taufendjahrige Reit, u. bgl. m. Bei bem Beftreben. in die Geheimniffe der heiligen Schrift einzudringen, gerieth der tief denkende Mann in gewagte und felt= fame Deutungen berfelben. Rein Bunder, daß Egede Manches darin grillenhaft und phantastisch fand, und in seinem nachsten Schreiben unterm 25sten Septem= ber fich offen darüber erklarte. Dennoch schloß er es mit den Worten: "Allerlett ju berühren von Gurem Erbieten und guten Intention, die Gronlander mit mir zu lehren, und in Gottes und Christi Erfennt= niß zu unterrichten, ba finde ich in folchem Eurem guten Willen und Borfat nicht alleine nichts zu ta= deln, sondern vielmehr zu rühmen, und obschon Ihr nicht studirt habet, so konnt Ihr doch nichts desto weniger geschickt und tuchtig werden, Christi Geheim= niß den wahnwitigen Gronlandern zu offenbaren, wenn Ihr erft die Sprache werdet gelernt haben, wozu Euch Gott Leichtigkeit gebe! 3ch nach meiner Erkenntniß und Vermogen will Euch dazu von herzen gern alle I. Grönland.

Unleitung geben. Gott segne alle unser Vornehmen zu Seiner Ehre und biefer armen Menschen mahren Erleuchtung und Bekehrung. Ich freue mich, daß Christus geprediget werde, nehme auch die angebo= tene Sulfe dazu begierig an, und erkenne Euch fur meine Bruder und Mitarbeiter an dem Werk des Herrn, so Ihr (baran ich boch nicht zweifle) in gottlicher Wahrheit Ench befleißiget einherzugehen. Un= fere Berrn Jesu Christi Gnade sei mit Euch! Amen."

Guer au Liebe und allem Dienst in Christo ver= bundener Sans Egebe.

Durch eine folche Erklarung mare bas gute Ber= nehmen zwischen ihm und ben Brudern vollig wieder hergestellt worden, hatte nicht ein ungluckliches Diß= verstandniß Christian David veranlagt, ben Brief= wechsel fortzuseten. Aus seinen Meußerungen glaubte Egede den Schluß ziehen zu muffen, daß die Bruder in der Lehre von der freien Gnade Gottes in Chrifto nicht richtig waren, fondern eine Berkheilig= feit einführten, und diese beschuldigten ihn dagegen, er nehme es mit der Bekehrung und der Beiligung nicht genau und ernstlich genug. Gie waren aus ei= ner Gemeine gekommen, in welcher damals auf diese erften Grundlagen des chriftlichen Lebens und Banbels mit großem Eifer gedrungen wurde, und in ber man einander scharf war über alles, was damit nicht übereinzustimmen schien. Christian David hielt es da= ber fur feine Pflicht, auch Egede frei beraus zu fagen, was die Bruder an ihm und seiner Weise, die Heiden ju bekehren, auszuseten hatten. Das führte gu un= freundlichen Erwiederungen, und es mar leicht voraus=

311=

zuseh

chen

meine

Werf

Nach

er un

fábric

zuhel

über

ben,

Da f worte

ibnen

wie d

vollfo

fter 3

über !

der si

dieß

Schriel

mit b

mals

Kami

in der

Und

zum

Sube

dem

fomn

Borb

ibren

rnehmen wahren h, daß angebo= iuch für erf des in gött= n. Un= Umen." ifto ver= Egebe.

ute Ber= a wieder es Miß= n Brief= glaubte die Bru= dottes in erkheilig= dagegen, deiligung aus ei= auf diese d Wan= d in der mit nicht lt es da= u sagen, e Heiden e gu un=

zusehen, daß es zwischen ihnen nie zu der erforderlischen Ginigfeit bes Beiftes kommen murbe, um ges meine Sache zu machen in bem ihnen aufgetragenen Werke der Beidenbekehrung. Doch hielten fie gute Nachbarschaft so lange Egede im Lande blieb, und er und feine Frau borten nicht auf, mit großer Will= fabrigfeit den Brudern zu dienen und in der Noth auszuhelfen. Egede hatte ihnen seine schriftlichen Arbeiten über die gronlandische Sprache zum Abschreiben gege= ben, und ließ fie ihnen durch feine Rinder erklaren. Da fie aber niemals etwas von den Regeln und Runft= wortern der Grammatif gehort hatten, fo machte es ihnen unfägliche Mube, eine so schwierige Sprache, wie die gronlandische fur Europäer ift, durch den un= vollkommen verstandenen Unterricht danischer Lehrmeis fter zu lernen. Gie ermudeten baber im Unfang oft über dem Lernen. Dazu fam noch, daß die Gronlan= der sich nicht mit ihnen unterhalten wollten, und über= dieß bei aller Gelegenheit ihre mit vieler Muhe abge= schriebenen Bucher wegstahlen.

Sie hatten aber auch Anfangs wenig Gelegenheit, mit den Grönlandern umzugehen. Es waren zwar da= mals im Bals = Revier ohngefahr 200 grönlandische Familien: sie waren aber ihred Erwerbs wegen theils in den Inseln, theils zwischen den Bergen zerstreut. Und da sie nach ihrer Gewohnheit gegen den Winter zum Theil 30 ja 100 Meilen weit gegen Norden und Süden zu ihren Bekannten fuhren: so war ihnen bet dem beständigen Herumschwarmen nicht wohl beizustommen. Es kamen zwar von Zeit zu Zeit Einige im Vorbeisahren zu den Brüdern, aber nur aus Neugier, ihren Bau anzusehen, oder Nadeln, Fischhaken, Messen

poraus=

fer und bergleichen von ihnen zu begehren, wo nicht gar zu stehlen. Fuhren die Brüder zu ihnen in die Inseln, so fanden sie selten einen, der sie auch nur für Bezahlung herbergen wollte; und anstatt sich mit ihnen in ein Gespräch einzulassen, fragten sie nur immer, ob sie nicht bald wieder fortsahren wollten.

Doch eine noch weit hartere Prufung ihres Glaus bens und ihrer Standhaftigfeit martete ihrer. gronlandischer Anabe, welcher vor zwei Jahren nach Danemark mitgenommen und in diesem Jahre mit bem Schiffe in fein Baterland jurudgeschickt worden mar, hatte die bis dahin in bem Lande unbekannten Rinderblattern mitgebracht. Diese Seuche verbreitete fich bald wie eine Peft unter bem Bolke, und wuthete vom September 1733 bis in die Mitte bes folgenden Sahres fo schrecklich, daß es schien, als ob die gange Nation aussterben murbe. Sie breitete fich 20 Mei= len nach Norden und eben fo weit nach Guden aus, und 2 bis 3000 Menschen wurden das Opfer davon. Denn die Gronlander liegen fich zu keinen Maagregeln der Borficht gegen die Anstedung bewegen. Das Elend, welches dieselben ausstehen mußten, übertrifft alle Borftellung. Gie litten die peinlichsten Schmer= gen von Site und Durft, und beschleunigten ihren Tod, indem fie einen frischen Trunk Gismaffer zu fich nahmen. Einige erftachen fich, Undere fturzten fich in die See, um ihrer Qual ein baldiges Ende zu ma= chen. Diejenigen, welche schon langer unterrichtet ma= ren, schrieen zwar, so gut sie es verstanden, in die= fer Noth zu Gott um Sulfe: wenn es aber bennoch schlechter mit ihnen murde, führten sie ungeduldige, verzweifelnde, ja gotteslästerliche Reden, wollten von fei=

feiner fonde

unerr au be Bume aber und fie be man aesch lein i begra gema einge und und mit t nen (páeri Uebe ten, nur Drai der Leute Sperz

> fran richt

Spr

macl

keiner Geduld noch Ergebung in Gottes Willen horen, sondern starben in der Verzweiflung dahin.

In diesem unbeschreiblichen Jammer mar Egebe unermudet, die Rranken und Sterbenden hier und ba ju besuchen, ju troften und jum Tode ju bereiten. Zuweilen nahm er auch die Bruder mit. Man fand aber an den meiften Orten nichts als leere Saufer, und in und außer benselben unbegrabene Leichen, Die fie dann mit Steinen bedeckten. Auf einer Insel fand man noch ein Madchen, bei ber bie Blattern heraus= geschlagen waren, nebst ihren drei kleinen Brudern als lein übrig. Ihr Vater hatte Alle auf demselben Lande begraben, endlich fur fich felbst ein Grab von Steinen gemacht, mit dem fleinsten Rinde fich todtfrant bin= eingelegt, und dem Madchen befohlen, ihn mit Fellen und Steinen wohl zuzubeden, damit ihn die Ruchse und Raben nicht verzehrten, fich felbst aber follte es mit den übrigen Kindern von den zwei noch vorhande= nen Seehunden so lange erhalten, bis es zu den Eupaern kommen konnte. Egebe ließ es baher abholen. Ueberhaupt nahm er alle Kranke, die zu ihm flüchteten, mitleidig auf, so viel berfelben feine Wohnung nur faffen konnte; er und feine Frau pflegten fie mit Dranmagung ihrer eigenen Gefundheit. Unfere Bruber folgten Egedes Beispiel, und suchten ben armen Leuten, Die sie in der Krankheit beherbergten, jum Herzen zu reden, fo gut sie, als Anfanger in der Sprache, fich ihnen mit Worten und Zeichen beutlich machen fonnten.

Nun wurden sie selbst Einer nach dem Andern krank. Sie waren, sobald sie ihre Wohnung eingezrichtet hatten, mit einem Ausschlag befallen worden,

fei=

vo nicht

n in die

uch nur

fich mit

nur im=

8 Glau=

ren nach

abre mit

morden

bekannten

erbreitete

wuthete

folgenden

die ganze

20 Mei=

den aus,

r bavon.

Maagre=

en. Das

übertrifft

Schmer=

ten ihren

er zu sich

zten sich

e zu ma=

thtet wa=

, in die=

dennoch

eduldige,

Uten von

Ein

en.

er.

der im Winter so zunahm, daß sie ihre Glieder kaum bewegen konnten und oft das Bett hüten mußten. Zestoch konnte immer Einer um den Andern auf sein und die nothige Pflege besorgen. Egede bewieß sich in dieser Berlegenheit an ihnen als ein theilnehmender Freund: und seine Frau unterließ nie, ihnen Erfrischungen zu schicken, wenn sie selbst dergleichen hatte.

Da nun die gronlandische Nation fast ganz außgestorben zu sein schien, die Gegend von Neu-Herrnhut verlassen und weithin als ein Pestplatz verschrieen
war, so hatten die Brüder bei ihren eigenen Leiden wol
in ihrem Muthe weich werden konnen. Sie ließen sich
aber dadurch nicht irren, weil sie in Gottes Wunderwegen schon geübt und durch mancherlei Trübsale gehartet worden waren. Sie kamen von einem Orte,
wo sie die Erfüllung des Wahlspruchs: "Er ruset
dem, das nicht ist, daß es sei," mit eigenen Augen
gesehen hatten.

benöschule, indem wir noch gar nichts vor und sehen. Unter den Heiden spiren wir nicht das geringste Gute, nicht einen Seufzer: und dazu sinden sie den Tod, wo sie das Leben bekommen sollten. Und mögen wir aussehen, wo wir wollen, so sinden wir nichts als Elend von außen und von innen. Von außen sinden wir nicht einmal die leibliche Tüchtigkeit, in diesem Lande dauern zu können: die muß und Gott erst geben. Denn wir werden hart angegriffen durch die Kranksheit: wiewol wir glauben, daß sich unsere Natur das durch reinigen und desto mehr zum Dienst des Herrn bekestigen wird. Wir erkennen es auch als eine besondere Wohlthat, daß die Krankheit hat warten mussen,

bis that was der stallein Dem stellt um stellt als stalle repeated to the stelle repeated to the stelle repeated to the stelle reserve to the stelle reser

fen i fan frau der liter i fruck fiian ach eintr

erfte

er faum en. Ze= fein und in diefer Freund: ngen zu

nnz aus=
1= Herrn=
1rschrieen
1den wol
eßen sich
Wunder=
bsale ge=
m Orte,
Er rufet
n Augen

er Glaus
no sehen.
ste Gute,
Lod, wo
wir aus
16 Elend
iden wir
m Lande
t geben.
E Kranks
atur das
6 Herrn
ne besons
nuissen,
bis

bis wir eingezogen sind. Bon innen ist und alles, was vom guten Willen herrühren kann, sogar auch der Muth im Lernen der Sprache, weggefallen: nur allein was die Gnade gewirkt hat, ist und geblieben. Dem Herrn ist's bekannt, warum Er die allerschwächssten und ungeübtesten, die zum Theil erst angefangen haben, unter euch zu gedeihen, auf diesen Posten gesstellt hat. Wir wollen aber in dieser Schule, da wir um die Wette glauben mussen, und nichts als Unmögslichkeiten vor und sehen, verbleiben, die und Jesus als Elenden durchhilft, und wollen für nichts sorgen, als wie wir Ihm gefallen mögen. Unser Hoffnung ist, daß Gott bei Seinen Kindern alles durch's Gedränge gehen läst: und unser Freude ist das Andenken der vielen Kinder Gottes in Europa."

Unter folchen kummerhaften Umftanden murbe das erfte Jahr ihres Aufenthalts in Gronland beschlos= fen und das zweite angefangen. Sobald ber Fruhling tam, wurden fie gmar durch den Genuß des Loffel= frauts von ihrer scorbutischen Rrankheit ziemlich wies der hergestellt, aber ihre Besuche bei den Beiden, un= ter denen die Seuche noch fortwuthete, blieben gleich fruchtlos. Schon gingen Christian David und Chris stian Stach mit dem Gedanken um, nach Deutschland zuruckzukehren, als das erste Schiff von Ropenhagen die unerwartete Nachricht brachte, daß mit einem nachfolgenden Schiffe zwei Bruder ihnen zur Hulfe eintreffen wurden. Diese waren die Bruder Friedrich Bohnisch, welcher schon im Jahre 1731 seinen Trieb, nach Gronland zu gehen, der Gemeine dargelegt hatte, und Johann Beck, ber auch schon bei der Abreise der ersten Seidenboten dabin, sich angeregt fand, ihnen zu

fol=

folgen. Auf der langen und beschwerlichen Seereise, die sie den 17ten Mai von Ropenhagen aus antraten, hatten sie durch die schliechte Behandlung und die Spottreden 2.2 Sehiffsvolks viel zu erdulden. Erst am 8ten August kamen sie zu großer Freude ihrer Brüder glücklich in Reu-Herrnhut an.

Sie verbanden fich nun, gemeinschaftlich bie Berrlichkeit bes Berrn an Diefer rauben Stelle in gebulbiger hoffnung ju erwarten, und griffen bas Wert auf's Neue mit vereinten Rraften an. Da bis jest nur felten Gronlander zu ihnen tamen, fo mach= ten sie wechselsweise besto ofter, theils allein, theils in Egedes oder der handelsleute Gesellschaft nahe und weitere Besuchreifen nach Guden und Norden, um bei den Wilden nach und nach Liebe und Bertrauen zu ermeden. Da die Gronlander mahrnah= men, bag fie nicht in's Land gefommen maren, um mit ihnen zu handeln, sondern fie mit ihrem Schop= fer befannt zu machen, und babei mertten, bag fie fich durch ein stilles eingezogenes Wesen von andern Europäern unterschieden: so wurden fie auf ihre Worte und handlungen aufmerksamer. Das freundliche Be= tragen gegen fie, ohne Scherz und Muthwillen, und die bescheidene und ernsthafte Behandlung ohne Scharfe erwedte bei ihnen fo viel Hochachtung und Vertrauen, daß fie vorzüglich ben Umgang ber Bruder fuchten, fie in ihre Bohnungen nothigten, um fleißigen Besuch baten, und sie auch zu befuchen versprachen. Wenn fie fich aber jum Besuch einfanden, so mar es ihnen mehr um fleine Geschenke, oder um etwas zu effen, als um Gottes Wort zu thun. horten fie auch qu= weilen bem, mas ihnen bie Bruder aus Egebes Ue= berse um oder

Brill fame liche Aber Ein Alug porg Hin moll ftraf fich Her zu e gen ten dure fern ber

> zeit erôf dief nur begi zufe

> > Rü

war

Beereise, ntraten, and die 1. Erst de ihrer

lich die e in ge= en das Da bis o mach= , theils ft nahe Morden. nd Ver= ahrnah= en, um Schop= daß fie andern e Worte liche Be= en, und Scharfe rtrauen, fuchten,

Befuch Benn es ihnen zu essen, zuch zu=

des Ue= ber= bersetzungen vorlasen, stille zu, so geschahe es nur, um für diese ihre Gefälligkeit mit etwas Stocksisch ober andern Rleinigkeiten bezahlt zu werden.

Ueber ber Arbeit an ben Beiden vergaffen bie Bruder nicht, auf fich felbst Acht zu haben. Gie tamen mit einander überein, jum Gehluß ihrer taglichen Erbauungestunden die Zeit von 7 bis 8 Uhr Abends zu einer Prufung ihrer felbst anzuwenden. Ein Jeder follte frei und aufrichtig als vor Gottes Augen fagen, mas ben Tag über in feiner Seele vorgegangen, mas ihm bei fich ober bei Andern für Binderniffe und Unftoffe vorgekommen maren. Gie wollten dabei einander erinnern, und wo nothig be= strafen, solches in Liebe von einander aufnehmen und fich beffern, alsbann ihre Roth gemeinschaftlich bem herrn vortragen, und alfo Giner bes Unbern Laft zu erleichtern juchen. Diese fortgesetzten Unterredungen bienten bagu, die Ginigfeit bes Geiftes zu erhals ten ober wieder herzustellen. Sie wurden auch ba= durch zu einer forgfältigen Prufung geführt, in wie fern fie von der Gottlichkeit ihres Berufes jum Dienft ber Beiben in Gronland überzeugt und bes Ginnes maren, fich bemfelben gang aufzuopfern.

Nach einigen Wochen, die sie sich zur Bedenkzeit und Ueberlegung in der Stille genommen hatten, eröffneten sie einander den Sinn ihrer Herzen. Bei dieser Gelegenheit erklärte Christian David: er sei nur berusen worden, die Brüder nach Grönland zu begleiten, und wenn er sie eingerichtet sähe, zurückzausehren; er habe auch seinen Rückruf sehon erhalten, achte sich jedoch verbunden, auch nach seiner Rücksehr zur Gemeine mit Rath und That für das

Beste

Beste der grönländischen Mission Sorge zu tragen. Auch Christian Stach fühltel keine innere Bestimmung, für immer sich dem Dienst in Grönland zu widmen; doch war er bereit, in seinem gegenwärtigen Beruse zu bleiben, dis ihn Gott heraussetzte, oder die Brüsder ihn abriesen. Die drei übrigen aber, Matthäus Stach, Friedrich Böhnisch und Johann Beck, wollsten sich zu diesem Werk auf Tod und Leben, auf Glauben, wo nichts zu sehen ist, eng verbinden, und davon auf keine Art erledigt zu werden suchen, die sich vor Gott auf das Zeugniß ihres Gewissens berusen könnten, daß sie alles gethan hätten, was man mit Gott thun und wagen könne.

Sie vereinigten fich den 16ten Marg 1735 über

folgende Punkte:

1) Wir wollen nicht vergessen, daß wir im Verztrauen zu Gott unserm Heilande, durch den alle Ende der Erde gesegnet sein sollen, hieher gegangen sind, nicht auf's Sehen, sondern auf's Glauben.

- 2) Die Erkenntniß Christi, wie Er am Rreuze die Reinigung unfrer Sunden durch Sein Blut gesstiftet, und Allen, die da glauben, die Ursache zur ewigen Seligkeit worden ist, soll die Hauptlehre unster und sein, die wir mit Wort und Wandel, nach dem Vermögen, das Gott darreicht, bezeugen, und dadurch die Heiden zum Gehorsam des Glaubens zu bringen suchen wollen.
- 3) Wir wollen die Sprache in der Liebe, in Geduld und Hoffnung, mit Fleiß zu lernen suchen.
- 4) Wir wollen Einer des Andern Gnade erkennen, einander mit Ehrerbietung zuvor kommen, und in der Furcht des Herrn unterthan sein.

5) Wir

nung und delt, Gott

men Läffi

u. s. Spe det; Her Bro

wod in d Ber

ang gel Pro fie i mit gess fie nich

nen Sci

Bot

tragen.
nmung,
pidmen;
Berufe
e Brü=
atthäus
, woll=
, auf
en, und
n, bis

35 über

wissens

, was

m Ver= le Ende en find,

Rreuze
elut ge=
uche zur
hre un=
, nach
n, und
bens zu

in Sez hen. e erkenz n, und

3) Wir

5) Wir wollen die brüderliche Zucht, Ermahnung und Strafe nach der Regel Christi fest halten, und wer nicht nach der Lauterkeit des Evangelii wandelt, dem wollen wir uns entziehen, dis er sich vor Gott und den Brüdern gebeugt hat.

6) Wir wollen unfre außeren Geschäfte im Namen des Herrn Jesu verrichten, und wer darin nach=

laffig ift, den wollen mir erinnern.

Dabei wollen wir nicht sorgen und sagen: "Was werden wir essen, mas werden wir trinken?" u. s. f., sondern dem unsre Sorge empfehlen, der die Sperlinge ernahrt und die Blumen auf dem Felde kleisdet; wollen aber dabei wahrnehmen des Wortes des Herrn: "im Schweiß deines Angesichts sollst du dein Brot essen."

Hierauf empfingen sie das heilige Abendmahl, wodurch ihre Herzen ganz besonders im Glauben und in der Liebe gestärkt, und in dem gemeinschaftlichen Berufe zusammen verbunden wurden.

Den letzten Punkt hatten sie hinzugefügt, um der angstlichen Nahrungssorge und dem Verdruß im Manzgel und in harter Arbeit vorzubeugen. Diese harte Probe blieb auch nicht aus. Das vorige Jahr waren sie von einem vornehmen Gönner am königlichen Hofe mit Lebensmitteln versehen, dieses Mal aber ganz verzgessen worden. Bei der Gemeine in Herrnhut hatten sie nicht um Hulfe angehalten, und man wußte auch nicht, wie und womit man ihnen dienen könnte. Dazdurch geriethen sie in die äußerste Noth. Ihr ganzer Vorrath auf dieses Jahr bestand in anderthalb Tonznen Grütze, einer halben Tonne Erbsen, und zehn Schiffs Zwiedacken. Von der Kolonie kounte man bei

bei allem guten Willen ben Brubern nicht helfen, inbem auch da wenig Vorrath war. Dazu tam, baß fie auf ber Jaad und Kischerei, wegen außerorbentlis chen Mangels an Rennthieren, Fischen und Wogeln, fast nichts erhalten konnten. Seehunde verstanden fie nicht zu fangen, und die Gronlander wollten ihnen die= felben nur fehr theuer, die Meisten aber gar nicht verfaufen. Oft bekamen fie auf einer Reise von brei Iaden mit vielen Bitten faum einen halben Seehund, und wenn derfelbe verzehrt war, mußten fie mit Muscheln und Seegras ihren hunger stillen. Endlich fügte es Gott, daß ein frember Gronlander, Mamens Ip= pegau, zwanzig Meilen weit aus Guden zu ihnen tom= men und fich erbieten mußte, ihnen von Zeit zu Zeit fo viel zu verkaufen, als er felbst entbehren konnte. Gie gewohnten fich allmablig, bas Seehundfleisch zu effen, und mit dem thranigen Specke richteten fie die wenige Grube an, die fie noch hatten, oder mit Arbeit bei der Rolonie verdienten. Inzwischen da der Mangel immer zunahm, auch Ippegau oft lange und endlich gar ausblieb, waren die Bruder aus Hungerenoth manchmal gedrungen, in ihrem baufälligen Boote fich einige Mei-Ien weit über die unruhigen Wellen ju magen. Gin= mal murben fie burch einen Sturm auf eine Infel verschlagen, und mußten bei großer Ralte in naffen Rlei= bern bis an ben vierten Tag aushalten. Ein ander= mal mußten sie, nachdem sie gegen den Wind sich mude gerudert hatten, die Nacht hindurch auf einem unbewohnten Lande bleiben, mit ein wenig Seehund= fleisch, das fie von einem Gronlander bei einer Gafterei bekommen hatten, ihren hunger stillen, und fich mit Laufen erwarmen.

wel vor dal Du unf nick die ten fie

tro wie hal ber Sic läß ob der

fie hol wa un dan un

fen ihr

Fr

Es murde ihnen vor Abgang des Schiffes, mit welchem Christian David nach Europa zurückkehrte, von Jedermann zugesetzt, daß die Uebrigen ihm auch dahin folgen mochten, weil keine Aussicht zu ihrem Durchkommen sei. Ihre Antwort war: "Der Herr unser Gott kann uns wohl erhalten, und wo Er es nicht thun will, so fallen wir in Seine Hande." Auch die Grönlander verachteten sie in ihrer Noth, und sagten zu ihnen: "Eure Landsteute taugen nichts, weil sie euch nichts geschickt haben; und wenn ihr nicht zus rückgeht, so seid ihr nicht klug."

Bei ihrem drückenden Mangel, der im Frühjahr 1736 noch zunahm und ihre Kräfte beinahe erschöpfte, trösteten sie sich mit dem Beispiel des Elias und Elisa, wie diese der Herr auch in der Hungersnoth ernährt habe. "Wir können aus Erfahrung zeugen," schreisben sie unterm 28sten April d. J., "daß derselbige Gott noch lebt, und uns Seine treue Pslege genießen läßt in dieser grönländischen Wüsse, wo es scheint, als ob wir von allen Menschen, ja auch von unsern Brüsdern verlassen wären; da wir doch zuversichtlich wissen, daß sie unser vor dem Herrn so wenig, als wir ihrer, vergessen können."

In solchem Vertrauen wurden sie gestärkt, als sie im Mai ganz unerwartet von dem Kapitan eines hollandischen Schiffes, welches 15 Meilen weit südzwärts vor Anker lag, ein Faßchen mit Lebensmitteln und einen Brief von Herrn Isaac Lelong aus Amsterzdam erhielten, worin dieser warme Freund der Brüder und ihrer Missionen ihnen meldete, daß er und andere Freunde ihnen gern noch mehr senden würden, wenn dieses Faßchen richtig in ihre Hande kame. Unsere

lfen, in=

im, daß

ordentli=

Bogeln,

inden sie

nen die= icht ver=

drei Ta=

Seehund, nit Mu=

ch fügte ens Iv=

ten fom=

u Zeit so

te. Gie

su essen, wenige

bei ber

I immer

jar aus=

anchmal ge Mei=

fel ver=

en Rlei=

ander=

nd sich f einem

eehund=

Gafte=

nd fich

Ein=

Brüder sahen hierin um so mehr eine göttliche Jügung, da jene Freunde ganz unaufgefordert sich zu dem Verssuch angeregt gefunden hatten, ob man mit hollandisschen Schiffen den Brüdern in Grönland einige Lebensmittel zusenden könnte. Sie nahmen dieses freundsschaftliche Erdieten an, und baten hauptsächlich um ein gutes dauerhaftes Voot zu ihren Fahrten.

Nun warteten sie sehnlich auf die Ankunft der danischen Schiffe. Das letzte derselben lief den 7ten Juli
in den Hafen von Godhaab ein, und wiewol es ihnen
nicht die Halste der nothigen Vorrathe mitbrachte, so
wurden sie doch durch die erhaltenen Briefe und Nachrichten und durch die Ankunft neuer Gehülfen nicht wenig aufgerichtet. Auf ihre Vitte, daß ihnen von der
Gemeine einige Schwestern zur Besorgung der hauslichen Geschäfte mochten zugesendet werden, trasen namlich unter Georg Wiesners Begleitung die Witwe
Stach, des Matthaus Autter, von 45 Jahren und
ihre zwei Tochter, Kosina von 22 und Anna von
12 Jahren, bei ihnen ein. *)

Von funfzehnjähriger kummervoller Arbeit am Leibe und Gemüthe schwach und krank, hatte Egede um seine Entlassung gebeten. Noch vor seiner Abreise nach Kopenhagen war den 21sten December 1735 seine treue und gotteösürchtige Sebegattin verschieden, die als eine christliche Heldin ihr Voll und Vaterland verlassen, alle Widerwärtigkeiten in dem rauhen und heidnissehen Grönland mit ihrem Manne getheilt, und ihn im Kleinmuth getröstet und aufgemuntert hatte. Unsere

*) Die ältere, Rosina, trat in die Che mit Johann Beck den 19. August 1736, und die jüngere, Anna, mit Friedrich Bohnisch den 4. Juli 1740. Bri beho Lieb

digt verg núß Umt Brú feher wûn ibrer Doff noll berrl er b Geh schen Dist ner perin Er f diren die 1 in de ten. *

*)

der 1

terte

5

٠, ي

fügung, m Ver= ollandi= Lebens= freund= lich um

der dä= ten Juli 8 ihnen thte, so Mach= icht we= bon der häusli= n nam= Witwe en und

ia von

eit am
Egede
Albreife
5 feine
bie alb
verlaf=
heidni=
ihn im
Unfere
Brü=

ın Beck , mit Brüder hatte sie bei aller Gelegenheit wie ihre Kinder behandelt, daher sie ihr auch mit der ehrerbietigsten Liebe zugethan blieben.

Den 29sten Juli hielt Egede seine Abschiedsprebigt über Jes. 49, 4.: "Ich bachte, ich arbeitete vergeblich, und brachte meine Kraft umfonst und unnutlich zu: wiewol meine Sache bes herrn und mein Amt meines Gottes ift." Beim Abschied von unsern Brudern mar er fehr bewegt. Sie baten ihm alle Ber= sehen ab: und er versicherte sie seiner aufrichtigen Liebe. wünschte ihnen den gottlichen Segen und Beiftand zu ihrem Berufe und Amte, und außerte eine lebendige hoffnung, daß Gott die Sache in Gronland, die er voll Bekummerniß hinterlaffen muffe, am Ende noch herrlich ausführen werde. Am 9ten August verließ er bas Land. Gein alteffer Sohn Paul und zwei Gehulfen beforgten fur die Zeit den Dienst der danis schen Miffion in Godhaab und auf der 1734 bei Disko angelegten Rolonie Christianshaab. Nach sei= ner Antunft in Ropenhagen murde Egebe jum Gus verintendenten der gronlandischen Mission ernannt. Er bekam ben Auftrag, ein Seminarium von Stus direnden und Baisenknaben zu errichten, in welchem die kunftigen Miffionare fur Gronland gebilbet und in der Sprache bes Lardes unterrichtet werden foll= ten. *) Auf diese Beise murde fur den Fortbestand der von ihm begonnenen Miffion geforgt; sie ermei= terte fich in der Folge, und trat nach und nach in

^{*)} Seine letten Jahre verbrachte Egebe auf der Insel Falster bei seiner Tochter in der Nuhe, und starb daselbst am 5. November 1758 im drei und siebzigsten Jahre seines Alters.

ein freundschaftliches Verhältniß zu ber Mission ber Brüdergemeine, welche abgesondert davon ihren eigenen Weg einschlug.

Mit Egede mar Christian Stach nach Europa gereist, um der Gemeine von dem Zustand der gron= landischen Mission aussührliche Nachricht zu bringen. Als er das Jahr darauf, 1737, nach Gronland zurückfehrte, begleitete ihn der vom Bischof David Nitschmann ordinirte Christian Marggraf, der sich zum Dienst der Mission angeboten hatte. Zugleich erhielten sie einen hinlanglichen Vorrath von Lebens= mitteln.

Bei ihren fortgesetzten Bersuchen, ben Beiben ihren Schopfer und Erlofer bekannt zu machen, fanben sie selten offene Ohren. Denn entweder hatten die Gronlander bald wegen ihrer Arbeit, bald wegen ber Tang=Gelage feine Zeit und Luft dazu; oder fie wollten nur Neuigkeiten boren, und gaben vor, daß fie die geistlichen Dinge von Leuten, Die es beffer ale Die Bruder verfteben mußten, schon genug gehort batten, mußten und glaubten. Gie waren nicht nur bei dem Unterricht unachtsam, leichtsinnig und tan= belhaft; sondern wenn die Bruder langer als eine Nacht bei ihnen blieben, so wurde Alles darauf angestellt, fie zur Ginftimmung in ihr leichtfertiges und uppiges Wesen zu reizen. Und wenn ihnen dieses nicht gelingen wollte, so suchten fie dieselben mude ju machen, indem fie ihr Lefen, Singen und Beten mit allerhaud poffenhaften Geberben-nachafften, oder mit ihren Trommeln und mit gräßlichem Geschrei beglei=

gleite Gele man licher Gott ,, Th

nen !

ihren finn Schu und See Brûd merkt des I Ginig abges gen, Ju e wurd

gek in d kann auch

I.

auf

on ber n eige=

Europa grón= ringen. nd zu= David er sich Bualeich

Lebens=

Beiden n, fan= hatten wegen oder sie or, daß s besser g gehört icht nur nd tán= als eine auf an= ges und

n dieses

n mude

d Beten

en, oder threi be=

glei=

gleiteten. Von ihrer außerlichen Armuth nahmen fie Gelegenheit zu allerlei bittern Spottereien, und gab man ihnen gur Antwort, bag man nicht um bes leib= lichen Unterhalts, sondern um fie von dem Willen Gottes zu belehren, bier fei, fo verfetten fie bobnisch: "Ihr! wollt ihr unfre Lehrer abgeben? Wir wiffen's ja, daß ihr felbst unwiffend seid und von Andern lers nen mußt."

Die Grönlander fingen endlich gar an, sich an ihren Versonen zu vergreifen. Sie warfen im Leicht= finn mit Steinen nach ihnen, fletterten ihnen auf Die Schultern, nahmen und zerschlugen ihnen das Ihrige, und suchten ihr Kahrzeug zu verderben oder in die See zu treiben. Ja einmal in ber Nacht borten ble Bruder draugen vor dem Zelte ein Geräusch und merkten, daß Ginige fich bestrebten, den Borhang Des Beltes megguziehen. Da fie nun nachsahen, fans den fie einen Saufen Gronlander, und unter ihnen Einige mit Meffern verseben, die es auf ihr Leben abgesehen hatten, und nicht eher aus einander gin= als bis man ihnen mit dem Gewehr brobte. Bu einem fo feindseligen Betragen gegen die Bruder wurden die Gronlander von übelgefinnten Personen auf der Rolonie angereizt.

Als die Bruder im November 1737 nach Ran= gek fahren wollten, wurden fie durch widrigen Wind in die fudlichen Inseln getrieben, wo fie viele befannte und unbekannte Gronlander, und darunter auch den oben ermahnten Ippegau antrafen. Durch

I. Grönland.

Die

die freundliche Aufnahme, welche sie hier erfuhren, ließ sich Matthaus Stach bewegen, vier Wochen lang bei ihnen zu bleiben. Er meldet davon in cienem Schreiben an seine Brüder Folgendes:

"Sie bezeigen fich fehr veranderlich. Balb find fie verdrießlich, bald freundlich gegen mich. Unfangs habe ich Bieles mit ihnen reden tonnen, und habe ihnen bann und mann ein Stud aus bem Neuen Testamente vorgelesen; aber nun haben fie teine Luft mehr, zu horen. Ich habe ihnen gesagt, aus welcher Urfache Gottes Sohn habe fterben muf= fen, aber dazu haben fie teine Dhren, und begehs ren nur, daß ich mit ihnen hinausgehen und gu Gottes Sohn rufen foll, bag er ihnen Seehunde gebe, weil sie Mangel leiden. Es ift mir oft febr bange über ihren jammerlichen Buftand. Bas ich ihnen von gottlichen Dingen fage, baraus machen fie nur ein Geschwatz und Gelachter. hingegen lo= ben sie ihre Zauberer, die ihnen unter den Banden verschwinden, und an einem unsichtbaren Riemen in den himmel und unter die Erde fahren, und ben bosen Geist zwingen konnen, die gefangenen Seehunde lodzugeben. - Einmal hatten fie zwei Nachte hinter einander getangt. Es maren wol ans berthalb hundert Menschen in dem Sause beisams men, davon Einige mir allen Berdruß anzuthun fuchten, und bei ihrem Tang und Singen fo heftig trommelten und schrieen, daß mir die Ohren webe Ich richtete mein Berg jum Berrn, und flehete in ber Stille um bas Beil biefer armen Mens Mensch regnete rufen, ter geb Dach 1 darum auf da durchdr ten, be verlacht nicht, das gu Gottes, zu glau tisch in sebr al Spotter mich of ten. 3 alle liel mengeri gen an schwer las ich auf ber verachte ich ihm einem :

lichen L

flågliche

und nie

bren, othen n ci= Balb mich. men, bem n fie faat, mii[= egeh= d 311 bunbe fehr & ich achen n lo= ånden iemen und genen zwei l ans isam= uthun heftig wehe und

trmen

Mens.

Menschen. Alls es nun am folgenden Tage start regnete, begehrten fie, ich follte zu Gottes Cohn rufen, weil Er allmachtig fei, daß Er gutes Wets ter gebe, damit ihnen der Regen nicht durch bas Dach liefe. Ich sagte ihnen: es sei nicht nothig, barum zu bitten, benn fie durften nur die Beltfelle auf bas Dach breiten, fo konnte ber Regen nicht durchdringen; hingegen follten fie Gott mit mir bit= ten, daß Er ihren Seelen gnabig fei. Damit aber verlachten fie mich und fagten: das verstunden fie nicht, sie hatten's auch nicht nothig; fur mich konnte bas gut fein. Ueberhaupt führen fie ben Namen Gottes, und mas fie fo viele Jahre lang gehort und zu glauben verfichert haben, recht hohnisch und spot= tisch im Munde. Sie thun auch oft Fragen, Die sehr albern klingen, und doch fein ausgesonnene Spottereien über die Wahrheit enthalten. - Es brennt mich oft in meiner Seele, wenn fie Gottes fpot= ten. Ich habe auch manchmal die Rinder, die mich alle lieb haben und mir überall nachlaufen, zusam= mengerufen und mit ihnen geredet und etliche Fra= gen an fie gethan. Gie boren gerne, find aber schwer in der Aufmerksamkeit zu erhalten. Einmal las ich einem Gronlander etwas por, und da es auf den Ausdruck tam: das Irdische sollen wir verachten, fragte er: Warum benn? hierauf ftellte ich ihm vor, daß Gott die Menschen nicht nur zu einem irdischen, sondern auch zu einem unvergang= lichen Leben geschaffen habe, daß sie aber nach dem kläglichen Sundenfalle nur immer fur ihren Leib und nicht fur ihre unsterbliche Geele sorgten, und **E** 2 nicht

nicht nach bem trachteten, mo fie ewig bleiben foll= ten, wenn einmal Jesus Chriftus tommen murbe, Die Menschen zu richten, ba Er die Glaubigen in ben himmel fuhren, die Unglaubigen und Bofen aber zum Teufel in das unausloschliche Feuer wer= fen merbe. hierauf fagte ber Gronlander: Wenn ber Cohn Gottes fo fürchterlich mare, fo verlange er nicht in den himmel zu kommen. Da ich ihn nun fragte: ob er dann in das hollische Reuer wolle? antwortete er: Rein, dahin wolle er auch nicht, fondern wolle hier auf der Erde bleiben. Und als ich ihm vorstellte, daß ja tein Mensch auf der Erde bleiben konne, sondern alle sterben und nach dem Tobe an einen guten oder bofen Ort tommen muß= ten; schwieg er auf alle Fragen stille und sagte: er wiffe das nicht und mochte nicht weiter bavon bo= ren, er muffe fischen geben, feine Frau habe keinen Borrath mehr, und er habe feine Ohren, folche unbegreifliche Dinge zu faffen." u. f. w. -

Alehnliche Erfahrungen machten die Brüder auch an andern Orten. Wollte man die Grönlander, auf dem Grunde der Lehre von Gottes Wesen und Eigensschaften, überzeugen von dem sündlichen Verderben der Menschen, von Gottes Jorn über die Sünde, von der Nothwendigkeit der Versöhnung, um sie auf diesem Wege hinüber zu leiten auf den Glauben an Jesum, und ihnen deutliche Begriffe beibringen von den Gnadenmitteln, von der Heiligung und Heilung der verdorbenen kranken Seele und der Glieder, von der Nachfolge Christi, von der ewigen Seligkeit und Verze

nen. wie | um 1 mir : es if nicht beffer bet v troctu Unfre wenn genug als r Secle die vi wird euch Gelig langn Boge nig c Him Gron

binun

ohne

Ber

ten

mod

daß

,, W

besch

en foll= wurde, igen in Bosen er mer= Wenn verlange ich ihn molle? h nicht, Ind als er Erde ach dem en muß= agte: er evon hos be keinen iche un=

ber auch
der, auf
d Eigen=
Berderben
Sünde,
fie auf
uben an
gen von
Heilung
der, von
teit und
Ber=

Berdammniß; fo murden fie entweder fchlafrig, fagten zu Allem Ja, und schlichen sich bavon; ober sie mochten nichts bavon horen und entschuldigten fich. daß fie das nicht verstehen und begreifen konnten. "Weiset uns ben Gott," sagten fie, "ben ihr uns beschreibt, so wollen wir an ihn glauben und ihm dies nen. Ihr beschreibt ihn zu hoch und zu unbegreiflich; wie follen wir zu ihm kommen? Er wird fich nicht um uns bekummern. Wir haben ihn angerufen, wenn wir nichts zu effen gehabt und frank gemefen; aber es ist, als ob er und nicht horen wollte. Es ist wol nicht mahr, mas ihr uns von ihm fagt: oder feid ihr beffer mit ihm bekannt; fo schafft uns mit eurem Gebet von ihm Speise, einen gesunden Leib und ein trodnes Saus; benn weiter bedurfen wir nichts. Unfre Seele ift ja gefund, und es fehlt ihr nichts, wenn wir nur nicht am Leibe frank find und babei genug zu effen haben. Ihr feid ein anderes Bolt als wir, in eurem Lande mogen die Leute franke Seelen haben; wir sehen es auch an so Bielen, die von daher kommen, daß sie nichts taugen: benen wird ein Beiland, ein Arzt der Seele nothig fein. euch kann der Himmel und eine geistliche Freude und Seligfeit gut genug fein; aber uns murbe bas ju langweilig fallen; wir muffen Seehunde, Fische und Bogel haben, ohne dieselben fann unsere Seele so me= nig als der Leib bestehen. Die finden wir nicht im Himmel; den wollen wir euch nebst den untauglichen Gronlandern überlaffen: zum Torngarfut wollen wir hinunter, da finden wir Alles im Ueberflusse und ohne Mühe."

Sollte

Sollte dieses Bolt zur Erkenntnis der Wahrs heit kommen, so mußten erst ihre Herzen getroffen werden. Dazu gehörte aber etwas, das ihren Lehrern selbst erst von Oben herab gegeben und in kindlicher Einfalt und Demuth angenommen wers den mußte.

.Doff

Unin Chen acht der

mel besi get men alle

zw

Zweites

Wahrs
etroffen
ihren
und in
n wers

Zweites Kapitel. Jahr 1738 bis 1742.

hoffnung und Schnsucht ber Missionare. Erwedung Rajarnats. Die ersten grönländischen Bewohner Neu-Herrnhuts. Christlicher Unterricht und Seelenpstege. Tause
ber Erstlinge, Kajarnats und seiner Familie. Flucht derselben nach Süden. Antunft von Südländern in Neuherrnhut. Neue Lehrweise der Brüder. Andreas Grasmanns Besuch in Grönland. Kajarnats Rüdlehr nach
Neu-herrnhut. Betehrung und Tause der Jungfrau
Pussimet. Kajarnats seliges Berscheiden.

Auch das Jahr 1738, das sechste ihres Aufenthaltes in Gronland, fingen die Bruder im Glauben ohne Seshen an, gefaßt auf fernere Beschwerlichkeit und Bersachtung bei vergeblicher Mühe. Doch zeigte sich bald der erste Schimmer von Hoffnung.

Unter den hungrigen Gasten aus den Heiden, welche sie gleich zu Anfang des Jahres fast täglich besuchten, war ein junger Grönländer, Namens Mansget, der sich erbot, beständig bei ihnen zu bleiben, wenn sie ihn ernähren wollten; dagegen werde er auch alles, was er fange, ihnen bringen. Sie gland en zwar nicht, daß er nach überstandener Hungersnoth

bleis

weites

bleiben wurde: nahmen ihn aber boch auf, in der Hoffnung, die Sprache durch ihn grundlich zu erler= nen; sie fingen auch an, ihn täglich zu unterweisen. Man wurde bald an seiner Aufführung gewahr, daß etwas in feinem Innern vorgeben muffe, Die andern Heiden bemühten fich, ihn zu überreden, von den Brudern megzuziehen und ihre heidnischen Gebrauche mitzumachen; und da ihnen das nicht gelang, so such= ten sie mit List die Bruder zu bewegen, ihn wegzujagen; indem sie ihn boshafter Weise beschuldigten, daß er seinen Lehrern Allerlei heimlich entwendet habe. Sie wurden aber überführt, daß sie es aus Bosheit erdichtet hatten. Nach und nach bemerkte man einige Bewegungen an seinem Herzen; wenn mit ihm gebe= tet wurde, standen ihm gemeiniglich die Thranen in ben Alugen.

Db nun gleich dieser Gronlander nach manchen wiederholten Rührungen in der Folge wieder davon ging, so hatte er doch den Muth unserer Bruder neu beiebt. "Wir haben eine kleine Hoffnung," heißt es zu Ende des Mai, "daß unser Erloser aufangen wird, auch in dem finstern Gronland mit der über= schwänglichen Kraft Seines Blutes sich an den Ber= zen zu beweisen. Aber wie klein macht es uns, daß wir so eben aus den mit dem Schiff erhaltenen Nachrichten vernehmen, wie unfre Bruder an allen Orten unter Chriften und Beiden, sonderlich in St. Thomas, in vollem Segen bes Evangeliums arbeiten, in= bem wir unsers Ortes noch gang leer ausgehen. Getroft aber, lieben Bruder! glaubet mit und, daß es der herr doch noch zuletzt wird in Gronland berrlich wer= den laffen. Unterdeffen wollen wir nicht ablaffen,

zu k schen

mein

porb eben Rein dem und inder bätte binfo nige fie h mer. bare nicht mol erzák Men fam Bert fie e Er l Aln S lig r

fen s nach wegt Seil zu kampfen und zu flehen fur dieser armen Mens schen Seil."

Dieses Seil mar ihnen jetzt naher, als sie es meinten. Sie selbst schreiben bavon:

"Am 2ten Juni besuchten uns viele von ben porbeiziehenden Cudlandern. Johann Beck schrieb eben etwas aus der Uebersetzung der Evangelien in's Die Beiden wollten gerne miffen, mas in bem Buch enthalten mare. Er las ihnen etwas vor, und nahm davon Gelegenheit zu einem Gefprach, indem er fie fragte: ob fie eine unfterbliche Geele hatten? Sie antworteten: Ja. Wo dann ihre Seele hinkommen wurde, wenn ihre Leiber fturben? Gi= nige sagten hinauf, und Andere hinunter. Nachdem er fie hieruber zurecht gewiesen, fragte er fie weiter: wer himmel und Erde, die Menschen und alles Sicht= bare gemacht habe? Gie fagten, das mußten fie nicht, hatten auch niemals davon gehort, es mußte wol ein fehr großer und reicher Berr fein. Bierauf erzählte er ihnen: Wie Gott alles, und besonders die Menschen, gut geschaffen, und wie fie aus Ungehor= fam von Ihm abgefallen und in's außerste Elend und Berderben gerathen waren. Er habe fich aber über fie erbarmet, und fei ein Mensch geworden, damit Er leiden und fterben und die Menschen eribsen konnte. Un Ihn mußten wir glauben, wenn wir wollten felia werden."

Bei dieser Gelegenheit regte der heilige Geist diesen Bruder an, ihnen das Leiden und Sterben Jesu nachdrücklicher vorzustellen. Er ermahnte sie mit beswegtem Herzen, doch zu bedenken, wie viel es den Heiland gekostet, uns zu erlösen; sie möchten Ihm doch

311

in ber

a erler= meisen.

r, daß

andern on den

brauche

so such=

megzu=

ldigten,

et habe.

Bosheit

n einige

m gebe= ånen in

nanchen

davon

der neu

" heißt

nfangen

er über=

en Her=

18, daß

n Nach=

n Orten

t. Tho=

ten, in=

Getroft

es der

ich wer=

iblassen,

doch ihre Herzen, als Seinen so sauer verdienten Lohn, nicht vorenthalten. Er las ihnen dabei aus dem Neuen Testamente die Geschichte von des Heilands Leiden am Delberg vor. Da that der Herr Einem, Namens Kajarnak, das Herz auf; der trat zum Tische und saste mit einer lauten, dewegten Stimme: "Wie war das? Sage mir das noch einemal, denn ich möchte auch gern selig werden." Diese Worte, heißt es, die ich noch nie von einem Grönzländer gehört hatte, drangen mir durch Mark und Vein, und setzen mich in solche Bewegung, daß ich dem Grönländer mit Ihränen in den Augen die ganze Leidensgeschichte Jesu und den Rath Gottes von unz serer Seligkeit darlegte."

Indessen kamen die übrigen Brüder von ihren Geschäften zu Hause und singen an, mit Freuden den Heiden den Weiden den Weg zur Seligkeit noch weiter auszulezgen. Einige von ihnen legten die Hande auf den Mund, wie sie zu thun pflegen, wenn sie sich über eine sonderbare Geschichte sehr verwundern; Einige, denen mit der Sache nicht gedient war, schlichen sich heimlich davon, Andere aber begehrten, wir sollten sie auch beten lehren: und wenn wir ihnen vorbeteten, wiederholten sie es vielmals, damit sie es nicht vergessen mechten. Rurz, es war eine Bewegung unter ihznen, dergleichen wir noch nie geschen hatten. Beim Abschied versprachen sie, bald wieder bei uns einzussprechen, weil sie die Sache nochmals hören und auch den Ihrigen davon erzählen wollten.

Den 18ten Juni besuchten und wieder sehr viele Sudlander. Die meisten hatten keine Ohren zu hozen: beim Rajarnak aber sehen wir immer mehr, daß er einen

einer nicht in fe ober Er f erim noch gezo beme len. ibn (die g nicht aeher so v mûtl Liebe noch Wor ben wir rebei flehe fend verf an Cei mm

nen das Er

Spor

gerin=

dienten
bei aus
es Herr
ber trat
ewegten
och ein=
'Diese
I Gron=
ark und
daß ich
ie ganze
bon un=

on ihren
den den
auszule=
auf den
ich über
Einige,
chen sich
ollten sie
rbeteten,
t verges=
unter ih=
. Beim
is einzu=
und auch

ehr viele 1 zu hő= 2, daß er einen einen Saken in's Berg bekommen hat, den er wol nicht wieder los werden wird. Er hat immer etwas in feinem Gemuthe, entweder ein furges Stofgebet ober einen Spruch, ben er von und zuvor gehort hat. Er fagte auch, daß er oftmals in feinem Inwendigen erinnert werde, zu beten. Bon dem an hat er uns noch fleißiger besucht, und er ist endlich gar zu uns gezogen. Wenn wir mit ihm reden, so ift er oft fo bewegt, daß ihm die Thranen von den Bangen rol= Er ift ein besonderer Mensch, daß man über ibn erstaunen muß, wenn man den Stumpffinn und Die große Dummheit der Gronlander betrachtet, Die nichts begreifen tonnen, als womit sie taglich um= geben. Denn Dieser hort eine Sache faum zweimal. so verstehet er sie, und hehalt bas Gehorte im Ge= muth und Bergen. Dabei bezeigt er eine ungemeine Liebe zu uns und eine fo große Begierde, immer noch mehr unterrichtet zu werden, daß er uns alle Worte aus bem Munde zu nehmen scheint. D lieben Bruder, wie manche vergnügte Stunde haben wir jetzt, nach so vielem Leid, wenn wir mit ihm reden und beten! Selft uns den treuen Seiland an= fleben, daß Er Gein Licht unter das gange Bolf fende, und ihnen Ohren zu horen und Bergen zu verstehen schenke, und daß Er Geine Gnadenarbeit an diesem Erstlinge beschleunige, damit wir mit euch Seine Herrlichkeit in Gronland, nach unfrer Soff= nung, bald sehen mogen, wovon wir schon jest ei= nen Borschmack haben. Der Berr fei gelobet für bas Wenige, welches Er uns feben lagt, und bag Er une, nachdem wir funf Jahre im Glauben und Soffen gestanden, unfere Glaubens Biel in einem

geringen Theil hat erreichen laffen." Rajarnats Familie oder Zeltgenoffen, die neun Personen ausmach= ten, maren die ersten, welche er fur feinen Glauben gewann: und ehe ber Monat Juni zu Ende ging, tamen noch drei große Kamilien Gudlander, und schlu= gen ihre Belte bei ben Brubern auf. Diefen verfundigten fie die frohliche Botschaft von ihrem Erloser: und wenn fie feine Worte finden kounten, fich beutlich genug auszudrucken, half ihnen Rajarnak aus der Kulle seines Bergens. Sie wurden Alle fehr bewegt und felbst solche, die sich anfanglich widersetzt hatten, bezeugten, daß sie nun auch glaubig werden und nebst Rajarnak den Winter über da wohnen wollten; wie= wol die Wenigsten Wort hielten. Denn die Meisten begaben sich bald nachher auf die Rennthierjagd, von der sie sehr verwildert wieder kamen und nach einiger Beit gar wegzogen. Rajarnak, ber ihnen nicht folgen wollte, und fein eignes Belt hatte, gerieth badurch mit feiner Familie in Noth. Die Bruder boten ihm ihre eigne, wiewol fehr enge Wohnung an. Er begehrte aber nur ein paar Felle zu einem Belte, und fagte, daß ihn feine Freunde nun schon zum britten Male verlaffen, und das mit ihnen gemeinschaftlich gebaute Weiberboot und Zelt mitgenommen hatten, weil er nicht mit ihnen habe ziehen wollen.

Man stand zwar noch immer in Sorgen, daß er sich durch seine Freunde verlocken lassen werde: instem sie bestissen waren, ihm die Beschwerlichkeiten seiner neuen Lebensart und die darauß folgende Einsschränkung ihrer ungezähmten Freiheit vorzustellen, und dabei seine Lehrer verächtlich, und die Lehre und Freundschaft derselben verdachtig zu machen. Er ließ aber

aber einer ficht herzi zubr Wert bleih wohl fo re ihner bezer den

Zeit, terhå fern milie finge Aber Stüd Perf Lau Unte Lefei hielt

nige

fich rer l ihne

unge

aber bei allen Reizungen und Verspottungen eine für einen Anfänger ungewöhnliche Standhaftigkeit und Vorssichtigkeit blicken. Seinen Lehrern entdeckte er offensherzig alles, was ihm seine Landsleute gegen sie beiszubringen suchten, und diesen erklärte er statt aller Vertheidigung: "Ich will dennoch bei meinen Lehrern bleiben und Gottes Wort hören, das mir einmal so wohl geschmeckt hat." Wenn sie ihn anhören wollten, so redete er; spotteten sie, so schwieg er, nachdem er ihnen mit wenigen erustlichen Worten die Wahrheit bezeugt hatte. Endlich gewann er bei seinen nächsten Freunden so viel, daß sie sich entschlossen, wieder zu den Brüdern zu ziehen: und bald folgten noch eis nige Familien.

fs Ra=

3mach=

Glau=

e ging,

schlu=

verkûn=

rloser:

deutlich

us der bewegt

hatten,

d nebst

; wie=

Meisten

o, von

einiger

folgen

rch mit

m ihre

egehrte

fagte,

Male gebaute

weil er

, daß

de: in=

ten sei=

e Ein=

istellen,

re und

Er ließ aber

Es waren also ju Anfang bes Octobers, ju ber Beit, da die Gronlander aus den Belten in die Bin= terhaufer giehen, über zwanzig Perfonen in zwei Sau= fern beifammen. Mit den zwei zuruckgebliebenen Fa= milien des Rajarnaf und feines Bermandten Simet fingen die Bruder eine gronlandische Morgen = und Abend : Betstunde an, und Sonntags murbe ihnen ein Stud aus der Bibel vorgelesen und erklart. Personen, die sie als die nachsten Kandidaten zur Taufe ansehen konnten, nahmen fie in einen nahern Zugleich versuchten sie, die Rinder im Unterricht. Lefen zu unterrichten, welches im Unfang sehr sehmer hielt, da die gronlandischen Kinder der Bucht ganglich ungewohnt find.

Wenn ihre Gronlander krank wurden, so nahmen sich die Brüder derselben leiblich und geistlich nach ih= rer besten Einsicht an, und sie hatten die Freude, an ihnen zu bemerken, daß Vertrauen auf Gottes Hulfe

und

und Ergebenheit in Seinen Willen an die Stelle ber sonft bei ihnen gewöhnlichen Todesfurcht trat.

Um sie so viel möglich vor den Verführungen ihz rer heidnischen Landsleute sicher zu stellen und darüber zu wachen, daß der Same des göttlichen Wortes nicht gleich im ersten Aufteimen erstickt werde, folgzten sie ihnen auf ihre Erwerbungspläße, und wenn sie selbst mit ihrem Fahrzeuge, das sie dieses Jahr aus Holland erhalten hatten, nach Holz, Torf oder Lezbensmitteln aussuhren, ließen sie doch immer Ginen aus ihrer Mitte bei den Grönländern zu Hause bleiben, um sie täglich in dem Worte des Lebens zu unterweizsen und bei den Besuchenden den guten Samen deselben auszustreuen.

Da zu Anfang des Jahres 1739 eine außerorz dentliche Kälte und Hungersnoth unter den Grönlanz dern entstand, nahmen sie häusig ihre Zuslucht zu den Brüdern. Bor wenigen Jahren waren die Brüder in ihrer außersten Noth froh gewesen, wenn ihnen die Heiden einige Knochen, die sie nicht mochten, verkaufzten, wobei ihnen dies rohe Bolk allen ersinnlichen Spott und Muthwillen anthat; jetzt hatten sie von eben denselben Grönlandern beinah täglich 15 bis 20 verzhungerte Personen um sich herum, wenn sie aßen, denen sie nach Nothdurft mittheilten. Auch bedienten sie sich dieser Gelegenheit, den armen unwissenden Leuten den gekreuzigten Heiland anzupreisen, und verschiez dene nahmen einen bleibenden Eindruck mit, als sie im Frühjahr wieder fortzogen.

Die Brüder setzten zugleich die Besuche bei den Seiden fleißig fort, und ob man sie gleich noch hier und da unwillig fand, sich unterrichten zu lassen, so waren

doch weil deut und präg Geff viele Bori

zeigte tiefe wies in de pigfe und ders gerüh noch mit rieth zu A drück rung

große eilen, mene mach 5 Fo Thei 2ten

lung

ooch

elle ber

ngen ihs
darüber
Worted
, folgs
wenn sie
ahr auß
oder Les
r Einen
bleiben,
interweis

nen des=

außeror=
Fronlan=
or zu den
brüder in
hnen die
verkauf=
finnlichen
von eben
20 ver=
aßen, de=
vienten fie
en Leuten
verschie=

e bei den h hier und so waren doch

als sie im

boch viele lehrbegierig und für den Unterricht dankbar, weil man sich, wie sie sagten, in ihrer Sprache nun deutlicher ausdrücken könne, und ihnen nicht blos vorlese und die vorgetragenen Lehren ihrem Gedachtnisse einz präge, sondern sich nun auch mit ihnen in ein freies Gespräch darüber einlasse. Die Wahrheit fand bei vielen Eingang, und man spürte oft während dem Vortrag eine kräftige Bewegung unter den Zuhörern.

An Kajarnak und den übrigen Katechumenen zeigte es sich auf eine erfreuliche Weise, daß die Gnade tiefe Wurzel in ihren Herzen gesaßt hatte. Das bezwies sich vornehmlich in einem geänderten Wandel, in der freiwilligen Verleugnung der heidnischen Ueppigkeiten und in der freudigen Erduldung der Schmach und der Verachtung von Seiten der Wilden. Vesonzbers war Kajarnak während des Unterrichts oft sehr gerührt, und that manchmal nach der Katechisation noch eine Ermahnung an die Seinen dazu, oder schloß mit einem kurzen aber kräftigen Gebet. Dabei verzrieth er ein aufgeklärtes Gemüth, half seinen Lehrern zu Worten, die sie suchten, und verbesserte ihre Auszehrücke, oder ließ sich von ihnen Antwort und Erkläzrung geben, wenn er etwas nicht verstand.

In Anschung der Taufe gingen die Brüder mit großer Behutsamkeit zu Werke, um ja nichts zu überseilen. Sie beschlossen, aus der Zahl ihrer Katechusmenen mit Rajarnak und dessen Frau den Ansten zu machen, und zugleich ihren Sohn, einen Knaben von 5 Jahren, und ihr bold einjähriges Töchterlein daran Theil nehmen zu lassen. Den 30sten März, als am 2ten Ostertage, schritten sie zu dieser heiligen Handslung, welche Matthäus Stach als Apostel der Gröns

lander

lander verrichtete. Unter einem fraftigen Gebete wurde diese Erstlings = Familie der gronlandischen Nation mit Handauslegung von der Macht der Finsterniß losges sprochen, Jesu Christo, ihrem rechtmäßigen Herrn, geweiht und sodann durch die Tause im Namen des Waters, des Sohnes und des heiligen Geistes der christlichen Kirche einverleibt. Ein mächtiges Gefühl der Gnade und eine große Vowegung der Herzen aller Unwesenden begleiteten die Handlung. Kajarnak bestam den Namen Samuel, seine Frau ward Anna, sein Sohn Matthäus, seine Tochter Auna*) genannt.

fen

nich

gan

ber

gela

in (

abge

vern

und

fich

fomi

Sid

fich

densi

der

und

Neul

Die

mit

entsch

dem

vieler

Bew

Davo

ganz

entbl

fie 3

sten

art c

Soff

versc nicht

I.

Die Freude der Bruder über diefe Erftlinge aus ben Beiben mar von furzer Dauer. Es waren nach ber Taufe faum vier Wochen verstrichen, als etliche Gronlander von Norden des Camuel Rajarnats Schwager Innungeitsof, ber auch bei ben Brudern wohnte, auf eine hinterliftige und graufame Weise er= mordeten, unter dem Vorgeben, daß er ehemals ihres Anführers Cohn todt gehert have. Weil nun bie Diorder erklart hatten, daß fie den Samuel und fei= nen zweiten Schwager Offomiaf auch umbringen woll= ten, und daß fie fich weder bor den Europäern noch por den Sudlandern furchteten, fo geriethen die lette= ren in große Kurcht, und gedachten alle zu fliehen. Man troftete fie zwar aus Gottes Wort, und Die Vorsteher der Rolonie machten Anstalt, die Morder gur Strafe zu ziehen, indem der Radelsführer nebit etlichen feiner Gefellen gefangen genommen wurde. Im Berhor gestand er, außer diesem Mord noch brei Gronlander selbst ermordet und bei drei andern geholfen

^{*)} Bocativ von Auf Blut; ihr bisheriger Name Aguna wurde in Anna verwandelt.

tion mit losge= Berrn, nen des ftes ber Gefühl en aller rnak be= na, fein mt. nge aus ren nach s etliche ajarnaks Brüdern Weise er= als ihres nun die und sei= gen woll= iern noch die letzte= u fliehen. und die Morder rer nebst n wurde. noch drei ern gehol=

fen

me Aguna

e wurde

fen zu haben. Beil er aber ben weltlichen Gesetzen nicht unterworfen und bes gottlichen Gesetzes noch ganz unwiffend mar: fo murde er nach Borlefung ber gehn Gebote und einer scharfen Bedrohung, losgelaffen; zwei feiner Behulfen aber, die fchon ehedem in Gottes Bort unterrichtet worden, mit Schlagen abgestraft. Hierdurch murde Samuels Furcht noch vermehrt, und nachdem er eine Zeit lang in Unruhe und Ungewißheit hingegangen, fo erklarte er, baß er fich verbunden achte, des ermordeten Bruder, Df= fomiak, dem hauptsächlich nachgestellt wurde, in Sicherheit nach Guden zu bringen, er felbst wolle fich dort bei seinem alter'st Bruder aufhalten, und denfelben einmal mit herzubringen trachten. Die Bruber thaten zwar alle mögliche Borftellung bagegen, und machten ihm bemerklich, wie leicht er als ein Reuling mit ben Seinen wieder permilbern fonne. Die Borftellungen gingen ihm zu Bergen, er weinte mit ihnen über ihre Betrübnig, konnte fich aber nicht entschließen, zu bleiben. Gie mußten ihn also, nach= bem sie ihn in einem Gebet auf den Rnieen, unter vielen Thranen bem treuen Birten ber Schafe gur Bewahrung empfohlen hatten, mit schweren Bergen bavon fahren feben. In einigen Wochen mar die gange Gegend, bis auf zwei Belte, bon Gronlandern entblogt. Dagu mußten fie den Vorwurf boren, daß fie zwar Seiden taufen, aber nicht zu mahren Chris sten machen, noch sie von der herumziehenden Lebens= art abgewohnen und bei fich behalten konnten. Hoffnung, ihre Erstlinge wieder au bekommen, schien verschwunden zu sein; und sie konnten jetzt noch nicht vermuthen, welcher reiche Segen aus Diefer I. Grönland. Mucht Flucht und dem scheinbaren Verluft dereinst hervorgehen werde.

Sie murben jedoch in ihrer Betrubnif bald wieber aufgerichtet, indem sich unter den vorbeiziehen= ben Gudlandern Freunde bes gefluchteten Gimet befanden, welche die Nachricht brachten, daß fie von ben Flüchtenden unterweges viele munderbare Dinge von Gott gehort hatten, wovon fie gern weiter un= terrichtet fein wollten. Gie bankten auch fur die ib= ren Landsleuten erzeigten Wohlthaten. Nach einiger Zeit kam Simek mit den Seinigen zuruck, und nach Verlauf des Sommers fanden fich die meisten der zu Anfang bes Jahres aus ihrer Hungerenoth erret= teten Gronlander ein, fo daß mahrend des Winters von 1739 auf 1740 neun Familien bei den Brudern wohnten. Es koffete zwar bei Manchem einen har= ten Rampf, ehe er fich dazu überwinden konnte, den eiteln Wandel nach heidnischer Weise aufzugeben, und 3. B. die abgottischen Angehange, oder die aberglaubische Enthaltung von gewissen Speisen und Arbeiten in Rrantheiten und Sterbefallen fahren zu laffen. Doch hatte man im Allgemeinen Ursache, sich zu freuen über die Willigkeit der Gronlander, Evangelium gehorsam zu werden, und fonnte ber= einst eine reiche Ernte hoffen. Es zeigten sich nam= lich schon die gesegneten Wirkungen der Lehrweise, welche die Bruder von nun an beobachteten, um an die Bergen ber Beiden zu fommen.

Das Wort vom Kreuz, von der blutigen Versschnung unsers Heilandes, das süße Evangelium, welches die verlegenen Sunder erquickt, war der Gesmeine

mein fehri mebr Brut in'3 in S in F lichte wie § 1738 Aber mals liums 311 m das I auch fonder tig fei dieser wie di worde worfe Sohn leiden Himn zu ric naf h dern

Er fi

in ber

ervor=

d wie= ziehen= nek be= sie von Dinge ter un= die ih= einiger nd nach fen der b erret= Winters Brüdern nen har= nte, den en, und berglau= Arbeiten laffen. fich zu r, bem inte der= ch nam= ehrweise, . um an

gen Ver= ingelium, der Ge= meine

meine zu herrnhut bei bem ernften Ringen nach Bekehrung und heiligung seit dem Jahre 1734 immer mehr aufgeschlossen worden; *) es war auch den Brudern, die nach Gronland gekommen waren, tief in's Serg geschrieben; bas gab ihnen getroften Muth in Hunger und Rummer, in Ralte und Ungemach, in Sahrlichkeit zu Waffer und zu Lande, in Sahr= lichkeit unter den Beiden und unter den Gisbergen, wie Matthaus Stach in einem Briefe vom 7ten Juli 1738 an den Grafen von Zinzendorf fich ausdruckt. Aber aus bemfelben Briefe fieht man, wie fie ba= male noch glaubten, ihre Berfundigung des Evange= liums an die Beiden mit der Unterweisung einleiten ju muffen, daß Jemand fei, der himmel und Erde, bas Meer und alle Rreaturen geschaffen habe und fie auch erhalte, daß dieser große Gerr nicht ein Mensch, fondern ein Geift fei, welcher allenthalben gegenwar= tig sei und der Menschen Gedanken wohl wiffe, wie dieser im Unfang die Menschen gut geschaffen habe, wie dieselben aber durch Betrug des Teufels verderbt worden und daher der Cunde und dem Tode unter= worfen feien, wie Gott, um fie zu erretten, Seinen Sohn habe Mensch werden laffen, wie dieser habe leiden und fterben muffen, wie Er auferstanden, gen himmel gefahren sei, und einst wiederkommen werde, zu richten die Lebendigen und Todten. Auch Rajar= nat hatte, als er sich das erste Mal bei den Brubern einfand, einen ahnlichen Bortrag mit angehort. Er fühlte sich aber erst dann getroffen, als ihm die in dem Leiden und Sterben des Sohnes Gottes fich offen=

^{*)} Crang Brüder : Siftorie S. 230.

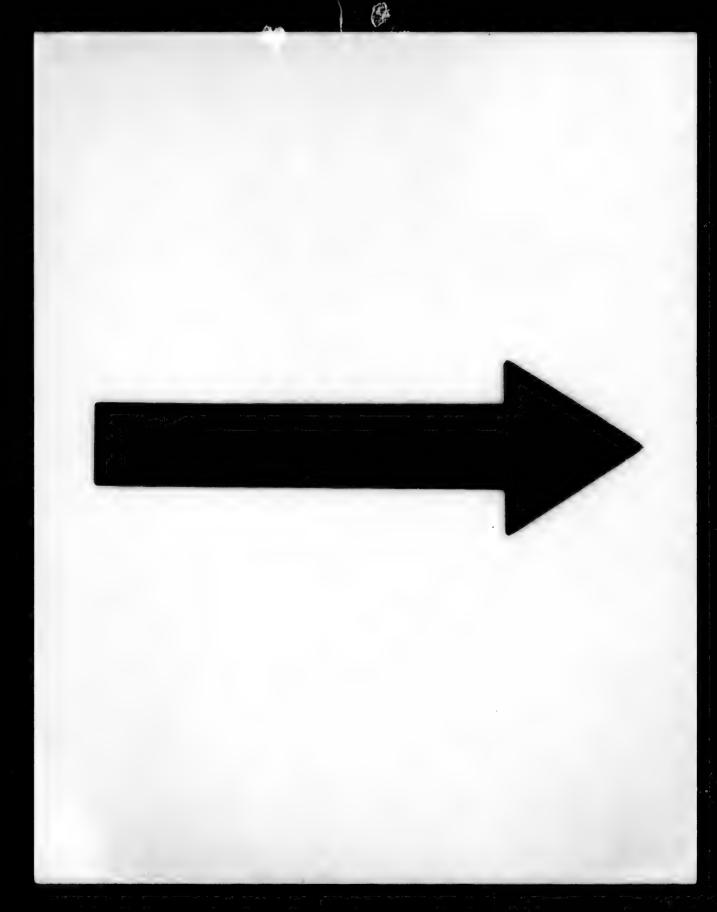
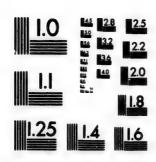


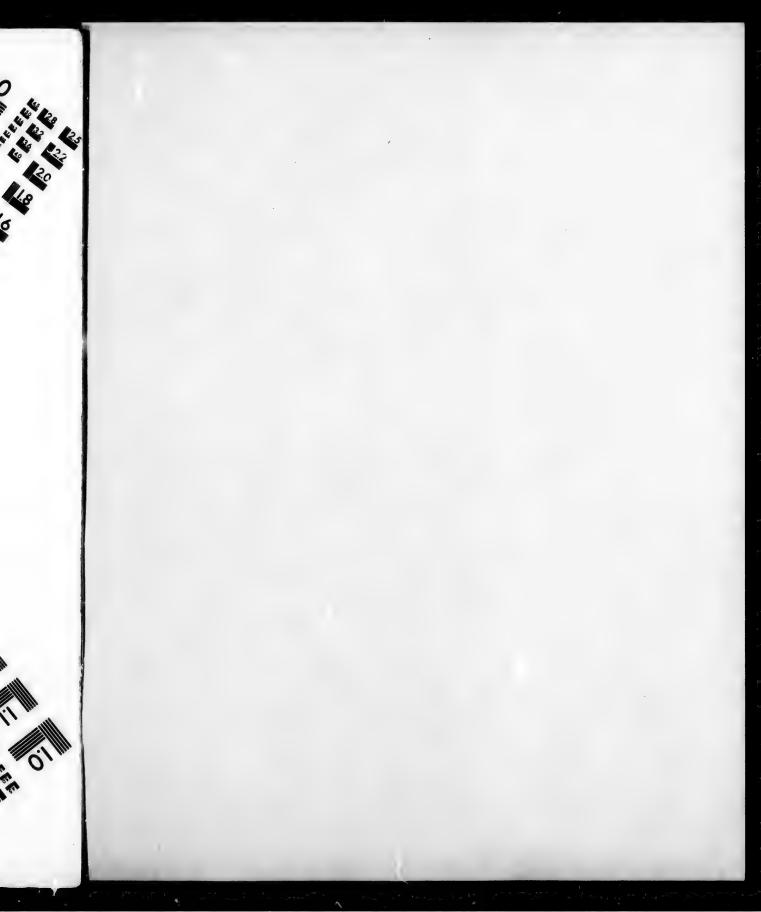
IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



STATE OF THE STATE

Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503 THE STATE OF THE S



offenbarende Liebe mit Warme an's Berg gelegt murbe, und nur diefe hatte feinen harten Ginn erweicht, fein finfteres Gemuth erleuchtet, und fein todtes Berg gum Leben gebracht. Wiederholte ahnliche Erfahrungen lei= teten die Bruder dahin, daß fie anfingen, ohne zuerft Grund zu legen von Buße ber todten Werke, und vom Glauben an Gott (Ebraer 6, 1.), den Beiden ohne Umschweif Jesum Chriftum, ben Gefreuzigten, zu verkundigen als den Verfohner unfrer Sunde. Raum lehrten fie auf diese Weise in Ginfalt das Wort von der Berfohnung, so bewies es feine gottliche Rraft an den Bergen dieser unwiffenden Beiden. Dadurch wurde ihr Berg ergriffen, und ihr Gewissen aufgeweckt. famen zum Gefühl ihrer Gundigkeit, indem fie fich ber bargebotenen Erlofung freuten. In ber Erkennt= niß eines gefreuzigten Beilandes fanden fie den mache tigsten Antrieb, zuchtig, gerecht und gottselig zu leben in diefer Welt, und den ficherften Grund, fich einer seligen Emigfeit zu getroften. Die Lehre von Gott, als Schöpfer, Erhalter und Regierer der Welt, mard ihnen nun erst recht aufgeschlossen. Die Missionare zogen für ihre eigne Personen Gewinn aus dieser neuen Predigtweise. Das Wort vom Kreuz erwarmte und belebte fie felbst so fraftig, daß sie mit der größten Kreimuthigkeit aus der Fulle des Bergens zu den Bei= ben reben konnten.

Bu dieser wichtigen Beränderung in der Bekehrungsweise der Heiden trug nicht wenig der zehnwöchige Aufenthalt des Bruders Andreas Grasmann in Grönland im Jahre 1740 bei, welchen der Graf von Zinzendorf und seine Mitarbeiter zu einem Besuch diefer Mission abgeordnet hatten.

Eben

meinen hatten grunde genomi jest be tet ift, heilige male, der ar Seine Elemen fen. Gemei peinlich sche S den m als da ren. Andrea

> Wande Abdru auch i bekame Blick ging e ter ber

> > fagen,

und S

land.

rich B

Eben jett, in bem für die bamaligen Brübergemeinen in mehrerem Betracht merkwurdigen Jahr 1739, hatten dieselben in der tieferen Erkenntniß ihres Lehr= grundes von dem vollgultigen Verfohnopfer Jesu zus genommen. Der hauptgegenstand aller Bortrage murde jest der Berfohner felbst, das Lamm, das geschlach= tet ift, und uns erkauft hat mit Seinem Blute. heilige Bunden, Seine Seitenwunde und Ragelmale, die freie Gnade in Seinem Blute, Die Seligkeit ber armen Sunder, welche im glaubigen Blick auf Seine Marter= und Todesgestalt leben und darin ihr Element finden, murde mit warmen Bergen angeprie-Das war nicht ohne Einfluß auf den Geist der Gemeine geblieben, indem an die Stelle einer oft peinlichen und angstlichen Gesetlichkeit eine evangeli= sche heiterkeit und frohliche Gunderschaam, verbunden mit inniger dankbarer Liebe gegen den Beiland, als das Lamm voll Blut und Bunden, getreten ma= ren. Bon diesem neuen Gemeingeist beseelt, erschien Andreas Grasmann unter unfern Brudern in Gronland. Wie er auf fie gewirkt, davon schreibt Fried= rich Bohnisch Folgendes:

curbe,

, fein

3um

en leiz

zuerst

, und

Beiden

zigten,

Raum

on der

an den

de ihr

ie sich

rkennt=

mách=

i leben

einer

Gott,

ward

ionare

neuen

te und

rößten

n Hei=

Befeh=

hnmos=

nn in

f von

h die=

Eben

Sie

"Seine mit Blut gesalbten Reden, sein ganzer Wandel gab und einen tiefen Eindruck und sebendigen Abdruck von der Gemeine in unfre Herzen, daß wir auch von der Zeit an ein wahres Gefühl in's Herz bekamen von Jesu Blut und Tod, und auch einen Blick in die arme Sünderschaft thaten. Von da an ging eine ganz neue Erweckung und Gnadenarbeit unster den Grönlandern an, und man kann nicht genau sagen, wie viel Seelen durch das Zeugniß vom kamm und Seinen Wunden sind angefaßt und überzeugt worz

den,

ben, indem wir nicht mehr nur vor Zelten und Saufern den gefreuzigten Gott, unfer Lamm, Gein Blut und Seine Bunden verfundigten, sondern gangen Schaaren von hundert und mehreren. Der Beiland schenkte und auch einen folchen Bufluß in ber Sprache, daß wir felbst darüber erstaunten, und wenn das Berg vom Blute und von ben Wunden angefaßt und gerührt war, fo quollen auch die nothigen Ausdrucke heraus. Der Schall dieser neuen Lehre ist schon auf die 170 Meilen weit von uns erschollen, und hat sich durch die beständige Auf= und Niederfahrt der Gronlander allenthalben berum verbreitet. Wenn man jest mit einem Saufen Gronlander redet, und denft, man hat lauter unbekannte und wilde Menschen vor sich, fo fommt hier und ba Gins hervor und fagt: das hab' ich auch schon da und da gehört, und ist mir auch schon so in meinem Bergen gewesen, aber der Keind hat mich wieder davon abgebracht, ich will mich nun bekehren."

Noch ehe sich Matthaus Stach mit Andreas Grasmann 1740 auf die Reise nach Deutschland bezaab, hatten unste Brüder die Freude, zu sehen, daß Samuel Kajarnak nach einer jährigen Abwesenheit zu ihnen zurückkehrte, und seinen Bruder nehst dessen Familie mitbrachte. Unvermuthet trat er den 4ten Juli in das Zimmer, als die ganze Gesellschaft nach der Trauung des Friedrich Böhnisch mit der Anna Stach zum Hochzeits Mahl beisammen war. Er erzählte, daß er den Neiden in Süden alles, was er von den Brüdern vernommen, verkündiget habe; sie hätten es im Ansang gern und mit Vergnügen angehört: da sie es aber überdrüßig geworden, und nur Spott und Leicht=

Leichtstebegebe habt, ten. den B der ve wie fel er den Befuch fie zur

lich er mens ten, ten. Dienfi aute 1 Lehrer horige bann viele (Meist entsta den. nahm um d daß den v und bezeu Blut

Erfat

Leichtsun damit getrieben, habe er sich in die Stille begeben, seine Erbauung mit dem Heiland allein geshabt, und mit seiner Familie allein Betstunde gehalzten. Zuletzt habe es ihn sehr verlangt, wieder bei den Brüdern zu sein, und er könne sie unmöglich wiesder verlassen, weil er es auch abwesend empfunden, wie sehr sie ihn und die Seinen liebten. Nun leistete er den Brüdern wieder treulich Hülfe, wenn sie zum Besuch seiner heidnischen Landsleute ausfuhren, um sie zum Genuß der Gnade im Blute Jesu einzuladen.

Sau=

Blut

anzen iland

ache.

Derz

rübrt

raus.

170

durch

ånder

t mit

n hat

0, 10

hab'

auch

Feind

nun

breas

be=

, daß

eit zu

n Fa=

Juli

b der

Stach

ählte,

1 den

en es

da sie

und eicht=

Unter ben jungen Leuten, welche bamals grund= lich erweckt wurden, zeichnete fich eine Jungfrau Namens Puffimet aus. Gie murbe von ihren Sausleuten, die nicht ihres Sinnes waren, fehr hart gehal= ten, daher sie die Bruder instandig bat, sie in ihre Dienste zu nehmen. Auch ließ sie sich weder durch gute noch bose Worte von den Ihrigen bereden, ihre Lehrer wieder zu verlaffen. Gie murde nach dem ge= horigen Unterricht am 30sten October 1740 durch Johann Bed mit Namen Sarah getauft. Es waren viele Gronlander bei der Handlung zugegen, und die Meisten murden bis zu Thranen gerührt. Hierdurch entstand abermals eine neue Regung unter ben Bei= den. Viele baten um fleißigen Besuch. Die Bruder nahmen bann ofters ihre Erstlinge mit zu ben Beiben, um diese durch lebendige Beispiele zu überzeugen, daß der Glaube an Jesum den Gefreuzigten aus den verdorbenften Sundern selige, an Berg, Muth und Sinn gang veranderte Menschen macht. Sie bezeugten die Gnade, Die ber Beiland burch Sein Blut allen Menschen erworben bat, nun aus eigner Erfahrung mit einer Freudigkeit, bag bie Beiden dar=

darüber erstaunten. Die Meisten murden gerührt und Einige vollig überzeugt, daß fie Gunber feien und das Blut Jesu nothig haben, welches fonft fo schwer hielt. Die Entschuldigung, welche die Beiden oftere vorgebracht hatten: "Ihr feid andere Menschen wie wir; das ist gut fur euch, ihr habt genug= fame Zeit und Fahigkeit, ber Sache nachzudenken," fiel bei ihren glaubigen Landsleuten von selbst weg. Fuhren die Bruder allein aus, fo hielt unterdeß Samuel zu Saufe fleißig Betftunde mit den Gronlan= bern, und Sarah war auch geschäftig unter ihrem Geschlecht. Sie stellte mit den von der Gnade Er= griffenen Unterredungen über ihren Bergenszustand an, wies fie nach ihrer eignen Erfahrung mit allem Elend zu dem Lamme Gottes, bas ber Welt Gunde getragen hat, und suchte bei allen Gelegenheiten mit dem ihr vertrauten Pfund zu wuchern. Die Bruder bemuhten sich, diesen zwei Personen in besondern Unterweisungen die nothigste Erkenntniß der gangen seligmachenden Wahrheit beizubringen, damit sie besto beffer im Stande waren, an Andern zu arbeiten. Sie leisteten ihnen auch bei der Uebersetzung der Harmonie ber vier Evangelisten aus der Lemgver Bibel in's Gronlandische gute Dienste. Man bemerkte unter andern, daß fie in ihren Gebeten Musbrude brauchten, die man nach ben Regeln ber Sprachkunft unmöglich hatte ausfinden tonnen. Der= gleichen merkten fich die Bruder fleißig an, und lernten alfo von ihren glaubigen Gronlandern reden, nachdem diese von ihnen denken gelernt hatten.

Im Februar 1741 wurde Sannel von einem Seitenstechen befallen, welches fein Ende herbeiführte.

In de Wesen irdisch follten hâtte Sinne daß fe der H zeugt, größer Berda daß b Sein den er 2118 0 trübet gehört Deila daß i Thm ich de ibr 3 uns 1 die E fen n

> währe Seele und der C daß

zu er

In ben größten Schmerzen bewies er ein gesetztes Wefen: und wenn ihm feine hausleute etwas von irdischen Sachen vorreben wollten, fo fagte er: "Sie follten ihm sein Berg damit nicht schwer machen, er hatte ben Beiland immer in seinem Bergen und Sinne." Ein andermal fagte er: "Er wiffe wohl, daß feine Schmerzen nichts waren gegen das, mas der Heiland fur ihn ausgestanden; er sei auch über= zeugt, daß er mit feinem bofen Leben nicht nur viel größere Leibes=Schmerzen, sondern felbst die emige Berdammnig verdient habe: aber er glaube gewiß, daß der Sohn Gottes darum ein Mensch worden und Sein Blut vergoffen, damit Er ihn von allen Gun= den erlosen und ihm das ewige Leben schenken mochte." Als die Seinigen anfingen zu weinen, fpracher: "Betrubet euch doch nicht um mich, ihr habt es ja oft gehort, daß die Glaubigen, wenn fie fterben, zum Beilande in die ewige Freude kommen. Ihr wiffet. daß ich von euch der Erste gemesen bin, der fich zu Ihm bekehrt hat: und nun ist es Sein Wille, daß ich der Erfte fein foll, der zu Ihm kommt. Wenn ihr Ihm treu seid bis an's Ende, so werden wir und bei Ihm wieder sehen, und und über der Gnade, die Er an uns gethan hat, ewiglich freuen. Indefsen wird Er euch und sonderlich meine Frau schon zu ernahren miffen."

erübrt

feien

nst so deiden

Men=

genug= iken,"

weg. B Sa=

ônlán=

ibrem

e Er=

ustand

allem Sûnde

en mit Brûder

ondern

ganzen

desto

beiten.

g der

mgver

n be=

Mus=

n ber

Der=

reden,

einem

führte. In Am 27sten Februar entschlief er ganz sanft während dem Gebete der Brüder, die seine scheidende Seele ihrem Erbarmer empfahlen. Seine Frau Anna und sein Bruder Kujajak waren gegen der Grönlander Gewohnheit ganz gelassen dabei, und verlangten, daß die Brüder ihn auf die bei den Gläubigen gesträuchs

brauchliche Weise begraben mochten. Die Missionare und Kausseute von der Kolonie fanden sich zum Bezgräbniß seiner Leiche ein, mit welcher unter Gesang und Gebet der neue Gottesacker der Brüder eingemeiht wurde. Die Grönländer wunderten sich über alles, was sie sahen und hörten, weil es ganz gezgen ihre Gewohnheit ist, eine Leiche so dienstsertig, getrost und munter zu bestatten. Unsern Brüdern ging indeß sein Tod sehr nahe; denn sie verloren an ihm einen aufgelebten, begabten und gesegneten Zeuzgen des Evangeliums unter seinen Landsleuten, und eiznen brauchbaren Gehülfen für ihre Uebersetungsarbeit.

Unerter

dein Sie

mi

M

Bur, war reng Z ther d Hatte ber G bers a

gen if mache beste

Drittes

onare
Be=
efang
einge=
über
g ge=
fertig,
üdern
en an
Beu=
nd ei=

rbeit.

Drittes Kapitel.

Jahr 1742 bis 1747.

Anerkennung ber Brüber = Mission durch die dänische Regies rung. Besuche der Missionare in Europa. Aufblühen der Mission. Erste Trauung. Fernere Betehrungen der heis den. Fruchtlose Anfeindung der Angetoks. Sammlung einer Gemeine zu Neusherrnhut. National Schülfen. Neue Kirche und deren Sinweihung. Erstes Abendmahl mit Grönländern. Jahresschluß den 31. December 1747.

Bur Bedienung der danischen Mission zu Godhaab war im Jahre 1739 der Missionar Chr. Los renz Drachart mit zwei Katecheten einzetroffen, welscher den Brüdern als ein erweckter Nann von dem Husprediger Reuß empsohlen worden war. Auch er hatte bald Jutrauen zu ihnen gesaßt. Die Beweise der Gnade, welche er an den Gläubigen und besonzders am Samuel und der Sarah wahrnahm, bewogen ihn, sich mit ihren Lehrern näher bekannt zu machen. Er besprach sich öfters mit ihnen über die beste Weise, an die Herzen der Heiden zu kommen, und

und besuchte dieselben in ihrer Gesellschaft. Es ent= ftand ein fo genauer und herzlicher Zusammenhang amischen ibm und ben Brubern, daß fie fich bei Be-Dienung ber ermeckten Gronlander wechselseitige Bulfe leisteten, und in Grundung, Ginrichtung und Rub= rung der beiden Gemeinen, die fich in Reu= Serrnhut und auf ber danischen Kolonie sammelten, kein Un= terschied mar, ohne daß Drachart besmegen seinem Umte ober ber Kirchenordnung etwas vergeben hatte. Alber eben diese Annaherung an die Bruder murde ihm von ihren Gegnern in Gronland und Ropenha= gen nicht aut geheißen. Auch suchten Diese ber Bruber=Miffion mancherlei hinderniffe in den Beg zu legen, sowohl bei der Ueberfahrt der Missionare und ihrer Bedurfniffe, als bei ihrer Wirksamkeit im Lande selbst.

Um nun die von benselben angefochtene Gultig= feit der firchlichen Sandlungen der Bruder ficher zu stellen, murde Matthans Ctach den 12ten December 1741 in Marienborn von dem Bischof Polycarpus Muller zum Priester geweiht. Während der Anme= fenheit desfelben in Ropenhagen im Jahr 1742 reichte David Nitschmann als Syndicus der Brudergemeine eine Bittschrift beim Konige Christian VI. ein, worin er um Schutz gegen die erfahrenen Beeintrachtigungen Nach eingeholtem Berichte und Gutachten einkam. Des Miffions = Collegiums erfolgte unterm 16ten Mary 1742 ein königliches Rescript, durch welches Matthaus Stach, fraft feiner Ordination, als der ordentliche Lehrer der gronlandischen Bruder=Miffion aner= fannt, ihm die ungestorte Berrichtung der Sacramente und übrigen Rirchenhandlungen gestattet, und zugleich

fúr Sorg

Inne chen Beit, mehr Grón Rope erlief bes ! Freu an d für e went dein geger vergi und Stái Gein mein und Das ben

leich

für

für das auf "e Bestehen ber Missionare in Zukunft Sorge getragen murde. *)

Es ent=

tenhana

bei Be=

e Hülfe

d Ruh=

errnhut

in Un=

feinem

ı hâtte.

murde

penha=

r Brů=

Beg zu

fionare

feit im

Bûltig=

her zu

cember

carpus

Unme=

reichte

emeine

worin

ungen

achten

Marz

Mat= erdent=

aner=

mente

igleich

für

Bor Allem aber blubte jett bie Mission im Innern schon auf, und eine Gemeine von chriftli= chen Gronlandern fing an, fich zu bauen gu gleicher Beit. da in Europa die Brudergemeinen schnell sich Mit welchem Eindruck Stach von da nach Gronland gurudging, zeigt fein Brief, ben er aus Ropenhagen den 21sten April 1742 an die Gemeine erließ. "Theure und fehr gartlich geliebte Gemeine des Lammes! Mein armes Berg wallet vor Liebe, Freude und Beugung, daß ich zu dir gehore und Theil an beiner Gnade habe. Ich danke mit Bergensthranen fur alle Muhe, Pflege und Biehe, die du an mich ge= wendet haft, feit ich bei dir gewesen bin. Ich fuhle dein Mutterherz, das' mich armes Rind liebet, und gegen mich aufgethan ift. Ich gehe nun mit einem vergnügten Bergen auf meinen Plan, ben ich von dir und unferm Lamm empfangen habe. Ich bin ein Staublein vor meinem Lamme, das mich erkauft hat: Seine Wunden, Sein Spott und Dornen=Rrone find meines Bergens Freude, meine Buverficht und Feftung, und ein Labfal fur mein Berg, wenn es trocken ift. Das Lamm, das Gotteslamm wird mir Geine Bunden täglich wichtiger machen, und ein einfältiges und leichtes Herz geben, da hinein zu schauen, und den Tert

^{*)} Der handel nach Grönland war, vermöge eines königl. Freibriefs, damals ganz in den händen des jütländischen Kaufmanns Jakob Severin, für dessen Rechnung die Schiffe dahin segelten. Er versprach bei der Ladung derfelben auf die Bedürfnisse der Brüder Bedacht zu nehmen, wenn er in Zeiten davon benachrichtigt würde.

Text zu meiner Predigt felbst vorlesen, und meine Bunge mit ber Rohle vom Altar entsundigen. Ich bin nichts und will nichts werben, aber Lammesblut muß mein Berge haben, darinnen foll fich Geift und Seele laben. Es foll auch Felsen zerschmelzen und Todte erweden und leben in die Glieder bringen, baß man Seine Berrlichkeit feben foll. Er wird das Land ber Todten ansehen, bag es so jammerlich ift, und an Sein ihm geschenftes Erbe gedenken, bag Er's einnehme, und die muften Statten, die fur und fur mufte gelegen haben, aufangen zu bauen und Seinen heili= gen Namen daselbst hinstellen, daß die, welche tein Bolf maren und ben Thieren gleich gerechnet murben, in Seinen Armen warm werden follen. 3ch will Seis nen Namen nennen, und vom Blut und Lofegeld mit ihnen reden; Er mag's ihren Bergen erklaren und gu fühlen geben."

Auf ahnliche Weise haben auch andere Besuche der Missionare in Europa gewirkt. Sie kehrten auf ihren Posten zurück, durchdrungen von dem neu erzwachten Leben, welches damals wie ein Strom Alle ergriff, die sich der Brüdergemeine naherten. Die Briefe und schriftliche Nachrichten, welche den Missionaren aus der Brüdergemeine zugesendet wurden, erhielten sie in naher Geistesgemeinschaft mit derselben und im Genuß der darin waltenden Segen.

In Grönland gingen indes die Wirkungen des verkündigten Wortes im Segen fort, und verbreiteten sich immer mehr. Jährlich wurden Mehrere durch die Taufe zur Gemeine hinzugethan. Jeden Winter hatten die Brüder eine größere Anzahl von Erweckten und Gläubigen um sich herum wohnen, unter denen

fie die Sie tl bis fi ficht e unterr Much Chorv Rinder Gront Mann in's G von de Man langfa Beider **Bortra** ters ei Buhore die WB

Erwerl
nachzu
Rehre
Wande
entfern
famen
fionare
unter t
den fie
im Chr

nige E

Herzen

fie die zur Erbauung nothigen Ginrichtungen machten. Sie theilten fie in kleine Gesellschaften, in benen vier bis funf Personen von einerlei Geschlecht unter Auf= ficht eines Lehrers fich über ihren Bergenszustand frei unterreden und einander in Liebe erinnern konnten. Auch murben die in ber Brüdergemeine gewöhnlichen Chorversammlungen unter ihnen eingeführt. Mit ben Rindern hielt man Lese = Schule, und ben erwachsenen Gronlanderinnen gab man Unterricht im Singen. Die Mannolente, die bagu nicht Zeit hatten, lernten bie in's Gronlandische übersetzten Lieber und die Melodien von den Andern mahrend der Arbeit in ihren Saufern. Man gewohnte fie gleich von Anfang baran, fanft, langsam und beutlich zu fingen, wodurch auch bie Beiden angezogen murden, und um fo williger bem Bortrag zuhörten. In den Berfammlungen mar oftere eine folche Bewegung ju fpuren, daß Lehrer und Buborer ihren Thranen ben Lauf laffen mußten, wenn Die Worte nicht zulangen wollten, Die Gefühle bes Bergens auszudrücken.

meine

esblut

t und

dun 1

, daß

Land

und

B eins

muste

heili=

e kein

urben,

Geis

b mit

nd zu

efuche

n auf

u er=

Alle

Die

Mis=

rden,

felben

Des

iteten

durch

Binter

ctten

enen fie

Ich

Wenn die Gläubigen im Sommer sich auf ihre Erwerbplätze begeben mußten, um ihrer Nahrung nachzugehen, so war dieses eine Gelegenheit, daß die Lehre des Evangeliums durch das Zeugniß und den Wandel derselben auch unter den Wilden, die aus entfernten Gegenden zur Fischerei und zur Jagd dahin kamen, Eingang fand. Folgten ihnen dann die Missionare, so fanden sie an solchen Orten, daß ihnen unter den Heiden gut vorgearbeitet war. Doch wurzden sie bald gewahr, wie nothig es sei, die Anfänger im Christenthum mäßiglich zu leiten. Sobald sie eiznige Erkenntniß erlangt hatten, und von göttlichen Dinz

Dingen reben konnten, murben fie fehr lehrsuchtig, und famen auf hohe Gedanken von fich, wie das 3. B. auch der Sarah wiederfuhr über ihrem Fleiße und Segen unter ben Beiben. Man fand alfo, bag man sehr behutsam bei der Unterweisung verfahren, vor allen Dingen auf die selige Gunderschaft, oder Er= fenntnif bes eignen Elendes und Berderbens treiben, und bei bem Aufruf, die Gnade auch den übrigen Beiden anzupreisen, dahin sehen muffe, daß fie nicht so sehr über ben Erfolg ihrer Alrbeit frohlocken, als fich mit Bergensbeugung darüber freuen mochten, daß ihre eignen Ramen im himmel aageschrieben find. Die eben ermabnte Sarah, welche fich bald wieder unter der Gnade beugte und Demuth lernte, wurde den 3ten Februar 1743 mit Simon Arbalik, der zu gleicher Brauchbarkeit unter feiner Nation Soffnung gab, gur Che verbunden. Gie maren bas erfte Che-Paar, bas aus ben Gror andern nach christlicher Ordnung, mit dem Segen es herrn und der Gemeine zusammengegeben wurd

Db nun gleich die Zerst nung der Getauften während des Sommers hier und da gute Früchte unter den Heiden trug, so n ren doch die Brüchte unter den Heiden trug, so n ren doch die Brücher jedesmal in Sorgen wegen de Bersuchungen, denen jene sich aussetzen, wieder in vas heidnische Wesen verslochten zu werden. Sie pflegten sie beim Absschied mit Thränen zu bitten, den Heiland nicht aus den Augen zu lassen, und über ihr Herz zu wachen, was sie dann mit nassen Augen versprachen, und zugleich ihre Dankbarkeit für die während des Winzters genossenen Segen bezeigten. Durch wechselseitige Besuche wurde der Zusammenhang mit ihnen so viel mögz

lange teten ihrer Sie warer gen a gek u angest Secler taufte

môg

nar

chur

Wie

lei

welc

fen,

ein,

offen

men Lung

beugi

Nur

bare

Wint

und

rechtr

richt, Groni

leben

súchtig, ie das Fleiße o, daß en, vor der Er= treiben, übrigen ie nicht en, als en, daß en sind. wieder wurde der zu offnung ste Che= ristlicher

etauften
Früchte
Brüder
, denen
2 Wesen
im Ab=
icht auß
wachen,
1, und
8 Win=
selseitige
so viel
mög=

der Ge=

möglich unterhalten; auch fuhr bisweilen ein Miffionar mit ihnen. Dennoch blieben schmerzliche Abweis chungen nicht aus. Daher hatten die Bruder beim Bieder = Einzug' in die Binterhauser gewohnlich aller= lei zu untersuchen und zu schlichten. Die Meisten, welche fich etwas hatten zu Schulden kommen lasfen, fanden fich auf geschehene Ermahnung von selbst ein, und bekannten ihre Bersehen und Abweichungen offenherzig. Diejenigen, welche in die Bucht genom= men und eine Zeit lang aus ber befondern Berfamm= lung ber Getauften ausgeschloffen werben mußten, beugten fich und ließen es fich gur Befferung bienen. Nur in feltenen Fallen fah man fich genothigt, offen= bare Verführer zu entfernen. Auch mahrend bes Winters ließen es die Missionare nicht an öffentlichen und besonderen Ermahnungen, Warnungen und Bu= rechtweisungen fehlen.

Bei dem Gingang, welchen bas Evangelium je langer je mehr unter den Gronlandern fand, furch= teten die Angekoks, ihr Unsehen und ben Geminnft ihrer betrüglichen Runft endlich gang zu verlieren. Sie suchten daher die Wilden, die noch unschluffig waren, von der Bekehrung durch erdichtete Erzählun= gen abzuschrecken. Einer von ihnen fam nach Raus get und gab vor, daß er eine Reise in den Simmel angestellt habe; um zu erfahren, wie es mit ben Seelen der Gronlander stehe; da habe er alle Ges tauften in einem elenden Zustande ohne Nahrung und Rleidung, hingegen die Ungetauften in lauter Wohl's leben angetroffen. Gin Anderer verbreitete Die Rach= richt, daß auf ber Morder = Rolonie ein getaufter Groniander gestorben und gang nackend wieder gefonte I. Grönland. men men sei, und erzählt habe, daß er in ein sinsteres Loch gejagt worden, wo er große Noth leide. Wer gerne Entschuldigungen haben wollte, glaubte bergleichen Historien. Allein im Allgemeinen richteten diese Betrüger nichts aus. Sobald der erste Eindruck von ihren Erdichtungen verlöscht war, fanden sich die Grönländer wieder häusig zum Besuch und zum Anshören des göttlichen Wortes ein, sonderlich wenn sie wusten, daß eine Taufe sein sollte: und bei Manchen wurde dadurch der Wunsch rege, derselben Gnade theilhaftig zu werden.

Es befanden sich aber auch Leute unter den Besuchenden, welche der Wahrheit noch widerstanden, und den Glaubigen nach dem Leben trachteten, unter bem Bormande, daß Einige von ihnen mit den Morbern ihrer Freunde verwandt maren, ba fich bann bie Bruder alle Muhe gaben, fie durch ernftliche Borftel= lungen von ihrem ungerechten und Gott mißfalligen Worhaben abzubringen. Ein berühmter Angefof in der Nachbarschaft von Neu-Herrnhut hatte auch gegen die Bruder felbst morderische Drohungen boren laffen. Eines Tages, als Matthaus Stach fich gerade allein zu Saufe befand, fammtliche Mannsleute auf Erwerb ausgefahren und die andern Bruder bei ihnen sum Befuch maren, trat ein Saufe Gronlander mit dergleichen Mord & Anschlägen in die Wohnung der Missionare. Er meldet Folgendes davon:

"Sie kamen aus dem Sund, wo sie jetzt mit ihren Zelten stehen, auf die Kolonie und dann zu und. Meine Stube war so voll, daß man sich nicht rühren konnte. Ihre Drohung war mir bekannt, ich fürchtete mich aber nicht, und fuhr in meiner Arbeit an der Uebers

Hel hat etw eine ein Ich Ma der nelin ibnei ein (von ,,D ler 3 (well boje Ja f fagen der in in die aufer nen gen 1 2Berf dem ! wie r du m

*)

dem,

dieser

Deine

ım An= venn sie Ranchen Gnade den Be= standen, , unter en Môr= dann die Borftel= ßfälligen gekok in auch ge= bren las= gerade eute auf ei ihnen

insteres

Ber

beralei=

en diese

uck von fich die

ett mit zu und. rühren ürchtete an der Uebers

der mit

ing der

Uebersetung ruhig fort. Da fie eine Weile geseffen hatten, fagte ihr Unführer: ""Wir find gekommen, etwas Gutes zu boren."" Ich fagte: "Das ift mir eine Freude, laßt nur erft die übrigen Leute alle ber= ein tommen." Er ließ sie auch gleich herein holen. Ich sang zuerst: Hort's alle Welt 2c. Das ist der Mann, der mich gewann zc. *) Dann betete ich, baß der Herr ihre Herzen aufthun wolle, damit sie ver= nehmen mochten, mas Er mir zur Stunde geben wurde, ihnen zu sagen. hierauf redte ich mit Wenigen über ein Stud aus meiner Uebersetzung, Apoft. Gesch. 17. von Pauli Berrichtung zu Athen, und fagte hernach: "Doch ich will euch nicht viel von dem Schopfer aller Dinge fagen, benn bag einer ift, bas mißt ihr: (welches fie Alle bis auf Ginen bejahten) und daß ihr bose Leute seid, wißt ihr auch; (worauf sie auch Alle Ja fagten) ich will euch also furz das Nothwendigste fagen. Darauf erzählte ich ihnen, wie eben derfelbe, der im Anfang Alles gemacht hat, zu unfrer Erlofung in die Welt gekommen, am Rreuze gestorben, wieder auferstanden und gen himmel gefahren sei, von dan= nen Er wiederkommen werde, zu richten die Lebendi= gen und die Todten, und einem Jeden nach feinen Werfen zu vergelten. Sodann mandte ich mich zu dem Anführer und fagte: "Aber du armer Mensch, wie willst du da bestehen, wenn alle die Seelen, die bu um's Leben gebracht haft, hervortreten und zu bem, der auf dem Richterstuhl fitt, sagen werden: dieser Bosewicht hat uns umgebracht, gerade da Du Deine Boten zu und fandteft, und hat und verhindert,

^{*)} Brüdergesangbuch Nr. 1331.

ben Rath von unfrer Geligkeit zu boren. Bas wirft bu ba antworten?" Er schwieg still und schlug bie Mugen nieder. Weil ich nun merkte, daß eine durch= gangige Erschütterung unter ihnen war, so sprach ich weiter: "Sore mich an, ich will dir einen Rath geben, wie du dem erschrecklichen Gericht entgehen kannft; aber du mußt es bald thun, denn du bift alt und wirst bald fterben muffen. Kalle du dem Jefu zu Fugen. Db du Ihn gleich nicht siehest, so ift Er doch überall. Sage au Ihm, du habest gehoret, daß Er die Menschen fo liebe, und Diemand, auch nicht den größten Gunder. der um Gnade schreit, hinausstoße, Er solle fich auch über dich Elenden erbarmen, und beine Gunden mit Seinem Blute tilgen u. f. w." Er versprach mit bemegtem Bergen, solches zu thun. Da ich aufhorte. begann die Unna, Samuel Rajarnafs Bitwe, beren Bruder fie 1739 ermordet haben, pries die Rraft bes Blutes Jefu, das fich an ihr und den Ihrigen fo felig bemiesen, und ermahnte sie, der Wahrheit nicht lan= aer ju widerstehen. Da diese fertig mar, tam die Sa= rah auch dazu, und hielt ihnen eine lange Rede. borten Alles mit großer Aufmerksamkeit an, und gin= gen hernach mit gefaltenen Banden im Sofe berum. fuhren aber noch vor Abend wieder meg."

Unterdessen wuchs die kleine Gemeine der Glaubigen an Zahl und an Gnade. Es kamen zwar manche betrübende Umstände vor: in's Ganze hatte man jedoch Ursache, sich von Herzen über sie zu freuen, zumal wenn man bedachte, daß sie kurz vorher nicht nur Heis den, sondern die unwissendsten, nach aller Lust ihres Herzens uneingeschränkt lebende Menschen gewesen waren. Bei den öffentlichen Versammlungen bewies sich die

die Gi mird hat fi mahre nennt, Haupt hen, t allein, feindse sie das Ungefi daß C (1 Co fich di Es zeig Gaben gern b unter

> Ordnu tauften einversi zu wol für ihr zeigten achten ihren I lånder, 6 groß len beli

bei den

Ð

die Gotteskraft des Evangeliums. Von dem Jahr 1747 wird insonderheit angemerkt: "Erft feit diesem Jahr hat fich dasjenige unbeschreibliche Charisma *) einer mahren Gemeine Jesu, welches man ben Gemeingeift nennt, recht lieblich fpuren laffen, bas Wandeln bes Sauptes der Gemeine unter den Leuchtern, ,,,,ein Behen, das Niemand kann verstehen, als die Gemeine allein,"" das aber auch auf die unglaubigen, ja oft feindseligen Gemuther eine solche Wirkung hat, baß fie das Berborgene ihres Bergens offenbaren, auf's Ungeficht fallen, Gott anbeten und bekennen muffen, daß Gott wahrhaftig in folcher Versammlung sei." (1 Cor. 14, 25.) Un ben einzelnen Geelen außerte fich die Wirkung der Gnade nicht minder erfreulich. Es zeigten sich auch bei verschiedenen Getauften schone Gaben und Zeugenkräfte, welche von ihren Lehrern gern benutt murden, indem fie fich ihrer als Gehulfen unter ihrer Nation mit Eingang bei den Beiden und bei den Glaubigen bedienten.

Auf eine außere gemeinmäßige Einrichtung und Ordnung war bereits hingearbeitet worden. Die Geztauften und Katechumenen waren um so besser damit einverstanden, beisammen unter Aufsicht ihrer Lehrer zu wohnen, je mehr sie einsehen lernten, daß dadurch für ihr Wohl nach Seele und Leib gesorgt wurde. Sie zeigten auch Willigkeit, die Gemeinordnungen zu beobsachten aus Liebe zu ihren Lehrern, die sich ganz für ihren Dienst ausopferten. Da aber die Jahl der Grönzländer, die in Neu-Herrnhut während des Winters in 6 großen Häusern wohnten, sich bereits auf 180 Seezlen belief, so fehlte es an Platz zu den Versammlungen.

*) Snadengabe.

wirst

ig die

durch=

ch ich

geben,

; aber

t bald

Db du

Cage

hen so

under,

h auch

n mit

nit be=

fhorte,

deren

ift des

o selia

st lan=

ie Sa=

ed gin=

erum,

Glau=

nanche

jedoch

zumal

r Hei=

ihres

n wa= es fich

die

Sie

gen. Daher mußten sie schon seit geraumer Zeit unter freiem himmel oder bei üblem Wetter in etlichen haus fern vertheilt gehalten werden. Diesem Mangel wurde nun abgeholfen.

Die bisherigen Nachrichten aus Gronland hatten namlich in allen Brudergemeinen viele Freude und die lebhafteste Theilnahme an dieser Mission erweckt. Als nun auf dem Synodus in Zenst 1746 die Rlagen der Missionare über ben Mangel an Raum zu den Ber= fammlungen bekannt wurden, fo fühlten fich einige ver= mogende Mitglieder der Gemeine aufgeregt, in Holland ein großes Saus nach Anweisung des daselbst gegen= wartigen Miffionars Johann Bed zimmern zu laffen, mit einem ausdrucklich dazu befrachteten Schiff, ge= führt vom Rapitan Gerritfen, dahin zu fenden. nige Bruder fanden sich willig, das haus aufbanen zu helfen, und der ehrwurdige Christian David ergriff diese Gelegenheit mit Freuden, als Baumeister mitzu= geben. Er hatte in Gronland die erfte Sutte fur die Bruder, und ein Schulhauschen fur die Gronlander ge= baut, und hatte bei seiner Berausreise wol wenig Soff= nung gehabt, daß diefes jemals benutt und jenes ju enge merden murde. Nun sollte er ihnen eine Rirche bringen, und noch das besondere Glud haben, das Werk in Gott gethan zu sehen und zu fegnen. langten den 12ten Juni 1747 in Meu-Herrnhut an. Der Bau bes großen Sauses wurde gleich mit Gifer angegriffen und noch vor Winter zu Stande gebracht.

Den 16ten Oct. erfolgte die Einweihung der neuen Kirche. Zu dieser Feierlichkeit wurde auch Drachart mit seinen Gronlandern eingeladen. Mit zwei Trompeten wurde

murbe Die I welche schleck fam n eines . fen I und f muthe hen, i ner R men (hen, thum davon das b die vo geln, gethar wagt chen h borger ten, t und b men g die no Sie n Leib und 3

bespre

dienst

schlof

t unter 1 Hau= wurde

hatten ind die t. Alls en der n Ber= ge ver= dolland gegen= laffen, ff, ge= Gi= fbauen ergriff mitzu= für die der ge= a Soff= nes zu Rirche , das Sie ut an. t Gifer bracht.

neuen art mit mpeten wurde

wurde bas Beichen ju ben Berfammlungen gegeben. Die Diener aus ber Nation wiesen den Gronlandern, welche sich zusammen auf 300 beliefen, chors und ges schlechtsweise die Banke an. Um 10 Uhr Vormittags tam man zum erstenmal zusammen. Nach Absingung eines gronlandischen Liedes, das Johann Beck auf Dies fen Tag verfertigt hatte, hielt er die Ginweihungerede, und führte darin unter andern feinen Buborern gu Gemuthe, wie es im Anfang bier in Gronland ausgefe= ben, da man nichts anders thun konnen, als hinter eis ner Klippe mit vielen Thranen zu dem Bater im Namen Seines Sohnes um das Beil der Gronlander fleben, die ja auch zu Seinem theuer erfauften Eigenthum gehorten. Daß dieses Gebet fei erhort worden, davon sei die anwesende gronlandische Gemeine selbst das befte Zeugniß, und befonders mußten diejenigen, die von Anfang hier gewesen, es bezeugen und versie= geln, daß Gott mahrhaftig ift. Er habe noch mehr gethan, als fie im Anfang gehofft und zu bitten gemagt hatten. Er habe ihnen, die fruher fein Plat= chen hatten, wo sie vor Regen und Schnee und Ralte ge= borgen, ben Sciland und Seine Wunden verehren konn= ten, durch Sulfe ihrer Bruder in Europa dieses Saus und diese Rirche geschenkt, wo sie sich in Seinem Namen versammeln und alle die Segen genießen konnten, die noch in Seinem Bergen fur fie aufgehoben maren. Sie wollten nun auch dieses Saus und sich felbst mit Leib und Seele dem Beilande hingeben und weihen, und Ihn bitten, daß Er diese Statte mit Seinem Blute besprengen und zu einem Ihm wohlgefälligen Gottes= dienste heiligen wolle. Diese erste Versammlung beschloß der Nationalgehülfe Jonathan mit einem bergli= chen chen Gebete und einer kurzen Ansprache an die gron= landische Gemeine.

Nachmittags um 1 Uhr war eine begnadigte Tauf= handlung, bei der 3 Personen der Kirche Christi einver= leibt wurden.

Um 4 Uhr wurde ein Liebesmahl mit gefochten Erbsen gehalten. Den Gesang begleiteten 3 Biolinen und eine Klote. Es maltete ein folches Liebesgefühl babei, daß bie Gronlander wie trunten waren vor in= niger Freude, und faum wieder auseinander geben mochten; benn fie hatten bergleichen in ihrem Leben nicht gesehen und gehort, noch empfunden. Ihr Er= staunen stieg noch bober, als sie Abends um 7 Uhr gur Singftunde gufammen famen. Das große 12 Rlafs tern lange und 5 Rlaftern breite Gebaude, bas zwangig Fenfter gablte, mar nach außen mit Lichtern er= leuchtet; und das Innere des Saals zierten Laubge= winde, Inschriften, durchscheinende Bilder, Die fich auf das Leiden des Beilandes bezogen, und viele bren= nende Lampen von Muschelschaalen. Indem fie nun nach der Singftunde das alles befahen, legte gar Man= cher seine hand auf den Mund vor großer Verwunde= rung und Befturzung. Bulett tamen die Getauften allein zusammen zum Unbeten, und fielen unter bem gronlandischen Berse: "Go mahr Du lebst "zc. auf's Ungeficht nieder. "Wir dankten dem Lamme," heißt es im Diarium, "unter einem lauten gronlandischen Gebet mit vielen Thranen fur alle bisher an uns bewiesene Gnade, besonders fur diesen Tempel und fur ben heutigen Segenstag, an welchem Er uns Seine gnadige Gegenwart fo ausnehmend hat fuhlen laffen, daß wir bekennen mußten: Gewißlich ift der herr an

diesen Baue

zenem

Getar laffen nua i den B Frau Als il des h ihnen legte, Worte ermar mein mit @ gen m aufleg tigt, Lebrer erstau Wang gen in gen, wie i

gen I

schen

Die:

gron=

Tauf= einver=

fochten iolinen gefühl vor in= gehen Leben br Er= 7 Uhr 2 Klaf= zwan= ern er= laubge= die sich le bren= se nun : Mans munde= tauften er dem . auf's heißt dischen ns bes nd für Seine laffen,

err an dies Diesem Orte; hier ift nichts anders, benn Gottes Saus!"

Darauf gingen Alle mit frohlichem und zerschmol=

zenem Bergen nach Saufe.

Die Bruder hatten bisher Bebenken getragen, ihre Getauften zum Genuß des heiligen Abendmahls zuzu= laffen, weil fie dieselben noch nicht fur gegrundet genug in ber Gnade hielten. Jest magten fie es mit den beiden Gehulfen Jonathan und Jonas und der Frau des Letteren, Salome, ben Anfang zu machen. Als ihnen angekundigt murde, daß sie zu Mitgenoffen des heiligen Abendmahls bestimmt waren, und man ihnen die Bedeutung biefes Sacramentes an's Berg legte, mußten fie vor Schaam und Beugung faum Worte zu finden. Gie wollten mit findlichem Bergen erwarten, wie Er fich bei diefer genaueften Ge= meinschaft (fo nannten fie die beilige Communion) mit Seinem Fleisch und Blut an ihnen herrlich erzeis gen wolle. Den 26sten October murden fie mit Band= auflegung eingesegnet und in ihrem Taufbunde bestäs tigt, und als fie ben 28ften diefes Monats mit ibren Lehrern zum Tisch des herrn nahten, maren sie wie erstaunt, und ihre Zahren rollten reichlich von den Mangen. : Sie sagten nachber: "Ihr Leib hatte mogen in den Staub finten, und ihr Geift aufwarts flies gen, und fie hatten nichts denken konnen, als: Ei, wie ist's moglich, daß der Heiland die armen Men= schen so lieb haben kann."

Von dem gesegneten Beschlusse dieses denkwürdisgen Jahres 1747, in welchem die Gemeine mit 52 Persfonen durch die heilige Taufe vermehrt worden war, so daß sie jest aus 134 Getauften bestand, wird im Diasrium

rinm Folgendes berichtet. "Um 31ften Dec., nachdem wir das Diarium Diefes Jahres mit inniger Dankbars feit für alle uns und unfrer Gemeine erzeigte Wohltha= ten durchgelefen hatten, fingen wir in der eilften Stunde Die Nachtwache an, in welcher den gronlandischen Ge= schwistern erinnerlich gemacht murde, mas ber Beiland bisher, und besonders in diesem Jahr, an ihnen gethan hat. Bur Dankbarkeit brauchten wir fie nicht zu ermahnen, bavon zeugten ihr gebeugter Blid und ihre Thranen. Dann hatten wir ein Liebesmahl mit geborrtem Wir lasen die Namen der Getauften ab, Anamarset. wie sie rudwarts von 1747 bis 1739 von Jahr zu Jahr getauft worden, und fangen jeder Rlaffe einen Berd. Als wir aber die allererften Getauften nannten, und uns an die Familie bes Samuel, an die Sarah und Simon erinnerten, fo tam über die gange Berfammlung eine heilige Bewegung, daß wir Alle nie= berfielen, und dem Seiland mit tausend Thranen bantten fur Seine unaussprechliche Gnade, die Er an die= fer Nation gethan hat. Um 2 Uhr gingen wir ausein= ander. Wir muffen bezeugen, bag wir schon viele besondere Segenstage gehabt, aber noch nie eine solche Bewegung erlebt haben, als wir in diesem Gemeinlein mahrnahmen, das Er sich aus ben dummen und un= empfindlichen Wilden am Nordpol gesammelt und mit Seinem Schweiß und Blut bethauet hat."

Mattl

Nach zu M dieselb den zu Besuch

gehörig war A fünf namlic Puffin Knabe Lette Viertes Kapitel. Jahr 1748 bis 1757.

Matthäus Stach besucht mit fünf Grönländern in Europa. Chorhäuser. Gemein : Ordnungen. Fuswaschen. Drascharts Abschied. Strenger Winter. Johannes von Watteville's Besuch. Anstedende Krantheiten. Fortgesetzer Besuch der heiden in Neu : herrnhut.

Nachdem nun eine Gemeine glaubiger Gronlander zu Neu-Herrnhut gesammelt worden, bildete sich dieselbe weiter aus. Die europäischen Gemeinen wurs den zum Muster genommen. Anlaß dazu ward durch Besuche in denselben gegeben.

Mit dem hollsindischen Schiff, welches im Jahr 1747 den neuen Versammlungssaal mit dem dazu gehörigen Wohngebaude nach Grönland gebracht hatte, war Matthaus Stach nach Europa gereist, und hatte fünf Grönlander auf Besuch dahin mitgenommen, namlich ein Ehepaar, Simon Arbalik und Sarah Pussimek, eine Jungfrau, Judith Isek und zwei Knaben Matthaus Kajarnak*) und Angusinak. Der Letzte wurde den 19ten Januar 1748 zu Herrnhaag mit

Biertes

achdem infbars ohlthas

Stunde en Ge=

deiland gethan ermah= Lhrd=

drrtem

ten ab,

ahr zu

e einen

annten, Sarah ge Ver= (Ue nie=

n danks

an die=

ausein=

iele be=

e solche

neinlein

ınd un=

und mit

^{*)} Samuels Sohn, der mit ihm jugleich getauft worden war.

mit Ramen Johanan getauft, bie Uebrigen gelangten um eben bie Zeit zum erften Mal zur heiligen Communion. Da fich nicht fogleich eine Gelegenheit gur Ruckfehr in ihr Baterland zeigte, fo that Matthaus Stach mit ihnen eine Reise nach herrnhut. hier ging bie Sarah ben 12ten Mai b. J. felig aus ber Beit, und ihr Mann Simon folgte ihr den 18ten Juni nach. Beibe murben auf bem herrnhutischen Gottesader beerdigt. Mit ben Uebrigen reifte ber Miffionar gegen ben Berbst nach Holland gurud. Da 'nun bier im November die Frene*) aus Neu-Port einlief, und der Kapitan millig mar, sie dahin mitzunehmen und von dort nach Gronland zu bringen; fo tamen fie mit demfelben zu Anfang bes Jahres nach London. Die zwei Anaben hatten die Bin= und Berreise durch Deutschland zu Fuße gemacht, ohne unterwegs als Gronlander erkannt zu werden. Man suchte alles Aufsehen mit ihnen zu vermeiden; nur den Kamilien bes herzogs von Gotha und bes Pringen von Ba= les murben fie auf Berlangen vorgestellt.

Sie gingen also mit der Frene nach Pensplya= nien, besuchten die Gemeine zu Bethlehem und Magareth nebst ben basigen glaubigen Indianern, die ib= nen einige Briefe an die Gronlander mitgaben. Chris

stian

ftia páif auf Pro lung und fen Rab theil erfol er b Penf ibm Schi bern auch

> welch nur 3 des v fahr

fount

ibre lander wieder mas hôrt 1 vorhei hatte

^{*)} Dieses Schiff hacten bie Brüber in Neu : York jum Behuf ber vielen Seereisen bauen laffen, welche ber Bertehr mit ihren Kolonieen und Missionen jenseits bes Meeres er: forberte. Die Führung beffelben wurde bem Schiffs: Rapitan Nicolaus Garrison anvertraut, welchen ber Graf von Zinzendorf 1739 in St. Thomas zuerst ten: nen gelernt hatte, und ber nachher ein Mitglied der Brübergemeine geworden mar.

ffian David hatte vor zwei Jahren, ba er ein eurolangten n Coms paisches Wohnhaus nach Neu-Herrnhut brachte und beit zur aufbaute, Die Nothwendigkeit eines gronlandischen atthäus Provianthauses eingesehen, weil in beffen Ermange= . Hier lung ber Gronlander Borrath an getrochnetem Fleisch er Beit, und an Fifchen, bie fie fonft unter einem Steinhauni nach. fen verbergen, entweder gur Salfte von Fuchsen und der bes Raben verzehrt wurde, ober gar verfaulte, worauf r gegen theils hungerenoth, theils anftedende Rrantheiten hier im erfolgten. Um diesem Mangel abzuhelfen, begleitete f, und er die drei Gronlander nebst ihrem Missionar über nen und Pensylvanien nach Gronland. In Pensylvanien murde men fie ihm von der Gemeine so viel an Holz und an Cedern= London. Schindeln geschenft, daß er nicht nur ben Gronlanse durch bern bas versprochene große Provianthaus, sondern egs als auch ein kleineres fur die europaischen Bruder bauen te alles fonnte. Ramilien

Die Reise von Neu-York bis Neu-Herrnhut, welche in den Sommer des J. 1749 traf, währte nur 3 Wochen, war aber bei der Einfahrt wegen des vielen Eises und dichten Nebels mit großer Gesfahr verknüpft. *)

Die grönländische Gemeine war sehr erfreut, ihre ersten zwei Friedensboten und die drei Grönzländer, nach einer Abwesenheit von zwei Jahren, wieder zu sehen. Diese mußten nun fleißig erzählen, was sie in Europa und Amerika Gutes gesehen, gezhört und genossen hatten. Die Judith, welche schon vorher eine Helserin unter ihrem Geschlecht gewesen, hatte ihren Aufenthalt in den deutschen Gemeinen bez

*) S. Chriftian Davib's Brief in Beitragen jur Erbauung . S. 545.

ensylva= nd Na= die ih= . Chri= stian

on Wa=

n Behuf tehr mit eres er: Schiffs: hen der erft ten: lied der

ftens benutt: und ba fie in bem Chorhause ber ledigen Schwestern ju herrnhut, in bem fie nachebem feligen heimgang ihrer Schwester Sarah, fich am meiften aufgehalten hatte, an der zum innern Bachsthum gedeihlichen außern Ginrichtung beffelben ein be= fonderes Belieben gefunden; fo ließ fie den gronlan= dischen Sauswirthen vorschlagen, ob sie nicht erlauben wollten, daß ihre erwachsenen Tochter, so wie auch ihre ledige Dienerinnen, mit ihr, ben Winter über, in einem eignen Sause wohnen, und nach ber in ben Kamilien verrichteten Arbeit, dafelbst beifammen schla= fen konnten, damit fie nicht, wie bisher, allerlei fe= ben und horen burften, mas ihnen unnothiges und schädliches Nachdenken verursachen konnte. Ihr Un= trag fand Beifall. Sie baute also mit ihren Schmeftern noch in diesem Berbst bas erfte ledige Schweftern= Saus in Gronland, und murde barin von ben Kamilien treulich unterftust.

Der ledigen Mannspersonen und Knaben nahm sich Michael Ballenhorst, welcher 1747 als Missionszgehülfe nach Grönland gekommen war, treulich an. Unter diesen jungen Leuten fanden sich einige besonzders geschickte und aufgelebte Gemüther, die neben ihrer eigentlichen Handthierung, wozu langwierige Uebung gehört, fertig lesen, ungemein sauber Deutsch und Grönlandisch schreiben, und ordentlich singen und auf Instrumenten spielen lernten. Bon ihrer innern Beschaffenheit ließ sich hoffen, daß man Einige aus ihnen dereinst als nütliche Gehülfen unter ihrer Nation werde brauchen können. Im Jahr 1753 bauten sich dann die ledigen Brüder und Knaben ebenfalls ein eignes Haus, damit sie, den Winter über, für

fich

fic

m

De

au

dei

der

(ch)

Ku

eig

an

175

hen

und

liche

the

erin

da

zur

bûtu

Befi

Mai

versi

die e

fchlá

den

murt

vorst

von

als

folch

ber ledi= nach dem fich am n Wachs= n ein be= gronlan= cht erlau= wie auch ter über, er in den nen schla= allerlei se= jiges und Ihr An= n Schwe= e Schwe= von den

ben nahm Missiones ulich an. ige besons die neben ingwierige r Deutschugen und er innern inige aus hrer Nas bauten ebenfalls ber, für sich

sich allein wohnen und schlafen konnten. Ballenhorst weihte es nach einem Einzugsliebesmahl mit einer Rede und Gebet ein, und nahm es unter seine besonbere Aufsicht. Er unterrichtete die Anaben und sorgte auch, daß sie zu rechter Zeit mit einem Kajak und dem zu ihrem Erwerb nothigen Gerathe versehen wurzben. Hatten sie keinen Vater oder Versorger, so schaffte man ihnen dieselben aus der Haushaltung. Für die Witwen wurde ebenfalls in der Folge ein eignes Haus eingerichtet.

Um die Gronlander auch außerlich immer beffer an Ordnung und Sittsamkeit zu gemohnen, murben 1750 mit Bugiehung ber verstandigsten und angese= benften Sauswirthe einige Regeln fur den Umgang und das Beisammenwohnen aufgesetzt, die man sammt= lichen Einwohnern bei dem Winter = Einzug zu Gemuthe führte. Wer dagegen handelte, murde glimpfitch erinnert, ober nach Befinden ernstlich angeredet; und da die Grontander einsahen, daß folche Ordnungen zur Erhaltung der allgemeinen Rube und gur Ber= butung ber Gunde bienten, willigten fie gern in ihre Befolgung. Go wollten z. B. einmal einige junge Mannsleute auf die gronlandische Weise ihre Starke versuchen, indem Einer bem Andern zum Spiel, wie Die alten Rlopffechter, mit Kauften auf Die Schulter bis Einer von Beiden verloren geben und schlägt, den Andern für seinen Sieger erkennen muß. wurde ihnen unterfagt, indem man ihnen ernstlich vorstellte, wie die ersten Glaubigen aus ihrer Nation von freien Studen wider alle bergleichen Spielereien als heidnische Luftbarkeiten gezeugt hatten, baber auch folche Gewohnheiten gang abgefommen maren. Der= gleichen

gleichen unschuldig scheinende Dinge konnten zu allerlei Leichtsum und fundlichen Folgen Gelegenheit geben.

Damit keine Getauften wieder unter die Wilden gerathen mochten, hatten die Bruder es fich gur Regel gemacht, feine Gronlander zu taufen, welche von Sausvätern abhingen, die nicht gang entschlossen wa= ren, bei ben Glaubigen ju bleiben. Es mußten ba= her ofters junge Leute, die fehr nach der Taufe ver= langten, noch vertroftet werden. Ehe man die Rate= chumenen zur Taufe in Borschlag brachte, zog man die gronlandischen Nationalhelfer zu Rathe. mußte man nicht nur ihre gute Einsicht und genaues Gefühl, welches gemeiniglich mit dem Urtheil ber Lehrer übereintraf, sondern auch ihre Unpartheilich= feit bewundern, indem fie Riemanden ju Gefallen redeten, Niemandes schonten, und ihren nachsten Freunden und Verwandten fein befferes Beugnif ga= ben, als einem Fremden.

Bei Gelegenheit der heiligen Communion am Grüsnen Donnerstage dieses Jahres 1750 hielt man zum ersten Mal mit den Grönlandern das Fußwaschen, nachdem man ihnen aus Joh. 13. den Zweck dessels ben deutlich gemacht hatte. Die Candidaten wurden nicht mehr den Tag vor dem Abendmahl, sondern vier Wochen vorher confirmirt, nachdem sie demselben als Zuschauer beigewohnt hatten.

In eben diesem Jahr wurde die gronlandische Handlung der königlichen allgemeinen Handels-Comspagnie überlassen und zugleich verordnet, daß die Brüder fernerhin, austatt der freien Ueberfahrt für ihre Personen und für ihre Bedürfnisse, die sie nun nicht mehr mit fremden Schissen einbringen sollten,

eine

de dr

u

net

ma

dor

311

ber

an

fleif

ihm

Ros

ihr

mo

auf

Nun

záhli

Freu

Curi

nach

gium

fen !

gen

im (

delst

jeder,

hatte

ben .

hatte

eine billige Fracht zu erlegen hatten. Hierdurch murs den sie aller bisherigen Schwierigkeiten und nothges drungenen Behelligungen der Obern und mancher Umwege und Unkosten überhoben.

Im Jahr 1751 wurde Matthaus Stach zu ei= ner abermaligen Reise nach Europa veranlaßt, indem man ihn jum Miffionar unter bie Estimos in Labra= bor vorgeschlagen hatte. Der banische Missionar Dra= chart ergriff diese Gelegenheit, seinen alten Freund gu begleiten. Er hatte fortgefahren, mit ben Brubern in mahrer Bergensverbundenheit zu leben, und an ihren Versammlungen sammt seinen Gronlandern fleißig Theil zu nehmen. Auf sein Berlangen mar ihm 1745 eine Schwester aus der Brudergemeine. Rosina Thieme, zur Chegattin gesendet worden. Mit ihr zog er im December 1750 nach Reu= Herrnhut, wo fie den Isten Januar 1751 felig verschied, und auf bem Gottesader ber Bruder begraben murbe. Nun übergab er feine Gemeine, Die über 80 Getaufte gablte, feinem Ratecheten Berthel Larfen, ber bie Freundschaft mit den Brudern fortsetzte, fehrte nach Europa zurud und begab fich zur Brudergemeine, nachdeni er auf sein Unsuchen vom Missions = Colle= gium in Ropenhagen freundlich feines Umtes entlaf= fen worden war. Das Andenken feines zwolfjahri= gen Dienstes blieb bei Europäern und Gronlandern im Segen. Seine Predigten hatten auf die Ban= belsbedienten und Matrofen so viel gewirkt, daß er jederzeit eine Bahl heilsbegieriger Seelen unter ihnen hatte, beren Wort und Wandel ihm sein Umt unter ben Beiden fehr erleichterte. Unter ben Gronlandern hatte er bas Gluck, eine bleibende Frucht zu feben, I. Grönland. ins

am Grü=
man zum
fiwaschen,
eck dessel=
n wurden
sondern
demselben

zu aller=

eit geben.

e Wilden

gur Re=

elche von

ossen wa=

ußten da=

aufe ver=

Die Rate=

zog man

he. Hier

genaues

rtheil der

artheilich=

Gefallen

nachsten :

ugniß ga=

landische els=Com= daß die ahrt für sie nun sollten, eine indem er es gleich darauf anstellte, sie an einem Orte beisammen zu erhalten, und sowol für ihr leibz liches als geistliches Bestehen Sorge trug.

Auf bem Synodus der Bruder, welcher auf dem Schlosse zu Barby im Jahr 1750 von dem Grafen von Bingendorf und feinen Mitarbeitern ge= halten murbe, hatte man eine Visitation ber Mission in Gronland fur nothig erachtet. Der damit beauf= tragte Kirchendiener sollte sich mit ihren Einrichtun= gen genau bekannt machen, dieselben nothigenfalls verbeffern, insbesondere aber untersuchen, ob von der seit einigen Jahren in verschiedenen Gemeinen einge= riffenen, nun aber glucklich gedampften Sichtung *) fich etwa Unordnungen mit eingeschlichen haben soll= ten, die nicht durch schriftliche Ermahnungen, son= bern nur durch personliches Eingreifen eines angese= henen und durchgangig bewährten Arbeiters gehoben werden konnten. Es ist aber hier im vorans zu er= innern, daß in die Beidengemeinen überhaupt wenig von diesem falschen Geiste eingedrungen mar. Die bamals in den Gemeinen in Gang gekommenen, theils spielenden und tandelhaften, theils mystischen Redens= arten und Gefange hatten zwar auch den Weg nach Gronland gefunden, und waren nicht ohne Einfluß auf die Ausdrucksweise unfrer Miffionare geblieben, doch kam es in Gronland nicht zu folchen schwarme= rischen Ausbrüchen, wie man sie anderwarts zu be= klagen hatte. Der gesegnete Gang ber Mission wurde nicht dadurch gestort, und war man ja com rechten Wege abgewichen, so murde leicht mieder eingelenft.

Der

gerfoh

Visita

fich u

nen u

ter be

nen be

Brüde

durch

viel da

ausgeb

1752

Gefellf

den be

die Ze

in Mei

der ein

hielt bi

mit wer

mal zi

maren,

dern ee

len St

Gronla

Lebens

ren, u

wiewol

der in

geriffen

halb vi

den wur

^{*)} S. Crang Brüberhiftorie S. 502 u. f.

einem hr leib=

her auf on dem ern ge= Mission beauf= richtun= genfalls von der a einge= htuna *) ben soll= n, son= angese= gehoben zu er= t wenig r. Die n, theils Redens= eg nach Einfluß

eblieben, mårme= zu be= Miffion ja vom wieder

Der

Der Bischof Johannes von Watteville, ber Schwiegersohn des Grafen von Zinzendorf, wurde mit der Bifitation in Gronland beauftragt. Dazu eignete er fich um so mehr, ba er vor turgem erft die Missionen unter den Indianern in Nord=Amerika und un= ter den Negern in Best-Indien besucht und auf ei= nen beffern Auß eingerichtet, auch in allen deutschen Brüdergemeinen, welche er in dieser Absicht bereifte, durch seine liebhabende, die Bergen gewinnende Art, viel dazu beigetragen hatte, dem eingeriffenen Uebel der ausgebrochenen Sichtung zu steuern. Den 28sten April 1752 ging er von Ropenhagen aus unter Segel in Gesellschaft des Matthaus Stach, der ihn mit Freuden begleitete, da aus der Mission in Labrador für die Zeit nichts murde. Sie kamen den 13ten Juni in Neu-Berrnhut zu Lande.

Bier hatten unfre Miffionare und die Gronlan= der einen sehr schweren Winter durchlebt. Nicht nur hielt die heftige Ralte vom Februar bis gegen Oftern mit weniger Abwechselung an, so daß die Fiorden aber= mal zufroren, und hernach mit Treibeis fo verfett maren, daß oft kein Rajat in's Waffer konnte; fon= bern es mar auch ein so ungestumes Wetter, mit vie= len Sturmen, Regen und Schnee begleitet, daß die Gronlander, wenn sie auszufahren magten, fast des Lebens nicht ficher maren, Bande und Geficht erfroren, und oft kaum einen Bogel zu Sause brachten; wiewol bei aller Gefahr doch nur ein junger Gronlan= ber in einem gräßlichen Sturme von den Wellen fort= geriffen und erft nach brei Monaten in seinem Rajak halb von Raben und Fuchsen verzehrt, wieder gefunden wurde. In einem folchen mit startem Wetterleuch=

ten begleiteten Ungewitter am Sten Jan. war der Brüster Wohnhaus und Kirchensaal nahe daran, umgestürzt zu werden, indem es wie ein Schiff im Sturme zitterte und knarrte. Wenig Tage vorher hatten ihnen die Welsten bei einem wüthenden Winde ihr neues und großes Boot, welches tief im Lande befestigt war, in die See getrieben und stark beschädigt.

Das war aber nicht die größte Noth: es erfolgte bald barauf eine grimmige Ralte, in der die Gronlan= ber in Gefahr zu erhungern und zu erfrieren geries then, wie benn viele Wilbe an andern Orten umgefom= men find. Unfre Bruder ließen immer wechselsweise einen Saufen Gronlander in ihre Stuben tommen, da= mit fie fich auswarmen mochten. Einigen armen Kami= lien theilten fie gedorrte Beringe, und da die zu Ende waren, ihren Vorrath an Erbsen aus, ermahnten auch die vermogenden Gronlander, ihre herzen vor ihren ar= men nothleidenden Brudern und Schwestern nicht zu ver= schließen, sondern so lange mitzutheilen, als sie felbst was hatten, ohne fur den andern Morgen zu forgen: welche Ermahnung wenigstens bei den Communicanten auten Eingang fand. Dann und wann brachten boch die Manner ein paar Bogel, und gegen Oftern einen Seehund gu Sause, und die Weiber und Kinder fingen auch, wiewol felten, ein paar kleine Fische unter bem Gife, womit sie sich so lange durchbrachten, bis Un= fangs Mary fo viel Deffnung im Baffer murbe, bag einige in die Juseln fahren konnten. Die meisten aber kamen bald wieder, weil daselbst, des schlimmen Wettere wegen, noch weniger auszurichten war, und die übrigen murden bei wieder einbrechender Ralte theils durch's Gis, theils durch einen Sturm, ber die meis ften

sten man gewd inden Haus Weleg man der ü Uuch Kahrt

fionar waren Gier ; fie ein daß fi ten. G mas i auf be richt, Matth fehr a nothigi Langter fich n machte und ri fen, b

> *) T zu

der Brüsngestürzt e zitterte die Wels d großes , in die

d großes , in die erfolate Gronlan= en gerie= mgekom= selsmeise men, da= en Fami= gu Ende nten auch ihren ar= ht zu ver= fie selbst i forgen: unicanten sten doch ern einen er fingen inter dem bis An= rde, daß ften aber nen Wet= und die lte theils

Die mei=

ften

sten Boote zerschmetterte, so lange abgeschnitten, bis man sie abholen konnte. Man konnte auch selten die gewöhnlichen Versammlungen in ihrer Ordnung halten, indem entweder bei üblem Wetter kein Mensch aus dem Haus kommen konnte, oder bei dem seltenen guten Wetter Alles auf die See eilte. So sparsam aber die Gelegenheiten, einander zu erbauen, waren, so spürte man doch keinen Mangel an dem innern Wachsthum der überall und in allen Umständen mächtigen Gnade. Auch wurden die Besuche bei den Wilden, so wie die Fahrten nach dem nöthigen Erwerb von unsern Missionaren nicht ganz ausgesetzt.

Die Brüder Bolinisch, Sorensen und Ballenhorst waren ben 13ten Juni auf die Rookornen gefahren, um Gier zu suchen. Bon einer biefer Infeln beobachteten fie ein Schiff, das in's Bald-Revier hineinsegelte, ohne daß sie wegen zu starken Windes sich ihm nahern konn= ten. Sie schickten aber die Gronlander Boas und Tho= mas in ihren Rajafen ab, um zu erfahren, ob Bruder auf dem Schiffe waren. Boas brachte dann die Nachricht, er habe den Mathesersvak,*) (d. i. den großen Matthaus) erblickt, und neben ihm noch Einen, der fehr angenehm und liebreich ausgesehen. Der Sturm nothigte die Bruder, so fehr sie auch nach Sause ver= langten, die Nacht auf der Infel zuzubringen. Als fie fich nun den 14ten fruh um 6 Uhr auf den Ruchweg machten, kam ihnen Nathangel im Rajak entgegen, und rief ihnen, ohne fie erft zum Wort tommen zu lasfen, voller Freuden zu: Johannes Afferfof **) titerar= pase:

*) Die Grönländer pflegen ihre Lehrer mit ben Taufnamen zu nennen.

**) Diefer Beiname ift ihm feitbem unter ben Grönlan:

pase; "Johannes der Liebhabende ist gekommen, euch zu besuchen." Da singen die Brüder an, in die Hande zu schlagen und vor Freuden zu weinen, daß sie ihren geliebten Iohannes — unter dem Namen war er in den Brüdergemeinen bekannt — in Grönland wieder sehen sollten. Johann Beck hatte schon Tages zuvor bei Anskunft des Schiffes ganz unerwartet diese Freude gehabt. Als er an Bord kam, und die Treppe zur Kajüte hinsunterging, ohne noch gehört zu haben, ob Iemand und wer von unsern Brüdern mitgekommen sei, traf er unsverhofft auf Iohannes, der ihn sogleich umarmte. Beck war vor Freuden außer sich, sobald er ihn erkannte, und verlor über der Gemüthsbewegung das Fieber, aus dem er nur aufgestanden war, weil sonst kein Bruder sich zu Hause befand.

Nachdem fich nun Bischof Johannes von den Brubern erzählen laffen, wie es feit ber letten Schiffszeit gegangen, so besuchte er mit Matthaus Stach die Gronlander in ihren Zelten, welche denn in den nachsten Za= gen den Besuch auf seiner Stube erwiederten, und ihre Freude über feine Untunft nicht genug auszudrücken wußten. Abends den 13ten Juni hielt er seine erfte Bersammlung über die Loosung des Tages: "Auf diefem Berge follen noch mehrere errettet werden, die follen ein heiligthum fein. Obad. B. 17. Es ift einmal einer der Berge des herrn." Er redete Deutsch, und ließ einen Sat nach dem andern durch einen von den Brudern übersetzen. Die Zahl der anwesenden Gronlander mar etwa 150. Die Andern maren theils noch nicht

bern geblieben. Sie haben es in ber Art, fich einander Beinamen von hervorstechenden Gigenschaften oder merkswürdigen Borfällen beizulegen.

nicht auf i

aus t banne por 3 habe griff aleich nicht und L nada die W fere @ tefen gefett meiste ernsth det, w Aber

> Gegen in der muthe welche zutreff nen zi land, liegeni dem I

in eine

der ih

nicht vom Beringsfang gurud, theils befanden fie fich auf ihren gewohnlichen Sommerplagen.

n, euch

sie ihren

r in den

er sehen bei An=

gehabt.

ûte hin=

and und f er un=

te. Beck

rkannte,

er, aus

Bruder

en Bru=

hiffszeit

e Gron=

ten Ta=

ind ihre

idrucken

ne erste Luf die=

die sol=

einmal

h, und

oon den

Grón=

ls noch

einander

er mert:

nicht

"Wie mir es bei dem Anblick einer Gemeine Jefu aus diefer Nation um's Berg gemefen," fchreibt 30= hannes felbft, ,, tann ich nicht ausbrucken, und es floß por Zartlichkeit zu ihnen manches Zährlein. habe ich gesehen, daß man sich keinen vollständigen Begriff von den Gronlandern machen fann, wenn man gleich etliche von ihnen außer Landes sieht, da sie gar nicht im rechten Fache find. Der Natur, Sinnesart und Lebensweise nach sind sie von den Irokesen in Canada wohl sehr verschieden, und darin kommen ihnen die Wilden von der Hudsonsbai vermuthlich naher. Un= fere Gronlander sind phlegmatisch-sanguinisch: die Frokesen hingegen melancholisch=cholerisch. Diese find auch gesetzter und nicht so kindisch und lappisch, wie die meisten Gronlander; ob man gleich gewiß auch recht ernsthafte, manuliche und gesetzte Leute unter ihnen findet, wie z. B. unfer Petrus, Nathanael, Abraham find. Aber der erste Blick zeigt auch gleich ihren Character, der ihnen auch unter ihrem Volf Achtung erwirbt."

"Den Tag nach meiner Ankunft besah ich mir die Gegend um Neu-Herrnhut. Man sollte sich wol kaum in der rauhen Gegend ein so angenehmes Platzchen vermuthen. Das Land besteht aus kahlen Felsen, zwischen welchen nur sehr wenig Erde, oder vielmehr Sand anzutreffen ist. Dennoch gewährt das Haus, das mit seinen zwei Flügeln und seinem Hose, wenigstens in Grönzland, einem kleinen Pallast gleicht, so wie das davor liegende Gärtchen einen angenehmen Anblick; und auf dem Platz umher, den die grönländischen Winterhäuser in einem Halbkreis umgeben, steht während des Som-

mers

mers das schönste Gras. Der Gottesacker liegt auf der Hohe nach dem nordlichen Strande zu. In's Ganze sieht gewiß Neu = Herrnhut mit seiner Umgebung wie ein Dertchen des Heilandes aus."

Während seines achtwöchentlichen Aufenthalts in Grönland suchte sich Bischof Johannes mit dem innern und äußern Zustand der Mission bekannt zu machen. Zu dem Ende las er die Diarien von Anfang an durch, stellte fleißig Conferenzen mit unsern Brüdern an, unsterhielt sich durch Dolmetscher mit den grönländischen Geschwistern, und besprach sich freundschaftlich mit den Missionaren und dem Kaufmann der dänischen Nachbarzkolonie Godhaab. Die grönländische Gemeine erbaute er fleißig durch Borträze auf die angezeigte Weise. Er verrichtete zwei Taushandlungen, und ordinirte den Iten Juli den Bruder Johann Sorensen (dem vorzüglich der äußere Haushalt oblag) zu einem Diazkonus der Brüderkirche.

Aus seinem Diarium mögen noch folgende Stellen hier einen Platz sinden: "Den 18ten Juni waren die Sonntage Bersammlungen in der bisher gewöhnlichen Ordnung. Vormittags hielt ich die Chorversammlungen, und konnte einem jeden Chor mein Herz und meinen Sinn deutlich und janz ausdrücken. Nachmittags war die gewöhnliche Predigt über Jes. 53.: Fürwahr Er trug unsre Krankheitze. Es fanden sich auch einige vom Schiffsvolk ein. Abends war die Liturgie der sämmtlischen getauften Grönländer, in welcher die Litanei gebestet wird. Auf dieser Versammlung ruhet eine eigene Gnade, und sie hat ein Isvor (Göttliches), das sie ganz besonders auszeichnet. Es ist ein ehrwürdiger Ansblick, die grönländische Gemeine in ihrer Andacht beim

und fo auf w richter und n gunge find w halten fie im lernen gelern nicht. gewef schon grönle

manc

anf ber Ganze ing wie

alts in

innern machen. durch, m, un= ndischen lich mit anischen Gemeine gezeigte nd ordi=

en (dem

m Dia=

Stellen aren die halichen lungen, meinen gs war ahr Er ge vom immtlize i gebez eigene das sie ner Aluz

it beim

Gie=

Gebet zu sehen, und diese Versammlung ist ihnen so wichtig, daß sie hauptsächlich um derselben willen Sonnstags von drei, vier bis fünf Meilen weit, nach Hause kommen, und hernach oft in der Nacht wieder abreisen. Zum Schluß betete ich mit ihnen auf den Knieen, unster vielen Thränen. Wenn die Schlußworte der Litanei: Herr Zebaoth, Du wahrer Gott zc. chorweise angesstimmt werden, so klingt es doch gar schon und prächstig im Grönländischen; und gewiß, die Grönländer, sonderlich die Schwestern, singen bester, als man versmuthen sollte. Nach der Liturgie wurde gemeldet, daß die Communicanten in dieser Woche bei Zeiten nach Hause kommunion sprechen wolle. Ei wie freundlich sashen sie zu dieser Nachricht auß!

Den 22sten Nachmittags ging ich an ben Strand, und fah zu, wie die Rnaben fich in ihren Rajaten üben, auf vielerlei Beise umfantern, und fich wieder aufrichten, mitten im Rudern unter bas Baffer fabren, und wieder auffommen, und andere bergleichen Bemegungen machen, die gewiß recht wunderbar anzusehen find und viel Geschicklichkeit erfordern. Unfre Bruder halten alle junge Leute von Jugend auf bazu an, baß sie im Rajak fahren und diese Uebungen so viel moglich lernen. Denn wer bergleichen nicht in der Jugend gelernt hat, der lernt's hernach schwerlich oder gar nicht. Unfer Matthaus und Johanan, die in Europa gemesen, sind gute Erwerber geworden, haben beide schon geheirathet und paffen recht gut wieder in die gronlandische Lebensart ein. Es kamen beute neun Weiberboote von unfern Gronlandern nach Saufe: in manchem Boote maren 10 bis 12 Menschen. Es mar aller=

allerliebst anzusehen, wenn fie fo heranruberten, vollerenden, wieber zu ihren Lehrern zu kommen.

Der 24fte, als bas Johannisfest, mar ein feliger Menschensohnestag fur Neu-herrnhut. Mach dem ges wohnlichen Morgensegen war um halb 10 Uhr die erste Berfammlung, zu der fich 300 Gronlander eingefunben hatten. Nach einer Taufrede beantworteten bie vier Tauflinge bie an fie gethanen Fragen mit einem weis chen und glaubigen Bergen. Dann legten ich und Matthaus Stach ben brei Mannspersonen die Bande auf, und wir vindicirten ihre Seelen von allen Machten bes Satans und ber Finfterniß, bem Beilande gu Seinem emigen Schmerzenslohn. hierauf verrichteten wir die Taufe im Namen ber heiligen Dreieinigkeit, und fie Alle, die zugegen maren, fühlten, wie fraftig ber Beift und das Waffer und das Blut fich in diesem Augenblick bewiesen. Die übrigen Arbeiter ertheilten ihnen ben Segen mit Sandauflegung, und bem Friedensfuß. Gleich darauf murde auch die Gronlanderin nach eben dieser Ordnung getauft. Gie erhielten die Namen Ignatius, Johannes, Salomo und Elisabeth. Bor und nach Tische besuchte ich in allen Zelten, beren dießmal bei 40 maren. Die Geschwister sahen überaus licht und vergnügt aus. Nachmittags hielt ich zuerst die Predigt. Ich erzählte die Historie von Johannes dem Taufer, fonderlich wie er auf das Lamm Gottes, das der Welt Sunde tragt, gewiesen. Bum Schluffe murben drei Ratechumenen mit dem Friedenskusse unter die Tauf-Canbidaten aufgenommen und bem Gegen ber Gemeine Bald darauf tam die Gemeine zu einem Liebesmahl zusammen, wozu wir das Brod von Ropenhagen mitgebracht hatten. Es murde Bieles von unf=

unfr unte ber ibne gron Mac Glei Jung daß Sperg naue Wir Herz ander Gnai dazu 8 3 aufge vertr der 2 zu ho fein f diese uns f genn in N es w

*)

hoffte

bleibe

rinen

n, bo. feliger dem ges die erste ngefuns die vier em weis id Mat= ide auf, iten des Seinem wir die und fie er Geist Augen= en ihnen denskuß. ach eben men Ig= Bor und dießmal icht und Predigt. Täufer, er Welt

uf=Can= Verneine u einem von Ro= les von unf=

drei Ra=

unfrer Reise hierher, von ben Gemeinen in Europa und unter ben Beiben in Amerita gesprochen, und bie Gruße ber europäischen Geschwister ausgerichtet. Dann wurde ihnen gemelbet, daß tunftighin wieder alle Monat follte gronlandischer Gemeintag sein, weil nun wieder viele Nachrichten aus unfern Gemeinen getommen maren. Gleich darauf murde der Gemeine die Einrichtung der Junger *) bekannt gemacht. Wir faben namlich gern, daß fich unfre gronlandischen Geschwifter naher an das Berg bes Beilandes gewohnen und in einen recht ges nauen und feligen Umgang mit Ihm tommen mochten. Wir faben auch gern, wenn sie nicht nur über ihr eigen Berg, sondern auch über die ganze Gemeine und ihre andern Geschwister mit Ihm fleißig redeten, und fich Gnade und Segen fur fie ausbaten; um ihnen nun dazu mehr Anleitung zu geben, fo murde kunftig alle 8 Tage einem Bruder und einer Schwester von uns aufgetragen werden, mit bem Beiland gang befonders vertraulich in der Stille umzugehen, und fich fo wie der Bruft=Junger Johannes immer recht nahe zu Ihm au halten, und Ihm die gange Gemeine auch zugleich fein fleißig an Sein Berg zu legen; in der Zeit follten diese Geschwifter zu Hause bleiben und sich nahe zu uns halten, in allen Berfammlungen ber Gemeine ge= genwartig fein, und ale Priefter und Beter bes Bolfs in Neu-herrnhut herummandeln; in 8 Tagen follte es wieder einem andern Paar übertragen werden; mir hofften, es wurde Allen, die einmal dazu kommen, ein bleibender Segen fein, und unter unferm gangen Bolte rinen neuen Eindruck machen. Dann wurde Petrus und seine

^{*)} Diese Einrichtung bestand in den Brüdergemeinen von 1749 bis 1764.

feine Elisabeth als die ersten Jünger der Gemeine gemels det. Siewaren schon vorher dazu gesprochen worden und nahmen es mit Beugung und weichem Herzen an. Zum Schlusse des Liebesmahles wurden sie, wie gewöhnlich, dazu eingesegnet, und an ihren gehörigen Platz gestellt. Allen Geschwistern war es eine große Freude, welches sie hernach den beiden mit vieler Zärtlichkeit bezeugten. Sie sind auch wirklich ein ehrwürdiges Paar.

Nach dem Liebesmahl hielt ich den Communicansten eine ausführliche Nede über das heilige Abendmahl. Erwa um 7 Uhr war die gewöhnliche Abendversamms lung, nach welcher erst das Fußwaschen der Brüder, dann der Schwestern, und darauf das heilige Abendsmahl gehalten wurde. Zum Schlusse wurden 8 Brüsder und 12 Schwestern zum nachsten Genusse confirmirt. Wie es mir bei diesem ersten Abendmahl mit der grönländischen Gemeine zu Muthe gewesen, muß unbeschrieben bleiben.

Den 25sten waren die Versammlungen, wie Sonnztags gewöhnlich. Nur statt der Kinderversammlung hielten wir mit allen unsern getauften Kindern, deren 44 Knaben und 34 Mädchen waren, ein vergnügtes Liebesmahl. Ich erzählte ihnen etwas von den Kindern jenseits des großen Wassers, und ließ mir von einem Ieden seinen Namen sagen. Gleich darauf brachten die Mütter die kleinsten Kinder auf den Armen getragen, und sie bekamen auch ihren Antheil am Liebesmahle. Es waren ihrer 26. Ich sing mit ihnen eine besondere Versammlung an, darinnen den Kindern einge Verse gesungen und den Müttern ein Wort der Erzmahnung gesagt werden soll. Iohann Veck begleitete meinen Gesang mit der Either, ich küste und segnete

die

wel lich hat fie

ich

eini hier eine der mir die Aug Mei gefi

land Gro mit befa den hen

erw

rope

ben

Die

richt

e gemel=
erden und
en. Zum
obhnlich,
gestellt.
welches

zeugten.

nunican=
ndmahl.
erfamm=
Brûder,
Albend=
8 Brû=
confir=
nahl mit

e Sonn=
mmlung
1, beren
gnügtes
Rindern
n einem
brachten
n getra=
Liebes=
ten eine
bern ei=
der Er=
egleitete
fegnete

die Rleinen, mobei sie so still und artig wie die Engels chen waren.

Den 28sten fingen die Brüder an, Torf zu stechen, welches nebst dem Holzsuchen eines von ihren beschwerzlichsten Sommergeschäften ist. In den ersten Jahren hatten sie den Torf nicht weit vom Hause. Nun müssen sie schon eine Meile und noch weiter darnach ausfahren; ich fuhr mit ihnen. Wir sammelten auch etwas Holz.

Den 29sten nach der Frühstunde redeten wir mit einigen fremden Grönländern, deren die Tage über viele hierher gekommen sind. Wir unterhielten uns erst über eine Stunde lang mit ihnen, dann sing unser Grönlänsder Andreas an, ihnen eine Predigt zu halten, die ich mir von Wort zu Wort in der Stille übersetzen ließ, und die so gründlich und evangelisch war, daß mir Herz und Augen übergingen. Er redete von unsers Schöpfers Menschwerdung, Leiden, Sterben und Liebe zu ihnen, so gefühlig, zusammenhängend, und nach der Fassungskraft der unwissenden Grönländer, als ich mir es nimmermehr erwartet hätte; ja ich wünschte manchen Brüdern in Eusvopa gleiche Gnade, wenn sie mit Andern zu reden haben.

Weil ich gern die Lebensart und Umstande von Gronland kennen lernen wollte, und in diesen Tagen fast alle Gronlander auf ihrer Nahrung aus waren; so fuhr ich mit einigen Brüdern den 4. Juli in die Robe-Fiorde. Wir besahen die dortige Lachs-Elve, und gingen zwischen den Bergen in die Hohe, bis wir die Amaralik-Fiorde sehen konnten. Die Nacht schliesen wir in einem gronlandischen Zelt. Diese sind ungleich bequemer und besser eingerichtet, als die man im Busche in Pensylvanien braucht.

Den 5ten gingen wir links über die Berge, bis wir den Urm des Bald-Reviers, der nach Pissiksarbik geht, seben

sehen konnten. Wir sahen auch die Rook-Fiorde und auf allen Seiten unzählige mit Schnee bedeckte Berge und Eisfelder. Den 6ten ruderten wir nach Hause zurück. Aehnliche Fahrten wurden in der Folge nach Kammissuk, wo und eine zahllose Menge großer Mücken beslästigte, und nach Kangek unternommen. Dieses ist das außerste Land an der See, wo manchen Winter einige hundert Grönländer wohnen, meistens Südländer, welsche von den Brüdern fleißig besucht werden: und bei der Gelegenheit hat der Heiland gar manche aus ihnen zu Seinem Schmerzenslohn bekommen, wie denn meist alle jetzt in Neu-Herrnhut wohnende grönländische Familien wenigstens einen Winter daselbst gewohnt haben. Ich zählte 14 große grönländische Winterhäuser.

Den 23sten Juli hatten wir eine gesegnete Unter= redung mit unfern grontandischen Belfern, und trugen ihnen auf, über unfer Bolt, wenn fie auswarts find, die Aufsicht zu haben. Den Brudern wurde noch insbesondere aufgetragen, alle Abende in ihren Zelten eine Berfammlung zu halten, und auch die Beiden, wenn fie wollten, dazu tommen zu laffen. Gie nahmen es mit Willigkeit und Beugung an. - Dann hielten wir die Chorversammlungen in der gewöhnlichen Ordnung. In der des Chechors murden 3 Paare getraut, Die aute hoffnung geben. Das Chechor ift hier das mich= tigste und hat die zuverläffigsten Leute, und die Fami= lienfache ift in einem artigen, feligen Gang. Es find ihrer bermalen 48 Paar; ber Witmer find nur zwei, ber Witwen hingegen über 40. Unter benselben find viele liebe Seelen, aber auch einige, mit benen es nicht weit geht, und die noch allerlei wildische Unarten an fich haben; doch hangt ihr Berg am Beilande. Das les

dia eine ma M her and Last fehr bene über dari rath es fi find Chor fich dadu

ben if schaf Gron ling, nen if sich und fich te war

nem Gráb

Grón

zurück. Rammi= den be= ist das r einige er, wel= und bei is ihnen nn meist sche Ka= t haben. r. e Unter= b trugen rts sind, ch insbe= ten eine , wenn hmen es Iten wir

und auf

rge und

rdnung.
ut, die
18 wich=
18 Fami=
18 find
18 r zwei,
19 en find
28 nicht
19 en an
Das le=

dige

dige Schmesternchor ist auch über 40 stark. Sie haben eine folche thatige, muntere und entschloffene Urt, baß man benten follte, es schicke sich solches beffer fur Mannsleute. Das fommt aber von ihrer Lebensart ber, weil fie viele Arbeiten verrichten muffen, die in andern Landern den Mannern zukommen, als Rudern, Laften tragen, Saufer bauen u. f. w. Sie find auch fehr aufgelegt, vor den Wilden ein Zeugniß ihres Glaubens abzulegen. Nach gronlandischer Art halten fie fest über ihren Jungfern=Stand, boch haten fie es bisher darin gemeinmäßiger gemacht, und wenn es jum Bei= rathen kommt, thun sie nicht mehr so gar wilde, als es sonft Sitte mar. Der ledigen Bruder und Knaben find etwa 30, und gang Erwachsene find faum 12. Das Chor wird nie stark werden, da die Umstande es mit fich bringen, daß fie gewöhnlich bald heirathen, und dadurch erst ihren rechten Character bekommen.

Den 5ten August. In der heutigen Conferenz gaben uns die Helfer aussührliche Nachricht von der Beschaffenheit des Landes im Süden. Fast alle unsere Grönuchder sind aus dortiger Gegend her. Der Erstling, unser seliger Samuel Rajarnak, hat durch seinen Besuch nach seiner Tause 3 bis 400 Seelen nach sich gezogen, die alle ihr Vaterland verlassen haben, und nun in Neu-Herrnhut wohnen. Aber sie sehnen sich doch und reden oft davon, daß die Brüder mit dem Evangelium auch in ihr Land kommen möchten. Es gebe daselbst noch viele unwissende Heiden, und nirgends in Grönland wohnten so viel Menschen als dort herum.

Den 7ten Aug. wurde der Gottesacker nach mei= nem Vorschlag in bessere Ordnung gebracht und die Graber mit Erde und Rasen belegt. Ich war ein Beil= chen mit dabei, und die gronlandischen Schwestern arzbeiteten so munter, daß es eine Freude anzusehen war. Dabei hatten sie selige Gespräche vom Heimgehen und der Auferstehung, da sonst die Furcht vor dem Tode und der Abschen vor einem Grabe unter den Gronlandern so groß ist, als kaum unter einer andern Nation. Ich besuchte auch noch einmal auf der Kolonie, und nahm vom Kausmann Molzau und vom Missionarius Bruun Abschied, und bat den letzteren, die Freundsschaft, die er bisher mir bewiesen, auch gegen meine Brüder fortzusehen.

Den 9ten August konnte bas Schiff, bas bereits unfre Sachen an Bord hatte und fegelfertig mar, we= gen widrigen Windes nicht auslaufen. Wir fetten alfo die Liederarbeit fort, und famen heut mit dem Gefangbuch zu Ende. Es besteht bermalen aus den Litur= gien und über 100 ganzen Liedern und einzelnen Ber= fen; die meisten haben die Gronlander durch den vielen Gebrauch auswendig gelernt. Dieselben maren seit vergangenen Sonntag fast alle noch beisammen, und wollten unfre Abreise abwarten. Weil es sich aber ba= mit verzog, und ich mir Bedenken machte, ihnen fo gar viel Zeit von ihren wenigen Sommertagen wegzu= nehmen; so ermahnte ich sie, auf ihre Nahrungsplate zu fahren; und so machte ich denn diese Tage über zwischen den andern Arbeiten bald mit der, bald mit iener Kamilie meinen Abschied. Fur mich ware es bequemer gewesen, auf einmal von Allen Abschied zu nehmen; aber es war doch auch ein eigner empfindli= cher Segen, mit einer Familie nach ber andern Berlaß zu machen. Es wurden dabei unzählige Thranen ver= goffen, fonderlich wird mir von des Petrus, Natha= naels,

naels und ein u über sem A

gar n

Schiffich for furzer reise b wohne 3ahl t ner 33

woll w noch (Mann Uhr fi unser Kange rückbli bis da Ien Lie

nes vo erreicht den 4te

uns ge

1. 3

ern ars
n war.
en und
n Lode
rönlän=
Nation.
e, und
onarius
Freund=

n meine

bereits ar, we= ten also em Ge= n Litur= en Ber= en vielen ren feit en, und ber da= hnen so megzu= gspläße ge über ald mit e es be= hied zu pfindli= Berlaß

en ver=

Natha=

naels,

naels, Matthaus und Andreas letzten Unterredungen und Erklarungen ihres Herzens und ganzen Sinnes ein unvergeßlicher Eindruck bleiben. Ich erstaune oft über dem, was der Heiland wahrhaftig schon an diessem Bolke gethan hat.

Den 11ten Aug. hatte ich mit meinem lieben Herrn gar manche selige Unterredung über Gronland, wo ich nun über acht Wochen so vergnügt zugebracht habe.

Den 12ten Aug. früh um 5 Uhr wurden wir auf's Schiff gerufen. Die grönländische Gemeine versammelte sich so eben zum Morgensegen, und ich nahm nach einer kurzen Rede einen zärtlichen Abschied. Bei meiner Abzreise belief sich die Zahl der noch lebenden getauften Einzwohner auf 300, und der heimgegangenen auf 53. Die Zahl der Communicanten betrug 120 und aller Einwohner 330; von einer ziemlichen Anzahl Fremder hatte man Hoffnung, daß sie diesen Herbst auch herziehen würden.

Bei der Ueberfahrt an's Schiff saßen die Klippen woll von unsern gronländischen Geschwistern, die uns noch Grüße und Kusse zuwarfen, und eine Menge Mannsleute begleiteten uns in ihren Kajaken. Um acht Uhr fuhren wir aus dem Hafen, passirten um 9 Uhr unser Haus und um 10 Uhr waren wir schon bei Kangek, wo dann die Gronländer nach und nach zurückblieben. Auch nahmen unsre vier Brüder, die uns bis dahin mit ihrem Boote begleitet hatten, unter vier len Liebesthränen Abschied. Ein starker Wind führte uns geschwind in die See."

So weit aus dem Diarium des Bischofs Johannes von Watteville. Nach einer stürmischen Seereise erreichte er mit seinem Reisegefährten Matthäus Stach den 4ten Oct. Kopenhagen. "Unser lieber Johannes,"

^{1.} Grönland. 3 Schrieb

schrieb Friedrich Bohnisch unterm 31 fen Juli an den Grafen von Zinzendorf, "hat nach Anweisung Seines Meifters, unsers Aelteften und Oberhauptes Ginn und Willen gethan und ausgerichtet, mas Gein Berg er= Es ift auch fein guter Wille guruckgegangen, fondern das Lamm ift mit ihm in Allem, mas er por= nimmt, und verfiegelt Alles mit einem gnadigen Ja und Amen. Wir stehen und sehen zu beschamt, ge= beugt, funderhaft und froh, mas der Beiland durch ihn an dem braunen Sauflein thut. Wir laffen ihm gern ben Vorzug, daß er mehr gethan und gearbeitet habe, als wir Alle. Es ift gewiß hier Acter von des Heilands Keld, darauf auch manche schone Blumen machsen, baran Er Seine Luft seben kann und Sein Berg labt, wie Sie benn biefes Alles aus bes treuen und wahrhaftigen Zeugen Munde des Mehreren zu Ihres Bergens Freude werden zu horen bekommen. Was für Freuden-Thranen beim Eintritte unsers lieben Johans nes in dieses Land und unfer haus vergoffen worden, wie innig und gartlich wir ihn geliebt, und mas fur einen findlichen und feligen Umgang wir mit einander gehabt die Zeit unfere Beisammenseine, tann er beffer fagen, als ich schreiben. Es werden fich Spuren fei= nes hierseins zeigen, so lange man von einer Gemeine in Gronland unter deutschen und gronlandischen Ge= schwistern wird sagen konnen."

Welch ein zartliches Liebesandenken Bischof Johannes in den Herzen der gronlandischen Geschwister hinterlaffen, beweisen die Briefe, *) welche mehrere derselben von Zeit zu Zeit an ihren Johannes Affersok schrieben, ober ihren Lehrern in die Feber fagten.

Gleich

Gr und ben auc bra den. des einn die! fcho! legte chen meir troft

> dazu Eter endli fehr aber aus es ei

Ster

aus, naten

Chris

fi

^{*)} Cranz S. 1097.

an ben Geines inn und erz er= gangen, er vor= igen Ja mt, ge= d durch Ten ihm earbeitet von des Blumen ein Herz uen und u Ihres Was für Johan= worden, was für einander er beffer

thof Jos schwister mehrere Ussersok en.

uren fei=

Gemeine

ben Ge=

Gleich

Gleich nach Abgang bes Schiffes rif unter ben Grönlandern eine Krankheit mit heftigem Ropfschmerz und Bruft = und Seitenftechen ein, davon nicht nur in ben benachbarten Inseln viele erweckte Beiden, fondern auch bei 30 unfrer Getauften, und barunter einige ber brauchbarften Gehulfen, in die Ewigkeit versetzt mur-Von der Mitte des Augusts bis gegen die Mitte bes Octobers war die Rrankheit am heftigsten, so daß einmal drei Leichen zugleich zu beerdigen maren, und die Lehrer oft, wenn fie eben vom Begrabnif tamen, schon wieder gerufen wurden, einem Sterbenden ben letten Segen zu ertheilen. Bei allem Schmerg, melchen die Bruder über den Verluft so vieler treuen Ge= meinglieder empfanden, wurden fie doch reichlich ge= troftet durch die felige Bergenoftellung, mit der Die Sterbenden ihrem Ende entgegen faben.

Die Heiben machten ihre eignen Unmerkungen dazu, und konnten nicht wohl begreifen, daß das Sterben am meisten bei den Nooklert*) sei, und sagten endlich, es mußte wohl daher kommen, daß sie allzussehr an den Heiland glaubten und dachten. Es kam aber auch die Reihe an sie, und gar manche lernten aus dem erbaulichen Ende ihrer glaubigen Landsleute es einsehen, daß es eine selige Sache um das wahre Christenthum ist.

Eine ganz ähnliche Seuche brach im April 1754 aus, und wurde noch verheerender, indem in drei Moznaten gegen 60 Getaufte, und darunter wieder mehrere der

^{*)} Noot heißt eine Spipe ober Ede eines Lanbes. Weil nun Neu-Herrnhut auf einer folden Ede liegt, so nennen fie bessen Bewohner Nootlert, die auf der Ede wohnen.

der brauchbarften Selfer davon hingerafft wurden. Eine nicht geringe Verlegenheit entstand fur unfre Missionare baburch. daß die tuchtigsten Sausvater ber Krankheit erlagen, und baber die ohnedem große Bahl von Witwen und Waisen noch vermehrt murbe. Als nun im October die Gronlander wieder ihre Winterhauser bejogen, fo mar es ihr erftes Unliegen, fur die Berlaffenen zu forgen. Wo noch ein erwachsener Gohn mar, wies man biefen an, feine Mutter und Geschwister au erhalten. Die übrigen heranwachsenden Rinder vertheilte man in andre Familien, damit fie zur gronlanbischen Sandthierung angeleitet wurden. Bei aller Willigkeit, den gronlandischen Familien zu helfen, blieb ben Brudern noch manche Ausgabe übrig. Denn man mußte doch einige arme Rinder fleiden, und vie-Ien Anaben die nothigen Fahrzeuge und Gerathschaften anschaffen, damit sie sich und die Ihrigen selbst ver= forgen lernten, und nicht Andern zur Last fielen.

Der Besuch von Beiden dauerte von Jahr zu Jahr in Neu-Herrnhut fort, so lange dies die einzige Gemeine blieb d. i. bis 1758, und wenn auch viele bem Unsehen nach wieder davon fuhren, wie sie gekom= men waren, fo konnte man doch die Mube nicht per= gebens achten, ba nach ber bisherigen Erfahrung bei vielen einige Jahre dazu gehörten, ehe bas gottliche Wort wirken und ihren Sinn fo weit andern konnte, daß fie fich nur entschloffen, bei den Glaubigen zu

wohnen und der Gnade stille zu halten.

Fünftes

wac in n fing fchne

Aus ferne feit i

fie r

nisch

Fünftes Rapitel. Jahr 1758 bis 1769.

Anbau von Lichtenfels. Erste Taufe baselbst. Kirchensaal und Wohnung werden eingeweiht und bezogen. Die Gemeine wird eingerichtet. Neue Erweckungen unter den heiden bei Neu-Herrnhut. Lebenslauf des Natios nalgehülfen Daniel. David Eranz schreibt die historie von Grönland. Beschreibung der beiden grönländischen Gemeinen. Friedrich Böhnisch geht heim. Der Angestot Immenet beschrt sich. Starte Vermehrung der Gemeinen in Neu-Herrnhut und Lichtenfels. Innerer Zusstand derselben.

Die grönländische Gemeine in Neu-Herrnhut war in den letzten Jahren bis auf 400 Personen anges wachsen. Die Vermehrung war seit dem Jahre 1742, in welchem die große Regung unter den Heiden anssing, im Verhältniß zu der Bevölkerung des Landes schnell genug geschehen: nun aber schien es, als ob sie nicht sonderlich mehr von außen zunehmen würde. Aus Norden und aus dem Vals-Revier konnte man ferner wenig Grönländer erwarten. Dort hatten sie, seit der Anlegung neuer Niederlassungen, einige den nische Missionare in die Nähe bekommen, und was hier

grönlan=
Bei aller
helfen,
g. Denn
und vie=
hschaften
lbst ver=
en.
Jahr zu

n. Eine

rankheit on Wit=

nun im iuser be= Verlas= hn war, vister zu

der ver=

e einzige
iele bem
gefom=
icht ver=
rung bei
göttliche
fönnte,
igen zu

ünftes

hier tief in den Fiorden wohnte, das hielt sich meisstens zur Mission in Godhaab. Die Kook = und Kangek = I: seln waren eigentlich der Brüder Predigtsplätze. In denselben pslegten sich Grönlander aus dem außersten Süden, wo noch keine Rolonieen und Wissionen waren, auf ihren Reisen nach und von Norden ein oder ein paar Jahre aufzuhalten, und theils auszuruhen, theils sich auf die fernere Reise mit Lebensmitteln zu versehen. Aus diesen Leuten hatten die Brüder ihre meisten Einwohner bekommen, und das war zum Theil ein Segen von der Reise des Erstlings Samuel Rajarnak, der selbst ein Südzländer war.

Oft wurden die Bruder von dergleichen Sudlanbern eingeladen, in ihr Land zu kommen, weil sie fich zwar bekehren wollten, hier in Neu-Herrnhut aber nicht bestehen konnten. Denn obgleich das Bals= Revier eine der schonften Gegenden in gang Gronland ift; so konnen sich doch die Gronlander nicht leicht entschließen, einen Ort, wo sie geboren und erzogen find, ganz zu verlassen und sich an einem andern festzuseten, weil fast an einem jeden Orte eine an= dere Art der Fischerei und des Seehundsfanges ift, die sie erst gewohnen und unterdessen vielleicht einige Jahre Mangel leiben muffen. Diese Schwierigkeit hielt manche erwectte Gronlander gurud, in Meuherrnhut zu wohnen. Die Bruder konnten auch nicht wünschen, daß der Ort noch starter bewohnt merde. Denn die zu große Anzahl ber Gemeine mußte es ihnen erschweren, den Einzelnen die nothige Seelen= pflege angedeihen zu laffen, und Bucht und Ordnung durchaangig aufrecht zu erhalten.

Nus

feit

ten

ren die

Se

hat Ha

die

ladi

legt.

Stil

bazi

fen,

Heri

ihre

lánd

nen bilde

muri

Ufor

stani

und

3U 6

erfte

Rase

Arbe

weil

baut

ich meis of = und Vredigt= der aus een und nov dan n, und re Reise Leuten fommen, er Reise in Siid=

weil sie derrnhut is Bals= irbuland ht leicht erzogen andern eine an= ges ist, t einige ierigfeit n Neu= ch nicht werde. iste es

Súdlán=

Seelen= rdnung

Aus diesen Urfachen maren die Missionare schon feit einiger Zeit barauf Bebacht gewesen, einen zweis ten Missionsplat anzulegen, und mehrere Orte maren dazu in Borschlag gefommen. Endlich murbe die Fischer = Fiorde achtzehn Meilen südlich von Neu-Berrnhut bagu bestimmt. Die banische Regierung hatte hier 1754 eine Handels=Loge errichtet, und die handlungsbedienten wiederholten feitdem, eben fo wie die daselbst wohnenden Beiden, ihre instandige Gin= ladung an die Bruder, fich in ihrer Nahe niederzu= laffen.

Im Jahre 1758 wurde Hand an das Werk ge= legt. Matthaus Stach, der mehrere Jahre in der Stille in herrnhut gelebt hatte, befam den Auftrag bagu und langte ben 27ften Juni mit feinen Gehuls fen, den Gebrudern Jens und Peter Saven, in Reuherrnhut an. Bon bier fetten fie am 19ten Juli ihre Reise nach der Fischer=Fiorde fort. Vier gron= landische Familien, in allem 32 Seelen, folgten ih= nen dahin, um den Stamm der neuen Gemeine zu bilden.

Nach genauer Untersuchung ber ganzen Gegend murbe ein Plat auf einer großen Infel, Namens Alfonamiot, wo schon ein altes gronlandisches Haus stand, eine kleine halbe Meile von der offenen See, und eben so weit von der Loge, als der paffendste ju einer Miffions = Niederlaffung ausersehen. Ihre erfte Arbeit mar, ein kleines haus von Steinen und Rasen nach gronlandischer Weise aufzumauern. Die Arbeit ging im Unfang fehr langfam von Statten, weil fie von ben Gronlandern, die zu gleicher Zeit bauten, feine Sulfe haben fonnten. Die Steine mußs

Aus

ten fie herbeimalzen, bie Erbe in Gaden tragen, und bie Rafen von einem andern Ort zu Baffer holen. Als fie mit ber Mauer fertig und in ber größten Bers legenheit megen ber jum Dach erforderlichen Balten waren, fanden fie am Strande zwei angeschwemmte Stude Solz von der gehörigen Starte, gleich als ob einer ber bienftbaren Geifter fie zu ihrer hochsten Roth= burft bahin gesteuert hatte. Das Saus bestand aus einer Stube, fieben bis acht Ellen in's Gevierte, und einem kleinen Borhause mit einer Rochstelle. Das niedrige Dach mar mit Rasen bedeckt, über welche Beltfelle gebreitet waren, um bas Durchtropfen bes Regens zu verhüten. Auch die Wande waren inmen= big bamit befleidet. Den 16ten Sept. hielten fie ih= ren Einzug mit bantbarem und frohem Bergen. Bon ba an war auch wegen bes mit Regen und Schnee einbrechenden Winters nicht viel mehr draußen zu verrichten. Unterdeß bauten die Gronlander sich auch ein Saus, welches fie am 14ten October bezogen. Die neue Niederlaffung murbe in Beziehung auf die kahlen Felsen, die sie umgaben, und nach Anleitung ber großen Seiden=Berheißung Jef. 60, 1 .: "Mache bich auf, werde Licht" u. f. w. Lichtenfels genannt.

Die ersten Jahre fanden die Gronlander es schwer, sich durchzubringen und mußten ofters Noth leiden. In der Folge wurde der Erwerb ergiebiger, und sie konnten felbst an den Kaufmann in der Fischer Loge reichlich Seehundsspeck abliefern.

Für die wenigen Familien, welche den Miffionaren nach Lichtenfels gefolgt waren, wurden dieselben Einrichtungen zu ihrer Erbauung und zu ihrem Unterricht getroffen, die sie von Neu-Herrnhut her ge-

wohnt

woh

ter if

und

Drt

fand

batte

der c

starte

bern.

lunge

Hauf Vorn

Brud

Fami

liche

Gron

nicht

fich ;

famm

als s

warei

alles

ftig r

folger

daß 1

Gege

fich o

Beide

entde

fiona

Schred

Mori

en, und holen. en Ber= Balten wemmte als ob n Noths and ans rte, und . Das welche fen des inmen= n sie ih= en. Von Schnee igen zu ich auch bezogen. auf die inleitung Mache genannt. schwer, leiden. und sie

diffiona= pieselben em Un= her ge= wohnt

er = Loge

wohnt waren. Die Gemein = Gnade bewies fich un= ter ihnen fraftig und erhielt fie im Gehorfam, in Liebe und Friede unter einander. Doch kounten fie jenen Ort sobald nicht vergeffen. Aus ber Nachbarschaft fanden fich bald Gronlander jum Befuch ein. Gie hatten von ihren Wohnungen bei der Loge oder von ber andern Seite ber Insel bis nach Lichtenfels eine ftarte Meile über rauhe Felfen und Thaler zu man-Und doch kamen fie fleißig zu den Berfamms lungen, und gingen bann oft bei Nacht wieder nach Hause. Sie fanden aber fur die Zeit immer noch Vormande, ihre Bekehrung und bas Wohnen bei ben Brudern hinauszuschieben. Es ließen sich zwar zwei Kamilien bei ihnen nieder. Die Manner maren leib= liche Bruder eines in Neu = Herrnhut entschlafenen Gronlanders, und hatten bort ofters bas Evangelium nicht ohne Ruhrung gehort. Sie kamen nun; um fich zu bekehren, verfaumten nicht leicht eine Bersammlung und wurden noch vor Ende des Jahres als Katechumenen angenommen. Ihre Weiber aber waren nicht ihres Sinnes. Weil diese nicht gleich alles vollauf haben und fich auf heidnische Weise luftig machen kounten, fo beredeten fie die Manner, im folgenden Jahre ihre Lehrer wieder zu verlaffen, fo daß dieselben die Gnade der Erstlingschaft aus dieser Gegend verscherzten. Unter ben Besuchenben befand fich auch ein angesehener Angefot nebst seiner Frau. Beide versicherten, daß sie sich bekehren wollten. Man entdectte aber bald, daß fie den Umgang des Diffionare nur barum fuchten, bamit ihre Feinde abge= schreckt wurden, den an den Ihrigen begangenen Mord zu rachen. Sie wollten zugleich ben gutge= finnten sinnten Grönlandern dadurch eine bessere Meinung von sich beibringen. Ueberhaupt merkte man, daß die Angekoks gemeiniglich nur darum zur Anhörung des Evangeliums kamen, damit sie mehr als andere Grönlander wissen, sich vor dem einfaltigen Wolk hözren lassen, und verschiedene Meinungen der Christen und Heiden von übernatürlichen Dingen darlegen und also für eben so weise als die Missionare angessehen werden möchten.

Die Missionare und Nationalhelfer besuchten flei= fig in den Saufern der benachbarten Gronlander und fanden großentheils begierige Buhorer. Es find auch viele von diesen Leuten zur Gemeine gekommen und getauft morden: boch traf bei ben meiften das Sprich= wort ein: "Je naher der Rirche, je fpater Darein;" indem gang fremde Beiden ihnen die Gnade, die fie alle Tage haben konnten, und baher gleichgultig be= handelten, gleichsam vorwegnahmen. "Man kann bie noch gang unmiffenden Beiden gar wohl mit ei= nem wilden Acker vergleichen, auf dem gar nichts machst, weil noch nichts baran gewendet worden; ber aber, sobald er gebrochen und befaet worden, in me= niger Zeit viel Frucht hervorbringt: dagegen Diejeni= gen, welche viele Sahre mit Europäern umgegangen find, von benen fie oft viel Schlechtes feben und bo= ren, jenem Acker zu vergleichen find, der schon voll Dornen und Difteln fteht, die das Gute ersticken und nicht fo leicht auszutilgen find," "Ich weiß nicht, wie es ist," sagte einmal eine Beidin, "wir wollen uns immer bekehren, und es wird doch nichts dars aus: benn wir wollen, und wollen doch nicht recht, und haben andere Sachen lieber, als den Beiland."

Sohn jarnak ganz i das A sten A sten A sten nannte und die ten me Lings A uguft

horigen

daß fic

denjeni

55 Se

lånder

gen 9

ten n

das (

auf J

aesche

den n

antiae

geliun

bange

Sahre

her, 3

denruf

haus

Meinung an, daß Unhörung is andere Bolt hö= er Chri= darlegen are ange=

thten flei= nder und find auch men und Sprich= darein;" , die sie gültig be= dan kann l mit ei= ar nichts eden; der , in we= diejeni= gegangen und ho= hon voll cken und B nicht, e wollen hts dar= it recht,

eiland."

Eß

Es kamen auch viele Sublander auf ihrem Zuge gen Norden nach Lichtenfels. Die Bruder verfaum: ten nie, diesen noch rohen und wilden Beiden durch bas Evangelium einen Angel in's Berg zu werfen, auf hoffnung, von daher, fo wie in Neu- herrnhut geschehen, einmal den besten Fischzug zu thun. den meisten mußte man sich fur die Beit damit bes gnugen, daß fie doch nun wußten, wo fie bas Evangelium einmal suchen follten, wenn es ihnen um Troft bange wurde. Eine einzige Familie fand fich im Jahre 1759, vier Meilen sudwarts von Lichtenfels her, jum Bleiben baselbst ein, und murde dem Gnas benrufe gehorfam. Gie bestand aus Bater, Mutter, Sohn und Tochter, wie die Familie Des Samuel Rajarnat, mar wie diese aus Guden gefommen, bisber gang unwissend gewesen, und kam benen voran, die das Wort Gottes sehon lange gehort hatten. 6ten Jan. 1760 taufte Matthaus Stach auch Diefe Erstlinge=Kamilie unter einem fraftigen Gefühl der naben Gegenwart der heiligen Dreieinigkeit, und nannte den Mann Kauwigek, Johannes, Die Krau Puttat, Glifabeth, ben Sohn Aunertuna, Beinrich und die Tochter Teffiot, Unna Johanna. Bald folg= ten mehrere Andere.

Schon im Juli kamen zwei Familien, des Erstzlings Johannes Anverwandte, zum Bleiben an. Im August folgten fünf leibliche Brüder mit ihren Angezhörigen. Beim Einzug in die Winterhäuser fand man, daß sich das Häustein um neun Familien, welche mit denjenigen, welche sich einzeln herzugefunden hatten, 55 Seelen ausmachten, vermehrt hatte. Die Gronzländer bauten daher an ihr bisheriges einiges Wohnz

haus noch ein gutes Stuck an, so bag es 38 Ellen lang und 7 Ellen breit murbe. Die ledigen Schwe= ftern und Witmen bauten jede ihre befondern Saufer. In bas große Familienhaus zogen 14 gange Fami= lien nebst einigen Ginzelnen, jusammen 74 Personen ein. In demfelben murden auch die allgemeinen Ber= fammlungen gehalten. Der Miffionar hielt ihnen beim Einzug eine Rebe über die Loofung des Tages: "Mogen auch zween mit einander wandeln, fie feien bann eins mit einander. Amos 3, 3. Ich hab' in Gottes Berg und Sinn mein Berg und Sinn ergeben." Freilich mag man fich wundern, wie so viele Menschen, nicht in verschiedenen Zimmern eines großen Hauses, sondern in einem engen Raume mit allem Saudrathe, nicht nur ohne Bank und Streit (bas thun auch die milben Gronlander), fondern in brus berlicher Eintracht beisammen wohnen konnen. Man barf aber nur 1 Cor. 13. nachsehen, mas die Liebe thut, wenn fie burch ben heiligen Beift in's Berg ausgegoffen worden, und so wie der Glaube, nicht in vielen erlernten und erdichteten Worten, fondern in der That und Mahrheit besteht. Die Selfer hat= ten manches Erfreuliche von den neuen Einwohnern und ihrem Verlangen, ben Beiland fennen gu lernen, zu erzählen. 3mei getaufte Rinder machten mit ihrem Singen eine ungemeine Bewegung im gangen Saufe.

Die Predigt des Evangeliums und der fleißige Besuch der Heiben hatte im J. 1761 so viel ausgetragen, daß die Einwohner von Lichtenfels sich um 31 Personen vermehrten, und von den vorjährigen Katechumenen 34 die heilige Taufe empfingen. Bei einem solchen Unwachs der Gemeine wunschten die Brü-

Brüi
diese
Rau
war
ben f
so zei
ter n
daß 3
wußt
fonnt
gehali
stande
famm
terung

Roper gleich war. der E ben so sten I 137 E hen fo hann Geme

nung bekom liums Liturg ger al

Ginme

Brüder sehnlich, daß sie mehr Gehülfen bekämen; für diese war aber in ihrem grönländischen Häuschen kein Raum. Es war überdieß sehr baufällig und die Mauer war schon ein paarmal eingefallen, die hungrigen Raben hatten die über das Dach gebreiteten Seehundsfelle so zerhackt, daß es überall durchregnete, und im Winster war es oft so mit Schnee verweht, daß man über das Dach weggehen konnte. Mit den Versammlungen wußte man sich auch keinen Rath mehr. Im Winter konnten sie zwar in dem großen grönländischen Hause gehalten werden: wenn aber die Grönländer in Zelten standen, konnte kaum der sechste Theil auf einmal zussammen kommen, und nur selten erlaubte es die Witzterung, unter dem freien Himmel zu predigen.

38 Ellen

en Schwe=

rn Häuser.

mze Fami=

& Wersonen

einen Ber=

ihnen beim

es: "Mó=

feien bann

in Gottes

ergeben."

viele Men=

ies großen

mit allem

streit (das

n in bru=

ien. Man

die Liebe

in's Berg

ibe, nicht

fondern

delfer hat=

inwohnern

zu lernen,

mit ihrem

en Hause.

er fleißige

iel ausge=

fich um

orjährigen

gen. Bei

schten die

Brů=

Zu ihrer großen Freude langte im Juli das in Kopenhagen fertig gezimmerte Haus an, welches zusgleich zu Wohnungen und zum Kirchensaal eingerichtet war. Durch angestrengte Arbeit und die treue Hulfe der Grönlander kamen sie mit dem Aufrichten desselz ben so weit, daß sie im October einziehen und am erssten Nov. mit ihrem grönlandischen Volk, das sich auf 137 Seelen belief, ein fröhliches Kirchweihfest begezhen konnten, an welchem Matthäus Stach und Joshann Beck, der mit seiner Frau zur Bedienung der Gemeine von Neus Herrnhut gekommen war, die Einweihungs und Wersammlungen hielten.

Nachdem nun die Brüder eine ordentliche Woh= nung und die Grönländer eine schöne geräumige Kirche bekommen hatten, so konnte die Predigt des Evange= liums und alle ihre Gemein= und Chorversammlungen, Liturgieen und Gesellschaften bequemer und anskandi= ger als vorher gehalten werden, und man spurte, daß

ber Berr Luft hatte, an Diesem Orte zu mohnen, in ber Mitte ber Seinen zu manbeln, und Sein freundliches Angeficht leuchten zu laffen. "Es muß einen treuen Lehrer ungemein erfreuen," bemerkt Crang *) bei dieser Gelegenheit, "wenn er bei ber Verkundigung des Wortes und bei der Austheilung ber h. Sacramente ein fanftes Weben bes Geiftes unter feinem Bolfe fpurt, einen Thau vom herrn, der ihm ein gewisses Zeichen ift, daß das Wort nicht umsonft auf bie Erde gefallen, fondern mit Jesu Blut besprengt worden, und feine Frucht bringen wird gu feiner Beit. Wenn er nun ben Samen bald hier, bald ba aufgeben und obgleich unter allerlei Abwechselungen machsen und gur Ernte reif werden fieht: fo muß diefes feine Hoffnung gar fehr vermehren und ihm neuen Muth jum Pflangen und Begießen machen."

Im folgenden Jahre 1762 wurde eine Anzahl wilber Gudlander, die auf ihrem Buge in der Wegend von der Fischer=Loge gurudblieb, Beranlaffung, daß bie fonft gerührten, aber noch nicht befestigten, Beiden der Nachbarschaft auf's Neue unter die Macht der Kinsterniß geriethen, und daß auch mehrere noch ungegrundete neue Leute Die Gemeinschaft ber Glaubigen wieder verließen. Wahrend des Winters trieben jene ihr heidnisches Wesen besonders arg. "Es ift," fchreis ben die Miffionare, "als wenn der Satan den Abschaum von feinen Anechten in biefe Gegend geschickt hatte. Sie find auch fo unermudet in feinem Dienfte, daß fie es etliche Nachte nach einander aushalten konnen mit Freffen, Tangen, Heren und andern Leichtfer= tigkeiten. Die Beiden, die sonft noch ehrbar gewesen, mer=

*) Hiftorie von Grönland S. 973.

werden aber 3 von de der Gi ner vo der, t Tanzge dem G Súdlái fich voi Manbe den Kr

 \mathfrak{B}

wurden maltent angefüh gemeine einem § der Hai richtete. "ba hô mit Thr zu, und den Gu wilde S geschlack und Be fammlu Gronlar mit Be Wachser

fann.

inen, in
freund=
uß einen
Eranz *)
indigung
Sacra=
i seinem
i ein ge=
onst auf
esprengt
ner Zeit.
nufgehen
wachsen
es seine

Anzahl Gegend

1g, daß

Heiden

1cht der

1och un=

1dubigen

1och jene

1 fchrei=

1 fchrei=

1 geschickt

Dienste,

ten kon=

1 ichtfer=

1 ewesen,

mer=

n Muth

werden mit hingerissen. Unsern Getauften dient es aber zu desto innigerem Danke, daß sie errettet sind von der Obrigkeit der Finsterniß und der Herrschaft der Sünde, und wir haben noch keine Spur, daß eis ner von ihnen Schaden genommen hatte; ja die Kinzder, die sonst gleich zappeln, wenn eine jauchzende Tanzgesellschaft vorbeifahrt, fürchten sich nun so vor dem Geschrei, als ob Feinde vorbeiführen." Jene Südlander kamen in keine Versammlung und hüteten sich vor allem, was sie in ihrem heidnischen Sinn und Wandel beunruhigen konnte. Nur gegen den folgenz den Frühling kam eine Bewegung unter sie, und es wurden einige von wen gewonnen.

Von der damuls in der gronlandischen Gemeine waltenden Gnade werden im Diarium manche Beweise angeführt. Als einmal ein Bruder fruh vor dem alls gemeinen Morgensegen die Schafe ausließ, borte er in einem Zelte ungemein lieblich fingen und fand, daß ber hausvater mit seinen Leuten das Morgengebet ver= richtete. "Er winkte uns," schreibt der Missionar, "da horten wir mit ausnehmendem Berggefühl und mit Thranen in den Augen diesem schonen Gefange stille zu, und ich bachte: Was doch das Wunden=Blut an den Sundern thut! diese waren vor zwei Jahren noch wilde Beiden, und nun singen sie dem Lamme, das geschlachtet ift, fo lieblich, daß es einem durch Mark und Bein geht. Wir haben Abends nach ber Ber= fammlung gar manches vergnügte Stundlein unter ben Gronlandern, bald mit Singen, bald mit Lesen, bald mit Beantworten ihrer Fragen, dabei man bas Wachsen in der Erkenntniß gar deutlich mahrnehmen fann.

Bu Neu-Herrnhut wurde unterdes die Berkundi= gung bes Evangeliums mit Beift und Gnabe fortge= fest. Es fanden fich auch von Zeit zu Zeit Besuchende aus den Beiden ein, unter denen viel Gudlander ma= ren, die ihre Freunde aufsuchten. Einige waren noch gang wild und roh, und mochten nichts von Gott bo= ren, andere schienen nicht mehr gang unempfindlich gu fein, huteten fich aber mit Fleiß, und verboten ben Ihrigen, bas Evangelium zu horen, bamit fie fich nicht auch gefangen geben mußten, weil sie, wie sie fagten, schon viele Beispiele gesehen, daß Leute, zu= mal junge Gemuther, die nur ein = oder ein paarmal das Wort von Jesu Rreuzestode mit Aufmerksamkeit angehort hatten, davon so eingenommen und gleichsam bezaubert worden waren, daß sie hernach nicht ruhig gemesen, bis fie auch, oft jum Berdruffe ber Unge= borigen, bei den Glaubigen wohnten. "Es find fehr menig Wilde," fügt Crang*) hingu, "die nicht schon einen Begriff von Gott, von ihrem Berderben und von ber Nothwendigkeit ber Bekehrung haben. Sie find überzeugt, daß es mit ihnen anders werden muß. Was man mit ihnen von Gott und Seinen Eigenschaf= ten redet, bas nehmen fie fur bekannt an. Moralifirt man mit ihnen, fo boren fie ftill und gleichgultig zu, fuchen es mit ihren guten Eigenschaften zu erlautern, und über Andere loszuziehen. Sobald man aber mit dem Glauben an Jesum und mit Seinem blutigen Berdienst fommt, so ist es nicht anders, als ob ein Feuer in sie fuhre. Die jungen, mehrentheils noch unverdorbenen, gutwilligen Gemuther boren es mit ei= ner Bewegung an, Die ihnen Seufzer und oft stille Thra=

Thråi lich, Alten Finste muth, ich ge daß si blasen am S dampf davon

Herz !

Sehen einen ! nicht v leute, sonst. der Pr Big zu schon ! Mein, gehort. preisen Helfer ren tai war m er zeng in den anzuhö und du

aber de

I. Gr

^{*)} Historie von Grönland S. 1012.

erfundi= fortge= suchende der wa= ren noch Sott hos idlich zu oten den sie sich wie sie ute, zu= paarmal t samteit leichsam cht ruhig er Ange= sind sehr cht schon nov bon Sie sind en muß. genschaf= *<u>Roralifirt</u>* iltig zu, rläutern, aber mit blutigen d ob ein ils noch

mit ei=

oft stille

Thra=

Thranen ausprest, entschuldigen sich aber gemeinigzlich, daß sie nicht ihrer selbst machtig sind. Bei den Allten, die schon lange überzeugt gewesen, aber die Finsternis mehr lieben denn das Licht, erregt es Unzmuth, Widrigkeit und Jorn. Ich bin erschrocken, da ich gesehen, wie manche davon so angegriffen werden, daß sie wie ein geängstetes Wild zittern, schnauben, blasen, und wie ein Kranker bald am Rocke, bald am Stiefel zupfen, um die Unruhe ihres Herzens zu dämpfen, und sobald die Predigt zu Ende ist, eiligst davon laufen, damit es ihnen nicht noch näher an's Herz gelegt werde."

Bei Bielen konnte man merken, daß schon bas Sehen und Boren eines vernünftigen Gottesdienstes einen Eindruck bei ihnen machte, ben fie felbst noch nicht verstanden. Der Umgang ihrer glaubigen Lands= leute, die ihnen wacker zuredeten, war auch nicht um= sonst. So heißt es einmal im Diarium 1759: "Mach der Predigt besuchten uns einige Sudlander, die fleis fic zugehort hatten. Wir fragten fie, ob fie fonst schon vom Beiland gehort hatten? Der Gine fagte: Rein, aber von Ginem, ber Gott heißt, haben wir gehort. Alls wir ihnen nun die Berfohnung Jesu an= preisen wollten, so sagte er zu einem gronlandischen Belfer, der dabei stand: Rede du ju uns, unfre Dh= ren taugen nicht, die Europäer zu verstehen. Das mar unferm gronlandischen Bruder gang recht, und er zeugte von dem, der fich um unfrer Gunde willen in den Tod dahingegeben, daß es eine Bergensfreude anzuhören mar. Er sagte unter andern: "Go todt und dumm, wie ihr noch seid, war ich auch ehemals: aber da ich durch diese meine Lehrer horte, daß ein I. Grönland. Spei= Heiland ist, der den armen elenden Menschen die Sesligkeit erworben hat, so freute ich mich darüber und bat Ihn, und Er gab mir ein offenes Herz und Ohren, zu hören und zu verstehen. Nun könnt ihr wohl sehen, daß ich vergnügt din, und ich wünschte nichts mehr, als daß ihr euch auch selig machen ließet." Während dieser Anrede suhr den Wilden mancher tiese Seuszer wider ihren Willen heraus."

Wenn sich ein heidnischer Gronlander entschloß, bei den Gläubigen zu wohnen, so war er schon so gut als gewonnen zum Glauben; und die Beispiele von solchen, die wieder davon fuhren, wurden immer seltener: denn sie hatten oft viele Jahre lang die Sache überlegt. Der Entschluß, nur so nahe zu kommen, war bei den meisten eine Wirkung der Gnade.

Im December 1761 fuhr Johann Sorensen mit einigen Gronlandern nach Ranget, fand guten Gingang, und der Nationalhelfer Daniel half ihm treulich seinen Landsleuten verkundigen, wie gut man es beim Beiland haben kann. Es murden verschiedene Beiden fraftig bewegt. Gie brachten vier Weiboper= fonen mit, die fich einige Tage in Neu-Berrnhut aufhalten wollten, um noch mehr vom Beiland zu horen. Rurg por Weihnachten fam der Bater von einer der= felben, nebft feinen zwei Brudern, um feine Tochter wieder abzuholen. Gie bat ihn instandig, daß er sie hier laffen mochte, weil fie an den Beiland glaubig werden wollte. Da fie aber nichts ausrichtete und merkte, daß er fie mit Gewalt wegnehmen wolle, lief fie in den Versammlungssaal, und bat um Schut. Man ließ den Vater nebft feinen Brudern zu ihr tom= Er gab fich alle Dube, fie jum Mitgehen gu be=

ihr bli wurde niger bleibe nicht n len erf der; n wohner

Tochte

waren,

geführ

fered

über

herzie

frafti

der u

und n

au fci

recht

jeman

ren,

vernei

benn :

war:

man 3

gen ni

wieder

ihr m

weatre

fie bee

bie Sez ber und und Ohz ihr wohl te nichts ließet." ther tiefe

ntschloß, on so gut viele von mer sel= ie Sache kommen,

nsen mit iten Eins bm treu= man es schiedene Beibsper= thut auf= u hören. iner der= Lochter aß er sie glaubig tete und olle, lief Schut. ihr kom= ehen zu be=

bereden und versprach, sie solle nur noch ben Winter über bei ihm bleiben, auf's Fruhjahr wolle er felbst bergieben und fich bekehren. Geine zwei Bruder befraftigten dieses, und versprachen ihr schone neue Rleider und dergleichen mehr. Es war aber nichts mit ihr zu machen: sie weinte, gab ihnen feine Antwort, und wenn sie versuchten, sie wegzuführen, fing sie an ju schreien und ju gittern, daß es die Umftehenden recht jammerte. Endlich fragte man fie: "hat dich jemand von unfern Leuten überredet, mit hierher zu fah= ren, oder hier zu bleiben?" und nachdem fie beides verneint, fragte man fie weiter: "warum willst bu denn nicht mit deinem Vater gehen?" Ihre Antwort war: "Weil ich mich bekehren will." "Nun, fagte man zu den Ihrigen, da feht ihr, daß wir die Guris gen nicht von euch ab und ju und ziehen, und daß fie wieder zu den Ihrigen gehen konnen, wenn sie wollen; ihr mußt aber nicht von une fordern, daß wir fie megtreiben oder überreden sollen, fortzugehen, wenn fie des Beilandes werden wollen. Wie mar's aber. ihr bliebet felbst hier und folgtet ihrem Beispiel? es wurde euch nicht gereuen." Der Bater fagte nach ei= niger Ueberlegung: "Wo meine Tochter bleibt, da bleibe ich auch." Seine zwei Bruder aber, die auch nicht mehr unempfindlich waren, fagten: "Wir wollen erst nach Morden fahren zu unserm altesten Bru= ber; wenn wir zurucktommen, wollen wir auch hier wohnen." Der Vater schickte fie also nach Ranget, seine Sachen nebst seinen Sohn hierher zu holen. Die Tochter aber ging auf die Seite, bis fie abgefahren waren, damit fie nicht von ihnen überrascht und weggeführt werden mochte. Einer von diesen Leuten wohnte £ 2 den

ben Versammlungen zu Weihnachten fleißig bei. "Sein Herz," heißt es im Diarium, "ift in einer großen Beklemmung und Unruhe, daß man es ihm ansehen kann, wie es bei ihm durch einander geht. Wenn man ihn fragt, was er zur Lehre vom Heilande denkt? so gefällt ihm alles gar wohl; er weiß aber doch nicht, was er erwählen soll." Da hernach noch mehr Leute von Kangek kamen, sagte er zu Einem: "Wärest du gestern (es war der zweite Christag) hier gewesen, da hättest du was sollen sehen und hören. Doch es ist heute wieder Predigt; willst du nicht auch hören?" Dieser aber antwortete: "Ich fürchte mich nur, daß ich darüber krank, d. i. unruhig, werden möchte." Indeß kamen sie Beide und hörten mit Ausmerksamskeit zu.

3m December 1762 erlitt die Mission einen em= pfindlichen Verluft burch ben Beimruf bes eben er= wahnten Nationalgehulfen Daniel. Er murde zuerst burch eine Predigt bes banischen Missionars Drachart erweckt. Da er 1746 im Herbst sich bei der Rolonie Godhaab niederließ und an Jesum glaubig murde, so taufte ihn Drachart 1747 bei einer großen Taufhand= lung in Neu = herrnhut, worauf er im Sept. 1748 mit deffen Bustimmung nach Neu-Berrnhut zog. Im Jahr 1752 fam er unter die Nationalhelfer, wurde ein gesegneter Prediger unter seinem Bolfe. Die Beiden horten ihn gern und mit großem Eindruck, und bezeugten jederzeit eine vorzügliche Liebe gegen ihn, und eine besondere Hochachtung vor seinen Wor= ten. Er versaumte feine Gelegenheit, den Beiden Jefum anzupreisen, und ließ darinnen eine besondere Rlugheit und Borfichtigkeit sehen. Gang unwiffende, milde

mach feit ! mit e ben fam bald mar. 3wec leute. lunge und den d drußi er fic und t zieher führe auf e Gege zen f schäft mani ihnen Mut Berf sende

die 2

bis i

welch

mild

nen

der

er großen er großen nansehen Wenn de denkt? woch nicht, nehr Leute Wärest du vesen, da och es ist hören?" nur, daß möchte." fmerksam=

einen em= eben er= de zuerst Drachart r Rolonie ourde, so taufhand= pt. 1748 zog. Im er, und n Bolke. Eindruck. be gegen en Wor= eiden Je= besondere wissende, wilde

wilde Beiden redete er von selbst an, suchte die in ih= nen liegenden Ideen von Gott und der Unsterblichkeit der Seele durch Fragen und Antworten ihnen flar zu machen, sie auf ihr Verderben und auf die Nothwendigs feit der Erlofung zu führen, und pries ihnen sodann mit einem brennenden Bergen und oft mit Thranen in ben Augen den Glauben an Jesum an. Bu dem Ende tam er von feinem Erwerbungsplat nach Saufe, fobald er erfuhr, daß ein Bug Gudlander angekommen war, führte fie überall herum, und erklarte ihnen ben 3weck des Beisammenwohnens so vieler ihrer Lands= leute. Scheuten fie fich in die offentlichen Berfamm= lungen zu kommen, so besuchte er sie in ihren Zelten, und fagte ihnen unvermerkt etwas, das zu ihrem Frieben bienen konnte. Bei widrigen Leuten, Die es uber= brufig maren, von gottlichen Dingen zu boren, hielt er sich still, damit er keine vergeblichen Worte reben und ber Wahrheit nicht Verachtung und Spotterei gu= giehen mochte. Wollten fie aber ein faules Geschwat führen, oder der Glaubigen spotten, so bestrafte er sie auf eine glimpfliche Weise, und suchte einen andern Gegenstand auf die Bahn zu bringen, davon sie Ruz= gen haben konnten. Wenn er in feinen Nahrungsge= schäften irgendwo übernachten mußte, und Jeder= mann nahm ihn auf, so wurde er gemeiniglich ersucht, ihnen eine Rede zu halten. Da nahm er dann sein Mügchen herunter, faltete die Sande, sang ein paar Berfe und hielt den Beiden, ohne fich vor den anwe= fenden Europäern zu scheuen, eine Rede, daß ihnen die Augen übergingen, und das Gesprach darüber oft bis in die spate Nacht mahrte. Die handelsbedienten, welche ihm mit Verwunderung zuhörten, nannten ihn ben

ben Gottesmann. Im Winter murbe ihm oft bie Zeit zu lange; ba sette er fich in seinen Rajat und fuhr jum Besuch an folche Orte, wo seine Lehrer nicht bintommer tonnten und mo er mußte, bag eine gerührte Seele mar. Sein Zeugniff an die Beiben mar muns ter, bundig und unerschrocken, und die offentlichen Reben an feine Bruber einfaltig, herzlich und burch= Er redete mehrentheils durch Gleichniffe und mußte fie treffend fur's Berg zu deuten. *) Die Errettung feiner Landsleute, und insonderheit feiner leiblichen Bermandten, lag ihm fehr am Bergen. dieser Absicht unternahm er 1753 mit einem andern Nationalhelfer eine Reise nach Norden, von der sie nach acht Wochen vergnügt und wohlbehalten zurück= kamen, nachdem sie zwar viel Schmach und Berspottung erlitten, aber auch vielen hundert Gronlandern das Evangelium verfündigt hatten, wovon die Frucht nicht ausblieb. Im Fruhjahr 1762 mochte eine Kleis die mit der sonft gebrauchlichen Redensart, fich einmal boren laffen, übereinstimmt, ibm eine Gelegenheit gegeben haben, fich in feinen gewiß großen und vorzüglichen Gaben zu gefallen. Seitdem merkte man eine Veranderung, die seinethalben verle= gen machte. Man fpurte ein bedenkliches Wefen an ihm, seine Gaben nahmen ab und seine Reden waren nicht mehr mit der gewohnten Salbung begleitet. Bier= zu tam der Berluft feiner hoffnungsvollen funfzehn= jahrigen Tochter Beata, über den er fich fehr gramte. Darüber blieb er vom heiligen Abendmahl meg, ließ fich aber doch bald wieder bedeuten, und genoß als ein

ein ten am men Unt 2ten gen zum lang ist r fein, Geit Gott aus schen tranf Den Sege fere Bena Schrei im 2 warn bende einen Lehre den was

Sept

Bort

wo r

^{*)} Auszüge aus feinen Briefen siehe Cranz Siftorie von Grönland S. 1024 u. f.

ft die Zeit und fuhr nicht hin= e gerührte var muns ffentlichen nd durch= Bleichnisse 1.*) Die eit feiner zen. In m andern n ber fie n zurück= Beripot= **bnlándern** ie Frucht eine Klei= ebensart, mt, ihm en gewiß Seitdem en verle= Besen an en waren et. Hier= unfzehn= gramte. eg, ließ noß als

ein

torie von

ein getrofteter Gunder noch im November jum lets ten Mal biefes hohe Gut. Balb barauf murbe er am Seitenstechen frant. Man fant ihn allezeit, wenn man ihn besuchte, in feligen Betrachtungen und Unterredungen mit bem Freund feiner Geele. Um 2ten December fagte er mit einem befonders freudis gen Blick: "Mun ift es mir ausgemacht, bag ich jum Beilande gehen werde, und es wird nicht mehr lange mahren; benn mein Rleid ift fertig. Ach wie ift mir boch so wohl, und wie wird es mir erft ba fein, wenn ich, wie Thomas, meine Sand in Seine Seite legen und fagen werbe: mein herr und mein Gott! D wie will ich Ihm danken, dag Er mich aus den Beiden ermablet, mit Seinem Blute gemaschen, mit Seinem Leib und Blut gespeift und getranket und in Seiner Gemeinschaft erhalten hat!" Den 3ten December entschlief er, nachdem ihm ber Segen zu seiner Beimfahrt ertheilt worden mar. Un= fere Bruder schickten diesem muntern und begnadigten Beugen Jesu ungahlige Thranen nach. "Wir haben," schreiben fie, "ein unschatbares Gnadengeschent, ein im Verdienste Jesu lebendes und von Seinem Blute warmes Herz, einen allezeit freundlichen und liebha= benden Bruder, eine mahre Zierde unfrer Gemeine, einen treuen Gehülfen, einen Prediger der Marter= Lehre unfers herrn und einen bei Chriften und Bei= den bewährten Mann Gottes an ihm verloren. Doch was sagen wir verloren? Er ist ja nur durch ben Borhang zu unferm und feinem herrn gegangen, wo man ewig zu fein wunscht."

Um diese Zeit, vom August 1761 bis in den September 1762, hielt sich David Cranz in Gron- land

land auf, in der Absicht, an Ort und Stelle sich mit der grönländischen Mission der Brüder genau bekannt zu machen, da er von der Unitäts=Direction den Auftrag erhalten hatte, die Geschichte derselben zu schreiben. Im Jahr 1765 erschien dann seine Historie von Grönland, und 1770 mit deren zweiten Ausslage zugleich die Fortsetzung der Missions = Gesschichte die zum Jahr 1768. In einer einfachen und faßlichen Schreibart macht uns der Verfasser sowol mit dem Lande und seinen Einwohnern, als auch mit der Einführung und dem Fortgang des Chrissienthums unter denselben bekannt, so wie ihm beides sorgfältige Bevbachtungen, mündliche und schriftliche Berichte, die er mit unpartheisscher Wahrheitsliebe zu Rathe zog, kennen gelehrt hatten.

Das zehnte und letzte Buch des Hauptwerkes enthalt eine umständliche Schilderung der bürgerlischen und kirchlichen Verfassung der beiden grönlänsdischen Gemeinen in Neu-Herrnhut und Lichtenfels, wie sie zur Zeit der Anwesenheit des Verfassers bestanden. Der Kürze wegen mag nur der Schluß dieses lesenswerthen Aussages hier eine Stelle finden.

"Seit dem Anfang der Mission bis gegen den Herbst 1762 sind in Neu = Herrnhut etwas über 700 Grönländer getauft worden. Bon diesen sind nun schon 250 daheim beim Herrn, und über 30 wurden nach Lichtenfels abgegeben. Dermalen besteht die Gemeine zu Neu=Herrnhut aus 421 Gestausten, 39 Katechumenen und 11 ganz neuen Leusten, zusammen aus 471 Personen. Diese wohnen des Winters in 16 Häusern, darunter sind drei Chorhäuser. In dem einen besinden sich 55 ledige Manns

Me We ren hab

tau 38 auŝ

groß leute habe Mai beme Folg bens ledig

Auch

gefal

Wen fem unfre fache ist n umge ja a der l Geda allen

felu

doch

Mannsleute und Anaben, in dem andern Ma ledige Weibsleute und Mädchen, und zu dem dritten gehös ren 62 Witwen, von denen einige, die kleine Kinder haben, sich bei Familien aufhalten.

stelle sich

er genau

Direction

derfelben

ann feine

n zweiten ons = Ge=

einfachen Verfasser

ern, als

des Chri= m beides

chriftliche

rheitsliebe

uptwerkes

burgerli=

gronlan=

chtenfels, affers be=

Schluß le finden.

egen den as über

fen find

über 30

alen be=

421 Ge=

uen Leu=

mohnen

nd drei 5 ledige

Manns=

Die Gemeine zu Lichtenfels besteht aus 100 Gestauften, von denen 63 daselbst getauft worden, 38 Katechumenen und 30 neuen Leuten, zusammen aus 168 Personen.

Der getauften Familien sind 18, die in zwei großen Häusern wohnen, ohne die ledigen Weibs-leute und einige Witwen, die für sich ihre Häuser haben. Späterhin (1769) bezogen auch die ledigen Mannsleute ein eignes Chorhaus. [Hierhei ist zu bemerken, daß die Einrichtung der Chorhauser in der Folge wieder aufgegeben werden mußte, weil die Lebensweise der Grönlander dem Zusammenwohnen der ledigen Leute mancherlei Hindernisse in den Weg legt. Auch fand man, daß die Sittlichkeit dadurch mehr gefährdet als gefördert wurde.]

Es ist dieses freilich ein sehr geringes Häustein. Wenn man aber die Gnade erwägt, die sich an dies sem Volk äußert, so erstaunt man über die Wunder unser Zeit, und lernt von der Wirkung auf die Ursfache schließen. Ich will hiermit so viel sagen: Es ist mir öfters, wenn ich unter den Grönländern herzumgegangen bin, und die Sitten und das Betragen, ja auch nur den bloßen Anblick der Gläubigen und der Ungläubigen gegen einander gehalten habe, der Gedanke eingefallen, daß diejenigen, die so gern an allem, was ihre Vernunft nicht fassen kann, zweisseln und die Kraft des Evangeliums leugnen, oder doch dasselbe nicht für genugsam zur wahren und gänzs

ganglichen Beranderung bes Ginnes und ber Gitten ber Menschen halten, hier augenscheinlich von ihrem irrigen Bahn überzeugt merden konnten, wenn fie feben follten, daß Menschen, die als Wilde in einer ungezähmten Freiheit geboren und aufgewachsen find, und von feiner Erziehung, Gesetzen, Belohnung und Bestrafung bas geringste wiffen, gang freiwillig, ober burch eine hohere Sand getrieben, ihren Nachen un= ter ein bisher unbekanntes und ungewohntes Joch, unter ben Gehorfam bes Glaubens beugen, und ih= ren Lehrern ohne Moth und 3mang folgen und ge= horchen. Da fie fonst entweder ihren Geburtsort nie verlaffen, oder wenn fie ihn einmal verlaffen, dem unruhigen Triebe, von einem Ort zum andern zu gieben, nicht widersteben konnen: so verlaffen fie nun gang willig und auf immer Baterland, Freunde und Bekannte, setzen sich bei ihren Lehrern an und bilden eine ordentliche burgerliche Gefellschaft, aus keiner andern Urfache, als Worte zu horen, Die ihrer Seele Nahrung geben. Leute, die fo dumm und ftupide, wenigstens so trage, sorglos und unnachdenklich sind, daß fie über nichts, als mas ihre außern Sinne rührt und bergnügt, denken, werden durch eine ein= fache Unterweisung, und durch die Gnade und Er= leuchtung bes heiligen Beiftes fo verfichbig, nach= benklich, sorgfaltig und meise, daß sie die größten Geheimniffe des Glaubens faffen, zu Saft und Rraft in ihren Seelen verwandeln, und bavon die herrlich= ften Zeugniffe mit Geift und Salbung ablegen tonnen. Und da fonst ein Wilber so hart und eigenfin= nig ift, daß er fich eher todt schlagen als feinen Willen brechen ließe; wie man mich denn verficherte,

daf ren bra wei Mus fern feßt láßt ist, ôffen terre da e das unser brech zens fchluis noch einem Natu wenn gen, Grinn Heila hat, Jesu trübe maße haufig

rung

sebr

weibli

daß

er Sitten on ihrem m fie fe= in einer fen sind, dnu gnun llig, oder acten un= es Joch, und ih= und ge= rtsort nie sen, bem indern zu n sie nun unde und ind bilden us feiner rer Geele ditupide, lich sind, n Sinne eine ein= und Er= g, nach= größten nd Araft herrlich= gen kon= eigenfin= 8 seinen

ficherte,

daß

daß Mancher, bem die Seinigen nicht zu Willen was ren, fich aus Berdruß erhungert 'ober fonft umgebracht hat: fo erblickt man an den Getauften ein weiches, gelehriges und biegfames Wefen, das fich von Auslandern, die bei ihnen, eben wie bei andern Boltern als Barbari angesehen werden, mit einer ges fetten Sanftmuth und Liebe leicht lenken und leiten lagt. Und daß dieses nicht Natur, fondern Gnade ift, wird man alebann gewahr, wenn man in ben öffentlichen Bersammlungen, oder in besonderen Uns terredungen, oder an einem abgelegenen Ort hier und da einen, und oft den muthigsten Gronlander, über das Gefühl seines Elendes und der seligen Gnade unfers herrn Jefu Chrifti gebeugt, in Thranen ausbrechen fieht. Ja diese selige Compunction des Bergens durch das Wort vom Kreug, das Felfen gerschlägt und zugleich bas Herz erfreut, kann man noch deutlicher mahrnehmen, wenn etwa Giner von einem Fehl übe ilt worden, und fein eigensinniges Naturell wieben über fich herr werden lagt. Den: wenn alle Grunde, ihn auf andere Gedanken zu bringen, nichts ausrichten konnen: fo ift gemeiniglich bie Erinnerung an die Taufe, oder an das, mas der Beiland fur uns ausgestanden und an uns gewendet hat, und wie er nicht Menschen, sondern das Berg Jesu und Seinen Geist mit folchen Abweichungen betrube, das fraftigfte Mittel, den harten Ginn bermaßen zu erweichen, daß ber Abgewichene unter häufigen Thranen um Bergebung bittet und Befferung zusaget. Diese garte Gemuthstellung, Die ich sehr oft bei Jungen und Alten, mannlichen und weiblichen Geschlechts, zur innigsten Freude und Beu=

Beugung meiner Seele mahrgenommen habe, ift mir für meine Person ein größerer Beweis ihres durch Jesu Blut mahrhaftig geanderten Sinnes, als wenn fie allezeit einen folchen unstraflichen Wandel führten, baß gar nichts an ihnen auszuseten ober zu rugen mare. Denn Diefes konnte man eher ihrem ftillen Da= turell, ober der guten Ordnung und Aufficht, ober ber Furcht vor Schande und Schaden zuschreiben; ba jene einzig und allein aus dem Glauben und aus dem tiefen Eindrucke bes Leidens und Todes Jefu, der die neue Rreatur beleben und bewegen muß, herruhren kann. Jedoch barf ich auch nicht verschweigen, daß weniger Abweichungen unter ihnen porfommen, als man vermuthen follte, und daß fie einen folchen Wandel unter den Heiden führen, der ihnen erbaulich und dem Evangelium eine Ehre ift.

Ich sehe also dieses nach der Zahl geringe Haufztein glaubiger Grönlander, nebst den übrigen Gemeiznen aus den Heiden, als eins der größten Werke Gottes unfrer Zeit an, und als einen in die Augen fallenden Beweis, daß im Opfer Jesu allein zu finzden Gnade und Freiheit von allen Sunden, für alle Welt. Solches ist vom Herrn geschehen und ist ein Wunder vor unsern Augen."

Dreißig Jahre hatten unfre Brüder in Grönland bei rauher Witterung, schwerer Arbeit, oft kunmerlicher und schlechter Nahrung, bei so vielen gesfährlichen Reisen in stürmenden Wellen, zwischen Inseln und Klippen ihres Beruses treulich gewartet, ohne daß ein einiger von ihnen das Opfer davon geworden ware. Drei der ersten Missionare, Matthäus Stach, Johann Beck und Friedrich Böhnisch, waren noch in ihrer

29 fen ánd eine Gri mir entr dock min Spel Er. gute aber Win fpru Rege ten ? ropá nem nung Einig sab 1 gen mein forgt verm den !

Brül

zulie

fam

ibr

, ift mir
ees durch
als wenn
I führten,
zu rügen
tillen Na=
tillen Na=
tillen Na
tille

nge Häuf= en Gemei= en Werfe ie Augen n zu fin= für alle id ift ein

Fronland
oft fun=
ielen ge=
ichen In=
tet, ohne
seworden
Geworden
noch in
ihrer

ihrer unermubeten Thatigkeit, als ber lette ben 29sten Juli 1763 in seines herrn Freude heimgerus fen murde. Bon feiner Amtsführung wird Folgendes angemerkt: *) Er ließ fich besonders angelegen fein, eine personliche Kenntniß von dem Bergenszustand der Gronlander zu erlangen, menschliche Schwachheiten von wirklichen Untreuen zu unterscheiden, und darnach sie entweder gelinde oder scharf zu behandeln, und dabei doch Alle mit Sanftmuth und mutterlicher Liebe zu ge= winnen. In den Unterredungen mit den gronlandischen Helfern bewies er ein gelaffenes und gesalbtes Wesen. Er horte sie geduldig und freundlich aus, gab ihnen guten Rath, freute fich, wenn es gut zuging, war aber auch nicht niedergeschlagen, wenn es nicht nach Bunsche unter dem Volke war, zeigte ihnen den Ur= fprung der Unordnungen, gab ihnen felbst nutliche Regeln und munterte fie zur Treue und zu einem gu= ten Borbild auf. In ben Conferenzen mit feinen eu= ropaischen Gehulfen verstandigte er sich gern mit einem Jeden, beharrte nicht eigenfinnig auf feiner Mei= nung, und sahe überhaupt dahin, daß die Liebe und Einigkeit nicht gestort wurde. In den letten Jahren fah man ihn oft allein gehen, und mit thränenden Au= gen dem Beiland sowol feine eigenen, als feiner Bemeine Anliegen empfchlen. Infonderheit mar er beforgt, daß fich die Gemeine nicht mit Gronlandern vermehren mochte, die nur aus leiblicher Roth sich zu den Glaubigen begaben. Im Meußern half er feinen Brudern, so viel seine Krafte und übrigen Geschäfte zuließen, willig und mit Freuden. Im August 1762 fam er einmal im Regenwetter gang durchnäßt nach Sause

^{*)} Crang Siftorie von Grönland G. 1129.

Saufe und klagte über Ropfschmerzen. Man rieth ibm, fich inne gu halten. Allein die Rurge der Beit bei der überhauften Arbeit seiner Bruder trieb ihn immer wieder heraus. Besonders that er im Berbst bef= felben Jahres einige Reisen in Die Infeln, Die franfen Gronlander geiftlich und leiblich zu bedienen; benn er war zugleich ihr gewohnlicher Arzt. Die Ropf= schmerzen fanden sich zu Ende bes Jahres wieder ein und so heftig, daß er meistens mit verbundenem Ropf Die Predigt und übrigen Versammlungen halten mußte. Dazu kam im Mai 1763 eine Geschwulft am Ropf, bie ihn fo mitnahm, daß er oft feiner Sinne kaum machtig mar: er fette aber feine Arbeit unter ben Gronlandern bis drei Wochen vor seinem Ende mit grofer Treue und im Segen fort. Um 12ten Juli wollte er in Begleitung eines Gronlanders fich eine Beme= gung im Freien machen, murbe aber im Berunterge= ben von einer Klippe vom Schwindel überfallen, und bekam beim Fall eine Verwundung am Ropf, welche eine Beranlaffung zu feiner feligen Bollendung murde. Diese erfolgte am 29sten b. M. im 54sten Jahre fei= nes Alters, und im 30ften feines Dienftes in Gronland. Seine hinterlaffene Witme, Die fich der Seelenpflege bes weiblichen Geschlechts treulich annahm, heirathete 1764 den Miffionsgehulfen Bacharias, einen Winver.

Im Jahr 1765 kamen drei neue Gehülfen aus Deutschland an, worauf Matthaus Stach sich den 30sten Juli von Lichtenfels aus mit drei gronlandisschen Familien in drei Weiberbooten und etlichen Kasjaken auf die Reise*) begab nach dem damals noch wenig

*) Die umftündliche Beschreibung bieser Reise in Erang "historie von Grönland. Fortsetzung S. 208—238. we the Lich ren hort best werk Rak school hatte gend

weni

hatte den auf's unter bei d war Ein . fieber vielm Evan Jahr einen derm Gaul zeugt betro Gott

und

wenig bekannten süblichen Theil des Landes, aus welschem die meisten Einwohner von Neus-Herrnhut und Lichtenfels herstammen, um die Heiden, die auf ihz ren Hin= und Herreisen das Evangelium öfters geshört und die Brüder zu sich eingeladen hatten, zu besuchen und ihnen und Andern das Wort Gottes zu verkündigen. Er überwinterte auf einer Insel in der Kakortoks-Fiorde, und gab sich, nebst den grönländisschen Nationalhelsern, die ihn aus Liebe zu ihrem Volk begleitet und selbst diese Besuchreise veranlaßt hatten, alle Mühe, ein Licht in dieser sinstern Gezgend anzuzünden. Allein er konnte für die Zeit noch wenig Erfolg davon sehen.

Nan rieth

e der Zeit b ihn ims

derbst des=

die fran= nen; denn

die Ropf=

wieder ein

nem Ropf

en mußte.

am Ropf,

unter den

e mit gro=

fuli wollte ine Bewe=

erunterge=

f, welche

ng wurde.

sahre sei=

Gronland.

elenpflege heirathete

Witwer.

lfen aus

sich den

rónlándi=

then Ra=

als noch

wenig

in Cranz

38.

Die Gemeinen in Neu-Herrnhut und Lichtenfels hatten mehrere Jahre wenig Zuwachs aus den Bei= den gehabt, als sich in den Jahren 1767 und 1768 auf's Neue eine Begierde nach dem Wort Gottes unter den benachbarten Seiden regte, wodurch auch bei den Glaubigen ein neues Leben entstand. Hierzu war eine außerordentliche Begebenheit fehr forderlich. Ein alter Angekot, Namens Immenet in Piffugbit, sieben Meilen nordmarts von Neu = herrnhut, der vielmals, aber bisher ohne fichtbare Frucht, bas Evangelium gehort hatte, wurde zu Anfang des Jahres 1768, als er eben seine Runft ausübte, burch einen Traum ober, wie er fagte, eine Erscheinung bermaßen erschreckt, daß er von Stund an feine Gaukeleien fahren ließ, und seinen Landsleuten be= zeugte, er habe sie nach der Weise aller Angekoks betrogen; sie mußten sich mit ihm zu dem mahren Gott bekehren. Er schickte im Marg feinen Stiefsohn und noch drei Manner aus seinem Sause zu den Brü=

Brudern und ließ fie bitten, ihm Jemand zu fenden, ber ihm und feinen Leuten angenehme Worte fagen tonne. Diefe Abgeordneten berichteten: Es fei ihm unter bem Beren ber Bers, ben er oft hatte fingen gehort, eingefallen: "Wenn aber ber Umfturg ber Welt beinen Bug jum Gericht vermelb't, wenn bein Beichen in Wolfen scheint, und die Welt um die Kelstluft weint" 2c. Darauf habe er im Traume bas jungfte Gericht und die ewige Berbammnif ge= feben. Sieruber fei er in folchen Schreden gerathen. baß er viele Tage, ohne ein Wort zu reben, hinge= gangen und immer geflagt und geweint habe. Die= mand habe von ihm erfahren konnen, mas ihm bes gegnet fei. Einige Zeit hernach fei ihm ein Mann erschienen, ber zu ihm gesagt: "Er habe lange ge= nug ber Wahrheit widerstanden, nun fei es Beit, bom Schlafe aufzustehen: wenn er zu den Glaubi= gen ziehen und fich gang bekehren wollte, fo konnte er von dem bofen Beifte, der ihn bisher regiert, be= freit und von ber emigen Berdammniß errettet merben." Diefes habe er dem Manne, ber ihm erschie= nen, versprochen, und von dem an habe er angefangen, seinen Sausleuten und allen, die dort wohnen, taglich Morgens und Abends Bersammlungen zu hals ten, barinnen er ihnen bezeuget: baß fie von ihren Eitelkeiten ablaffen und fich bekehren mußten, wenn fie nicht ewig verloren geben wollten. Er felbst fei theils durch jenes Geficht, theils durch die Reden bes Beilandes von der Strafe berer, die hier an Ihn nicht glauben, in große Unruhe verfetzt worden, und habe fich entschloffen, sobald es Sommer werde, au den Glaubigen zu ziehen, um mehr von des Bei= landes

lar
auf
beg
den
etw
ten.
helf
bif
font
fo h
ten,
Das
zwei
men,

fich fi

schen

mit et fuch, die 31 nebst Seilamacht samm voll Kim wen wermen gehabt

und e

auf=

u senden, rte sagen fei ihm tte singen fturz ber renn bein t um bie Traume mniß ge= gerathen, n, hinge= be. Nie= 3 ihm be= in Mann lange ge= es Beit, n Glaubi= so konnte giert, be= ettet wer= n erschie= angefan= wohnen, r zu hal= on ihren , wenn selbst sei Reden bier an worden, werde,

es Hei=

landes

landes Reben ju boren. Seine Abgeordneten borten aufmerksam in allen Versammlungen zu, waren auch begierig, Berfe zu lernen, bamit fie, wie fie fagten, dem Immenet und den Uebrigen nach ihrem Begehren etwas von ben angenehmen Worten mitbringen tonns Auf ihr Verlangen wurden ihnen zwei Nationals helfer mitgegeben, welche von ben Beiden in Viffuas bit mit großer Freude aufgenommen wurden. Raum tonnten fie ihre Rleider ausziehen und etwas effen: so hatten fich dieselben schon versammelt und begehrs ten, daß fie ihnen etwas vom Beiland fagen follten. Das thaten die Belfer mit brennenden Bergen. In zwei Nachten ift wenig Schlaf in ihre Augen gekoms men, denn Erwachsene und Rinder konnten nicht fatt werden zu horen von dem Bunder ohne Maagen, daß fich selbst hat der mahre Gott fur und verlorne Mens schen gegeben in den Tod.

Den Isten Mai tam ber Angekot Immenet selbst mit etlichen von feinen Leuten von Piffugbit jum Befuch, um den Brudern feinen Dant abzustatten fur die Zusendung der beiden Nationalhelfer. Er bezeugte nebst den Uebrigen, daß es ihr Ginn sei, fich dem Beiland hinzugeben. Es mahrte auch nicht lange, fo machte berfelbe ben Anfang, mit ben Seinigen que fammen 20 Perfonen, in Neu-herrnhut einzuziehen. Ihm folgten in wenig Tagen noch drei Beiberboote voll Leute von daher, welche nebst denen, die schon im Fruhjahr von Rangef und den Rookornen gekom= men waren, über achtzig Seelen ausmachten, eine Bermehrung, wie man in feinem der vorigen Jahre gehabt hatte. Allein gleich wie die Meiften plotlich und etwas außerordentlich aus dem Schlaf maren I. Grönland.

aufgewedt worden, fo verging bie Rubrung bei Ginis gen auch bald, und tonnte fo wenig gur Rraft toms men, als ber Same, Luc. 8., ber an ben Weg und auf ben Rels gefdet mar. Bei Ginigen tam ein bofer Geift, und nahm bas Wort von ihren Bergen: Unbere nahmen bas Wort mit Kreuben auf, hatten aber nicht Burgel und fielen wieber gurud. Denn balb nach bem Einzuge Dieser Leute fing ein Mann, Mamens Bacharias, an, Erscheinungen vorzugeben, und ben Gronlandern, Die im Sunde auf ihrer Rahrung standen, zu predigen, wodurch er manche neugierige und unbefestigte Gemuther an fich zog. Er gab vor. er habe Gott ben Bater gesehen, boch nicht gang, fondern nur ben Saum Seines Rleides; er fonne burch fein Gebet Leute tobten und Tobte auferweden u. f. w. Der Miffionar tonnte ibm fein Geschwaß nicht verbieten, ermahnte aber die Belfer, ein machsames Auge auf ben Mann zu haben und die Ginfaltigen zu warnen; weil es Gott gefallen, nicht burch Gefichte und Traume, fondern burch bas Wort vom Rreuz felig zu machen, Die baran glauben. Siermit war ihm ber Eingang abgeschnitten; und ba er feine Buborer fand, borte er von felbft auf, Erscheinungen Andern, die noch nicht die heidnischen zu predigen. Eitelkeiten verleugnen konnten, murbe es bei ben Glaubigen zu enge, und fie kehrten baber wieder zu ben Beiden gurud. Mit ben übrigen Ungetauften wurde balb nach bem Gingug in die Binterhaufer eine katechetische Versammlung angefangen, in der ihnen die Grundwahrheiten, die ein Mensch miffen muß, ber zu Jesu Chrifto tommen will, an's Berg gelegt wurden, nicht jum auswendig lernen, fondern

ter wo liu un der die

gen dem fonr

Belf

in

Loge linge lang Sob Win mehr mit gaber Licht

Gem schen

ben

um .

mach

Die

bie mabre Beschaffenheit ber Betehrung zu ertennen. Bier und breifig von ihnen, und barunter auch ber Angefot Immenet, gelangten im folgenden Sabre 1769 sur beiligen Taufe.

bei Gini=

raft fom=

Weg und

ein bofer

rzen: An=

atten aber

denn bald

ann, Na=

eben, und

Nabrung

neugierige

gab vor.

nicht ganz,

er fonne uferwecken

Geschwat

ein wach= die Einfal=

nicht durch

Wort vom

cheinungen

beidnischen

bei ben wieder zu

ngetauften

nterhäuser

ch missen

n's Herz

fondern

Die

in der

Hiermit a er keine

Die Erwedung, welche fich zu gleicher Beit uns ter ben Seiben in ber Gegend von Lichtenfels regte. mar bier eine Arucht ber Berfundigung bes Epanges liums bei oft wiederholten Besuchen sowol ber Bruder und ihrer Gronlander in ben benachbarten Orten, als ber Beiben in Lichtenfels. Indef murben biefe burch Die Nachricht von jener außerordentlichen Erweckung in Viffugbit febr erschüttert und auf's Neue begierig gemacht, ben Rath Gottes zu vernehmen, bem aufunftigen Born entrinnen und felig merben fonnten.

Ueberall, mo bie Bruder und die gronlandischen Belfer hinkamen unter ben Beiden bei ber Sanbeles Loge, in Innutsut, in der Grader = Fiorde, in Rel= lingelt, fanden fie offene Ohren und ein reges Berlangen, das Wort von der Verfohnung anzuhoren. Sobald die Gronlander im Fruhling 1768 aus den Winterhausern in die Zelte gezogen waren, und noch mehr, nachdem fie fich mit gedorrten Beringen und mit Seehunden auf ben Winter verfeben hatten, bes gaben fich aus genannten Orten viele Familien nach Lichtenfels und vermehrten die Anzahl der Einwohner um 60 Seelen. Das Jahr barauf murben 36 Er= wachsene und Kinder durch die heilige Taufe zu der Gemeine bingugethan.

Bon bem innern Buftand ber beiben grontandi= schen Gemeinen macht Johann Bect in einem Schreis ben aus Lichtenfels vom 9ten Juni 1770 an Mat= 2 2

tháus

thans Stach folgende Beschreibung: "Bir Beibe find nun noch in ber Butte, benn unfer feliger Bruber Friedrich Bobnifch rubt nun fchon fieben Jahre aus in Jefu Arm und Schoof. Wir Drei maren es, Die ben erften Bund im Jahr 1735 mit einander gemacht, Ihm und gang zu weiben, mit Ihm alles zu thun und zu magen, und unfer Leben um Geinet = und bies fer armen Gronlander millen nicht zu lieben bis in ben Tob. Er bat unfern guten Willen in Gnaben angefeben und uns burch Seine unaussprechliche Liebe und Er hat Gein Barmbergigfeit mit Segen gefront. Bort und Seine Berheiffungen treulich gehalten, ob wir Ihm gleich gar oft im Wege gestanden, worüber ich mich an meinem Theile von Bergen schame und mit Thranen um Absolution bitte. Wenn ich jest unfere beiden Gemeinen überdente, melche mir mit unfern Mugen beranwachsen gesehen und vom Anfange bis hierher nach ber Gnade, die unser lieber Berr mitgetheilt, bedient haben; fo ift es gar weit über unfer erftes Bitten, Denten und Berfteben gegangen. Denn wir haben gar oft und vielmals mit Thranen um eine einzige Seele aus Diefer Ration gebeten, inbem wir glaubten, bag fie toftbarer por Ihm geache tet fei, als alle Schatze biefer Erben, weil Er fur fie Sein Leben in ben schmahlichsten Tod gegeben und Sein Blut vergoffen hat. Es ift aber nicht bei einer Seele geblieben, sondern Er hat fich schon an Die 500 in Seinen Urm und Schoof gesammelt, die an Seis nen Wunden ausruhen, und berer, welche noch in ber Butte mallen, find in Reu=Berrnhut gegen 500, und hier find auch gegen 300, welche doch alle Sein Augenmert find. Ich muß bekennen, bag ich mich im Gans.

in

me

un Ia

qui

wá Db

Tri

fint Get

nich

ich,

311

Abe

len

fabi

fo b

und

fúm

fend

gar

Beibe find ger Bruber Jahre aus ren es, bie er gemacht, es au thun et = und dies bis in ben naben ange= e Liebe und hat Gein ehalten, ob n, worüber schäme und ich jett uns rir mit uns m Anfange lieber Berr eit über un= gegangen. it Thranen ebeten . in= ihm geach= Er fur fie geben und t bei einer n die 500 e an Seis och in der 500, und Sein Au= mich im

Gans

Gangen über fie freue und meinem lieben Berrn gar oft mit thranenden Mugen fur bas, mas Er fchon an ihnen gethan und noch taglich thut, bante. Denn wir baben boch an beiden Orten Geschwister unter ihnen, benen bie Sache bes Beilandes am Bergen liegt und die für Ihn in der Belt leben wollen. Daß aber, fo lange wir hier mallen, bas Stofgebetlein: Ich wollte lieber, daß alles vollig mar' u. f. w. nicht aufhoren mird, glaube ich gern und fühle es täglich in meinem Bergen. Denn es find freilich von Zeit zu Zeit viele in Gesellschaft mit ben Ihrigen gur Gemeine getom= men, welche nicht gewußt und noch nicht wissen, wars um, und folcher schlechten Leute werden von Jahr gu Jahr mehrere. Mun kann man fie auch nicht mehr fo gut übersehen, als ba ihrer weniger maren; baber ware es gut, wenn fie etwas tonnten gertheilt werben. Obgleich die meisten voriges Jahr aus einem lautern Triebe, bes Beilandes ju werben, ju uns getommen find, so gibt es doch viele, die nur den Ihrigen zu Gefallen hergekommen, und wegschicken kann man fie nicht, so lange fie sich ordentlich aufführen. Da bente ich, man follte fich nicht mit ihnen übereilen, fie nicht ju bald zu ben Rirchengnaden, befonders gum heiligen Abendmahl, nehmen. Darauf bin ich auch schon viele Jahre ernstlich bedacht gewesen, ob ich gleich bisweis len Widerstand gefunden; benn ich habe es aus Er= fahrung gelernt, baß, wenn fie bagu gelangt find, so haben sie gedacht: nun haben wir die Sache meg, und haben fich hernach weiter um nichts mehr bes Auch liegt mir besonders die heranwad,= sende Jugend an. Denn ich habe doch vor diesem gar oft gefeben, daß ihre Bergen weich murben, un ihre

ihre Augen in Thranen zerstossen, wenn man ihnen den Heiland und Seine Wunden angepriesen. Weil aber schon eine geraume Zeit keine besondere Regung unter ihnen gewesen, so wird ihnen das Wort von Jesu Leiden alt und zur Gewohnheit. Daher bitte ich den lieben heiligen Geist, daß Er sich ihrer annehmen und ihnen die Wunden des Lammes im Herzen verklare und wieder ein neues Feuer über uns und sie Alle ausschütte, und unste Herzen bei der Wetrachtung von Jesu Tod und Leiden zerschmelze, und der Friede, welchen Er den Seinen hinterlassen, unter uns reichlich wohnen und Eins dem Andern in der Furcht Gottes unterthan sein moge, 4

M.

Zu Wiffi

ster S Hein: Johan die le

Johander Calte Sohan in En

bern

an ihnen

n. Weil

Regung

Bort von

aher bitte

ihrer an=

im Her=

über unb

1 bei ber

1 fchmelze,

aterlassen,

Indern in

Sechstes Kapitel. Jahr 1770 bis 1800.

M. G. Sternbergs Bisitation. Königseer und Brodersen Helfer in's Ganze. Lichtenau angelegt. Gefährliche Seuche. Funfzigjähriges Jubelfest der Mission. Zerestreuung der Grönländer auf Außenposten. Hungersnoth. Gutes Bernehmen mit der banischen Mission.

Bu Anfang des Jahres 1770 waren im Dienst ber Mission in Gronland angestellt

1) in Neu-Herrnhut: Matthaus Stach als erster Missionar, Michael Ballenhorst und seine Frau, Heinrich Huckel und seine Frau, die ledigen Brüder Iohann Georg Fliegel und Georg Heinrich Mener, die ledige Schwester Anna Rosina Schubert.

2) in Lichtenfels: Johann Beck und seine Frau, Johann Sorensen und seine Frau, die ledigen Bruster Gottfried Grillich und Johann Bohnisch und die alte Mutter Rosina Stach, Außerdem befanden sich Johann Zacharias und seine Frau auf einen Besuch in Europa.

Eine so bedeutende Anzahl von angestellten Brusbern und Schwestern wird durch die besondern Umsstände

echstes

stande dieser Mission ernöthigt. Die Frauen der Missionare nehmen sich nicht nur der außern Wirthschaft an, sondern sind auch ihre Gehülfen in der Seelenspflege des weiblichen Geschlechts, um nach der Einsrichtung der Brüdergemeinen, den Lehrern die Arbeit zu erleichtern, und Verdacht und üble Nachrede, wozu die Grönlander vorzüglich geneigt sind, zu ersparen. Die Pflege der ledigen Weibsleute und Madchen in Neus-Herrnhut war damals einer ledigen Schwester

befondere übertragen.

Auf einem jeden Missionsposten find menigstens drei bis vier Mannspersonen erford rlich. Denn au-Ber ber eigentlichen Miffionsthatigkeit in treuer Bahr= nehmung der geistlichen Bedurfniffe ihrer Gemeinen liegt es unsern Missionaren ob, so viel möglich auch fur ihr eignes Bestehen zu forgen. Indem fie nun felbst der Jagd und Fischerei nachgehen, Rirche, Wohnungen und Fahrzeuge in Stand erhalten, in der furzen Sommerszeit sich mit nothiger Feuerung an Strauch = und Treibholz, so wie ihr Dieh mit Heu auf den langen Winter verseben, auch von Zeit zu Zeit ihre Gronlander und die Beiden auf ihren ger= streuten Zeltplagen besuchen, so haben sie mahrend des Sommers vollauf zu thun. Durch die plogli= chen Beranderungen des Wetters und die häufigen Sturme werden sie in diesen beschwerlichen Arbeiten und den damit verbundenen Fahrten auf der unruhi= gen See haufig unterbrochen und aufgehalten. Bas fie nun noch an Zeit übrig haben mahrend des Winters, muffen sie auf die Erlernung der schweren Sprache und auf Uebersetzungen für ihre Gronlander wenden. Diese seben die Missionare gleichsam fur ihre geiftli= chen cher gro Ara

Per halti einer welch die einsa

befa

glied der 1 Gem darf nicht nicht thûm und oft b Scho ren f gemir bewa welch serrif Vort

> die N Brúd

Unde

der Missirthschaft
Seelens
der Einsie Arbeit
de, wozu
ersparen.

öchwester

enigstens Denn au= er Wahr= Bemeinen lich auch fie nun Rirche. n, in der rung an mit Heu Beit gu hren zer= während =ilgola = häufigen Alrbeiten unrubi= Was sie Binters, Sprache venden. geiftli= chen chen und leiblichen Vater an, bei benen fie baher in großen und kleinen Verlegenheiten, besonders in Krankheiten, Rath und Hulfe suchen.

Sammtliche auf einem Missionsposten angestellte Personen gehören zu einer gemeinschaftlichen Haus-haltung. Zur obersten Leitung derselben war damals einer von den Missionaren als Haushalter angestellt, welcher jährlich eine Liste von allen Bedürfnissen an die zur Besorgung aller Missionen bestellte Behörde einsandte. Der Agent der Mission in Kopenhagen bekam den Auftrag zur Anschaffung derselben.

Bei der nahen Berührung, in welcher die Mitglieder einer so zahlreichen Haus-Familie mit einan= der leben, und bei ihrer großen Berschiedenheit an Gemutheart, Erziehungsweise und Geschicklichkeiten barf man fich über Storungen ber bruderlichen Liebe nicht mundern. Reibungen mancherlei Urt find faft nicht zu vermeiben, indem Jeder feine ihm eigens thumlichen Fehler mitbringt, welche seinen Brudern und Schwestern nicht unbemerkt bleiben und ihnen oft beschwerlich fallen. Wird nun die wechselseitige Schonung und Nachsicht aus ben Augen gesett; bos ren fie auf, einander unterthan zu fein in der Liebe: geminnt Gelbstfucht, Chrgeiz, Eigennut in dem unbewachten Bergen die Dberhand; fo wird bas Band, welches fie im gemeinsamen Berufe fest einigen follte. gerriffen, ber Gingelne fucht nur feine Chre, feinen Bortheil, seine Bequemlichkeit, greift in das Umt des Undern ein, oder entzieht fich feinen Obliegenheiten.

In einer ahnlichen Lage befanden sich damals die Missionare. Sie hatten daher der Direction der Bruder = Unitat ihr dringendes Verlangen nach einem

Besuch aus ber Mitte berfelben bargelegt. Der regelmäßige jahrliche Briefwechsel, so wie die Besuche, welche einzelne Brüder von Zeit zu Zeit in Europa machten, erhielten diefelbe zwar in genauer Befannts schaft mit bem Zustande ber Mission, und gaben ihr Gelegenheit, in Gendschreiben, nach Erforderniß ber Umstände, rathend, zurechtweisend, ermunternd die Missionare bei Ausrichtung ihrer Auftrage zu unter= Diese bedurften aber jett der personlichen Vermittelung eines Mannes von Achtung und Bertrauen, welcher an Ort und Stelle fich mit bem tag= lichen Chang ber beiden Miffionspoften bekannt machen, die Einzelnen anhoren und die Dighelligkeiten beilegen konnte, die fich unter ihnen erhoben hatten. Um nun ihrem Verlangen zu entsprechen, ertheilte die Unitate = Meltesten = Conferenz, nach einer Unmei= sung durch's Loos, dem Prediger der bohmischen Brubergemeine zu Berlin, Martin Gottfried Sternberg, den Auftrag zu einer Bisitation der Mission in Gronland.

Er landete den 29sten Juni 1770 in Neu-Herrns hut. Zacharias und seine Frau kehrten in seiner Gessellschaft nach Grönland zurück, und überdem begleisteten ihn die beiden altesten Sohne der Geschwister Beck, Johann Ludwig und Jacob, von denen der letztere zum Dienst der Mission in Grönland bestimmt war, und der erstere in seines Baters Unterricht die Sprache erlernen und sich zum Dienst der Mission unter den Estimos in Labrador vorbereiten sollte. Der ehrwürdige Bater, welcher sie 1745 zur Erzieshung in die Anstalten der Brüdergemeine gebracht hatte, zersloß in Thränen der Freude über dem uns

dem will ist, hier mein über, Ach

per

nach geme Theil Schick nung ihnen auszu mohn, alles her ge das g fannti Diari die ge einer den. fuchur famme fie fic Deilar nach c tiqte

Guade

Der re= Besuche, Europa Bekannt= aben ihr erniß ber ternd die au unters rsönlichen ind Ver= bem tag= annt ma= elligkeiten n hatten. ertheilte r Annei= Shmischen ed Stern=

u=Herrn=
einer Ge=
n beglei=
eschwister
enen der
bestimmt
richt die
Mission
n sollte.
r Erzie=
gebracht
bem un=
ver=

Mission

verhofften Wiedersehen. "Ach," rief er aus, ins dem er sie hier an ihrem Geburtsort umarmte, "nun will ich mit Freuden sterben, da mein Gebet erhört ist, und ich zwei meiner Kinder auf meinem Posten hier angestellt sehe. Herr Jesu! so wie ich Dir alle meine Kinder von Mutterleibe an zum Eigenthum übergeben habe, so sollst Du sie fernerhin behalten. Ach bereite sie völlig zu Deinem Dienste!"

Beds und Sorensens waren von Lichtenfels nach Neu= herrnhut beschieden worden, um an den gemeinschaftlichen Verhandlungen und Berathungen Theil zu nehmen, zu denen fich nun Sternberg ans schickte. Indem er sorgfaltig den Ursachen der Trennung nachspurte, die Rlagen der Einzelnen anhorte, ihnen Gelegenheit machte, offenherzig mit einander auszureden und fie mit Thranen bat, Berdacht, Arg= Neid aus ihrem Herzen zu verbannen und alles abzuthun, mas die Liebe und Ginigkeit bis bas her gestort hatte, ließ es ihm der Beiland gelingen, das gute Bernehmen wieder herzustellen. Die Be= kanntmachung und Beherzigung bes Berlasses und Diariums der Synode von 1769 hatte bann auch die gesegnete Wirkung, daß die Herzen dadurch zu einer neuen Bingabe an den Beiland gestimmt mur= den. Der 10te Juli mar ein Tag besonderer Beim= suchung von Ihm. Die zur Helfer-Conferenz ver= fammelten Bruder erklarten fich einmuthig dahin, daß fie fich ferner mit Leib und Seele gum Dienft bes Beilandes unter dieser Nation aufopfern und Alle nach einer Regel einhergehen wollten. "Da bemach= tigte sich," schreiben sie, "eine so hinreißende Gnade unferer Herzen, daß wir in viele Thranen

zerfloffen, Banbe mit einander hielten und einander abbaten. Nach Bruder Sternberge inbrunftigem Ge= bet jum Beiland um Seine Bergebung, wobei fein Auge trocken blieb, ertheilten wir uns ben Ruß bes Friedens. Wir machten ben Bund, alles Alte heute ju begraben und ju vergeffen, uns aber auch die Sunderschaft nicht wieder gereuen zu laffen, benn wir konnten nicht umbin, unsere Kehler und die ein= geriffenen Migbrauche nun grundlich aufzusuchen und auf beren Abstellung Bedacht zu nehmen. Dann gingen wir die Gegenstande durch, über die fur die Butunft neue Beschluffe zu faffen maren, und barin fuhren wir den ganzen Tag fort. Da gab es nun freilich manchmal wieder Anlaß jum Gunderwerden, und es that noch oftmals meh, aber die kräftige Gnade, die fich heute fruh unfrer Bergen bemachtigt hatte, verließ uns nicht, sondern erneuerte sich im= mer, fo daß es und leicht murde, unfre Mangel gu erfennen."

Auch Lichtenfels, wo mehr Liebe und Frieden herrschte, hatte wahrend Sternbergs Besuch am 7ten September einen begnadigten Beribhnungstag. Die Miffionare schreiben davon: "Er, ber noch in der letten Nacht, eh' Er fur und erblaßt, den Geinen von der Liebe Macht so schon gepredigt hat, hatte auch an dieser kleinen Schaar in dem Theil noch etwas zu erinnern, und Er that es, und es gelang Ihm in Seinem Schmud, Sein Bitten und Fleben zerschmelzte unfre Bergen, und wir ließen uns gern von aller Unartigfeit, von allem Argwohn und Berdacht, und was die Liebe und Ginigfeit geftort und gehindert hatte, los machen und reinigen.

Denn

Der wirl grûn moh diger men Mitt gefur mein Sehe wasch sebr !

beuge

bemül ihm g und 2 hôrig von 1 benen meine lich w batten Bern S hatte, geführ Mona Plate fame **suroch** hat be

zur F

Bez

einander igem Ge= oobei kein Rug bes lite heute auch die en, benn die ein= ichen und 1. Dann ie für die und darin es nun erwerden, traftige emachtigt. fich im=

Frieden fuch am tungstag. noch in den Seis digt hat, an Theil und es tten und r ließen Irgwohn gfeit gesteinigen. Deun

langel zu

Denn es waren noch alte Mißverständnisse und auch wirkliche Fehler und Versehen zurück, die noch nicht gründlich erkannt und abgethan waren; und o! wie wohl war uns nun, nachdem et Seinem zweischneis digen Opfermesser und Seinen Augen wie Feuerstammen an uns gelungen war, und wir kein unzeitiges Mitleiden mit uns selbst gehabt, sondern von Herzen gesungen: Ei so tödt' und schlachte hin meinen Willen, meinen Sinn! und Ihm dazu stille gehalten hatten. Sehen sich gleichgesinnte, im Blute des Lammes gewaschene, und weil ihnen viel vergeben worden, wieder sehr liebhabende Sünder einander an, das belebet, beuget und erhebet."

Um funftigen Migverftandniffen vorzubeugen, bemuhte fich Sternberg, einem jeden Miffionar die ihm gebührende Stelle anzuweisen, und die Geschäfte und Arbeiten fur bas Innere und bas Aeußere ge= horig zu vertheilen. Den Bestimmungen ber Spnode von 1769 gemäß ordnete er auf's Reue die verschie= benen Conferenzen an, welche zur Bedienung ber Ge= meinen und zum bruderlichen Zusammenhalt erforder= lich waren, und bis daher nicht in den gehörigen Gang hatten kommen konnen. Da die Beforgung der aus Bern Bedurfniffe bas meifte Migvergnugen verurfacht hatte, so murben regelmäßige Saus = Conferenzen ein= geführt, in welchen von Woche zu Woche oder von Monat zu Monat sammtliche Missionare eines jeden Plates über die Führung ihres Haushaltes gemein= same Abrede nehmen. hier werden die Arbeiten besprochen, welche ein jeder von ihnen zu übernehmen hat beim Einschaffen des Strauch= und Treibholzes jur Reuerung oder bes Winterfutters fur's Bieb, bei

Beforgung bes Gartens, bei Errichtung und Ausbef= ferung der Gebaube, beim Brauen und Bacten u. f. m. Auf gleiche Beise wird bier gemeinschaftlich Bedacht genommen auf die Verforgung mit frischem Aleisch und mit Kellen zu Rleidern burch Austausch von ben Gronlandern, und zur Schiffszeit auf die Berschreis bung ber nothigen Borrathe an Mehl, Grupe, Erb= fen, Galgfleisch, Wein, Branntwein, Raffee und Bucker, ber erforberlichen Bau= und Brennmateria= lien u. f. w. aus Europa.

Dadurch wurde dem Saushalter sein schweres Umt erleichtert, und dem Vorwurf eines eigenmach= tigen Berfahrens bei bem Bermalten ber gemein= schaftlichen Vorrathe und bei dem Sandel mit den Gronlandern, fo wie bem Schein einer angemaßten Berrschaft über seine Bruder vorgebeugt. Indem je= ber Gingelne feine perfonlichen Bedurfniffe ber Saus= Confereng vortragt, fommt er um fo weniger in Ber= fuchung, im geheimen Bertehr mit ben Gronlandern feinen Privatvortheil zu suchen.

"Ich kann nicht fagen," schreibt Sternberg, "baß ich hier eine knappe, durftige Lebensart und Saushaltung bisher noch angetroffen hatte. Man hat hier alle Mittage Fleisch, und die Suppe, auch pom gefalzenen Fleisch, ift, weil es mohl ausgemas= fert wird, gut zu effen. Frische Gemufe gibt es nur im Sommer; Radieschen, Salat, Rohl und Rus ben, wenn fie gerathen. Sonft find Erbfen und Gruge die Butoft. Abends fpeift man frische Lachse oder helleflynder und andere Tische. Fur den Win= ter falgt man fie ein. Man hat auch bas fchone Ham=

29i

gró

fpr

aus

ihn

fan

bage

bed! heit

Berl

felbs

viel

Liebe

Ferd

rung

lande

Befol

fennt

ibre!

fertig

Wirtl

und 1

Unfer

lich g

ten v

innerr

folger

Herrr

Hammelfett, welches hier nicht talgicht schmedt. Bier wird alle zwei Monate gebraut."

Um sich mit dem innern Justand der beiden grönländischen Gemeinen genau bekannt zu machen, sprach sie Sternberg mit Hulfe von Dolmetschern aus den Missionaren Person für Person, und wenn ihn das Werk der Gnade, welches er in Vielen erskannte, zu herzlicher Freude aufregte, so erfüllte ihn dagegen bitterer Schmerz und Wehmuth bei der Entsbeckung, wie in Neus-Herrnhut Sünden der Unkeuschsheit unter den ledigen Leuten beiderzei Geschlechtes im Verborgenen so weit um sich gegriffen hatten, daß selbst Kinder davon angesteckt waren. Da gab es viel zu weinen und zu beten, Ernst und mitleidsvolle Liebe zu beweisen, um mit der Hülfe des Herrn dem Serderben zu wehren und den Schaden zu heilen.

Es wurde auch für gut gefunden, zur Förderung der guten Zucht und Ordnung unter den Gronsländern Regeln aufzusetzen und ihnen zur pünktlichen Befolgung vorzulegen. Sie werden darin zur Erstenntlichkeit, zur Aufrichtigkeit, zum Gehorsam gegen ihre Lehrer angewiesen, zur Berträglichkeit, Dienstefertigkeit unter einander, ferner zur verständigen Wirthschaft und sparsamen Haushaltung ermahnt, und vor dem Lügen, dem Stehlen, den Sünden der Unkeuschheit und dem heidnischen Aberglauben ernstelich gewarnt. An beiden Orten wurden diese Statueten von unsern Grönlandern willig angenommen.

Das Ergebniß seiner Beobachtungen über ben innern Zustand ber Gemeinen faßte Sternberg in folgenden Aufsatz zusammen: "Ich habe in Reus herrnhut und Lichtenfels zwei aus den wilden Heis

ben

en u. f. w.

Debacht

Merschreis

Gerschreis

Gerschreis

Gerschreis

affee und

mmaterias

Ausbes=

fchweres
eigenmach=
r gemein=
l mit den
ngemaßten
Indem je=
der Haus=
er in Ver=
ronlandern

sternberg,
sart und
te. Man
pe, auch
usgewäs=
gibt es
und Rü=
ofen und
be Lachse
en Win=
s schone
Han=

ben vom heiligen Geiste durch das Evangelium berusfene und gesammelte Gemeinen gefunden, die an Chrisstum gläubig geworden und auf Ihn gegründet sind, sich in Seinen theuer erwordenen Heilsgütern seliglich weiden, die Gnadenmittel dankbar und fleißig zu ihzer täglichen Nahrung gebrauchen, und also wachsen und zunehmen in allerlei Erkenntniß und Erfahrung. Dieß kann ich mit Bestand der Wahrheit im Ganzen bezeugen, und nabe dem Heiland mehrmalen mit Thränen dafür gedankt und Ihn angebetet.

Neus Herrnhut und Lichtenfels gleichen noch im= mer einem Licht auf dem Leuchter, einer Stadt auf

bem Berge, Die nicht verborgen bleibt.

Ich habe aber auch bas Wort Jesu bier mahr "Bas vom Fleisch geboren ift, bas ift Fleisch;" wenn es auch von glaubigen Aeltern ge= zeuat und geboren, burch bie Taufe in ben Bund des guten Gewissens mit Gott aufgenommen und in ber Furcht und Vermahnung zum herrn erzogen wird; und es bleibt also auch hier in Gronland da= "Ihr muffet von Neuem geboren werden, sonft konnet ihr nicht in's Reich Gottes kommen." ist freilich wie allenthalben fehr unterschieden; mans ches Kind lagt sich von Jugend auf in der Gnade bemahren und auferziehen, wird vom heiligen Geift auf sein Elend gebracht, fühlt seinen Gunden=Stand und Gram, und befommt ben Troft ber Gnade, und ich habe bereits Nachkommen glaubig gewordener Meltern und Großaltern gesehen, die dieses seliglich also erfahren haben und täglich genießen. Der heilige Beift ift in allen Choren geschaftig, es zu Stande gu bringen, daß Jedes des Berdienstes des Lebens, Leis Dens

wer und wir und der fes fond

plan von i ten, nicht schaff auch die da fen d Juchti Gute gegoff

Wildh wahr. ber de Polize wirklic fehr. auch le dem Henrope

I. Gr

ium berus
e an Chris
nbet find,
n feliglich
dig zu ihs
o wachfen
erfahrung.
m Ganzen
nalen mit

noch im= Stadt auf

hier mahr , bas ift eltern ge= den Bund en und in n erzogen nland das den, sonft Œŝ n; man= er Gnade en Geift nsStand ade, und vordener seliglich r heilige tande zu 18, Leiz bens

bens und Todes Jesu in seinem Theile recht froh werde. Die Lehre Jesu und Seiner Apostel wird rein und lauter gelehrt. In der besondern Seelenpflege wird von den Arbeitern bei jedem Alter, Geschlecht und Stande alle Treue und Sorgfalt angewendet nach der Gnade, die der Herr darreicht, und Er läst dies ses Pflanzen und Begießen nicht unfruchtbar bleiben, sondern gibt das Gedeihen dazu.

Aber auch hier muß des Baters großer Gartens plan mit viel Geduld bedient werden. Doch erleben sie von Zeit zu Zeit die Freude, daß ihr Harren und Warzten, ihr Bitten und Flehen, Weinen und Ermahnen nicht vergeblich ist in dem Herrn, sondern eine Frucht schaffet, die da bleibet; wie denn schon eine schone Zahl auf den Glauben an Jesum selig entschlasen ist, und auch hienieden ferner zur Gemeine hinzugethan werden, die da glauben; die mit ihrem Wandel in allen Stüfzten die Lehre zieren, und die kein Gesetz und keinen Zuchtmeister brauchen, um das Wose zu lassen und das Gute zu thun, sondern die Liebe Christi, welche auss gegossen ist in ihr Herz, dringet sie also.

In die Augen fallende Bosheit und ausgelassene Wildheit nimmt man bei dieser Nation überhaupt nicht wahr. Nach dem äußern Ansehen geben die Grönlänzber den Sittenlehrern wenig, und der Obrigkeit und Polizei noch weniger zu thun. Sie beschämen darin wirklich den großen Hausen unsrer Christenheit gar sehr. Allein das Herz ist gleich verdorben bei allen, auch bei den sogenannten besten Menschen, und aus dem Herzen des wilden und des getauften Grönlanders geht heraus, was aus dem Herzen eines getauften Europäers herausgeht. Es macht auch hier Niemand I. Grönland.

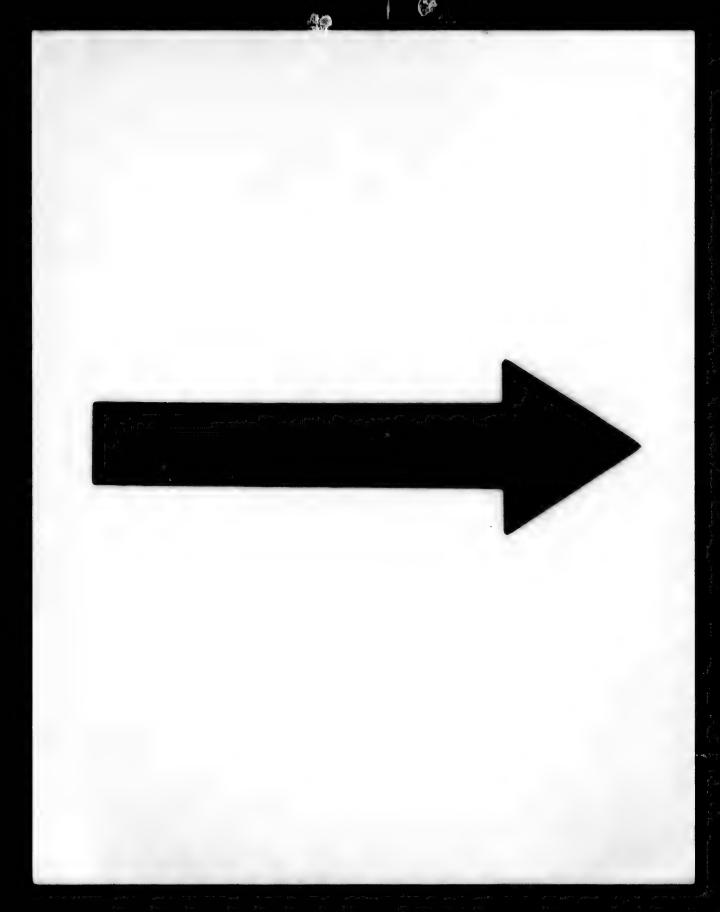


IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503



sein Berg selber rein, so sehr er sich auch muhen und plagen mag, es muß burch Gott gewirket fein. Setzet erft, fagt ber Lehrer aus Gott fommen, einen guten Baum, bann wird die Frucht gut. Fullet nicht Doft in alte Schläuche, fett nicht einen neuen Lappen auf ein altes Rleid. Diese Regeln unsers Herrn und Meisters suchen meine Mitarbeiter treulich zu beobach= Sie setzen nicht die christliche Lehre auf's Bei= benthum, und fullen nicht Taufe und Abendmahl in ben alten Menschen, sondern sie predigen Bufe, und wenn fie von der mahren Sinnesanderung zuverläffige Spuren haben, indem fie grundliche Erkenntniß des Sunden=Elendes, Reue und Leid darüber bemerken, nebst dem aufrichtigen Berlangen, durch das Blut Christi davon befreit zu werden: alsdann taufen sie einen Golchen zur Berficherung ber Bergebung ber Sunden durch den Glauben an Jesum, und wenn derfelbe in der Gnade wachst und gegrundet wird: so ge= langt er nach einer fortgesetten Prufung zum Genuß des heiligen Abendmahls.

Auf den Zustand der Communicanten wird sorgfältig Acht gegeben, und wenn sie dem Evangelio
nicht würdiglich wandeln, so werden sie vom h. Abendmahl ausgeschlossen, auch mit dem Ruß des Friedens
nicht gegrüßt, dis zu ihrer reuigen Wiedersehr. Ich
habe zu meiner nicht geringen Beruhigung wahrgenommen, daß die unartigen Kinder in diesem Hause, welches ist die Gemeine Jesu, es gar sehr fühlen, wenn
sie in's Winkelchen gestellt werden, und daß es auch
fast immer durchschlägt und den härtesten Sinn endlich
bricht. Was sich nicht halten läßt, kann man doch
nicht anbinden, denn ein Grönlander schwimmt einem

n G

So

uı

fte

jei

he

wi

S

Ne

(3)

Ri

we

me

ab

gel

M

bei

D.

fuc

wi

bar

rich

n. Setzet
ten guten
icht Most
ppen auf
errn und
beobach=
us's Hei=
dmahl in
use, und
werlässige
ntniß des
bemerken,
das Blut
tausen sie

bung der

wenn der=

d: so ge=

m Genuß

ühen und

vird forg=
Evangelio
h. Abend=
Friedens
thr. Ich
hrgenom=
use, wel=
n, wenn
i es auch
n endlich
nan doch
nt einem

Da=

bavon, wie eine Ente; aber man hat in ben 38 Jahren doch nur ein Beispiel, duß ein Getaufter wieder unter die Wilden gegangen ist; hingegen schon viele von Leuten, die man mit Geduld ausgewartet hat, und die sich gründlich bekehrt haben und eine Freude und Ehre Jesu und Seiner Gemeine geworden sind.

Mit der Kinder=Erziehung in Gronland muß es noch besser werden, benn da ist aus der Historie von Gronland bekannt, wie die Aeltern ihrer Kinder gehors same Diener find. Ich muß aber auch gestehen, daß so eigenwillig diese als Kinder sind, so gehorsam und unterthanig find fie ihren Weltern, wenn fie ju Ber= stande kommen, bis an's Ende. Auch habe ich aus jenem National=Fehler das Gute herauskommen geses hen, daß der Aeltern Berg zu den Kindern bekehrt wird, und wenn der Kinderfreund auf ihrer Kinder Berg mit Seiner Liebe gewirft hat, diese darnach den Aeltern nicht Rube gelaffen, bis fie mit ihnen zu den Glaubigen gezogen find. Aber es wurde ben armen Rindern viel Todtung und Plage im Alter ersparen, wenn ihnen der Sinn in der Jugend mare gebrochen worden. Die Gnade verandert zwar allein das Berg, aber wenn ein Gronlander der zuchtigenden Gnade un= gehorsam wird, so hat er es schlimmer als ein anderer Mensch, der Gehorsam gelernt hat. Ich bin daher bemuht gewesen, die Water und Mutter mehr in unser d. h. des Heilandes Interesse zu ziehen, und habe ge= sucht, ihnen ihr angestammtes Lehr= und Priester=Umt wichtig zu machen und an's Herz zu legen.

Auch habe ich es nach dem Beschluß des Synodus darauf angetragen, daß den Kindern ein eigener Unterzricht in der christlichen Lehre gegeben werde. Ich habe

 \mathfrak{M} 2

ihnen

ihnen dazn von Zeit zu Zeit einen Spruch aus der Bibel zu lernen aufgegehen, und einen oder etliche dazu passende Verse. Diese habe ich ihnen erst einfältig erklart, und ein andermal wieder darüber katechisirt in ihren Schulen, und habe ihnen zuweilen eine biblische Historie erzählt, auch die Brüder gebeten, darinnen alle Winter und auch im Sommer, so viel es thunlich ist, fortzufahren.

Ihre Schulen werden, sobald sie mit ihren Aeltern in ihre Winterhauser eingezogen sind, d. i. vom Oct. bis in den April, regelmäßig gehalten, und ich muß den lieben Kinderchen das Zeugnlß geben, daß sie sehr gern zur Schule kommen und nach ihrer geringern Fabigkeit auch etwas lernen. Man muß die grönländisschen Kinder herzlich lieb haben. Sie machen einem viel weniger Unruhe, als die Kinder in Deutschland. Sonst sind sie aber eben solche Sünder, und suchen in aller Stille außer der Schulzeit zu thun, was in ihrem Herzen und in ihrem Fleisch und Blute steckt. Das Blut Jesu Christi macht aber auch diese kleinen Sünder rein von aller Sünde, wenn sie es bekennen, welsches sie doch gemeiniglich nach kindlicher Art bald auf fleißige Nachfrage thun.

Die Bedienung der heiligen Sacramente habe ich andächtig und mit Geist und Leben begleitet gefunden. Gott ist gegenwärtig in Sciner lebendigen grönländisschen Gemeine, wenn sie eine solche Kirchenhandlung begeht und bekennet sich dazu. Ich kann es mit Freudigkeit bezeugen, daß überhaupt der ganze tägliche Gotztesdienst dem Herzen das ist, was dem Leibe Speise und Trank und Ruhe ist. Rleine und Große erfüllen den Saal früh und spat, und machen einem oft Herz

und

te

[a

uı

di

lic

di

m

ha

m

po

U

De

lig

lái

gel

230

D

tig

dei

ga

au

flu

un

fte

3u

echistrt in ebiblische darinnen 3 thunlich en Aeltern wom Dct.
ich muß sie sehr ngern Få= grönlandi= ven einem utschland. suchen in

8 in ihrem

kt. Das

nen Sün=

nen, wel=

bald auf

der Bi=

iche dazu

fältig er=

habe ich
gefunden.
pronlandi:
handlung
mit Freu:
liche Got:
e Speise
e erfüllen
oft Herz
und

und Mund aufgethan und die Augen vor Dank und Freude übergeben. Die Gronlander fingen gern, und fingen andachtig und schon. 3m Sommer dient dieses Mittel auch bazu, fie in beständiger Bekanntschaft mit den Seilswahrheiten zu erhalten. Denn da fie im Soms mer der Nahrung wegen zerftreut find, und daher felten ein Zeugniß der Wahrheit horen, fo ersett der Ge= fang die Stelle, und ber Beiland fegnet es an Jungen und Alten. Obwohl wenige lesen konnen, so find doch die meisten, besonders die Schwestern, von so glude: lichem Gedachtnig, daß fie die meiften Berfe auswens dig wiffen, und ihre Zeltgenoffen ganze Stunden lang mit dem seligsten Gefang unterhalten. Der Beiland hat sich auch in Gronland aus dem Munde der Une mundigen und Sauglinge eine Macht zugerichtet. Selbst von den Wilden find schon viele durch den Gefang der Unsrigen zuerst gereizt und aufmerksam gemacht wors den, und bann felbst zum frohen Mitgenuß der Ges ligkeit gelangt." Die von den Missionaren in's Gron= landische übersetzten Lieder murden in eine Sammlung gebracht und von Sternberg bei seiner Ruckfehr nach Berlin jum Drud beforbert.

Nerrnhut, theils in Lichtenfels in gesegneter Geschäfztigkeit. Sein langer Aufenthalt in der Mitte der beis den grönländischen Gemeinen machte ihn unter ihnen ganz einheimisch und an sie anhänglich. Nichts, was auf das äußere oder innere Wohl der Mission von Einssluß sein konnte, blieb von ihm unbeachtet. Großes und Kleines besprach er mit seinen Brüdern und Schwesstern. Die alten Anstöße wurden beseitigt, und für die Jukunft alles so eingeleitet, daß sie im Bande des Fries

dens

bens neuer Segen in ihrem Dienste gewärtig sein konnten. Er machte an beiden Orten einen berzbeweglichen Abschied mit ihnen, so wie mit den gronlandischen Ge= meinen, und verließ Gronland ben 30ften Sept. 1771. In seiner Gesellschaft begab sich Matthaus Stach zum fechsten und lettenmal nach Europa gurud, feinen vieljahrigen Dienst in Gronland beschließend. vertrauten und gründlichen Unterredungen, welche er nach feiner Ruckfehr in Barby mit ben Brubern ber Unitate=Weltesten=Conferenz über seine bisherige Umte= führung sowohl, als über seinen eignen Bergensgang hielt, wurde ihm mancherlei, dessen er sich, bei aller feiner bisherigen treuen Arbeit, ju fchamen hatte, fo flar aufgedeckt, daß er feine übrigen Berdienste gern vergaß und fich seinem herrn blos als einen Gunder darstellte, der Jorn verdient hatte. Da war es ihm auch ein großer Troft, daß feine Bruder mit ihm als einem Beinenden weinten, und ihm die Bergebung, die er beim Heilande suchte und fand, auch von ihrer Seite auf's liebreichste zusicherten. Er nahm in ber Folge feinen Aufenthalt zu Bethabara in Nord-Carolina. Dier mar er die Freude und bas Bergnugen feiner Ge= schwister, und fuhr fort, an allen Umstånden des Rei= ches Jesu, und sonderlich an dem Wohlergehen der Misfion in Gronland und Labrador, den innigsten Antheil zu nehmen. Um 19ten Jan. 1783 machte fich die Ge= meine in Salem ein eigenes Beranngen baraus, bas Jubilaum der gronlandischen Mission mit ihm feierlich Den 21sten Dec. 1787 entschlief er in zu begehen. einem Alter von 76 Jahren.

al

fei

rei er

la

be

au

me

mi

un es

zu

she Spe

M

fte

ba

tro Re

ter N

De

wo

be

30

6

Sein nahe verbundener Freund und vieljähriger Mitarbeiter in Gronland Johann Beck war bereits den 19ten

19ten Marg 1777 gu Lichtenfels im 71sten Jahr feines Altere und im 43ften feines gefegneten Dienftes unter. den Gronlandern in feine emige Rube eingegangen. Den 10ten Marg erinnerte er fich mit innigster Dankbarkeit aller der Barmherzigkeit und Treue, die der Beiland feit seiner Abreise von Herrnhut nach Grönland vor 43 Jahren an ihm gethan hatte, und den Tag darauf wurde er gefährlich frank. "Ich werde mohl nun zum Sei= land gehen," fagte er, "ich bin ganz mit Ihm verstan= den. Er hat mich gesucht und zu sich gezogen: ich habe auch die Gnade gehabt, Ihm hier in Gronland nach meinem geringen Vermogen zu dienen; ich habe alles mit Willigkeit gethan; ich habe oft Versehen gemacht, und bin Schuldner geblieben, aber ber Beiland wird es mir vergeben, und mich als einen armen Gunder zu sich nehmen." Darauf machte er einen beweglis chen Abschied mit allen Geschwistern und sah seinem Beimruf mit Sehnfucht entgegen. Die Nothwendigkeit eines Mannes, ber über bie

in konn= oeglichen

hen Ge=

t. 1771.

ach zum

, seinen In den

elche er

dern der

e Amts=

ensgang

bei aller

jatte, so

iste gern

Gunder

es ihm

ihm als

rgebung,

oon ihrer

n in der

Earolina.

iner Ge=

Des Rei=

Der Mis=

Untheil

die Ge=

is, das

feierlich

ef er in

jähriger

eits den

19ten

Die Nothwendigkeit eines Mannes, der über die Mission in Gronland die Oberaufsicht führte, über die stete Besolgung richtiger Grundsätze bei der Bedienung dasiger Gemeinen wachte, und als der allgemeine Verstraute seiner Mitarbeiter in bedenklichen Fallen guten Rath ertheilte, Uneinigkeiten und Misverstäudnisse unster ihnen beilegte, war bei Gelegenheit von Sternbergs Visitation einkeuchtend geworden. Der erste, welcher mit dem so wichtigen Amte eines Helfers in's Ganze von der Aeltesten-Conferenz der Unität bekleidet wurde, war der Bruder Christoph Michael Königseer. Er stand der Mission in Gronland von 1773 bis an seinen am 30sten Mai 1786 in Lichtensels erfolgten Heimgang im Segen vor, und genoß durchgängige Liebe und Achtung

von seinen Mitarbeitern, so wie von den grönländischen Gemeinen, deren Bestes er mit väterlicher Treue wahrs nahm. Bereits über 50 Jahre alt erlernte er doch noch die grönländische Sprache gründlich, und machte sich als Uebersetzer sehr verdient. Sprachlehre und Wörterzbuch und die früheren Uebersetzungen wurden von ihm wesentlich verbessert.

Sein Nachfolger im Amte, Bruder Jesper Brostersen, trat in seine Fußtapfen und war in seinem Gesschäfte als erster Worsteher der Mission unermüdet thästig, dis er 1794 wegen geschwächter Gesundheit nach Eusropa zurücksehrte. Auch er suchte neben seinem Hauptsberuse durch Uebersetzungen von Abschnitten der heiligen Schrift u. a. m. eine richtige Erkenntniß der christlichen Lehre zu befördern. Der Hauptinhalt der Lehre Jesu, die Harmonie der vier Evangelisten, das Gesangbuch in einer neuen Ausgabe, das Liturgienbuch erschienen nach und nach zu Barby im Druck. In den Schulen wurden Abe-Lafeln und ein Abe-Buch eingeführt,

te E

21

aı

"

al

ill

in fú

u

se C

te U

u

gl

Durch diese verschiedenen Arbeiten in der gronlans dischen Sprache erhielten die Brüder eine immer grundzlicher Kenntniß derselben. Auch die Uebersetzungen der danischen Missionare und ihre mundlichen Berathungen wurden gern von ihnen benutzt. Manche bisher gezbrauchte Ausdrücke wurden verbessert und zur Bezeichznung solcher Begriffe, die den heidnischen Gronlandern völlig fremd sind, führten sie lieber Wörter aus einer andern Sprache ein, als daß sie sich der rein gronzlandischen Worte bedienten, wenn diese unrichtige und unschickliche Nebenbegriffe erweckten.

Schon seit mehreren Jahren waren die Missionare sowol, als die Direction der Brüder-Unität auf die An-legung

findischen ue wahrs ooch noch achte sich Worters von ihm

per Brosinem Gesudet thás nach Eus nach Eus nach Eus rheiligen pristlichen hre Jesu, sangbuch erschienen Schulen eführt.

Schulen eführt, grönläns er gründs ingen der athungen isher ges Wezeichs mländern ins einer ein grönstige und

issionare f die An= legung legung eines britten Missonsplatzes in Grönland bebacht gewesen. Die große Anzahl der Gemeinen in Neu-Herrnhut und Lichtenfels erschwerte eben so sehr die Aufsicht und geistliche Bedienung als das außere Bestehen der Einwohner. Auch glaubte man den Vorstheil der Handelsgesellschaft in Kopenhagen durch eine Erweiterung unsers Missonswerks zu fördern.

Die Untersuchungsreise, welche Matthaus Stach im Jahr 1765 in den südlichen Theil von Gronland unternommen und die mit den heidnischen Einwohnern gemachte Bekanntschaft lenkte die Ausmerksamkeit vorstüglich auf die Gegend südwarts von Frederikshaab, der außersten danischen Kolonie.

Im Sommer 1773 standen viele Südlander in Lichstensels und bei der Fischer-Loge, und wiederholten ihre Einladung, daß die Brüder zu ihnen ziehen möchten. Als Königseer daselbst seine erste Predigt in dem ganz angefüllten Saale gehalten, sagte Einer derselben: "Kommt nur nach Süden, da sind noch weit mehrere als hier beisammen waren, die sich bekehren wollen, und nur ihr Baterland nicht verlassen können." Schon im folgenden Jahre 1774 gingen ihre Wünsche in Ersfüllung. Es trat jetzt der günstige Umstant wir, daß um eben die Zeit von der grönländischen Handlungsges sellschaft eine neue Niederlassung, Julianeshaab, in Süden durch den Kaufmann Anders Olsen, einen als ten Freund der Brüder, errichtet wurde, der ihnen zur Ausführung ihres Vorhabens beförderlich war.

Der Missionar Johannes Sorensen und seine Frau und ber Gehülfe Gottfried Grillich boten mit Freuden die Hand zu dem schwierigen Unternehmen. Unter den gläubigen Grönländern in Neu-Herrnhut und Lichten-

fels fühlten fich mehrere angeregt, mit ihnen bahin gu ziehen. Go erinnerte fich z. B. ber Nationalhelfer David in ersterem Orte an seine Familie in Guben, und daß viele davon fur den Beiland gewonnen werden konnten, wenn er hinginge und ihnen das Evangelium verkundigte. Darüber konnte er eine ganze Nacht nicht schlafen. Des Morgens eröffnete er diesen Gedanken feis nen Lehrern, und ba er gur Geduld und reiflichen Ueberlegung verwiesen wurde, ließ er einige Bochen barauf an Konigseer schreiben: "Der Beiland hat fich meiner in Guaden erinnert. Er hat mit Barmbergigkeit an die Seelen der armen Menschen gedacht. In der That, ich fühle, daß mich der Heiland ermahlet hat, daß ich un= ter die Ungläubigen gehen und helfen foll, fie von der Finsterniß zum Licht zu bringen. Der Heiland allein fann Alles, und weil Er herr ift über dich und mich, fo frage Ihn deswegen, ob Er es mir erlaubt? Ich habe einen großen Trieb und Verlangen, einen Befuch in Gus den zu thun; ich weiß aber des Beilandes Sinn nicht. Er thue mit mir nach Seinem Wohlgefallen." Er wurde dann durche Loos bestimmt, mit nach Suden zu gehen und nahm den Antrag unter Dank= und Freudenthranen an.

Der Helfer Ludwig, welcher sein Zeugniß durch seinen Wandel bestätigte, war desselben Sinnes. Es bilz dete sich eine Pilgergesellschaft, die Alt und Jung zussammen aus 33 Grönländern bestand. Am 1sten Juni 1774 verabschiedeten sie sich mit der Gemeine in Lichztensels bei einem Liebesmahle. Königseer that ihnen den Sinn des Heilandes und Seiner Diener wegen dieser Reise kund, daß sie unter ihren noch sinstern und wilz den Landsleuten als Kinder des Lichts sich betragen und denselben den Tod des Herrn und die ihnen selbst

il

fe

ih

b

re

se.

ti

61

ge

E

uı

30

6

m

bei

badurch wiederfahrene Gnade mit getrostem Bergen ans preifen follten. Gie murben Perfon fur Perfon befragt. ob sie willig waren, bem herrn und der Gemeine sich gang zu ergeben, und ben Beschwerlichkeiten fich au unterziehen, die im Unfang nicht ausbleiben murben. Sammtliche Pilger bejahten Diese Frage mit Freudig= feit. Tages darauf erfolgte ber Aufbruch in vier Bei= berbooten. Ueberall, wo sie wahrend ihrer langfamen und beschwerlichen Kahrt landeten, fanden sie bei ihren beidnischen Landsleuten freundliche Aufnahme, und murden von ihnen eingeladen, auf ihrem Lande zu bleis ben, welches fie als bas beste beschrieben. Die Nationals helfer bezeugten ihnen mit angethanen Bergen, wie es ihnen gemesen sei, als sie noch keine Erkenntniß und kein Gefühl vom Beiland gehabt hatten, und wie es ihnen geworden, da sie das erste Mal gefühlt hatten, daß ein Beiland fei. Den 13ten Juli erreichten fie das Biel ihrer Reise, die Insel Onartok, welche wegen ih= res marmen Brunnens berühmt ift. Das marme Baffer quillt an mehreren Stellen und bildet ein zwei Ruß tiefes Beden, bei beffen Ausfluß eine grune Diefe mit bunten Blumen unsern Brudern einen reizenden Unblick gewährte. Da aber diese Insel fur die Gronlander gur Erwerbung nicht bequem war, so wählte man einen an= bern Winteraufenthalt, zwei kleine Meilen von derfelben und vier von Rap Farewell an der Fiorde Agdluitsof.

Zu Anfang Oct. zogen die Missionare aus ihrem Zelt in ihr grönländisches Winterhaus und richteten die Versammlungen regelmäßig ein. Außer ihren eigenen Grönländern hielten sich den Winter über auch Anders Olsen und 25 Getaufte von der dänischen Mission, mit welchen er den Anfang zur neuen Kolonie machen sollte,

bahin zu elfer Da=

den, und

n werden

angelium

anten sei=

en Uebers

n darauf

ch meiner

eit an die

That, ich

B ich un=

e von der

ind allein

mich, so

3ch habe

ich in Sú=

inn nicht.

Er wurde

gehen und

ränen an.

niß durch

8. Es bil=

Jung zu=

ften Juni

e in Lich=

ihnen den

gen dieser

und mil=

betragen

nen felbst

bei ihnen auf. Dazu tamen noch 92 heibnische Gron= lander aus der Umgegend; fo daß fich zu der taglichen Berkundigung bes Evangeliums an 150 Bubbrer ein= fanden. Der neue Missionsplat bekam ben Ramen Lichtenau, Die Bruder nebft ben Nationalhelfern befuchten bann auch fleißig in ber Nachbarschaft, wo in einem Bezirte von etlichen Meilen gegen 800 Gronlan= ber wohnten, und predigten ihnen von ihrem Schopfer und Erlofer. In den erften Tagen bes Dec. g. B. be= suchte Sorensen mit dem Belfer Ludwig die nordliche Gegend. Den 2ten Dec. gegen Abend landeten fie auf einer großen Infel. Die Leute warteten schon am Strande, fie gu empfangen; halfen ihr Boot auf's Land tragen und nahmen fie mit Freuden auf. Sie verlangten von Sorensen, daß er ihnen etwas ergablen follte; da pries er ihnen mit warmem Herzen die Liebe bes heilandes an. Es wurde alles fehr ftill im hause und fie borten mit großer Aufmertfamteit gu. Gine Frau fagte: "ich habe mich schon lange bekehren wollen; aber mein Bater, Mann und Bruder (fie fagen babei und hörten es mit an) find mir immer hinderlich." Ihre Mutter beklagte auch, daß sie nicht zu den Glaubigen gezogen. 3ch fagte ihnen, schreibt Sorensen, bas Gleich= niß Jesu von dem Baum, der das Land hindert. Der alte Mann, welcher damit gemeint mar, fam und fette fich zu mir. Ich rebete ihn an: "Du bift nun schon so alt geworden, und bein Schopfer hat dich so lieb, willst du nicht einmal darüber denken und es zu Bergen neh= men?" Er sagte mit Bewegung: "Ich habe heute bas erste Mal etwas davon verstanden," und war hernach fehr still und nachdenkend. Der helfer Ludwig hielt auch eine gefalbte Rede an fie und forderte fie auf, fich flei=

n

h

n

be Grons taalichen drer eins Mamen lfern be= t, wo in Gronlan= Schöpfer . B. be= nordliche n sie auf chon am oot auf's uf. Gie erzählen die Liebe m Hause u. Gine n wollen: gen dabei 5." Thre blaubigen & Gleich= ert. Der und fette schon so b, willst zen neh= eute das hernach via hielt auf, fich

flei=

fleißig an bas Gefagte zu erinnern; er glaube nicht um ber Rebe willen, fondern weil er es taglich an feinem Bergen erfahre. Der alte Mann begleitete fie uber einen fteilen Berg in ein anderes Saus und bat fie, ben Ginwohnern die angenehmen Borte zu wiederholen. Beim Abschied fagte ber Alte: Ach großen Dant, großen Dank Abag wir fo etwas gehort haben, und fo fagten viele. Obgedachte Krau, seine Tochter, fuhr nebst ihrem Mann mit ihnen nach Agdluitsof. Es find in biefer Gegend, heißt es im Diarium bes Jahres 1775, viele Ungefots. Die Leute fangen aber an, fich überzeugen ju laffen, bag die Borte und Werte berfelben Betrug find. Den 15ten Febr. besuchten und vier folche Gautler, fauter gang junge Manner. Einer von ihnen gab zu erkennen, daß er fich bekehren wolle. von und wohnt ein anderer, der seiner Kunft wegen sehr berühmt mar. Er hatte es fo weit gebracht, bag, wenn er herte, seine an dem andern Ende des Sauses han= gende Trommel sich von felbst, oder, wie er vorgab, durch seinen Geift bewegte. Dieß hatten die Leute einige Jahre geglaubt. Indem fie nun aber Acht gaben, fahen fie, daß er durch Riemen, die er an bem Fuße und dem Arme befestiget hatte, die Trommel rubrte. Gin anderer ftarb, mahrend er zwei feiner Runftgenoffen bei fich hatte, die ihn gefund zaubern follten. Da diefe nun sahen, daß er dem Tode nicht entgehen konnte, hieß est; seine Seele sei schon aus dem Leibe und in eis nen Seehund gefahren. Solche Menschen haben mir fast alle Tage um und. Der haufige Besuch von allen Orten halt an. Oft find unfre Stuben ben gangen Tag voll, wenn eine Gefellschaft hinaus ift, kommt eine andere wieder herein. Unter zwanzigen gibt es indeß zwei zwei ober drei, die gern etwas vom Heiland hören, die übrigen gehen wieder weg, wie sie gekommen sind, und wollen lieber Taback erbetteln.

Der 19te Marz war der selige Tag, an welchem bier die drei Erstlinge, ein Mann und zwei Weiber, getauft wurden. Das Haus war so angefüllt mit Mensichen, daß sie auf dem Fußboden sigen mußte. Der Kriede Gottes war dabei kräftig zu fühlen.

Den 22sten Mai verschied der Nationalgehulfe David am Seitenstechen. Er war gang in ben Willen bes herrn ergeben und erklarte fich wiederhoit, er fei gang mit feinem Beiland einverstanden. Er miffe wohl, baß er Ihn und die Bruder gar oft betrübt habe, es fei ihm aber alles vergeben, und er gehe ale ein bes anadigter Sunder ju Jesu. Die Schmerzen waren ihm erträglich und nicht zu vergleichen mit denjenigen, wels che ber Beiland fur ihn ausgestanden habe. Mit seiner Krau machte er einen erbaulichen Absc, ied und ordnete noch an, wie es mit seinen außern Sach i sollte gehalten werden. Dann kniete er nieder, und betete nit gefaltenen Handen. Tages darauf entschlief er unte dem Gesang und Segen der Anwesenden. Oft horte r in die Erklas rung von ihm: alle Beschwerlichkeiten m en ihm reichs lich vergutet, wenn auch nur eine Seele ir Jesum gewonnen wurde. In feinem Saushalt zeichnete er fich als ein guter Erwerber und verstandiger Wirth aus. Den Ar= men Gutes zu thun, mar fein Bergnugen. Die Besuchen= ben fanden bei ihm Berberge. Auch die Europäer liebten und ehrten ihn. Rurg vor seinem Ende hatte er fich gefehnt, nach Neu-Herrnhut zurudzukehren, weil er mit seinem Durchkommen in's Gedrange fam. 6 seiner Landsleute begaben fich aus gleicher Urfache nach Lichtenfels zurück.

Den

h

2

Ş

te G

b

be

he

no

ra

DI

nd hören, men find, welchem

Weiber, mit Men= ic. Der

naigebülfe en Willen it, er fei rife wohl, habe, es re ein be= vären ihm igen, wel= Mit seiner id ordnete e gehalten gefaltenen n Gesana die Erkla= hm reich= fesum ge= er fich als Den Ar= Besuchen=

er liebten gesehnt, it seinem indsleute

s zurück. Den

Den vergangenen Winter über hatten unfre Brüder sammt ihren Gronlandern sich sehr kummerlich durch= bringen muffen. Seehunde gab es so wenig, daß fie Noth hatten, den zu den Lampen erforderlichen Speck zu bekommen. Die voriges Jahr von Lichtenfels mit= genommenen Vorrathe reichten knapp zu, bis fie ihren Untheit an den von Europa dieses Jahr überschickten Lebensmitteln bort in Empfang nehmen konnten. Bei Mangel und Beschwerde blieben sie dennoch guten Duthes. Erft im Nov. 1779 konnten fie die von ihnen funf Jahre lang bewohnte feuchte Rasenhutte verlagen und ein nach europäischer Art erbautes Saus beziehen. Die rege Begierde nach dem verkundigten Wort, die fie bei den zahlreichen Einwohnern der Umgebung verspur= ten, machte sie alles Ungemach vergessen. Auch hatten fie bald die Freude, hier in Lichtenau die dritte Gemeine aus den Beiden in Gronland fich fammeln und aufblus hen zu sehen, welche den beiden andern an Gnade und Anzahl nicht nachstand. Zuweilen waren einige hundert Beiden von Guben her ihrer Nahrung wegen in ber Nachbarschaft versammelt, und die Brüder versaum= ten folche Gelegenheiten nicht, den Samen des Wortes Gottes unter ihnen auszustreuen. Freilich fanden fie bei ben meiften taube Dhren; aber es verging doch fein Sahr, da nicht eine bald größere bald kleinere Anzahl derselben den Entschluß faßte, sich zu bekehren, und durch die heilige Taufe zur Gemeine hinzugethan murde.

Bu Anfang des Jahres 1782 zählten die Gemeis nen in Lichtenau 336, in Lichtenfels 374 und in Neus Herrnhut 512 Seelen. Da brach eine Seuche aus und raffte in Jahresfrist nicht weniger als die Hälfte der drei Gemeinen weg. Vermuthlich wurde die Krankheit

durch

burch einen in Godhaab überwinternden Wallfischfanger dahin gebracht. In Neu-Herrnhut, mo dieselbe zuerst überhand nahm, waren oft nicht Gesunde genug, um die Gestorbenen zu begraben. Der Tod der besten Erwerber brachte zahlreiche Familien in großes Gestränge. Mit den Säuglingen, denen die Mütter entrissen wurden, war man äußerst verlegen. Die Gemeine zerstreute sich, um der Ansteckung zu entsliehen. Doch sahe man alle, die bei dieser Gelegenheit aufgelöset wurden, ihrem Ende freudig entgegen gehen. In Lichtenau erst im September aus, und war an beiden Orten nicht minder verheerend. Lichtenau verlor alle seine Helser.

Mit schmerzlichen Wehmuthegefühlen trat man baber in das Jahr 1783 ein, in welchem die Miffion in Gronland ihr funfzigjahriges Jubelfest beging. Nach Ronigseer's Ruckfehr von Europa murde daffelbe am 13ten Aug. in Lichtenfels, am 14ten Sept. in Neu-Berrnhut und am 2ten Nov. in Lichtenau im Segen gefeiert. Der Friede Gottes durchdrang die Bergen. Die stillen Bahren, die baufig von ben Wangen ber Gronlander herabrollten, zeugten von dem Geifte der Dankbarkeit und des Lobes, der fie erfullte. Der Blick auf die gahlreiche Jugend (in Neu-Berrnhut g. B. mas ren 120 Kinder beisammen) erweckte die zuversichtliche Soffnung, daß in ihnen die Gemeine von Neuem aufblühen werde nach der großen Ernte, die der Beiland Die Beit ber gehalten hatte. Die gronlandischen Gemei= nen wurden mit herzlichen Buschriften und Geschenken aus einigen deutschen Gemeinen erfreut. In einem von bem Bischof Spangenberg im Namen ber Aeltestens Conferenz ber Unitat an fie erlaffenen Schreiben mur=

ren ten gelo Alu

Die Bri nur dasi wie sink in L

felte ober geni tere in i bas hatt nisch Osti theil meh

fon zeig ten,

lust

den ihnen die von Gott ihrer Nation seit funfzig Jahren durch den Dienst der Brüder erwiesenen Wohlthaten an's Herz gelegt, und zu dankbarer Benutzung angelegentlich empfohlen; sie hörten dasselbe mit vieler Aufmerksamkeit und Herzensbewegung an.

fischfan=

dieselbe

egenug,

er besten

Bes Ge= er entris=

Semeine

. Doch

ufgeloset

In Lich=

nau erst en nicht

Belfer.

rat man Mission

g. Nach

elbe am

in Neus

n Segen

Herzen.
igen der

eiste der

der Blick

B. was sichtliche

em auf=

Heiland Gemei=

schenken

nem von

leltesten=

en wur=

ben

In den verstossenen funfzig Jahren sind zum Dienste der grönländischen Mission vier und sechzig Brüder und Schwestern aus Europa gekommen, davon nur sieben in Grönland heimgegangen, neunzehn noch daselbst angestellt waren, die übrigen aber dieses Land wieder verlassen hatten. Während dieses Zeitraumes sind in Neu-Herrnhut 1287, in Lichtensels 537 und in Lichtenau 374 Erwachsene und Kinder aus der grön- ländischen Nation getauft worden.

Neu=Herrnhut und Lichtenfels bekamen jest nur selten einen Zuwachs aus den Heiden, da sich wenig oder keine heidnische Einwohner mehr in dortiger Gezgend befanden, und daher nur solchen, die von entsernzteren Wohnplatzen her auf einige Zeit ihren Ausenthalt in der Nachbarschaft gedachter Missionsplatze nahmen, das Evangelium gepredigt werden konnte. Lichtenau hatte dagegen fortdauernd fleißigen Zuspruch von heidznischen Grönlandern, unter denen einige von der fernen Ostfüste herkamen. Vinnen sechs Jahren entstand hier theils aus diesen, theils durch Neugeborne eine Verzmehrung von beinahe 200 Personen, wodurch der durch die tödtliche Seuche im Jahr 1783 erlittene Verzlust wieder ersetz wurde.

Was den innern Gang dieser Gemeinen betrifft, so war bei allen Gebrechen und Mängeln, die sich darin zeigten und den Missionaren oft vielen Kummer mach=ten, doch die in denselben waltende Gnade, welche sich 1. Grönland.

sonderlich in den Versammlungen an Festtagen sehr fraftig an ben Bergen bewies, nicht zu verkennen. Die Erklarungen der Gronlander über ihren Bergens= zustand gegen ihre Lehrer, Briefe, welche sie nach Europa schrieben, und offentliche Bortrage ber Selfer ga= ben erfreuliche Beweise von ihrem innern Leben und ihrem Wachsthum in christlicher Erkenntnig. hatten die Missionare ofters die Freude, untreue Ge= meinglieder, die mit ihrem Herzen vom herrn abgewi= chen und in grobe Vergehungen gerathen waren, nach erfolgter Umtehr und aufrichtiger Reue wieder absol= viren und in die Gemeine aufnehmen zu konnen.

Die in den Jahren 1795, 1800 und 1801 sich wiederholenden gefahrlichen, mit Seitenstechen verbun= benen, Epidemieen waren Zeiten einer ausgezeichneten Gnadenheimsuchung in den drei Gemeinen. men baburch zu einem ernftlichen Befinnen über fich felbft; und die Glaubensfreudigkeit, mit der besonders manche bemährte Helfer und Selferinnen von hinnen schieden, hinterließ einen tiefen und gesegneten Ein= druck bei den Ueberlebenden.

Auf den innern Gang sowol als auf die Bedienung der gronlandischen Gemeinen mirkte mahrend Die= fes Zeitraums am meisten ihre Vertheilung auf mehrere Außenplate ein. Bereits im Jahr 1776 maren von der gronlandischen Sandlungs=Direction neue Anordnungen zur Beforderung des Sandels getroffen worden, die jum Theil den Gronlandern fur ihr außeres Bestehen fehr vortheilhaft maren, indem von da an die Rauf= leute den Seehundspeck viel reichlicher als zuvor mit europäischen Waaren bezahlten. Es erging aber zu= gleich an sammtliche Gronlander ber Befehl, bag bie-

selben

felt

fan

 $\mathfrak{W}_{\mathsf{i}}$

mo

fpr

nur

hôr

wel

lich

múi

tene

309

The

nacl

Ent

wur

der

fern

verf

gem

an

fet,

gab

Mij

Gen

den

men

zeite

fie i

fie

mag

gen

gen sehr erkennen. Herzens= nach Eu= delser ga= eben und g. Auch treue Ge= 1 abgewi= ren, nach der absol= nen.

1801 sich n verbun= zeichneten Viele ka= über sich besonders on hinnen neten Ein=

die Bedie=
ihrend die=
uf mehrere
en von der
vordnungen
orden, die
8 Bestehen
die Kauf=
zuvor mit
3 aber zu=
5, daß die=
selben

felben nicht mehr in so großer Anzahl als bisher bei= fammen überwintern, sondern sich auch mahrend des Winters an mehrern Kangplagen vertheilen follten, movon man fich große Vortheile fur ihren Erwerb ver= Als unsern Missionaren von dieser Berord= nung Anzeige gethan murde, unterließen fie nicht, ge= borigen Orts die üblen Folgen vorstellig zu machen, welche dieselben fur die Aufrechthaltung einer christ= lichen Zucht und Ordnung in ihren Gemeinen haben murden, fügten fich aber in Unterthanigfeit bem erhal= tenen Befehle, so viel von ihnen abhing. Im 3. 1777 zog bem gemäß zum ersten Mal gegen ben Winter ein Theil der bisherigen Einwohner von Neu = herrnhut nach Rellingarsut, den Rookornen und Rangek, in eine Entfernung von vier, brei und zwei Meilen. Gben fo wurde ein Theil der Einwohner von Lichtenfels nach der Grader=Fiorde, Innuksuk und der Loge in der Ent= fernung von vier, anderthalb und einer halben Meile Auch in Lichtenau wurde 1779 der Anfang versett. gemacht, eine Anzahl Familien ihre Winterwohnungen an ausmartigen Platen, in Innutsut und Afilluaros fet, nehmen zu laffen. Un jeden der auswartigen Orte gab man ein paar helfer aus ber Nation mit. Die Missionare besuchten von Zeit zu Zeit diese entfernten Gemeinglieder; und letztere kamen dagegen wieder nach ben Sauptorten, um an der Begehung ber Sacras mente und andern Versammlungen, besonders zu Kefts zeiten, Theil zu nehmen. Auf die Beise suchte man fie in der Gemeinschaft der Glaubigen zu erhalten und fie por allem Schaben bestens zu vermahren. Defters machte aber raube Witterung, Schnee und Gis Die ges genseitigen Besuche auf geraume Zeit unmöglich; auch M 2 fehlte

fehlte es an der gehörigen Aufsicht. Daher bliesben die befürchteten traurigen Folgen der Bertheilung nicht aus. Eigene Trägheit und die Triebe des natürlischen Berderbens sowol, als bose Beispiele heidnischer Nachbarn, oder der zu den danischen Rolonieen gehörenden Grönlander, bewirkten bei Manchem um so schneller Abweichungen und Abfall von der erkannten Wahrheit, da er keinen Lehrer bei der Hand hatte, der ihn mit gehörigem Nachdruck vor der drohenden Gefahr warnte. Unlautere Gemeinglieder benutzten auch gern die Entfernung, um der genauen Aufsicht ihrer Lehrer sich zu entziehen und ungestörter sündigen zu können.

Im Jahr 1786 machte man den Bersuch in Kangek und in der Grader-Fiorde, wo fich eine betrachtliche Anzahl Gemeinglieder beisammen aufhielt, an jedem Ort einen Missionar mit seiner Frau den Winter über wohnen zu laffen, so daß diese Abtheilungen der Gemeine fortgesett mit Wort und Sacrament bedient wurden, auch die Kinder Schulunterricht erhielten. Diese nutliche Einrichtung konnte aber wegen ber da= mit verbundenen hauslichen Beschwerden nicht fortge= sett werden. Inzwischen fingen die gronlandischen Bemeinglieder felbst an, den Schaden einzusehen, welchen fie durch ihre Zerftreuung und Entfernung von ihren Lebrern in Unsehung ihres Innern litten. Mehrere gur Gemeine in Lichtenfel's gehörige Gronlander lehnten da= her im Jahr 1787 die ihnen gemachte Zumuthung ab, fich an andere Plate zu begeben. Eine gleiche Erfahrung machte man in Neu= Herrnhut, als ein Handels= Inspector verlangte, daß alle Gronlander, die noch an diesem Orte den Winter zubrachten, sich andere Winterplate nehmen follten. Er ging fo weit, daß er an bie Gron=

Gri best entl still Die feit best wur **E**cf nar Spec den dur freu Gre des

fein Win gen dah fehl die

und

uni

her blie= ertheiluna natúrli= eidnischer een geho= n um so erkannten hatte, der en Gefahr auch gern rer Lehrer fonnen. h in Kan= tráchtliche an jedem inter über n der Ge= nt bedient erhielten. en der da= cht fortge= ischen Ge= , welchen von ihren ehrere zur ehnten da= ithung ab, he Erfah= Handels= ie noch an re Winter=

er an die

Gron=

Gronlander felbst schrieb, mit ben besten Erwerbern besonders redete und sie zur Veranderung ihres Auf= enthalts aufforderte. Die Missionare verhielten fich still, so verlegen fie auch megen des Erfolgs waren. Die Gronlander felbst aber bezeugten ihre Unhanglichs feit an die Gemeine und ihre Lehrer, und viele erklarten bestimmt, sie wollten nicht wegziehen. Der Inspector wurde dadurch beschamt, und fuchte nachher seinem Schreiben eine milbere Deutung zu geben. Die Miffio= nare gaben fich alle Muhe, mit den handlungesIn= spectoren in gutem Bernehmen ju fteben, und vermies ben forgfaltig jede Gelegenheit zu gerechten Rlagen. Da= durch wurde manchen Beschwerden vorgebeugt. Nach freundschaftlicher Berabredung über Bertheilung ber Gronlander auf den Außenplagen murde der Bortheil des Handels eben sowol, als die Beforderung ber Missionessache möglichst mahrgenommen.

Unfre Brûder ließen es sich überhaupt angelegen sein, ihre Grönlander zu fleißigem Erwerb, zu guter Wirthschaft und sparsamer Haushaltung anzuhalten. In Zeiten des Mangels theilten sie ihnen aus ihren eisgenen Vorräthen mit, und nahmen sich der Armen nach Vermögen an, wozu sie durch Geschenke von Freunden der Mission im Auslande von Zeit zu Zeit unterstützt wurden. Eine solche Zeit ausgezeichneter Noth trat zu Anfang des Jahres 1802 ein. In den nördlichen Gezgenden stieg die Kälte dis auf 31 Gr. nach Reaum. Weil daher der Wallsisch= und Sehundsfang gänzlich sehlgezschlagen war, so trat eine große Hungersnoth ein, und die Handlung mußte allein an Schiffsbrod, ohne Grüße und Erbsen, über 2000 Pfund unter die Grönlander in und um Zuckertop vertheilen. Neu=Herrnhut empfand

die traurigen Folgen dieses harten Winters bei weitem weniger als andere Orte. Die Gemeine in Lichtenfels aber murde in die flaglichsten Umftande versett. Schon im Januar horte man dafelbst von allen Seiten über Mangel an Lebensmitteln flagen. Die meiften Gron= lander hatten geraume Zeit nichts zu effen als Muschel= thiere, welche die Schwestern am Strande zu sammeln pflegen. Bei einem um die Zeit gehaltenen Communion= Sprechen zeigte fich unter ben Gronlandern große Nie-Doch erklarten sich die Meisten: dergeschlagenheit. "Dbgleich unfre Leiber schon lange Zeit hunger em= pfinden muffen, so ist es doch nicht so empfindlich, als wenn unfre Seele barben mußte und fur fie feine Nah= rung zu finden ware. Aber bafur ift Gott Lob geforgt, da wir das heilige Abendmahl haben, welches unfre Seele fattigen und ftarten fann." Inzwischen wurde ihre Ges buld noch harter gepruft. Der strenge Winter und die unfreundliche Witterung hielt bis in den Mai an. "Solange die beften Erwerber noch etwas erwarben," fchreibt Br. Gorfe unterm 19. Juni, "fonnten wir den armen Witwen mit einem Studchen Taback zu Bulfe kommen, fur welchen sie sich etwas Kleisch von Seehunden und Kischen oder einen Wogel taufen tonnten. Denn eines Erwerbers Frau theilt von ihres Mannes Erworbenem anfanglich nur an die Hausleute oder Verwandte fo viel umfonft aus, als ihr der Landesbrauch vorschreibt. Das Ue= brige behalt fie fur ihre eigene Familie. Ift fie oder ihr Mann aber um Taback verlegen, so gibt fie so lange für Taback an Andere Fleisch und Speck, als sie nur etwas hat, in der hoffnung, daß ihr Mann bald wieder etwas nach Hause bringen werde. Alls nun aber im April und noch einen Theil des Mai hindurch fast

gar

gar

viel

ger

geb

geg

um

zu

bitt

ben

ring

mit

leich

obe

Me

noc

wir

den

Ra

and

gar uni

dal

wa

Do

tig

nal

the

ma

N

gei

i weitem chtenfels t. Schon ten über en Grons Muschel= fammeln nmunions rofe Nie= Meisten : nger em= dlich, als eine Nah= b gesorgt, nfre Geele ihre Ge= nd die un= Solange breibt Br. n Witmen für wel= id Fischen rwerbers mfånglich I umsonst Das Ue= e oder ihr so lange 8 sie nur bald wie= nun aber urch fast

gar

gar nichts zu erwerben war, und die wenigen Fische oder ein Seehundchen, die auf's Land tamen, fur fo viele Menschen nichts verschlugen, so wurde die Suns gerenoth allgemein. Um boch bem Magen etwas zu geben, wurde viel altes Zeltfell von den armen Leuten Bei diesem Jammer konnten wir denn nicht umbin, den Geschwiftern, die mit Thranen in den Augen zu uns tamen, um fich etwas fur ihre Rinder auszus bitten, ein Studichen Brod oder etwas Gruge ju ge= ben, nachdem wir zuvor alle unfre gronlandischen Seringe unter fie vertheilt hatten. Europaische Lebends mittel an Alle auszutheilen, konnten wir uns nicht fo leicht entschließen, in Erwägung, wie bald an Gruge oder Erbsen ein Jahresvorrath fur und unter so viele Menschen ausgetheilt sein wurde, wenn es auch in noch so kleinen Portionen geschahe. Endlich konnten wir uns doch nicht langer beffen erwehren. Weil bei dem schlechten Wetter etliche Tage hinter einander kein Rajak ausfahren konnte und in keinem Sause etwas anders als altes Fell zu effen war, wovon Ginige schon Leibschmerzen empfanden, die Kinder aber es gar nicht mehr effen wollten und schrieen, so drang uns diefer Jammer bis in's Innerfte. Wir theilten baher durchgangig fur jede Person klein und groß et= was Gruge und Erbsen aus. Da lebte Alles auf vor Dankbarkeit. Auch hatte diese Mahlzeit eine wohlthas tige Wirkung auf ihre ausgehungerten Rorper. nahmen überdieß eine Tonne Speck beim Handel, und theilten denfelben nach und nach, dem Bedurfniß ge= mag, unter fie. Mun ift feit der Mitte des Mai diese Noth vorbei, wofur wir von Herzen unferm Beiland gedankt haben. Als der herr Inspector Bull in God= haab

haab erfuhr, wie wir ben Gronlandern in der Noth beigestanden, erließ er ein Danksagungsschreiben an uns, und ertheilte Befehl, daß uns das, was wir an Speck, Grüße und Erbsen aufgewendet, aus dem

Sandelsvorrath wieder erfett werden follte.

3mischen der danischen Mission und der Mission ber Bruder waltete mabrend biefes Zeitabschnittes Gin= tracht und gegenseitige Bulfleistung. Nach Lichtenfels zogen im Jahr 1790 einige zur banischen Mission ge= horige Leute mit Bewilligung ihrer Lehrer. Berschies bene Gronlander von der danischen Mission in Godhaab machten Bekanntschaft mit ben Brubern in Neuherrnhut und besuchten ihre Versammlungen. Juli 1797 kamen brei Boote voll Gronlander von Buckertop nach Godhaab, welche gleich nach Reu-Herrnhut kamen und baten, daß man ihnen eine Bersammlung halten mochte. Der dortige Ratechet Fried= rich Berthelfen, welcher von feinem Bater, bem felis gen Missionar Berthel Larsen, die Freundschaft zu ben Brudern gleichsam geerbt hatte, gab bei feinem Be= fuch erfreuliche Nachricht von seiner gesegneten Arbeit unter ben Gronlandern.

Me

der

er Noth eiben an wir an

Mission
tes Ein=
chtenfels
ssion ge=
Berschie=
in God=
in Neu=
en. Im
ther von
the Neu=
ine Ver=
et Fried=
dem seli=
ft zu den
nem Be=

n Arbeit

Siebentes Rapitel.

Jahr 1801 bis 1829.

Mangel an Zufuhr von Europa. Aleinschmidts Besuch in England. Drud bes grönländischen Neuen Testaments. Grönländische Gesangbucher und Liturgieen. Buftand ber Missions : Gemeinen in Neu : herrnhut und Lichtenfels. Seuche in Kanget. Sacularfeier ber gronlandischen Miffion. Rleinschmidts Untersuchungereise nach ber Subsvike Grönlands. Deffen Besuch in Europa und Müdlehr nach Grönland. Anlegung von Friedrichethal. Fleißiger Bu: spruch der Anwohner. Einzug der Missionare in Die Rasenhütte, und bann in's Blodhaus. Bau des Proviant: hauses. Borbereitung jum Kirchensaal. Zuwachs aus ben heiben. Die Oftfufte. holzbebarf. Erwerbung ber Grönländer. Innerer Gang ber Gemeine. Der Natio: nalgehülfe Sem geht heim. Schulunterricht. Die brei älteren Miffionspläge. Berhaltniffe unferer Miffionare ju ben banifchen Sandlungsbedienten und Miffionaren. Meußeres Bestehen. Rennthierjagd. Seehundsfang in Negen. Mergtliche Berathung ber Grönländer. Schulen. Fleißiger Bersammlungsbesuch. Johann Jatob Bed geht Johann Gottfried Gorte begibt fich nach Eu: ropa. Schluß.

Der Krieg, welcher in Gefolge der französischen Staatsumwalzung nach und nach fast über alle Lan-

iebentes

ber Europa's seine Berheerungen verbreitete, blieb felbst nicht ohne empfindlichen Ginflug auf unsere Miffion in Gronland in ihrem abgelegenen Winkel ber Erbe. Bis jum Jahr 1800 behauptete fich Das nemark mit seinen Rolonieen unberührt bavon. Der Beitritt deffelben gur nordischen bewaffneten Meutras litat veranlagte im April 1801 ben erften Ungriff Groß : Britanniens. Die Weigerung ber banischen Regierung, die Flotte bis zum allgemeinen Frieden an diese Macht auszuliefern, hatte im Geptember 1807 die Beschießung Kopenhagens, ben Berluft der Flotte und aller Rolonieen, und die Bernichtung bes Handels zur Folge. In Gronland erregte bas Ausbleiben der gewohnten und benothigten Bufuhr unfern Brudern, fo wie den übrigen Rolonisten, große Berlegenheit. Im Jahr 1808 murden zwar zwei Schiffe mit Erlaubniß ber Regierung gur Berforgung ber gronlandischen Rolonieen von England abgesendet. Das eine davon langte auch mit feinen Borrathen gludlich in dem nordlichen Theil des Landes an, und unfre Bruder wurden nicht wenig in ihrer ganglichen Trennung von Europa erfreut durch ein aufmuntern= bes Schreiben bes Bruders Latrobe aus London, wels ches fie durch diese Gelegenheit erhielten. Das an= dere Schiff aber, welches die sudlichen Rolonieen und unfre Miffionsplate mit Lebensmitteln verfeben follte, hatte das Unglud, bei Statenhut am Gife zu schei= tern. Ein großes Proviantschiff, welches die dani= sche Handels = Direction fur die gronlandischen Rolo= nieen in Archangel ausgeruftet hatte, murbe von einer englichen Fregatte aufgebracht. Die in London für fie auf bas Jahr 1809 bestimmten Vorrathe konn=

ten

te

fe

fa

ein

Du

R

W

fer

no

Litt

B

mi

ab

fel

ten

M

(G)

3u

not

zal

Ih

Be

am

mi

ter

ba

ru

23

m

fel

aus

, blieb ten nicht abgeben, weil die Albsendung eines Schifunfere fes von Groß Britannien nach Gronland nicht raths Winkel fam gefunden murde, und fo tam biefes Jahr nur ich Dás ein fleines Fahrzeug aus Mormegen an, beffen La-Der bung bie Bedurfniffe ber 18 Niederlaffungen an ber Neutras Rufte auf teine Beife befriedigen tonnte. Ungriff Missionare in Neu-Derrnhut und Lichtenfels bemeranischen ten in ihren Briefen vom Jahr 1809, baf fie gwar Frieden noch keinen eigentlichen Mangel an Lebensmitteln geptember litten hatten, aber fich doch genothigt faben, ihre rlust der Borrathe genau einzutheilen, um bamit fo lange als ung bes möglich zu reichen. Ihr Vorrath an Wein hatte fo as Aus= abgenommen, bag fie ju ihrer großen Betrubnig nur r unfern felten das heilige Abendmahl mit ihren Rommunicans e Berle= ten begehen konnten. Besonders empfanden sie ben Schiffe Mangel an Taback, beffen fie bedurfen, um von ben una der Gronlandern Fische, Bogel und Reunthierfleisch, Felle gesendet. zu Kleidern und Booten einzutauschen und sie fur die Borrathen nothigen Sandreichungen in der Saushaltung ju bez an, und zahlen. Doch ruhmen sie die uneigennützige Liebe ber ánzlichen Ihrigen, die ihnen von ihrem Erwerb für geringe muntern= Bezahlung mittheilten. In Lichtenau murbe bie Noth on, wel= am brudenbften empfunden. Das an= Im Jahr 1807," schreibt Bruder Jacob Bed. ieen und

1.

en sollte,

zu schei=

die dani=

en Rolo=

rde von

1 London

the fonn=

ten

"erhielten wir die letzte regelmäßige Bufuhr, welche mit den Ersparniffen fruberer Jahre fur unfern Uns terhalt auf eine geraume Zeit hinreichend mar, und ba wir hofften, die durch den Rrieg veranlagte Storung werde nicht lange bauern, fo gaben wir feinen Beforgniffen Raum; fondern als die Rolonisten fomol als unfre Bruder zu Neu-Herrnhut und Lichtenfels anfingen Mangel zu leiden, halfen wir ihnen

aus unserm Vorrath mit verschiedenen nothigen 21r= tikeln aus, an welchen wir freilich in der Kolge selbst Mangel litten. Im Norden verschaffte ber Sandel mit Wallfischfangern noch einige Sulfe, bier aber konnten wir aus dieser Quelle nichts erhalten. Doch dankten wir Gott, daß uns noch das Rothige zur Erhaltung des Lebens übrig blieb, wenn wir gleich manches entbehren mußten, g. B. Bier, Raffee, Bufund fpaterbin auch Butter und Salz. fer, Wein, Wiewol nun die Sendung vom Jahr 1810 erft im Jahr 1812 ankam, fo haben wir doch Urfache, bem himmlischen Bater zu danken, der uns das tägliche Brod nie fehlen ließ. Zuletzt waren wir die Gingis gen, die noch etwas Taback hatten. Auch mar uns noch einiger Same übrig geblieben, aus bem mir Gartengewächse zogen." Auf einigen Niederlassun= gen stieg die Noth so boch, daß die Kolonisten fich mit kleinen Rischen, Muscheln und Seegras bas Leben friften mußten. Biele von ihnen verließen baher bas Land.

In dieser bedrängten Lage verblieben die Rolos nieen bis zum Jahr 1811, da die brittische Regies rung den Danen die Bersorgung ihrer Niederlassuns gen in Grönland gestattete, indem sie den danischen Schiffen, welche dahin segelten, Erlaubnisscheine erstheilte, und dadurch dem Mangel ein Ende machte.

Während des Kriegs, der erst durch den Kieler Frieben den 14ten Jan. 1814 beendigt wurde, ging indeß der Hauptwerkehr über Groß-Britannien. Unsere gronländischen Missionare mußten daher auch auf ihren Reisen nach Europa und von da zurück ihren Weg über brittische Häsen nehmen, wodurch die Ausmerksamkeit der Œ

De

ai

ai

R.

H

ne

R

G

de dá

be

we

br

29

rei

M

au

De

da

mi

RI

ihr Eil

231

bal

tei

W 10 vielen Missionsfreunde in England, welche seit der Errichtung der Missions-Societät in London im Jahr 1795 in allen Gegenden des Neichs zur Forderung der Missionssache überhaupt Vereine gestiftet hatten, auch auf diese Mission gerichtet wurde. Sie blieben auch in werkthätiger Unterstützung derselben nicht zurück.

In dieser Zeit murde Bruder Johann Conrad Rleinschmidt durch den am 9ten Mai 1812 erfolgten Beimgang feiner Frau veranlaßt, nach einem beinabe neunzehnjährigen Aufenthalt in Gronland, vier seiner Rinder nach Europa zu bringen. Gie verließen in Gesellschaft der Schwester Walder und ihrer Tochter den 2ten September 1812 Neu-herrnhut auf dem banischen Schiffe Freden (Friede), welches nach Leith. bem Safen von Coinburg in Schottland, bestimmt war. In der Gegend von Staatenhuf überfiel fie ein dreitägiger fürchterlichte Sturm. Um Abend bes 29sten Septembers, ba er seine größte Starke erreicht hatte, traf ein Bligstrahl das Schiff. Matrosen wurden niedergeworfen, von denen einer auf der Stelle tobt blieb. Alles gerieth in die großte Bestürzung; ber Rapitan sprang aus ber Rajute auf das Berdeck mit dem Ausruf: "Nun ist es vorbei mit und! Ift kein anderes Schiff in ber Rabe?" Rleinschmidt und seine Gesellschaft bereiteten fich auf ihr nahes Ende vor und fangen Beimgangs = Berfe. Ein machtiger Gottesfriede umgab fie unter bem Brausen der tobenden Wellen. Man bemerkte indef balb, baß ber Strahl nicht gezundet und bas Schiff teinen wesentlichen Schaben gelitten habe. Widrige Winde verlangerten ihre Reise so, daß fie erst ben 10ten October auf ber Rhebe von Leith vor Unfer gin=

vic=

nen Ar=

ge selbst

Handel ier aber

. Doch

ige zur r gleich

ee, Zuk=

d Salz. erst im

he, dem

tägliche

e Einzi=

var uns

erlassun=

sten sich das Le=

en daher

ie Rolo=

e Regies

erlassun=

danischen

heine er=

machte.

eler Frie=

ing indeß

ere gron=

hren Rei=

über brit=

mkeit der

gingen. Während ihres Aufenthalts in dieser Stadt starb Kleinschmidts dreijährige Tochter Ratharina. Er und die Seinigen hatten hier und in Edinburg die herzlichste Theilnahme vieler Missionsfreunde zu gesnießen. In einer ihrer Erbauungsstunden reichten ihm die Versammelten die rechte Hand zum Zeichen der Bruderliebe. Nachdem er den Winter in Fulnek zugebracht und wieder geheirathet hatte, kehrte er im Jahr 1813 von Leith aus nach Grönland zurück, in Gesellschaft der Missionare Gorke und Müller.

Da unfre Bruder oftere ben Mangel einer voll= ftandigen, richtigen und verständlichen Uebersetzung bes Neuen Testaments in's Gronlandische empfunden hatten, so wurden sie durch die freundschaftlichen Un= erbietungen der Londoner und Edinburger Bibelgefell= schaften, ben Druck berfelben zu beforgen, ermuntert, Diese Arbeit nun in die Hand zu nehmen. Rlein= schmidt sandte die Handschrift der von ihm verbeffer= ten Uebersetzung an feine Mitarbeiter in Neu-Berrn= but und Lichtenfels zur Durchficht. Gie murde ales bann in Gegenwart von vier erfahrenen und verftan= bigen Nationalgehulfen von den Miffionaren in Lichs tenau nochmals grundlich durchgegangen. Alls nun Die mit vieler Sorgfalt berichtigte Uebersetzung Des Neuen Testaments zum Druck nach Europa befordert wurde, schrieben die beiden Nationalgehulfen Benja= min und Sem felbst an die Bibelgesellschaft in Lonbon, und bezeugten berfelben, es sei ihnen wichtig und angenehm gewesen, daß sie an dieser Arbeit haben Theil nehmen durfen. Benjamin fugte hingu, er und Die andern Gehulfen hatten ihre Ohren geoffnet, ba= mit die Worte vollkommen verständlich sein mochten;

n

31

ge

De

n

D

N

De

De

E:

au

ho

N

die

D

be

lic

G

De

hii

ihi

3u

m

es sei ihnen aber oft sehr schwer geworden, die rech= er Stadt ten Ausbrucke zu finden, da die in ihrer Sprache atharina. aburg die vorhandenen Worte nicht überall zulangen wollten." e zu ge= Im Sommer 1823 langten dann die in London ge= druckten Exemplare bes gronlandischen Neuen Testa= reichten 1 Zeichen ments auf unfern Missionsplaten an, und wurden ju großer Freude ber Empfanger unter bie Sausei= n Fulnek rte er im genthumer vertheilt, wobei diese aufgefordert murden, urûct, in der Absicht ihrer Wohlthater gemaß, ihren Sausge= noffen fleißig daraus vorzulesen. ler. iner voll=

Die neuen grönländischen Gesangbücher und Listurgieenbücher, welche ihnen 1819 und 1823 von Deutschland aus zugesendet wurden, belebten auf's Neue den Gesang; wie denn überhaupt die Grönlänsder große Freunde des Singens sind, und die Lieder des Gesangbuchs recht melodisch austimmen lernen. Es haben auch mehrere von ihnen nach dem Gehör auf der Violine und Flote spielen, und das Waldshorn und die Trompete blasen gelernt.

Im November 1816 hatten unsre Missionare in Neu = Herrnhut nach sechzehn Jahren wieder einmal die Freude, einen erwachsenen Heiden zu taufen. Dasselbe war ber Fall in Lichtenfels im Febr. 1820 bei einer erwachsenen Heidin nach siebenzehn Jahren.

Beide Niederlassungen kann man als zwei christliche Gemeinen ansehen, deren Kinder bald nach der Geburt getauft und von den frühesten Jahren an in den Heilswahrheiten unterrichtet werden, und später= hin, wenn sich die hierzu erforderliche Gesinnung bei ihnen findet, zu der Aufnahme in die Gemeine und zum Genuß des heiligen Abendmahls gelangen. Auch machen unsre Missionare die erfreuliche Erfahrung,

eŝ

bersetzung

npfunden

ichen An=

ibelgesell=

rmuntert, . Rlein=

verbeffer=

eu=Herrn=

urde als= verstån=

in Lich=

Alls nun

zung des befördert

n Benja=

t in Lons ichtig und

eit haben u, er und

fnet, das

mochten;

daß kaum einige ihrer jungen Leute Die Gemeinschaft ber Glaubigen ganglich verlaffen. Indem fie ben Berirrten und Berführten mit unermubeter Sorgfalt nachgeben und ihnen in Liebe und Ernft die Gefahr. in der sie schweben, zu Gemuthe führen, gelingt es burch Gottes Gnade, die meiften berfelben vom Bege bes Berderbens früher oder spater herumzuholen.

Um meisten find fie ben Verführungen zur Gunde ausgesett mahrend ber marmern Jahreszeit, in mel= cher fie fich auf ihren Erwerbplagen gerftreut befin= ben und von einem Ort jum andern ziehen. Ein gronlandischer Bruder in Lichtenfels erklarte fich felbst darüber also: "Ich bin dadurch in große Zerstreuung gerathen und habe den Umgang mit dem Beiland nicht fo genoffen, wie dieß im Winter der Kall ift, wenn wir hier ruhig beisammen wohnen, ofters por dem Angesicht des Beilandes versammeln. Ach wenn wir doch nicht so sehr an das Herumzie= ben gewohnt maren!" - Den Commer über haben wir mahrend ber Jagd nur einen Gedanken, und ber geht auf bas Ermerben; die Vergnugungen auf ber Rennthierjagd machen vollends, daß wir vor Kreuden fast taumeln."

Nicht selten haben besonders die jungern Gemein= glieder bei ihrer Ruckkehr zu ihren Winterwohnungen reuige Bekenntniffe abzulegen, daß fie in der Zeit der Abwesenheit von ihren Lehrern, den Reizungen ihres verberbten Bergens gefolgt und in die Gunde gefal= Ien find. Durch bas Zusammentreffen mit folchen Gronlandern, Die fich bei den danischen Faktoreien niedergelaffen haben und fich einem uppigen Leben ergeben, merden die Gelegenheiten zur Berführung

noch

nc

m

ae

be

ba

bei

00

ein

bre

ner

ein

Die

gen

Die

mú

übe

die

die

fich

2Ba

bei

bene

der

Her

daß

Hai

Das

hage

wich

gen

I.

neinschaft
sie den
Sorgfalt
Gefahr,
gelingt es

om Wege holen.

ur Sûnde in wels eut befin= jen. Ein sich selbst erffreuung Beiland Kall ift, und uns rsammeln. Herumzie= ber haben , und der auf der vor Freu=

Gemein=
pohnungen
r Zeit der
ngen ihreß
nde gefal=
nit folchen
Faktoreien
gen Leben
erführung
noch

noch vermehrt. Die Anwendung der Kirchenzucht, welche im Ausschließen vom Friedenstuß, vom heilisgen Abendmahl und von der Gemeine besteht, pflegt bei den Gefallenen eine heilfame Reue zu bewirken, da sie dann mit Thranen um die Absolution bitten.

Eine Seuche, welche im Frabiahr 1819 burch ben Genug eines Ballroffes, Deffen Rorper zufällig von schadlicher Beschaffenheit mar, fich in Ranget, einem zu Meu- herrnhut gehörigen Außenplate, verbreitete, und in wenigen Wochen über breifig Versoz nen binraffte, biente ben bortigen Gemeingliebern gu einer Lauterung. Schon feit mehreren Jahren maren die Missionare über den Wandel berselben fehr verles gen orwefen. Es schien, als wollten fich bort alle diejenigen sammeln, welche einen Plat zu haben munichten, auf dem fie ihre bofe Werke ungeftort auss üben konnten. Sene verheerende Rrantheit hatte nun die Rolge, daß Biele durch den Drang der Roth, in die fie mit den Ihrigen geriethen, jum Befinnen über fich gebracht wurden, ihren bisherigen anstoffigen Mandel beweinten, und bor ihrem Ende neue Gnade bei Jesu suchten und fanden. Auch die Buruckgeblies benen ließen hoffen, daß fur fie eine liebliche Frucht der Gerechtigkeit aus dieser gnadigen Buchtigung vom Herrn hervorwachsen werde.

Den 3ten Juli 1821 wurde es hundertjährig, daß der erste Apostel der Gronlander, der Prediger Hand Egede, aus Morwegen in diesem Lande ankam. Das königlich dänische Missions=Collegium in Ropens hagen hatte verordnet, daß zur Erinnerung an diesen wichtigen Vorgang auf allen danischen Niederlassun= gen ein Säcularfest gefeiert werden solles Dasselbe

I. Grönland.

D

mar

war auf den 7ten October, den Isten Sonntag nach Trinitatis, festgesetzt worden, weil sich um diese Zeit die Gronlander wieder auf ihren Winterplatzen bes finden.

Auch unfre Misstonare auf allen drei Platzen wurden durch ein Umlaufsschreiben des Handels=Inspectors Mühtenfort in Godhaad ersucht, das Fest mit unsern grönlandischen Gemeinen zu begehen. In Erwägung, daß auch unsern ersten Brüdern der Weg nach Grönland durch den ehrwürdigen Egede gebahnt worden ist, wurde an allen drei Orten das Fest an dem dazu bestimmten Tage mit großer Feierlichkeit und im Segen begangen. Die königliche Handels=Direction in Kopenhagen erfreute die Grönlander durch eine Vertheilung von Grüße, Erbsen, Fleisch und Vier.

In eben Diefem Sacularjahr ber banischen Diffion in Gronland 1821 wurden von Lichtenau aus Die ersten Schritte zur Anlegung eines vierten Dif= fionsplates im Guden bes Landes gethan. Es zeig= ten sich je langer je mehr Spuren davon, daß unter ber Bevolkerung der Sudspite von Gronland ein Verlangen nach dem Evangelium sich rege. Auf ih= ren Zugen nach Norden mahrend des Sommers hat= ten mehrmals Gronlander von daher ihr Verlangen bezeigt, fich zu bekehren, und um Lehrer gebeten, weil sie ihr schones Land nicht verlaffen konnten. In betrachtlicher Anzahl maren solche Sudlander nach Lichtenau gekommen und hatten sich da zum Theil niedergelaffen. Die Gemeine bafelbst muchs bis zu ju ber Bahl von 658 Perfonen an. Binnen zwei Jahren hatten fich über hundert neue Ankommlinge

aus

a

130

De

m

da na

Die

bei

lan

gu

bec

rich

bei Fel

in

erit

Me

Bá

8 6

brei

das

Muj

unte

dase

und ruf ntag nach diese Zeit lätzen bes

i Plagen
Jandels=
das Fest
ehen. In
der Weg
we gebahnt
s Fest an
seierlichkeit
Handels=
Bronlander
n, Fleisch

schen Mis= tenau aus erten Mis= Es zeig= daß unter inland ein . Auf ih= nmers hat= Berlangen er gebeten, Innten. In inder nach jum Theil hs bis zu innen zwei tommlinge aus aus den Beiden eingefunden. Eine so große Boltszahl an einem Orte mußte für den nothigen Erwerb der Groulander Besorgnisse erregen und ein Grund mehr werden, auf einen neuen Missonsplat in der Gegend von Staatenhuk anzutragen.

Der Missionar Kleinschmidt in Lichtenau erhielt daher von der Unitate Direktion den Austrag, zusnächst eine Autersuchungsreise nach Staatenhuk und in die dasige Gegend zu thun, um über die Beschaffensheit des Landes auf der südlichsten Spitze von Gronsland bis zur Ostseite hin möglichst genaue Erkundizgung einzuziehen. *)

Den 3ten Juli 1821 begab er fich auf die Reise, begleitet von den Nationalgehulfen Benjamin, Fried: rich und Sem. Erstere zwei hatten ihre Familien bei fich, so daß die Reisegesellschaft, welche in zwei Fellbooten die Fahrt in unbekannte Gegenden magte, in 13 Ermachsenen und 4 Rindern bestand. Den ersten Tag erreichten fie Abends das über 6 deutsche Meilen von Lichtenau entfernte Rennortalik (b. i. Bareninfel), die sudlichste danische Handelsloge. Die 8 bis 10 Meilen von da bis Staatenhut legten fie in drei Tagen zurud, indem der ftarke Seegang und das Treibeis die Fahrt hemmte und gefährlich machte. Auf den verschiedenen Landungsplaten, welche fie unterwegens fuchen mußten, versammelten sich die daselbst in Zelten stehenden Beiden in großer Anzahl, und von Alten und Jungen ertonte wiederholt der Buruf: "es ift gemiß unfer ganger Ernft, mir wollen

^{*)} Den umftändlichen Bericht von biefer Reife f. Nachrichten aus ber Brüdergemeine 1823. 3tes heft S. 359-390.

sind Alle betehren!" Mit stiller Andacht und ges
spannter Ausmerksamkeit hörten sie zu, wenn ihnen Bruder Rleinschmidt das Heil in Christo verköndigte. Die Nationalgehülfen bestätigten alles Gesagte mit großem Nachdruck. Der Gehülfe Benjamin sagte unter andern: "Bir können bezeugen, daß alles, was ihr so eben vom Heiland und Seinem Tod und Leiden gehört habt, keine Erdichtung, sondern gewisse Wahrheit ist, weil wir davon in unserm Herzen Ersfahrung haben. So glücklich sind wir geworden, weil wir von euch ausgegangen sind; und da ihr hier wie verirrte Schase seid, die keinen Hirten haben, so kommen wir zu euch, um euch zum Heiland einzuladen, damit auch ihr so glücklich werdet, wie wir sind" u. s. w.

Den Sten Juli Abends kamen sie glücklich in Rarksamio (d. i. Bewohner eines Flachlandes) an, wo der eigentliche Wohnsitz der südlichen Heiden sich besindet. Dieser Bezirk macht den südlichsten Theil des festen Landes aus. Staatenhuk, welches auch die Gronlander Kangersoak d. i. eine große Ecke (hollandisch Huk) nennen, wird als eine große Insel durch einen schmalen Sund davon getrennt, welcher eine Durchfahrt auf die Ostseite Gronlands bildet.

Mit der größten Freude empfing sie das gutmüthige Bolk. Sie führten Kleinschmidt und seine Gesfellschaft, wie in Prozession, zu einem großen mit Gras bewachsenen Platze hin, und zeigten ihm eine Stelle, auf der sie ein Haus bauen konnten. Dazu schien derselbe allerdings wohl geeignet, indem er zu beiden Seiten Seebuchten hat, die zu Hafen dienen konnen. Auch fließt nicht weit davon ein bedeutender

Bach,

Ŋ

N

eiı

de

mi

ch

Fe

bis

80

lai

hie

Fr

eŝ

we

fra

ma

ner

len

fen

o n

ful

Si

ben

deu

Bel

Di

gez

um

30

und geenn ihnen
erkündigte.
efagte mit
min sagte
daß alles,
Lod und
ern gewisse
derzen Ergeworden,
da ihr hier
ten haben,
eiland eint, wie wir

stucklich in moes) an, Heiden Theil es auch die de (hollans Infel durch veleher eine

det.
das gutmüs
dieine Ges
großen mit
en ihm eine
ten. Dazu
ndem er zu
afen dienen
bedeutender

Bach,

Bach, der aus einer Eisblink und zwei Teichen sein Wasser empfängt, den ganzen Winter hindurch nicht einfriert und reich an Lachsforellen ist. Einige Stunsden nach Often und Westen ist viel ebenes Land, das mit niedrigen Weiden, Birken und Wachholdersträuschen hin und wieder bewachsen ist, welche man zur Feuerung benutzen kann. Die umliegenden Verge sind bis an die Spize grün bewachsen, wodurch sich schon von ferne diese Gegend an der ganzen Westküsse Grönslands auszeichnet. Die See bietet den Grönlandern hier reichliche Erwerbung dar.

Als die Bewohner der Gegend aus Kleinschmidts Fragen und Erkundigungen vermuthen konnten, daß es auf eine Niederlassung unter ihnen angetragen werde, wurden sie vor Freuden wie außer sich. Sie fragten einmal über das andere, ob es denn wirklich wahr und keine Lüge sei, daß Lehrer unter ihnen wohnen würden? — "D laßt die Lehrer doch recht eis len!" außerten sie sich zum öftern gegen die Gehüls sen, "damit sie zu uns kommen, ehe wir sterben; o wir werden es vor Verlangen nicht erwarten können."

Von einigen heidnischen Grönlandern begleitet, fuhr Kleinschmidt eine gute Tagereise weiter ostwarts. Sie fanden das Land merklich kahler, und allenthals ben bemerkten sie viele Eisblinken, zum Theil von bez deutender Größe. Die Grönlander, welche hier in Zelten standen, waren nur des Erwerbs wegen hier. Die eigentlichen Ostgrönlander wohnen nach den einzgezogenen Nachrichten 200 deutsche Meilen nördlicher, um den 70sten Grad, wo auch William Scoresby im Sommer 1822 Winterhauser von ihnen angetroffen,

fo daß immer nur Einzelne auf ihren Wanderungen bis in die Gegend von Staatenhut kommen durften.

Der Zweck dieser Untersuchungsreise war nun vollstommen erreicht. Aleinschmidt verabschiedete sich dasher am 14ten Juli in einer feierlichen Bersammlung mit den Heiden in Narksamio, die sehr anhänglich an ihn und seine Begleiter geworden waren, und sich nur ungern von ihnen trennten. Das Wort des Lebens war durchgängig von den Heiden mit großer Begierde angeshöret worden. Ihre Zahl in dieser und der benachbarsten Gegend mochte sich auf mehrere Hundert belaufen.

Den 15ten Juli fruh vor Sonnen=Aufgang besgab sich die Reisegesellschaft auf den Rückweg, und da ein starker Nordwind die See langs der Kuste fast ganz vom Eise frei gemacht hatte, so ging die Fahrt bei eifrigem Rudern der Grönlanderinnen sehr gesschwind, Schon am zweiten Tage den 16ten Juli

Abende erreichten fie wohlbehalten Lichtenau.

Der Bericht, welcher von dieser Untersuchungsreise an die Unitats = Aeltester = Conferenz erstattet
wurde, überzeugte dieselbe, daß der Herr und Sein
Geist uns eine Thure unter diesen Heiden in Südz
Grönland aufgethan, um daseibst an der Ausbreitung
Seines Reiches zu arbeiten, und daß es daher an der
Zeit sei, auf Anlegung eines vierten Missionsplatzes
in Grönland in der Gegend von Staatenhuk anzutraz
gen. Es wurde nun durch den Agenten unster Missionen in Kopenhagen, den Bruder Reuß, beim Roz
nige von Danemark um die Erlaubniß dazu angesucht,
welche auch unter freundschaftlicher Mitwirkung des
Missions-Collegiums und der Handels-Direction durch
einen allergnädigsten Beschluß Sr. Majestät unterm

26sten

26

er

av

210

ur

M

tu

m

un

80

im

let

ste

18

de

lia

Ro

hei

Za

vei

pla

űbi

gir

Zi

Ch

ger

FOL

bei

26sten Februar 1822 ber evangelischen Brüber-Unitat ertheilt wurde.

berungen

Durften.

nun voll=

fich da=

ammlung

nalich an

fich nur

bens war

rbe ange=

enachbar=

belaufen.

fgang be=

meg, und

Rufte fast

die Fahrt

sehr ge=

6ten Juli

rsuchungs=

3. erstattet

und Gein

in Gud=

usbreitung

her an der

ionsplates

f anzutra=

nfrer Mif=

beim Ros

angesucht,

irkung bes

ction durch

åt unterm

26sten

Im Jahr 1823 tamen Geschwifter Rleinschmidts auf einen Besuch nach Europa, der pon der Unitates Aleltesten = Conferenz bazu benutt wurde, mit ihnen umftandliche Albrede über die zur Anlegung des neuen Miffionsplages erforderlichen Anstalten und Borbereis tungen zu nehmen. Außer genannten Geschwiftern waren die ledigen Bruder Johann Arnold be Fries und Johann Friedrich Baus bagu auserfehen worden, von welchen der erftere die Geschwifter Rleinschmidts im Fruhjahr 1824 nach Gronland begleitete, und ber lettere schon das Jahr vorher feine einstweilige Uns stellung in Lichtenau gefunden hatte. Den 10ten Mary 1824 gingen Geschwister Rleinschmidts und Bruder de Fries von Ropenhagen aus an Bord bes nach Inlianenhaab bestimmten Schiffes Diana, geführt vom Rapitan Peter Swennesen. Aus besonderer Geneigt= heit hatte die konigliche Sandels = Direction fur Diefes Jahr ein großes Schiff nach der füdlichen Gegend verwilligt, und so konnte das fur den neuen Miffions: plat in Ropenhagen gezimmerte Blodhaus nebft ben übrigen Materialien auf daffelbe geladen werden.

Um eben diese Zeit, namlich den 16ten Marz, gingen Geschwister Lehmanns, die ledigen Brüder Tietzen und Johannes Rögel und die ledige Schwester Christens an Bord des Schiffes Freden, das die Gezgend von Neu = Herrnhut und Lichtenfels besegeln sollte, und von dem leiblichen Bruder des Kapitäns der Diana geführt wurde. *)

Ganz

^{*)} Die beiden Reiseberichte f. Nachrichten aus der Britberge: meine 1825. Istes Seft S. 120. und 3tes Seft S. 346.

Sang imermartet trafen am 11ten Dai Abende biese beiben Schiffe in ber Gegend von Neu-Berrnhut auf bem Meere zusammen, und Tages barauf, am 12ten Mai, als bem hundertighrigen Jubeltag ber Grundlegung bes erften Anftaltes und Berfammlungss hauses der Gemeine in herrnhut, fanden fich die Reis fenden von dem Areden bei ihren Mitvilgern auf der Diana ein. Wie groß war da die Freude auf beiden Seiten, fich gerade an biefem Tage auf bem Belts moore zu grußen, und hier einen Jubeltag einzig in feiner Art feiern zu konnen! Drei Bochen hatten beibe Schiffe, ohne von einander etwas zu erfahren, an ber gronlandischen Rufte im Treibeis bin und ber freuzen muffen, unter heftigen Sturmen und Schnees gestober, durch die der Freden an feinem Takelwerk fehr beschädigt murde, und durch eine Brechwelle drei Boote perlor. Dabei mar die Ralte so angreifend, daß die Schiffsmannschaft der Diana kaum im Stande mar, bas gang mit Gis überzogene Schiff au regieren. Alls nun unfre Geschwifter fich gegen= feitig die ausgestandenen Gefahren erzählten, und die Erfahrungen ber gottlichen Durchhulfe mittheilten, flossen ihre Bergen in der innigsten Dankbarkeit gegen den Berrn, fo wie in warmer Bruderliebe gufammen, und fie freuten fich gemeinschaftlich des großen Gluckes, unter Seiner gnabigen Obhut und Leitung zu fteben.

Die beiden Kapitans beschlossen, von nun an zus sammen zu bleiben, und gemeinschaftlich den Hafen von Godhaab und Neus Herrnhut aufzusuchen, den sie am 14ten Mai Abends glücklich erreichten.

Geschwister Rleinschmidts und Bruder de Fries verließen hier das nach Julianenhaab bestimmte Schiff,

mel=

10

m @

in

be

te

de B

21

no

00

ge

00

ne H

3

101

li

hi

n

P

ri

2

ft

n

D

Í

-Derrnhut rauf, am beltaa ber mmlungs= h die Reis n auf ber auf beiden em Welts einzig in en hatten erfahren, n und her d Schnee= Lakelwerk melle brei ingreifend, faum im ene Schiff ich gegen= , und die mittheilten. rkeit gegen susammen, n Gluckes, zu ftehen. iun an zus

i Albends

en. r de Fries nte Schiff, wels

den Hafen chen, den

we bes, burch Gis aufgehalten, erft ben 19ten Mug. mit feiner Ladung bei Diefer Dieberlaffung eintraf. Sie legten von Reu = herrnhut bis Lichtenau Die Reife in gronlandischen Weiberbooten gurud. Den 1sten Juni begaben fie fich auf ben Weg, erreichten ben 6ten Lichs tenfels, und nach vierzehntägigem Aufenthalt baselbst den Iften Juli Lichtenau. Bier schloß fich der ledige Bruder Baus an fie an, und nach einem herglichen Abschied von ber bafigen Gemeine und ihren Missios naren fetten fie am 24ften Juli ihre Reife nach Gus den ebenfalls in zwei Fellboten fort. Die Rationals gehulfen Gem und Nathanael, welche mit Kreuben den Auftrag angenommen hatten, mit ihnen an den neuen Plat zu ziehen, und in ihrem Theil unter ben Beiden zu bienen, folgten in ihrem Boote mit ihren Kamilien.

Am 26sten trasen sie in Nennortalik ein, wo sie von dem dasigen Handels = Assistenten, Herrn Ard, liebreich empfangen wurden, und die Versicherung ers hielten, daß es ihm jederzeit anliegen werde, ihnen nach Möglichkeit zu dienen. Das Bestehen des neuen Plazes hangt namlich davon ab, daß alle Baumates rialien und sammtliche Vorrathe und Bedürfnisse der Wissionare auf dem großen Fahrzeug der Handelsstoge von Julianenhaab, wo die nach dem Süden bestimmten Schiffe ihren Landungsort haben, nach Nensnortalik gebracht und dort so lange aufgehoben werzben, bis es möglich wird, sie nach und nach auf Weiberbooten nach der Gegend von Staatenhuk zu schaffen.

Nach einer gefahrvollen Fahrt durch bas mit dem Strom der See sich andrangende Treibeis langs einer einer zum Theil felsichten und seh, steilen Ruste erreichten sie den 27sten Juli Abends das Ziel ihrer Pilgerfahrt und landeten bei Narksamio. Kaum waren sie voll dankbarer Freude an's Land gestiegen, als sie einander um den Hals sielen und einander zuriefen: "Gewiß wird der Herr an diesem Orte mit und bei und sein!" worauf sie sich selbst und den neu anzusangenden Missionsposten dem Heiland mit gerührtem Herzen in einigen Versen angelegentlich empfahlen.

br

zu

30

ba

ne

lic

23

er

PI

23

wi

ge

G

zu

D

S

de

be

fer

D

ve

in

rei

un

G

R

ne

fe

un

G

Dem König von Danemark, Friedrich VI., als dem huldreichen Landesvater unfrer grönländischen Missionen zu Ehren, erhielt der neue Platz den Nammen Friedrichsthal, so wie der Bach, an dessen Ufer unfre Brüder ihr Zelt aufschlugen, Königsbach

genannt murde,

Bei ihrer Ankunft fanden fie auch nicht einen Gronlander vor; denn sie waren alle nach den nahge= legenen Inseln auf Erwerb gefahren. Den 31sten Juli faben fie einen Rajat auf fich zukommen. Es mar ber neugetaufte Christian Friedrich, welcher in Nennorta= lik von ihrer Unkunft gehort hatte. Boller Freuden fuhr er sogleich von Narksamio ostwarts, um ben Seinigen und andern Grontandern diefe ermunschte Bot= schaft zu bringen. Auch erblickte man Tages barauf drei Boote voll Gronlander, welche herangeeilt kamen. Alls nun unfre Miffionare ihnen an den Seeftrand ent= gegen tamen, riefen ihnen die Gronlander freudig zu: "so seid ihr also wirklich hier angekommen. O wie dankbar muffen wir fein fur diesen Beweis eurer Liebe ju und! Als wir gestern von eurer Unkunft borten, fam uns vor übergroßer Freude die ganze Nacht fein Schlaf in die Augen, und kaum konnten wir den Anbruch

Rufte er= Ziel ihrer caum wa= egen, als der zurie= mit und

VI., als landischen den Na=

n neu ans

it gerühr=

mpfahlen.

an deffen Snigsbach

icht einen en nahge= 1ften Juli 8 war der Nennorta= : Freuden um ben schte Bot= es darauf ilt kamen. trand ent= eudia zu:

. D mie urer Liebe ft hörten,

Nacht kein r den An=

bruch

bruch bes Tages erwarten, bor Gehnfucht, ju euch zu kommen." Sie machten fogleich Unftalten, ihre Belte neben dem der Miffionare aufzuschlagen.

Das erfte, worauf diese zu denken hatten, mar bas Aufbauen eines gronlandischen Sauses, bas ih= nen zur Bohnung dienen mußte, bis es murde mog= lich fein, von Julianenhaab Die Materialien zu ihrem Blodhause herbeizuschaffen. Dazu war aber für den erften Winter feine Aussicht." Nachdem fie daber ben Plat zu ihrer einstweiligen Wohnung abgesteckt, ben Boden dazu geebnet, und mit Bulfe der fehr dienft= willigen Gronlander Steine vom Strande herbeigetra= gen hatten, begaben sie sich den Sten August mit den Gronlandern auf den Bauplat, um den Grundstein ju legen. Das geschah unter dem Gefang des Berfes: Der Grund, d'rauf wir uns grunden, ift Chriftus und Sein Blut 2c. Bruder Rleinschmidt kniete sodann auf demfelben nieder, und verrichtzte ein inbrunftiges G= bet, in welchem er den Herrn anflehte, daß Er in diefem ersten Sause, welches an diesem Ihm geweihten Orte errichtet werden folle, Seinen heiligen Namen verherrlichen, und die Verkundigung Seines Wortes in demselben vielen Seelen zu ihrem ewigen Beil ge= reichen laffen wolle. Auch die anwesenden Seiden und felbft die kleinsten Rinder beugten mahrend biefes Gebets in ehrfurchtsvoller Stille und Andacht ihre Rniee vor dem herrn, beffen Gegenwart auf eine binnehmende Beise bei dieser Feierlichkeit zu fpuren mar.

Erst am 9ten August langten die Nationalgehul= fen Sem und Nathanael mit ihren Familien an. Nach und nach zogen gegen 80 Personen, welche bisher zur Gemeine in Lichtenau gehort hatten, nach Friedriches

thal. Auch verging fast kein Tag, an welchem nicht Boote mit Beiden eintrafen, bie ihre Zelte bei ben Brudern aufschlugen, und auf Befragen jedesmal die erfreuliche Antwort gaben: "auch wir geharen zu de= nen, die hierher kommen, um sich zu bekehren. " Sie schienen mit einander zu wetteifern, ihre Erkennt= lichkeit an den Tag zu legen. Nicht felten brachten fie Lachse, Holz und andere Rleinigkeiten, und legten das Dargebrachte mit den Worfen bei dem Belt der Missionare bin: "Das ift jum Gebrauch fur euch," und entfernten fich bann, ohne bie geringfte Bezahlung dafür anzunehmen. "D die armen Geplagten!" borte man fie ofters im mitleidigen Tone ausrufen, wenn sie sahen, wie unbequem fur Europäer sich un= fere Geschwister in ihrem Zelte behelfen mußten, oder fie fragten theilnehmend : " ihr habt es gewiß febr schwer?"

te

6

m

h

te

u

Se

10

D

60

m

n

w

Mach der Ankunft so vieler Grönlander wurde es nothig, die Versammlungen, welche bisher im Zelte gehalten wurden, unter freiem Himmel vor demselben zu halten. Links und rechts vom Eingang, wo sich der Missionar befand, der die Versammlung hielt, sassen die Manns und Weibspersonen auf dem Erdbosden. Bruder Kleinschmidt hielt folgende Ansprache an sie: *)

"Im Namen Gottes unsers hochgelobten Heitans des Tesu Christi, der alle Menschen unaussprechlich liebt, und gern alle zur Erkenntniß der Wahrheit bringen und ewig selig machen will, sind aus weiter Ferne über das große Weltmeer Lehrer zu euch gekommen,

^{*)} Siehe Nachrichten aus ber Brildergemeine 1825. 3tes Seft S. 378.

hem nicht bei ben esmal die en zu de= ekehren. !! Erfennt= brachten ind legten Belt ber ür euch," te Bezahe plagten!" ausrufen, fich uns ten, oder ewiß sehr

wurde es im Zelte demselben, wo sich hielt, sa= m Erdbo=Ansprache

en Heilans
8 sprechlich
rheit brins
eiter Ferne
gekommen,
um

eine : 1825.

um euch, die ihr bisher wie Schafe, bie feinen Birten haben, in der Irre einhergegangen feid, Seinen beiligen Willen und Sein Wort zu verfundigen, aus welchem ihr allein den rechten Weg, ber zum Leben und zur ewigen Seligfeit führt, fennen lernen tonnt. Biederholt habt ihr selbst bezeugt, daß es euer ganzer Sinn fei alle Werke bes Satans und eure bisherigen beidnifthen Gewohnheiten fahren zu laffen, und euch, gleich euren an Jesum glaubig geworbenen Landsteuten, ju eurem Seiland und Seligmacher ju befehren. Bu bem Ende habt ihr ernstlich barum angehalten, daß Lehrer zu euch kommen und bei euch wohnen mochten, um euch auf diesem Wege gur Seligkeit zu unterweifen. Darüber haben fich denn alle Brudergemeinen jenseits des großen Weltmeeres herzlich gefreut, und damit eurem Wunsche gewillfahrt werden konne, ba= ben fie aus herzlicher Liebe zu euch viel Geld gefantmelt, damit Baumaterialien zu einem Sause fur eure Lehrer und zu einer Kirche fur euch, wie auch die nothwendigen Bedurfniffe fur eure Lehrer angeschafft werden konnten, ba es in eurem Lande an allen diefen fur Europaer nothwendigen Erforderniffen ganglieh man= gelt, und ihr nicht im Stande feid, eure Lehret felbft ju erhalten. Gedachte Gemeinen jenseits bes großen Weltmeeres haben barum feine Roften gescheut, weil fie euch aufrichtig lieben, und fich von Bergen freuen. daß ihr euch zu Jesu bekehren und ihre Bruder und Schwestern werden wollet. Much der Ronig Friedrich VI., ber vaterlich fur euer Land forgt, und gu bem Ende jahrlich Schiffe an eure Ruften fendet, bat fich huldvoll zu eurer Bitte herabgelaffen, und die allergnadigfte Erlaubniß ertheilt, daß Lehrer auf bem Lande

Lande Marksamio einen Missionsposten für euch er: richten durfen. Und weil ihr versprochen habt, euren Lebrern willige Kolasamfeit zu beweisen, und euch in Dem Borte Gottes unterrichten zu laffeng fo bat, er ihnen Diefes Stuck Land jum Bohnorte: angewiesen. Mus dem bisher Gesagten werdet ihr felber einsehen, Daß nur folche Leute Erlaubnig erhalten konnen, bier ju wohnen beren ganger Ginn es ift, fich bon ber Gunde und der Gewalt des Satans ju Gott zu befehreng und als Glaubige die nothigen Ordnungen und Einrichtungen einer mahren christlichen Gemeine, treulich zu befolgen. Fur Beuchler aber und fur alle Diejenigen bie diesen Sinn noch nicht haben ; ift eine christliche Gemeine fein Wohnort. Diefe werden hiermit angewiesen, einstweilen fich an andere Orte zu be= geben, jugleich aber bringend ermahnt, jur Unborung des gottlichen Wortes fleißig berzukommen, bis auch fie den festen Entschluß faffen, sich von ganzem Ber= gen gu bekehren, und ihren Ginn auf das einige Rothwendige zu richten. Ift es ihnen alebann bamit vol= liger Ernft, und wunschen fie wirklich, bei ihren Lehrern zu mohnen; so find fie verbunden, ihnen dies zu= por anguzeigen, und bei ihnen bas Berfprechen abzulegen, fich nach unfern Sitten und Ordnungen punft= lich zu richten. Eure Lehrer haben feinesweges die Absicht, sich einige personliche Berrschaft über euch angumagen, oder mit euch Sandel zu treiben und fich zu bereichern; ihr Wunsch und Verlangen geht einzig und allein dabin, euch jum Gehorfam Christi und Seines feligmachenden Evangelii anzuleiten, damit ihr zeitlich und ewig glucklich werden moget. Bu bem Ende werden fie mit der vaterlichen Liebe auch ben noa

n

n

a

fe

ir

21

2

in

u

re

et

2

th

(e

ne

di

euch ter= abt, euren d euch in fo hat er ngewiesen. einsehen, nnens hier h bon ber ott zu be= ungen und neine, treu= ir alle die= ift eine erden hier= orte zu be= Unborung bis auch nzem Her= nige Noth= damit vol= ihren Leh= en dies zu= chen abzu= gen punkt= meges die über euch n und sich geht einzig thristi und damit ihr Bu bem auch ben

nog

von berfelben ungertrennlichen Ernft verbinden. Doch wurde es fie jedesmal tief schmerzen, wenn fie bei Einem ober bem Andern, ber fich bes Ungehörsams, oder einer offenbaren Widersetlichkeit schuldig machte, genothigt fein follten, den Ernst por der Liebe pormal= ten zu laffen: benn die Liebe fei bas einzige Band, welches uns gegenseitig verbindet. Ja liebet eure Lehrer aus bankbarer Zuneigung, thut ihnen, wo ihr konnt, liebreiche Handreichung, und sucht ihnen ihren muhevollen Dienft, fo viel in euren Rraften fteht, zu erleichtern. Dazu feid ihr um fo mehr verpflichtet, da fie aus Liebe zu euch ihr schones Waterland, und alles, was ihnen dort theuer und werth war, verlass fen haben, und hierher gekommen find, ihre Rrafte im Dienste bes Beilandes fur euch baran zu magen. Auch allen chriftlichen Gemeinen jenseits des großen Weltmeeres liegt es von gangen herzen an, bag ihr in der Gnade und Erkenntniß Jesu Christi machsen und zunehmen moget, und ale mahre Glaubige einen rechtschaffenen Wandel führen moget, damit ihr nicht etwa blos den Schein, sondern das eigenthumliche Wesen einer lebendigen Gemeine Jesu barftellet. Denn theuer seid auch ihr erkauft aus den Nationen der Erde mit dem kostbaren Blute Jesu Christi, damit ihr hin= führo nicht mehr ber Sunde dienet, und dagegen allem eiteln heidnischen Wandel auf immer entsaget. Der Heiland sei und bleibe euer Berr; Ihm und nur Ihm feid auch ihr schuldig Leib und Leben; Ihm euch vorzus enthalten, ware mahrlich ein strafbares Widerstreben."

Außer dieser Ansprache murden den Grönlandern noch verschiedene Regeln mitgetheilt, welche sich auf die außere Wohlanständigkeit beziehen, zu deren puntt=

lichen

lichen Befolgung fie fich auf bas Bereitwilligste ::an=

Q

b

g

je

bi

31

1a

Do

tei

ih

Du

fa

De

10

bei

wi

bei

der

der

9te

D

in

len

na

uni

dúi

zui

Den Isten September murbe ber erfte Beide, Ramens Brenat, in Friedrichsthal von Bruder Rleinschmidt auf seinem Krankenlager mit Namen Samuel getauft, in Erinnerung an ben Erftling aus ber gronlandischen Nation Samuel Rajarnat. Er mar erft por einigen Tagen von ber Offfeite gefommen, wo er vor drei Jahren durch Bruder Rleinschmidt das erfte Bort vom Beiland gehort hatte. Als er erfrankte, verlangte er bringend nach ber Taufe und verficherte; er glaube von gangem Bergen an den Beiland, und wolle gern au Ihm in den himmel kommen, und nichts mehr mit bem heidnischen Wesen zu thun haben. Den 2ten verschied er ruhig und heiter, und ben 3ten wurde seine Leiche als des ersten Getauften auf dem neuen Gottes= acter begraben, welcher bei ber Gelegenheit mit einer Rede und einem Gebete eingeweihet murbe.

Den 11ten October singen die Grönländer, ohngefähr 250 an der Jaht, an, ihre Winterhäuser zu
beziehen. Sie erbauten dieselben auf der Nordseite
des Königsbachs, weil es ihnen daselbst zu ihrem Ansfahren auf Erwerb am gelegensten war. Das
Wohnhaus der Missionare wurde auf der Südseite des
erwähnten Baches angelegt. Es verlangte sie um so
mehr, dasselbe beziehen zu können, da seit Ansang
October die Witterung stürmischer wurde, und sie in
ihrem zugigten Zelte nahe an der See vor dem Saus
sen des Windes und dem Brausen der Wogen manche
Nacht schlassos zubringen und sonst allerlei Ungemach
erdulden mußten. Zwölf Wochen hatten sie in ihrem
Zelte zugebracht, während sie mit dem Ausbau ihres
Saus illigste ans

rste Heide,
uder Aleins
en Samuel
der grons
ar erst vor
wo er vor
erste Wort
, verlangte
en glaube
wolle gern
nichts mehr

Den 2ten wurde seine uen Gotteß= it mit einer

nder, ohn=
erhäuser zu
e Nordseite
e zu ihrem
war. Das
büdseite des
fie um so
eit Anfang
und sie in
dem Saus
gen manche
i Ungemach
sie in ihrem
usbau ihres

Daus

Dauses unter vieler Muhe und Beschwerde beschafe tiat waren. Es mußte eine Mauer von Rasen und Steinen eine Elle did anfgeführt werden, womit ein Raum von 14 Ellen in der Lange und eben so viel in der Breite eingeschloffen wurde. Die Bretter gur Bedachung und mas sonft die Noth erforderte, um das haus wohnbar zu machen, war schon im voris gen Jahre nach Gronland gesendet worden, und murbe jett von Nennortalik herbeigeholt. Im Innern ers hielt es zwei Abtheilungen, von denen die kleinere jur Wohnung und die großere jum Bersammlungs= faal bestimmt wurde. Um 17ten October konnten fie daffelbe mit Lob und Dank beziehen, und kaum hats ten sie an diesem Tage ihr Zelt verlaffen und alle ihre Sabseligkeiten in das Saus gebracht, als jenes burch einen heftigen Windstoß vor ihren Augen zusammenfturzte. Aber auch das Saus murde gleich in der folgenden Nacht von dem orkanmäßigen Sturme fo heftig erschuttert, daß fie furchteten, ihr Dach gu Dergleichen heftige Sturme aus Guben wiederholten sich in der Kolge. Den 26sten Novems ber murde bas eine ihrer Boote, bas fehr feft gebuns den und mit großen Steinen beschwert mar, durch ben Sturm vom Lande in die See geführt; und am 9ten December rif derfelbe eine Angahl Bretter vom Dach des Hauses los und führte sechs davon ebenfalls in die See. Desto dankbarer maren sie, daß die vies len Fahrten, welche die Bruder de Fries und Baus nach Nennortalif und Julianenhaab in Weiberbooten unternehmen mußten, um die nothwendigften Bedurfnisse herbeizuholen, ohne Schaden und Verluft zurudgelegt murden. I. Grönland. Ø Alles

Alles Ungemach, was sie erdulden mußten, erstrugen sie mit Willigkeit, und fühlten sich reichlich entschädigt durch das Verlangen der Heiden um sie her, sich zu Jesu zu bekehren und von Ihm und Seiner Liebe zu hören. Ein besonderer Segenstag war der 2te November, an welchem der neue Verssammlungssaal eingeweiht wurde. Die neue Glocke, welche die Umschrift hat: "Kommt, denn es ist als les bereit!" ließ bei der Gelegenheit zum ersten Malihren schönen Klang hören. Em Abend dieses Tages wurde das erste heilige Abendmahl in Friedrichsthal gehalten mit dreizehn Kommunikanten, welche von Lichtenau dahin gezogen waren.

Das Berlangen der Heiden nach ber heiligen Taufe mehrte fich von einem Gemeintag zum an= bern, und da fie wiederholt verficherten, wie es ihr ganges Unliegen fei, fich dem Beiland zu ergeben und nur Ihm zu leben, fo glaubten die Miffionare, ihnen in Erreichung ihres Wunsches nicht hinderlich fein zu durfen, und es wurden durch fehr begnadigte Taufhandlungen an verschiedenen Gemeintagen mab= rend ihres Winter= Aufenthalts 77 Erwachsene und 27 größere Rinder der christlichen Rirche einverleibt. Auch zeigten die Gronlander eine große Begierde, sich mit den Liederversen und ihren Melodieen bekannt zu machen, wobei ihnen die Nationalgehulfen Nathanael und Gem mit ihren musikalischen Gaben gern behulflich waren. Selbst die Rinder zeigten fich fleißig, in der Schule das Buchstabiren zu erlernen.

Während dem Frühjahr und Sommer des folgenden Jahres 1825 wurde das Banholz zu dem Blockhause unsrer Missionare mit Hulfe der Gron-

lånder

te

b

a

b

u

De

m

aı

fei

ar

3U

be

De:

un

die

bei

tet

(3)

fen

ein

Ro

far

bei

fell

geb

fol

der

den

ußten, ers
h reichlich
en um sie
Thm und
Segenstag
neue Bers
ne Glocke,
es ist als
ersten Mal
eses Tages
iedrichsthal
welche von

er heiligen zum an= mie es ihr zu ergeben Missionare, t hinderlich begnadigte tagen wäh= ichsene und einverleibt. Begierde, lodieen be= nalgehülfen hen Gaben zeigten sich u erlernen. er des folz lz zu dem ber Grons

länder

lander von Nennortalik an Ort und Stelle gebracht. Die Errichtung ber vier Schuh biden Grundmauer kostete viel Dube und Anstrengung. Noch vor Wins ter fam der Aufbau des hauses so weit zu Stande, daß fie ihre Vorrathe barin bergen fonnten. am 3ten November murbe das Saus durch einen beftigen Gudoftsturm schief auf eine Seite gedrudt, und drohte ben volligen Einsturg. Gie faben fich baber genothigt, daffelbe auf die andere ben Stur= men meniger ausgesetzte Seite des Ronigsbaches, mo auch die Winterhauser der Gronlander stehen, zu ver= setzen. Im Juni 1826 legten fie unverdroffen Sand an's Werk, die Grundmauer an bem neuen Plat zu errichten. Die Gronlander halfen bem Bruder de Fries treulich bei der vielen und schweren Arbeit bes Abtragens und Wiederaufbauens bes Saufes, und am 28ften September konnten unfre Geschwifter die zwei Jahre bewohnte enge und feuchte Rasenhutte verlaffen und in ihre neue, trodine und wohleingerich= tete Wohnung mit dankbarer Freude einziehen. Gronlandern murde bei einem Liebesmahle zur Er= kenntlichkeit fur die bei bem Bau geleisteten Dienste ein Geschenk von Erbsen ausgetheilt. Die ehemalige Rasenhutte murde ausschließlich zum Behuf der Berfammlungen eingerichtet.

Sowol bei dem Grundgraben des Hauses, als bei dem Abtragen und Sebenen des Plazes vor dems selben traf man auf Schutthaufen, die viele schwarz gebrannte Bausteine, eine beträchtliche Menge Holzstohlen, flache mit eisernen Drahtklammern verbunz dene Stücke Weichstein und andere Ueberreste von den eingeascherten Wohnungen der alten Normanner

enthielten. Auch in der benachbarten Teffermio-Fiorde, nordwarts von Friedrichsthal, werden viele Trummer derfelben gefunden.

Auf Anrathen der Brüder hatten die Grönlans der ihre eilf Winterhauser von der Stelle, wo das neue Missionshaus errichtet wurde, und in der Folge auch der Kirchensaal erbaut werden sollte, in eine kleine Entsernung davon verlegt, und an einer Berglehne stufenformig in drei Reihen aufgeführt.

Im Sommer 1828 wurde auf dem mit vieler Muhe geebneten Plate vor bem Missionshause bas Provianthaus und der Biehftall errichtet. Um 8ten Mai langte Bruder de Fries mit dem letten Baus bolg von Nennortalit glucklich an. Regen, Schnee und Sturm hatten die Arbeit erschwert. Den 19ten wurde die Grundmauer fertig, und in wenig Tagen ftand bas Gebaude aufgerichtet ba. Aus der Rafens butte waren die Versammlungen in einen Anbau an bas Missionshaus verlegt worden. Da es auch hier fur die Gemeine an Raum fehlte, so murde bas neue Provianthaus zu Diesem einstweiligen Gebrauch in Stand gefett und ben 1ften October mit Lob und Dank eingeweiht. Bor demselben wurde im April 1829 ein Platz von 40 Ellen Lange, und 14 Ellen Breite zum Garten eingerichtet, mit Erbe aus alten gronlandischen Saufern aufgefüllt und zum Schut gegen die rauben Winde von drei Seiten mit einer drei Fuß dicken Mauer umgeben. Raum mar diese schwere Arbeit vollendet, so machte sich der unverdroffene Baumeifter von Friedrichsthal, Br. de Fries, daran, mit Sulfe ihrer Dienerinnen ben Plat zu bem neuen Rirchenfagt abzuraumen. "Alle ich," fchreibt er,

"am

FO

Do

3

H

(3)

zu du

311

ma

au

00

bin

gu

all

ich die

mii Fû

Lai es

Mi

gezi

hen

Die

len

gen

mit

den

der

ver

Tessermios perden viele

e Grönlans
, wo bas
n der Folge
te, in eine
einer Bergs
hrt.

mit vieler shause das Um Sten etten Bau= en, Schnee Den 19ten enia Lagen der Rafens Anbau an s auch hier de das neue debrauch in it Lob und im April id 14 Ellen e aus alten um Schutz n mit einer war diese der unver= r. de Fries, lay zu dem

schreibt er,

"am

"am 4ten Mai, ba bie Loofung hieß: Mein Saus foll ein Bethaus heißen allen Boltern, ben Unfang damit machte, war mir besonders wohl in meinem Innern bei ber ersten Arbeit an diesem Tempel bes herrn; fo auch, als am 7ten ber Grundftein aur Grundmauer gelegt murbe, mit ber ich am 15ten Juli zu Stande fam. Meine Dankgefühle nach Bollens dung diefer schweren Arbeit vermag ich nicht in Worte ju bringen. Des herrn Wort ift mahrhaftig und mas Er zusaget, bas halt Er gewiß. Er wird mir auch ferner helfen bei ber Bauarbeit, die noch bevorsteht; Er weiß ja, daß ich alleine und schwach bin. Ich verlaffe mich nur auf Ihn, und bin darum gutes Muthes. Es fommt mir por, als fei ich ju aller biefer Arbeit geboren und erzogen worden, und ich bin dem Beiland von Bergen bankbar, bag ich Diese Seine Befehle darf helfen ausrichten. Es ift mir eine Fürftenluft. Berr, ftarte mir ben Glauben! Funf Jahre find es, feit wir in Neu=herrnhut gu Lande gekommen. Die Zeit bunkt mir, als waren es etliche Tage gewesen; sie mar kostlich, voller Mube und Arbeit."

Bereits im Juni 1828 war der in Ropenhagen gezimmerte Kirchenfaal, aus 976 Baustücken bestes hend, in Julianenhaab glücklich zu Lande gebracht. Die Fortschaffung derselben nach dem zwanzig Meislen entfernten Friedrichsthal erregte nicht wenig Sors gen. Den 5ten September machte sich Br. de Fries mit zwei Weiberbooten und fünf Rajakführern auf den Weg nach Lichtenau, wo die zwei Weiberboote der Mission und 15 Rajakführer die kleine Flotte verstärkten, welche am 8ten nach der Kolonie abfuhr.

Den

Den Iten murben die Boote mit furgem Blocholg beladen, und an ein jedes berfelben ein Balten ans gebunden. Die Manner spannten ihre Rajaks vor Die übrigen 13 Balten von 18 Ellen Lange. Dun ging es zwar langfam bugfirend, aber munter vormarts, mabrend bie Gronlander Berfe auftimmten. Wiewol es stilles Wetter mar, brachten fie boch auf bem Weg bis Lichtenau ben ganzen Tag und bie folgende Macht zu. Nachdem fie bier ausgeruht und fich an einer Mablzeit Erbfen gestartt hatten, langten fie mit dem Transport ben 12ten Abends in Neus nortalit an, von mo die Lichtenauer Gronlauder gus ruckfehrten. Alls ihnen die Bezahlung fur Diefe fehr anstrengende Arbeit, zu ber fich ein Gronlander nicht leicht entschließt, gereicht wurde, erklarten Mehrere, daß sie fich nicht der Bezahlung megen derselben un= terzogen hatten; fondern weil Diefe Balten zu einem Gotteshause bestimmt maren, so habe ihnen bas bie größte Muhe leicht gemacht. Bis jum 24sten Gep= tember murde bann in zwei Fahrten bas Bauholz von Nennortalik vollends nach Friedrichsthal befordert. Die Willigkeit der Lichtenauer Gronlander erweckte Die Friedrichsthaler zu gleichem Gifer. Die noch rudständigen fürzeren Bauftucke follten in dem Fahrzeug der Handlung von Julianenhaab nach Nennortalik geschafft, und von da nach Friedrichsthal abgeholt merden:

Die Gemeine daselbst bestand zum Schluß des Jahres 1828 aus 314 Personen, von denen 68 noch ungetauft waren. Sie hatte im Lauf des Jahres um 24 Personen zugenommen, und wurde damals von Geschwister Rleinschmidts und Mehlhoses und dem ledis

1 Blockhola Balten ans Rajaks vor inge. Dun nunter pors anstimmten. ie doch auf na und die sgeruht und tten, lang= de in Mens nlander zu= ir diese sehr lander nicht n Mehrere, erselben un= n zu einem nen das die Aften Sep= dauholz von I befordert. er erweckte noch ruck= m Kahrzeug Nennortalif al abacholt

Schluß des nen 68 noch Tahres um damals von s und dem ledis

.

ledigen Bruber be Fried bedient. Aus ber Gegend von Staatenbut und meiter von ber Oftseite ber fin= ben fich von Zeit zu Zeit Beiden in Friedrichsthal ein mit ber Bitte, ihre Namen aufzuschreiben, weil fie fich befehren wollten. Giner berfelben, ein bes rubmter Berenmeifter Imernet, ber fich, wie bieß bei Leuten feiner Urt gewohnlich ber Fall ift, burch ein gefälliges Wesen und durch eine gewisse Wohl= redenheit vor andern feiner Landsleute auszeichnet, ergahlte, er fei burch folgenden merkwurdigen Traum veranlaßt worden, aus fo weiter Ferne zu den Glaus bigen zu kommen; es habe ihm namlich im Schlaf geschienen, ale befande er sich im himmel, und ba fei zu ihm gesagt worden: "begib dich zu ben Glaus bigen; dafelbft werden dir überaus wohlschmedende Speisen gereicht werden." Ich mar, fugte er bingu, ein Beide, lebte in Blindheit und Unwiffenheit, und dachte weder an Jesus noch an euch; als aber von Dben ber ein folches Berlangen in mir rege gemacht wurde, mar ich dem mir ertheilten Winke gehorfam, und entschloß mich, unverzüglich hierher zu ziehen. Er besuchte die Bersammlungen fleißig, und bezeigte einige Zeit nachher, seine Ohren offneten sich jett immer mehr, daß er die Worte, die ihm vom Beis land gesagt wurden, verstehen tonne, und es bleibe ihm nun gar fein Zweifel mehr übrig. Er murde ben 9ten Mary 1828 mit Namen Barfillai getauft und zugleich mit ihm fein Bruder, feine Frau und beren Schwester. Alle maren mabrend ber Taufz handlung fehr angefaßt, und gaben nach derfelben ihre Freude und Dankbarkeit in den ruhrendsten Ausbruden zu erkennen.

"Um 2ten Mai dieses Jahres, heißt es im Diarium, hatten wir einen unerwarteten Freudentag, indem vierzehn Beiden mit der angelegentlichen Bitte fich bei uns einfanden, ihre Namen aufzuzeichnen. Zuerst fam ein Mann mit seiner Frau zu Bruder Rleinschmidt mit den Worten: "Schreibe unfre Ras men auf, denn wir wunschen, und zu befehren." Alls er gefragt murde, ob dieß auch ihr volliger Ernft fei, rief er aus: gang gewiß, dieß ist nicht im geringsten zu bezweifeln. Seine Frau, die weit oftwarts her= stammte, und noch nie zuvor etwas vom Beiland ge= hort hat, war und ihres bescheidenen und gesetzten Betragens wegen fehr auffallend. Mit großem Nach= druck versicherte sie, daß nur die Sorge fur ihre Seele fie zu dem Bunsch veranlaffe, hier bei ihren glaubigen Landsleuten zu wohnen. Sie erzählte, ihre Mutter und funf ihrer Geschwister befanden sich noch an ihrem fruheren Wohnorte Dieffeits der Gisfiorde, dieselbe sei aber von ihrer Heimath noch weit ent= fernt. Die jenseits derfelben fich aufhaltenden Gron= lander waren mehrmals zu ihnen gekommen, und hat= ten Handel mit ihnen getrieben. Die dieffeits diefer Fiorde wohnenden suchen namlich ihre Bedurfniffe an Meffern, Mahnadeln, Weichstein u. f. w. von den hier bei Staatenhut befindlichen zu erhalten, welche fie bann wiederum an die auf jener Seite der Gis= Fiorde fich aufhaltende gegen Felle vertauschen. Dazu begeben sich diese an einen Ort, Allak genannt (d. i. wovon man sich wegwendet), vier Tagereisen von Friedrichsthal an der Oftseite gelegen. Mit Anfang des Frühjahres verlaffen fie ihre ferne Beimath, tom= men erft in der Mitte des Sommes in Allat an, und eilen

2

31

fi

ei

ei fe

in

21

fī

eilen nach Beendigung des Handels sogleich wieder gurud. Da diefe Reifen durch bas Gis fehr gefahrs lich werden, so veranlagt fie mahrscheinlich nur befondere außere Noth bazu. Deftere bleiben fie bas her auch gang aus. Bald nachdem eben ermahnter Mann mit feiner Frau fich hatte aufschreiben laffen, tamen funf und dann wieder fieben Personen mit gleicher Bitte ju und, Es wurde ihnen nach Un= preisung ber Liebe Jesu vorgestellt, welch ein wichti= ger Schritt es fei, von der Finfterniß zum Licht und von der Gewalt des Satans zu Gott fich zu bekeh= ren, und ihnen fodann deutlich aus einander gefett, was mit Recht von benen ermartet werde, die hier wohnen wollten. Dieß Alles mochten fie baber diefen Sommer über noch reiflich überlegen, und wenn fie dann noch einigen Anstand fanden, lieber nicht zum Wohnen kommen. Denn zum heiland locken wir von gangem Bergen alle Beiden, nicht aber zuerft jum Sierwohnen, damit nicht etwa außere Absichten fie dazu veranlaffen mogen."

ft es im

reudentag,

chen Bitte

auzeichnen.

u Bruder

unfre Ma=

ren." Als

Ernst sei, geringsten

mårt8 her= eiland ge=

d gesetzten

sem Nach=

e für ihre

bei ihren

ählte, ihre

n sich noch

Gisfiorde,

meit ent=

iden Gron= , und hat=

eits dieser

Bedürfnisse

. von den

n, welche

der Gis=

en. Dazu

unt (d. i.

eisen von

t Anfang

ath, fom=

an, und eilen

Den 23sten Juni kam eine Bootsgesellschaft von einigen 20 Heiden aus der Ferne zum Besuch, denen eine Bersammlung gehalten wurde, in welcher sie sehr stille und aufmerksam waren. Eine Bitwe mit vier Kindern verlangte da zu bleiben. Es habe ihr im Winter einmal geträumt, daß Europäer von dem Ansehen unsere Brüder zu ihr gekommen und zu ihr gesagt hätten: sie solle zu den Gläubigen ziehen und sieh bekehren, damit sie selig werde. Seitdem habe sie keine Ruhe mehr in ihrem Herzen. Als ihr darzauf vom Heiland erzählt wurde, erwiederte sie: ich fange nun an, etwas Wissen zu bekommen von dem

ba oben im himmel, darum ift es mein ganzer Sinn, mich zu bekehren. Gie erhielt mit ihren Rindern die gewünschte Erlaubnif. Unter ber übrigen Gesellschaft befand fich ein Mann, ber fich durch seinen hohen Wuchs und durch sein stilles freundliches Wesen aus= zeichnete. Er mar mit seinem Bruder von jenscits der Eisfiorde hergekommen, und bestätigte es, daß daselbst viel Gronlander wohnen, die im Winter auf ber zugefrornen Gee mit hundeschlitten fahren. es bort im Winter keine Eidervogel und im Sommer feine Heringe (Angmarfet) gibt, fo haben fie ofters von hunger zu leiden. Die Kahrt über die Gisfiorde beschrieb er als sehr gefährlich, weil beständig Eis aus dem Grunde des Meeres auftauche. Was ihnen Bruder Rleinschmidt in ihrem Zelte vom Seiland, von ber Seligkeit der Glaubigen und der Unseligkeit der Unglaubigen fagte, borten fie mit großem Erstaunen an.

Ein Bersuch des Bruders de Fries, im August dieses Jahres auf einem Fellboote die Fahrt zu den Heiden in Osten zu machen, scheiterte an den Scholzlen des Treibeises, die sie schon am zweiten Tag der Reise in einer engen Durchfahrt von allen Seiten drängten und in solche Gefahr setzen, daß sein und seiner fünf Ruderinnen Leben nur noch an einem Fazden hing. Nur mit der größten Anstrengung gelang es ihnen spat Abends, das Boot, welches von einer Eisscholle getragen und vom Strom fortgerissen wurde, die steilen Felsen hinanzuziehen. Die Nacht, die auf ihre wundervolle Rettung folgte, verbrachte Bruder de Fries schlastos und im Gebete zu dem, der in'3 Berborgene sieht, und ein Meister ist zu helsen. Die Grönländerinnen schliesen ohne Sorge, als ob nichts

w

31

u

Ia

er

ai

20

ai N

E

er Sinn, idern die esellschaft en hohen fen aus= jenscits es, daß inter auf n. Weil Sommer fie ofters Gisfiorde ndig Eis zas ihnen and, von igkeit der aunen an. m August rt zu den en Schol= Tag der n Seiten fein und inem Fa= ig gelang von einer en wurde, , die auf e Bruder der in'3 fen. Die

ob nichts

ge=

gewesen ware. Den folgenden Morgen, da das Fahrzwasser freier vom Eise wurde, kehrten sie nach Hause zurück. Die Berge erheben sich in dortiger Gegend rings umher zu einer solchen Hohe, daß man wie zwischen lauter Kirchthürmen durchfährt. Die vielen Eisblinke erstrecken sich theils bis an's Wasser, theils hängen sie an und über den Felsen herunter. Eben so ist auch das Land weiterhin mit einer ungeheuern Eismasse überzogen, aus der die höchsten Spitzen der Felsen hervorragen. Nur am Strande sindet man hier und da etwas Gras. Erst jenseits der Eissiorde, im 63sten Grade, kommt man in bessere Gegenden. *)

*) Bergleiche Scoresby's Reise bas 12te Kapitel. Folgen: bes ift in ber Rurge bas Ergebniß seiner Entbedungen. Im Allgemeinen ist das Land, so weit es untersucht worden, swischen bem 69sten und 75sten Grade, nadt, schroff und bergig. Die höchsten Berge erheben fich bis auf 6000 Jug. Die Rufte wird durch tief hineingehende Einbuchten in viele Inseln zerschnitten. Derjenige Theil der Rufte, welchen er Jameson's : Land benannte, zeich: net fich durch sein Unsehen und größere Fruchtbarkeit aus. Die niedrigern Chenen bilden Wiesen von dem Uppig: ften Pflanzenwuche. Zwei und vierzig Pflanzenarten mer: ben aufgeführt. Mallfische, Seehunde, Ballroffe, Gisbaren, Rennthiere, weiße Safen und bie gewöhnlichen Wasservögel der nordischen Meere sind die Erzeugnisse bes Thierreiches. Spuren von Grönlandern, Die erft vor Aurzem da gewesen, wurden in bedeutender Anzahl gefunden. Diese Spuren bestanden in Ueberreften von Winterhäusern, in Jagdgerathen, Bruchstüden von Schlitten, Sausgeräthen und Grabern, die Menschen: Gerippe und erst zum Theil verwes'te Leichname enthielten. Längs dem gangen Ufer, wo nur ein schicklicher Plat war, Wohnungen aufzuschlagen, fanden sich der: gleichen Baufer und Graber, woraus auf eine beträcht: liche Einwohnerzahl zu schließen ift.

Die Anzahl der Grönländer diesseits derselben, welche an vier Plätzen wohnen, beläuft sich auf achtzig Seelen. Auch diese haben schon große Neigung blicken lassen, sich zu ihren Landsleuten nach Friedzrichsthal oder Nennortalik zu begeben. Aus allem geht hervor, daß die Gegend um Friedrichsthal weitzhin nach Süden und Osten der äußerste Punkt ist, der sich zu einer Niederlassung für Europäer eignet.

Bum Brennholz fur unfre Missionare reichte bis= her bas Wachholdergestrauch in ber nachsten Umges bung, bas ihnen die Gronlander fur Nadeln, Fisch= haten, Bander herbeischaffen. Auch enthalt die bes nachbarte Solg = Fiorde einen reichen Borrath von Birfen. Treibholz ift hier schwer zu erhalten, ba es für gewöhnlich nicht wie im Norden an den flachen Seeftrand abgelagert, fondern von der ftarfen Stromung fortgetrieben wird, baher die Gronlander, fo viel fie beffen benothigt find, aus ber See auffischen muffen. Un Beu fur die kleine Schafheerde ift fein Mangel, nur daß die häufigen Sturmwinde bas Trodinen oft fehr erschweren. Der lette Winter von 1828 auf 1829 war so gelind, baß es ihnen vorkam, als hatten fie ihn gleichsam verloren. In der Mitte bes Decembers minterte es erft ein. Den 5ten Jan. hatten sie ohne vielen Wind eine gewaltig hohe See. Mit fürchterlichem Gebrause rollten die Bergen gleiche Wogen auf das Land, doch ohne Schaden zu thun, vermuthlich in Gefolge eines entfernten heftigen Stur= mes. Diefes außerordentliche Naturereigniß gab ben Gronlandern viel zu benken; und da fie in der Nacht auf den 7ten Januar bligen fahen, fo kamen hernach amei von ihnen als Abgesandte zu ben Missionaren mit ber

der Frage, ob sie nicht das Kommen des Heilandes erwarteten? Die Gronlander redeten viel in ihren Hausen davon, und waren nur ihrer Kinder wegen verlegen. Sie wurden getröstet und darauf gewiesen, daß wir nichts zu thun hatten, als die Worte des Heilandes: "seid bereit!" zu befolgen. Einer von ihnen erwiederte: er fühle weiter keine Beschuldigung in seinem Herzen, als daß er einem Andern eine Zeltsstange noch schuldig sei. Im Februar schmolz der Schnee weg, und der Boden sing an zu grünen. Die Grönlander, welche sleißig Angelica = Wurzeln und Kräckebeeren sammelten, wurden ganz irre in ihrer Rechnung und fragten, wie es denn mit den Monasten ware, ob es schon Fri jahr sei?

Die Erwerbplatze der Grönlander sind theils die benachbarten Inseln, theils die Ostseite. Ihr Seeshundsfang war bis daher sehr ergiebig, so daß sie auch reichlich Speck und Felle an den Kaufmann in Nennortalik abliefern konnten. Auch Eisbaren, die nach der Ostseite hin häusiger vorkommen, werden

bann und wann von ihnen erlegt.

erfelben,

uf achts

Meigung

h Fried=

8 allem

al weit=

ift, der

chte bis= 1 Umge=

, Fisch=

die bes

ath von

, ba es

s flachen

en Strb=

nder, so

uffischen

ist kein

nde das nter von

vorkam, er Mitte

ten Jan.

ohe See.

n gleiche

zu thun,

en Stur= gab den

er Nacht

hernach aren mit

ber

et.

Dem Fange der Angmarset mussen sie die in die Gegend von Lichtenau nachgehen. "Bom Kerings-fang, der heuer sehr reichlich ausgefallen ist," heißt es im Diarium vom Jahr 1827, "kannen am 10ten Juni aus der Gegend von Lichtenau zwei Brüder wiesder bei uns an. Zu unster Freude vernahmen wir von ihnen, daß unste Leute sich allda gut betragen haben, welches sich auch in der Folge bestätigt hat. Grönlander, aus welchen jetzt die hiesige Geneine bessteht, psiegten auch früherhin sich jährlich auf dem Heringsfang bei Lichtenau einzufinden, und verursachs

verlegenheiten, indem sie durch ihr ausgelassenes heidnisches Wesen und durch ihre wilden Tanze bei den Getausten jener Gemeine vielen Schaden anrichteten. Damals hatten sie dem ebenen Platz, auf welchem sie ihre heidnischen Lustbarkeiten veranstalteten, den Namen Nuennargvist (d. h. der Platz, auf welchem es angenehm ist) beigelegt. Jetzt schämen sie sich jener vermeintlichen Annehmlichkeiten, da sie ans dere und bessere kennen gelernt haben. Daß eine solche Veränderung durch die Enade Gottes und durch die Kraft des Evangeliums in wenig Jahren hat bes wirkt werden können, dasur sei der Name des Herrn gepriesen!"

Da die Gemeine großen Theils aus neuen noch unbefestigten Mitgliedern besteht, so kann man sich nicht wundern, wenn ofters wieder Spuren von ihrer früheren Denkungbart und Sitten fich zeigen, Die man mit Ernft und Liebe abzuthun sucht. Das Sprechen der Einzelnen und die Aeußerungen derselben über ihre Bergenöstellung reizte die Missionare gar oft zu neuer Dankbarkeit gegen den Beiland fur die große Gnade, die Er an ihnen thut, und die fich auch dadurch zu Tage liegt, daß Er sie, die noch vor kurzem in den Laftern: des Beidenthums lebten, bei ihrem gedrang= ten Beisammenwohnen, und dem freien Umgang ihres gemein samen Saushalts doch vor Gunden zu bemah= ren me if. Bei dem schnellen Anwachs der Gemeine aus den Seiden fehlt es indeß auch nicht an Leichtfin= nigen und Gleichgultigen, bei benen ber ganze Ernft der B ekehrung erft noch zu erwarten ift. "Es gibt hier, ' schreibt Bruder de Fries, "wie überall, auch

Un=

11

ai E

ge

te

Bı

ge

D eir

fel

lic

rei

RI

ge

tre

nei

alé her

mu

lar so

er

ge

fai

na Ur

(pi

che

fin

geringe
elassenes
inze bei
anrich=
ig, auf
tanstalte=
atz, auf
anien sie
i sie an=
haß eine
md durch
i hat be=
es Herrn

uen noch man fich von ihrer die man Sprechen über ihre 311 neuer e Gnade, adurch zu m in den gedrang= ang ihres u bewah= Gemeine Leichtsin= nze Ernft "Es gibt all, auch

Uns

Unkraut unter dem Weizen; der Hausvater kann aber auch noch Weizen aus dem Unkraut machen, wenn Er will. Der Heiland wolle in Gnaden Seinen heiligen Geist ausgießen, und ein neues Leben in die todeten Gebeine geben. Er wird es thun; Seine Verheis ßungen sind Ja und Amen. Er wird Sein angefangenes Werk kronen mit Gnade und Barmherzigkeit. Die eine Kohle wird die andere zünden, und es wird ein Feuer werden dem Herrn zum süßen Geruch."

Bur Leitung einer folchen Gemeine von Neubes kehrten find treue Nationalgehulfen ein gang vorzug= liches Bedürfniß. Es gelang auch unsern Missiona= ren, die abgehenden durch neue bewährte Bruder und Schwestern aus der Nation zu erfeten. Aus biefer Rlaffe verschied am 2ten Mai 1827 nach vielen auß= gestandenen Leiden der obenermahnte Sem, welcher fo treulich die Sand geboten hatte zur Anlegung Diefes neuen Miffionspostens. Er lebte wie von Neuem auf, als er die Gemeine in Friedrichsthal fo schnell aufblu= ben fah. Andern durch Erinnerungen hart zu fallen, wurde ihm fehr schwer; wenn er fie aber vom Beis land unterhalten und ihnen Berfe vorfingen konnte, so befand er sich in seinem Elemente, und hierin mar er stets unermudet. Durch feinen gefühlvollen Chorgefang hat er die Gemeine oft innig erbaut. Er be= faß ein ausgezeichnet gluckliches musikalisches Gebor, nach welchem er die schwersten Melodieen und viele Arien singen lernte, die er auch auf der Bioline rein spielte. Bei feinem Begrabnif murde das schone Leis chentuch zum ersten Mal gebraucht, welches die Gras fin Einfiedel in herrnhut der Gemeine in Friedriches thal zum Geschenk gemacht hat. Die sauber genahte grôn=

gronlandische Inschrift: "Wir leben oder sterben, so sind wir des Herrn," wurde den Gronlandern bei der Gelegenheit erklart.

Wahrend ber Winterszeit waren die Missionare fleißig mit bem Unterricht ber Jugend beschäftigt. Un= gefahr 120 junge Leute besuchten Die Schule, und als verschiedene durch angestrengten Fleiß es so meit gebracht batten, bag fie zu lesen anfingen, so wurden vierzehn unter ihnen Gefang= und Liturgieenbucher gum Geschenk ausgetheilt. Auch wurde nun den Rindern täglich ein Bers zum Lernen aufgegeben, welchen fie bann in ber Schule aufsagen und fingen. Als ein Madchen, welches fich fowol in der Schule als auf bem Mege nach der Bersammlung leichtsunig betragen batte, deshalb nach Hause geschickt murde, so brachte bald barauf ber Bater beffelben ihr Schulbuch mit ben Worten zu den Miffiongren zurud, feine Tochter wolle nicht mehr lernen, weil fie des vielen Erinnerns mube fei. Da man mit Grund vermuthen konnte, daß der Unwille mehr vom Bater, als von dem Rinde felbst berrubre, fo nahm man ihm das Buch ohne weiteres ab. Einige Tage fpater fand fich bas Rind wieder gur Schule ein, murde aber mit dem Bescheid mieder nach Saufe zuruckgeschickt, daß die Missionare zuvor seine Meltern boren mußten. Buerft tam die Mutter und erklarte, ihre Tochter weine von fruh bis an den Abend, weil fie gern wieder mit ihren Gespielinnen lernen wolle. Bald barauf fand fich auch ber Bater ein, und da er jest flein jugab, fo murde ihm gefagt, weil er das Buch juruckgebracht habe, so muffe er nun auch mit seiner Tochter daffelbe wieder abholen, wozu er fich sogleich verstand. Nachdem bas Rind Beffe:

pi tre we

un

23

che len abe hal der stee Un

nete Der ohn Da zu

und

Gei

frů

sten den erfi des Dr

ten feir rben, so dern bei

dissionare tiat. Un= und als meit ges o wurden icher zum Rindern elchen sie Alls ein e als auf betragen so brachte h mit den hter wolle rns mûde , daß ber inde selbst e weiteres nd wieder eid mieder are zuvor ie Mutter bis an den espielinnen ber Bater hm gesagt,

o musse er

er abholen,

bas Rind

Beffe:

Besserung angelobt hatte, erhielt es sein Buch wieder, wobei der Sater die ihr gegebenen Ermahnungen zum pünktlichen Gehorsam und zu einem anständigen Betragen in den Versammlungen bekräftigte. Das Kind war von der Zeit an ganz umgeändert, und wurde eins der stillsten und aufmerksamsten in der Schule und den Versammlungen.

Bruder be Fries, welcher die Schule ber Anabchen beforgt, schreibt vom letten Winter: "Die Schulen wurden mitunter sparfam besucht. Die Schuld liegt aber mehr an den Aeltern, als an den Kindern. Doch habe ich einige, die nicht nur alle Tage fommen, fon= dern auch recht gut lefen tonnen. Die Arbeit des Gei= ftes Gottes ift unverkennbar an ihren jungen Bergen. Um auffallenosten ift es bei zweien derfelben, die fich früher durch ihren Leichtsinn vor allen andern auszeich= neten und alle Ermahnungen in den Wind schlugen. Denn nun find fle wie die Lammer und konnen kaum, ohne Thranen zu vergießen, in der Harmonie lefen. Das macht Muth, auch in diefer Arbeit nicht mube zu werden, und nur immer fortzufahren mit Pflanzen und Begießen; ber Beiland wird aus Gnaden bas Gedeihen geben."

Wahrend nun der neue Missionsplatz im außer=
sten Suden in Gronland erfreulich aufblühte und selbst
den fernen Osten mit dem Schalle des Evangeliums
erfüllte, fuhren die drei alteren Missionsgemeinen fort,
des Segens ihrer christlichen Gemeinschaft, Zucht und
Ordnung ungestört zu genießen. Die Gemeine in Lich=
tenau erlitt durch die Anlegung von Friedrichsthal
keine Abnahme an der Zahl. Es verging kein Jahr,
I. Gronland.

in welchem nicht Heiden aus der Nachbarschaft berselsben einverleibt worden waren. In dem neuesten Besricht wird jedoch bemerkt, daß im Herbst des Jahres 1828 die letzten Heiden, welche sich noch in der Umgegend befanden, zu ihnen gezogen seien mit dem Sinn, sich zu bekehren.

il

h

(S

30

N

re

De

G

na

fe

N

tei

ni

eŝ

zu

W

te fi si te

"Unfre gange Gegend," fchreibt Bruder Baus unterm 30sten Juli 1829, "ift nun Beidenleer. Db einem wol bei den armen Gronlandern noch Manches au munichen übrig bleibt, fo ift es doch fehr erfreu= lich, wie das Licht des theuren Evangeliums und das allvermogende Wort vom Kreug die heidnische Finfter= niß und den Aberglauben seit zehn bis zwanzig Jahren verdrängt hat. Darüber fand ich neulich Gele= genheit, einige Betrachtungen anzustellen. Als ich namlich mit unsern zwei Booten nach Sermelik (b. i. eine Gegend mit Gisblinken versehen) drei Meilen von hier gefahren war, um Gras zu holen, und burch ben Sudwind einen Tag hier aufgehalten murde, nahm ich einige kleine Wanderungen in der Gegend hier traf ich auf eine ziemliche Anzahl heidni= scher Graber, bei denen Ruder und anderes Jagdge= rathe der Rajaksfahrer lagen, welche den Todten nach dem alten Aberglauben der Gronlander mitgegeben morden. Es mar zu erkennen, daß diese Berathschaf= ten gegen die jetzt gebrauchlichen sehr unvollkommen In diefer Gegend haben vor Zeiten fehr viele waren. Gronlander gewohnt, die fich durch ihr Unwesen und ihre heidnischen Grauel vor vielen andern ihres Gleichen auszeichneten. Einige Nachkommlinge berfelben finden fich noch in ber Mitte unfrer Gemeine, Die ihre

aft bersel= 1esten Be= bes Jah= pch in ber 1 mit bem

ber Baus ileer. Db Manches chr erfreu= s und das he Finster= anzia Jah= alich Gele= . Alls ich nelik (d. i. Meilen von und durch en wurde, er Gegend ahl heidni= es Jagdge= obten nach mitgegeben eráthschaf= ollfommen a sehr viele mesen und ihres Glei= e derfelben

neine, die

ihre

ihre Abkunft nicht ganz verleugnen. Doch es ist durch Gottes Gnade viel geschehen, und man findet hohe Ursache, die erbarmende Liebe unsers Heilans des zu preisen."

Jum Schlusse des Jahres 1828 bestand die Gemeine in Lichtenau aus 676 Personen, von des nen 31 noch ungetauft waren. Um eben die Zeit zählte die Gemeine in Lichtenfels 371 und die in Neu-Herrnhut 377 Mitglieder; von den letzten was ren 19 ausgeschlossen.

Mit den Missionaren der banischen Mission murden angenehme Bekanntschaften unterhalten. herr Esmann befuchte von Julianenhaab ofters in Lichtes nau, um die Ginrichtungen der Bruder = Miffion Bon Berrn Berthelfen, fennen zu lernen. Missionar in Godhaab, wird im Diarium von Lichs tenfels angeführt: "Bei unsern Gronlandern genießt er als ein treuer Liebhaber Jesu und ber Seis nen durchgangige Liebe und Hochachtung, es ihnen jedesmal eine besondere Freude macht, ihn zu sehen und sich mit ihm zu unterhalten. ner Rudreise von der Handelsloge legte er den 12ten Mai an unserm Strande bei, und erfreute uns uns gemein durch seinen Besuch. Er beklagte gar febr, daß er wegen zunehmender Altersschwäche nur fel= ten in Neu = Herrnhut besuchen konne, und so der fruhe" dafelbst oftere genoffenen Aufmunterung und Unfaffung entbehren muffe. Db ihm gleich die weis ten amtlichen Besuchreisen, auf welchen ihn ofters Dhnmachten zustoßen, sehr beschwerlich fallen, so erklarte er doch, es sei ihm nicht möglich, sie dar=

um einzustellen. Der Heiland habe ihn einmal in Seinem Dienste angestellt, und baher wolle er auch, bei aller Schwachheit des Körpers, so lange wie möglich in demselben ausharren; jeder Ort, wo sein Herr ihn von seiner Arbeit zu sich heimzuholen für gut sinden möchte, werde dem Anechte der rechte und passendste dünken. Beim Abschied, welchen ev bis zum frohen Wiedersehen in den Wohnungen des Friedens mit uns machte, slossen auf beiden Seiten Thränen der innigsten Kührung." Dieser würdige Anecht des Herrn verschied den 14ten Jan. 1828 in einem Alter von 78 Jahren auf Godhaad. Sämmtzliche Missionare in Neu-Herrnhut wohnten auf Einzladung seinem Begrädnisse bei.

R

th

11

in

ei w

n

0

m

w

Do

F

w

In Ansehung des außern Bestehens bekümmerte unse Brüder hauptsachlich der zunehmende Mangel an Feuerungsmaterial. Das erreichbare Strauchholz in der Nähe der Missonsplätze geht immer mehr auf die Neige. Auf das Erscheinen des Treibholzzes ist nie mit Sicherheit zu rechnen; daher wird das Bedürsniß der von Europa zu übersendenden Steinkohlen immer größer. Von Neuzherrnhut wird noch der besondere Umstand erwähnt, daß die Grönzländer nun auch das Treibholz begieriger aufsuchen als ehedem, weil sie ansangen, ihren Speck, den sie sonst über der Lampe ausschmolzen, mit Holzsfeuer auszubrennen, um dadurch mehr zu gewinnen und ihre Ausgaben beim Kausmann für Kasse und Zucker und andere Luxuswaaren bestreiten zu können.

In Neu-Herrnhut sah man mit Verlangen dem Zimmerholz zu dem Anbau eines neuen Flügels an das

den

inmal in er auch, ange wie, wo sein holen für ber rechte velchen ev ingen bes en Seiten würdige an. 1828

Sämmt= auf Ein=

ekummerte
e Mangel
strauchholz
mer mehr
Treibhols
aher wird
ersendenden
enhut wird
die Gröns
aufsuchen
speck, den
mit Holzs
a gewinnen
Kaffee und
zu können.

angen bem Flügels an das das Missionshaus entgegen. Noch bringender wurde nach Bauholz zu einer gründlichen Ausbesserung oder zu einem Umbau des Kirchensaales in Lichtenau verslangt, der den Einsturz droht, da die Pfosten alle abgefault sind. Mit starken Stützen von Treibholz suchte man ihn einstweilen zu sichern.

Rur Die Saushaltung verforgte ber Garten bei gebeihlicher Witterung mit Salat, Rohl und weißen Rüben, wovon auch fur den Winter eingelegt wird. Frisches Fleisch lieferte theils ihre kleine Biebheerde, theils die Rennthierjagd ber Gronlander. In ben nordlichen Gegenden zeigten sich diese Thiere wieder in großer Angahl. Mancher Gronlander erlegte in einem Sommer 30, 40, 50, sogar 96 Stud. Es ware mohl zu wunschen, bag fie auf diesen Jagden nur so viel Wildpret schießen mochten, als fie im Stande find, fortzubringen. Rommen fie aber ein= mal in's Jagen binein, fo schießen fie alles nieber, mas ihnen zu Gefichte kommt, ohne zu bebenken, daß dieses Wild hierdurch unnothig vermindert mird. Fur die Felle, die außer dem wenigen Talg haufig bas einzige find, mas fie fortschaffen tonnen, be= kommen fie im Handel nur fehr wenig. Alls ein Gronlander darauf aufmerksam gemacht wurde, baf es unrecht fei, Diefe Thiere blos bes Bergnugens wegen zu schießen, da fie ja boch nicht im Stande waren, alles Fleisch mitzunehmen, fo erwiederte er: "Wir Gronlander benten hierin gang anders, ihr. Wißt ihr benn nicht, daß ber gutige Bater im himmel auch bas Geschrei ber jungen Raben, Die um Speise rufen, ju Bergen nimmt? Das Fleisch. welches wir zurudlaffen, geht feinesweges verloren;

den Raben und Füchsen ist es gar sehr willkommen." Unste Missionare geben dem Grönländer für das Fleisch an Zahlungsstatt Schießpulver, Blei, groben Schrot, Flintensteine, roth = und bkauwollnes Band, Nahnadeln und Taback. In Lichtenau haben sie weniger Gelegenheit, Rennthiersleisch zu bekommen. Dagegen setzt sie der bessere Graswuchs in den Stand, einiges Rindvieh zu halten. Sie versforgten sich damit aus der Igaliko=Fiorde, wo die Familie des verstordenen Iohannes Andersen Rindwieh, Schase und Ziegen aufzieht und an die Kolomie verhandelt. Es ist dieß in Grönland die einzige Stelle, wo ein solcher Erwerd getrieben wird. Die Beschaffenheit der Gegend eignet sich vor andern dazu.

Unter den Erwerbsmitteln der Gronlander wird jett oftere bes Seehundsfangs in Neten Ermahnung gethan, bei bem die banischen Sandelsleute unfre Gronlander zu Sulfe nehmen. Manche arme Bitme, welche Kinder und keinen Versorger hat, verdient sich dabei einen Theil ihres Winterbedarfs. Doch mer= den im Diarium von Lichtenfels vom Jahr 1823 auch die fittlichen Nachtheile, welche fur die Gronlander damit verbunden find, bemerklich gemacht. "Weil diefer Fang feit mehreren Jahren im Berbft feinen Anfang nimmt und bis Weihnachten fortge= fett wird, so wird, ba die Gronlander ohnehin vom Fruhjahr an, ben Sommer hindurch in der Ber= ftreuung leben, berfelbe noch um ein Biertel=Sahr bei benjenigen verlangert, Die bei diesem Kang bel= fen muffen. Der fur fie baraus erwachsende Mach= theil wird von Jahr ju Jahr fichtbarer. Dem nicht

millkom=
inder für
Dlei,
wollnes
au haben
bekom=
vuchs in
Sie ver=
, wo die
en Rind=
die Kolo=
ie einzige
ird. Die
r andern

ider wird rwähnung ute unfre e Witme. dient sich och wer= abr 1823 die Gron= gemacht. m Berbft en fortge= iehin vom der Ber= ertel = Jahr Kang hel= nde Nach= Depn nicht

nur

nur werben bie zwolf = und dreizehnjährigen jungen Leute, welche hauptsächlich dabei angestellt werden, allzufruh von der Schule und dem Religionsunter= richt abgehalten, sondern sie gehen auch in dieser Beit aller gemeinschaftlichen Segen und Anfaffungen verluftig, die fie hier und im herzmäßigen Umgang mit treuen und erfahrnen Geschwistern genießen tonn= ten. Dagegen gewohnen fie fich an eine ungebun= dene Lebensweise, von der sie fich schwer wieder loswinden konnen, und bann Andern burch schlechtes Beispiel zum Nachtheil gereichen. Da überdieß wahrend der langen Abwesenheit manches bei ihnen vorkommt, worüber sie sich zu schämen haben, so find fie schüchtern gegen uns, ja wol gar gegen ans dere ihres Gleichen, die hier einen vergnügten Gang ungestort fortgeben. Rafft sich auch zuweilen das Eine oder das Andere, so ist dieß gemeiniglich von keinem Bestand. Der Heiland wolle sich daher besonders auch über diesen Theil unfrer Gemeine erbarmen und uns Gnate und Weisheit schenken, mit diesen Leuten fo umzugehen, wie es Ihm wohlgefallig und fur jedes derfelben beilfam ift."

Die Krankheiten, welche von Zeit zu Zeit unster den Gronkandern um sich greisen, gaben unsern Brüdern öfters Gelegenheit, mit ihrer ärztlichen Bezrathung ihnen zu Hulfe zu kommen. Unterm Isten October 1828 wird von Lichtenau berichtet: "Unser Haus wird von Früh bis in die Nacht hinein selzten leer von solchen, die für sich oder ihre Angehörigen Kaitsorsaut (Mittel zum Heilen) bei uns hoslen. Bei den Gronkandern die Stelle des Arztes zu

vertreten, ift bei ihrer Denkungsart teine leichte Sache. Auf die genaueste Erkundigung nach den Umftanden des Rranken, erhalt man bochft felten eine richtige Auskunft. Eben fo schwer halt es, fie zu einer erforderlichen Diat zu bringen. Mur mit vielem Zureden bewegt man fie, die Arzenei nach Borfchrift und fortgesett zu brauchen. Mit einmaligem Einnehmen soll jeder Schade gleich gehoben Für jedes Unwohlsein verlangen sie nur immer Brod, Gruge und Effig. Gine Erleichterung ift es, baff die meisten Rrankheiten einfacher Art find, von Unordnung im Effen und Trinken, oder von Berkaltungen herrühren; daher die ihnen dagegen gereichs ten Arzeneimittel felten die gewunschte Wirkung ver-Doch arten dergleichen Uebel durch Ber= nachläffigung oftere in auszehrende Krankheiten mit Blutauswurf aus."

S

n

g

n

D

il

es

n

w

w

hı

31

in

"no fig u ti

Der Schulunterricht ber Jugend hatte während bes Winters in allen drei Missionsplägen einen erswünschten Fortgang. In Lichtenau wurde zum Schluß desselben am 3ten April 1829 mit sämmtlichen Schüstern ein Liebesmahl gehalten, und zum ersten Mal eine öffentliche Prüfung in Gegenwart aller Missiosnare angestellt, welches ihnen sehr wichtig zu sein schien. Dieselbe gereichte unsern Brüdern zu großer Ermunterung, in dem mühsamen Geschäft nicht zu ermüden, indem sie sich davon überzeugten, daß ein großer Theil mit Anstand und Fertigkeit im Neuen Testament lesen und die im Winter auswendig geslernten Liederverse ohne Anstoß hersagen konnte. Die Kinder zeigten auch selbst Lust zum Lernen, ins dem

feine leichte na nach den bochft felten halt es, sie n. Nur mit Arzenei nach Mit einma= leich gehoben ie nur immer terung ift es, Urt find, von der von Ver= gegen gereich= Wirkung ver= durch Ber= ankheiten mit

hatte während gen einen erse zum Schluß ntlichen Schüsm ersten Mal aller Missioswichtig zu sein dern zu großer chaft nicht zu gten, daß ein keit im Neuen auswendig gestagen konnte. n Lernen, ins dem

bem manche vor Leid weinten, wenn fie burch Uns pafflichkeit ober andere Urfachen von der Schule abgehalten murben. Bu Weihnachten maren aus Liebe gur Schule mehrere in Lichtenau guruckgeblieben, als ihre auswarts wohnenden Aleltern nach Hause guruckfehrten. Die kindliche Offenherzigkeit und bie tiefe Bewegung ber Bergen, wenn man mit ben Rindern fich von ber Liebe bes Beilandes unterhielt, war ofters erfreulich mahrzunehmen. Inniges Ver= gnugen und Wohlsein strahlte aus ihren heitern Dienen, und aus ihren gefühlvollen Antworten war deutlich mahrzunehmen, daß der Geift Gottes an ihren garten Bergen geschäftig ift. Eben so erwies es sich unter den Erwachsenen in den drei Gemei= nen, daß die Arbeit unfrer Bruder nicht vergeblich war, sondern mit reichem Segen gefront murde. Die Berfammlungen murden mit großer Begierde besucht. Selbst die ungunftigste Witterung konnte die auswarts Wohnenden nicht abhalten, fich zur Bege= hung des heiligen Albent nahls oder der Festtage ein= zufinden.

"Des rauhen Wetters wegen," schreiben sie im Diarium von Lichtenau unterm 31sten October, "konnten wir kaum hoffen, daß dießmal unsre aus= warts wohnenden Abendmahlsgenossen mit ihren Weisberbooten zur Begehung des heiligen Abendmahls sich einsinden wurden. Doch hatte sich das wilde Wetter kaum etwas gebessert, so sahen wir sie zu unsrer Freude in ihren Fahrzeugen von allen Rich= tungen her an unsern Strand kommen. Sie hatten aber auf ihrem Wege, der unruhigen See, viel *

Ungemach ausgestanden. Die Schwestern erzählten beim Sprechen, wie sie bei dem heftigen Schwelzlen der Wogen am Strande nur mit genauer Noth hatten in's Boot springen können; sie wurden sich auch aus keiner andern Ursache mit ihren Booten in's Wasser gewagt haben; aber weil sie das Verzlangen ihrer Seelen nach unvergänglicher Speise in der heiligen Kommunion zu stillen gewünscht, hatten sie es dem Heiland gläubig zugetraut, daß Er sie vor Schaden gnädig bewahren und glücklich hierzher geleiten werde. Nun war ihr Nund voll Lob und Dank, daß Er ihre Bitte so gnädig erhört habe.

Bu Weihnachten biefes Jahres fanden fie fich so zahlreich in Lichtenau ein, daß ce an Raum in den Versammlungen gebrach, und die Gange zwi= schen den dichtstehenden Banken bis vor ben Tisch bes Liturgus mit aufmerkfamen Buborern befett ma= Still und ordentlich gingen fie in ihre Wohnungen zuruck, um sich von dem Gehorten weiter au unterhalten, wobei es, ungeachtet ber mondhellen Abende, so ruhig auf dem Lande mar, als ob fein Mensch ba wohnte. Bon den Segen der Festtage bezeugten Mehrere: "ob fie gleich schon langft ge= tauft waren, fo tame es ihnen both vor, als wenn fie jest erft recht zu leben anfingen, indem ihre herzen durch die unbeschreiblich große Liebe des Beilandes, die fich durch Gein Menschwerden fur uns offenbare, gang warm murden." Auch unter ben Ausgeschlossenen gaben Mehrere ihre aufrichtige Reue und ein Berlangen nach neuer Begnadigung gu erfennen.

Ŋ

fc

ei

b

31

ft

te

se.

ri

re

fe fi

fr

P

10

De

ei

w

वा अन्य कि सिक्ष के वि

tern erzählten tigen Schwelz genauer Noth e würden stote ihren Booten sie das Berzher Speise in wünscht, hatzraut, daß Erglücklich hierzhund voll Lobgnädig erhört

anden sie sich an Raum in e Gange zwi= vor den Tisch ern besett ma= in ihre Woh= dehorten weiter der mondhellen e, als ob kein n der Festtage hon langst ge= our, als wenn , indem ihre Be Liebe des schwerden für ' Auch unter hre aufrichtige egnadigung zu

Da von Seiten der Nationalgehülfen bei den Missionaren die Bitte angebracht wurde, die Verssammlung zum Jahresschluß um Mitternacht, welche einige Jahre her wegen Mißbrauch ausgesetzt worsden war, wieder auf die sonst gewöhnliche Weise zu begehen, willigten diese, in Rücksicht auf den stillen Gang der Gemeine, gern ein, und so trazten sie nait Loben und Danken, unter dem Blazsen der Trompeten, Waldhörner, Floten und Clazrinetten in's neue Jahr ein mit erneuertem segenszeichen Eindruck auf die grönländische Gemeine.

Solche Tage und Zeiten neuer Erweckung ber Herzen und besonderer Gnadenregungen blieben in teiner unfrer Missionsgemeinen aus, und maren fur unfre Bruder fraftige Ermunterungen, ihr Bert frohlich zu treiben, und auch in den Tagen der Prufung von innen und außen nicht zu verzagen, sondern auf den herrn zu vertrauen im Rampf mit der Macht des Satans und der Sunde. Zwei in einem langen Dienfte unter ben Gronlandern bes wahrte Arbeiter bes herrn schieden in Diesem Beit= abschnitte aus ihrer Mitte. Den 23sten Januar 1822 entschlief in Lichtenau unter bem Beimfahrts= segen seines Schwiegersohnes, bes Missionars Eberle, Bruder Johann Jacob Beck in dem 82ften Jahre feines Lebens und im 53ften feines gefegneten Dien= ftes in Gronland. — Bruder Johann Gottfried Gorfe, welcher im Jahr 1781 in denselben Beruf eingetreten mar, und feit 1821 als erster Helfer die Dber = Aufsicht über sammtliche gronlandische Mijfionsposten geführt hatte, fahe fich wegen Rrantlich=

lichkeit seiner Frau genothigt, im Juni 1825 Gron= land zu verlaffen und nach Europa gurudzukehren. Um 20sten Juni hielt er in Lichtenfels feine Abs schiederede an die dasige gronlandische Gemeine. Kaft Alle, welche fich auf Außenplaten befanden, eilten herbei, um die Abschiedsworte ihres geliebten Lehrers zu horen, ber ihnen über vierzig Sahre lana mit Beweisung des Geistes und ber Kraft ben Rath Gottes zur Seligfeit verkundigt hatte. Angelegents lich ermahnte er sie, bei der feligmachenden Lehre, die sie von Jugend auf gehort, und die sich an ih= ren Herzen als gottliche Wahrheit bemabrt habe, bis an ihr Ende unverrücklich zu beharren, und legte ihnen die Worte des Apostels: "Kindlein, bleibet bei Ihm!" mit Barme und Nachdruck an's Berg. Bum Schlusse empfahl er sie in einem inbrunftigen Gebete der erbarmenden Liebe bes guten Birten, mit bem Kleben, fie in Seiner Gemeinschaft unverrucklich zu bewahren, bis zu ihrer Beimholung in Seine ewige Sicherheit.

Die durchgängige Rührung der Herzen war uns verkennbar auf allen Gesichtern zu lesen, und ihre Thränen der Liebe und zärtlichen Anhänglichkeit zeugeten von dem tiesen Wehmuthsgefühl über die schmerzeliche Trennung von ihrem väterlichen Freunde. Brusder Gorke hat die ganze Zeit seines Dienstes bei der Mission in Grönland mit weniger Ausnahme in Lichtenfels verbracht, und war daher mit den Mitgliezdern dieser Gemeine von Jugend auf gründlich bestannt geworden. Bei der ihm ganz eigenthümlichen Gabe, ein Jedes nach seiner besondern Art zu besban-

1825 Gron= uruckzukehren. le feine Alb= he Gemeine. gen befanden, res geliebten g Jahre lang aft den Rath Angelegent= henden Lehre. ie sich an ih= hrt habe, bis n, und legte dlein, bleibet ck an's Herz. t inbrunftigen Birten, mit ift unverrück= eimholung in

rzen war un=
en, und ihre
eglichkeit zeug=
er die schmerz=
reunde. Bru=
enstes bei der
ahme in Lich=
den Mitglie=
gründlich be=
igenthümlichen
n Art zu be=
han=

handeln, erwarb er sich die durchgängige Liebe und das ungetheilte Zutrauen seiner Pflegbesohlnen. Auf ihr zeitliches und ewiges Wohl war er stets bedacht, an liebreichen und ernstlichen Ermahnungen ließ er es nie sehlen. Sie ihrerseits erholten sich gern Raths bei ihm, und sprachen offenherzig mit ihm über ihre innern und äußern Angelegenheiten. Sein Anzbenken wird unter ihnen im Segen grünen, und seine kräftigen evangelischen Zeugnisse werden reiche Früchte hervorbringen.

Werfen wir nun noch 'am Schluß des ersten Sahrhunderts der gronlandischen Miffion einen Rud= blick in jene Zeiten bes erften Anfangs, fo erblikfen wir nichts als finstern Aberglauben und alle Grauel eines blinden Seidenthums unter ben bama= ligen Bewohnern dieses rauhen Landes. Jest bin= gegen feben wir nur wenig eigentliche Beiben, und felbst unter diesen wenigen ift einem großen Theile bas Wort vom Rreng feine unbefannte Lehre; Die belebende Rraft derselben ift vielen unter ihnen in's Berg gedrungen, und hoffnungsvoll sehen wir dem frohen Zeitpunkt entgegen, da sich dieses Wort auch an ihnen als ein hammer beweisen werde, der Fel= fen zerschmettert. Was aber noch mehr fagen will: vom hohen Norden bis zur Gudspige des Landes erblicken wir Schaaren von Gronlandern, Die bem Heidenthum ganglich entsagt haben und zu chriftli= chen Gemeinen vereinigt worden find, und unter diefen auch vier bluhende Gemeinen, die fich der herr durch den geringen Dienst. der Bruder gefam= melt hat, an welchen Er fich auch als der Heiland Gei=

Seines Leibes kräftig erweiset, unter denen Er mit Seinem heiligen Wort und mit Seiner Gnade reichzlich wohnet, die Er mit allen Seinen Heilsgütern überschwänglich segnet, und zu denen Er sich bei allen vorkommenden Mängeln und Unvollkommenheizten als Herr und Haupt und Aeltester aus Gnaden fortwährend bekennt.

Gnadau, gedrudt bei C. D. Sane.

Cho gesendeten Missionare.

Rüdfehr.

Beimgang.

	muarent	
Matthaus St	1771	1787 Bethabara ind. Bachau
Christian Day	1735	1751 Herrnhut.
Christian Sta	1736	1738 Königsberg.
Johann Bed		1777 Lichtenfele.
Friedrich Bohl		1763 Neu = Herrnhut.
Rosina Stach		
(Witwe)		1775 Lichtenfels.
Georg Wiesne	1737	•
Christian Mar		1746 Herrnhut.
Johann Schne		
Daniel Schne		verungl. auf der Rückreise.
Gottfried Bru		1785 Barby.
Christian Lores Danischer D		1778 Main in Labrador.
Christian Born		
Johann Soren		1802 Christiansfeld.
Michael Balle	• • • •	1777 Neus Herrnhut.
Johann Thom	1748	
Friedrich Ben		
Thomas Stac		
Marg. Elis		1793 Niesty.
Matthaus Ru		1774 Tranquebar.
Peter Rubberg		1773 herrnhut.
Jens Baven	1762	1796 Herrnhut.
Peter Saven	b. 3.	1763 Herrnhut.
Deinrich Bud		1786 Herrnhut.
Johann Bohni	1781	1782 Copenhagen.
Georg Beinrich	1792	1816 Gnadau.
Johann Zacha		
	1784	1795 Herrnhut.
Gottfried Gril	1780	1818 Herrnhut.
Johann Georg		1774 Neu = Herrnhut.
Joseph Reißer	1767	1794 Herrnhut.
Johan Ludwig	1772	1802 Kloster in Graubundten.
Jacob Bect		1822 Lichtenau.

ne.

enen Er mit

Gnade reich= Heilsgütern

Er sich bei ollkommenhei= aus Gnaden

Chronologisches Verzeichniß der nach Gro

	Antunft.	Heirath.
Matthaus Stach	1733	1741 Rosina Stach
Christian David	b. 3.	
Christian Stach	b. 3.	
Johann Beck	1734	1736 Rosina Stach
Friedrich Bohnisch	b. 3.	1740 Anna Stach
Rofina Stach geb. Halbgebauer (Witwe)	1736	
Georg Wiesner	b. 3.	
Christian Marggraf	1737	
Johann Schneider	1740	1745 Rofina Schlese
Daniel Schneider	1741	
Gottfried Brudner	b. 3.	
Christian Lorenz Drachart banischer Missionar seit 1739	1745	1745 Rosina Thieme
Christian Bornite	1746	
Johann Sorensen	b. 3.	1749 Catharina Pau 1755 Dorothea Leuc
Michael Ballenhorst	1747	1755 Dorothea Leuc
with the second of the second		1768 Rofina Bahner borne Suctel.
Johann Thomas	b. 3.	
Friedrich Bener	b. 3.	
Thomas Stach und beffen Krau		
Mara, Elisabeth geb. Lisberg	1749	
Marg. Elisabeth geb. Lisberg Matthaus Rung	1754	
Peter Rubberg	1755	
Jens Daven	1758	
Peter Haven	b. 3.	
Beinrich Budel	1759	1764 Sal. Schlumbe
Johann Bohnisch	1762	1775 Charl. Soph. I
Georg Heinrich Meyer	b. 3.	1771 Anna Dor. Bo
Johann Zacharias	1764	1765 Anna verwitw. nisch, geb. Stach
Gottfried Grillich	1765	1775 Cath. Dor. Fli
Johann Georg Fliegel	b. 3.	
Solonh Meiker	5. 3.	
Johan Ludwig Beck Jacob Beck	1770	
Facob Bect	b. 3.	1779 Sufanne Enter
American de la companya de la compan		1785 Marie Winkler
	1	

iß ber nach Grönland gesendeten Missionare.

	Heirath.	Rüdlehr.	Heimgang.
1736 1740 1745 1745 1745 1768 bor 1764 1775 1771 1765 nij	Rosina Stach Rosina Stach Anna Stach Anna Stach Rosina Chleser Rosina Thieme Eatharina Paulsen Dorothea Leucher Rosina Wahnert gine Huckel. Sal. Schlumberge Charl. Soph. Lend Anna Dor. Bonke Anna verwitw. Bisch, geb. Stach Eath. Dor. Fliegel	1771 1735 1736 1736 1737 1741 1747 1742 1745 1751 1751 1753 1750 1751 1755 1765 1765 1762 1765 1762 1770 1781 1792 1784 1780	1787 Bethabara in d. Wachau. 1751 Herrnhut. 1738 Königsberg. 1777 Lichtenfels. 1763 Neu = Herrnhut. 1775 Lichtenfels. 1746 Herrnhut. verungl. auf der Rückreise. 1785 Barby. 1778 Nain in Labrador. 1802 Christiansfeld. 1777 Neu = Herrnhut. 1793 Niesky. 1774 Tranquebar. 1773 Herrnhut. 1796 Herrnhut. 1796 Herrnhut. 1786 Herrnhut. 1782 Copenhagen. 1816 Gnadau. 1795 Herrnhut. 1818 Herrnhut. 1774 Neu = Herrnhut.
1779 1785	Susanne Enter Marie Winkler	1767 1772	1794 Herrnhut. 1802 Kloster in Graubundten. 1822 Lichtenau.

Chairman Co		1786 Lichtenfeld.
Christoph M.		b & namural and has codes.
deff. Frau D	1800	b. J. verungl, auf ber Rudr.
Johann Ma	1000	1804 Christiansfeld.
Johann Go	1816	1827 Niesty.
Johann Gode		1792 Lichtenau.
Christian D.	1805	1824 Rlein= Welte.
deff. Frau 2		
Christian De .		1786 verungt, auf der Ruckr.
Michael But	1783	1803 Gnadenberg.
Johann Goss	1825	
Johann Tra.	1793	1821 Nain.
Jesper Bro		1823 Herrnhut.
	1104	2020 Spectulate.
Dorothea El		4946 Man Games
Heinrich M		1816 Neu = Herrnhut.
Johann Gee		
Johann Con		
Jacob Chrif .	1801	
Johann Rut		1812 Neus Herrnhut.
Christian & .	1824	zvia-opvinight.
Johann Lehl	2022	
Soyuni Acip		
Michael Eb		
Johann Fri .		verungludte auf der Rudreife.
Johann Ba		
Johann Go .	1826	
Johann De .	1820	
Johann Kri		
Martin Wi	1830	
Georg Miedt		
Johann Fr		
Johann Ar		
Johann Fr		
Johannes der		
Carl Augu		
Caspar R		
Christ. Go		

Mission

ber

evangelischen Bruber

in

Labrador.

r Rudreise.

f der Rudr.

ber Ruder.

ut.

ut.

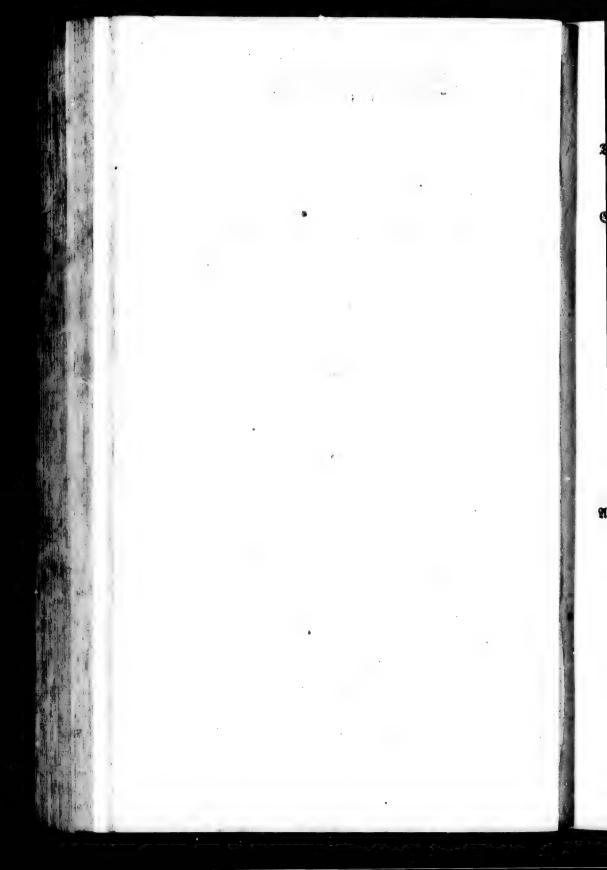
Gnabau,

im Berlage ber Buchhandlung ber Evangelischen Britber: Unität

bei hans Frang Burthard, so wie in allen Brüdergemeinen.

1831.

anna Paul n Sörensen ria Diesner . Eleonore Löwe a Ros. Schubert enigna Zacharias ilia Clausen rg. Hammeles en Peters	1800 1816 1805 1783 1825 1793 1794	1786 Lichtenfels. d. J. verungl. auf der Ruckr. 1804 Christiansfeld. 1827 Niesky. 1792 Lichtenau. 1824 Klein=Welke. 1786 verungl. auf der Ruckr. 1803 Gnadenberg. 1821 Nain. 1823 Herrnhut. 1816 Neu=Herrnhut.
n Sörensen ria Diesner ria Diesner . Eleonore Löwe a Ros. Schubert enigna Zacharias ilia Ernst ilia Elausen rg. Hammeles en Peters . Helena Reller	1816 1805 1783 1825 1793 1794	1804 Christiandfeld. 1827 Niedly. 1792 Lichtenau. 1824 Klein=Welle. 1786 verungl. auf der Rückr. 1803 Gnadenberg. 1821 Nain. 1823 Herrnhut. 1816 Neu=Herrnhut.
n Sörensen ria Diesner ria Diesner . Eleonore Löwe a Ros. Schubert enigna Zacharias ilia Ernst ilia Elausen rg. Hammeles en Peters . Helena Reller	1816 1805 1783 1825 1793 1794	1804 Christiandfeld. 1827 Niedly. 1792 Lichtenau. 1824 Klein=Welle. 1786 verungl. auf der Rückr. 1803 Gnadenberg. 1821 Nain. 1823 Herrnhut. 1816 Neu=Herrnhut.
n Sörensen ria Diesner ria Diesner . Eleonore Löwe a Ros. Schubert enigna Zacharias ilia Ernst ilia Elausen rg. Hammeles en Peters . Helena Reller	1805 1783 1825 1793 1794	1827 Niebky. 1792 Lichtenau. 1824 Klein=Welke. 1786 verungl. auf der Rückr. 1803 Gnadenberg. 1821 Nain. 1823 Herrnhut. 1816 Neu=Herrnhut.
ria Diesner . Eleonore Löwe a Rof. Schubert enigna Zacharias na Ernst ilia Clausen rg. Hammeles en Peters	1805 1783 1825 1793 1794	1792 Lichtenau. 1824 Klein=Welke. 1786 verungl. auf der Rückr. 1803 Gnadenberg. 1821 Nain. 1823 Herrnhut. 1816 Neu=Herrnhut.
. Eleonore Lowe a Rof. Schubert enigna Zacharias ilia Elaufen rg. Hammelef en Peters	1783 1825 1793 1794	1792 Lichtenau. 1824 Klein=Welfe. 1786 verungl. auf der Rückr. 1803 Gnadenberg. 1821 Nain. 1823 Herrnhut. 1816 Neu=Herrnhut.
a Rof. Schubert enigna Zacharias na Ernst ilia Clausen rg. Hammeles en Peters	1783 1825 1793 1794	1824 Klein=Welke. 1786 verungl. auf der Rückr. 1803 Gnadenberg. 1821 Nain. 1823 Herrnhut. 1816 Neu=Herrnhut.
enigna Zacharias na Ernst ilia Clausen rg. Hammeles en Peters	1825 1793 1794	1803 Gnavenberg. 1821 Nain. 1823 Herrnhut. 1816 Neu = Herrnhut.
enigna Zacharias na Ernst ilia Clausen rg. Hammeles en Peters	1825 1793 1794	1803 Gnavenberg. 1821 Nain. 1823 Herrnhut. 1816 Neu = Herrnhut.
enigna Zacharias na Ernst ilia Clausen rg. Hammeles en Peters	1793 1794	1821 Nain. 1823 Herrnhut. 1816 Neu = Herrnhut.
na Ernst ilia Clausen rg. Hammeles en Peters	1793 1794	1823 Herrnhut. 1816 Neu = Herrnhut.
ilia Clausen rg. Hammelef en Peters Helena Reller	1801	1823 Herrnhut. 1816 Neu = Herrnhut.
ilia Clausen rg. Hammelef en Peters Helena Reller	1801	1816 Neu = Herrnhut.
ilia Clausen rg. Hammelef en Peters Helena Reller		
rg. Hammelef en Peters Helena Keller		1812 Neus Herrnhut.
en Peters . Helena Reller		1812 Neus Herrnhut.
. Helena Reller		1812 Neus Herrnhut.
		1812 Neus Herrnhut.
	1824	1812 Neu-Herrnhut.
Calous Matt	1824	1 '
Contains Mant		
. Salome Goll		
h. Marg. Beder		
. Maria Beck		
• • • •		verungluckte auf der Ruckreise
. Dor. Glafe		
	1826	
	1820	
. Louise Gorke	1830	
r. L. Kleinschmidt		
ir. Friedr. Zeicher		
Schwestern.		
		istine Christens 1. Louise Gorke 1. Rleinschmidt 1830 1830 18-30 18-30



Inhalt.

Einleitung.

Das Land und feine Ginwohner. . . . Geite 3-14.

Erstes Kapitel. (Jahr 1752 bis 1770.)

Erster Bersuch zu einer Missions = und Handels : Niederlassung in Labrador im Jahr 1752. Johann Christian Erhardt geht als Oberkaufmann mit. Die Brüder Gollowsky, Kunz, Post und Erumm lassen sich in Nisbets Hasen niesber. Handel mit den Estimos. Erhardt wird mit dem Kapitän und fünf Mann umgebracht. Die vier Brüder tehren nach Europa zurück. Jens Havens Kundschaftsreise nach New Foundland 1764. Des Commodore Palliser Schus. Havens Berkehr mit den Estimos in Quirpont. Zweite Kundschaftsreise im Jahr 1765. Oracharts und Havens Verhandlungen mit den Estimos in Chateaubai. Der Estimo = Knade Karpit wird 1769 in Fulnet erzogen, getaust; stirbt. Georg III. schenkt der Brüder = Unität 100,000 Acter Landes an der Küste von Labrador. Jens Haven, Drachart und Jensen bezehen sich 1770 bahin, erneuern die Befanntschaft mit den Estimos, und verfündigen ihnen das Evangelium. Die Mitat und Tuglavina. In Estimobai wird ein Stüd Land zu einer Niederlassung ausgesucht, von den Estimos erkauft und abgegränzt.

3meites Rapitel. (Jahr 1771 bis 1782.)

Andau von Rain im Jahr 1771. Brasen, erster Vorsteher der Mission. Freundschaftlicher Verkehr mit den Estimos, die ihre Zelte bei den Brüdern aufschlägen. Besuch der Vrüder in ihren häusern. Eine Juliseetsot läßt sich hören. Neise nach einem Wallsich. Paul Eugenius Laprik kommt zur Visitation im Jahr 1773. Die ersten Kateschumenen. Besuch des Lieutenants Eurtis. Kundschaftsreise nach Norden im Jahr 1774. Schiffbruch, is dem Brasen und Lehmann umkommen. Samuel Liebisch, Borsteher 1775. Laufe des Erstlings Petrus den 19ten Februar 1776. Einweihung des Versammslungssaales. Fleißiger Besuch der Versammlungen. Ansbau von Otak. Erste Laufe daselbst 1778. Versammslungsfaal gebaut. Die Eskimos überwintern in der Nähe der Missionspläte. Einrichtung regelmäßiger Verzsammlungen. Schule. Andau von Hoffenthal im Jahr 1782. Liebischens Abreise nach Europa 1783. Christian Ludwig Rose sein Nachfolger. . . S. 53—86.

Drittes Kapitel. (Jahr 1783 bis 1800.)

Die Estimos besuchen in Stiben. Miberspenstigleit gegen die Missionare, hungersnoth. Der Schwindelgeist, nach Siden zu ziehen, ninunt an allen drei Missionspossen überhand. Trauriges Schickel einiger Gestauften in Stiden. Nachtheilige Folgen von der Nachbarschaft der Heiden. Der Franzose Matto. Spangensbergs Schreiben. Nose's Besuch in Hossenthal. Abweischungen der Getauften. Neue Itge nach Stiden. Ansstedende Krantheit in den Jahren 1796 und 1797. Esteher. Tuglavina's Beschrung. Besuch von Indianern in Hossenthal. Christian Friedrich Burchardt, erster Vorssteher im Jahr 1794. Der innere Gang der Gemeine wird im Jahr 1800 erfreulicher. Erweckung in Arvertot. Kapit beschrt sich. Neußere Geschäfte der Brüder. Das Labradorschiff wird von der Missions Societät in Lonsbon ausgerüstet.

Biertes Rapitel. (Jahr 1801 bis 1810.)

Besondere Gnadenheimsuchung der Estimogemeinen in Hoffenthal, Nain und Otak. Sie wachsen an Jahl und Gnade. Sterben in Hoffenthal. Neußeres Bestehen. S. 113 — 140.

Kunftes Rapitel. (Jahr 1811 bis 1830.)

is 1800.)

rspenstigkeit gegen e Schwindelgeist, allen brei Missickal einiger Gesen von der Nachsalto. Spangensoffenthal. Abweisach Stiben. Anstand 1797. Est von Indianern in arbt, erster Vorsang der Gemeine kung in Arvertot. der Brüder. Das Societät in Lonseite 87—112.

is 1810.)

gemeinen in Hoffen an Jahl und leußeres Bestehen. S. 113 — 140.

bis 1830.)

nach ber Ungavaabradorschiff zum
August 1821 Juion in Labrador.
her ber Mission.
her ber Mission.
hege Stoop Clingliche Zusicherung
Otat die an den
utsoat. Anstalten
ne auf den drei
d. Jensen Mis's Ganze. Innedschriften in der
t. Die Psalmen.
Bibelgesellschaft.
n tehren bald zuliwettot. Besuche
en in hoffenthal.
Rain. Otat ver6. 141—180.

11. Mission in Labrador.

Dradie Bragen Sie 100 land Brace 177 Ne

Ds len 30

Mission in Labrador.

Einleitung.

Das Land und feine Ginwohner.

Labrador oder Neu-Britannien ist eine 20,000 Quas dratmeilen große Halbinsel des nordöstlichen Amerika, die sich vom 50sten bis zum 61sten Grad nördlicher Breite erstreckt. Im Norden gränzt das Land an die Hudsonöstraße, im Osten an das Nordmeer, im Süden an den St. Lorenzbusen und Canada, im Westen an die James = und Hudsonöbal. Die ohngefähr 100 Meilen breite Straße Davis trennt es von Grönsland, dessen südlichste Spize Kap Farewell mit dem Kap Chudleigh im außersten Nord = Osten von Lasbrador in gleichem Grade der Breite liegt (60 Gr. 17'). Die Straße von Belleisle scheidet es von New = Foundland.

Die drei Misssonsplatze der Brüder liegen an der Ostkuste, und zwar Okak 58 Gr. 20', Nain 30 Meisten südwarts davon 56 Gr. 36', und Hoffenthal 30 Meilen südwarts von Nain 55 Gr. 40'. Es wird Al 2 daher

baher im Folgenden hauptsächlich von dieser Ofikuste, welche unter dem englischen Statthalter von News- Foundland steht, oder von Labrador *) im engern Sinn des Worts die Rede sein. Die Küste ist felsig, ausgewaschen, mit vielen kleinen Buchten eingeschnitzten, und von unzähligen Felseneilanden umgeben. Das Innere des Landes besteht in einer oden, undewohnten, gebirgigen Wildniß, welche mit großen Waldungen, Sümpfen und Seen angefüllt ist. Obgleich dassselbe einige Grade südlicher liegt als Gronland, ist die Kalte während des langen Winters doch hier heftiger. Im Winter fällt das Thermometer auf 25 Gr. R. unter den Gesrierpunkt; dagegen steigt es aber auch im Sommer öfter dis auf 25 Gr. Währme.

Dieser größern Sommerwarme ist es hauptsachlich zuzuschreiben, daß Baume, Straucher und Pflanzen hier besser gedeihen. Man findet Waldungen von Lannen, Fichten und Lerchenbaumen, die von solcher Starke sind, daß sie zu Bauholz und Brettern verarbeitet werden konnen. Auch trifft man Weiden, Birken, Espen, Erlen und vielerlei Arten von Beeren an.

Bon Thieren kommen auf dem Lande und in der See dieselben Gattungen und Arten wie in Gronland vor, und werden von den Einwohnern auf eine ahnzliche Weise zur Nahrung und Kleidung benutzt. Die Seehunde erscheinen 6 bis 8 Wochen später. Besonders

*) Der Portugiese Cortereal gab bei der Entdeckung des Landes im Jahr 1501 der Süd = Oftkuste am Lorenzbusen den Namen Terra de Labrador oder anbaufähiges Land.

Durch den Parifer Frieden 1763 ging der Besit deffelben mit Canada und New : Foundland von Frankreich an

England über.

dieser Ostfüste, ter von New= *) im engern Küste ist felsig, ten eingeschnit= umgeben. Das n, unbewohn= roßen Waldun= Obgleich das= dinland, ist die h hier heftiger.

if 25 Gr. R.

es aber auch

me.

es hauptsäch:
her und Pflan:
Baldungen von
die von folcher
Brettern verar:
Weiden, Bir:
on Veeren an.
de und in der
in Grönland
auf eine ähn:
benutt. Die
åter. Befon:
dere

edung bes Lans orenzbusen ben ifähiges Land. Besit besselben Frankreich an bers reich ist bas Meer an Dorschen, Lachsen und Lachsforellen.

Das Land ist nur an den Rusten bewohnt. Die Wilden, Estimo*) genannt, sind von einem Volkssstamme mit den Grönlandern. Wie diese nennen sie sich selbst Innuit oder Karalit, und die Auslander Kablunat. In Gestalt, Gesichtsbildung und Farbe, so wie in Kleidung und Lebensweise kommen sie grospentheils mit ihnen überein. Der Seehundspelz der Weiber endigt hinten in einer Schleppe, die bis auf den Boden reicht. Die weiten Stiefeln gehen ihnen bis über die Hüften.

Ihre Wohnungen, Saus - und Jagdgerathe, fo wie ihre Fahrzeuge, Rajat und Weiberboot, meichen ebenfalls nur wenig von den gronlandischen ab; doch find die letzteren in ihrer Art vollkommener und netter gearbeitet. Im Sommer wohnen fie unter Zelten von Rellen. Ihre Winterhauser find tiefer in die Erde ge= baut. Die Mauern find nur 3 Fuß hoch, über die fich das Dach in der Mitte erhebt, an deffen Gudfeite bie Kenster angebracht find. In dem niedrigen Gin= gang ift an der einen Seite eine Rochstelle, und auf der andern ein Plat fur die hunde. Wenn die Es timos mahrend bes Winters auf ber Reise find, ober auf Erwerb ausstehen, bauen sie Schneehaufer. Sie fuchen einen Saufen von dichtem und festem Schnee aus, zeichnen einen langlichrunden Plat von gebori= ger Große ab, ftechen bann mit ihren langen Meffern vieredige Stude Schnee 3 Fuß lang, 2 breit und ein

^{*)} Sie sollen diesen Namen von den benachbarten Indianern, ihren Feinden, betommen haben, in deren Sprache Estimantsit roh effen bedeutet.

1 bick ab, und wolben damit das Haus, etwa 8 Fuß hoch, allmählich zu. Inwendig im Hause lassen sie eine Erhöhung von 20 Joll, die ihnen zur Bank und Schlafstelle dient, indem sie Kelle darauf breiten. Statt des Fensters dient ein eingesetztes Stuck Sis. Die Thure verwahren sie Abends mit einem großen Stuck Schnee.

Ihre Reisen machen De bes Winters in Schlitten, von wolfsahnlichen Sunden gezogen, die, ftatt zu bels len, nur ein widriges Geheul boren laffen. Gie laffen fich ruhig anschirren und werden von ihren Herren mit wenig Schonung behandelt, indem diese ihnen fur ge= ringes Futter viel Arbeit zumuthen. Ihre Dahrung besteht aus alten Sauten, Gingeweiden, verfaulten Wallfischfinnen und bergleichen Abfall. Fehlt es dar= an, fo muffen fie fur fich felbft forgen und todte Fi= sche ober Muscheln am Seeftrand fuchen. Wenn fie ber hunger qualt, verzehren fie, mas fie finden; ba= her muß man auf Reisen die Zugriemen wahrend ber Nacht wohl vor ihnen verwahren. Wenn fie am Albend abgespannt und gefüttert worden, lagt man fie fich nach Belieben in ben Schnee eingraben. Gie merben je einzeln mit Riemen von verschiedener Lange an ben Schlitten gebunden; ein alter gut abgerichteter Sund, ber Borderhund genannt, fuhrt ben Bug an, indem er mehrere Schritte vorausläuft, und von bes Treibere Peitsche, die oft 24 Fuß lang ift, und nur von einem genbten Estimo regiert werden fann, ge= lenkt wird. Die andern hunde folgen ihm wie eine Beerde Schafe; befommt einer einen Dieb, fo beißt dieser seinen Nachbar, und fo fort,

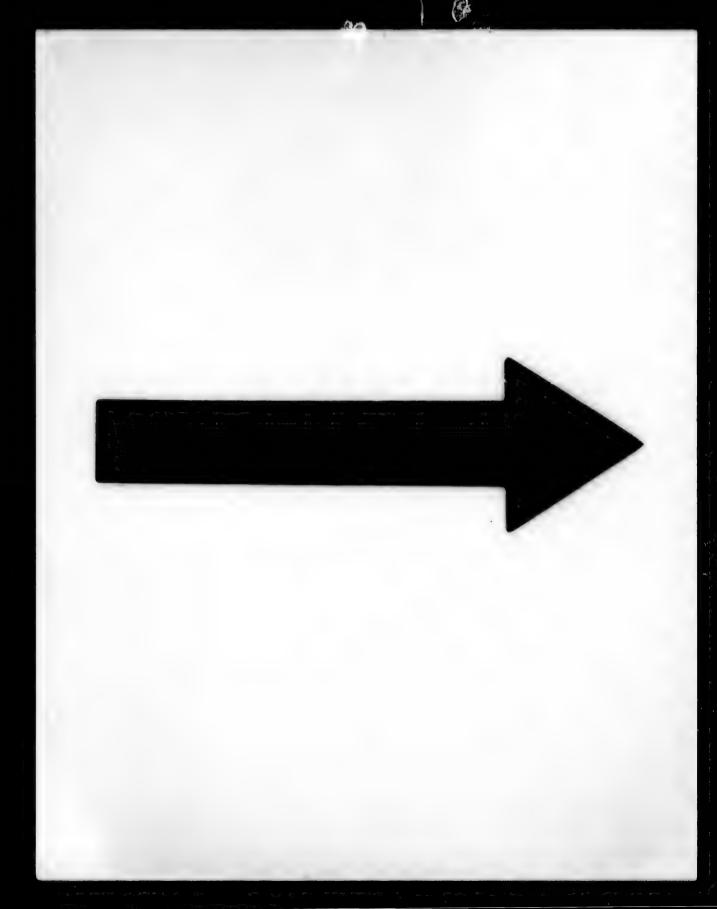
etwa 8 Fuß
use lassen sie
us Bank und
auf breiten.
Stück Gis.
inem großen

in Schlitten, fatt zu bel= Sie laffen Berren mit hnen für ge= re Nahrung verfaulten ehlt es dar= nd todte Fi= Wenn fie finden: bas våbrend der nn fie am ist man fie . Sie wer= r Lange an bgerichteter n Zua an. d von des , und nur fann, ge= n wie eine , fo beift

Die Sprache ber Estimos in Labrador und die ihrer Stammverwandten in Gronland unterscheiden sich nur als verschiedene Mundarten, die noch weniger von einander abweichen als z. B. das Hochdeutsche vom Niederdeutschen. Die Namen der Manner und Weisber, die Benennungen der Orte, der Thiere, der Wertzeuge, der Handthierungen, welche beiden Nastionen von Alters her bekannt sind, treffen in beiden Sprachen überein. Nur zu Gegenständen, die ihnen beiderseits erst durch die Europäer zugeführt wurden, haben sie verschiedene Namen erfunden. Im Hansdelsverkehr mit den Franzosen haben die Estimos etzliche französische Worte angenommen.

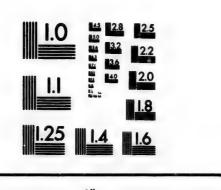
Sie halten fich wie die Gronlander allein fur gefittete und gute Menschen, und theilen mit ihnen gang abnliche religiose Meinungen und aberglaubige Gebrauche, so wie ben Glauben an ihre Angefoks oder Zauberer, und an die Wirksamkeit ber Amulete. glauben, es mohne im Innern bes Landes eine alte Frau, Suppergutfoat genannt, die uber die Renn= thiere herrsche und sie herausschicke, wenn sie die Innuit benothigt find. Befommen fie feine zu feben, fo rufen fie daher ber alten Frau gu: Rait, Rait b. i. tomm, tomm, wir find hungrig. Eben so mohne ihr Mann, Torngarfot, auf dem Waffer und beherrsche die Ballfische und Seehunde. Wenn sie nun Mangel an Seehunden haben, rufen fie unter großem Larm ben Torngarfot. Bei ber Erstgenannten finden fich die Seelen der Berftorbenen ein, um mit ihr Rennthiere zu jagen.

Die Wallfische fangen sie auf folgende Urt: In einem Boote, das von zwölf Mannern gerudert wird, steht



11.0 to the tag to the

IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503

STATE OF THE STATE



steht vorn der Harpunier mit dem Harpun, der an einem zwei Rlafter langen Schaft ftect, und mit ei= nem langen Riemen und 5 bis 10 Blasen von Seehundsfellen versehen ist. Wird ber Wallfisch getrof= fen, so geht er damit in die Tiefe des Meeres, bis er sich abmattet, und wieder an die Oberflache des Waffers kommt, um Athem zu holen. Die im Boote beobachten unterdeß alle Bewegungen, und find mit etlichen Langen in Bereitschaft, den Wallfisch zu ftechen und ihn zu todten. Derjenige, welcher ihn gu= erst gestochen, fallt vorn im Boot gleich auf das Un= gesicht und bittet den Torngarfot, daß er die Riemen moge starten, daß fie nicht zerreißen; und Giner von den Andern laßt fich die Fuße mit einem Riemen gu= sammenbinden und versucht zu geben, fallt aber nie; Um es bem Torngaf recht deutlich zu machen, wiederholt er zu verschiedenen Malen: "Lag ihn lahm werden!" Wenn nun der Harpunier bemerkt, daß der Ballfisch im Sterben ift, so ruft er: "Run ift ber Torngaf ba, er will uns helfen, daß ber Ballfisch sterben soll, und wir wollen fein Fleisch effen und gut leben und luftig fein." Saben fie aber wenig Aussicht, den Kisch zu bekommen, so bleibt jener immer auf dem Angesicht liegen und ruft mit angstlicher Stimme: "Bore doch und hilf und!" Entrinnt ih= nen der Mallfisch, so fagt der harpunier: "Der Torngak mar nicht ba, ober er hat nicht gehort, er war in Geschäften."

Die Estimos leben ohne Obrigkeiten und Gesetze. Mordthaten und Weibertausch fallen bei ihnen nicht felten vor. Diebstahl verüben sie vorzüglich an den Europäern, welche von New & Foundland aus des

Han=

Handels wegen mit ihnen verkehren, und Seehundsfelle, Pelzwerk, Fisch= und Seehundsthran, Wallbar= ten gegen Beile, Sagen, Messer, Bohrer, Hammer, Feilen, Fischhaken, Ringe, Nahnadeln, wollene Dek= ken, Kochkessel eintauschen.

Zwischen den Eskimos und den sogenannten rozthen Indianern, welche südwarts der Hudsonsbai wohz nen, aber auch bis in das Immere des Landes, ja selbst in die Nahe der Ostkuste vordringen, herrscht ein tief eingewurzelter Nationalhaß. Die Eskimos fürchten sich vor ihnen, als vor ihren Todtseinden, und gerathen schon bei der geringsten Spur derselben in Schrecken. Der Grund dazu ist mahrscheinlich in früheren Begebenheiten und in jener dunkeln Zeit zu suchen, in welcher, wie vermuthet wird, sich der Bolksstamm der Eskimos aus dem nördlichen Usien über den Nord Dsten von Amerika ausbreitete, und dadurch mit den Nord Indianern in deren Ursigen in seindselige Berührung kam.

Die Nation, welche auf der Ostkuste wohnt, bezsteht aus zwei Abtheilungen; denn die von Suden kommen selten weiter, als Kangerdluksoak, 20 Meizlen nordwarts von Okak, und die von Norden selten weiter südwarts, als Nachvak. Säglek liegt zwischen beiden Orten, und wird von beiden Seiten her im Winter mit Schlitten besucht. Mit Hausrath sind die Nordländer besser versehen als die Südländer. Man trifft bei jenen hölzerne Schüsseln, wallsischbeinerne Wassereimer, große und kleine Lamper. und Kessel von Weichstein. Sie sind treuherzig, und nicht so aufgezblasen und stolz wie die von Süden, welche viel Verztehr mit Europäern haben:

tus des Han=

, ber an mit ei=

oon Gee=

h getrof=

res, bis

lache des

im Boote find mit

h zu ste= · ihn zu=

das Ans

Riemen

emen zu= aber nie=

machen, ihn lahm

ft, daß

Nun ist

er Wall= essen und

r wenig

ener ims

nastlicher

rinnt ih=

"Der hôrt, er

Gefete.

en nicht

an ben

So lange die Franzosen im Besitz von New-Koundland maren, ging ihr Sandel mit den Estimos nicht weiter, als daß fie an der Rufte von Labrador, bei Gelegenheit der Fischerei, von denselben einige Wallfischbarten für ihre Meffer, Fischhaten, Reffel, Die fie zu eignem Gebrauch mitgenommen, einhandelten. Englander und Amerikaner, welche große Handels= portheile bier vermutheten, fingen barauf an, ben Es= kimos allerhand Waaren zuzuführen. Indem fie nun ihre Gunft zu gewinnen suchten, und ihnen baber mehr Freiheit einraumten, reigten fie die Sabgier der Bilben, mit benen fie fich nicht verständigen konnten. Diese hielten die Europäer fur arme und habgierige, und zugleich fur bumme und unverständige Leute. welche fie betrugen und bestehlen konnten, wie sie Es kam baher balb zu Raubereien und wollten. Mordthaten, die von den Europäern nicht ungerächt blieben. Ein Saufe Estimos aus Avertof machte es fich zum Geschaft, nach Guben zu geben, Die Ball= fischbarten, welche sie den Uebrigen abkauften, babin zu bringen, und unter bem Borwand bes Sandels bie Europäer mit Lift oder Gewalt zu berauben. Diefes gelang ihnen etliche Jahre. Daher fließen Mehrere aus Runnangoat und Rivalet zu ihnen, mit benen fie eine kleine Alotte von 18 Booten ausmachten. schwarmten 1763 in ber Strafe von Belleisle berum und machten fie so unsicher, daß sich fein Kischerboot allein durfte feben laffen. Diefe Rauberbande verfah bie gange Rufte nicht allein mit Gifenwaaren, fonbern felbst mit Booten, Segeln, Unfern, Stricken und Neten. Die Boote murden so mohlfeil unter ihnen, daß sie oft eins fur etliche Felle ober 12 Wallfisch= barten.

on News Estimos labrador. en einige , Reffel, handelten. Handels= den Ess n sie nun ther mehr der Wil= fonnten. ibaieriae. ge Leute, wie sie eien und ıngerácht nachte es ie Wall= 1, dahin ndels die Dieses Mehrere denen sie n. Sie e herum cherboot e versah fondern ken und ihnen, allfisch=

barten,

barten, ober auch fur zwei, brei Sunde verkauften. Der Schrecken vor ben Eskimos mar unter ben Eus ropdern fo groß, daß, wenn man nur einen Bogel in ber Nacht schreien horte, Alles gitterte und auf die Flucht dachte. Sie griffen ihre Diebereien listig genug an. Wenn fie Rap Charles nahe kamen, fo ruckten fie niemals weiter, bis fie in der Racht mit Rajafen untersucht hatten, ob Europäer ba waren? Kanden fie feine auf der Mordfeite von Chateaurbai. so rudten fie in der Macht oder bei neblichter Bits terung bis zwischen die brei Inseln, die vor genann= ter Bucht liegen, welche von hier aus abermals bei Nacht untersucht murbe. Sofften sie nun Meister zu werden über die daselbst befindlichen Europaer, fo ruckten fie fachte naher und erhoben ein entfets= liches Geschrei, so wie sie jene in's Gesicht beka= men. Das fette die Europäer meistens in eine folche Besturzung, daß sie gern Alles verließen und froh waren, wenn sie nur mit ihren Kahrzeugen und dem Leben bavon kamen. Dann fiel Alles, mas fie hinterließen, den Estimos in die Sande. Ließen fich die Europäer durch den ersten Anfall nicht erschref= fen, und machten Zeichen, daß fie handeln wollten, fo bequemten fich die Estimos bagu, schickten aber ihre Boote und Familien zurud. Dann famen die Manner in ihren Rajaken, und brachten zwei oder drei Wallfischbarten zum Berkauf, und thaten gang freundlich gegen die Europaer. Das dauerte einige Tage. Wenn fie nun biefelben treuberzig gemacht hatten, fo nahmen die entschloffenften und ftartften Manner ihre Meffer, steckten fie in die im linken Alermel verborgene Scheide, und fehrten mit einigen Wall:

Wallsischbarten zu den Europäern zurück. Ein Jeder faßte seinen Mann, mit dem er handeln wollte,
sing an, ihn wie vorher zu umarmen, und auf ein
gegebenes Zeichen des Anführers stieß er ihm das Messer in's Herz. Auf diese Weise brachten sie
manche Europäer um, und bemeisterten sich dann
ihres Eigenthums. Waren sie in Chateauxbai fertig, so setzten sie beim Nebel und in der Nacht ihr
Diebshandwerk in der Straße von Belleisle und
auf den benachbarten Inseln fort.

Der englische Statthalter von Rew-Foundland, Commodore Palliser und seine Nachfolger thaten Alsles, um den Handel der Englander mit den Estismos zu schützen und in ein rechtliches Verhaltniß zu bringen, wozu sich der Erstgenannte in den Jahren 1764 und 1765 der Vermittelung der Brüder Hasven und Drachart bediente. Am meisten wurde der friedliche Verkehr mit den Estimos durch die Anles gung der Missionspläse der Brüder befördert.

Der königlich englische Schiffs-Lieutenant Eurztis, welcher Nain 1773, zwei Jahre nach seinem ersten Andau, besuchte, bezeigte in dem von diesem Besuch abgestatteten Bericht seine Berwunderung über die Fortschritte, welche die Estimos durch den Einfluß der Mission in ihrer Gesittung gemacht hatzten. "Anstatt einen Hausen thierischer Wilden anzutreffen, sieht man sie die Pflichten des gesellschaftzlichen Lebens erfüllen, und wo man kurz vorher nichts als Wildheit und Mißtrauen sah, sindet man ein freundliches Entgegenkommen. — Sie werden nicht

Ein Jesuln wollte, dauf ein das ichten sie sich dann wbai fers Nacht ihr eiste und

oundland,
haten Al=
ben Esfi=
altniß zu
n Jahren
lider Ha=
urde der
die Anle=
rt.

ant Eursch feinem
n diesem
underung
urch den
acht hats
(den ansellschafts
d vorher
det man
werden
nicht

nicht allein burch die ihnen ertheilten Lehren gebeffert und menschlicher gemacht; das Beispiel der Missios nare hat noch großern Ginfluß. Gie sehen die Sarmo= nie, welche unter ihren Lehrern herrscht, und die guten Kolgen eines brüderlichen und freundschaftlichen Ums gangs fallen ihnen in Die Augen. In ihren Strei= tigkeiten, die fonst gewohnlich mit Blutvergießen en= digten, berufen sie sich auf die Entscheidung ber Miffionare, benen es nicht felten gelingt, Diefelben gutlich beizulegen. Mit den andern Tugenden des burgerlichen Lebens lernen fie auch Betriebsam= Denn fie haben hier die Beispiele vor fich, daß alle unfre Bequemlichkeiten Folgen des Arbeite= fleißes sind, und wie dieser die Menschen glucklich macht. Daher fangen sie an, die Faulheit abzule= gen und Gefallen an der Arbeit zu finden, die ih= nen sonft das größte Uebel dunkte. Aber diese gluckliche Veranderung mare nicht ohne eine folche Niederlaffung bewirkt morden. Denn zu welchem 3med hatten sie mehr verarbeiten sollen, als sie zu ihrem Bestehen brauchten, da sie nichts damit anzufangen wußten? Wenn fie bis zu den fudlichen Diederlafsungen der Europäer famen, erforderte das eine fo lange und gefährliche Reise, daß sie wenig Bortheil davon hatten. Und gemeiniglich endigten fich diese Besuche mit Streitigkeiten und Blutvergießen durch den bosen Willen oder durch Migverständnisse von ber einen ober ber andern Seite.

Jetzt finden sie für jeden Erwerb, den sie nicht felbst brauchen, einen bequemen Handelsplatz bei den Brüdern, von denen sie die nothigsten Artikel eintauschen konnen.

Sie fangen nun an, eine ihnen bis daher un= bekannte Glückseligkeit zu genießen, die man an ih= nen gewahr wird, und indem sich ihre Lage von Tag zu Tage verbessert, geben sie Hoffnung, slei= sige und nützliche Unterthanen zu werden." daher uns an an ihs Lage von ing, fleis

Mission in Labrador.

Erstes Rapitel. Jahr 1752 bis 1770.

Erster Versuch zu einer Missions : und handels : Niederlassung in Labrador im Jahr 1752. Johann Chriftian Erhardt geht als Obertaufmann mit. Die Brüber Golfowein, Rung, Post und Crumm laffen sich in Niebets Safen nieber. Handel mit ben Estimos. Erhardt wird mit dem Rapitan und fünf Mann umgebracht. Die vier Brüber tehren nach Europa zurück. Jens havens Rundschaftereise nach New : Foundland 1764. Des Commodore Palliser Schut. Savens Bertehr mit ben Estimos in Quirpont. Zweite Kundschaftereise im Jahr 1765. Dracharts und Havens Verhandlungen mit den Estimos in Chateaubai. Der Estimo : Knabe Karpit wird 1769 in Fulnet erzogen, getauft; ftirbt. Georg III. schenkt ber Brüber : Unitat 100,000 Alder Landes an der Rufte von Labrador. Jens Saven, Drachart und Jensen begeben fich 1770 babin, erneuern bie Bekanntichaft mit ban Estimos, und verfün: bigen ihnen bas Evangelium. Die Mitat und Tugla: vina. In Estimobai wird ein Stud Land zu einer Nieberlaffung ausgesucht, von ben Estimos ertauft und abgegrängt.

Der erste Gedanke, einen Versuch zu einer Mission unter den Eskimos in Labrador zu machen, entsstand

Nission

ftand bei bem Bruder Johann Christian Erhardt, ei= nem hollandischen Steuermann, ber fruber einige Mal auf den Wallfischfang nach der Strafe Davis gefahren mar. Er batte bann im Jahr 1749 mit Rapitan Garrison auf ber Irene einen Besuch in Reu = Herrnhut gemacht, und die bortige aus ben beidnischen Gronlandern gesammelte Gemeine tennen gelernt. Die Bruber in Gronland theilten ihm ihre Bermuthung mit, bag biefes Land von bem gegen= überliegenden Rord = Amerika bevolkert worden fei. und daß dort noch Bolferschaften sein mußten von gleicher Sprache und Lebensweise mit ben Gronlans bern. Indem nun Erhardt seine Betrachtungen über Diefe noch in ber Finfterniß des Beidenthums figen= ben Bolfer anftellt, und wie ihnen mit bem Licht bes Evangeliums beizukommen ware, fallt ihm bei feinem Aufenthalt in herrnhagg 1750 eine Befchrei= bung der Reise in die Sande, welche Benry Ellis 1746 und 1747 nach der Hudsonsbai zur Entdektung einer nordwestlichen Durchfahrt unternommen hatte. Was barin von ben Wilben jener Gegenden berichtet wird, überzeugt ihn vollends bavon, daß fie von einem Bolfsstamm mit ben Gronlandern find. und die Borschlage, welche Ellis zu ihrer Sittenver= befferung thut, bringen feinen Plan gur Reife.

In einem Briefe unterm 20sten Mai 1750 legte er dem Bischof Johannes von Batteville seinen Borsschlag zur Errichtung einer Mission an der von Eusropäern noch wenig besuchten Ruste zwischen News-Foundland und der Hudsonöstraße dar, und erbot sich selbst zu dem Unternehmen. "Wer unsre Sache in Grönland gesehen," heißt es in diesem Briefe,

rhardt, ei= üher einige affe Davis 1749 mit Besuch in e aus ben ine kennen t ihm ihre bem gegen= orden fei, wäten von 1 Gronlan= ungen über ums siten= dem Licht It ihm bei e Beschrei= enrn Ellis ur Entdek= ternommen Gegenden n, daß sie idern find,

eife.
1750 legte
inen Vor=
von Eu=
hen New=
und erbot
fre Sache
n Briefe,
,, was

Sittenver=

"mas ber Beiland an ben armen Beiben gethan, bem gehen gewiß herz und Augen vor Freuden-Thranen über, wenn man anders ein Berg hat. Sie find gewiß ein funtelnder Rubin in bes lieben Beilandes gulbenem Gurtel, wie heute einer unfrer Texte heißt (Offenb. 1, 13.), und ich glaube, baß ber Beiland fich in diesen nordlichen Gewässern noch manches folche Steinchen zu Seiner Ehre und Bierbe fammeln und einsetzen will. Um biefer Sache wil= len find mir bie vorgemelbeten Lander und Wegen= den besonders auf's Berg gefallen." - "Run lie= ber Johannes!" schließt er dann, "bu weißt schon, daß ich ein alter Gronlands=Fahrer bin; ich habe auch die nordlichen Lander, wie auch die Indianer oder Wilden erstaunlich lieb. Ich machte mir eine Herzensfreude baraus, wenn ber Beiland mich zu dem Gebrauch fahig erkennte und mablte. Es ift wohl kein gemachlicher Plan, aber es ift mir boch von Bergen fo, ich bente vor bem Beiland, ift bas Werk von Dir, so hilf zu Gluck, wo nicht, so ist es ein gutes Projekt, dabei Niemand etwas verliert."

Um diesem Plane weiter nachzugehen, wurde 1751 Matthäus Stach, der die Mission in Gronz land mit angefangen hatte, von dort nach London zum Grafen von Zinzendorf berufen. Er bat sich auch bei der Hudsonsbai=Compagnie die Erlaubniß aus, das Evangelium den zu ihren Faktoreien gehöz rigen Wilden zu predigen. Weil er aber mit seinem Gesuch keinen Eingang fand, so kehrte er nach Grönland zurück.

Unterdessen rusteten drei Bruder in London, Nise bet, Grace und Bell ein Schiff aus, um an der II. Labrador. B Ruste

Rufte von Labrador, die nicht jum Gebiet ber Sudfonsbai = Compagnie gehört, Fischthran und Pelzwert einzuhandeln, und ermahnter Steuermann Erhardt, ber fich bamals in Zeist aufhielt, murbe megen fei= ner Befanntschaft in ben nordischen Gemaffern bazu ausersehen, als Dber = Raufmann mitzugehen. gleich traf man Unftalten zu einer Miffions = Nieber= laffung. Die vier Bruber Golfomety, Rung, Poft und Krumm fanden fich willig, fich im Lande nieder= gulaffen, die Sprache zu lernen, und an ber Beteh= rung ber Beiben zu arbeiten, und nahmen bagu ein fertig gezimmertes Saus, nebft einem Boot, aller= hand Gerathschaften und Samereien mit. Der Graf von Bingendorf mar, nach ben bisherigen Erfahrungen, wegen Bermengung ber Sandelsvortheile mit bem Miffionswert nicht ohne Bedenken über ben Musgang des Unternehmens, wollte es aber doch nicht hindern.

An Bord der Jope erreichte die erwähnte Gesellsschaft am 11ten Juli 1752 die südöstliche Küste von Labrador. Mit vielen Beschwerlichkeiten und unter großer Borsicht, das Senkblei in der Hand, segelten sie bei neblichtem Wetter durch das Treibeis und die vielen vorliegenden Felseninseln längs der unbekannten Küste hin, landeten dann und wann, und suchten mit den Eskimos in Handel zu kommen. Den 29sten Juli erblickten sie die ersten von ihnen, welche in 5 Kajazten auf sie zugerudert kamen und sich sehr vergnügt darüber bezeigten, daß Erhardt sich durch die wenizgen erlernten grönländischen Worte ihnen deutlich machen konnte. Sie tauschten Wallssischbarten gegen eiznige Messer ein. Den 31sten Juli ließen sie 55 Gr. 31' N. B. die Anker in einem schönen Hasen fallen,

t ber Sub= d Pelzwerk in Erhardt, wegen fei= affern bazu gehen. ns = Nieber= Rung, Post ande nieder= ber Beteh= en bazu ein Boot, aller= Der Graf Erfahrun= eile mit bem n Ausgang icht hindern. hnte Gefell= Ruste von und unter nd, segelten eis und die unbekannten fuchten mit 29ften Juli in 5 Raja= r vergnügt h die wenis entlich ma= n gegen ei= fie 55 Gr. fen fallen,

ber

ber rund um von einem bewalbeten Lande mit Wiefengrunden eingeschloffen mar, und ben fie bem ersten Rheber ihres Schiffes zu Ehren Disbets Sarbout (Diebete Safen) nannten. Sier bauten bie Bruber mit Sulfe ber Schiffsmannschaft ihr Saus auf, bas fie hoffenthal nannten, und richteten fich im alleinis gen Vertrauen auf ben Schutz bes himmlischen Bas ters jum Bleiben ein. Ihre nothigsten Bedurfniffe erhielten fie vom Schiff. Erhardt hatte unterbeffen mit den Estimos, Die fich begierig dazu einfanden, Handel getrieben, und porzügliche Liebe und Zunei= gung von ihnen genoffen. Den Sten September ver= abschiedete er fich von feinen Brubern in ihrem Saufe, und nahm ihre Briefe nach Europa in Empfang, mohin er auf bem Schiff zuruckzukehren gedachte, nach= bem er mit bemselben bes handels wegen noch eine Beit lang bie Fahrt nordwarts an ber Rufte bin forts gefett haben murde. Behn Tage barauf, am 15ten September, als die vier genannten Bruder an nichts weniger bachten, siehe, so erschien bas Schiff wieder in Niebete = Safen. Die Schiffsmannschaft brachte die schmergliche Nachricht mit, Erhardt sei nebst bem Rapitan, dem Schiffsschreiber und vier Matrofen auf dem Boote mit vielen Waaren an's Land gegangen, um mit ben Estimos zu handeln, wie es schon Die Tage vorher mit gutem Erfolg geschehen war, und nicht wieder zum Vorschein gefommen; vergebens hat= ten fie im Schiff 2 Tage und 3 Nachte auf jene ge= wartet, fie mußten baher vermuthen, bag biefelben von den Estimos, die fie hinter eine Infel gelockt hats ten, wo sie vom Schiffe aus nicht gesehen werden fonnten, aus Raubgier umgebracht worden waren. 23 2 Diese

Diese Nachricht setzte die andern vier Brüder in die außerste Berlegenheit. Der Anführer bes Schiffsvolks bat fie auf's Dringenofte, wieder mit ihm juruckzu= geben, weil er nach bem Berluft ber beften Mann= schaft sonst nicht im Stande sei, bas Schiff zu regie= ren, und ihm ihr Boot zu überlaffen. Gie gaben feis nen Vorstellungen nach, ließen den noch übrigen Mundvorrath in dem Saufe gurud, in hoffnung, daß die sieben Versonen noch am Leben sein und ihre Zuflucht dahin nehmen konnten, verließen den 20sten September Nisbets Safen, erreichten St. Johns in New=Koundland ben 30sten September, und langten ju Ende November wieder in London an. Go betrus bend auch die Nachricht von dem Schicksa! Erhardts und feiner Gefellschaft mar, fo dankte der Graf von Bingendorf boch Gott herzlich, daß Er biefe vier Bruder wieder hatte. Das Schiff, welches unter Rapi= tan Goff im folgenden Ihr wieder die Rufte von Labrader befuhr, brachte lie Nachricht mit, daß man einige Leichname ber Ersch. genen gefunden und begra= ben habe. Das haus wur e bald nachher abgebrannt angetroffen. Auf die Wei : zerschlug sich sowol die Handlung, als die Missio auf Terra Labrador.

Indessen gaben die ? suder die Hossmung nicht auf, daß Gott ihnen einmat andere Mittel und Wege zeigen werde, unter diese Wilden zu kommen, und es sehlte nicht an Solchen, die ihr Verlangen bezeigten, ihnen das Evangelium zu bringen. Besonders fühlte sich Iens Haven, der Zimmermann, in seinem Herzgen dazu angeregt auf die Nachricht, daß Erhardt von den Eskimos erschlagen worden sei. Er konnte den Arieb nicht wieder los werden, und suchte sich

rüber in die daher mit der Lage und Beschaffenheit von Labrador Schiffsvolks aus Landcharten und Buchern, fo gut er konnte, in m zurückzu= ber Stille bekannt zu machen. Alls er 1758 einen Ruf nach Grönland erhielt, wo er Lichtenfels anlegen ften Mann= iff zu regie= half, entdectte er bem Grafen von Zinzendorf feinen ie gaben feis bereits 6 Jahre genahrten Trieb, nach Labrador gu och übrigen gehen und die bortigen Wilben mit ihrem Schopfer Doffnung, und Erlofer bekannt zu machen. Das machte ben in und ihre Grafen Anfangs bedenklich, ihn nach Gronland zieben 20sten ben zu laffen. Er gab ihm unterbeffen feinen Segen it. Johns in: und fagte zum Abschied: ", gehe nur fur's Erste nach und langten Gronland und lerne die dortige Sprache, der Beiland So betru= wird alsdann das Uebrige schon machen." a! Erhardts r Graf von

Bei aller anhänglichen Liebe, die er bald zu ben Grönländern faßte, kam ihm doch seine Bestimmung nach Labrador nie aus dem Sinne, und als er 1762 nach Deutschland zurückkehrte, legte er den Brüdern der Engen=Conferenz, welche damals die Oberleitung der Brüder=Unität führten, sein Berlangen dar, und erbot sich, zunächst eine Kundschaftsreise in jene Gezgenden zu thun. Sein Vorschlag fand Beifall, und er reisete im Frühjahr 1764 mit dem Segen der Gezmeine von Herrnhut nach England ab.

Durch den Secretar der Brüder = Unität in Engsland, James Hutton, wurde Jens Haven dem Comsmodore des jährlich von England nach New = Foundsland segelnden Geschwaders, Sir Hugh Palliser, vorsgestellt, welcher sein Anerdieten mit besonderer Zufriesdenheit aufnahm, ihm zu einer so löblichen Unternehmung, als die Bekehrung der Heiden sei, daraus auch für die Handlung ein unsehlbarer Ruten zu geswarten stehe, alle mögliche Husse und Unterstützung

da=

fe vier Bru=

unter Rapi=

iste von La=

, daß man

und begra=

abgebrannt

h sowol die

und Wege en, und es

n bezeigten,

iders fühlte

einem Her=

aß Erhardt

Er konnte

brador. Inung nicht versprach, und ihn der freundschaftlichsten Aufnahme der königlichen Beamten in St. Johns auf New-Koundland empfahl.

Den 16ten Mai langte er hier an und arbeitete einste weilen als Zimmermann bei einem Kaufmann. "Alsles malt hier die Estimos," schreibt er, "mit gar schlechten Farben ab; ich denke aber, daß sie eben auch Menschen sind, und das Wort von Iesu Tod auch bei ihnen dieselbe Wirkung haben wird, davon man an andern wilden Nationen so erfreuliche Spuzren sieht."

Der Commodore Palliser versah indes Haven mit einem Schutzbrief, der hier eingerückt zu wer= den verdient:

"Der Handlung in Ihro Majestat Landen wurben große Vortheile daraus erwachsen, wenn zwischen und und ben Estimo = Indianern, welche die Rufte von Labrador bewohnen, ein freundschaftlicher Ber= kehr zu Stande gebracht werden konnte; welches aber aller bisherigen Bersuche ungeachtet, Die man in ber Sache gethan, nicht zu erhalten gewesen; woran zum Theil die unverständige, treulose, ja grausame San= delweise einiger unfrer Leute, die auf ihrer Rufte ge= wesen find, Schuld mar, welche Einige von ihnen auf eine liftige Urt hintergangen, geplundert und ge= tobtet, und sie baburch in ben Berdacht gegen uns gebracht haben, als ob unfre Absicht allein dahin gehe, ihnen Fallstricke zu legen und fie aus bem Wege gu raumen. Da aber bergleichen ruchloses Berfahren gang und gar gegen Ihro Majestat angeborne Leutseligfeit angeht, und vielmehr Dero gnadige Billensmeinung ift, daß man sich der Indianer Liebe erwern Aufnahme auf New=

rbeitete einsteinn. "Ale, "mit gar daß sie eben Tod vird, davon euliche Spu-

ideß Haven Et zu wer=

landen wür=

enn zwischen e die Ruste tlicher Ver= velches aber man in ber woran zum usame Han= er Ruste ge= von ihnen ert und ge= gegen uns allein dahin B dem Wege 3 Verfahren orne Leutse= ge Willens= Liebe erwers

ben

ben und fie zur Handlung mit Dero Unterthanen bemegen folle: als haben wir in Gemagheit diefer gna= digen Gesinnungen Ihro koniglichen Majestat für nos thig erachtet, Borzeigern biefes, Jens haven, einem Mitgliede von der mahrischen Brudergemeine, in feis nem loblichen Borhaben, diese Rufte zu besuchen, um wo möglich diesen armen unwissenden Beiden einige Renntniß von der Religion beizubringen, und ihnen diejenigen Vorurtheile, die sie bisher von Unterhal= tung eines freundschaftlichen Berkehrs mit uns abge= halten haben, zu benehmen, allen möglichen Borschub ju thun. Deffalls wir fammtlichen toniglichen Beamten und Unterthanen, die mit besagtem Jens Saven zu verkehren haben werden, anbefehlen, ihm in feinem Borhaben feinesweges hinderlich gu fein, fondern ihm vielmehr alle nur ersinnliche Freundschaft und Sulfleiftung jum glucklichen Ausgang feiner chrift= lichen Unternehmung zu erzeigen, als wodurch sowol überhaupt bem Publicum, ale insonderheit Ihro Ma= jeftat Unterthanen ein großer Dienst geschieht. Gege= ben unter unserer eigenhandigen Unterschrift und Giegel zu St. Johns am 1sten Juli 1764.

Hugh Palliser.

Haven segelte den 22sten Juli auf einem Hans delöschiff nach der Rüste von Labrador ab. Aber wester dieses noch andere Fahrzeuge, die hier der Fischerei wegen verweilten, und auf die er sich begab, wagten es zu landen, so groß war bei dem Schiffsvolk die Furcht vor den räuberischen und mörderischen Estimos. Er wurde endlich den 24sten August bei Chateaubai im 52sten Grad an der südlichen Rüste von Labrador an's Land gesetzt, fand aber keine Eskimos,

fon=

sagdgeräthen der Berstorbenen, welches ihm Hoff= nung machte, seinen Zweck doch noch zu erreichen. Er ging dann mit dem Schiff nach Quirpont zurück, ei= nem Hafen und einer Insel an der außersten Mordost= Spize von New = Foundland, wo sich die Eskinios vom festen Lande öfters einzusinden pflegten, um da zu handeln oder häusiger noch, um zu stehlen. Hier bekam er die ersten Eskinios zu sehen, wovon er in seinem Diarium Folgendes berichtet:

"Der 4te September mar ber gludliche Tag. ben ich so lange gewunscht hatte. Denn ein Estimo fam in den Safen, ju feben, ob Rapitan Galliot da ware. Indem ich mich fertig machte, zu ihm zu gehen, war er schon im Begriff, wieder umzukehren und feinen Landsleuten, Die in der Mundung des Safens lagen, Nachricht zu geben, baß ermahnter Rapitan schon abgesegelt fei. Ich rief ihm auf Gronlandisch zu, er folle zu mir kommen, weil ich einige Worte mit ihm zu reden habe, ich fei fein fehr guter Freund. Er war erstaunt über meine Unrede, antwortete mir aber mit gebrochenen frangbiischen Worten. Ich bat ihn, er mochte in seiner eigenen Sprache reben, die ich verstande, und mir feine Landsleute herbringen, weil ich etwas mit ihnen zu sprechen hatte. Er ging darauf fort und rief ihnen mit lautem Geschrei zu: Unfer Freund ift gekommen!" Raum hatte ich meine gronlandischen Rleider angelegt, fo tamen funf von ihnen in ihren eigenen Booten. Ich ging ihnen entgegen und redete sie also an: "Lange habe ich be= gehrt, euch zu sehen, und ich werde mich sehr freuen, wenn ich euch wohl und gesund antreffe." Sie ants

iedergelegten
ihnt Hoff=
creichen. Er
zurück, ei=
en Nordosk=
die Eskimos
en, um da
ihlen. Hier
vovon er in

kliche Tag, ein Gofimo Galliot da ihm zu ge= ukehren und des Hafens ter Rapitán Bronlandisch luige Worte iter Freund. wortete mir . Ich bat reben, die herbringen, Er ging ieschrei zu: n hatte ich amen funf ging ihnen abe ich be= ehr freuen, Sie ant=

mor=

worteten barauf: ""Du bift wirklich unfer Lands= mann." Die Freude mar auf beiden Seiten groß. Sie ersuchten mich, zu ihnen auf die Insel zu toms men, wo ihre Weiber und Rinder waren. Ich mußte wohl, daß ich mich dadurch in ihre Gewalt begabe, glaubte aber, es der Sache des Beilandes schuldig au fein, daher wendete ich mich im Gebet zu Ihm: ""Ich will mit ihnen gehen in Deinem Namen," fagte ich; ,,,, tobten fie mich, fo ift mein Bert auf Erden gethan und ich werde bei Dir leben; schonen fie meines Lebens, fo will ich fest glauben, es fei Dein Wille, daß fie das Evangelinm horen und ans nehmen."" Der Steuermann und ein Matrofe brach= ten mich an's Land; fie Beide aber blieben im Boote und stiegen es vom Lande ab, um zu fehen, mas mit mir werden wurde. hierauf umringten fie mich. und ein Jeder bemuhte fich, mir feine Familie gu zeigen. Ich gab einem jeden Anaben 2 Kischhafen und einer jeden Weibsperson 2 oder 3 Mahnadeln. Nach einer zweistundigen Unterredung mit ihnen vers ließ ich fie mit dem Berfprechen, bald wieder bei Nachmittags ging ich nebst dem ihnen zu sein. Steuermann, ber mit ihnen handeln wollte, wieder zu ihnen. Ich ermahnte fie, die Nacht auf bem Plate zu bleiben, aber unsern Leuten nichts zu fteh= len, und stellte ihnen die Gefahr vor. Sie fagten: die Europäer stehlen ja auch. Ich erwiederte, menn fie mich es nur wissen ließen, so sollte ein solcher gestraft werden. Ich nahm auch der Gelegenheit gleich mahr, ihnen etwas von ihrem Erlofer zu fas gen, und fie horten aufmerkfam gu. Bulett lud ich fie ein, mich den nachsten Morgen zu befuchen.

Den 5ten September famen 18 Estimos in ib= Ich ging an's Baffer und bewill= ren Booten. tommte fie. Weil fich ber franzosische Rapitan vor ber Menge fürchtete, ließ ich nur feche von ihnen ju mir an's Land kommen, Die Uebrigen wies ich an, anderemo auszusteigen. Ich machte ihnen aus bem mir mitgegebenen Schutbrief bes Commobore Pallifer Die gutige Gefinnung ber englischen Regies rung gegen fie bekannt und verficherte fie, bag ihnen in's Runftige fein Schaden jugefügt werben follte, fo fern fie fich gut und friedlich aufführten. Gie waren bei allem fehr aufmerkfam. Bu gleicher Zeit wollte ich ihnen die Zuschrift einhandigen, die mir ju dem Ende vom Commodore jugestellt worden war. Allein fie furchteten fich bavor und meinten, es fei etwas Lebendiges, weil ich ihnen Worte baraus vorsprechen konnte, und ließen sich auf keine Beise bewegen, die Schrift anzunehmen. Ich trat in ein Boot und fuhr wieder mit ihnen zu ihren Kamilien hinuber. Ein Jeder ließ fich von mir versprechen, daß ich wirklich kunftiges Jahr wieder zu ihnen kom= men wolle. Abends kamen drei frangofische und ein enalisches Boot voll Estimos. Die Manner famen gleich, mich zu feben, und baten mich, bag ich fie in ihren Zelten besuchen mochte. Ich las ihnen bes Missionars Johann Bed im Namen ber Gronlander an fie abgelaffenes Schreiben vor. Da ich nun von bes Heilandes Tod redete, erschrafen sie fehr.") Ich pries Ihn aber als einen großen Freund ber Menschen an. Sie haben zwar keinen Berftand von geift=

^{*)} Bermuthlich weil sie glaubten, daß man ihnen eine begangene Mordtsat vorrücken wolle.

lichen Dingen: ich konnte aber zu meiner Verwuns derung mehr davon mit ihnen reden, als ich mir vorgestellt hatte. Sie bezeugten mir viel Liebe; und wenn sie mit den Schiffsleuten in Händel geriethen, mußte ich kommen und schlichten: ", denn, sagten sie, du bist unser Freund." Sie baten mich auch sehr, wenn ich wieder kame, meine Brüder mitzubringen.

imos in ih= ınd bewill=

apitán vor

von ihnen n wies ich

ihnen aus

Commodore

hen Regie= , daß ihnen

rden sollte.

hrten. Sie

gleicher Zeit, die mir

oorden war.

ten, es sei araus vor=

Beise be=

trat in ein

n Kamilien

persprechen,

ihnen fom=

the und ein

iner kamen daß ich sie

ihnen des

Grönlander

h nun von hr.*) Ich

der Men=

bon geist=

ihnen eine

lichen

Den 6ten September kamen 26 Manner mit ih= ren Booten, und in furger Beit langten noch mehrere an. Sie baten mich noch einmal, zu ihnen heruber zu kommen, ehe ich von hier abreifte. Ich ersuchte ben frangbfischen Rapitan, mir fein Boot zu leihen, und er hatte felbft Luft mitzugehen. Er, ber Steuer= mann, der Arzt und feche Matrofen, Alle wohl bes waffnet, gingen also mit mir. Der Rapitan hatte feine besten Rleider angelegt, worauf die Estimos aber nicht achteten. Sie fragten mich, ob ich wirks lich nachstes Jahr wiederkommen wurde. Ich fagte, ja, wenn fie mich nicht umbringen wollten, wie fie folches vor einigen Jahren an einigen meiner Lands= leute gethan hatten. Sie schlugen erschrocken die Aus gen nieder, und murben gang stille, ich aber fuhr fort: "Ich glaube, daß ihr folches in Unwissenheit gethan habt: aber nun, ba ich mit euch reben fann, hoffe ich, daß ihr solches nicht mehr thun werdet." Da versprachen mir Alle zusammen, daß keiner mehr von ihnen und einiges Leid zufügen wolle. Ich fagte ihnen weiter: "Wenn ich wiederkomme, will ich euch Dinge von der größten Wichtigkeit erzählen, von dem Berrn, ber euch erschaffen und erloset hat: und wenn ihr nur erst an Ihn glauben werdet, so werden wir fehr felig beifammen wohnen. " Einer unter ihnen fragte

fragte mich: Db Gott Seine Wohnung in ber Sonne habe? ich antwortete: baß Er die Sonne, und fie und mich und alle Dinge erschaffen habe. Ein An= berer fragte: ob er, wenn er an seinen Schopfer glaubig murbe, alebann glucklicher in feinem Erwerb fein werbe? ich antwortete, baran fei fein Zweifel, wenn er babei feinem Erwerb fleißig nachginge; bas aufunftige Leben aber fei von unendlich größerer Bich= tigfeit, als bas gegenwartige, und bas hatten bieje= nigen zu erwarten, die hier an Ihn glaubten, Ihm vertrauten und nach Seinem Willen lebten. Ginige baten mich, ihnen ben Brief, ben ich gestern gelesen hatte, noch einmal vorzulesen. Als ich Abschied neh= men wollte, führte mich der Angesehenste unter ihnen, ber Angefot Seguliat, in fein Belt, umarmte und fußte mich vielmal und fagte: "hier find wir furcht= fam, aber wenn bu zu uns fommst, wollen wir ohne Furcht mit einander umgehen." Einer fam mit fei= ner Trommel und fing an, por mir zu tangen und ju fingen, mobei die Borte: "Unser Freund ift ge= fommen, das freut und fehr, " vielmals wiederkehr= Dann forderte er mich auf, ihnen zu antwor= ten. Ich fang mit angethanem Bergen in gronlanbischer Sprache den Berd: "herr Zebaoth. Du mahrer Gott ber Rreatur, Gott Schopfer ber Ra= tur, Gott, der die gange Welt erhalt, und mas verbarb, mit Blut erwarb und heil'gen muß, wir fals len Dir zu Jug." Da ich fertig mar, sagten sie: "Wir find ohne Worte," b. i., "Wir geben dir ben Preis." Den 7ten zogen fie fammtlich wieder ab. Sobald fie aber aus bem hafen maren, fingen fie schon wieder an zu stehlen. Ich bezeigte mich zwar

zwar willig, wenn man mir ein Boot mit vier Mann gabe, noch einmal hinzufahren und ernstlich mit ih= nen zu reden, es wollte aber Niemand mitgehen.

der Sonne

ie, und fie

. Ein An=

n Schöpfer

em Erwerb

in Zweifel,

ginge; bas

gerer Wich= atten dieje=

bten, Ihm

en. Einige tern gelesen

bschied neh=

inter ihnen,

armte und

wir furchts

m mit sei=

tanzen und und ist ge=

wiederkehr=

u antwors

gronlan=

der Ma=

mas ver=

wir fal=

agten fie:

geben dir

ich wieder en, fingen

igte mich

zwar

Der Commodore Palliser war sehr erfreut und gerührt, als ihm Jens Haven bei seiner Rücksehr nach St. Johns von seinem freundschaftlichen Verztehr mit den Wilden Bericht abstattete, und ließ ihn auf der Lerche, einer Kriegs-Fregatte von 35 Kannonen, die Ueberfahrt nach England machen.

Da nun auch das großbritannische Handelss Collegium (board of trade et plantations) zur Beförderung des Friedens mit den Wilden und der Sicherheit für Handlung und Fischerei, bald eine Brüder-Mission in Labrador errichtet zu sehen wünschte, so ließ die Unitäts-Direktion im Jahr 1765 eine zweite Kundschaftsreise nach dieser Kuste unternehmen.

Jens Saven, Chr. Laurentius Drachart, ber früher danischer Missionar in Gronland gewesen, John Hill und Andreas Schlözer segelten den 7ten Mai 1765 auf der Lerche mit Rapitan Thomson von Spithead ab. und landeten den 2ten Juni in dem Safen Croque auf New = Roundland. Das Rriegs = Schiff, ber Niger, brachte sie von da den 17ten Juli an die Rufte von Labrador nach Chateaubai. Bier mußten fie fich tren= nen, weil ber Rapitan, Gir Thomas Abams, mit Berufung auf einen schriftlichen Befehl des Commodore Palliser, darauf bestand, Einige von ihnen zum Berfehr mit den Estimos bei fich zu behalten. Sa= ven und Schlozer gingen am Bord eines Schooners auf die beabsichtigte Entdeckungereise nach Morden gu, auf welcher fie vom 25sten Juli bis 3ten September. zubrachten und bis in den 56sten Grad lange der Ruste

Ruste vorruckten, aber für Erreichung ihres Hauptz zwecks wenig ausrichteten, indem sie wahrend derselz ben bei ihren verschiedenen Landungen nirgends Estimos zu sehen bekamen.

Drachart und John Hill blieben am Bord bes Niger in Chateaubai und hatten hier Gelegenheit, vom 18ten August bis 21sten September mit einigen huns dert Estimos zu sprechen, die sich hier und in der Nachbarschaft des Handels wegen einfanden. Von ihrer ersten Unterhandlung mit ihnen berichten sie Folgendes:

"Den 17ten Aug. hörten wir die erfreuliche Nach= richt, daß Eskimos kamen und etwa noch 20 englische Meilen von bier waren.

Den 18ten in aller Fruhe segelten wir mit Gir Thomas ihnen entgegen, um fie im Namen bes Gous verneurs Palliser nach Pitts = Safen *) einzuladen. Nach etlichen Stunden erblickten wir die erften Rajate. Als fie naher tamen, fingen die Wilden an, ju rufen: Tous camarades, oui hu! welches bas Schiffs: volt eben so beantwortete. Drachart ließ den erften Larm vorübergeben, bann nahm er Ginen bei ber Sand und fagte auf Gronlandisch: "Ifingutigaugut, Wir find Freunde." Er verstand es und antwortete: "Ifingutigenpogut, Wir find auch beine Kreunde." Wir nahmen darauf Ginige von ihnen in das Kahrzeug. Ein Mann in einem weißen wollnen Rock faate: er habe denselben von Jenfingoat (Jens Haven) jum Undenken bekommen und erkundigte fich, wo er mare? Auf ihre Einladung begab fich Drachart an das Land.

^{*)} Pitts : hafen, St. Louisbai find Buchten gang in ber Nahe von Chateaubai oder Yorkshafen.

ein

hres Haupts brend dersels gends Estis

n Bord bes genheit, vom einigen huns und in ber und in ber nden. Von hten sie Fols

uliche Nach= 20 englische

ir mit Sir n des Gou= einzuladen. sten Rajake. , zu rufen: as Schiffs= den ersten ei der Hand ugut, Wir antwortete: Freunde." das. Kabr= Rock sagte: aven) zum er ware? bas Land.

Da gang in der

Da tamen bie alten Manner um ihn herum, führten ihn, unter Begleitung von 300 Menschen, von Belt ju Belt und riefen ihm bestandig ju: "Wir find Freunde, furchte bich nicht, wir verstehen beine Borte. Bober tommft bu?" Er fagte: "ich habe Worte an euch." Alsbald riefen fie alle Leute bergu, führten ihn auf einen grunen Plat und fetten fich um ihn herum. Dann fagte er: "Ich tomme von ben Raralit in Often (Gronland); da habe ich ein Belt, eine Frau, Kinder und Diener gehabt." Alls fie das borten, schrieen sie: "Diese Raralit find bose Leute." (Sie glaubten, er meine die im Norden.) "Ich komme nicht von Rorden," fagte er, "ich tomme über bas große Meer von den Karalit in Often, von denen ihr wol nichts gehort habt, benn es ift fehr lange, baß fie hier meggezogen find. Gie aber haben von euch gehort, und darum hat euch Jenfingoat voriges Jahr besucht, um zu sehen, ob ihr auch Raralit feid. Ich febe nun felbft, bag ihr es feid, und ba bin ich ges schickt, euch zu sagen, daß die Raralit im Often eure Freunde find, daß fie ben Schopfer aller Dinge, ber unfer Beiland ift, tennen, und daß fie munschen, baß ihr Ihn auch kennen mochtet." Er mußte ihnen Dies fes etliche Mal fagen. Sie fragten unter einander: "Caog? Bas fagt er?" Gin alter Mann antwors tete: "Er meinet Silla,"*) schlug babei mit ber Sand um ben Ropf herum und blies mit bem Munde. Drachart sagte barauf: "Ja, Silla und der große Welt=Schopfer ift unfer Beiland." Ein junger Mann fagte: "Ich verstehe nicht Heiland, mas ift bas?"

^{*)} Silla heißt bei ben Grönländern bald die Luft, bald Berftand, bald die Welt, xvevpa, Welt: Seele.

ein Anderer fragte: "wo ift Er?" Drachart schlug mit ber Sand um ben Ropf herum, wie ber alte Mann gethan hatte, und fagte: "Er ift überall in ber Gilla, aber Er ift ein Mensch geworden wie wir find 2c." Giner fragte: "bift bu ein Lehrer?" worauf er fagte: "Ja, in Often bin ich einer gewesen." Gin Anderer fragte: "Bift bu ein Angekot?" feine Antwort war: "Es tann fein." Darauf tamen zwei alte Manner mit langen Barten und fagten: "Wir find Ungefole." Diese nahm er bei ber Sand, stellte fie vor Gir Thomas, welcher mit feinen Matrofen ber Unterredung augehort hatte, und fagte: "Sehet, bas ift unfer Ra= pitan. Er ift von einem größern Rapitan gefandt. und foll euch als feine Freunde bitten, ihn morgen au besuchen. Er ift gefommen, euch Gutes zu thun und euch zu beschüten." Sir Thomas eilte darauf nach Dittshafen gurud, um bem Commodore, ber fich jest auch ba befand, Bericht zu erstatten, und wir fuhren einige Meilen meiter nach Morden in Die St. Louisbai, wo wir über Nacht blieben."

Es verging von da an fast kein Tag, an welschem die Brüder nicht mit den Eskimos zu verkehren hatten. Das Hin= und Zurückfahren war mit vielen Beschwerlichkeiten verbunden, und sie brachten manche Nachte schlassos, auch wol unter freiem Himmel im Regen und Wind zu. Der Commodore Palliser bestiente sich Dracharts als Dolmetscher und Unterhandster, um den Handel mit den Eskimos auf einen solschen Fuß zu seizen, daß künstighin allen Gewaltthätigkeiten von beiden Seiten vorgebeugt, und daß gesgenseitige Vertrauen hergestellt und erhalten werden mochte. Auch zog er durch ihn Erkundigung von ihs

ichart schlug r alte Mann in ber Gilla, ir find 2c." auf er sagte: Ein Underer ntmort mar: alte Manner Angetots." or Sir Thos Unterreduna ft unfer Ra= tan gesandt, n morgen zu zu thun und darauf nach ber sich jett wir fuhren st. Louisbai.

ng, an wels
u verkehren
mit vielen
hten manche
Himmel im
Valliser bes
Unterhands
f einen sols
Gewaltthas
nd daß ges
ten werden
ing von ihs
ren

ren Wohnplatzen, ihrer Wolkszahl u. f. w. ein. Dras chart war unermübet in Erfüllung seiner Aufträge, und es gelang ihm, während der ganzen Zeit, daß die Brüder sich hier aufhielten, den Frieden zu ershalten. Zugleich versaumte er aber keine Gelegenheit, den Eskinos Jesum, den Gekreuzigten, in Seinen Wunden vor Augen zu stellen, und Ihn als ihren Heiland anzupreisen. Folgende Auszüge aus dem Diarium mögen noch hier stehen.

Als Drachart vom Berderben aller Menschen mit ihnen redete, ließen fie biefes von den Rablunat oder Auslandern gelten, meinten aber, fie maren gute Raralit. "habt ihr benn," fragte er, "teine bofen Gedanken?" Dein. - "Wenn ihr aber benkt: wir wollen die Rablundt todtschlagen und ihre Boote und Sachen nehmen, find bas nicht bofe Gedanten?" Ja. "Wollt ihr benn nicht von euren bofen Gedans fen, Morten und Werken erlofet werben?" Wir mifs fen es nicht. Daher munderten fie fich, wenn er ibs nen fagte, bag bie Gronlander fich burch bas Blut Jesu von Gunden hatten maschen laffen, und meins ten, fie mußten fehr bofe Menfchen gemefen fein. Und wenn er von der ewigen Berdammnig redete, meinten fie, die Rablunat kamen in die Solle, weil fie Bofes thaten, fie aber nicht, benn fie maren gute Raralit.

Als er einmal von Gott redete, sagten sie: du redest von dem Torngarsuk. Er fragte sie: "denkt ihr denn, daß Torngarsuk alle Dinge erschaffen hat?" Sie antworteten: "das wissen wir nicht." Ein Ansgekok sagte: "Torngarsuk ajungilak, der große Geist ist gut und heilig;" ein anderer fügte hinzu: "ajuas kabrador.

fangilak, es ist ihm nichts unmöglich;" und ein britz ter: "saimavot, er ist gnadig und barmherzig."

Was er ihnen von einem Heiland und Erlöser sagte, davon konnten sie sich keinen Begriff machen. Er mußte ihnen also das Wort durch Gleichnisse ersklären, und dann fragten sie, ob derselbe auch ihr guter Freund sein wolle; und stellten sich Ihn nicht anders vor, als einen großen Herrn, der da kommen würde, sie von den Kablunat zu erlösen, und ihnen gegen die nördlichen Karaler beizustehen.

Den ersten Unterricht hörten sie sehr begierig an. Wenn es öfter kam, sagten sie, wie die Grönländer ehedem zu sagen pflegten: "Wir wissen nun schon als les;" oder: "wir glauben es;" oder: "wir verstes hen das nicht, unsre Ohren taugen nicht dazu;" und liefen aus einander. Er ging ihnen dann immer nach, und rief sie wieder zusammen. Damit sie aber des Hörens nicht überdrüßig würden, so wiederholte er jeden Sat in kurzen Fragen, die sie beantworteten, wie sie es verstanden hatten.

Gegen die Brüder bezeigten sie sich jederzeit sehr freundschaftlich, und freueten sich insonderheit, als sie Jens Haven wieder sahen. Sie erzählten ihm noch Manches, was er vor einem Jahr mit ihnen geredet hatte, lobten ihn, daß er sein Versprechen, wiederzukommen, gehalten, und die Andern rühmten das Gute, was sie bei ihren Landsleuten von ihm gehort hätten. Die Brüder konnten sicher bei ihnen aus und eingehen, mußten sich aber auch von ihnen etwas frei behandeln lassen. In einem Zelt durchs suchten sie Oracharts Taschen, nahmen Alles heraus und gingen auch mit dem Hut davon. Als er nun

und ein dritz herzig." und Erlöser riff machen. ileichnisse erz be auch ihr ch Ihn nicht ver da komz erlösen, und stehen.

begierig an.

Grönländer
nun schon als
,, wir verstes
dazu;" und
immer nach,
sie aber des
viederholte er
eantworteten,

jeberzeit sehr derheit, als rzählten ihm pr mit ihnen Versprechen, ern rühmten ten von ihm er bei ihnen h von ihnen Zelt durch= Ulles heraus Alls er nun

zu dem Alten sagte: "Nun hab' ich ja keinen Hut; womit soll ich mich gegen die Sonne bedecken?" riesfen sie den jungen Leuten, und sie mußten Alles wiesder hergeben, dis auf ein Messer, das sie sich zum Andenken ausbaten. Ein andermal wurden ihm seine Taschen heimlich ausgeleert. Sobald die alten Mansner sahen, daß ihm etwas fehlte, riesen sie in den Hausen hinein, daß man es wieder geben sollte. Gleich kam der Dieb ohne Scheu und sagte: "da ist es, du brauchst es wohl selbst."

Bei Gelegenheit, daß sich Haven und Drachart nach ihren eigentlichen Wohnhausern, und wie weit sie von hier lagen, erkundigten, und ihnen zu verstezhen gaben, daß sie im Sinne hatten, über's Jahr wieder zu kommen und unter ihnen zu wohnen, antzworteten sie: "Kommt nur und baut bei und; aber nehmt keine Kablunat mit, sondern nur Innuit (Mensschen) wie wir sind und ihr seid, so wollen wir euch bauen helsen, und Jensingoak soll und Boote bauen und außbessern helsen. Drachart aber soll und lesen und sichreiben lehren, und so wollen wir als Freunde unter einander leben und unfre Flinten und Harpune nicht gegen einander brauchen, sondern gegen die Rennthiere und Seehunde."

Den 12ten September Abends entstand ein stars fer Sturm mit Regen. Drachart und Haven konnsten nicht wieder auf ihr Schiff zurückkommen, sonsten sicht wieder auf ihr Schiff zurückkommen, sonstern sahen sich genothigt, allein bei den Eskimos zusrück zu bleiben. Sie suchten Zuslucht in einer gesstrandeten Schaluppe. Die Eskimos luden sie in ihre Zelte ein. Der Angekok Seguliak stieg in's Wasser, trug Drachart auf dem Rücken an's Land und

führte ihn und Saven in sein Zelt. Er gab ihre Rlei= ber seiner Krau zum Trocknen und breitete nach ihrer Sitte ein Kell aus, darauf sie sigen und schlafen soll= ten; bas Belt mar gebrangt voll Leute. Gie fragten bie Bruder, ob fie fich nicht fürchteten? worauf ihre Antwort war: "Wir wiffen zwar nicht, mas ihr im Sinn habt, aber ihr feid ja unfre Freunde, und Freunde fürchten fich nicht vor einander." Jene fagten darauf: "Wir find gute Raralit, und nun feben wir auch, daß ihr nicht Kablunat, sondern Innuit und unfre Freunde feid, weil ihr ohne Gewehr zu uns kommt; wir wollen euch auch nichts thun." Darauf gaben die Estimos den Brudern Kische, Baffer und etwas Brod, bas fie von den Matrofen bekommen hatten. Nach anderthalb Stunden begaben fich alle Undern zur Rube. Den zwei Brudern gab Seguliat Pelze zum Budecken. Er felbst gerieth in eine Entzuf= tung. Buerft fang er mit feinen Beibern; bann mur= melte er etwas daher, machte munderliche Gebehrden, blies und schaumte, daß ihm der Geifer den Bart her= unter lief, zog feinen Leib und feine Glieder frampf= haft zusammen, drehte die Band rund um den Ropf, bie Arme und Fuge herum, als ob er einen Strick Buweilen schrie er fürchterlich, hielt berummande. feine Sand gegen Dracharts Geficht, neben dem er faß, tummelte fich auf der Erde herum und verdrebte die Augen. Man konnte von Allem nur die Worte verstehen: "Mun ift mein Torngat (Geift) ba." Beil er merkte, daß Drachart angstlich murde, wenn er nach feinem Gefichte griff, fo tußte er ihn. lag er eine Beile still, als ob er todt ware, und fing barauf wieder an zu winseln, richtete fich endlich auf und

gab ihre Klei= ete nach ihrer schlafen soll= Sie fragten worauf ihre , mas ihr im reunde, und " Jene fag= ind nun fehen ndern Innuit iewehr zu uns n." Darauf . Wasser und sen bekommen aben sich alle gab Seguliat 1 eine Entzük= n; dann murs he Gebehrden, den Bart her= ieder frampf= ım den Ropf, einen Strick pterlich, hielt neben dem er und verdreste ir die Worte t) da." Weil de, wenn er ibn. Dann ire, und fing b endlich auf

und

und verlangte, daß fie ihn tuffen follten, weil ihm das eine Linderung gabe. Darnach fette er sich wie= der nieder und fing an zu singen. Drachart und Sa= ven fangen darauf einige gronlandische Berfe, als: herr Zebaoth! Du mahrer Gott zc. D haupt voll Blut und Wunden ic. Die Estimos waren fehr an= dachtig dabei, wiederholten jedes Wort und sagten: "Wir verstehen nur ein klein wenig von dem, was ihr fingt." Endlich legten fich die zwei Bruder wieder, weil sie aber nicht schlafen konnten, standen sie ofters auf, und gingen aus und ein. Seguliak aber schien ihnen nicht zu trauen, und ging immer mit hinaus. Um Morgen theilten fie auf fein Verlangen gur Begablung fur's Nachtlager unter seine Leute Glaspers len, Fischhaken und Nahnadeln aus, womit sie fehr zufrieden maren. Seguliak fagte: "Run konnt ihr unfern Landsleuten in Often fagen, daß ihr bei mir geschlafen habt. Ihr seid die ersten Rablunat (Euros paer), die bei mir über Nacht geblieben sind; doch ihr feid nicht Rablunat, sondern Innuit, unfre Freunde, bei denen alle Furcht ein Ende hat, denn wir fens nen uns."

Weil Drachart durch Unpäßlichkeit abgehalten wurde, so machte Haven den 21sten September Absschied mit den Estimos. Er ließ sich von ihnen verssprechen, daß sie das, was Drachart mit ihnen geresdet, nicht vergessen wollten; und schloß dann mit den Worten: "Nun sehe ich euch dieses Jahr nicht mehr; gedenket aber an euern Schöpfer und Erlöser, und wenn wir über's Jahr wieder zu euch kommen, wollen wir vergnügt bei einander sein. Der Heiland sei euch gnädig urd segne euch! Amen."

Die vier Brüber kehrten den 30sten September nach New-Foundland zurück, und nach einer freundsschaftlichen Unterredung mit Commodore Palliser bes gaben sie sich den 5ten November am Bord des Nisger auf die Rückreise nach England, wo sie den 25sten in Plymouth und den 30sten in London eintrafen.

Die weitern Verhandlungen mit der großbritannis schen Regierung wegen Anlegung einer Mission unter ben Estimos, verzogen fich bis in's Jahr 1769. Dah= rend biefer Zeit, im Jahr 1767, geriethen die englis schen handelsleute und die Estimos an der Rufte von Labrador auf's Iteue in Streit. Die Eskimos hatten drei Europäer getödtet und 2 Boote gestohlen. Dar= über fam es zu einem Sandgemenge, in welchem ge= gen 20 Wilde auf bem Plat blieben. Bier Weiber, zwei Anaben und brei Madchen murben als Gefangene nach New = Koundland gebracht. Eine Krau mit ihrem Gjahrigen Sohn nahm ber Lieutenant Lufas mit fich nach England. Den andern Anaben von 15 Jahren, Namens Rarpif, *) der feine Mutter fruhzeitig verlos ren hatte, und deffen Vater in jenem Sandgemenge ge= blieben mar, ließ der Gouverneur Pallifer 1769 auf einem Kriegsschiffe Die Reise nach England machen, und übergab ihn in London ber Societat jur Forderung bes Evangelii unter ben Beiden, und Jens Baven in= fonderheit zur weitern Erziehung. Diefer nahm fich seiner treulich an, und wußte bei aller seiner Wildheit und Ausgelaffenheit bald fein Bertrauen zu geminnen. Er brachte ihn im Juli nach Fulnet in Portsbire zu Drachart, ber ihn auf seine Stube nahm und in bie dortige

^{*)} Seinen Lebenslauf f. Crang Fortsehung ber Siftorie von Grönland 352-360.

en September
einer freunds
e Pallifer bes
Bord des Nis
fie den 25sten
intrafen.
großbritannis

Mission unter 1769. Wah=
ben die engliser Ruste von Stimos hatten ohlen. Dar=
welchem ge=
Wier Weiber,
18 Gefangene au mit ibrem

ikas mit sich 15 Jahren, hzeitig verloz dgemenge gez er 1769 auf and machen, ur Förderung is Haven in=

ner Wildheit 3u gewinnen. Vorkshire zu 1 und in die dortige

r nahm sich

g der Historie

bortige Erziehungsanstalt in die Schule gehen ließ, wo er bald wie zu Hause war und einen Anfang im Lesen und Schreiben machte. Durch den treuen Unterricht, den ihm Drachart im Christenthum ertheilte, wurden heilsame Eindrücke auf sein Herz gemacht. Das zeigte sich besonders, als er den 22sten September an den Blattern erkrankte, welche den 4ten October sein Ende herbeisührten, nachdem er Tages zuvor auf seinem Krankenbette von Drachart, als der Erstling aus den Eskimos, mit Namen Johannes getauft und zu seiner seligen Heimfahrt eingesegnet worden war.

Die oben erwähnte Estimo=Frau, Namens Mistak, genoß während ihres Aufenthalts in England von der verwitweten Prinzessin von Wales und andern hoshen Personen viele Wohlthaten. Groß war ihre Freude, Jens Haven wieder zu sehen und sich mit ihm in ihrer Landessprache unterhalten zu können. Nach ihrem Verlangen kehrte sie auf einem königlichen Schiffe in ihr Vaterland zurück, wo sie bald unsern Brüdern

wichtige Dienste leistete.

Auf die Borstellung des Handels = Collegiums (board of trade) und das abgeforderte Gutachten eines Ausschusses des geheimen Raths wurde namlich am 3. Mai 1769 in Gegenwart des Königs Georg III. im geheimen Rath in Gemäßheit der Bittschrift der Brüder wegen einer Missions = Niederlassung in Terra Labrador der Beschluß gefaßt und unterm Sten Mai der königliche Besehl ausgefertigt, kraft welches der Brüder = Unität und deren Societät zur Förderung des Evangelii unter den Heiden einhundert tausend Acker Land in der Gegend von Eskimo = Bai auf der Küste von Labrador, wo und an welchem Orte sie dieselben

zu ihrer Absicht am bequemsten fanden, zugestanden wurden. Auch wurde zugleich dem Gouverneur von Rew = Foundland aufgetragen, die Brüder in ihrer Niederlassung gegen alle Störungen zu schüßen, und denselben vergonnt, sich aus dem königlichen Zeug= hause mit funfzig Musketen und dem erforderlichen Schießbedarf zu versehen.

Auf dem in demselben Jahr zu Marienborn ges haltenen Synodus faßte man daher den Entschluß, im Jahr 1770 eine abermalige Reise nach Labrador zu machen, um die angefangene freundschaftliche Bestanntschaft mit den Estimos zu erneuern und einen schicklichen Platz zur Errichtung einer Mission auszussuchen. Die Brüder Jens Haven, Drachart und Stesphan Jensen erhielten den Auftrag dazu. Es schlossen sich noch sieben andere Brüder an sie an, die sich zum Theil anboten, als Matrosen mitzugehen.

Auf einem Schiffe, *) welches eine Gesellschaft Brüder in London ausgerüstet, erreichten sie die Rüste von Labrador den 24sten Juni; waren aber erst den 15ten Juli so glücklich, nordwärts vom Kap Prinz von Wales im 55sten Gr. Estimos anzutreffen. Die Freude war auf beiden Seiten um so größer, da es sich bald fand, daß sie alte Bekannte waren. Einer von ihnen, Segluinak, sagte zu Jens Haven: "da wir euch zuerst erblickten, wurde uns sehr bange. Als ich aber hörte, daß der kleine Jens da sei, verging mir alle Furcht. Ich bin sehr froh, dich wieder zu sehen, denn wir haben dich sehr lieb." Drachart band er einen Riemen um den Arm mit den Worten: "wir lieben

^{*)} Den ausführlichen Bericht von biefer Reise f. Nach: richten aus der Brüdergemeine 1819. S. 569 — 602.

Jugestanden uverneur von ider in ihrer schützen, und glichen Zeugeerforderlichen

arienborn ges
Entschluß, im
Labrador zu
haftliche Bes
en und einen
ission auszus
art und Stes
Es schlossen
die sich zum

Gesellschaft sie die Küstenber erst den Kap Prinzreffen. Die Ber, da es wen. Einer waven: "da bange. Als sei, verging wieder zu achart band rten: "wir

lieben tife f. Nach: 569 — 602.

lieben bich fehr." Darauf legte er feine rechte Sand auf Dracharts Bruft und fagte: ", dieses Band um beinen Urm foll von jett an bas Zeichen fein, baß unfre Liebe nicht aufhoren wird. Ich habe bas nicht vergeffen, mas ich von dem herrn im himmel gehort habe, und ich verlange noch mehr zu horen." Dras chart antwortete ihm: "daß auch ich euch fehr lieb habe, febet ihr baraus, bag ich alter Mann (er mar in seinem sechzigsten Jahre) euch wieder besuche, damit ihr noch mehr horen moget von dem herrn im him= mel, eurem Schopfer, der Mensch geworden und am Rreuze gestorben ift, fur eure, fur meine, und fur aller Belt Gunden." - Die Estimos erwiederten: du hast Worte an und; wir wollen zuhören." chart fuhr nun fort und redete von der großen Liebe bes Schopfers aller Dinge, die Ihn bewogen, ju uns vom himmel hernieder zu kommen, um uns durch Leiden und Tod von unfern Gunden und deren ewigen Strafen zu erlosen zc. Als ihnen die Brr. auf ihre Frage bestätigten, mas ihnen die Mifat erzählt hatte, baf fie bei ihnen wohnen wollten, freuten fie fich wie die Rinder, und Jeder gab dem Jens Saven ein fleines Geschenk.

Auf die Nachricht, daß die Mikak den Brüdern nach Süden entgegen gefahren sei und sehnlich auf sie warte, segelten sie den 19ten Juli in die Byronsbai zurück, und ließen zwei Eskimoboote vor sich herrusdern. Es währte nicht lange, als ein Kajak auf sie zugefahren kam, in welchem der Bater der Mikak war. Er kam zu ihnen an Bord und sagte: "Meine Tochter und ihr Mann stehen hier auf der Insel vor euch und warten voll Begierde, euch zu sehen und zu sprechen." Sie hatten kaum in der offenen Bucht den Anker fallen

laffen, als die Mikak mit ihrem Mann Tuglavina und ihrem Sohn und Tochter zu ihnen kamen. Der Mann trug einen weißen wollenen Rock, die Frau aber bas mit goldenen Ereffen und Sternen befette Rleid, melches ihr in London die Prinzessin von Wales hatte ma= chen laffen, und auf ber Bruft eine goldene Schaus munge mit bes Ronigs Bildniß, fo wie ihr Bater ei= nen Offizier = Schild. Sierauf murden fie in der Ra= jute gefpeift. Alls nun Jens Baven fie fragte: ob fie Die Bruder als ihre Landsleute aufnehmen wollten', fo antworteten fie: "Du follst sehen, wir wollen es recht hubsch mit euch machen, kommt nur und wohnt bei uns, wir wollen euch als unfre Landsleute lieb haben und recht aut behandeln." Weil fie megen Seftigkeit bes Windes nicht wieder an's Land zuruckkommen fonnten, fo blieben fie mit ihren 13 Begleitern über Nacht auf dem Schiff. Um 17ten fruh fuhren fammtliche Estimos zurud an's Land. Auf Einladung ber Mikak folgten ihnen Drachart und Jens haven ebenfalls dahin, besuchten von Zelt zu Zelt, verkundigten ihnen das Evangelium und sprachen vom 3weck ihres Herkommens. Die Mikak versicherte alle ihre Lands= leute, daß die Bruder fie lieb hatten. Gie fagte zu ihnen: fie mare in England bei ihnen gemefen, hatte in einem großen Sause bei ihnen gespeist und viel Liebe von ihnen genoffen. Gie erkundigte sich auch nach Al-Ien, die fie fannte, und erwiederte ihre Gruge.

Den 18ten Juli gingen die Brüder Jens Haven, Drachart und Jensen nochmals an's Land, um von den dasigen Estimos vor ihrer weitern Reise Abschied zu nehmen. Segluinak kam sogleich zu Drachart und sagte: "Wir haben dich lieb." Dieser erwiederte:

" beine

uglavina und Der Mann au aber bas Rleid, wels es hatte ma= dene Schaus ihr Bater ei= ie in der Ka= ragte: ob sie mollten', so ollen es recht id wohnt bei te lieb haben en Heftigkeit urúcktommen gleitern über ibren sammt= inladung der Haven eben= verkundigten 3weck ihres ihre Lands= Sie sagte zu wesen, hatte nd viel Liebe ach nach All= rüße.

ens Haven, d, um von ise Abschied rachart und erwiederte:

" beine

"beine und meine Liebe foll nicht aufhoren. Ich vergeffe nie, bag bu und ihr Alle mich vor 5 Jahren eurer Liebe verfichert habt, und daß du mir vor einigen Tagen diesen Riemen jum Zeichen beiner Liebe an meis nen Arm gebunden und dabei dich erklart haft, daß bu bas Wort von Jesu Leiden und Tod gern hörst." — Alls die andern Gotimos dieg horten, schrieen fie alle: "Wir wollen es auch gern horen." Drachart redete hierauf etwas von ber Lebens = und Leidensgeschichte Jefu, und fragte fie dann: ob fie, wie die Gronlans ber, alle Tage etwas von Jesu zu horen munschten, und ob fie und lieb behalten wollten? "Ja, ja" ries fen alle laut; wir und ihr wollen Freunde bleiben und wollen oft von dem herrn im himmel horen." -"Wenn das ift," sagte Drachart, "so wollen wir und in Estimobai ein Stud Land aussuchen, wo wir im funftigen Jahre ein Berfammlungshaus bauen tonnen." "Bohl," erwiederten fie; "wir wollen euch als unfre Landsleute und Bruder aufnehmen." Dras chart fagte: "bas ift gut; wir wollen uns bann schon in diesem Jahre ein Stud Land aussuchen und es euch abkaufen." Jest ftredten Manner, Weiber und Rins ber ihre Sande aus und schrieen: "Gut, gut! bezahle uns! Nehmt so viel Land, als ihr wollt!" Drachart: "Aber es nicht genug, daß ihr eure hohen Steinberge bezahlt haben wollt. Ihr konnt dabei doch in euren Bergen denken: Wenn fie herkommen, fo wollen wir fie todtschlagen und ihr Boot und alle ihre Sachen wegnehmen." Jetzt riefen Alle: "Rein, nein; wir wollen nicht mehr stehlen, nicht mehr todtschlagen. Wir und Ihr find Bruder!" "Das ift mir lieb," sagte Drachart; "aber von wem sollen wir bas Land fau=

taufen? Ihr habt teinen Oberherrn, jeder von euch will Berr im Lande fein. Wir wollen also einem jeden pon euch etwas schenken, welches euch zu eurem Fischfang weit nutlicher ift, als bas Stud Land, welches ihr uns gebt." Alle riefen wiederum: "Bezahle uns, fo kannst bu so viel Land nehmen, als bu nur willst." Run ging Drachart mit ben andern Brudern von Zelt au Belt, und theilte allerlei Werkzeuge unter Manner, Weiber und Rinder aus. Darauf fagte er ju ben Mannern: "Sehet, ich habe hier eure Ramen aufgeschrie= Run munschte ich, baß ein jeder von euch ein Beichen mit feiner Sand bagu fete, fo gut er fann. Das wird ein immermahrendes Rennzeichen fein, baß ihr une bas Land verfauft habt." Machdem biefes von Allen geschehen war, zeigte er die Mamen ben Kindern und allen Uebrigen, welche in den Zelten maren, und fagte: "Wenn eure Rinder mit ber Zeit, fo wie bie Gronlander, lefen und schreiben lernen, bann werden diese die Namen selbst lefen konnen, und werden sich an das erinnern, mas fie jett feben und horen." Alle antworteten: "das ift gut, wir wollen es nie vergeffen." Drachart fugte noch bingu: "Wenn ihr kunftig von der Rennthierjagd wieder nach Gofimobai fommt, fo werdet ihr 4 große Steine feben, die ihr vorher nie gesehen habt. Wo ihr nun biese Steine mit vielen Fi= guren, die wir Buchstaben nennen, fehet, ba ift bas Land, das wir von euch gekauft haben." Jest gaben die Estimos, deren über hundert hier beisammen maren, den Brudern die Hand und riefen nochmals: "Bir haben euch lieb; wir wollen eure Landsleute und eure Bruder fein. Unfer Bund mit euch foll ftehen bleiben, fo lange die Sonne scheinet."

eber von euch so einem jeden u eurem Kisch= land, welches Bezahle uns, u nur willst." bern von Zelt inter Manner, ju ben Man= en aufgeschrie= von euch ein gut er fann. hen fein, daß m dieses von n den Kindern waren, und t, so wie die dann werden werden sich horen." Alle es nie verges= nn ihr künftia nobai fommt, hr vorher nie mit vielen Ri= t, da ist das Jett gaben isammen ma= n nochmals: e Landsleute euch soll ste=

Nach

Nach diefer feierlichen Unterhandlung kehrten bie brei Bruder in Gesellschaft ber Mitat, ihres Mannes und ihres Rindes auf bas Schiff gurud, mels ches noch denselben Tag nach Estimobai unter Se= gel ging. Die Mifat und ihr Mann thaten ihnen auf diefer gefahrlichen Reife gwischen ben Infeln und Rlippen als Wegweiser wichtige Dienste. ben Berhandlungen mit den Estimos, welche fie un= terweges antrafen, bestätigten fie die freundschaftli= chen Absichten ber Bruber, und Die Estimos Jezeig= ten durchgangig ihre Bereitwilligfeit, die Bruder in ihrem Lande aufzunehmen. Bei alle bem aber fand man nothig, auf bem Schiffe alle Vorsicht gegen ihre wilde Zudringlichkeit anzuwenden. Es murde ihnen erklart, daß fich niemals mehr als funf auf einmal jum Sandel an Bord einfinden durften und nur bei Tage; wer fich wahrend der Nacht dem Schiffe nabe, ben werbe man als einen Dieb ansehen und bestrafen. Um ihnen die Zeit naber zu bestimmen, wurde Morgens und Abends um 6 Uhr eine Ranone abgeschos= Auf der Insel Amitok ließ der Kapitan Mugford über ihre Zelte weg etliche Angeln gegen einen hohen steilen Felsen abfeuern, so daß die zerschmet= terten Steine haufenweise herunter rollten. Darüber erhoben sie ein großes Jammergeschrei in ihren Bel= ten; sie betrugen sich aber hernach ordentlich, da sie vorher wie wilde Thiere waren. Ueberhaupt mußte ihnen oftere Ernft und Festigkeit gezeigt werden, moburch es auch gelang, allen Auftritten vorzubeugen, die zu strafbaren Bergehungen hatten fuhren, oder die Sicherheit der Mannschaft gefährden konnen. — Bah= rend der Reise hielt Drachart der kleinen Eskimoge= meine

meine auf dem Schiffe in der Kajute Morgens und Abends eine Versammlung, welche sie gern und mit Aufmerksamkeit besuchten. Unter andern außerten sie sich: sie wünschten ein solches Verlangen nach dem Heiland zu haben, wie ein Kind nach seinen Aeltern fühlt, oder wie ein Mann auf der Kennthierjagd nach seiner Beute hat. Sie wollten daher auch die Gezdanken nicht wegwerfen, die ihnen Jesu Leiden und Tod erinnerlich machten, sondern wollten gern den barmherzigen und gnädigen Heiland, der aus Liebe für sie gestorben, kennen lernen und lieb gewinnen.

Den 31sten Juli kamen fie endlich Albends auf ber füdlichen Ede von Estimobai por Unter: und liefen am folgenden Tage, ben Iften August, in ben Bafen von Runangoat ein. Gie fanden bier 47 Belte, 14 europäische Boote und 2 Weiberboote. Da nun Die Mifat und ihr Mann nebst ihren zwei Rindern bier gern zu ihren Landsleuten zurudfehren wollten, so hielt ihnen Drachart noch zulett auf bem Schiffe eine Rebe, in ber er ihnen basjenige furz wieberholte, mas er ihnen von des Beilands Menschwerdung, Tod und Berdienst gelehrt hatte. "Ich munsche nun," schloß er, "daß ihr alle Morgen, wenn ihr aufsteht, und alle Abend, wenn ihr euch schlafen legt, an Ihn und Sein Leiden benten moget. Er wird euch felbst baran erinnern. Wenn bann noch sündliche Gedans ten in euch aufsteigen, von Dieberei, Surerei und andern bofen Dingen, Die ihr von Jugend auf von euren Lehrern, ben Angekoks, gehort habt; fo bittet Jefum, euern Beiland, daß Er die bofen Gedanken von euch wegnehme. Wenn ihr euch fo zu Jesu befehrt und fleißig ju Ihm betet, bann gehort ihr nicht mehr

gern und mit außerten fie en nach dem feinen Meltern hieriagd nach auch die Ge= u Leiben und ten gern ben er aus Liebe b gewinnen. Abends auf Anter: und ugust, in ben bier 47 Belte, te. Da nun zwei Kindern hren wollten, dem Schiffe wiederholte. erduna, Tod insche nun," ihr aufsteht, legt, an Ihn

Morgens und

liche Gedans
Hurerei und
end auf von
bt; so bittet
en Gedanken
zu Jesu bes

d euch felbst

ort ihr nicht mehr mehr zu ben Heiben, sondern der Heiland wird euch unter die Seinen aufnehmen und eure Namen unter die Gläubigen aufschreiben lassen!" Sie bedankten sich für alle genossene Liebe und Güte. Jens Haven brachte sie sodann zu ihren Landsleuten, die sich sehr freuten, sie wohlbehalten wieder zu sehen. Seguliat, Tuglavina's Bruder, in dessen Jelt Drachart und Jens Haven vor 5 Jahren geschlasen hatten, befand sich auch unter ihnen.

Den 2ten August begaben fich Drachart und Jensen auch an's Land. Sogleich kamen ihnen eine große Menge Estimos entgegen, nahmen Drachart untern Urm und Jenfen bei ber Sand, und schlofe fen fie fo ein, daß fie taum fortkonnten. Drachart besuchte hierauf von Belt ju Belt, und fagte ihnen Worte von ihrem Schopfer und Erlofer. Bulett lub fie die Mitat in ihr großes Belt mit der Bitte, eine Bersammlung barin zu halten. Es wahrte nicht lange, so hatten sich in dem Zelt und um dasselbe an 700 Estimos versammelt, die Dracharts Vortrag aufmerksam anhorten. Als er ausgeredet, fin= gen die Mikat und ihr Mann an zu zeugen von bem Berrn im himmel, ber Mensch geworden und fur unfre Sunden gestorben fei. Das machte ihre Lands= leute gang stutig; sie brachen in die Worte aus: "Ach das ift mahr; wir find Sunder und alte Morber! Aber wir wollen nicht mehr verborgene Meffer tragen, weder unter unsern Armen, noch unter un= fern Pelzen; wir wollen auch nicht verborgene Pfeile und Bogen in unsern Rajaken fuhren. Denn weil der Herr im Himmel gesagt hat: Wer Menschenblut vergießt, dem soll es nicht besser ergeben; so wollen wir

wir folches nicht mehr thun. Wenn wir baher wieber, wie vor 3 Jahren, Europäer todtschlagen, so haben wir verdient, daß fie uns und unfre Lande= leute todt machen." Mikak und ihr Mann fagten: "bie Europäer verlangen die Boote, die ihr ihnen geftohlen habt, nicht gurud; aber wenn ihr von nun an wieder stehlt, so werden sie dieselben euch wieder nehmen und euch bestrafen." Gie riefen Alle: "bas ift aut, wir wollen es nicht mehr thun. Wir glaus ben beinen Worten, Mikak! Wir wollen auch die großen und gewaltigen herren, die du in London ge= feben haft, und ihre Leute lieb haben und ehrlich mit ihnen handeln." Drachart betheuerten fie mit hand und Mund: "Wir und ihr find gute Freunde; wir haben euch lieb; wir find eure Bruder!" Drachart antwortete: "Ihr lieben alten Manner! Ihr habt amar gehort, daß viele von den Gronlandern unfre Bruder find. Ihr mußt aber recht verftehen lernen, warum wir einander Bruder nennen. Sort, mas der Grund ift. Unfre und der Gronlander Bergen find burch die Liebe ju Jefu, unferm Beiland, ber fur unfre Gunden am Rreuz geftorben ift, fest zusammen gebunden; und darum werden die Gronlander, wir und alle unfre Bruder auf dem gangen Erdboden genannt: bie gusammen verbundenen, oder in Jesu Tod vereinigten Bruder. Wenn ihr euch nun zu Jesu bekehrt, so werdet ihr auch solche Bruder werden, wie Die Gronlander find. " - Drachart rief hierauf fammtliche Manner zusammen und fagte: "Wir freuen uns fehr, daß ihr Alle uns lieb habt, und mit ber Beit unfre Bruder werben wollt. Wir find auch dem herrn im himmel febr bankbar, baf Er etliche

baher wieshlagen, so iste Landssum sagten:
ihr ihnen or von nun euch wieder Alle: "das Wir glausn auch die London gesehrlich mit Handsunde; wir Drachart

Ihr habt idern unsre hen lernen, et, was der derzen sind der, der für i zusammen inder, wir i Erdboden er in Jesu um zu Jesu verden, wie ief hierauf te: "Wir

habt, und

Wir find

, daß Er

etliche

etliche unter euch schon so weit gebracht hat, daß sie alle Tage gern von Jesu, unserm Heiland, hören. Und darum wollen wir und gern einen Platz bei euch ausssuchen, wo wir kunftiges Jahr ein Bersammlungshaus bauen können. Wir möchten nun gern von euch wissen, wo wir wohnen sollen? Sagt und eure Meinung." Sie erwiederten: "Ihr könnt euch bei der Lachse-Elve, wo gute Platze sind, einen aussuchen, oder wenn ihr auf den Inseln lieber wohnt, so könnt ihr euch hier, bis in die See, die besten Inseln auswählen."

Des folgenden Tages wiederholten die alten Man= ner auf nochmaliges Befragen daffelbe und fügten bin= au: "Ihr konnt in unserm Lande bauen, wohnen und machen, mas ihr wollt. Ihr mogt zu Lande oder zur See fein, so habt ihr dieselbe Freiheit, wie wir. feid ja Innuit d. i. gute Leute, wie wir, nicht folche Rablunat d. i. bose Leute, wie die andern Europäer." . Das ift gut," erwiederte Drachart, "wir, ihr und Fronlander find also wie Ein Geschlecht." Die Estimos: "ja so ist es. Unser Geschlecht aber ist allein gut, und darum sind wir und ihr gute Freunde und Bruder." Drachart: "wenn ihr lieben Manner fo redet, meint ihr es auch gang fo in eurem Bergen und Gemuthe?" "Ja, ja" riefen fie Alle, "ihr konnt fest glauben, daß wir euch als unfern Brudern nichts als Liebes und Gutes erweisen werden."

Es wurden nun von Zelt zu Zelt unter Alten und Jungen Geschenke ausgetheilt, worauf die alten Man= ner, 67 an der Zahl, mit ihrer Unterschrift beurkun= deten, daß sie das Land, welches zu Nunenguaf in Kangerluk mit 4 großen Steinen wurde bezeichnet wer= den, den Brüdern zum Eigenthum übergaben. Dra= II. Labrador.

chart erklarte ihnen darauf: "Diese Unterschrift soll euch, euren Rindern und Rindeskindern anzeigen, daß ihr uns als Bruder und Landsleute aufgenommen und uns das bezeichnete Stud Land zum Gigenthum gege= Zugleich soll sie auch eure Kinder und Kin= ben habt. deskinder an ihre Aeltern erinnern, als wenn ihr noch nach eurem Tode zu ihnen fagtet: Wir, eure Bater und Großvater haben die Bruder um unsertwillen und um euretwillen hierher gerufen. Sie haben ein Ber= sammlungshaus gebaut, damit ihr taglich da zusam= men kommen, und von dem Herrn im himmel boren Bergeft es nie, daß wir, eure Aeltern, Die= fes Stuck Land unfern Brudern, die von Often aus Gronland zu uns gekommen find, zum Gigenthum gegeben haben. Ihr follt, wenn ihr euch zu Jesu bekehrt habt, nahe bei dem Versammlungshause wohnen, und follt eure Lehrer lieb haben und ihnen folgen, wie die Gronlander thun."

J

9

w

De

in

bo

B

Drachart fuhr fort: "Wollt ihr nun sowol das, was ihr von mir gehört, als auch das, was ihr selbst geredet habt, in euren Familien bekannt machen, daß es auch eure Weiber und Kinder wissen?" Sie ante worteten: "Das wollen wir thun; wir haben auch schon angefangen, es in unserm Lande auszubreiten, und wollen es noch mehr thun." Drachart: "Der Herr im Himmel, unser und euer Heiland, ist übersall. Er ist wahrhaftig hier bei uns, ich fühle Seine Gegenwart in meinem Herzen; Er ist allwissend, und hat alle meine und eure Worte gehört. Er wird, wie Er bei den Grönländern gethan hat, eure Herzen zu sich rusen; wollt ihr nun eure Herzen Ihm hingeben? Wollt ihr eure Worte, die ihr zu mir geredet habt,

erschrift soll nzeigen, daß nommen und enthum gege= der und Kin= enn ihr noch eure Bater ertwillen und ben ein Ber= h da zusam= dimmel hören Aleltern, die= n Often aus eigenthum ge= zu Jesu be= ause wohnen,

n folgen, wie

m sowol das, mas ihr selbst machen, daß Sie ante 11 r haben auch auszubreiten, chart: "Der ind, ift über= fühle Seine lwissend, und t. Er wird, eure Herzen n Ihm hinge= u mir geredet habt,

habt, halten und sie in der Zukunft nie wieder umkehs ren und verandern? Sabt ihr gewiß so geredet, wie ihr es in euren Bergen meint?" "Ja" riefen die Manner, und gaben ihm die Sand jum Zeichen, baß alle ihre Worte Wahrheit waren, worauf einige ihn Er kehrte sodann gegen Abend auf's Schiff zurück.

Die Estimos begaben sich hierauf in den folgen= ben Tagen nach und nach von ihrem bisherigen Stand= orte auf ihre Jagdplate. Tuglavina blieb aber mit feiner Frau noch einige Tage, und half den Brudern Die Inseln untersuchen. Beim Abschied, ber von beis ben Seiten mit Thranen begleitet mar, bezahlten die Bruder Tuglavina und seine Frau fur ihre treuen Dienste. Die Frau bat sie, zwei weiße Fuchsfelle der verwitweten Pringeffin von Bales, ein schwarzes bem Prinzen von Gloucester und zwei rothe dem Gouver= neur Palliser als Geschenke von ihr zu überreichen.

Die Bruder hatten im 56sten Grad 36 Minuten Norderbreite einen mit gutem Bauholz und mehreren Bachen verfenen Plat, wo am Seeftrand ein Schiff bequem liegen kann, zu ihrer Niederlaffung auser= Bier fetten fie am 6ten August, nach der mit ben Estimos getroffenen Abrede, an einer Ede des festen Landes, Ringspoint genannt, Die ersten zwei Steine, den einen mit G. R. III. (Georgius Rex) 1770, und den andern 3 Klaftern davon mit U.F. (Unitas Fratrum) 1770 bezeichnet, und nahmen in Gegenwart der Matrofen im Namen des Ronigs von England jum Behuf und Gebrauch der Bruder= Unitat, der es vom Konig geschenkt worden, feierlich Befit vom Lande. Die andern zwei eben fo bezeich=

neten

neten Steine begruben sie an dem Ufer des Hafens, um sie bei bequemerer Zeit auf die Sudwestseite, 12 englische Meilen von jenen, als die Granze ihres Landes zu setzen.

Jum Schluffe dieser Verhandlungen kamen die Brüder zusammen und dankten dem Herrn mit gebeugtem Herzen, daß Er sie bei ihrer Unternehmung und bei dem Aussuchen des Landes so gnadig geleitet hatte.

Nachdem auf diese Weise der Zweck der Reise erreicht worden war, kehrten sie den Sten August mit dem Schiff über Chateaubai und New-Foundland nach England zurück. Sie langten den 16ten November sämmtlich heiter und gesund in London an.

bes Safens, Sudwestseite, Granze ihres

en kamen die en mit gebeugs enehmung und geleitet hatte. eek der Reise en August mit dundland nach ten November au. Zweites Kapitel. Jahr 1771 bis 1782.

Anbau von Nain im Jahr 1771. Brasen, erster Borfteher ber Miffion. Freundschaftlicher Bertehr mit ben Estimos, die ihre Belte bei ben Brüdern aufschlagen. Besuche ber Brüder in ihren Säufern. Gine Illiseetsot lagt fich hören. Paul Eugenius Lanris Reise nach einem Ballfisch. kommt zur Bisitation im Jahr 1773. Die ersten Kate: dumenen. Besuch bes Lieutenants Curtis. schaftereise nach Norden im Jahr 1774. Schiffbruch, in dem Brasen und Lehmann umkommen. Liebisch, Borfteher 1775. Taufe bes Erstlings Petrus ben 19ten Februar 1776. Einweihung bes Bersamm: lungefaales. Fleißiger Besuch ber Bersammlungen. An: bau von Otat. Erste Taufe baselbst 1778. Bersamm: lungefaal gebaut. Die Estimos überwintern in ber Nähe der Missionsplage. Ginrichtung regelmäßiger Versammlungen. Schule. Unbau von hoffenthal im Jahr Liebischens Abreise nach Europa 1783. Chris stian Ludwig Rose sein Nachfolger.

Mun wurde die wirkliche Absendung einer Rolonie nach Terra Labrador zu Errichtung einer Mission un= ter den Eskimos eingeleitet. Eben die Gesellschaft, welche

3weites

welche bas Schiff im Jahr 1770 bahin hatte abgehen laffen, beschloß, alljährig ein Schiff bahin zu senben, mit der Bestimmung, die Ueberfahrt der Personen und der Lebensmittel und anderer Bedurfniffe der Rolonie zu beforgen. Dagegen follte daffelbe theils durch die von den Estimos erhandelten Waaren, theils durch ben Kischfang bei New = Koundland eine Ruckladung gu bekommen suchen, die jur Entschädigung ber Rhe= ber bienen konnte. Gie hatten zwar bei bem erften Berfuch 100 Pfund Sterling eingebuft, und faben auch fur die Kolge neuen Verluften entgegen, ließen sich aber dadurch nicht abschrecken, indem es ihnen nicht um Gewinn, sondern nur um die Erhaltung der Mission zu thun war. Daher machten fie es auch ih= rem Agenten, bem Bruder Theobald Frech, bringend gur Pflicht, im Sandelsverfehr mit den Estimos billig und unpartheiisch und jeder Zeit dem Charafter ei= nes Bruders gemaß zu handeln. "Ferne fei es von bir und und," heißt es in der ihm ertheilten Anweis fung, "es darauf anzutragen, die armen unwissenden Seiden vervortheilen zu wollen. Laß fie feben, daß du mit Gerechtigkeit und Ehrlichkeit handelft, und daß fie fich auf bein Wort perlaffen tonnen." Den ubris gen betrachtlichen Aufwand fur die Ansiedelung von 14 Personen im unwirthbaren Lande, denen die nothis gen Gebaude, Saus =, Ruchen=, Garten=, Fischer= und Jagdgerathe, nebst mancherlei Werkzeugen zu Zimmer=, Schreiner= und Schmiedearbeit, wie auch Lebensmittel auf ein Jahr und barüber mitgegeben werden mußten, bestritt größtentheils die in London befindliche Societat ber Bruder jur Ausbreitung bes Evangelii unter den Beiden.

atte abgehen n zu fenden, dersonen und der Rolonie ls durch die theils durch Ruckladung ng der Rhe= bem erften und sahen gen, ließen em es ihnen rhaltung ber es auch ih= h, dringend fökimos bil= Sharakter ei= fei es von ilten Anwei= unwiffenden sehen, daß st, und daß Den übri= edelung von en die nothi= n=, Fischer= rkzeugen zu t, wie auch mitgegeben e in London

Es gingen bemnach im Jahr 1771 brei Chepaare, Christoph Brasens, Johann Schneiders und Jens Sa= vens, der mehrerwähnte Drachart und noch fieben uns verheirathete Bruder *) nach Labrador. Der Chirur= gus Brafen, welcher von Ropenhagen aus 1767 einen Besuch in Gronland gemacht und einen Winter sich ba bei den Brudern aufgehalten hatte, murde zum Führer Dieser Gesellschaft, so wie auch jum Borsteher berfel= ben nach ihrer Ankunft in Labrador bestimmt. Durch eine Proflamation des Lords Byron, Gouverneurs von New = Foundland, murde Jedermann gewarnt, Die unter Seiner Majestat unmittelbarem Schute stehende Miederlassung und Mission der Bruder in Labrador nicht zu storen. Auch forderte er die Missionare schrift= lich auf, den Estimos die ferneren Besuche in Chateaubai in dem südlichen Theil von Labrador, worans nur Unfriede, Berdruß und Mord entstanden fei, ju widerrathen. Die Rolonie murde zu ihrer Sicherheit mit Gewehr und Schießbedarf aus dem koniglichen Beughause verseben.

Am 5ten Mai verabschiedeten sich sämmtliche Pilger bei einem feierlichen Liebesmahl in der Brüder= Kapelle in London mit der dasigen Gemeine und meh= reren Missions=Freunden unter einem trostmuthigen Friedensgefühl. Folgendes Schreiben Dracharts an die Gemeine in London wurde zuletzt abgelesen.

"Herzlich geliebte Bruder und Schwestern, "Wir gehen nun das dritte Mal unter die wilz den Estimos. In ihrem Namen danken wir euch, daß

breitung des

^{*)} Joseph Neisser, Stephan Jensen, William Turner, Ludwig Morhardt, Christian Lister, James Mhodes, Theobald Frech.

daß ihr im vergangenen Jahr geholfen habt, daß un= ter biesen Wilden das Evangelium von Jesu Tod und Leiden angefangen hat bekannt zu werden. Wir dan= fen bem Beiland, ber eure Bergen fo gelenket hat, daß ihr fortfahren wollt, euer Bermogen, fo wie wir unfer Leben, baran zu magen. Wir nehmen nun Abschied und empfehlen und in Eure Liebe und in Euer Andenken por dem Beiland. Er fei euch und und recht nahe und helfe, wenn es schwer geht, bag wir unfern Dtuth nicht finken laffen, fondern auf Ihn sehen. Es ist Seine Sache, Er wird uns helfen, auf Ihn wollen wir hoffen, in Seinem Na= men wollen wir unfer Bermogen und Leben wagen, benn Er hat auch Sein Leben fur und gewagt. Wenn wir das bedenken, fo zerschmelzen unfre Bergen, und wir fallen nieder zu Seinen durchbohrten Rugen. D herr Jesu, bas wenige Bertrauen, bas wir zu Dir haben, das haft Du uns gegeben. Unfer Bermogen, unser Leben haben wir von Dir; Du weißt, wir ma= gen es darum durch die großen Bellen, durch Rlips pen und Gis, damit Dein heiliger Name verherrlichet werben moge unter ben Estimos. Wir bitten Dich, laß Deine heiligen Engel das Schiff hin und wieder jurud begleiten, hilf unfern Bridern, und gib ihnen Muth, Deinen Tod, Blut und Wunden zu verkun= digen, und mehr und mehr auszubreiten. — Lieben Bruder und Schwestern! der Beiland ift hier. Er hort uns gewiß, wie wir Ihn Alle fur Einen und Giner fur Alle anrufen. Ja im Glauben banken wir Ihm, baß Er uns erhoret hat. Die Gnade unsers herrn Jesu Christi, und die Liebe Gottes und die Gemeinschaft bes beiligen Geiftes fei mit Guch Allen. Amen!"

Sie verließen London am 8ten Mai auf dem Schiffe Amity (Freundschaft), geführt vom Kapitan Mugford, und den 9ten August erreichten sie den Ort ihrer Bestimmung und ließen im Hafen zu Nunsungoak, von nun an Unity harbour (Unitates Hafen) genannt, die Anker fallen.

Sie machten sogleich Anstalten zum Bauen, fallsten Holz, und umgaben den im vorigen Jahre außsgesuchten Wohnplatz mit Pallisaden. Am 28sten Ausgust legten sie den Grund zu dem mitgebrachten gezimmerten Hause, welches bis zum 22sten Septems ber so weit fertig wurde, daß sie es beziehen und ihre Vorrathe bergen konnten. Die neue Missionse Niederlassung wurde Nain genannt.

Um 26sten September kehrte bas Schiff nach Europa zurud, fo daß nun wirklich eine geringe Uns gabl Bruder und Schwestern mitten unter ben als Morder fo übel berüchtigten Estimos, im Bertrauen auf den Schutz Gottes, wohnten. Gie fanden auch nie nothig, von den mitgenommenen Waffen gegen dieselben Gebrauch zu machen. Denn diese Wilden beharrten in der gleich anfangs gegen die Bruder ge= außerten Freundschaft und zeigten ihnen bald so viel Achtung und Bertrauen, daß fie diefelben gu Schiedes richtern in ihren Streitigkeiten machten, und auf ihr Bureden die gegen einander gehegten Mordgebanken fahren liegen. Die Bruder suchten ihnen auf ver= schiedene Weise zu bienen, indem fie ihnen Boote bauten oder ausbefferten, und andere Gerathschaften. als eiserne Rochkeffel, Pfeile, Lanzen, Seehundstecher. Reisekasten zc. fur fie verfertigten. Die Bezahlung, welche gewohnlich in Wallfischbarten oder Seehunds:

Cie

ot, daß un=

su Tod und

gelenket hat, gen, so wie

Bir nehmen

e Liebe und Er sei euch

schwer geht,

en, sondern Er wird uns

Seinem Na=

eben magen,

wagt. Wenn

Bergen, und

Kußen. D

wir zu Dir

Bermogen,

ßt, wir ma=

durch Klips

verherrlichet

bitten Dich.

und wieder

nd gib ihnen

ju verfun=

ier. Er hört

nd Einer für

Ihm, daß

herrn Jesu

Bemeinschaft

Almen!"

Lieben

Wir ban=

speck bestand, erseichterte zugleich die Rosten der Unsterhaltung der Mission. Sehn so willkommen war es den Eskimos, daß sie bei dem Agenten der Rheder des alljährlich nach Labrador segelnden Schiffes alsterhand ihnen nützliche europäische Waaren eintausschen konnten.

In den Sommermonaten fand immer eine An= gabl von mehr als hundert Eskimos in ihren Zelten um Nain berum, welchen Drachart, Schneider und Saven taglich bas Evangelium verfundigten. "Meine Methode dabei ift," schreibt Drachart, daß ich erst eine furze Rede halte, und bann furze Fragen an fie thue, wobei fie nichts weiter, als Ja oder Nein au antworten haben. Diese Antworten find nun verschieden; einige gute Gemuther fagten, wenn ich fie fragte, ob fie als arme Gunder an den Beiland ben= fen wollten? Ja, wir konnen nicht laugnen, baß wir arme Sunder find, und mir fangen an, baran au benfen und bavon mit einander gu reben, mas mir von dir gehort haben. Andere fagen rein her= Rein, wir wollen nicht baran benten. wieder Andere: ich verstehe nicht, mas du willst, haft bu ein Meffer zu verkaufen? ich habe zwei Ballbarten u. f. w. - Dabei bete ich gum Bei= land: Segne meine schwachen Reden, Du haft in Gronland dumme Gemuther verftandig und falte Bers zen warm gemacht, thue auch hier so, damit ich nicht zu Schanden werde, denn es ift ja Deine Sache."

Den Winter über wohnten fie auf andern Plazzen, davon die nachften doch etliche Meilen von Nain entfernt waren. Indeß kamen verschiedene derfelben von Zeit zu Zeit-auf einen Besuch zu den Brudern, sten der Uns imen war es der Rheder Schiffes als aren eintaus

ner eine An= ihren Zelten chneider und ten. "Meine daß ich erft ragen an fie a oder Nein ind nun vers wenn ich sie Beiland den= ugnen, daß an, baran reben, mas en rein her= enken. Und s du willst. h have zwei b zum Bei= Du haft in ed kalte Hers mit ich nicht ine Sache." andern Plaz= len von Nain ne derselben en Brudern,

unter

unter welchen auch die Mikak, ihr Mann Tuglavina und sein Bruder Seguliak waren. Die Brüder ers wiederten die Besuche bei den Eskimos, so weit es der tiefe Schnee und die übermäßige Kälte gestatten wollten. Die freundliche Aufnahme, welche sie bei ihnen fanden und die Willigkeit, mit der dieselben gewöhnlich das verkündigte Wort anhörten, machten die Unbequemlichkeit und Unreinlichkeit ihrer Wohnuns gen erträglich. Folgende Beispiele mögen hier eine Stelle sinden.

Bu Ende bes Januar 1773 besuchten die Brus ber Johann Schneider und Turner ben Millif in feis ner Wohnung auf der Insel Miutat, 5 1/2 Stunde von Rain. Gie trafen bier zwei Baufer, beren jes bes etwa zwanzig Personen enthielt; eine Kamilie mar von der andern durch ausgespannte Felle abgesondert. Millit wies ihnen eine Schlafstelle an. Als fie fich niedergefest hatten, tamen alle Estimos um fie ber= um und horten aufmertfam zu, mahrend ihnen Schneis ber ben Tod bes herrn verkundigte, und Berfe mit ihnen sang. Das wiederholte er ben andern Tag bei den einzelnen Familien. In einer Abtheilung des Hauses trafen fie brei Witwen beisammen, beren Manner im Berbst gestorben waren. Gine berfelben erzählte, daß ihr Mann Anauke in feiner letten Rrankheit zu ihr gesagt habe: "Sei nicht fo betrübt, ich will zu Jesus in den himmel gehen, der die Leute fo lieb hat." Seine Landsleute nannten ihn "ben, welchen der Seiland zu fich genommen hat." Als die Bruder des Abends fich in Millits Wohnung niedergelegt hatten, mußten fie erfahren, wie der Furft

der Kinfterniß noch unter diefem Bolle fein Bert hat. Weil ben Tag ein gewaltiges Schneegeftober mit, Sturmwind mar und fie nicht auf ben Seehundfang ausgehen konnten, fanden sich die Leute in Milliks Saufe ein, weil beffen Frau fur eine Illifeetfot ober Wahrsagerin galt, die vermoge ihres Torngat gut Wetter schaffen, Die Seehunde aus ber Tiefe herauf= bringen und die Gegenden anzeigen tonne, mo biefels ben ihre Locher zum Luftschopfen im Gife haben, ober wo die meisten Rennthiere zu bekommen find. Es murs ben alle Lampen ausgeloscht. Dann fing fie an, mit einem tiefen Seufzen, Alechzen und Betofe ihren Torngat herbeizuholen. Biemeilen erhob fie ihre Stimme fo heftig, daß bas Saus erzitterte. Dazwischen fing bas gange Bolt an, in einem Tone gu fingen, und Einer ober ber Andere fragte, mas ber Torngat fage? Endlich geschah ein entsetzlicher Rnall, als wenn bas Saus zusammenfallen sollte, indem fie vermuthlich mit einem Stock auf ein ausgespanntes Rell schlug. Darauf begab fie fich von der Pritsche herunter in bas Saus, focht wie mit einer Peitsche herum, trat por den Gingang bes Saufes, ftampfte mit ben Rus fen und brachte wunderliche Stimmen hervor, fo baß hier und da einer unter dem Bolt lachte. Nun rief Schneider dem Sauswirth zu: er folle den Torngat, ber ein bofer Beift fei, welcher in ber Finfternif herr= sche, aufhören heißen, und die Lampen wieder angunben. Er befahl auch gleich aufauboren. Es rief aber einer aus bem Bolt: fo thun wir, bas ift ber Innuit Gewohnheit. Dann stimmten fie jum Schluß ber Berfammlung einen furgen Gefang an, und ehe noch alle Lampen wieder brannten, maren. Alle aus ein=

einander gegangen, und Jeber lag auf seiner Schlafs pritsche, als ob nichts gewesen ware.

Bert hat.

eftober mit,

beehundfang in Milliks

feetsot ober

orngak gut

iefe herauf=

, mo diesels haben, oder

d. Es wurs

fie an, mit

ihren Torns

ire Stimme

vischen fing ingen, und

rngat sage?

wenn bas

vermuthlich

Kell schlug.

berunter in

erum, trat

nit den Ku=

por, so daß

Nun rief

n Torngak,

erniß herr=

der angun=

8 rief aber

ift ber In=

m Schluß

, und ehe

.Alle aus

ein=

Des folgenden Tages den Isten Februar früh res
dete Schneider zu den Hausgenossen mit einem anges
thanen Herzen und Augen voll Thränen von dem
wahrhaftigen Licht, das in die Welt gekommen ist,
die Menschen zu erleuchten und sie von dem bosen
Geiste der Finsterniß zu erlösen. Er bat sie, sich
doch von ganzem Herzen zu Iesu dem Gekreuzigten
zu bekehren, und dem bosen Geiste mit seinen Wers
ten zu entsagen. Zum Schlusse empfahl er sie in eis
nem Gebete dem erbarmenden Herzen Jesu.

Den 16ten Februar beschlossen die vier Bruder Jens haven, Lifter, Morhardt und Turner, unges achtet der großen und strengen Ralte, auf die von Manumina erhaltene Nachricht, daß beim Comfort= bafen, 7 Meilen von Nain nach Guden gu, ein tod= ter Ballfisch gefunden worden, nebst noch einigen Estimos babin zu reisen, um wo moglich burch ben Speck und die Barten, die hier ju gewinnen fein wurden, zu ben Roften ihres Unterhalts etwas beis zutragen. Auch wollten fie die Gelegenheit mahrnehmen und ben armen verfinsterten Estimos die große Liebe des Beilands anpreisen. Den 17ten gegen Mit= 1 tag trafen fie in Manumina's Saufe ein, und mur= ben durch bas schlechte Wetter genothigt, hier zu verweilen. "Wenn uns hier," fchreibt Jens Saven, "Jemand von unsern europäischen Geschwistern gese= ben hatte, der hatte uns gewiß beklagt. Bier Rlaf= ter lang mußten wir durch den niedrigen Eingang auf allen Bieren hineinfriechen und dabei froh fein, wenn wir von den hunden ungebiffen davon kamen.

Denn

Denn bei einer solchen rauhen Witterung nehmen diese Thiere ihre Zuflucht da hinein, und man muß oft über sie weg, da man denn im Finstern auf sie tritt, oder von ihnen im Gesicht beleckt wird, ader die Hande mit ihrem Unrath beschmiert, und doch war uns dieses Haus voller Unreinigkeit und Gestank bei der entsetzlichen Witterung so wichtig, wie der größte Pallast."

Saven redete mit den Estimos vieles vom Bei= Bald barauf fingen fie an, ihre Wahrsager= funfte zu treiben. Gin Mann legte fich auf den Ruffen und ließ fich an das linke Bein einen Bogen befe= stigen, den eine Frau, Die zur Rechten faß, anfaste und damit das linke Bein über bem rechten miegte. Nach der verschiedenen Bewegung des Bogens murde bann von den Wahrsagern die Auslegung gemacht, ob gut Wetter zu hoffen sei, ob der Wallfisch murde wegtreiben ober nicht? Zuweilen murden fie zweifel= haft, ob Torngak ober Jesus die Bewegung verur= fachte, wiewol Jedermann fabe, daß fie von der als ten Frau herkam. Gine Weile barnach fragten fie bie Bruder, ob fie nicht barum beteten, baß gut Wetter werden und der Wallfisch nicht wegtreiben mochte? Baven ermiederte: Wir beten nur: Berr fei uns gna= big und offne biesen armen Unwissenden bie Augen, damit fie erkennen, wie nothig es fei, daß fie mit Deinem Blute gewaschen werden. Uebrigens find wir versichert, daß Er und nichts als Gutes thun will, denn Er liebt uns u. s. w.

Den 19ten versuchten sie mit eilf Eskimos zum Wallfisch zu gelangen. Als sie aber eine Stunde weit vom Hause waren, sahen sie von einem Berge, daß an der Insel, wo der Wallfisch lag, das Eis gebro=

nehmen diese n muß oft auf sie tritt, er die Hände er uns diefes der entsetz= te Pallast." 8 vom Bei= Wahrsager= uf den Ruf= Bogen befe= is, anfaste hten miegte. gens wurde ng gemacht, Ufisch würde fie zweifel= gung verur= von der als agten sie die gut Wetter en mochte? sei uns gna= die Alugen, daß fie mit ns find wir thun will,

Stimos zum Stunde weit Berge, daß Eis gebro= chen

chen war. Sie mußten baher bem Wind und Schnees gestöber entgegen umtehren und, um Luft zu bekom= men, oft von Mund und Nase, die an den Delz festfroren, das Gis abbrechen und die Augen mit ben Ringern aufreißen. Auch unter ben Gofimos fam fei= ner ohne Krostbeulen am Gesicht, an Sanden und Rugen davon. Da der Hunger bei ihnen immer mehr überhand nahm, fo maren die Bruder ihren Budring= lichkeiten fehr ausgesetzt. Um Abend bes 19ten fina ein alter Mann an zu schreien: ber Torngak bewegt mich, er will uns fagen, warum bas Wetter bofe und das Gis gebrochen ift. Etliche fagten: Lag uns boren! Er schrie barauf mit lauter Stimme: D bie Sehnen! D die Sehnen! Die Bruder hatten benfels ben Tag einige Ballfischsehnen geflochten, um fie an ben Stiel der Art zu binden, beren fie fich beim Ballfisch bedienen wollten. Er glaubte, daß es Rennthier= fehnen waren, die man nach ihrem Aberglauben nicht aum Ballfisch bringen barf. Da man ihn eines beffern belehrte, fo fing er von Neuem an gu beulen: D verfaultes Solg! Der Bexenmeifter hatte gefeben, daß unter dem Brennholz, welches haven zum Schlit= ten gebracht hatte, einige verfaulte Stude gemefen, die man eben so wenig zu einem Ballfisch bringen foll. Der Estimo, bem ber Schlitten gehorte, hatte es aber forgfaltig ausgelesen und weggethan. Man überzeugte ihn seines Syrthums; indeß verlangten fie doch, weil der Torngat da mare, eine weitere Erklarung von ihm. Er schrie dann jum dritten Mal: D! Giner von hier foll nicht mitgehen! Darauf murbe Person für Person durchgegangen und endlich haven genannt. haven ftand auf, fah dem Berenmeister fteif in's Ge= ficht

sicht und bat den Beiland, dem bosen Manne das Maul zu stopfen. Dieser wurde verwirrt, brummte, schaumte, und fonnte fein Bort mehr aussprechen. Bum Glud tamen bald zwei Leute mit der Nachricht, baß ber Wallfisch nicht weggetrieben fei. ftrafte ben hexenmeister Lugen und hieß ihn, fich an feinen Ort feten. - Das Wetter mar ben 20fien noch schlechter, und da die Eskimos verlangten, vom Beiland zu horen, fo fagte Saven: "Ich bin verle= gen, weil ich feben und horen muß, daß ber bofe Geift euch noch bewohnt und euch des Berffandes be= Er will euch die Ohren zuhalten, daß ihr nicht horen follt, wie lieb euch der Beiland hat, da= mit ihr nach eurem Tode zu ihm in die ewige Kinster= nif fommt. Aber horet doch unfre Worte und folgt und zum Beiland, ber euch liebt und von Gunden maschen will mit Seinem Blute, auf bag ihr ewig vergnügt mit Ihm leben und euch freuen konnt, bereinst aus dieser Welt abzuscheiden; denn hier wechfelt immer Rummer mit Bergnugen ab, und man hat Sunger, Ralte und bergleichen zu leiden; mer aber an Jesum glaubt, ber mirb bereinft bei Ihm emiges Bergnugen haben u. f. w."

Den 21sten war eben so wenig an ein Fortkoms men zu benken. Die Brüder besorgten, daß die Estimos bei der Hungersnoth ihnen ihre Speisen während dem Essen mit Gewalt wegnehmen würden, und beschlossen daher, nur einmal des Tages zu essen, Man kann sich kaum vorstellen, was wir ausgesstanden," heißt es im Diarium, "wir hatten weder Tag noch Nacht Ruhe; wenn die Kalte in der Nacht etwas nachließ, so plagten uns die Läuse; wenn wir unser

Nanne das , brummte, ussprechen. Machricht, Haven n, sich an den 20sien ngten, vom bin verle= g der bose standes be= , daß ihr id hat, da= pige Kinster= te und folgt on Sunden af ihr ewig konnt, ber= hier wech= nd man hat ; wer aber Ihm ewiges

in Fortkom:
daß die Es:
peisen wäh:
ourden, und
es zu essen,
wir ausge:
jatten weder
n der Nacht
; wenn wir

unfer Effen tochten, welches im Bang unter ben Suns den geschehen mußte, so war der Rauch und die Ralte fast unausstehlich." Ein Schlitten fuhr nach bem Wallfisch, und brachte etwas Speck und Fleisch mit, worüber Alles vor Freuden hupfte. Den 22sten gin= gen Alle jum Ballfisch, ber mittlerer Große und 64 Fuß lang und meift eine Rlafter tief mit Gis und Schnee bedeckt war. Die Estimos frochen fogleich in den offenen Rachen und schnitten die Barten ab, bie das gehörige Maag hatten. — Fur die Bruder hatte fich die Noth nur vermehrt; denn fie fanden auf Dieser kahlen Insel, die weder Holz noch Baffer hatte, nirgends ein Obdach. Es blieb ihnen daher nichts aubers übrig, als mit Bulfe ber Estimos ein Schueehaus nach ihrer Beife zu bauen. Die Frau, bei ber Die Bruder übernachteten, hatte ihre Lampe vergeffen; ba nahm fie ein Stud Ballfischsped, hohlte es in der Mitte aus, legte Moos hinein und zundete es an. Das gab aber einen unausstehlichen Rauch und Ge= ftank. Sie litten überbem febr an Raffe und Ralte. Aus Mangel des Waffers konnten sie nichts Warmes fochen, und dankten Gott, daß ihnen Manumina's Frau nur etwas Eis über ihrer Lampe schmelzte, um ihren Durft zu stillen. Die Estimos mußten Schnee in les dernen Handschuhen auf dem bloßen Leib schmelzen, oder brachten es in Seehundedarmen mit, die fie auf ben Leib gebunden hatten, um es vor dem Erfrieren au fichern, und wer von ihren guten Freunden beim Wallfisch einen Trunt davon bekam, ber schatte fich gludlich. Saven murbe von einem heftigen. Seitenftes chen befallen. Die Estimos bedauerten ihn fehr und fagten: das ware die Rrantheit, an ber ihre Leute II. Labradore ftür=

stürben, worauf Haven ihnen bezeugte, wer an den Heiland glaube, dem sei vor dem Tode nicht bange. Manumina bot ihm sein Schneehaus an, in dem doch eine Lampe war, und wo er auf Fellen schlasen konnte. Den 23sten machten sich die Brüder auch an die Arsbeit, Speck vom Wallsisch loszuhacken. Da aber ihre Lebensmittel zu Ende gingen und ihre Kräste schwanzden, sahen sie sich zur Rücksehr nach Nain genöthigt, welches sie am 25sten Februar hungrig und durchfrozren wieder erreichten.

In eben diesem Jahre 1773 begab fich Paul Gus genius Laprit aus ber Mitte ber Aeltesten = Conferenz der Unitat nach Labrador zu einer Bifitation der dortigen Miffion, in Begleitung bes zum Dienft berfelben bestimmten Johann Ludwig Beck, der einige Jahre borher in Gronland gemesen mar, um bort von seinem Vater die gronlandische Sprache zu erlernen. gingen mit der Amity nach New=Foundland, und da Dieses Schiff bier auf dem Fischfang gurudblieb, mit einer einmastigen Schaluppe, Die zum Gebrauch ber Miffion gekauft murde, meiter nach der Rufte von Labrador. Um 25sten Juli trafen fie in Rain ein, wo fie von den Miffionaren mit Freudenthranen ems pfangen wurden. Auch die Estimos kamen ihnen mit vollem Jubel entgegen. hier hatten diefen Sommer etliche hundert von ihnen in 36 Zelten gestanden, von benen jett noch 21 vorhanden waren. Jeden Abend wurde ihnen im Miffionshause ein turger Bortrag ge= halten. Ueberdem murden fie von ben Brudern fleißig in ihren Belten besucht, um fich mit ihnen über bas Gehorte weiter zu besprechen. Noch benfelben Abend hielt Laurit eine kurze Anrede an die versammelten

u

n

b

11

u

u

de

m

N

ne

Sp

ga

te

ba

m

ver an den nicht bange.

In dem doch afen konnte.

In die Arsta aber ihre ifte schwans

I genothigt,

Id durchfros

h Paul Eus
2 Conferenz
on der dors
ienst dersels
einige Jahre
won seinem
ernen. Sie
nd, und da
Ablieb, mit
ebrauch der
Ruste von

Rufte von Main ein, thranen emsen ihnen mit en Sommer tanden, von beden Abend Vortrag gesudern fleißigen über das elben Abend

erfammelten. Es:

Estimos, und richtete ihnen die Grufe ber Gemeinen in Europa aus, mobei Drachart fein Dolmetscher mar. Darauf antwortete einer ber Estimos im Namen 211= ler Folgendes: "Seute fruh, da wir bas fleine Schiff hier hereinkommen fahen, haben wir und unfre Bei= ber und Rinder uns erstaunlich barüber gefreut. Wir danken den Brudern, daß fie zu uns herkommen und fo viel gute Worte bringen, die wir zuvor nie gehort haben. Wir lieben alle Bruder und wollen ihre guten Freunde bleiben; wir wollen euch fleißig besuchen, um die guten Worte von Jesu Leiden zu horen. Wir den= fen an den Heiland, haben Ihn lieb, wollen Ihm unfre Bergen hingeber und unfern alten heidnischen Ge= wohnheiten absagen; wir find eins mit den vielen glaubigen Innuit, die uns gegen über in Often wohnen; wir und unfre Weiber und Rinder reden in unfern Baufern und Zelten von des Scilands Menschwerdung, Leiden und Sterben; wir konnen nicht leugnen, bag wir Gun= der sind, aber wir denken, der Heiland werde uns gnabig fein."

Weil in dem Misssonshause der Raum die Estis mos nicht mehr faßte, so wurde zu einem geräumigen Versammlungssaal das Holz gefällt. Einige, an des nen man einen tiefen Eindruck vom Worte Gottes spürte, nämlich Manumina, dessen Schwester At usgana und Okaploak, wurden als Lehrlinge oder Kastechumenen zu näherer Pflege angenommen.

Bald nach Layrigens Ankunft in Nain erschien daselbst auch ganz unvermuthet ein Kriegs = Schooner, mit welchem der Commodore Shuldam den Lieutenant Eurtis von New = Foundland abgeschiekt hatte, um die Kuste zu untersuchen und sich umzusehen, ob die ar.

men Leute, die fich ba niebergelassen, noch alle am Leben maren. Der Lieutenant hielt fich einige Tage bei ben Brudern auf, und bezeigte seine Bermunderung und Freude, fie fo mohl eingerichtet und in fo autem Bernehmen mit ben Estimos gu finden. Er batte erwartet, finstere, sauersehende, verhungerte Leute in Erdhutten wohnend angutreffen. Den Estimos ließ er burch Drachart fagen, bag fie nicht nach ben fudwarts gelegenen englischen Dieberlaffungen gehen, und bes Raubens und Mordens fich ent: halten follten. Ihre Antwort mar: "Wir haben aufgehort zu rauben und zu morden von der Zeit an, ba wir vom Beiland gehort haben. Daß Morder und Rauber geftraft werden, haben fie verdient. Wenn wir nach Guden fahren, um Forenholz zu holen, fo wollen wir einen Brief von den Brudern an die Berren in Chateaubai mitbringen." Der Offizier ließ fie feiner Liebe verfichern und außerte gegen Drachart, er fabe die große Beranderung in dem Betragen Diefer Leute als ein Bunder Gottes an, welcher Sein Berf unter ihnen angefangen habe.

Mit dem Fahrzeug, welches Layritz nach Nain gebracht hatte, machten während seines Daseins Jens Haven und James Rhodes, vom 7ten August bis 17ten September, eine Reise an der Rüste nordwärts bis Nachwack, 59 Gr. 30'. Sie gingen hier und da an's Land, und Jens Haven, der überall von den Estimos, die ihn schon kannten oder doch von ihm gezhört hatten, mit Freudengeschrei aufgenommen wurde, sagte ihnen, was die Brüder bewogen habe, sich in ihrem Lande niederzulassen und lud sie ein, nach Nain zu kommen. — Sein Zeugniß von der großen Liebe

einige Tage ne Verwunde= tet und in fo u finden. Er , verhungerte n. Den Es= baß fie nicht Miederlaffun= dens sich ent= dir haben auf= er Zeit an, da Mörder und dient. Wenn zu holen, fo n an die Her= ffizier ließ fie Drachart, er Betragen Dieser er Sein Werk

noch alle am

rit nach Nain Daseins Jensen August bis user wier und iber all von den ch von ihm gesommen wurde, habe, sich in en, nach Nain gestes

bes Beilandes zu den Menschen horten fie mit Berwunderung an und fragten ihn, ob er ein Angekot ware, weil er von so hohen Dingen redete, wie sie von keinem ihrer Propheten gehört hatten. warfen die Frage auf: warum hat denn ber Beiland, der Alles machen kann, nicht vorher Jemand zu uns gefandt, und diefe große Sache unfern Batern ergahe len laffen, die alle dahin find, wo man nichts horen fann? Savens Antwort war: Gott habe die Zeit ber Unwissenheit übersehen, und nun, da Er ihnen bie Gnade erzeige und fie das Evangelium horen laffe, mochten sie ja die Zeit ihrer Beimsuchung mahrneh= men. Nachdem er denen von Napartok ben Rath Gottes von ihrer Seligkeit ausgelegt und fie ihm aufs merksam zugehort, fuhr er fort: "Ich hore auch, daß Bank und üble Nachreden unter euch find, und daß Etliche den Andern nach dem Leben stehen. fommt Alles daher, daß ihr den Beiland nicht fennt." Darauf kehrte er sich zum Angekok Aweinak, ber ein berüchtigter Morder war: "Hore du meine Worte; wer Menschenblut vergießt, deß Blut wird wieder vergoffen werden. Bergebet einander, und lebet unter einander als Landesgeschwister in Liebe und Gemeins schaft; macht keinen Unterschied zwischen euren Lands= leuten, ob sie von Norden oder Suden sind." Der Angekok versprach, sich zu bessern, und bat haven wiederholt um feine Freundschaft. "Ihr hort feine Worte," sagte er zu den Umstehenden, "vergebt ihm und habt ihn lieb; wenn er aber wieder Boses thut, fo lagt mich es wiffen." Die Estimos bantten ihm für bas, mas er mit dem Aweinat geredet hatte, und fagten zum Schluß: "Du bift zwar nicht groß, aber aber beine Gebanken find fart und bein Geift ift unüberwindlich.

Nachdem Lanritz während eines zweimonatlichen Aufenthalts in Nain von den Umständen dasiger Mission gründliche Erkundigung eingezogen und über ihre ferneren Einrichtungen die erforderliche Abrede getrofsfen, machte er den 28sten September mit der Hauszgemeine in Nain seinen Berlaß, den er schriftlich hinterließ.

"Ich preise von Grund meiner Seele," hebt er an, "ben Gnadenrath unsers lieben herrn über die arme und blinde Nation der Estimos, und gehe mit einem tiefen Eindruck davon wieder nach Europa zuruck. Denn ob ich gleich noch nicht viel mehr, als eine ungehinderte Saat des Evangeliums allhier ge= feben, fo fuble ich boch in meinem Bergen eine glaubige Buverficht, daß zur rechten Zeit und Stunde, die sich der herr ausersehen hat, eine frohliche Ernte erscheinen werde. Desto mehr liegt es mir an, lieben Bruder und Schwestern, die der herr aus lauter Gnaben hierher in ein Land gestellt hat, wo seit Schopfung ber Welt Sein beiliger Name noch nie genannt und gepriesen worden, bag ihr euren Beruf und Bestimmung zur Ausführung Seines Gnadenrathes euch taglich erneuern und festmachen lasset. Denn ihr seid sammt und sonders nicht aus eigner Bahl, noch aus dem Billen eines Menschen, sonbern nach bem Friedenbrath bes Bergens Jesu bier= ber berufen. Es muß euch daher unverruckt por den Augen und im Bergen lebendig bleiben, daß ihr berufen feid, unter ben Estimos zu verkundigen bie Tugenden deß, der euch berufen hat von der Kinster=

in Geift ift

eimonatlichen
dasiger Misund über ihre
brede getrosit der Hauser schriftlich

seele," hebt herrn über s, und gehe nach Europa iel mehr, als 8 allhier ge= en eine glau= und Stunde, shliche Ernte mir an, lie= err aus lau= hat, wo seit me noch nie euren Beruf nes Gnaden= achen lasset. t aus eigner nschen, son= is Jesu hier= ruckt vor den daß ihr be= fundigen bie der Finster=

niß

niß zu Seinem wunderbaren Licht. Konnet ihr nicht Alle solches mit Wort und Zeugniß thun, so konnet ihr doch mit eurer brunftigen Fürbitte für sie und mit eurem evangelischen und seligen Wandel unter ihren Augen gesegnete Gehülfen ihrer Freude werden."

"Ich bitte zuvorderst die Anechte unsers Berrn, die allhier das Zeugniß des Evangelii an die armen Beiden führen, als ihr geringer Mitknecht, daß fie fich, fo oft ihr Mund ben Beiland preiset, bagu mit Geift und Feuer taufen laffen, damit ihr Zougniß an benen, die es horen, fich beweise als eine Rraft Gots tes, felig zu machen Alle, die daran glauben. Ich bitte alle Bruder und Schwestern, daß fie den Brus ber, ber zu ben Estimos reben foll, mit ihrem Bebet unterstützen und predigen helfen. Ihr werdet ihs nen aber nicht nur die taglichen Bersammlungen fort= halten, sondern fie auch fleißig in ihren Zelten und in ihren Saufern besuchen und sie an das, mas fie gehort haben, erinnern. Bu dem Ende werden alle unfre lieben Bruder und Schwestern, benen der Berr Gaben und Rrafte gegeben hat, Fleiß anwenden, Die Sprache ber Estimos zu erlernen. — Lagt euch dann unser lieber herr die Freude erleben, daß ihr an dem und jenem eine mahre Erweckung des Bergens vom beiligen Beifte und eine baraus fliegende Berlegenheit nach Gnade im Blute Jesu mahrnehmt, und der Mund des herrn weiset euch an, denselben in Seinen Tod zu taufen, fo thut es im Namen bes Paters, des Sohnes und des heiligen Geiftes. Es wird über einen solchen Erstling Freude im himmel und auf Erden in der Gemeine Jesu fein."

"Mas wir mit einander abgeredet haben, die Estimos weder an Geschenke, noch an europäische Speisen zu gewöhnen, darin werdet ihr euch so leisten lassen, daß ihr weder auf der einen Seite verssaumt, was Noth und Mitleiden erfordern, noch auch auf der andern Seite eine Gewohnheit daraus machet, die den Estimos schädlich sein würde."

"Wenn sie für euch arbeiten oder Botschaften thun, oder euch Lebensmittel verkaufen, so bezahlt sie ordentlich nach des Landes Gewohnheit, und wenn ihr für sie arbeitet, und ihnen Boote, Segel, Kasten, Lampen, Pfeile und Lanzen zc. macht, so laßt euch von ihnen gehörig bezahlen: damit sie nach und nach auch dadurch zu einem ordentlichen und wirthschafts

lichen Leben gewohnt werden."

"Eurem Saus = Gemeinlein rufe ich im Namen Jefu zu: Gemeine, liebe bich burchgangig inniglich mit gefalbten Trieben; benn Gott erwahlte bich von Ewigkeit zum Lieben! Bedenket ja mohl, daß unser lieber herr felbst gefagt hat: baran wird Jedermann erkennen, daß ihr meine Innger feid, fo ihr Liebe unter einander habt. Ihr wiffet mohl, aus welcher Quelle ber barin fich außernde Mangel erstattet merben kann; und ich bin gewiß, baß, wenn nur Jedes die Schuld bei fich felbst fucht, die sufe Liebe euch ihre Gunft schenken und euch empfinden laffen wird ber Liebe Brunft, daß ihr euch von Bergen einander liebet und im Frieden auf einem Ginn bleibet. Dann merben auch eure Conferengen im Segen gehalten merben, und ihr werdet einander unterthan sein in der Furcht Gottes. Reiner wolle doch feine Meinung fur Die beste und untrüglichste halten, sondern ein Jeder auch haben, die europäische euch so leis m Seite vers n, noch auch raus machet,

Botschaften, so bezahlt it, und wenn egel, Rasten, so laßt euch ach und nach wirthschafts

im Namen ngig inniglich hlte dich von I, daß unser Jedermann so ihr Liebe aus welcher erstattet mer= n nur Jedes e Liebe euch i laffen wird zen einander leibet. Dann gehalten wer= i fein in ber Meinung für rn ein Jeder

auch

auch Anderer Einsicht gerne horen, und sich lieber sein lassen, das Beste ber Sache zu fordern, als nur seinen Gedanken zu folgen."

"Bei der Eintheilung eurer Arbeit bedenket doch allemal, daß ihr Glieder Eines Leibes seid: daß dem Auge nicht kann zugemuthet werden, was die Hand thun kann, und der Hand nicht, was der Fuß thun soll. Wenn nur Tedes vom Heiland daß Zeugniß im Herzen bekommt: du hast gethan, was du konntest! so muß Keines dem Andern auch nicht einmal in seinem Herzen den Vorwurf machen, daß er zu wenig arbeite."

"Bas euch aus der Gemeine zu errem Untershalt und zu Kleidung gesendet wird, das empfahet mit Dankfagung gegen unsern himmlischen Vater, der Seine Gemeine vermögend macht, euch darinnen zu dienen. Nehmt die Gelegenheiten, welche die über euch waltende Providenz euch von Zeit zu Zeit wird in die Hände kommen lassen, euer nothdürftiges Austdommen durch eurer Hände Arbeit zu verdienen, mit Dank und mit Treue an: so wird der Segen eure Mühe und Arbeit gewiß begleiten."

"Empfehlet uns dem Herrn, daß Er mit Seis ner unschätzbaren Nähe uns zu Land und See segnen möge. Ich aber empfehle euch, allerliebste Brüster und Schwestern, Gott und dem Worte Seiner Gnade, der da mächtig ist, euch zu erbauen und euch zu geben das Erbe mit denen, die geheiliget werden. Dieser Gott der Liebe und des Friedens sei bei euch, und heilige euch durch und durch, daß euer Geist ganz, sammt der Seele und Leib bewahret werde unsträsslich bis auf den Lag der Zukunft unsers Herrn

Jesu

Jesu Christi, und daß ihr alsdam mit einer großen Anzahl gläubig gewordener Estimos mit Freuden dars gestellt werdet vor Sein Angesicht. Treu ist Er, der euch berufen im:, welcher wird es auch thun."

Sie theilten zum Abschied unter einander den Relch der Verbindung, und am 29sten Sept. begab sich Lapritz auf das Schiff Amity, welches nach Abzrede inzwischen von New-Foundland angekommen war, und traf mit demselben den 29sten Oct. in London ein.

Die Bruder in Nain, welche unermubet fortfuhren, ben Estimos bas Beil in Chrifto ju verfunbigen, bemerkten mit Schmerg, wie ber tief einge= wurzelte heidnische Aberglaube und die im Schwange gehenden heidnischen Rafter, Beiberraub und Mordthaten, dem Worte Gottes ben Eingang in ihre Ber= gen versperrten. Besonders aber ging es ihnen nahe, wenn fie faben, wie die guten Eindrucke und Rubrungen, welche bennoch bei einigen Estimos burch bie fortgesette Unborung bes Evangeliums, mabrend ib= res Aufenthalts in der Nahe des Miffionsplages ents standen maren, nachher in der Entfernung von ihnen, im Umgange mit ihren gang heidnischen Landsleuten wieder erftickt murden. Man fann baber auf Mittel, Diejenigen Estimos, welche ben Sommer über ber Predigt des Evangeliums zuhörten, auch im Winter festauhalten. Es murde ein Borrathshaus fur fie erbaut, welches ihnen Gelegenheit verschaffen follte, den im Sommer gesammelten Borrath fur den Binter aufzubemahren. Aber eine folche Sparfamteit mar Diefen Wilden gang fremd; fie kounten fich nicht baran gewöhnen, und mußten daher auch im Winter andre Er:

einer großen Freuden dars 1 ist Er, der thun."

einander ben Sept. begab es nach Abfommen war, n London ein.

üdet fortfuh= au verkun= r tief einge= m Schwange und Mord= in ihre Ber= ihnen nahe, und Rührun= os burch die mahrend ih= splages ent= g von ihnen, Landsleuten auf Mittel, ner über der b im Winter us fur fie er= en sollte, den Winter auf= feit war die= nicht baran

Binter andre

G1:

Erwerbplätze aufsuchen. Um jedoch den an der über 120 bentschen Meilen langen Küste zerstreut wohnens den Wilden mehr Gelegenheit zu verschaffen, das Wort Gottes zu hören, beschloß man, sobald als mögslich noch zwei Missionsplätze, den einen nordwärts, den andern südwärts von Nain, zu errichten. Die mehrerwähnte Societät der Brüder in London erhselt auch auf ihr Ansuchen, vermittelst eines vom königlischen geheimen Nathe im Marz 1774 ausgefertigten Besehls (Order of Council) die Erlaubniß, das dazu erforderliche Land auszusuchen und in Besitz zu nehmen.

Die vier Bruber Brafen, Lifter, Lehmann und Jens Saven begaben fich ben 5ten August auf eine Rundschaftereise nach Norden. Ueberall murden fie von ben Estimos freundlich aufgenommen und einges laden, bei ihnen sich anzubauen. Auf der Ruckreise batten fie ben 14ten September bas Unglud, bei ftars fem Winde nicht weit vom Vorgebirge Riglapeit drei Meilen von Rain auf einen Felsengrund aufzulaufen. mo ihr Schiff nicht wieder flott zu machen mar und endlich scheiterte. Nach einer angstvollen Nacht begas ben sie fich den andern Morgen gegen 2 Uhr auf bas bei der Schaluppe befindliche Boot, mit dem sie einen Safen zu erreichen suchten. Daffelbe wurde durch die Gewalt der Wogen ebenfalls gegen eine Rlippe getries ben und ging in Studen. Brafen und Lehmann ver-Ioren in den Wellen ihr Leben. Saven und Lifter nebit ben Schiffsleuten gelang es, fich auf einen tablen Relfen zu retten, mo sie von Ralte und hunger viel auß-Die Leichen ihrer beiden Unglucksgefährten, standen. welche an den Strand getrieben waren, murden einstmeilen

weilen unter Steinen geborgen. *) Auch sie hatten hier kläglich umkommen mussen, wenn es ihnen nicht noch gelungen ware, ihr zertrummertes Boot an's Ufer zu ziehen und dasselbe mit Hulfe der geretteten wollnen Decken und des Seehundsfells von ihren Kleidern noths durftig zusammen zu flicken. Nach dreitägiger Ausstrengung konnten sie sich am 18ten September in See magen. Der Wind war gunstig; und zuletzt glückte es ihnen, dem Manumina in seinem Boote zu begegenen, der sie vollends nach Nain bugsirte. Sie trassen des Abends dort ein, herzlich dankbar gegen den Herrn für Seine wundervolle Husse.

Jener traurige Unglücksfall hielt die Brüder nicht ab, im Jahr 1775 süd= und nordwarts neue Kundsschaftsreisen zu unternehmen. Auf die Nachricht von Brasens Heimgange wurde von der Unitats=Aeltestens Conferenz Samuel Liebisch zum Vorsteher der Mission bestimmt, und traf mit neuen Missionsgehülfen den 16ten August d. J. in Nain ein.

Bon hier zogen wieder gegen den November alle Estimos auf ihre Winterplate, besuchten aber gegen Weihnachten die Brüder häusig in ihren Schlitten über die zugefrorne See. Unter den Besuchenden befand sich auch ein gewesener Angetof, Kingminguse, bei dem man eine durch das verfündigte Wort Gottes beswirkte Veränderung seiner Gesinnung spürte, so daß man seine völlige Vekehrung hoffen konnte. Er wurde am 19ten Februar 1776 an einem Gemeintag, an welchem zugleich der Versammlungssaal in Nain seierslich eingeweiht wurde, als der Erstling von seiner Nation

^{*)} Sie wurden in der Folge nach Nain abgeholt, und den 25sten September auf dem Gottesader begraben.

fie hatten hnen nicht an's Ufer en wollnen dern nothsigiger Anzber in See et gludte zu begegs Sie trasgegen den

rüber nicht deue Aund= chricht von = Aeltesten= der Mission chülfen den

dember alle aber gegen hlitten über befand inguse, bei Gottes beste, so daß Er wurde eintag, an Nain feiers siener Nastion

jolt, und ben

tion mit Namen Petrus getauft. Tages zuvor hatte er fich gegen die Bruder dahin erklart: Er fei wol ein Angekok gewesen und hatte bas, mas feine Borfahren gesagt hatten, geglaubt; nun aber glaube er es nicht mehr. Er wolle alle die schlechten Gewohnheiten fahr ren laffen und nur allein bem Berrn Jesu folgen, wenn er auch darüber von seinen Landsleuten verfolgt murde. Er sei ein Unwissender gewesen; ba aber die Bruter hierher gefommen und ihm von dem herrn, der him= mel und Erbe geschaffen, und ber aus Liebe ju uns ein Mensch geworden und Gein Blut vergoffen habe, gefagt hatten, fo habe er fich barüber gefreut und bas Wort in's Berg gefaßt, und wolle alles Undere fah= ren laffen. Er wiffe wol nur noch wenig vom Bei= lande Jesus, wolle Ihn aber gern kennen lernen, und fete auch fein Bertrauen allein auf Ihn, weil er mahr= haftig glaube, daß es bei Ihm allein gut sei und daß die Seele, wenn der Leib sturbe, an dem Ort der Rube fei, wo fie immerfort vergnügt fein konne. persprach einem jeden Bruder mit einem Sandschlag, bei der Gemeine der Glaubigen zu bleiben, seinen Lehrern beständig gehorsam zu fein und dem Evangelio wurdiglich zu wandeln. Bei der Taufhandlung felbst waren sowol er selbst, als die Estimos, welche ihr beimohnten, gang übernommen, und lettere gaben ihr Berlangen zu erkennen, auch getauft zu werden. Das gab Gelegenheit, ihnen manches gute Wort an's Berg ju fagen. Much bezeugte Petrus feinen Landsleuten überall feine Freude, daß er nun zu den Glaubigen Gie betrachteten ihn mit besonderer Sochach= tung und horten aufmerksam seinen Reben bom Bei= Er ließ fich 1. B. folgendermaßen gegen fie pers

vernehmen: "Ihr mußt euch gang gum Beiland menben und eure Zuversicht auf Ihn setzen, so wird Er eure Bergen reinigen und fie mit Ceinem unschatbaren Blute erfüllen. Ihr wift, daß ich getauft bin; das fur bin ich sehr dankbar; es wird auch gut fur euch fein, daß ihr Jesus in Zeiten kennen lernt, benn wir haben keinen andern Beiland in dieser Welt und in ber zufünftigen Zeit. Wenn wir mit Seinem Blute gewaschen sind, brauchen wir und nicht mehr vor dem Tode und ber Finfterniß zu fürchten, und wir tommen alsdann dahin, wo es immer lichte ift, wo wir beftandig den Beiland feben werden. Wenn mir frank find oder Schmerzen haben, fo muffen wir uns zu Ihm allein wenden, denn Er hat alle unfre Rrantheit getragen. Er ruft uns noch heute zu, daß mir tom= Dieses Rufen konnten wir vorher nicht men follen. verstehen, barum hat Er und die Bruber gefandt, welche mit Ihm bekannt find und nun auch unsern Seelen den Weg zu Ihm zeigen. Ihr wift, bag fie hier ein Haus gebaut haben und nichts suchen, als unfre Bergen mit dem Beiland bekannt zu machen. Wir konnen Ihm nicht genug danken, daß Er fie zu uns geschickt hat, benn es ift von großer Wichtigkeit für uns, und welche nicht mit uns in unfrer Sprache reden konnen, die bitten fur uns, daß wir Gein Blut in unsern Herzen fühlen mochten. Ich habe gwar das Hexen gelernt und habe oftmals gehert, aber bas ift ber Weg zu der großen Finsterniß, und kann uns feis nen Frieden in's Berg geben; aber auf den Beiland und Seine Munden hinzublicken, bas macht unfre Herzen vergnügt und licht, und bas ift die einige Cache, welche fehr groß fur und in diefer Welt ift." Im

f

f

3

a

ei fi

u

a

G

bi

De

111

ge

u

no

w

W

[e

W

fá

in

holz

Im Sommer fanden sich über 200 Eskimos in 37 Zelzten bei Nain ein. Sie kamen so sleißig in die Bersfammlungen, daß der neue Saal die Menge nicht fassen konnte, und horten gerne zu. Einige kamen unter die Tauf=Kandidaten.

In Gefolge der früheren Rundschaftereisen wurde Jens Saven im August 1775 ber Auftrag gegeben, auf der Jusel Rivalet, nordwarts von Nain, Land zu einem Miffioneplat in Befit zu nehmen. Er begab fich mit Stephan Jenfen in einem Estimoboote bahin, und nachdem er die Gegend von Staf *) an einer schmalen Seebucht als vorzüglich geeignet zum Anbau ausgesucht hatte, machte er den Isten September den Rauf von 100,000 Acker oder 3 deutsche Meilen in's Gevierte mit den dortigen Estimos richtig, die alle voller Freude maren über die Nachricht, daß die Brus der zu ihnen ziehen wollten. Die Grenzsteine murden unter ben gewöhnlichen Formlichkeiten mit ben Worten gefett: "Im Namen unsers Gottes und Beilandes, unter bem Schutz ur Schirm unfere gnabigften Monarchen Georgs III. Ronigs von England, nehmen wir dieses Land fur die vereinigte Bruder=Unitat und beren Societat zur Forderung des Evangelii zu einer Missionsniederlassung in Besit."

Die Brüder waren nun im folgenden Jahre 1776 fehr geschäftig, zu einem Wohnhause für den neuen Missionsplatz das Holz in den Waldern bei Nain zu fällen, herbeizuschaffen und zu zimmern, so daß, als im August das Schiff, the good Intent, von England kam, welches die übrigen zum Bau des Hauses nothe wendigen Artikel zuführte, das fertig gezimmerte Bau=

Im

eiland wens

so wird Er

ischätzbaren ft bin: das

ut für euch

, benn wir delt und in

nem Blute

hr vor dem

oir kommen

wo wir be=

mir frank

ir uns zu

Rrankheit wir kom=

orher nicht

er gefandt,

uch unsern

ichen, als

u machen.

Er fie zu

Wichtigkeit

er Sprache

Sein Blut

zwar das

ber bas ist

ın uns fei=

n Beiland

acht unfre

die einige Belt ist."

^{*)} b. i. die Junge.

holz zugleich nach Dtat geschafft werden konnte. 13ten September langte Jens Baven mit feiner Kamilie und noch drei Brutern, die fur den neuen Diffionsplatz bestimmt waren, dafelbst an. Am 3ten Det. konnte das Saus schon bezogen werden. Der Plat liegt 30 deutsche Meilen von Nain, in 58 Gr. 20' nordlicher Breite. Er gilt für einen der besten in Labrador, sowol fur die Estimos, deren beständig über 300 dort herum wohnen, als auch für europäische Un-Er hat einen guten Safen fur Schiffe und Boote, einen Borrath von Solz, frisches Baffer im Sommer und Winter, viel Fische, sonderlich Dorsche und auch Ballfische. Mur an Seehunden ift dort ei= niger Mangel, fo daß die Estimos bisweilen nach einer andern Gegend ziehen muffen, um die nothigen Relle zu ihren Zelten und Kleidern zu erhalten. Das Miffionshaus liegt an einem hohen Berge, ber gum Schutz gegen die falten Mordwestwinde dient.

Die Estimos nahmen die Brüder mit Freuden auf, halfen bei der Errichtung des Hauses, und bezeigten Neigung, das Evangelium zu hören. Im Jahr 1778 den 29sten August fand hier die erste Taufe von sechs Erwachsenen Statt, denen bald mehrere folgten. Die Getauften überwinterten großentheils bei dem Missionshause, wo ihnen tägliche Versammlunz gen gehalten und weiterer Unterricht ertheilt wurde. Im Jahr 1779 wurde zu diesem Behuf ein geräumizger Versammlungssaal gebaut.

Auch in Nain hatten die Bruder endlich die Freude, daß sich im Winter vom Jahr 1779 auf 1780 fünf Estimo = Familien, zusammen 37 Seelen, entschlossen, in ihrer Nahe zu überwintern, und in den nachstfol=

onnte. Den seiner Famis neuen Missen Dct.
Der Platz 58 Gr. 20' besten in Lasestandig über ropäische Ans Echiffe und 8 Wasser im rlich Dorsche en ist dort eiseilen nach eis die nöthigen

ient.
mit Freuden
15e8, und bes
horen. Im
ie erste Taufe
bald mehrere
opentheils bei
Versammluns
rtheilt wurde.
ein geräumis

halten: Das

ge, ber zum

ch die Freude, uf 1780 fünf , entschlossen, den nächstfol= gen=

genden Jahren stieg ihre Anzahl auf 70 bis 80. Das burch murben bie Bruber in ben Stand gefett, Diefe aus ben Estimos gefammelten fleinen Gemeinen, bon welchen eine jede an den beiden Miffionsplaten über zwanzig erwachsene Getaufte nebst einigen getauften Rindern und Ratechumenen gablte, wenigstens den Bin= ter über forgfältiger mahrzunehmen und fie regelmäs figer zu bedienen. Die Miffionsarbeit murde alfo beforgt: In taglichen Versammlungen verkundigte man bas Evangelium, sowol ben ba mohnenden als ben be= suchenden Estimos. Sammtlichen Rindern murde taglich eine Schule gehalten. Den Getauften und Tanf= Randidaten gab man wochentlich zweimal schriftmaßi= gen Unterricht und hielt außerdem einmal in der Woche eine Lehrrede an fie. Den ersteren wurde noch besons ders die Bedeutung des heiligen Abendmahls erklart. Um fich der Getauften auch mahrend der Zeit ihrer Berftreuung anzunehmen, machte William Turner im Jahr 1780 von Rain aus zweimal einen Berfuch, eine Gesellschaft Estimos 20 Meilen weit in das Innere des landes nach der Gegend zu begleiten, wohin fie auf die Rennthierjagd zu geben pflegen; erft im gebruar, und bann vom 8ten August bis 25sten Sept. Die Reise ging über unwegsame Gebirge zwischen Land= . feen und Teichen bin. Die Rennthiere, welche zu Beis ten in gangen Beerden bier vorbeiziehen, werden von ben Estimos in das Waffer gejagt und da erfrochen. Auf der Winterreise brachten Ralte und Schneegestober und Schneesturze von den Bergen, fo wie Man= gel an warmen Speisen, genannten Bruder in nicht ge= ringe Noth und Gefahr. Aber auch im Sommer hatte er große Beschwerden zu erdulden. Die Reise mußte II. Labrador. groß=

größtentheils zu Fuße gemacht werden. Funfzig Menssichen und hundert mit dem Gepack beladene Hunde bilz deten den Zug über die steilen Berge und durch morassstige Gründe, und nach allen Anstrengungen und Entzbehrungen war die Beute an Rennthieren nur gering. Auch wurde der Zweck der Reise nur unvollkommen erreicht, weil die Estimos viel zu sehr mit der Jagd beschäftigt waren, als daß sie mit Ausmerksamkeit dem verkündigten Wort hatten zuhören können. Dazu kam noch, daß heidnische Estimos die Anwesenheit eines Missionars ungern sahen, der die Gläubigen von den abergläubigen Gebräuchen und Gewohnheiten zurückshielt, von welchen nach ihrer Vorstellung das Glück auf der Jagd abhing.

Um nun auch die Errichtung eines britten Diffionsplages fudmarts von Main in's Werk zu fegen, begaben fich Johann Schneider, Lifter und Stephan Jensen im Juli 1777 nach Arvertof, tauften bas jum Unbau ausersehene Land den Gotimos ab und besetzten es mit Grenzsteinen. Der wirkliche Unbau erfolgte auf das wiederholte Berlangen ber Gotimos im Jahr 1782. Das Solzwert zu dem Gebaude murde, eben fo wie es bei Dtat geschehen war, von Nain mit bem aus England gekommenen Fahrzeug nach bem Ort seiner Bestimmung gebracht. Jens haven half auch diesen britten Plat ale erfter Baumeifter anles gen, und bezog den 21sten September nebst seinen Gehulfen bas bei Arvertof errichtete Saus. Der neue Miffionsplat, welcher 30 Meilen fudmarts von Rain im 55 Gr. 40' nordlicher Breite liegt, murde Soffen= thal genannt in Erinnerung an bas von einigen Brus bern weiter subwarts in Disbetshafen im Jahr 1752

lo

to b

ſŧ

g

Í

fi

Te

unfzig Mens
e Hunde bil=
burch moras
en und Ent=
nur gering.
nvollkommen

nit der Jagd Kamkeit dem

Dazu kam senheit eines gen von den

iten zurück= bas Glück

dritten Misrk zu setzen,
nd Stephan
ten das zum
nud besetzbau erfolgte
os im Jahr
wurde, eben
t Nain mit
nach dem
Haven half
neister anles
nebst seinen
Der neue

Der neue 8 von Nain rde Hoffen= inigen Brüs Jahr 1752 erbaute Wohnhaus, welches eben biesen Namen ges
führt hatte, und bessen Ueberreste bie Bruder auf eis
ner Rundschaftereise im Jahr 1775 entdeckt hatten.

Die jahrliche Erscheinung des von England nach Labrador gesendeten Schiffes, melches von nun an alle 3 Plate nach ber Reihe zu besuchen und mit ihren Bedürfniffen zu versehen pflegte, wurde auch gum mechfelseitigen Berkehr berfelben benutt. . Aber auch in der Zwischenzeit unterhielten Die Bruder Die Gemeins schaft unter einander so viel es thunlich war, indem fie im Sommer fich ber Estimoboote zu ben Kahrten langs ber Rufte bedienten, und im Winter Die Reisen von einem Plat zum andern mit Schlitten von Bunben gezogen machten. Den Weg zu Lande erschweren steile Relsengebirge. Die Fahrt über die zugefrorne See geht beffer von Statten, wird aber oftere fehr gefahr= lich, wenn das Gis, wo es nicht von den Inseln ein= geschlossen ift, bei verandertem Winde und Wetter schnell aufbricht. Davon machte Samuel Liebisch. beffen Umt eines erften Borftebers ber gangen Dife fion bergleichen oftere Besuchreisen ernothigte, Jahr 1782 auf einer Fahrt von Nain nach Otaf eine merkwurdige Erfahrung.

Den 11ten Marz trat er von William Turner bes gleitet, in Gesellschaft noch eines Estimoschlittens, die Reise über die mit Eis bedeckte offenbare See an. Als sie nicht völlig den halben Weg nach Okak zurückgez legt hatten, übersiel sie ein heftiger Sturm, der durch die erregten Meereswellen das Eis in eine schwingende Bewegung setzte, so daß die Schlitten im Fahren auf und nieder sich bewegten. Ringsum hörte man das Eis bersten mit donnerndem Getose. Die Estimos

F 2

suchten nun in aller Gile ben Strand zu erreichen. Die Bewegung bes Gifes war aber bier am Ufer schon so heftig, daß die hunde mit scharffter Gewalt an's Ufer getrieben werden mußten. Benige Minuten, nachdem fie bas Land gludlich erreicht hatten, brach bas Baffer eben an ber Stelle, mo fie hinuber getommen waren, durch das Gis und ergoß fich über baffelbe, fo baf fie in Rurgem Die offene Gee por fich batten, jo weit fie bei Unbruch ber Nacht seben konn-Es war schrecklich, das Wuthen des Meeres, den heulenden Sturm und das Getofe der berftenden und fich ftoffenden Gisschollen zu boren. Schritt von dem Strande bauten die Estimos ein Schneehaus, in bas fammtliche Reisende, 6 Erwachfene und ein Kind, um 9 Uhr Abends bineinkrochen. bankbar für biesen Bufluchtsort, ber fie gegen ben beftigen und fchneidenden Wind schutte. Gie fangen auf Estimoisch ein Abendlied und legten sich gegen 10 Uhr dicht zusammengedrangt nieder. Die Estimos schliefen bald ein; Liebisch konnte aber bei bem Getofe ber Gee nicht schlafen. In ber britten Stunde tam eine fliegende Welle über bas Saus, bag es durchtropfte, und bald folgte eine zweite, welche bas Schneeftud vor bem Eingang hineinstieß. Dun wedte er schnell seine Gefahrten, und die Estimos offneten sofort mit einem Deffer einen Musgang aus bem Saufe, und trugen bas Gepack nach einem hohern Ort bes Strandes. Raum maren fie hier angelangt, fo murbe bas Schneehaus von einer Welle weggespult, und fie faben fich zum zweiten Dal wunderbar erhalten. Den Ueberreft ber Racht hatten fie in ber angreifenden Ralte und bem Schneegestober viel auszusteben, bis am

tı

11

n

D

th

a a a

zu erreichen. er am Ufer rfster Gewalt enige Minu= reicht hatten, o fie hinüber goß fich über See vor fich t sehen konne bes Meeres, er berftenden n. Dreißig Estimos ein . 6 Erwach= hineinfrochen. ie gegen ben Sie sangen n sich gegen Die Esti= aber bei dem ritten Stunde us, daß es , welche das Nun wectte 6 offneten fo= dem Hause, jern Ort des gt, so murde pult, und fie chalten. Den angreifenden ustehen, bis

am

am Morgen die Estimos mit einem neuen Schnees haus fertig murden, in dem fie fich fo gut einrichtes ten, als fie tonnten. Die beiden Bruder hatten nur geringen Borrath von Lebensmitteln bei fich, welchen fie noch bazu mit den Estimos, Die gar nichts mit fich führten, theilten, fo daß Jeder nur anderthalb Schiffszwieback taglich erhielt. Den 13ten gegen Mits tag klarte fich bas Wetter auf. 3mei von den Estis mos, Marcus und Joel, stiegen auf einen Sugel, fich umzusehen, brachten aber die traurige Nachricht mit, bag bie gange See vom Gife frei fei und baber nichts übrig bliebe, als die beschwerliche Fahrt über die unwegsamen Berge von Riglapeit zu machen. Um ben Sunger zu stillen, agen die Estimos einen alten Sack von Fischhaut. Sie schienen ganz gleichgultig ju fein und fagten: "bu marft ein Sact, und jest effen mir von dir." Die Estimos haben ben Bortheil, daß fie ihren Unmuth und hunger großentheils verschlafen. Gie konnen Nacht und Tag fortschlafen, wenn es nothig ift. Gegen Abend zeigten fich Gid= schollen, die gegen die Rufte trieben, und am 14ten Morgens war die See damit bedeckt. Bei dem un= gestümen Wetter konnten sie bas Schneehaus nicht verlaffen, worüber die Estimos fehr unmuthig und niedergeschlagen murben. Raffigiat, ein Beide und herenmeister von Seglet, schlug vor, gutes Wetter ju machen, ließ fich aber von ben Brudern eines Beffern belehren, wie sie ihre Zuversicht allein auf den Heiland fetten, der alle Menschen so lieb habe. Den 15ten gegen Abend klarte fich der himmel auf. Die Estimos untersuchten bas Treibeis, fanden es jufammengefroren, und in hoffnung der baldigen Er= lösung losung gab man ben hunden, die schon 4 Tage gefastet hatten, einiges Rutter. Da es gelindes Wetter geworben, fo tropfte es Tag und Nacht von ber Dede des Schneehauses, und die Felle, welche ju Unterlagen und jum Bubeden bienten, murben gang burchnaft. Den 16ten beschloffen Raffigiat und Joel, ihre Reise nach Dtat, bem Wind und Schneegestober entgegen, fortzuseten. Marcus, ber ben Schlitten ber Bruber fuhr, fand es zu gefahrlich, und jog vor, um die Landspite von Riglapeit herum nach Main zurudzutehren. Da fie von jenem Borgebirge an eine schone Gisbahn fanden, so fuhren fie ohne Aufenthalt bis Nain fort, welches sie Nachts in ber 12ten Stunde erreichten, jur großen Freude ihrer um fie fehr besorgten Mitarbeiter, und mit Lob und Dant gegen Gott fur Die erfahrene Rettung.

Im August 1783 kehrte Liebisch nach Europa zurück, wo er in die Unitats Meltesten Conferenz als Mitglied derselben eintrat. Das Amt eines Borstes bers der Mission wurde einstweilen von Lister mit noch einigen Gehülfen übernommen, bis im Jahr 1786 Christian Ludwig Rose diesen Auftrag erhielt.

4 Lage gesindes Wetter cht von der welche zu vurden ganzaf und Joel, chneegestöber en Schlitten und zog vor, nach Nain rgebirge an e ohne Aufsachts in der Freude ihrer mit Lob und

ach Europa onferenz als ines Borste= 1 Lister mit is im Jahr trag erhielt.

ung.

Drittes Rapitel. Jahr 1783 bis 1800.

Die Estimos besuchen in Suben. Widerspenftigkeit gegen hungerenoth. Der Schwindelgeift, die Miffionare. nach Guben ju giehen , nimmt an allen brei Diffionsposten überhand. Trauriges Schidsal einiger Ge: tauften in Stiden. Nachtheilige Folgen von der Rach: barschaft ber Beiben. Der Franzose Matto. Spangen: bergs Schreiben. Rose's Besuch in hoffenthal. Abwei: dungen ber Betauften. Meue Büge nach Guben. Un: ftedende Krantheit in den Jahren 1796 und 1797. Eft: her. Tuglavina's Befehrung. Besuch von Indianern in Soffenthal. Chriftian Friedrich Burdhardt, erfter Bor: fteber im Jahr 1794. Der innere Gang ber Gemeine wird im Jahr 1800 erfreulicher. Erwedung in Arvertof. Rapit belehrt fich. Meußere Geschäfte ber Britder. Das Labradorschiff wird von der Missions : Societat in Lon: bon ausgerüftet.

In's eilste Jahr hatten die Brüder unter vielen Besschwerden und Fährlichkeiten an der Bekehrung der Estimos gearbeitet, als Umstände eintraten, welche ihre bereits gefaßten Hoffnungen gänzlich zu vereisteln drohten. Die Estimos singen im Sommer 1782 an, zum ersten Mal, seit die Brüder im Lande wohnsten,

Drittes

ten, die füblichen Riederlaffungen der Englander auf ber Rufte wieder zu besuchen. Tuglavina hatte Abras bam, einen Getauften von Rain, berebet, mit ibm nach Chateaubai zu reifen. Alls fie im October von ba gurudtehrten, ergablten fie: ber bortige Befehlshaber ber Mannichaft habe seine besondere Rreude bezeigt, getaufte Estimos zu feben und gewunscht, bag noch mehrere tommen mochten. Er babe ihnen versichert, baß er auch getauft fei und baß feine Geele nach dem Tode in den Himmel kommen werde. Der Mis tat habe er verwiesen, daß fie noch nicht getauft sei und fie insgesammt vor dem Weiberraub und vor Mordthaten gewarnt. Abraham habe fieh ein Boot gekauft, movon er aber die Salfte noch schuldig mar. Er und Tuglavina feien ein jeder mit einer Flinte, Pulver und Blei beschentt worden und auch die Weis ber nicht leer ausgegangen; an Effen habe es ihnen nicht gefehlt. Durch die glanzenden Erzählungen von ihrer guten Aufnahme entstand unter ihren Landsleus ten allgemein die Begierde, ebenfalls nach Guben gu gehen, wovon die nachste Folge Trop und Widersetzlichkeit gegen die Miffionare mar. Burben fie erinnert, ihren Wintervorrath ju Rathe gu halten, fo hielten fie ben Brudern vor, wie es Tuglavina und Abraham bei ben guten Europdern in Guben gefunben. Ram Einer in bas Saus und bekam nicht gleich etwas zu effen, fo bieß es: bei ben Guropaern in Guden konnen wir Effen genug befommen. Dies man Ginen von ben Pallifaden gurud, fo fagte er: die Europäer in Guden haben feine Pallisaden. Auf Die Beise betrugen sich felbst die meisten Getauften. Die Bruder wiesen fie mit Sanftmuth gurecht, und erinnerten sie an ihr bei ber Taufe gethanes Berspreschen, allein Jesum lieben, Ihm folgen, die Gemeine der Gläubigen nicht verlassen und auch ihren Lehrern gehorchen zu wollen. Zugleich machten sie ihnen die Gefahren bemerklich, denen sie sich durch die Reisen nach Süden aussetzten, und hielten ihnen die nachsdrücklichen Warnungen vor, welche deswegen die Bessehlshaber des Landes früherhin ihnen gegeben hatten. Doch diese Vorstellungen waren vergeblich.

Den darauf folgenden Binter rif eine hungeres noth unter den Estimos in Nain ein. Ihre Anzahl belief fich auf 82 Geelen, wovon 35 Getaufte und Tauf = Randidaten waren. Alle diefe faben in ihrem Mangel an Lebensmitteln die Bruder um Sulfe an, welche ihnen auch nach Bermogen aushalfen, aber wenig Dank bamit verbienten. Wollte es nicht gulangen, fo murrten die Estimos über fie und ftellten ihnen die guten Guropder im Guden jum Mufter vor. Um 4ten December ereignete fich in Aufpalluftof, 6 Stunden von Nain, das schreckliche Unglud, daß ein Estimo = Winterhans, worin fich 30 Personen Jung und Alt befanden, burch einen bom Berg ber= absturgenden Schneeballen verschuttet wurde. Reiner konnte entfliehen, um Nachricht bavon zu geben. Es trug fich aber burch Gottes munderbare Sugung ju, daß Tages darauf der Estimo Nathanael mit noch einem andern nach Aufpalluftot fuhr, um ben Girmet von da nach Rain abzuholen. Sie fanden ibn amar noch am Leben, aber halb erfroren ba liegen, fo baff er weder geben noch steben konnte. Außerdem borten fie noch eine Stimme in dem zusammengebruckten Saufe, und famen eilends mit Sirmet nach Rain

glander auf

hatte Abras

t, mit ihm

ober von da

Befehlshaber

eude bezeigt,

, daß noch

n versichert,

Seele nach

. Der Mis

t getauft sei

ub und vor

ch ein Boot

chuldig war.

einer Flinte,

uch die Wei=

ibe es ihnen

blungen von

en Landsleus h Sûden zu

d Widersetz

den sie erin= halten, so

glavina und

üden gefuns n nicht gleich

uropäern in

men. Wies

fo fagte er:

lisaden. Auf

Betauften.

urecht, und

dern das nothige Werkzeug. Es eilten gleich mehrere Estimos dahin, und durch angestrengte Arbeit gelang es, noch 9 Personen lebend aus dem Schutt hervorzuziehen, wovon aber eine an der erhaltenen Quetzschung bald nachher starb. Ein und zwanzig hatten bei dieser Gelegenheit ihr Leben geendigt. Dieser Umsstand diente den Estimos zur Erschütterung, wurde aber dennoch bald wieder vergessen.

þ

v

Im Januar und Februar 1783 flieg die Sungerenoth unter ben Estimos immer hoher. Bahrend die Bruder fortfuhren, so viel möglich sie zu unterftugen, zeigten die meiften fich fo trage, bag fie nicht einmal auf ihre Nahrung ausgehen wollten. schützten ben Sunger bor, indem fie fagten: wir ausgehen und nichts fangen, werden wir noch hungriger. Wurden sie ermahnt, auf die Riperjagd ju geben, fo bieß es: wir haben feine Klinten. Da nun eben die Noth auf's Sochste gestiegen mar, und fich Lister anschickte, eine Schlittenladung getrochneter Rische von Dtat zu holen, so wurde durch Gottes Fürforge der drudenden hungerenoth auf einmal abgeholfen, indem die Estimos fo gludlich maren, in ben Kernertetfeit=Infeln, 10 Stunden von Rain, ei= nen todten Ballfisch zu finden. Run eilten alle Es= fimos aus ber gangen Gegend bahin, um ihren Sun= ger zu stillen. Machstdem fingen einige eine gute Uns gabl Fuchfe, die fich in großer Menge gu dem Ballfisch gezogen hatten, und so bekamen fie nicht nur Speife, fondern auch Sandelsmaare. Darüber erwachte bei ihnen auf's Neue Muth und Luft, nach Cuben zu geben. Die Meiften maren barauf geftellt, den

t ben Brüsich mehrere beit gelang putt hervorstenen Quetsingig hatten Diefer Umsing, wurde

g die Hun= Mährend e zu unters af sie nicht lten. Sie ten: menn n mir noch Riperjagd linten. Da war, und getrochneter arch Gottes einmal ab= maren, in n Main, ei= en alle Es= ibren Sun= ne gute An= dem Wall= nicht nur Darüber er= Luft, nach auf gestellt,

den

den guten Europäern in Suden ihre Handelswaaren zuzuführen. Ihre liebste Erzählung handelte von Susten, und sie konnten kaum die Zeit zur Abreise dahin erwarten. Wenn sie die Brüder im Frühjahr besuchsten, thaten sie theils gleichgültig, theils stolz gegen dieselben. Das Evangelium von Iesu fand keinen Eingang, dagegen erlaubten sie sich im Geheimen viele Versündigungen.

Mit Anfang bes Commere 1783 fuhren über achtzig Estimos aus der Gegend von Nain nach Gus ben. Es befanden fich barunter 19 Getaufte und felbst der Erstling Vetrus. Die meisten maren entschlossen, bort einen Winter zu verbringen, fich recht fatt zu effen, und Klinten, Taback nebst andern Sachen, die fie bei den Brudern gar nicht oder nicht so wohlfeil haben konnten, einzuhandeln. Auch aus der Gegend von Dtat zogen gegen hundert und funfzig Estimos auf vier Booten bahin, und barunter bes getauften Lu= tas Familie. Da nun einmal die Estimos nicht que ruckzuhalten maren, fo fuchten die Bruder auch in der Entfernung noch fur ihr Wohl zu sorgen, indem fie nach der in den Jahren 1771 und 1772 mit den Statthaltern von New = Foundland getroffenen Abrede den von Nain nach Guden abgehenden Getauften ein Schreiben mitgaben, worin fie bezeugten, bag bie Estimos feine andere Urfache zu ihrer Reise anführ= ten, als die Einladung ber dortigen Europäer; baf übrigens die Bruder mit ihnen in Liebe und Gintracht gelebt und feine Rlage gegen fie hatten. Bugleich em= pfahlen fie dieselben zu freundlicher Behandlung und guter Furforge, und fügten eine turze Nachricht von bem Fortgang ber Mission seit ihrem Unfange bei.

An dem nenen Missionsplatz Hoffenthal zeigte sich bald Anfangs eine Regung unter den Estimos, die gute Hoffnung zu ihrer Bekehrung gab; allein der Schwindelgeist, der ihre Landsleute befallen hatte, riß auch sie mit dahin. Eine Bootsgesellschaft von ihnen unternahm ebenfalls die Reise nach Süden, und die Uebrigen wurden wenigstens in ihrem Gemuthe das durch ganz zerstreut.

Durch den bei den Eskimos entstandenen Trieb, nach Suden zu reisen, schien auch das außere Bestezhen der Mission gefährdet zu werden. Die Eskimos führten dieses Jahr eine so ansehnliche Menge Hanzbelswaaren nach den südlichen Niederlassungen, daß die Rückfracht, welche das Schiff der Brüder, die Amity, an dergleichen Waaren erhielt, schlechter auszsiel, als in irgend einem der frühern Jahre.

Noch in demselben Jahre kamen den 5ten October 5 Familien Arvertoker von Chateaubai nach Hoffenthal zurück. Sie führten nun eine andere Sprache, da sie mit den dortigen Europäern in Zwisk gerathen und von ihnen mit Flinten bedroht worden waren. Diebereien der Wilden und Vergreifung der Europäer an ihren Weibern hatten vermuthlich Anlaß dazu gegeben. Vor einem Jahre hieß es: "die Leute im Süden sind viel besser als ihr; sie geben uns genug zu essen." Jetzt aber sagten sie: "Ihr seid der Innuit wahre Freunde, wir wollen euch nicht mehr verlassen."

Das Jahr barauf, 1784, traf Tuglavina mit 3 Booten auf seinem Ruckweg von Chateaubai ben 6ten September in Nain ein. Was er und Andere von ihrem dortigen Aufenthalt erzählten, ging den Brudern durch Mark und Bein. Von den 19 Ge-

tauften,

nthal zeigte n Eskimos, ; allein der n hatte, riß t von ihnen n, und die semuthe da=

enen Trieb,
1Bere Beste=
die Estimos
Renge Han=
1mgen, daß
Brüder, die
dlechter aus=
e.

5ten Octo=

i nach Hofre Sprache,
riff gerathen
waren. DieEuropäer an
azu gegeben.
Süden sind
zu essen."
muit wahre

affen."

Iglavina mit

teaubai ben

und Andere

, ging ben

ben 19 Ge=

tauften,

tauften, die bahin gegangen, waren funf umgetom= men, namlich Abraham, David, Moses, Timotheus und Debora. Von der Letzteren hatte man jedoch Grund, ju glauben, daß fie felig verschieden fei. David war im Rajak auf der See verungluckt, und befregen mußte auf Unrathen bes alten Rertingoaf feine Schwester Rallutsiat getobtet werden. hatte sich nur am Finger verwundet; weil aber ber Brand dazu schlug, so führte das sein Ende herbei. Moses war von Tuglavina, Aglokak von Jonathan und Timotheus von Apkajuna erschoffen worden. Als Tuglavina auf der Durchreise in hoffenthal gefragt wurde, wo Mofes ware? hieß die Antwort: Er ift verloren. Frage: Wo ift er, ift er über's Meer ge-Antwort: Ich habe ihn getodtet. Frage: gangen? Warum haft bu bas gethan? Untwort: Beil er nichts taugte. Wahrscheinlich ift es den Mordern um Die Weiber der Erschlagenen zu thun gewesen. Die drei getauften Weiber des Mofes maren an gang heidnische Manner gekommen. Die Katharina mar von ihrem Bruder Rifluana dem Pittiftalut jum Beibe überlaf= fen worden, wofur er einen Ueberrod, ein Beil, ein Taschenmesser und einen Loffel zur Bezahlung erhielt. Jonathan hatte die Frau des Timotheus genommen. Diese Graufen erregenden Geschichten erzählte Tugla= vina in Nain dem Bruder Lifter unaufgefordert und ohre Scheu, und sein Blid mar dabei nicht anders, als wenn er von einem bofen Geift befeffen mare. Den Brudern tam in diefer Nacht vor Wehmuth tein Schlaf in die Augen.

Indes wurde doch nach solchen schmerzlichen Er= fahrungen die Begierde der Estimos, nach Suden zu rei= reisen, auf einige Zeit gedämpft, und es fuhren in ben nachstfolgenden Jahren nur einzelne Boote dahin. Bez sonders anlockend für sie war es, daß sie dort Flinzten, Pulver und Blei bekommen konnten, da sie den Nutzen davon auf ihren Jagden hatten einsehen gelernt. Die Brüder hatten bisher Bedenken getragen, sie mit diesen gefährlichen Waffen zu versehen. Doch da ihz nen einmal diese Artikel nicht mehr vorzuenthalten was ren, so wurden die Missionare von England aus zum Handel auch damit versorgt, um zu verhüten, daß die Eskimos nicht die Reisen nach Süden unter diez sem Vorwand machen dürften.

Man sah je langer je mehr ein, wie nachtheilig bas Zusammenwohnen der Getauften und folcher, die ben Entschluß gefaßt hatten, sich zu bekehren, mit ih= ren noch gang heidnischen Landsleuten mar. ftandigen Reizungen zu ihren aberglaubigen und fund= lichen Gewohnheiten, zu ihren heidnischen Gaufeleien und Spielen konnten die wenigsten lange widerstehen. Wenn g. B. über Kranke gehert werden foll und es fett fich Jemand bagegen, fo heißt es, er habe die Person nicht lieb und wunsche ihr den Tod. Die Berenmeister oder Angekoks, welche bei ihren Landsleuten in großem Unsehen standen und fich ihnen furcht= bar machten, wurden die Ueberlegenheit der Missio= nare inne. Das bewog fie, den Namen Jesu als ei= nes machtigen überirdischen Wefens neben bem Torn= gat anzurufen. Aber auch die Glaubigen vermengten oftere ihren alten Aberglauben mit ber neuen Lehre, bie sie angenommen hatten. Um biese nun vor ber= gleichen Berfuchungen mehr ficher zu ftellen, errichte= ten die Bruder bei ihren Miffionsplaten Baufer nach

b

a

fi

b

L

thren in ben bahin. Bese bort Flins ba fie ben ehen gelernt. Jen, fie mit boch ba ihs thalten was to auß zum hüten, baß unter bies

e nachtheilig

solcher, die ren, mit ih= . Den be= und sünd= Gauteleien widerstehen. soll und ek er habe die Die He= n Landsleu= nen furcht= der Missio= jesu als ei= dem Torn= vermenaten euen Lehre, n vor der= n, errichte= auser nach

eß=

estimoischer Bauart, worin fie feine andere Estimos aufnahmen, als folche, die dem Beidenthum zu ent= fagen ernftlich entschloffen maren. In hoffenthal hatte man schon oftere von der Nachbarschaft ber Beiden in Arvertok schadliche Folgen mahrgenommen. 12ten April 1786 stellten Dieselben eine fogenannte Rathsperfammlung an, bei ber auch alle ermachsene Mannepersonen von Soffenthal gegenwartig waren. Sie blieben 3 Stunden lang unter freiem himmel beis fammen, und weil stilles Wetter mar, fonnten bie Bruder manches von ihren Verhandlungen horen. Ein jeder von den Glaubigen murde genothigt, anzuzeigen, mas er im vergangenen Winter von den unter ihnen porgefommenen aberglaubigen und fündlichen Sandlungen ben Brudern erzählt habe, und hierauf murbe ein scharfes Berbot gegeben, daß Reiner mehr fich unterstehen sollte, dergleichen Bekenntniffe zu thun; es mare einerlei, wie die Eskimos lebten, wenn nur die Bruder nichts davon wußten. Dadurch murden fie in ihrer Berftocktheit bestarft, zu der fie ohnehin nur allzu geneigt find.

Auch erwachte die Neigung, zu den Europäern nach Süden zu reisen, bei den Estimos wieder stärker als je, ob sie gleich jetzt, wie sie selbst eingestanden, bei den Brüdern Schießgewehre, besser und wohlfeiler als dort bekamen. Ein neuer Reiz dazu war die Einsladung eines Franzosen, vermuthlich aus Canada, den sie Macko nannten und der eine Niederlassung in Süden in Aivertof errichtet hatte. Dieser that ihnen die lockendsten Versprechungen und ließ ihnen zugleich sagen: er wolle mit ihnen täglich zu Iesu beten, er habe viele schöne Schriften von Iesu, womit er wahrschein=

lich Bilber meinte. Gine Gefellschaft von 32 Perfonen, und unter ihnen 14 Getaufte, begaben fich im Sommer 1787 dorthin, fo daß fich die Bahl ber bei Hoffenthal mohnenden Estimos von 59 auf 30 ver= minderte. Macto trat nicht allein als handelsmann, sondern auch als katholischer Priester auf, und lud die Estimos zu seinem Gottesbienft ein. Diefen schien es bequemer, fich dahin als zu den Brudern zu halten, da fie sahen, daß die dort befindlichen christlichen Matrofen fich fundliche Ausschweifungen erlaubten. Bei ihrer Rudfehr fagten fie: "Die dortigen Europaer haben Versammlungen wie ihr, sie haben Jesum wie ihr."

Die wiederholten niederschlagenden Nachrichten pon den, wie es schien, unüberwindlichen Sindernis fen, mit benen unfre Bruder bei ber Bekehrung ber Estimos zu tampfen hatten, gaben Beranlaffung, bag ber ehrwurdige Bischof Spangenberg ein ein= bringliches Ermahnungsschreiben an die glaubigen Es= fimos erließ.

Das in's Estimoische übersette Schreiben murbe ben Getauften und Tauf = Randidaten an allen brei Miffionsplaten vorgelesen, und zwar in Soffenthal im Marg 1789 bei einem Befuch bes Brubers Rofe von Nain. Dieser bemuhte sich, das heidnische Un= mesen, welches hier besonders tief eingewurzelt mar, burch Gottes Gnade auszurotten. Er fprach die Gemeinglieder einzeln, und nachdem fie dem Inhalt bes Schreibens beigestimmt hatten, ließ er sich in einer gemeinschaftlichen Bersammlung von ihnen feierlich versprechen, die gegenseitigen Gaftereien mit ihren beidnischen Nachbarn in Arvertot einzustellen, die Beschlusse

fel

zul

Ra

gu.

na

er.

we

bai

ern

ab,

zu

me

Den

zen

hin;

Car

216

unt

auc Na

Get

Dei

Ru der

rop

nun Gel

heid

ter nehi

bew

H

32 Persos
ben sich im
ahl ber bei
auf 30 vers
und lud die
iesen schien
bern zu hals
christlichen
erlaubten.
tigen Euros
aben Jesum

Nachrichten Sindernif= kehrung der eranlassung, g ein ein= fubigen E6=

eiben wurden allen drei Hoffenthal zuders Mose unzelt war, ach die Gesänhalt des sich in einer en feierlich mit ihren en, die Besschlüsse

schlüsse der oben erwähnten Rathsversammlung aufs
zuheben, und sich namentlich von der Herrschaft des
Kapik, eines mächtigen Angekoks in Arvertok, loss
zu machen. Derselbe verleitete nämlich die Eskimos
nach Belieben zu den ärgsten Versündigungen, indem
er ihnen drohte, sie durch seinen Torngak zu tödten,
wenn sie ihm nicht zu Willen wären. Als er bald
daranf nach Hoffenthal kam, redeten die Missionare
ernstlich mit ihm und drangen ihm das Versprechen
ab, seiner angemaßten Herrschaft über die Gläubigen
zu entsagen.

So großer Eintrag auch ber Sammlung ber Ges meinen durch die Reisen nach Guden geschah, murs ben bennoch fast jahrlich auf allen brei Diffionsplaze gen Einige der christlichen Gemeine durch die Taufe hinzugethan, und die Bahl ber Getauften und Taufs Candidaten stieg bis jum Jahr 1789 wieder auf 80. Aber felbst bei den Getauften mar wenig Bachsthum und Befestigung in ber Gnade ju merten, baber es auch nicht an manchen Abweichungen fehlte. In Main 3. B. nahm Nathanael, ein Getaufter, eine Getaufte zur zweiten Frau und zog mit ihr zu ben Beiden, bei denen die Bielweiberei fehr gewohnlich ift. Rur berjenige gilt unter ihnen fur einen großen Mann. der zwei, drei Weiber hat; und sobald Einer ein ent ropaisches Boot besitt, erfordert es nach ihrer Meis nung der Wohlstand, daß er wenigstens viere habe. Selbst ber Erstling Petrus mar wieder so tief in bas heidnische Wesen gerathen, daß er Mutter und Tochs ter zugleich zu Beibern hatte, und noch mehrere bazu nehmen wollte. Der Bischof Spangenberg fand fich bewogen, in einem Schreiben diefem armen Berirrten II. Labrador. herz=

herzliche und ernstliche Vorstellungen zu thun und ihn zur Rückehr aufzusordern. Als ihm dasselbe 1789 in Nain vorgelesen wurde, sagte er: "Joseph hat laus ter Wahrheit gesagt; darum habe ich ihn auch sehr tieb; denn seine Worte treffen sehr zu. Aber ich brauche die Menschen zu meinem Boote, und kann sie daher nicht abdanken." Im folgenden Jahre, nochmals an jenes Schreiben erinnert, versicherte er: es habe ihm so viel Eindruck gemacht, daß er drei Nachte nicht habe schlasen können, aber, setzte er hinzu, er sei sehr schlecht und habe noch Mutter und Tochter zu Weisbern; wolle auch noch nach Süden gehen und dort zwei dis drei Winter bleiben; darnach könnte er sich vielleicht bekehren.

Im Sommer 1791 nahmen die Reisen nach Gus ben bei ben Estimos wieder fehr überhand. Es hieß, man erhalte bort große Boote fur wenig Bezahlung, betomme vollauf zu effen, ba von ben Seehunden, Die man bort in Reten fange, bas Fleisch ihnen um: fonft gegeben werde; auch erhalte man Brod und Tolls maffer b. i. Rum; welches Alles fur Die Innuit fehr aut fei. Un hundert Perfonen, worunter 15 Getaufte und 3 Tauf=Candidaten von Rain und Dtat maren, jogen in 11 Booten dahin. Die traurigen Erfahrungen, wie durch die mannichfaltige Berftreuung, und burch ben beständigen Umgang mit ihren heidnischen Landsleuten und mit leichtsinnigen Europäern Die Esfimos verwilberten, und ber gute Same bes Evangeliums erstidt wurde, peranlagien die Bruder, einen Auffat zu entwerfen, ein lettes Wort beim Abschied ihnen zu Bergen gerebet. Darin erinnerten fie bie hinwegziehenden Gemeinglieder an dasjenige, mas fie mod

thun und ihn easselbe 1789
Iseph hat laus
Ihn auch sehr
er ich brauche
unn sie daher
nochmals an
es habe ihm
Nachte nicht
u, er sei sehr
ther zu Weis
Ihen und dort
könnte er sich

isen nach Süsend. Es hieß, g Bezahlung, n Seehunden, ich ihnen umstrob und Tollste Innuit sehr 15 Getauste Okak waren, gen Erfahrunstreuung, und en heidnischen

treuung, und en heidnischen påern die Esne des Evan-Brüder, einen beim Abschied nerten sie die nige, was sie von

vom Beiland gehort, mas fie vor und nach ihrer Taufe versprochen, wie ihnen bei bieser Handlung und beim heiligen Abendmable zu Muthe gewesen sen, wie man fie nachher zur Zeit ihrer Abweichung unablaffig mit Liebe und Mitleiden erinnert hatte, wie sie auch erfahren, daß ber Beiland barmbergig und gnadig fei, und reuige Cunder mieder annehme; da fie nun gleichwol den Worten ihrer Lehrer nicht folgen, und sich von ih= nen trennen wollten, so mochten sie doch, wenn sie ders einst in Noth und Trubsal kamen, sich auf das besins nen, was sie von Jesu gehört hatten und zu Ihm ihre Buflucht nehmen, bamit, wenn auch ihre Leiber gu Grunde gehen follten, doch ihre mit dem theuren Blut Jesu ertauften Seelen gerettet murben. Giner ber Getauften antwortete, als diefer Auffat ihm vorgelefen wurde: er habe alles mohl verstanden, wisse auch, daß diese Worte aus Liebe herkamen, er thate aber eben nach seinem Gefallen. Er versprach indeg beim Abschied, seine Lehrer lieb zu behalten. An ihre Worte wolle er gedenken, und follte er in Guben fterben, fo murde er seine getauften Rinder, fur die er in Gorgen fei, heißen, wieder zur Gemeine zu gehen.

Bei Gelegenheit einer ansteckenden Krankheit mit Husten und Seitenstechen, die im Winter 1796 bis 1797 in Okak und Nain mit Heftigkeit um sich griff, vermochten selbst einige Getaufte der Versuchung nicht zu widerstehen, zu ihren ehemaligen Gaukeleien ihre Zustucht zu nehmen, obgleich die Missionare bei Tag und Nacht bereit waren, ihnen mit Arzneimitteln zu Huste zu kommen, auch selbst durch die strengste Kalte und das hestigste Stöberwetter sich davon nicht abhalzten ließen. Einige Wenige gingen im Glauben an den

Beiland felig aus ber Zeit. Daniel, ein Abendmahle: genoffe, bezeugte in feiner letten Rrantheit: "Alle Die Dinge, auf welche ich ehebem mein Bertrauen gefett habe, find in ber Tiefe bes Meeres; meine einzige Buversicht ift ber Beiland, auf den find meine Gedanten gerichtet." Borzüglich verdieut Die Bitme Efther ermabnt zu werben. Sie mar zu Rillanet, nordlich von Dtat, geboren, und tam 1773 als Rind jum Befuch nach Rain, wo fie zun. erften Dal bie Miffionare und bann auch ihre Landsleute von Jefu, als bem Schopfer und Erlofer ber Menschen, reden horte. Dies fes machte großen Gindruck auf fie, und obgleich ein Rind und von lauter Seiden umgeben, entstand bei ihr ber Gebante: "Ift Er berjenige, ber alle Dinge vermag und weiß, fo kann Er auch mir helfen und kennt mich." Oft, erzählte fie bernach, fei fie in Rillanet auf einen Berg gegangen, um ju Jesu ju beten und zu weinen; fonderlich fo oft ihr etwas Schweres be-Nach dem Tode ihres Baters nahm fie ein Mann gur briften Frau, wodurch fie in eine fehr ichwere Lage tam, benn er war von bofem, raubem Befen, ein Morder und hexenmeifter. Alls er im Jahr 1787 ftarb, fab fie fich mit ihren zwei Rindern gang verlaffen, ja man haßte fie um feinetwillen. Ihre Rinder wurden fo hart geschlagen, daß sie beide an den Kolgen bavon ftarben. Sie mußte dabei zusehen, und durfte fich ibrer nicht annehmen, weil man vorgab, ber Torngat schlage fie, und zugleich murde ihr felbst mit dem Tode gedroht. Endlich erbarmte fich ihrer eine Getaufte, Rebecka, und nahm fie mit nach Okak. hier nahm man bald ein fo eruftliches Berlangen nach ihrer Geligkeit bei ihr mahr, als man es noch bei keinem Es= fimo

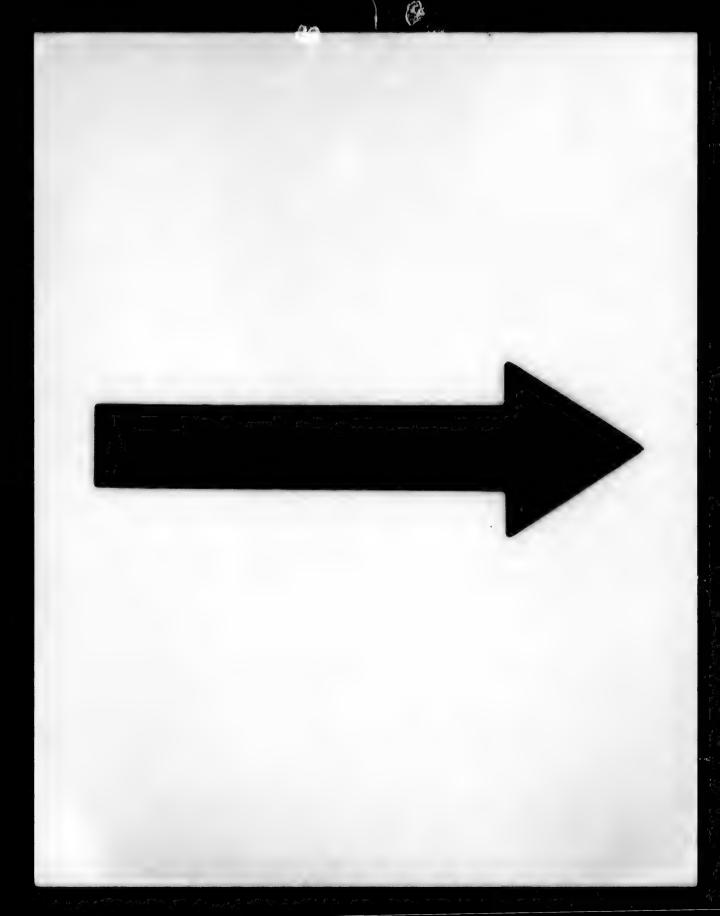
lbendmahle: t: "Alle die rauen gefett e einzige Bu= ne Gedanken ve Esther er= nordlich von jum Befuch : Missionare 1, als bem borte. Die= obgleich ein tstand bei ihr e Dinge ver= en und fennt e in Killanet u beten und 5chweres be= nahm sie ein e sehr schwere n Wesen, ein 1787 starb, verlaffen, ja nder wurden Folgen bavon urfte fich ih= ber Torngak nit dem Lode ne Getaufte, Hier nahm ch ihrer Se= teinem Es=

fimo

fimo gefehen hatte, ob fie gleich anfangs nicht viel Worte machte. Sie wurde 1789 getauft und balb anch eine Mitgenoffin des heiligen Abendmahls. Sie ftand in einem vertraulichen Umgang mit bem Beis' land, ben fie als ihren Troft, Rath und Sulfe tens nen gelernt hatte, und fagte oft: "Er ift ja mein Bater; wo ich gehe und ftehe, ift Er bei mir, und ich tann Ihm Alles fagen." Sie mar bie erfte bes tehrte Perfon unter ben Estimos, welche bis an ihr Ende treu geblieben ift, ohne fich in etwas Gundlis ches einzulaffen. Oft wurde fie von Unglaubigen gur Frau begehrt, mar aber fo weit entfernt, folchen Borschlagen Gebor zu geben, daß fie vielmehr fagte, auch durch einen Glaubigen werbe fie fich nicht in ihrem jetigen Gange ftoren laffen. Denn eine Beirath hatte fie genothiget, im Sommer mit ben andern Estimos bes Ermerbs megen in die Ferne fich zu begeben, mahrend fie jett immer in Dtat blieb. Sie lernte auch lefen und schreiben, so daß fie an Schwestern in Nain eigenhandige Briefe schrieb. Als fie im Juni 1792 erfrantte, fagte fie: "Lebe ich, fo bin ich bes Beilandes; fierbe ich, fo bin ich bes Beilandes; ich mag leben ober fterben, fo bin ich Sein; Er hat mich ja mit Seinem Blute erkauft, Er wird mich auch bei fich behalten." Rach brei Tagen verschied fie in einem Alter von 30 Jahren.

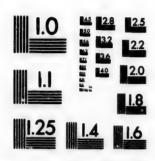
Um diese Zeit erlebten auch die Missionare die Freude, daß Tuglavina, der den Brüdern bei der ersten Anlegung der Mission wichtige Dienste geleissiet hatte und seitdem vielfach aufgefordert worden war, das Heil seiner Seele zu bedenken, nun Ernst mit seiner Bekehrung zu machen schien. Durch Stärke,

Muth



11.00 to the tag tag
11.00 to the tag
12.00 to the tag
12

IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



STATE OF THE STATE

Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET WEBSTER, N.Y. 14580 (716) 872-4503

OTHER SELECTION



Muth und Gewantheit hatte er fich bei feinen Lands= leuten in großes Ansehen gesetzt. Sie berehrten ihn als Angekot fo boch, baß feine Borte als Befehle galten, und wenn er fagte: ber Torngat habe ihm offenbart, baf biefer ober jener nicht am Leben bleiben folle, fo maren Andere gleich bereit, bas uns gludliche Schlachtopfer zu ermorden. Manche Mords that batte er eigenhandig, noch mehrere aber burch feine Belfershelfer, ungestraft verübt. Gelbit die Missionare wurden durch feine Mordluft in Gefahr gekommen fein, wenn es Gott nicht fo gefügt hatte, baß er immer eine gewiffe Achtung vor ihnen behielt. Einst fehrte er von Chateaubai aus bem Guben guruct, wo er sich ein zweimastiges Boot gefauft hatte, und trat mit einem alten Offiziers = Rod, Treffenhut und Degen an der Seite ju hoffenthal in Jens Sas vens Stube, und prabite mit feinen verrichteten Belbenthaten. Saven fab ihn mit ernfter Diene an und fagte ihm: "Was willst du hier, Rablunak, b. i. Europäer?" Er antwortete: "Erkennst du mich nicht, ich bin ja Tuglavina." Saven erwiederte: "Bist du Tuglavina? Gleich gehe hinaus, ich habe dir in diesem Aufzug nichts zu fagen; ziehe beinen alten Estimopely an, und bann fomm wieder und führe dich wie ein vernünftiger Estimo auf, und ich werde dir Rede stehen." Tuglavina verließ fogleich gang bestürzt die Stube, und ohne viel über die schimpfliche Figur zu benten, Die er bei feinen Landes leuten machen murde, legte er seinen Anzug ab und tehrte in Estimofleibern ju ben Diffiongren gurud. Diese versaumten keine Gelegenheit, ihm die Mordthaten, die er verübt und veranlagt und die Berfuhruns

Lands= rebrten ls Be= f bake Leben as uns Mords. burch ift die Befahr. hatte. behielt. en zus batte. Tenhut 8 Has n Hel= n und b. i. mich derte: habe beinen r und ad ich gleich er die and 8= und urúď. Nord=

rfûh= run=

rungen zu heidnischen Graueln, welche er leiber mit Erfolg, felbst gegen Getaufte angewendet, vorzubals ten. Zuglavina fuhlte fich bann getroffen, murbe blaß, gitterte und befannte, er fei ein scheußlicher Sunder; "aber," fagte er, "ich muß fundigen, ber Torngak treibt mich bazu." Go wiederholte er mehrmals das Befenntnig feiner Sunden, aber vers blendet von bem Unfehen, in bem er bei feinen Landsleuten stand, ward es ihm schwer, sich von ber Welt lodzureißen und unter die gewaltige Sand bes herrn zu beugen. Endlich aber tam die Zeit, ba biefer fonft fo machtige Mann mit ber Abnahme feiner Rrafte jenen Ginfluß auf feine Landsleute gu verlieren anfing, und bagegen an ben Bermandten ber von ihm Ermordeten überall Feinde zu feben glaubte, von benen er ben Todesstreich zu empfans gen fürchtete. Er fing nun auch an zu verarmen, und von mehreren Beibern, die er fonft gehabt hatte, blieb ihm nur eine übrig; die lette von ihm geraubte mußte er entlaffen, ba ihm mit bem Tobe gedroht murde, mofern er fie nicht bergabe. Da ers machten die Bestrafungen seines Gewissens über feine Sunden und Miffethaten, die er bisher unterbrudt batte. Wiederholt erflarte er ben Brubern feinen Entschluß, sich zu bekehren, und im October 1790 murde ihm auf fein dringendes Ansuchen erlaubt, mit Frau und Kindern in Nain zu wohnen. 3war gab es noch einige Abwechselungen bei ihm, boch endlich fiegte Die Gnabe Gottes über Diefen großen Sunder, und er hielt felbft gegen die Bemuhungen feiner Freunde, ihn wieder zu einer Reise nach Gus ben zu loden, ftanbhaft aus. 3u Weihnachten 1793 murde

wurde er in die Gemeine aufgenommen. Er war namlich bei einem pormaligen Aufenthalt in Guben in einer gefährlichen Rrantheit auf Berlangen bes Befehlshabers in Chateaubai burch einen englischen Geiftlichen getauft und William genannt worden. Nach feines Zulaffung jum Tifch bes herrn 1795 bewies er sich bankbar für alle ihm so unverdient miderfahrene Gnade, und bezeugte feinen Landsleus ten mit vieler Angelegenheit, mas Jesus an ihm ge= than habe, weil er gern bazu helfen wollte, baß mehrere sich au Ihm bekehrten." Doch gerieth er noch einmal, ba er hohe Gebanken von fich zu fas= fen anfing, in eine folche Abweichung, daß man ihn vom heiligen Abendmable gurudweisen mußte; er ging aber bald in sieh und fehrte auf die verlassene Bahn gurud. In feiner letten Rrantheit ftimmte er ofters in ben Gefang ber Berfe ein, die bei ihm ge= fungen murben, und bezeugte, bag er feine gange Buverficht auf ben Beiland und Seine Gnade fete und gu Ihm abzuscheiden verlange. Am 4ten Dis tober 1798 entschlief er in einem Alter von fechzig Rabren. A antifit tall to the area rear Roll.

Seit der Ankunft der Brüder in Labrador hatzten sie mehrmals von den Estimos gehört, daß sich zuweilen einige Indianer aus dem Innern des Lanzdes in ihrer Nähe sehen ließen, vor welchen sie viel Furcht bezeigten. Oft verdreitete sich ein plötzlicher Schrecken unter den Eskimos, wenn sie Spuren bezwerkt haben wollten, daß Indianer in der Nähe wärren. Im Herbst. 1790 wurden sie vertrauter mit ihnen, da sie 5 bis 6 Familien derselben bei einer eusropäischen Niederlassung in Keppokak, etwa 5 bis sechs

r war Süden en des alischen porden. 1795 erdient adsleu= hm ge= , baß ieth er u fas= man mußte: laffene mte er hm ge= ganze e setse n Ofs feebzig r hat= B fich Lans. e viel Blicher en be= e was r mit er eu=

bis

fechs

6 Meilen füblich von Hoffenthal, antrafen. Erft im April 1799 tamen bie Erften bis auf biefen Diffionsplat. Es mar ein Bater mit feinem Cobin, welche in der Absicht tamen, bei ben Brubern Las back zu faufen. Gie hielten fich bei einigen Canas biern frangofischer Abkunft in ben sublichen Riebers laffungen auf, und waren bon frangofischen Prieftern getauft worden. Alle Estimos liefen herzu und bes trachteten fie mit Reugier."Der Alte gerieth barüber in Furcht, und mar febr froh, daß die Bruder ihn und feinen Sohn bald in ihr hans nahmen. Lettes rer verstand etwas Estimvisch und Englisch; ber Bater aber wies, wenn man mit ihm reben wollte. nach feinen Ohren, daß er nichts verstehe. Als man ihnen Speise vorsette, nahmen fie die Duite ab und bezeichneten fich mit dem Rreuze; auch fnies ten fie vor dem Schlafengehen nieder und thaten ein langes Gebet. Ein Estimo wollte ihnen in feinem Haufe Nachtherberge geben. Alls aber Die Indianer jum Saufe kamen, wollten fie nicht' hinein; bet alte Dann fing an ju gittern, und fie gaben gu erkennen, bag fie lieber im Bufch schlafen wolls ten. Als man fie beruhigen wollte, rief ber Sohn laut auf Estimoifch: "Sie find fehr unreintich," und fügte auf Englisch hinzu: "Wir konnen nicht bei ben Estimos schlafen, noch aus ihren unreinen Reffeln effene benn wir find gewohnt, fo reinlich ju leben, wie die Europaer." Die Bruder, wels che sahen, daß sie eigentlich sich nur vor den vielen Estimos furchteten, fo febr fie es auch gu verbergen fuchten, wiefen ihnen ihre Werkftatte gur Schlafstelle an. Den folgenden Morgen fragte man fie,

fie, ob fie von Jesu, bem Getreuzigten, auf beffen Namen fie getauft maren, etwas mußten? Dabei zeigte man ihnen ein Bild des gefreuzigten Beilan= des und fagte ihnen, daß Er darum fo gelitten hatte und gestorben mare, damit fie nicht verloren gingen. Sie schienen mit der Geschichte von Jesu nicht unbekannt zu fein und fagten: fie wollten nicht hinung ter in's Feuer, fonderneihinguf in die Berrlichkeit. Da fie ein Buch auf bem Lifche liegen fahen, era zahlten fie, ihre Priefter pflegten alle Morgen und Abend mit ben Leuten, zu welchen fie gehorten, aus einem folchen Buche knieend zu lesen, und in ihren Berfammlungen bas Rreugeszeichen zu machen. Auch fagten fie: es wohnten eine große Menge Indianer nicht fehr weit von hier im Lande, die aber aus Furcht vor den Europaern nie an die Seekuste tamen und ohne Feuergewehr, nur mit Bogen und Pfeilen, auf die Jago gingen. Der leichte Anzug ber beiden Leute war nicht auf bas kalte Klima be= rechnet. Sie haben eine braune Saut, schwarze Haare, und in der Gefichtebildung mehr Aehnlichkeit mit den Europäern als die Estimos. Den andern Morgen begaben fie fich auf den Rudweg, reichten beim Abschied ben Brudern die Band und fagten: "ihr werdet kunftig mehr Indianer feben." Auch hat fich feitdem die Furcht ber Estimos vor ben In= dianern, fo wie ihre Feindschaft gegen fie, fehr ge= mindert.

te N

ih

ni ho

To

Ş

bi

wi

ge

De

D O

ha

A

di

ge

w

ŋ

ct S

Von dem innern Gang der drei Estimo = Ge= meinen berichtet Christian Friedrich Burchardt, der im Jahr 1794 Rose im Amte eines ersten Borste= bers hers der Mission abgelost hatte, unterm 18ten September 1799 Folgendes:

Das ift mein und meiner Geschwifter größter Schmerz und Rummer und macht meinen Duth oftere finten, wenn Diejenigen, an Die viele Pflege, Mube und Treue gewendet ift, fo leicht wieder in ihre heidnischen Dinge guruckfallen; und murben fie nicht alsbann mit vieler Geduld und Mitleiden bes handelt, fo murben fie gang geschleubert werben. In folchen Kallen denke ich immer, wie handelt wol der Beiland mit folchen Menschen? Mur die Beuchelei, die fich bei Manchen zeigt, ist etwas Abscheuliches; wie denn überhaupt die Seuchelei den Estimos eie gen ift. Wann es darauf ankame, daß fie fich mit dem Munde allein gur Lehre Jesu bekennen durften, fo konnten wir in turger Beit bie gange Estimos Nation, fo weit wir fie erreichen, taufen. Biele halten barum an, hier zu wohnen, und wir haben Roth, fie abzuhalten; Manche haben einen guten Billen, fich zu befehren, fuhlen aber nicht, mas bie Bekehrung eigentlich fagen will; Undere wollten gern aus außern Ursachen oder ihrer Bermandten wegen hier mohnen, und wenden die Bekehrung vor. Nimmt man folche Leute auf hoffnung an, fo mas chen sie uns hintennach nichts als Rummer und Bergeleid. Wenn ich die Berichte von andern Diffionen lese, und ich bedenke unfre vieliahrige geringe Fruchtbarteit, fo ift mein Berg in Wehmuth bars uber, und ich bente: Ach warum schlagt die Stunde ber Heimsuchung fur die Eskimos noch nicht? Ich erwarte bieses nicht um unfrer vieljahrigen Arbeit und Treue willen, benn wenn ich daran denke, fo maß

= Ge= der torfte= hers

if deffen

Dabei

Beilan=

en hatte

gingen.

icht un=

t hinuns

rlichfeit.

en, ers

gen und

en, aus

in ihren

1. Auch

ndianer

er aus

ifte fa=

en und

Anzug

ma bes

hwarze

lichfeit

andern

reichten

agten:

Auch

en In=

hr ge=

muß ich nur bitten und flehen? ach, Herr Jesu! versigib uns unfre vielen Schulden und mannithfaltigen Fehler und Versehen in Deinem Dienste! aber weil Seine Seele gearbeitet hat, soll Er ja Seine Lust ses hen und die Fülle haben; das macht mich manchmal benten, warum nicht auch aus den Estimos?

Dabei fallt mir aber zugleich ein, nicht bes Dankes zu vergessen sur bas, was der Heiland schon an ihnen gethan hat, denn es sind Seelen für Ihn gewonnen worden; es gibt Eskinus, die Vergebung ihrer Sünden haben, den Heiland kennen, im Umsgang mit Ihm stehen und Genuß an Ihm haben. Uch waren es nur alle Setauste oder doch die meissen! Es sind leider noch verschiedene unter ihnen, denen die heidnischen Dinge noch nicht zur Last worsden sind; auch werden manche, die das gütige Wort Gottes geschmeckt haben, wieder verführt und in die Sünde verslochten."

Doch schon im folgenden Jahre 1800 konnte er melden: "Hier in Nain haben wir mit unserm Eskimo = Gemeinlein einen recht vergnügten Winter gehabt. In den Versammlungen waltete Gnade und ein bisher noch nie so bemerkter Gemeingeist, wie in den europäischen Gemeinen. Desters haben wir dei unsern Zuhörern die Thränen über die Wangen rollen sehen. Es läßt sich doch immer mehr und mehr an, daß ein lebendiges Gemeinlein Jesu Christi aus der Eskimo = Nation durch die Pslege des heiligen Geistes gesammelt werden wird. Auch verschiedene Heiden, sowol hier als in der Gegend von Hossenthal, sind von der Nothwendigkeit ihrer Bekehrung überzeugt, und darüber freuen wir uns

esu! ver= thfaltigen ther weil e Lust se= nanchmal

nicht des and schon für Ihn ergebung im Um= n haben. die mei= er ihnen, ast wor= ige Wort id in die

onnte er unferm Winter abe und f, wie ben wir Bangen ehr und 1 Jesu Pstegend it ihrer bir uns und

und benken: es kommt woch schon bem Wartenben bas Ende."

Gine Gelegenheit zu einer Regung unter vier heidnischen Familien in Arvertot bei hoffenthal mar eine Lufterscheinung, die sich in der Nacht vom 11ten auf ben 12ten November 1799 ereignete. *) Eine Menge Feuerkugeln, die jum Theil eine halbe Elle im Durchmeffer zu haben schienen, flogen nach allen vier himmelsgegenden zum horizont berab; es war nicht anders, als ob das gange Sternenbeer fich bewegte. Rapit, ber mit feinen Sausleuten folches querft gewahr murbe, tam gang befturgt nach Soffenthal gelaufen und wedte die Estimos daselbst, welche voll Verwunderung über diese Er= scheinung meinten, daß nun die Sterne vom Simmel fielen und die Zeichen der naben Bukunft des Beilandes, wie Er fie verfundigt, fich ereigneten. Rapit rief in großer Ungft aus: "Last uns boch von gangen Bergen und zu Jefu bekehren. ". Er faßte von Stunde an Diefen ernfthaften Ginn und fing an, in seinem Sause viel und laut gum Beiland zu beten und Berfe zu fingen, forderte auch mit großer Angelegenheit alle feine Sausleute bagu auf. Gie fingen an Die Berfammlungen gu befus chen und bezeugten de. Brudern taglich ihren geans berten Sinn. Auch baten fie fich es aus, ihre Rin= ber in die Schule schicken zu durfen, welche bamals überhaupt fehr zahlreich von Alten und Jungen befucht wurde. Sie lernten darin lefen, Berfe fingen, auch mitunter schreiben. Die in's Estimoische über= fette

^{*)} Sie ift auch zu Reu = herrnhut und Lichtenau in Grön: land bemerkt worden.

seite Leibensgeschichte Jest wurde solchen, die fertig lesen konnten, ausgetheilt. Etwa ein Viertelicht nach jeiter Begebenheit erklärte sich Rapik dahin: er sei num in seinem Herzen überzeugt, daß Jesu Blut, welches aus den Wunden gestossen, auch seine übers große Sünden tilgen könue; er weine täglich vor dem Heiland darum, und es werde ihm oft vor Verlansgen, Jesu fester anzuhangen, in seinem Innern ganz heiß; daher sei er sest entschlossen, ihm allein zu folzgen und von nun an alle Gemeinschaft mit den Ungläusbigen ganz fahren zu lassen. Er redete auch Durchreissenden sleißig zu, sieh zu Jesu zu wenden.

Bu Ende bes Sahres 1800 befanden fich 228 Es-

u fi b ii b al b

w

di Si

1

bi

u

j

ei

b

Ťi

b

b

ti

Bruder, bon benen 110 Getaufte maren.

Die Brüber hatten auch in diesem Zeitranm aus ger ben Misstonsgeschäften, zugleich mit dem Handel, mit Verfertigung verschiedener Geräthe und Werkzeuge für die Estimos, mit der Jagd und Fischerei, *) Garstendan, Herbeischaffung des erforderlichen Vrenns und Bauholzes und andern Handhaltungsgeschäften, auch zuweilen mit Errichtung neuer Gebäude volle Arbeit; welches nicht nur eine beträchtliche Anzahl Hände, sondern auch, da manche unter ihnen alt und schwach wurden, von Zeit zu Zeit die Jusendung neuer Gehülsfen erforderte.

In Hoffenthal hatte man im Jahre 1800 ben Schmerz, den erst vor drei Jahren in's Land gekome menen

was regionally with the water

^{*)} Lachsforellen wurden oft in sehr großer Menge gefangen, 3. B. bei Nain im Mai 1798 binnen sechs Nächten gegen 5000, und 1799 einmal auf einen Jug 1800 Stück derselben.

die fertig jahr nach it er sei fu Blut, eine über= vor dem er Berlan= nern ganz n zu fol= n Unglau= Durchrei=

228 Es: Islege der

Janbel,
Berkzeuge
*) Gar=
enn= und
en, auch
e Arbeit;
Hände,
schwach
EGehül=

300 ben gekom= menen

e gefan: 8 Näch: ien Zug menen Missionsgehülfen Reimann baburch einzubüssen, daß er sich den 2ten December auf der Ripensjagd verirrte und bei einem fünf Tage hinter einander wiederholten Nachsuchen nicht wieder gefunden wurde. Wahrscheinlich ist er in dem Perumirren auf eine mit dunnem Eise belegte Bucht der See gerathen und verssunken.

Bom Jahr 1797 an übernahm die Diffions: Sbeierat ber Bruber in London, welche ben Unterhalt und die übrigen Bedurfniffe ber Bruber und Schweftern im Dienst der Miffion in Labrador ohnebem zu bestreiten hatte, auch die gange Beforgung des jahr= lich babin gehenden Schiffes, nach Auflosung ber Sans belögesellschaft, welche es bis baber ausgeruftet hatte. Alles, mas von den Brudern durch den Berkehr mit ben Estimos erworben murde, flog nun in eine Raffe, wodurch manche Reibungen vermieden wurden. An ber Stelle bes veralteten Schiffes Umity mar bie Brigg Barmonn von 133 Tonnen gebaut worden, welche 1787, geführt von Rapitan James Frafer, Die erfte Kahrt nach Labrador machte. Im Jahr 1802 murbe die Resolution von der Missions=Societat angeschafft. Unter ber Obhut Gottes blieb bas Schiff auf feinen jahrlichen Fahrten in Sturmen und Gieschollen bewahrt. Im Jahr 1778 murde bie Amity auf ber Ruckfehr von einem frangofischen Raper genommen, aber bald wie= ber burch ein englisches Schiff befreit. Die nach Dun= firchen abgeführte Mannschaft murbe auf Verwendung des Br. James hutton bei feinen vornehmen Freunden in Paris frei gegeben, und der Minister von Bertin ließ ihm die weggenommenen Briefschaften uner= öffnet wieder zustellen. Die Resolution murde 1803 zwei=

zweimal von einer französischen Fregatte, die Jagd auf sie machte, angehalten. Im Dunkel der Nacht gelang es aber dem Kapitan, beidemal zu entsliehen. Auch unste Missionsplatze entgingen dem ihnen dros henden feindlichen Besach. Als im Jahr 1796 die von 2 französischen Kriegsschiffen ausgesetzte Mannsschaft das Fort und die Häuser in Chateaubai, so wie auch Sap Charles und die Fischer Anlagen in New Foundland zerstörten, hatten sie die Absieht, auch die nördlichen Niederlassungen an der Kuste aufs zusuchen, wurden aber durch das Eis daran verhindert.

befire en batte, auch bie gante Berbreung er the earlies of a contract that the contract and the contract and A SECTION OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF that rate to the state of the s รางเมือง เมาการทำ และ การทำ เหมาา และ การทำ เกาะ การทำ เมารา The Modern Committee Commi , ghilifh sis anns aine a da phoise na h-haole an abhailis ana Adam group the form of the contract nigro nia gran garang aliman na natao garang m Strange Com and the fact of the strange of the Father in a State of the second 1. 191 111 is the continue of the first the second and morris and a committee of the contraction and the state of the comments of the state o to this it was the the best and a section of the and personal to the state of the second

and the second of the second o

The second of th

Viertes

ct

ib

31

ei

fi

fa

ch

m

be

La

nen dros
796 die
Manns
Bahr 1801 bis 1810.

Besondere Gnadenheimsuchung ber Estimogemeinen in hofs fenthal, nain und Otal. Sie wachsen an Sahl und . Gnade. Sterben in hoffenthal. Neußeres Bestehen.

Die Regung, welche sich zu Ende des vorigen Zeitzraums in Hoffenthal unter den Estimos spüren ließ, zeigte sich je langer je mehr als ein Werk der göttlischen Gnade. Zuerst fühlten sich einzelne Personen in ihrem Innern aufgefordert, mit Ernst ihre Seligkeit zu schaffen; und daraus entstand unter den übrigen eine neue durchgängige Erweckung. Selbst solche, die sich feindselig gegen das Evangelium bewiesen hatten, faßten den ernstlichen Worsatz, sich zu Tesu zu bekehren. Von Hoffenthal verbreitete sich diese Heimsuchung des Herrn auch nach Nain und Okak, so daß mit dem Jahre 1804 ein neuer segensreicher Zeitabsschnitt unsver Mission unter den Eskimos in Labrador beginnt.

"Es ist freilich vier und dreisig Jahre, eine lange Zeit, an ihnen gearbeitet worden," schreibt Burkhardt unterm 3ten September 1805 aus Nain, II. Labrador. "ohne

r inder See Gara dan see

10:5 707

ie Jagd

agen in Absieht.

fte aufs

rhindert.

bestre 1189 Bab

gannag.

i i i. Lilika

enico April to Los Sac

iertes

"ohne eine bleibende Frucht zu sehen. Ich bente aber, es ist eine weise verborgene Leitung des Beilandes darunter. Es ist nicht zu leugnen, daß wir bei uns= rer Arbeit an ihnen viele Miggriffe ans guter Meis nung gemacht haben. Gie murden Tauf=Candidaten, gelangten zur Taufe und zum Abendmahl, ohne grundlich erwedt zu fein. Go ift es vom Unfange, -vom Erstling an bisher gegangen. Man kann ihnen nicht absprechen, daß sie Stere Rubrungen und Ue= berzeugungen gehabt haben und es einfahen, daß fie nothig hatten, fich zu betellen und gute Borfate faß= ten, allein grundlich erweckt maren fie nicht. Bas fie vorbrachten, maren meistens schone, von uns geborte, Worte. Run tonnte man fragen, warum wir nicht mehr auf den Grond ihrer Bergen gesehen, und fie so leicht in Vorschlag genommen? Da muß ich fagen, wir haben es nicht verstanden, wir haben in ber Dammerung gearbeitet. Diefes feben wir nun erft, ba es anfai gt, Tag zu merben. Wir mußten wohl, was durch je Gnade Gottes an uns geschehen war, wir wußten a er nicht, wie weit die Ermedung, Befummernig, Re: : über die Gunden, Gefühl bes Friedens Gottes im Dergen und Genug der Liebe Jesu bei einem Beiden g jen tonne; benn wir hatten noch feinen grundlich ern ten und begnadigten Gofimo ge= sehen und gehort. Manches Bebenken fam bei uns vor, insonderheit wegen ber Verstedtheit und bes of= tern Rudfalls ber Getauften in die Gunde; und ber Beiland weiß es am besten, was uns biefes oft fur Rummer und Betrübnig verurfacht hat, welches aber bei aller Bachsamkeit von unfrer Seite nicht gu verbuten mar. Ich habe schon por mehreren Jahren gebacht:

be

fo

b

m

w

b

m

a

ú

bacht: Es ist eine Julassung des Heilandes gewesen, daß schon vor vielen Jahren hier Gemeinlein aus den Estimos gepflanzt wurden, ob ihnen gleich der rechte Gemein=Geist und das Leben aus Gott gefehlt hat. Manchmal hatte es den Anschein, daß es zu etwas Gründlichem kommen werde, und ohne einen solchen Anschein würden die Brüder hier in Labrador nicht so lange ausgehalten und nur auf Hoffnung unter den Estimos gearbeitet haben."

ente aber,

Heilandes

bei unf=

andidaten,

ohne

Unfange,

ann ihnen

und Ue=

, daß fie

fate faß=

t. Was

uns ge=

arum wir

hen, und

muß ich

haben in

wir nun

r wußten

geschehen

medung,

efühl des

iebe Jesu

tten noch

fimo ge=

bei uns

des of=

und der

oft für

bes aber

zu ver=

hren ges

bacht:

uter Mei=

Die erste Person, welche sich im Jahr 1804 in Hoffenthal mahrhaft bekehrte, mar eine grobe Gun= derin, die felbst von den Seiden verabscheut wurde. Sie hort einen Vortrag über die Worte: "Des Menschen Sohn ift gekommen, ju suchen und felig zu ma= chen, mas verloren ift," und mird davon so betrof= fen, daß fie fich fragt: "Sollte das wirklich mahr fein, daß der Beiland auch fur folche Schlechte, wie du bist, gekommen ist? Hier ist Reiner so schlecht als bu." Sie bleibt in Gebanten in bem Bersammlunge= Saal figen, nachdem alle Andern ihn schon verlaffen hatten, lauft, als fie erinnert wird, in das Gebirge, fällt dort auf ihre Rnie und schreit: "D Jesu, ich habe gehort, daß Du auch fur die Schlechten gefome men bift; ift bas Wahrheit, fo gib es auch mir zu wiffen; fiehe, ich bin die Allerschlechteste, lag mich benn auch gerettet und felig werden; o vergib mir alle meine Gunde!" Go inbrunftig flebend, erfahrt fie auch gleich einen nie empfundenen Frieden in ihrem herzen. Sie fehrt zurud, und ihr ganges Wefen ift fo geandert, daß es Jedem auffallt. Ihr Mund flieft über vom Lobe und Preife beffen, mas ber Beiland an ihrer Seele gethan hat.

\$ 2

Bunachst machte bieß einen tiefen Eindruck auf eine sittsame und verftandige, aber felbstgerechte, Beis bin. Sie tonnte erft nicht begreifen, wie eine fo schlechte Person mit solcher Freude von Jesu sprechen und Ihn loben und preisen konnte, mas fie bei ihrem viel beffern Wandel nicht einmal vermochte. Hierüber wird fie unrubia und fangt bald an, einzusehen, baß ihre bisherige Gerechtigfeit nichts als ein beflecktes Rleid fei. Gie lauft in ihrer Angst bin zu ber begna= bigten, fruher von ihr verachteten, Gunderin und fragt fie, wie fie gur Liebe gegen Jesu und gur Bergebung ihrer Gunden tommen tonne. Diese nimmt fie bei der Sand, geht mit ihr an einen einsamen Ort und betet, daß der Beiland fich auch über fie erbar= men moge. Und siehe, auch diese Frau erlangt Rube fur ihre Seele, und Beide ruhmen nun aus Einem Munde, mas der herr Großes an ilnen gethan bat.

Kurz darauf schlossen sich noch zwei andere Frauen an sie Beide an, und diese vier waren ein Herz und eine Seele. Anfangs wurden sie verspottet und hießen die Großgläubigen; aber bald entstand eine allgemeine Erweckung, und von einer Hütte zur andern wirkte der Geist Gottes zur Bekehrung in den Herzen der Menschen. In den Versammlungen nahm man eine besondere Begierde und Ausmerksamkeit wahr, und daß sie aus Drang des Herzens in dieselz ben kamen. Viele fanden sich nachher bei den Brüsdern ein, theils ihren Dank und ihre Freude über das Gehörte zu bezeugen, theils sich Erklärungen auszubitten über dieses und jenes, was sie nicht völlig gefaßt hatten.

n

u

te

9

ľi

bruck auf chte, Heis ie eine fo u sprechen bei ibrem Dierüber ehen, daß beflecttes er beana= berin und gur Ber= se nimmt amen Ort fie erbar= u erlangt nun aus ilnen ge=

i andere paren ein verspot= entstand dutte zur in den en nahm rksamkeit in diesel= de über arungen ie nicht

Im

Im April beffelben Jahres entstand auch unter ben Rindern eine allgemeine Erweckung. Die großeren, so wie die kleinen steckten in den abscheulichsten Fleischebsunden, welche Aeltern und Kinder forgfältig vor den Brudern zu verbergen suchten und überhaupt nicht fur etwas Schlechtes hielten. Jest geschah es, daß eine Großmutter, Die ihre fleine Enkeltochter über bergleichen bofen Dingen angetroffen, nicht nur bas Maochen gegen sonstige Gewohnheit mit Schlägen ftrafte, fonbern fie auch gleich weinend zu den Dif= fionaren brachte, denen fie Alles bekennen mußte. Bei einem durchgangigen, grundlichen Sprechen mit ben Kindern und ihren Aeltern wurden die Missionare ju ihrem größten Schmerz gewahr, daß die Berfuhrung fich bis auf die kleinsten Rinder erstreckte, und daß noch jett einige Aeltern ihre Kinder in Schut nehmen und diese Dinge entschuldigen wollten. Es wurde nun in einigen Bersammitungen mit den Mels tern und Rindern über die schrecklichen Kolgen dieser geheimen Gunden nach ihrer Faffungefraft nachdruck= lich geredet, und Alle ernstlich und mitleidig ermahnt, fich dem Seilande zu Fugen zu werfen, Ihn um Er= barmung und Vergebung, fo wie um Befreiung von der Sklaverei der Sunde und des Satans anzuflehen. In einem Gebete auf den Knieen murde der Beiland mit Inbrunft um Beilung bes tiefen Schabens anges rufen. Große und Rleine bereneten jest ihr bisberiges Sundenleben; es entstand eine allgemeine Regung uns ter den Rindern, die auch auf die Erwachsenen heil= fam gurudwirkte. Man fah die Rinder bier und ba auf den Bergen und in den Thalern einzeln und in Gesellschaften auf den Anieen liegen und mit Thranen zum

zum Heiland beten, sich ihrer zu erbarmen, ihnen ihre Sünden zu vergeben und sie zu Seinen Kindern anzusnehmen. Noch ungetaufte Kinder bezeugten ihr Verzlangen nach dem Bade der heiligen Taufe. Das war nun eine selige Zeit; Aller Herzen, der Aeltern wie der Kinder, waren aufgethan und empfänglich für die guten Belehrungen und Ermahnungen aus dem Worte Gottes. Alles war entzündet von der Liebe Jesu, und die Begierde unbeschreiblich, nur immer recht viel von Ihm, dem Freunde der Sünder, zu hören, und dies segen war bleibend.

Als die Estimos im November von ihren Som= merplagen nach Soffenthal gurudgetehrt maren, bezeugten alle, es sei ihnen gang um ben Beiland, um die Gewißheit der Bergebung ihrer Gunden und um fünftige Bewahrung vor Abweichungen zu thun. Babs rend ihrer Abwesenheit den vergangenen Sommer über hatten sie zwar viel Bersuchungen zum Bosen gehabt; Jesus habe fie aber por allem Schaden in Schut ges nommen, wie sie von Ihm gebeten hatten. "Jetzt freue ich mich," außerte eine Witme, "Die Bers fammlungen wieder besuchen zu konnen, wo ich von Ihm hore, ber mich bei meiner Bermerflichkeit fo fehr liebt; menn wir versammelt find, werde ich Ihn bits ten, daß Er euch folche Worte in den Mund legen wolle, die meinem Bergen gusagen." Eine Andere erklarte fich in Bezug auf eine Unterredung, die fie Tages vorher mit einem Diffionar gehabt hatte: "Ich habe eine schwere Nacht verbracht. Gestern fagte ich ju bir, ich fei vergnugt, und ba Jesus meiner Gunden nicht mehr gedachte, so hatte ich fie auch vergefs fen. Darauf gabst bu mir gur Antwort: ein Rind Got=

thnen thre
ern anzus
thr Vers
Das war
Itern wie
h für die
m Worte
sesu, und
viel von
jund dies

en Soms ren, bes ind, um und um n. Wähs mer über gehabt; chuts ges "Jett ie Vers ich von t so sehr 3hn bits nd legen Undere die sie : ,,30 agte ich r Súns vergef= n Kind

Got=

Gottes tonne, fo lange es auf Erden fei, nie an Jes fum und an Seine Liebe bis in ben Tob benten, ohne fich zugleich baran zu erinnern, daß es durch feine eigne Sundenschuld mit Urfach Seines Leidens und Todes fei. Diese Worte verfolgten mich gestern ben gangen Tag; ich fand, daß ich mich uber das Gute in mir gefreut hatte, ohne baran zu benten, bag ich es nur der Gnade ju danken habe; das Gefühl der Nahe Jefu mar aus meinem Bergen verschwunden, und ich konnte vor Unruhe nicht schlafen. Da dachte ich, wenn es Tag wird, will ich in die Stille auf eis nen Berg geben und mich Jesu gu Fugen legen, bas mit Er mich wieder trofte. Das that ich, aber mein Bitten und Beinen schien umsonft zu fein, und fo mußte ich in großer Angst nach Sause gurudtehren. Alls ich in meine Wohnung gekommen war, brach ich in die Worte aus: Mein Seiland, soll ich denn die Einzige sein, welche Du verstoßen willst? Da ward es mir, als ob Er zu mir fagte: ,,, Sei getroft! Ich will dich nimmermehr aus meiner Sand laffen, benn auch an dich habe Ich mein Blut gewandt.""

Am Heidenfest, den 6ten Januar 1805, wursden zwei Ehepaare in den Tod Jesu getauft unter großer Rührung aller Anwesenden. Bei dem Spreschen der Einzelnen zu diesem Fest konnte man aus ihren Neußerungen abnehmen, daß sie immer tieser in der Gnade gegründet wurden. Ein Getaufter sagte: "Ich bin überzeugt, daß es mir bisher noch an dem wahren Hunger und Durst nach der Gnade des Heislandes gesehlt hat. Seit meiner Tause habe ich wie an der Wegscheide gestanden und din eher rückwarts als vorwarts gekommen." Eine Abendmahls-Canbidas

bibatin erklarte sich dahin: "Erst in diesen Tagen bin ich darauf geführt worden, daß ich, so lange ich auf der Welt bin, wie auf einem glatten Eiseselde herumgehe, und daß ich daher immer auf meisner Hut sein muß, damit ich nicht falle. Um so aus gelegentlicher bete ich zum Heiland, daß Er mich an Geiner Hand leiten und mich aufrecht erhalten wolle."
"Wie sah es doch voriges Jahr um diese Zeit bei mir aus!" äußerte eine Tauf=Candidatin; "damals war es mir lächerlich, wenn ich von Jesu und von dem Wohlseyn hörte, das bei Ihm zu sinden ist. Aber Dank sei Ihm, daß Er auch mir das Herz geöffnet hat, denn nun glaube ich's nicht nur, sons dern ich sühle es auch, daß es Wahrheit ist, was ihr uns lehret."

In Nain hatten bie Miffionare jum Anfang bes Winters bei Gelegenheit ber Feier bes 13ten Novems bers ben versammelten Estimos zu Gemuthe geführt, wie gludlich diejenigen find, die fich ber Leitung und Pflege Jesu, als bes Erzhirten Seiner Schafe, gang überlaffen, auf Seine Stimme boren und ihr folgen, oder menn sie sich von Ihm verirrt und an ihrer Seele Schaden gelitten haben, fich wieder von Ihm finden, beilen und gurecht bringen laffen. Gie murben zugleich aufgefordert, alles, mas bei ihnen vor= gefommen, bas Schlechte, wie bas Gute, aufrichtig darzulegen. Als darauf mit ihnen einzeln gesprochen wurde, erklarten fie fich mit vieler Aufrichtigkeit über ihren zeitherigen Gang. Berschiedene Ausgeschloffene baten um Wiederannahme. "Wir haffen uns felbft." fagten fie, "wegen unfrer begangenen Gunden : aber wir mochten gern durch Jesu von dem Bofen befreit werden." Einige, benen man bei ihrem unlautern Sint gerathen hatte, sich lieber einen andern Wohnsplatz zu suchen, erwiederten, es sei ihnen unmöglich, unter ben Ungläubigen zu wohnen, und man möchte noch eine Probe mit ihnen machen.

n Tagen

so lange tten Eis=

auf meis

m so ans

mich an

Beit bei

, damals

nod dan

nden ift.

as Herz

ir, fons

t, was

ang des

Novems geführt,

ung und

fe, ganz

folgen,

in ihrer on Ihm

ie wur=

en vors africhtig

prochen

eit über

hloffene

selbst,"

befreit

mer=

3met ausgezeichnet unbandige junge Manner, Siffigat, Noahs Sohn, and Rapit, Jacobs Cohn, Die fich nur barum nach Rain hielten, weil ihre nachften Bermandten zu diefer Gemeine gehörten, bes gaben fich ben 11ten Februar 1805 auf ben Weg nach Soffenthal. Rapit hatte feine Frau fo schlecht behandelt, daß ffe ihn verließ und wieder zu ihrer Mutter jog. Sitfigat ging bamit um, feine Frau Benigna gu ihrer Mutter nach Soffenthal gu bringen und fodann eine andere ju nehmen. Das wurde Die Gelegenheit zu feiner und Rapits ganglichen Ums mandlung. Gobald fie in Doffenthal anlangten, führte Siffigat feine Frau vor das Saus ihrer Mutter, ber Witte Rabel, und fließ fie binein mit ben Worten? Mie komme mir mehr vor ble Augen." Bor bem Abendeffen geht er in bas Raus seiner Mutter Gas lome, einer Abendmahlsgenoffin, welche ebenfalls in Hoffenthal wohnte, und fich auch erft feit Rurgent grundlich bekehrt hatte. Gleich nach Begrugung ihred Sohnes fah die Mutter bald, bag er noch berfelbe, wie borber mar, und fragte ihn ernft: ",Das thuft du hier?" Run ergablte er, wie er feine Frau verstoßen habe. Die Mutter, nachdem fie vergeblich ibn gur Menderung feines Entschluffes ju bewegen ge= fucht, fallt mit ihren Sausgenoffen, Die eben gum Abendsegen bei ihr versammelt maren, in Gegenwart ihres Sohnes auf die Aniee und betet zum Beiland:

"D herr Jesu, blid auf biefes mein Rind, ich übers gebe es Dir, nimm es an und leibe nicht, baf es verloren gebe." Der Cobn fann biefen unerwarteten Auftritt nicht lange ertragen und läuft weg. Voller Unruhe kommt er zu Bruder Rohlmeister, wo Rapit mit großer Ungebuld feiner wartet. In ber Stube, wo fie an einer Bant agen, fag Rohlmeifter, ihnen ben Ruden gutehrend, am Schreibtisch. Sitsigat holt tiefe Seufzer und fangt an ju flagen: "D mir ist so angst! ich bin so schlecht!!! Sein Kamerad fragt ihn in rauhem Tone: "Was fehlt bir, was ift's?" Er antwortete nun: "D ich bin fo schlecht, ich gebe verloren" u. f. w. Rohlmeister, ber bei sich dachte, es mußte etwas vorgefallen fein, brebt fich um und fragt ben noch Gefühllofen: "Wie heißt du?" Er: "ich heiße Rapit." Rohlmeister: "Billft bu benn immer Rapit bleiben?" Er: "Ich will immer Rapit bleiben. "*) Rohlmeifter: "Dun benn iß nur fort und fei ruhig," Unterdeffen hatte Robls meifter an bem Sitsigat gefeben, baß er in feiner großen Angst und Bermirrung den Loffel verkehrt in ber Sand hatte, ihn immer nur an den Mund brachte, aber dabei nichts zu effen befam. Dem Ravit aber wird es unbeimlich bei seinem Rameraden, er wirft den Loffel weg und lauft bavon. Draußen begegnet ihm ein andrer Missionar. Dieser, ihn so wild ans

f

Die Estimos haben nämlich nach der Taufe, bei der sie neue Namen bekommen, meist einen solchen Abscheu vor der Erinnerung an ihr früheres Leben als Heiden, daß es sie kränkt, wenn sie Jemand bei ihren alten Estimo: Namen nennt. Sie sehen oft fast buchstüblich ihr früheres Leben als einen Zustand des Todes an.

ich übers , daß es rwarteten . Boller diank ou r Stube. er, ihnen Sitsigat "D mir Ramerad dir, was schlecht, bei sich dreht fich Bie heißt "Willst Ich will dun benn tte Robls in feiner rkehrt in brachte, pit aber er wirft

, bei der ubscheu Heiden, ren alten achstäblich 6 an.

begegnet

wild ans

foms

kommen sehend, fragt ihn: "Willst du benn nie bein Leben andern, dich nie bekehren?" Er, ganz zornig: "Ach, ich weiß nicht, was bekehren ist" und läuft davon. Er kommt zu seinem Better, bei dem er die Nacht schlafen wollte, und findet diesen mit seiner ganzen Familie im Abendgebet begriffen, und in dem Augenblick, wo er hineintritt, hort er, daß sein Better für seine Bekehrung betet. Er läst sich seine Schlasskelle anweisen, und begibt sich sobald als mögslich zur Ruhe.

Citfigat, sobald fein Ramerad meg ift, bricht nun vollig aus und gleicht einem Bergweifelnben. Befs tig geht er die Stube auf und ab, reift an feinem Pelz, rauft fich an ben Spaaren und ruft überlaut: ,D ich Unglucklicher, ich bin so schlecht, ich gebe vers loren! ! .. Dun redet Roblmeifter ihn an und fragt : "Wer hat dir gefagt, baf bu fo fchlecht bift und vers loren geben mußt?" Er ergablt barauf, mas er bei feiner Mutter erfahren, wie ihm ihre Worte gu hart gewesen, tommt bann wieber auf feine Gunden, und bekennt alle Grauel, die er verübt und noch zu vers uben Willens gewesen. Rohlmeifter fragt ihn, ob es ihm Ernft fei, fein Leben ju beffern. Er habe feine Frau verftogen, bas fei eine große Gunde, gang bem Willen Gottes zuwider; wolle er von feiner Ungft bes freit werden, fo muffe er vor Allem feine Frau wieder ju fich nehmen. Dieg mar nun ein Geringes fur ben fonft fo ftolgen Menschen. Er ruft aus: ,,D bas will ich gern thun, meine Frau ift gut, ich aber bin febr schlecht" u. f. w. Darauf lauft er zu feiner Mutter, erzählt ihr Alles, und biefe fieht nach einer Stunde ihren so veranderten Sohn wieder und mit ihm ben

ben Anfang ber Erhörung thres Gebets. Gie geht mit ihm gu feiner Frau, Die er bittet, wieber au ihm an tommen, 'ihm ble Dighandlungen, bie er ihr ans gethan, zu vergeben, und verspricht ihr, burch Gots tes Bulfe nie wieder bergleichen zu thun. Die Frau ift willig und bereit, und nun lauft Siffigat wieder gu Rohlmeifter , benn noch hatte er nicht Rube für feine Seele. Diefer verfündigt ihm nun ben Seiland, der die Gunder annimmt, beifft ihn fich nur zu Jefu gu menden und gu Ihm gu beten, follte er auch nichts anders zu fagen wiffen, ale: , Jefu, Du Sohn Got= tes erbarme Dich meini M Er folgt Diefem : Rather und noch denfelben Abend ift er von aller Angft be= freit und fann glauben; buf ihm feine Gunden verges bent find: Rapit hat die gange Nacht in Unruhe vers bracht und fich überzeugt, bag er verloren geben muffe, menn es nicht anders mit ihm wurde. Fruh am Mors gen fommt er gu Rohlmeister welcher ihn ebenfalls auf den einigen Beiland und Berfohner weift, ber auch ihn nicht verstoßen werde; worauf er bald ben Frieden ber Seele schmedt. Beibe fonnten nun nichts anders, als loben und banken, baß fie fo felig geworben. Dun begaben fie fich wieder auf den Weg nach Rain, und erzählten bort voller Freude, mas mit ihnen vorgefals ten. Bu einigen Getauften fagten fie: "Ihr feid noch nicht bekehrt, sondern alle Heuchler, ihr mußt noch gang anders werden, fonft geht ihr ewig verloren." Diefe antworteten gornig: "Bas wollt ihr schlechte und verdorbene Menschen uns fagen?" Gie: "daß wir schlecht sind, wiffen wir, aber bort in hoffenthal haben fie einen Jefum, der eben fur die Gunder gekommen ift, und diefe annimmt und felig macht. Ihre alten

Shounn n. ch. Should

h

b

n

b

n

3

alten Befannten boren fie mit Erstaunen an, Ginige verspotten sie und werben ihnen feind; im Allgemeis nen aber mar ber Eindruck, ben fie auf die Gemeine in Dain machten, fegensreich.

Gie geht

r zu ihm ibr an=

rch : Got= Die Kran

t wieder

Rube, für

Heiland; ju Jesu

ch michts

ohn Gots : Mathe:

ingst be=

n verge=

uhe vers

n miffe, m Mors

benfalls

der auch Frieden

anders. en. Nun

iu, und orgefal=

eid noch

ft noch

cloren." schlechte

,, daß

ffenthal

der ge= t. Ihre

alten

Bir faben," schreiben die Missionare, "viele in unfrer Gemeine nach und nach die Ueberlegung anstellen, ob ihr bisheriges Christenthum rechter Urt gewesen, und ob fie nicht fich und Undre betrogen batten. Gie kamen und bekannten ihre Gunden mit vielen Thranen, weinten über ihre haufigen Lugen und bekannten uns Dinge, von benen mir vorher nichts geahnet hatten. Gelbft die Rinder tamen unaufgefordert und gestanden ihre schlechten Sas chen. Dbichon wir betrübt maren über ihre frühere Beuchelei, fo übermog boch unfre Freude über Die bewunderungswurdige Macht der Gnade unfere Seis landes, welche die Bergen so gebrochen und geoffnet batte. Unfer Glaube ward neu belebt, und wir faben deutlich, daß bei Gott kein Ding unmöglich ift."

Rapik nahm nun auch seine Frau wieder zu fich. nachdem er fich mit der Mutter ausgesohnt hatte, und beibe versprachen, nie wieder sich von einander zu trennen. Er und Siffigat zogen nach hoffenthal, um fich ba, wo fie von Jesu so machtig ergriffen worden, zu Ihm zu befehren und von den Glaubis gen babei unterftutt zu werden. Gie fürchteten, in Nain mochten ihre heidnischen Bekannten fie baran verhindern. Der Besuch mehrerer Estimo=Geschwi= fter von Soffenthal unterhielt in Rain bas vom herrn angezundete Keuer.

Die Runde von diesen frohen Ereigniffen verbreitete sich bald bis Okak durch Briefe, welche die Mis=

Miffionare von ihren Mitarbeitern und von einigen Estimos aus Hoffenthal erhielten und ihrer Gemeine mittheilten. Die Meufferungen ber Freude und Dants barteit über bie neuerlich erfahrenen Gnabenbeweise, wovon die eigenhandigen Briefe ihrer Landsleute voll maren, erregten ein Berlangen nach gleicher Geligfeit, und barin murben fie burch ben berglichen Bufpruch in einigen Briefen von gronlandischen Ratios nalgehülfen an die getauften Estimos bestärtt. 3m Juni tam Pattigut nebft feiner Frau von Rain nach Dtat. Sie überbrachten Briefe von bem fich bort regenden neuen Leben, und fie felbst maren ein fichts bares Beispiel bavon. Allen, welchen fie begegneten, erzählten fie ausführlich, mas an ihnen und an Uns bern burch bie Gnade Jesu geschehen sei. Ihr Zeuge nif wurde mit Erstaunen angehort und verbreitete fich in ber gangen umliegenden Gegend. Sieben Familien aus ber Nachbarschaft hielten um Erlaubnif an, in Dtat zu wohnen; fieben andere mandten fich nach Hoffenthal und in die bortige Gegend; vier Kamilien Abtrunniger fehrten gur Gemeine gurud. Den 26ften Juli tam wieber eine Gefellschaft von Rain gum Besuch. Die Schwestern aus ihnen unterließen nicht, ihrem Geschlecht unter dem gangen in 12 Belten bier in Otak befindlichen Bolke die Liebe des heilandes fo reigend zu schilbern, daß ihnen bas Berg baburch geoffnet wurde. Sie tamen fast burchgangig, und bekannten ihre Untreuen und viele begangene Gunben mit bem sehnlichen Berlangen nach Bergebung, mobei ihnen die Thranen über die Wangen rollten.

w

Lie

R

ft

ih

g

DI

m

8

Wahrend dieser Vorgange in Nain und Okak griff die Erweckung in Hoffenthal immer weiter um sich. on einigen Gemeine ind Danks enbeweise, leute voll er Selias lichen Bus en Natios irft. Im Lain nach fich bort ein fichts gegneten, an Ans for Zeuge eitete fich Familien an, in fich nach Kamilien en 26ften in zum en nicht, Iten hier eilandes dadurch und bez Sünden 9, wo=

g, wos en. d Ofak iter unt sich.

fich. Man wurde gewahr, wie auch ber Beugengeift bei ihnen rege wurde; benn nicht nur unter fich, fons bern auch gegen jeden Fremden, ber ihnen nahe tam, bezeugten fie mit Nachdruck, wie große Barmbergigs teit Jefus an ihnen bewiesen und wie gut man es in Seiner Gemeinschaft haben tann; und ihr Beugnif mar mit augenscheinlichem Segen begleitet. Befonders war es oft rubrend angusehen, wie die Salome und Benigna unter ihrem Gefchlecht mit Freudenthranen in ben Mugen ergablten, mas Jefus an ihren Geelen gethan, und wie fie durch Wort und Beispiel auch Andere ju reigen suchten, fich Jesu gang gu ergeben. Oft kamen die Neugetauften ben altern gubor, mas benn bewirtte, bag bei ben letten ber glimmenbe Funte wieder angefacht wurde. Berschiedene von bies fen außerten fich: Es tomme ihnen unbegreiflich bor, wie sie ehemals so gleichgultig bahin geben und wol gar baran zweifeln konnten, ob es einen Jefus gabe. Sie fuchten fammtlich, Altes und Neues bei fich grunds lich auf und befannten es, um, wie fie bingufetten, Rube und Krieden im Bergen ju haben und ungeftorter im Genug am Beiland leben gu tonnen. In ihre Dankthranen mischte fich tiefe Schaam und Beus gung, daß fie ihr Glud nicht eher ertannt, fondern burch ihren todten Mandel, ihren um ihrer Gunden willen am Rreuze verschiedenen Gott und Beiland fo groblich mighandelt und gleichsam gum Spott gehabt båtten.

Auch bei ben Kranken veroffenbarte es sich auf eine erfreuliche Weise, das nur der Heiland ihre eins zige Halfe, Trost und Zuversicht war. Sie wurden mit der kindlichen Sehnsucht und Hoffnung erfüllt,

abauscheiben und bei Christo au fein; und ertrugen gebulbig und gelaffen bie ihnen auferlegten Leiben, anstatt daß man ehedem bei jedem Unschein von Rrankbeit in der traurigen Erwartung fleben mußte, fie ihre Buflucht au ihren beidnischen Gaufeleien nehmen au feben, wovon Kurcht und Schrecken vor dem Tode die traurige Folge mar. Da nach ihrer Meinung Leben und Nahrung von Beobachtung ihrer heidnischen Gebrauche abhangt, und ber Glaube und die Unhanglichkeit bars an tief bei ihnen eingewurzelt ift, fo gehort viel Gnade und ein mahrhaftig treues Berg bazu, um bavon los gu fommen. Gelbft bie neuen Leute famen einer nach bem andern und leerten aus Drang und Unruhe ihres Bergens ben gangen Braft ihrer Gunden aus. ift entsetlich und schauderhaft," heißt es im Diarium, "wenn man alle bie wibernaturlichen Grauel bort, Die unter Diesem armen Bolt im Schwange geben," Gie felbst riefen oft aus: "es ist erschrecklich, wie wir gelebt, aber wir maren blind und gang in Satans Stricken gebunden! wir wollen aber von nun an ihm nicht mehr bienen, sondern Jesu angehören.

m

be

ló

g¢

uı

bo

tre

De

eir

ge

Be

au

au

re

30

in

ur

ne M

ar

m

Zehn Familien zogen nach Hoffenthal, um an dem daselbst waltenden Segen Theil zu nehmen. Die alten Einwohner freuten sich über diesen Zuwachs von 39 Personen und machten gleich Anstalt, einige Winsterhauser zu ihrer Aufnahme zu vergrößern. Als eisner von den heidnischen Ankömmlingen seiner Gesellsschaft, die noch keinen Sinn zur Bekehrung hatte, und im Begriff stand, von hier aufzubrechen, erklarte, er werde nicht weiter ziehen, sondern mit den Seinen hier bleiben; so eilten die Gläubigen voll Dienstbes gierde herbei, trugen sein Zelt ab und setzen es mitten unter

tragen ge= iben, an= on Arank= e, sie ihre nen zu fe= Tode die Leben und Gebrauche chkeit dars iel Gnade davon los einer nach rube ihres 16. J "Es Diarium. bort, die n." Gie mie wir

um an en. Die achs von ige Win= Als eis te, und larte, er Seinen Dienstbes 8 mitten unter

Satans

n an ihm

unter den ihrigen auf. Jeber wollte babei etwas versrichten. Ganz verwundert über diese freundliche Aufsnahme, riefen die neuen Ankömmlinge: "Jetzt haben wir zum ersten Mal Menschen gefunden, unter denen Liebe zu spüren ist."

Der Erfolg dieser so gnadenreichen Erweckung bewies, daß sie nicht durch augenblickliche wieder erzlöschende Eindrücke erzeugt worden war, denn daß ganze Betragen bei Ewachsenen und Rindernumar umgeandert. Die Missionare schließen die Erzählung von diesem herzerhebenden Vorgängen mit der Bestrachtung:

"Wir sehen das neu aufblühende Gnadenwerkdes Heilandes bei der armen Eskimo = Nation ate ein kostdares Gewächs an, das lange in der Erder gekeimt und auf dessen Hervorwachsen man mit groeßem Berlangen gewartet hat. Da es nun endlich aufgegangen ist und schone Blüthen trägt, so gebe Er auch Sein Gedeihen dazu, damit es Früchte bringen moge zum ewigen Leben!

Wahrend der zunächst folgenden Zeit ging die Ersweckung unter den Sektimos auf allen drei Plagen ihr ren seligen Gaug fort. Die Gemeinen wuchsen an Zahl, wie an innerer Gnade. Es verging kein Jahr, in dem nicht mehrere Familien aus den Heiden sich um Erlaubniß zum Bleiben meldeten, so daß bins nen 10 Jahren die Zahl der Einwohner auf den drei Wissionsplagen sich verdoppelte und die Ende 1810 auf 457 stieg, von denen 265 zu den Massen der Comsmunicanten, Getauften und Taus-Candidaten gehörten.

Das Zeugniß von Jesu Tod und Leiden und von Seiner erbarmenden Liebe wirkte so machtig auf die II. Labrador.

Bergen ber Estimos, baf fie in ben Bersammlungen, zumal bei Taufhandlungen, Confirmationen und der Feier des heiligen Abendmahls von der Gewalt ber ihnen bis daher unbekannten Gefühle ber Andacht, ber tiefen Beugung, ber bankbaren Liebe gegen ibren Berichner oftere gang hingenommen, ja wie außer fich felbst waren. So beift es im Diarium von Nain unterm 25ften Januar ! "Abends fegnete uns ber Beiland beim Genug Seines Leibes und Blutes im beiligen Abendmable mit Seiner lieben Rabe. 30= fent, Endid und Retura faben babei als Candibaten, und Sara als Confirmandin zu. Sara, Lydia und Retura murden babei fo fart vom Beiland angefaßt, baf fie laut weinten, wobei ihr ganger Leib gitterte und bebte. Nach bem Abenbmahl nahm man fie in die Stube und ließ fie ausweinen, und bann nach Bause geben. Sie erzählten, daß sie von der Rraft Stefu fo machtig waren ergriffen morben, baf fie beis nahe nichts mehr von sich gewußt hatten. Den fole genden Tag nahm die Sara alle ihre Ringe vom Finger und brachte fie jum Bertauf, weil fie, wie fie fagte, von nun an nur Jesum haben wolle. Ein Gleiches thaten die Lydia und Louise, und Andere entledigten fich ihres Verlenschmucks unaufgefordert. Et tam ihnen felbst unschicklich vor, ihre Sande mit vielen Ringen, und ihren Hals und die Rleider mit Perlen gut gieren." Und unterm 11ten December: "Seute Abend um 7. Uhr wurden in ber Berfammlung der Getauften und Tauf=Candidaten vier Per= sonen wieder zur Gemeine angenommen, Die por ber verfammelten Gemeine bezeugten, es fei ihr ernftli= cher Sinn, fich gang bem Beiland zu ergeben. Der Sei=

to

ťa

tu

be

fie

De

Die

Ri

3u

Die

Lie

wa

ein

Die

fer

ten

im

ôff

žitt

fué

nu

tin

ein

hất

uni

fammlun= onen und r Gewalt Andacht. gen ihren außer sich oon Nain uns ber Blutes im abe. 30= andidaten, Endia und angefaßt, ib zitterte nan sie in dun nách der Kraft af fie beis Den fols inge vom fie, wie olle. Ein d Andere fgefordert. dande mit leider mit December: Berfamm= vier Per= e vor der hr ernstli= en. Der

Sei=

Beiland fegnete uns mit Seiner Rabe fo fuhlbar, daß ein durchgangiges lautes Weinen entstand, und man nicht mehr verstehen konnte, was gerebet und gefungen wurde, und abgebrochen werben mußte. Gis nige gitterten und bebten, und fchienen ihrer nicht mehr bewußt zu fein. Gine mußte zu Saufe geführt werden, die erft in ihrem Sausgang wieder zu fich fam, und fich wunderte, daß man fie fuhrte. Die tus vergoß in der Stille milde Thranen. Nachher bezeigten Mehrere ihre Dankbarkeit für bas, mas fie heure bon Besu gefühlt hatten: Andere bachten in ber Stille barüber nach. Der Beiland fei gelobt für diese Gnavenzeit!" Auch in der Schule, ju der fich Rinder und Erwartifene fleißig einfanden, trug es fich au, daß über bem Lefen ber Leibensgeschichte Seft Die Lesende vor Rührung nicht fortfahren konnte und Alles in ein lantes Weinen ausbrach. Ueberhaupt waren die Rinder nicht weniger von der Alles wie ein Strom mit fich hinreißenden Gnade ergriffen als die Erwachsenen.

"Heute Abend," heißt es im Diarium von hofs fenthal unterm 14ten November 1809, "in der zehnsten Stunde kamen einige Knaben an unfre Fenster und baten um Einlaß. Als man ihnen die Thür diffnete und um ihr Begehren fragte, riefen sie mit zitternder Stimme und unter vielen Thränen: "Fessus ist dankenswerth! Tesus ist dankenswerth!" und nun erzählten sie mit vieler Bewegung, daß viele unfrer jungen Leute diesen Abend mit einander auf einen Berg in der Nahe gegangen waren; daselbst hätten sie Jesu alle ihre schlechten Sachen genennt, und mit lauter Stimme zu Ihm gebetet, sie alle mit

Seinem Blute wegzuwaschen, wobei sie sich Seiner Leiden fur ihre Gunden erinnert. Jesus mare ihnen mabe gewesen und fie maren fehr pergnugt geworden. Sie riefen einander oftmals zu: "wir wollen Jesus nicht mehr vergeffen, mir wollen bei Ihm bleiben, Er ift der einzige Gute. " Beim Berausgehen aus uns ferm Saufe faßten fie einander bei ben Sanden und waren innia veranuat. in and in the law gir ...

Die Miffionare, felbst erstaunt über die großen Wirkungen bes einfach verbundigten Wortes vom Rreug, dankten bem Beiland in Demuth fur tie Bunder der Gnade, Die Er fie nach langer Unfruchtbarkeit ihres Dienstes an biefem pon ber Sunde umftrickten, für das Gute bis daber verschloffenen Bolfe erleben ließ. Was ihnen aber hierbei am meisten Freude verurfachte, waren nicht jene außerordentlichen Erscheinungen eines übermallenden Gefühls, fondern daß die Glaubigen immer mehr wuchsen und zunahmen, sowol in der grundlichen Erkenntniß ihrer felbft, als in der Erkenntniß Jesu Christi ihres Herrn, in der Liebe zu Ihm und unter einander. Dazu trugen auch die Gefellschaften, ober vertraulichen Unterhaltungen viel bei, die man nach den Abtheilungen der Geschlechter und des Standes unter ihnen einrichtete und veranstals tete. "In diesen Gesellschaften," beißt es unterm 12ten December 1806 im Diarium von Rain, "murs ben besonders die Dinge, welche bis daher eine Storung in der aufrichtigen Liebe jum Beiland und unter einander verursacht hatten, durchgeredet, abgethan und vergeben. Es lag ihnen an, eine Berzensgemein= schaft zu errichten, um einander forderlich zu fein, den Beiland mehr als bisher zu lieben, in genauern Ums

gang

te ch

fó

10

Da

ib

ba

he

Le

fû

há

(3)

6

Ri

fch

3

füi

zu

EI

Se

DO

231

ari

Sel

da

(3)

un

(3)

sich Seiner ware ihnen tegeworden. ollen Jesus bleiben, Er en aus uns danden und

Jun . 11 . 1 die großen ortes vom cie Bun= ruchtbarkeit umstrickten, ife erleben Freude ver= en Erschei= rn daß die hmen, for bst, als in n der Liebe n auch die ungen viel Beschlechter veranstals es unterm in, "murs eine Stos und unter abgethan ensgemein=

u fein, ben

uern Ums

gang

gang mit Ihm zu kommen und zu der wahren Bekehzrung des Herzens zu gelangen. Ihre Gespräche zeugten von dem Ernst ihres Herzens, Allem auszuweischen, was sie von dem wahren Bergnügtsein in Iesu und von der Betrachtung Seines Leidens abbringen könnte. Sie sprachen von ihrer großen Unwürdigkeit, so von Ihm geliebt worden zu sein; und wie es jetzt, da sie ansingen, Seine Liebe und Sein Bekenntniß zu ihnen zu sühlen, ihnen manthmal so werden könnte, daß sie gern zu Ihm heimgehen möchten, Ihn zu sehen und Ihm zu danken. Sie wollten Iesu, ihren Lehrern und unter einander nicht mehr heucheln, und fühlten sich nachher leicht und vergnügt, daß sie Alles hätten heraussagen können.

Den 15ten Januar 1807. "Es wurden wieder Gefellschaften gehalten, welche recht erbaulich waren, Sonderlich bemaehtigte fich der Beiland der Bergen der Rinder fo, daß fie laut weinten und um Erbarmung Eins fagte: "ich habe Jesum mit meinen Sunden getobtet:" ein Underes: ich bin ein schlechter, fündiger Mensch, ich will aber Jesum haben und mich zu Ihm bekehren." Die Madchen fielen aus eignem Triebe auf ihre Angesichter, weinten und schrieen zu Jesu: "erbarme Dich doch über mich, mein Jesu! thue doch meine Sunden weg, wasche mich mit Deinem Blute!" u. f. w. Es ging uns durch's Serg, Diefe armen Estimo=Rinder fo um den heiland weinen gu sehen und Worte von ihnen zu horen, die fie, wie wir bachten, taum gefaßt haben tonnen; aber ber beilige Beift hatte fie gelehrt, und ihren Berftand geoffnet und ihnen Jesu Leiden verklart. D wie murden unfre Geschwister in der Gemeine mit uns dem herrn dans fen,

Such

ten, wenn sie diesen Worgang unter den Kindern mit angesehen, das dabei waltende Gefühl mit empfunden hatten! Es war der Herr und Sein guter Geist, der in ihnen wirkte, deß sind wir Zeugen. In den Erdzund Schneehütten der Estimos im kalten Norden wird nunmehr Jesus der Herr, hochgelobet in Emigkeit, gezpriesen, und Sein Leiden, Wunden, Blut und Tod als die einige Ursach unsrer Seligkeit besungen, bez dacht und beweint. Den Leide tragenden armen Sünzdecht und beweint, Den Leide tragenden armen Sünzdern vergibt Er ihre Missethat, Uebertretung und Sünde, und thut sich nahe zu denen, die Ihn anruzsen. D Gott! wer sind wir, daß Du uns würdigst, diese Erweckung unter den Estimos mit anzusehen und mit zu genießen! D daß Dir zu Ehren alle unsre Blutstropfen geheiliget wären!"

In der Folge versammelten sich die Erwachsenen, die dazu Neigung hatten, öfters zu einem Morgen= oder Abendsegen hald in diesem, bald in jenem Hause. Die Missionare fanden aber nothig, diejenigen Bruster, welche in den Versammlungen kurze Anreden hielten und Andere ermahnten, vor dem Hochmuth zu warnen. Sie hatten es sich vom Heiland auszusbitten, gern gering in ihren eignen Augen zu bleiben, denn der Satan werde sie sichten wie den Weizen.

Wie nothig solche Warnungen waren, das zeigte sich in den Zeiten der Prüfung und Anfechtung, in denen schmerzliche Erfahrungen von der Unzuverlässigsteit des menschlichen Herzens gemacht wurden. Während einer Krankenzeit in Hoffenthal im Frühjahr 1806, in der Mehrere im gläubigen Vertrauen auf den Heiland erbaulich und selig in die Ewigkeit ginzgen, nahm ein Mann, Jacob, ein trauriges Ende,

Cindern mit empfunden Geist, der n den Erds orden wird pigkeit, gest und Tod ingen, bestung und Ihn anrus würdigst, usehen und alle unsre

wachsenen,
orgen= oder
m Hause.
igen Prü=
2 Anreden
Hochmuth
nd auszu=
n bleiben,
eizen.
daß zeigte
tung, in

das zeigte tung, in werlassig= n. Wah= Frühjahr auen auf gkeit gin= es Ende, in= indem er abwesend von den Brüdern, in Tikkerarsuk, durch seine lange anhaltende Krankheit ermüdet, den unseligen Entschluß faßte, sich selbst das Leben zu verkürzen, auch seinen Sohn und Frau dazu verzmochte, ihm dabei behülslich zu sein, worauf sie ihn denn unter Steine begruben.

Das Jahr barquf, als ein anstedender Ausschlag ausbrach, wurde ver alte Kapit, jest Thomas genannt, nur mit Muhe burch feine beiben Frauen, die sich als mahre Rinder Gottes in diesen schweren Umftanden betrugen, von einem gleichen Bersuch auf fein Leben, um feinen großen Schmerzen ein Ende gu machen, abgehalten. Diefer Mann, welcher als Des renmeister in allen beidnischen Gunden und Laftern alt und grau geworben, hatte fich nach feiner erften Er= wedung *) zu ben Glaubigen begeben, und war ben 12ten December 1804 getauft worden. Es ging aber mit ihm noch durch manche Abwechselungen von Fal= len und Aufstehen. Nachdem er den 12ten Mai 1810 zum heiligen Abendmahl gelangt war, konnte man fich mehr über seinen Gang freuen. Er erkannte und befannte, daß er ein großer Gunder sei, und bankte bem Beiland mit Thranen, daß Er fich feiner erbarmet habe. In feiner letten Rrantheit, die ihn im Juli 1811 befiel, betete er viel zu Jesu, ihm sein poriges fundiges Leben zu vergeben, ihn nicht zu verftoffen, fondern aus Gnaden in Seine Freudenstadt aufzunehmen. Mit ihm zu gleicher Beit murben 13 Personen in hoffenthal von derfelben Krankheit binnen 8 Lagen bingerafft. Im Digrium wird bavon Kolgendes berichtet:

"Des

^{*)} S. brittes Rapitel.

Des Abends am 24sten Juli murden wir Alle plotlich in große Befturzung verfett, indem unfre Leute mit einem Boote vom südlichen Tifferarsuf bier ankamen, und ben Marcus, vormals Siffigat genannt, todt und Mehrere gum Sterben frant herbrachten, die alle des Morgens, ehe sie von ihrem Lande abfuhren, noch gefund gewesen. Ungeachtet aller aus gewendeten Mittel verschied Samuel in ber Racht bar= auf. Um nachften Morgen, ben 25ften, tam ein anberes Boot und brachte Abam und Isaaf, welche geftern noch in ihren Rajaten gefischt hatten, auch bereits todt hierher. Diese vier Leichen mußten wir su= then sobald als möglich zu begraben, weil sie fehr fehnell in Vermefung gingen. Gleich nachher brachten Daniels in ihrem Boote auch vier schwere Kranke. In ber fünften Stunde gegen Abend verschied ber jungere Marcus, und die Krankheit ergriff mehrere Andere. Den 26sten fruh verschied die alte Witme Rebecka und benfelben Vormittag der junge Philippus. In ber awolften Stunde mußten wir die zwei erften Leichen begraben; Alles war voller Kurcht und Schrecken. Wir bemerkten aber boch auch zu unferm Trofte Er= gebenheit in ben Willen bes herrn. Die Rranten er= klarten mit wenig Worten, daß fie gern zu Jesu ge= ben mochten, wenn Er fie ju fich rufen wolle; Einige fetten hingu, fie fuhlten fich unwurdig, vor 3hm gu erscheinen, Andere nannten Seine Wunden als ihre falleinige Zuflucht. Gie konnten auch vor ganzlicher Entfraftung und Engigkeit nicht viel reden, flagten über große Schwäche, Lahmung ber Glieber, und Berdunkelung des Gefichts, und daß es fie ersticken wolle. In der vierten Stunde Nachmittags verschied

u Bo Do ma

Ile a

w

ni

N

9

u

te

u

wir Alle em unfre arsut hier tsigat ge= herbrach= em Lande aller aus tacht bar= n ein ans velche ge= auch be= wir su= fie febr brachten anke. In r jungere Mndere. becka und In der n Leichen öchrecken. roste Er= anken er= Jesu ge= ; Einige Ihm zu als ihre anzlicher flagten er, und ersticken perschied

ber

ber kleine Abel und in bemfelben Belte bie Witwe Gas lome, und in der fechsten der alte Thomas, vorher Rapik genannt. Den 27sten war noch wenig Soff= nung jur Befferung ber noch übrigen funf Rranten. Biele Undere fingen an ju flagen, und fchrieen und um Sulfe an; mir mußten nicht, wo und wem wir querft helfen follten. In ber eilften Stunde murben Diese vier Leichen begraben. Das waren schon gehn. Die Kurcht nahm unter ben Uebrigen zu, boch faben wir bagwischen einen Schimmer von Soffnung. am 28ften murben wieder Mehrere hart ergriffen. Nachmittags in ber vierten Stunde verschied Magdas Iena getroft und freudig, und fo anch die Nacht bars auf ihr Bater Abel, ber beim Begraben ber Leichen willig geholfen batte. Geine Frau Benigna, Die mit ihm ben Rranken treulich beigestanden, konnte ihn nicht pflegen, weil sie auch erkrankte. Den 29sten wurden jene zwei Leichen zu ihrer Ruheftatte gebracht. Wir fühlten und Alle mehr oder weniger matt bei dem großen Jammer und auch wirklich frank. Reines von uns konnte miffen, mas ihm bevorftand. Biele Rin= ber perwaisten durch den Berluft von Bater und Mutter. Beiße Seufzer fliegen auf zu unferm gndolgen und barmherzigen Gott und Berrn um Seine Durchs hulfe und um Erbarmen. Doch dann und wann ems pfinden wir einen erquidenden Schimmer bes Troftes! baß Er und erhoren und und helfen werde. Ginige Rranke schlenen sich zu erholen. Den 31sten Abends nahm ber Beiland auch die Benigna, Abels Frau, fe= lig zu fich beim, und ben Iften August brachten wir fie zu ihrer Ruheftatte. Abende um 7 Uhr bielten wir ben Cotimos eine Berfammlung in Bezug auf bie Ernte,

. and the

Ernte, die der Heiland in der hiefigen Gemeine gehals ten hat. Aus den Erklarungen der Geschwister beim Sprechen am 12ten war deutlich wahrzunehmen, daß die vielen Heimrufe einen tiefen Eindruck bei ihnen gemacht, sie zum Nachdenken über sich gebracht und von der Nothwendigkeit überzeugt hatten, dem Heis land unverrückt anzuhangen und immer auf das letzte Stündlein bereit zu sein.

Um fo größer war die Betrübnig ber Miffionare, als fie in der Kolge, nachhem die Rrankbeit etwas nachgelaffen hatte, Die Entbedung machten, bag ets liche Rommunicanten in der Angst und Furcht vor der Rrantheit fich hatten bethoren laffen, zu beibnischen Gewohnheiten ihre Zuflucht zu nehmen. Gie hatten einen Hund erstochen und mehreren andern die Ohren abgeschnitten, bamit burch bas Blutvergießen ber hunde das Sterben abgewendet werden mochte. In einer Art von geistlicher Schwarmerei verglichen fie daffelbe mit ben Opfern ber Juden gur Beit bes alten Testamentes, und sonderlich mit bem Schlachten bes Paffahlammes und bem Bestreichen ber Thurpfosten und Ueberschwellen mit dem Blute deffelben. "Bir fühlen schwer, ! schreiben die Miffionare, "bie Geschäftigkeit bes bosen Teindes, der die armen Leute so liftig zu verblenden sucht, und ihre Angst und Furcht gu benuten meiß, fie gu perftoden, bag fie ihre Sunde nicht erkennen und bereuen. Es fieht aus, als ob er alles anwendete, diefes Gemeinlein zu zerstoren. Alber wir hoffen zu Gott, Er wird ben Satan unter unfre Kufe treten, und ihm folches nicht gelingen laffen.

wister beim hister beim historien, daß bei ihnen bracht und dem Heis f das letzte

Missionare, heit etwas , daß ets tht vor der beidnischen Sie hatten die Ohren rießen der Schte. In glichen sie bes alten achten des hürpfosten n. "Wir " die Ge= a Leute so nd Furcht fie ihre aus, als zerstoren. tan unter gelingen

Es mußten Mehrere vom heiligen Abendmahl ausgeschloffen werden, und der bewiesene Ernft batte bie Folge, daß fie bald in fich gingen und Reue über ihre Berfundigung und bas gegebene Mergernig bezeugten. Ginige außerten fich babin: Sie waren nun überzeugt, wie nothig fie es hatten, über ihr Berg gu machen, damit fie nicht verleitet murben, falfchen Troft und unrechte Sulfe zu suchen. Gie hatten fich in der betrübten Rrankenzeit wol, jo gut fie gekonnt, an Jesum gehalten und ju Ihm gebetet; es maren ihe nen aber doch auch bange Gedanken eingefallen, ob fie nicht Alle zu Grunde geben murben, und wie traus rig es bann um ben Letten von ihnen aussehen burfte, wenn er Niemanden mehr zu seiner Bulfe hatte und fich felbst nicht mehr regen konnte. Run faben fie ein, wie fie fich mit ihren schweren Gebanken geirrt hatten, denn Jefus habe ihnen aus ihrer Noth gehols Sie fühlten, baß fie 3hm nun auch recht bantbar fein follten, aber fie tamen fich recht undantbar vor. "Ach, " fügten fie hinzu, "wenn wir doch nur Jesu mehr zum Wohlgefallen murden und Ihn mehr liebten!"

Ohnerachtet der vermehrten Anzahl der Einwohsener in den drei Missionspläßen, durste doch, selbst in Zeiten des geringen Erwerds, Keines Mangel leis den. Sie waren im Stande, in einer Hungersnoth noch ihren heidnischen Nachbarn mitzutheilen. Die Missionare suchten ihnen zu Husse zu kommen, ins dem sie den Sechundsfang in Netzen einführten, der bsters sehr ergiebig aussiel, und für die Ausbewahsrung ihrer Wintervorrathe Sorge trugen.

Auch das Labradorschiff, im Jal, 1808 der Hettor, seit 1809 die Jemima, geführt vom Kapitan Thomas Fraser und dem Steuermann Taylor, hatte meistens erwünschte Rückladungen, die das außere Bestehen der Mission sichertem. Das Jahr 1811 zeiche nete sich in dieser Hinsicht besonders aus, indem beim Eintreffen des Schiffes 102 Tonnen Seehundsthran, gegen 2000 Seehundsfelle und 2750 Fuchsfelle zur Bersendung nach England bereit lagen.

1808 ber n Rapitan for, hatte 6 außere 311 zeiths dem beim nbothran,

Fünftes Rapitel.

.normanis. Jahr. 1811 bis 1830.

end forinist of the contraction

reciting abolisie of acromic delination

Roblineisters und Rmoche Rundschaftereise nach ber Ungava-Bail Den Sten Mitguft 1820 bas Labraberfcbiff simt funfzigsten Dal in Nain. Den Bien Linguft 1824 Rus belgebentrag bes Anfangs ber Miffion in Labrabors Schreiber, Rohlmeifter, erfte Borfteber ber Miffion. Besuche bes Gir Martin mit ber Kriege Cloop Elin: Ter, und bes Ravitan Booth. Konigliche Buficherung eines Griid Landes nordwärts von Ofat bis an beit 59ften Grab. Blodhaus in Rangerblutfoat. Anftalten Au einem vierten Diffioneplate Baue auf ben brei Miffionsplaten. Rohlmeifters Abfchieb. Jenfen -Mille ler, und Johannes Lundberg, Belfer in's Gange, rer Gang ber Estimogemeinen. Drudichriften in ber Estimolorache. Das Reue Leftament. Die Dialmen. Beiträge ber Estimos gut biltifchen Bibelgefellichaft. Just Singegeift. Die nach Guben Biehenben tehren balb gus ritd. Ein Methobiften = Diffionar in Niveftot. Befuche von Gudlandern und englischen Schiffen in Soffenthal. Mafern : Epidemie baselbst und in Rain. Otal wer: mehrt fich burch Rorblanber. THE SAN THE PROPERTY.

Seit sich die Brüder an der Ofikuste von Labrador niedergelassen, verging kein Jahr, in dem nicht haus sig Eskimos von Norden her an den drei Missions- platzen

unftes

platzen sich, eingefunden hatten, theils des Handels wegen, theils zum Besuch ihrer Freunde und Bestannten unter den Gläubigen. Die Missionare zogen bei ihnen genaue Erkundigungen nach ihren Wohnsplatzen langs der Kuste hin, ein, und vernahmen, daß ein beträchtlicher Theil der Nation jenseits des Rap Chudleigh, 60 Gr. 17', von ihnen Killinet gesnannt, wohne. Zugleich wurden sie vielfach aufgesfordert, Lehrer dorthin zu senden. Man beschloß also, Vorbereitungen zu einem neuen Missionsposten daselbst zu machen, und deswegen zunächst eine Unstersuchung der noch unbekannten Gegenden vorzusnehmen.

Die Missionare Kohlmeister und Kmoch über= nahmen im Jahr 1811 diese beschwerliche und ge= fahrvolle Reise. *)

Der Eskimo Jonathan von Hoffenthal fand sich willig, sein zweimastiges Boot vazu herzugeben und sie zu begleiten. Er zeichnete sich vor seinen Landszleuten durch seinen Berstand und durch seine Geisteszgegenwart in Gefahren aus, und fand kein Opfer zu groß, als es galt, seinen heidnischen Landsleuten das Evangelium zu bringen. Wenn Jemand ihm die Gezfahr einer solchen Unternehmung vorstellte, sagte er:
,, Nun wir wollen es versuchen, und werden die Gezfahr besser erkennen, wenn wir erst dort sind. Einzmal

ini

fi

b

^{*)} Die umständliche Beschreibung dieser Reise erschien in England unter dem Titel: Journal of a Voyage srom Okak on the coast of Labrador to Ungava Bay, westward of Cape Chudleigh; undertaken by Benjamin Kohlmeister and George Kmoch, Missionaries of the Church of the Unitas Fratrum. London, 1814.

Jandels und Be= nare zogen en Wohn= ernahmen, nseits des illinek ge= nch aufge= n beschloß ionsposten eine Un= ein vorzu=

och über= und ge=

fand sich
eben und
n Lands=
Geistes=
Opfer zu
uten bas
die Ge=
sagte er:
die Ge=
b. Ein=
mal

richient in age from y, west-Benjamin of the mal sagte er auch: "Jesus starb aus Liebe zu uns; was ist es Großes, wenn wir in Seinem Dienst und nach Seinem Willen sterben?" Diesen Gesinnungen blieb Jonathan treu während der ganzen Reise. Aus ser ihm und seiner Familie begleiteten noch vier ans dere Estimos Familien mit Frauen und Kindern die Reisenden. Es waren in Allem 19 Personen, von denen einige Männer im Rajak die Reise machten. Die Gesellschaft versammelte sich in Okak, und warztete ab, dis die Bucht frei vom Sise sein wurde. Den 28sten Juni 1811 wurden sie in einer Versamms lung daselbst im gemeinsamen Gebete dem göttlichen Schutz befohlen, und fuhren den folgenden Nachmitztag ab.

Mehrere Tage reiften sie, ohne bag ihnen etwas Besonderes aufstieß. Des Abends legten fie an der Rufte an, um nicht mabrent ber Racht vom Treibs eis gefährdet zu werden. Un mehreren Strandorten trafen fie auf Kamilien von Dtat, die hier ben Sommer auf Erwerbung verbrachten. Mit Diesen bielten fie Verfammlungen, befonders am Sonntage. Auch ben Beiden murde bas Wort bes Lebens verkundigt. Je weiter fie nach Norden kamen, auf besto mehr Treibeis fliegen fie. Nur mit Muhe arbeiteten fie fich langs bem Ufer weiter. Gie waren genothigt, an bas Land ju geben und bas Boot mit Gellen um Die Felsenspigen berumzuziehen, mahrend Andere es mit Saten von den Felfen abhielten; mehrere Male blieb es auf Klippen sigen, tam aber immer unbeschadigt wieder los. Endlich gelang es ihnen, in Die ringe mit Felfen umgebene Mulletaktot = Bai im 59sten Gr. N. B. ihre Zuflucht zu nehmen, wo fie me=

wegen des seichten Wassers vor Treibeis sicher maz ren. Hier schlugen sie ihre Zelte auf und lagen zwölf Tage still, weil sie vor dem Treibeise nicht weiter konnten. Die Felsen bestehen aus eisenschüssigem Schiefer und sind mit Gestrauch von Virken und Erlen bewachsen. Die grünen Wiesen schmückte das Hochgelb des goldenen Fünfsingerkrauts (Potontilla aurea). Die Bäche, welche Wasserfalle bilden, was ren reich an Laches Forellen.

35 A Den 16ten Juli erreichten fie bie Bai von Nachvat beren hohe Relfengebirge im Glang ber Morgens fonne einen prachtvollen Alublick gewährten. Funfzig beidnische Estimos fanden bier in Belten. Alls fich Die Miffionare ihnen naberten, murden fie mit lautem Jubelgeschrei und Freudenschuffen empfangen. Man botte fie an's Land und half ihnen ihre Belte aufschlagen. Bwei Tage verweilten fie bier. Die Cokimos bewiesen sich febr bescheiden und fern von aller Budringlichkeit. Dicht glein die Miffionare, fondern auch Jonathan und fein Gobn Jonas ermahnten fie, ihr Geelenheil zu suchen. Jonas fagte unter andern: "Wir maren Unriffende wie ihr, wir konnten die trofflichen Worte lange nicht versteben, wir hatten weder Ohren zu boren, noch ein Berg zu faffen, bis Jejus uns unfre Bergen und Dhren geoffnet. Run miffen wir, mas Er fur uns gethan hat, und mas es fur ein großes Gluck ift, Ihn zu kennen und zu lieben, und zu miffen, daß wir nach diesem Leben nicht verloren geben, ba mir uns sonst immer vor bem Tode fürchten mußten. So wird es euch auch geben, wenn ihr euch zu Jesu wendet. Wir munbern uns nicht, daß ihr es jest noch nicht versteht, denn

n

D

Q

S

fe

Ia

g

tu

u

fa

m

w

R

sicher was

igen zwölf

cht weiter

schüssigem

irken: und

nücte das

otentilla

lden, was oon Nach= Morgen= Funfzig Alls fich nit lautem en. Man Belte auf= Die Es= bon aller e, fondern hnten fie, r andern: unten die vir hatten affen, bis et. Run und was. n und zu em Leben nmer vor uch auch Bir wuns

versteht,

denn

denn wir waren ja eben so; jetzt danken wir Ihm mit Freudenthranen, daß Er sich und zu erkennen gegeben hat." Einer ihrer Anführer, Namens Onalik, rief vor Allen mit großem Nachdruck aus: "ich will mich gewiß zu Jesu bekehren!"

In Opernavik, welches sie nach einer stürmischen Fahrt den 25sten Juli erreichten, trasen sie einen Bestannten, den Uttakiok (den Wartenden) nebst seinen beiden Weibern und einem jüngern Bruder. Pon ihm hatte man bei seinem Besuch in Okak im Winter 1800 ausführliche Nachricht über diese Gegenden erhalten, und da er wußte, daß die Missionare eine Reise nach seiner Heimath, der Ungava, beabsichtigten, so hatte er hier schon den ganzen Frühling auf sie gewartet, und auf den Höhen um sein Zelt Signale errichtet, das mit sie ihn nicht versehlten. Jetzt leistete er ihnen in dieser wüsten und unbewohnten Gegend als Führer und Wegweiser die wesentlichsten Dienste.

Den 2ten August passirten sie den Kanal oder Ikarasak, der die Inseln des Kaps Chubleigh vom sessen Langt, seizen sie ihre Reise, die bisher nordwarts gezgangen war, langs der Kuste in südwestlicher Richztung fort. Bald erblickten sie die Ungava*)=Gegend, und segelten zwischen den vielen Inseln an der flachen, sanft abfallenden, Kuste darauf zu. Drei Fellboote mit Estimos kamen den Reisenden entgegen und bezwilkommten sie mit Jubelgeschrei und Freudenschüssen. Kohlmeister besuchte sie in ihren Zelten, machte ihnen die

^{*)} Der Name zeigt eine Bucht an, die fich weit in's Land hineinzieht.

II. Labrador.

die Absicht der Reise bekannt und beschenkte sie mit ei= nigen Kleinigkeiten. Die Meisten, welche noch nie einen Europäer gesehen hatten, betrachteten-ihn voll Bermunderung von allen Seiten und befühlten ihn mit Bon Omanet, so hieß ber Plat, Die ihren Handen. Reise fortsetzend, gelangten fie ben 7ten August vier= zig beutsche Meilen vom Ray Chudleigh 58 Gr. 52' N. B. an die Mundung des großen Fluffes Kangerds lualutfoat (eine große und tiefe Bucht), den fie Geors ges Rluß nannten. hier fchlugen fie ihre Belte auf. um die Gegend in Augenschein zu nehmen. Gie fans ben auch einen Ort, der zu einem Deiffionsposten bequem schien; es war ein gruner Abhang mit Strauch= werk bewachsen, und an der einen Seite deffelben ein maldiges Thal. Ihr Führer Uttakiot versicherte, daß Sommer und Winter bier hinreichende Erwerbung fur feine Landsleute fei, daß Biele von ihnen herziehen wurden, wenn fich die Bruder ba niederließen. Die Missionare errichteten am 12ten August Signale von Steinen an den beiden Sugeln am Gingang der Bai, und auf bem Abhang bes Berges befestigten fie eine Tafel, in welche fie die Namenszuge des Ronigs von England Georg III., der Bruder-Unitat, ihrer felbst, und Tag und Jahr ihrer Untunft einschnitten. Unwesenden wurde der Zweck von dieser vorläufigen Besignahme bes Ortes befannt gemacht.

Nachdem sie den Georgs-Fluß verlassen, legten sie wegen widriger Winde in 6 Tagen nur 6 deutsche Meilen zuruck. Ein heftiger Sturm brachte sie in große Gefahr. Die Jahreszeit war vorgerückt und die Eskimos stellten vor, wenn man noch weiter führe, durfte es unmöglich werden, Okak vor Winter wieder

te

te

g

Di

3

le

ft

u

D

m

9

D

te

n

Si I

fie mit ei= noch nie Noc udi-1 en ihn mit Plat, die gust vier= 3 Gr. 521 Rangerd= fie Geor= Belte auf, Sie fan= posten be= Strauch= ffelben ein berte, baß rbung für bergiehen Ben. Die gnale von der Bai, n sie eine

n, legten 6 bentsche in ruckt und ter führe, er wieder

bnige von

rer felbst,

orläufigen

Den

ten.

zu erreichen. Die Missionare wußten nicht, was sie thun follten, ba sie nur noch 12 bis 14 Meilen bis zu der westlichen Grenze des Ungava=Landes, dem Ziel ihrer Reise, hatten.

In dieser Verlegenheit gingen sie den 18ten Ausgust in ihr Zelt, warfen sich auf die Kniee und baten den Herrn, ihnen den Weg zu zeigen, den sie wandeln sollten. Durch Seine Anweisung ermuntert, beschlossen sie, in Seinem Namen die Reise getrost fortzussetzen. Als sie darauf Jonathan und seinem Sohn ihren Eutschluß bekannt machten, und wie sie hierin von dem Willen des Herrn sich überzeugt hielten, sagte Ionathan mit sester Entschlossenheit: "Das denke ich auch, wir wollen gehen, wohin und Jesus heißt, Er wird und schon zu Hause bringen."

Den 20sten August fuhren sie baber weiter, muße ten aber schon Nachmittage bei einem farten Gewits ter unter befrigem Donner und Blig wieder vor Anter geben. Den 25ften hatten fie die Freude, ihr Biel, die Mundung bes Rokfoak = (Sand) Fluffes, 58 Gr. 36' ohngefahr 100 englische Meilen vom Rap Chuds leigh, zu erreichen. hier verweilten fie bis zum er= ften September; besichtigten die umliegende Gegend und unterhielten fich mit ben bortigen Estimos, von denen 14 Familien am Ufer in Belten ftanden. Gie waren in einem viel armlichern Zustande, als ihre Landsleute in der Mahe der Miffionsplate; scheu bor den Europäern, von denen fie noch feine gesehen hat= ten, murden fie durch fleine Geschenke vertraulich gemacht, und bruckten ihren Bunfch aus, Lehrer unter fich au haben und mehr vom Evangelium zu borene Die Mundung des Rokfoak = Fluffes ift fo breit wie Die Themfe bei Gravesend, und seine bemalbeten Ufer find fehr zu einer Diederlaffung geeignet. Es murben daber auch bier auf einigen Unboben Beichen errichtet. Das Land bringt vorzüglich Lerchenbaume, auch Wachholder = und Johannisbeeren = Strauche hervor. An Rennthieren, Seehunden, Fischen ift fein Mangel.

Sier wurde beschloffen umzukehren, ba fie nach allen Richtungen weiter westlich eine nachte Ruste ohne Landungsplat | ju g. varten hatten, Die Estimos auch sammtlich in das Innere des Landes auf die Rennthierjagd gezogen maren. Den 1sten September murde Die Rudreise angetreten. Die Estimos zeigten beim Abschied große Anhanglichkeit und riefen ben Diffionaren immer gu: "Rommt boch bald wieder gu und. wir werden gar fehr nach euch verlangen." Am Gin= gang des Sand : Kluffes murde eine ahnliche Tafel wie am George Rluß errichtet. Ihr treuer Begleiter Ut= tatiot, dem fie ihr Kellboot schenkten fur feine ensprieß= lichen Dienste, verließ sie hier, wo bereits zwei feiner Bruber zelteten, um in der Nahe zu übermintern. Er versprach, der Erste zu sein, ber zu ihnen zoge, wenn fie berkamen. Den 4ten Ottober tamen die Reisenden, por jedem Unfall gnadig bewahrt, nach Dtat zurud. Alle drangten sich herzug um ihnen ihre Liebe und Freude des Wiedersehens zu bezeigen.

Die Unlegung bes beabsichtigten vierten Missionss plates in der Ungapa = Gegend tam gleichwol nicht zu Stande, ba bei ben weitern Unterhandlungen in Eng= land fich fand, daß wegen ber Borrechte ber Sudfons: BaisCompagnie den Brudern die zu einer folchen Ries berlaffung erforberlichen Bugeftandniffe von Seiten ber

Regierung nicht gemacht werden konnten.

albeten: Ufer Es wurden en errichtet. auch Wach= ervor. An Wangel.

Ruste ohne kimos auch die Renns nber wurde eigten beim den Missios der zu uns,

Um Eins Lafel wie egleiter Uts ne ersprießs zwei seiner intern. Er zoge, wenn Reisenden, kak zuruck. Liebe und

Missions.
ol nicht zu n in Eng.
Nudsons.
lichen Nie.
Seiten der

Ein=

Ginzelne Besuchende aus jener Gegend wieders holten von Zeit zu Zeit gegen unfre Misssonare den Wunsch, daß die Brüder sich unter ihnen niederlassen möchten. Durch sie erfuhr man, daß während des Winters von 1824 auf 1825 eine große Sterblichkeit in der Gegend des Koksoaks Flusses herrschte. Die des Abends von der Krankheit Ergriffenen erlebten kaum den andern Morgen. Auch der mehr erwähnte Uttakiok wurde ein Opfer derselben. Die Kranken krochen in ein Zelt zusammen. Ihre Leichen blieben undegraben und wurden von den Hunden gefressen. Die übrigen Einwohner verließen unverzüglich den Platz, um dem Tode zu entrinnen.

Als am Iten August 1820 das Labradorschiff, die Harmony, in der Bai von Nain vor Anker ging, wurde dieselbe von der Mission unter Ausziehung einer weißen Flagge, auf welcher, mit einem grünen Raustenkranz umgeben, die Zahl 50 roth gestickt war, besgrüßt. Zugleich ertönte aus Blas = Instrumenten die Melodie: Nun danket Alle Gott 2c. Es war nämlich seit der Anlegung von Nain im Jahr 1771 *) das sunfzigste Mal, daß unter mancherlei Gesahren das Labradorschiff seine regelmäßige Fahrt von London durch Eis und Klippen nach dieser rauhen Küste glückslich vollendet hatte. Der jedes Jahr beim Erblicken des sehnlich erwarteten Schisses von den Höhen bei Okak, Nain und Hossenthal wiederholte Kus: "Umiaksseit* d. d. das Schissfist da!" hallte dieses Mal mit

^{*)} Die ersten Anbauer liefen ben 9ten August 1771 in die dasige Bai ein.

^{**)} Heißt eigentlich: die Schiffe oder das Schiff mit vollen Segeln.

befondera lebhaftem Dankgefühlt mieber guin Erinnes rung ber mundervollen Bewahrung beffelben mahrend eines fo langen Zeitraums. Unter feinen Kahrten mat die im Jahr 1816, Die gefährlichste gemesen. Die ungeheure Menge Treibeis fchien geben Bugang gur Rufte au verwehreit. Sethe Tage und foche Rachte fehroebte es in ber größten Gefahr, von ben Gisschols len gertrammert zu merben. Den 29ften August er= reichte des endlich Otake Beinahe 3 Wochen mußte es bier verweilen, weil es vor Gis nicht forttonnte, und gelangte nach Rain ben 22ften Geptember. Den 3ten October ging ber Rapitan nach hoffenthal uns ter Segel. Drei Diffionare, Amoch, Rorner und Chriftensen, die auch dorthin bestimmt maren, fuhren mit. Ein fürchterliches Sturmwetter aber und Die vorgeruckte Sahreszeit machten es unmöglich, Diefen Ort zu erreichen, Mach vielen fruchtlofen Bers fuchen mußte bas Schiff nach England feinen Lauf richten, und entging nur mit genauer Noth feinem Untergang. Das folgende Jahr kehrten Kmoch und Korner nach Labrador gurud, und landeten ben 1ften August in hoffenthal, wo man burch bas Ausbleis ben bes Schiffes in die größten Beforgniffe verfett worden war, und fich mit Dube, unterftugt aus ben Borrathen in Nain, burchgewintert hatte.

Der 9te August 1821 wurde als der Jubelges benktag des Anfangs der Mission in Labrador vor funfzig Jahren auf allen drei Plätzen in Erinnerung an die merkwürdigsten Ereignisse und die Beweise der erbarmenden Gnade unsers Herrn während dieses Zeitzraums mit Lob und Dank feierlich begangen. In demselben sind zum Dienst der Mission in Labrador

in Erinnes
en während
ahrten war
efen. Die
engang zur
che Rächte
n Eisschols

hen mußte fortkonnte, mber. Den enthal uns forner und ren, fuhs aber und glich, dies ofen Bersinen Lauf th seinem moch und den 1sten

Ausblei= se versett aus den

Jubelges
ador vor
vinnerung
weise der
eses Zeits
gen. In
Labrador

an=

angestellt worden 48 Brüder und 28 Schwestern, von denen beim Schluß desselben 15 Brüder und 10 Schwesstern auf den drei Missionsplatzen Nain, Otak und Hoffenthal sich angestellt befanden.

Aus der Estimo = Nation sind innerhalb dieses Zeitraums 392 Erwachsene und 388 Kinder getauft worden. Am Schlusse desselben wohnten auf den drei Missionsplätzen 471 Getaufte, 45 Lauf = Candidaten und 68 neue Leute: ausamme: 584 Versonen.

In dem Amte eines ersten Borstehers der Mission war dem Bruder Christian Friedrich Burthardt, der am 28sten Juli 1812 nach 28jährigen gesegnetem Dienst in Labrador ans der Zeit ging, Carl Joseph Ludwig Schreiber gefolgt, und diesem im Jahr 1819 Benjamin Kohlmeister.

Wenig Tage nach der Jubelfeier der Mission in Labrador besuchte Sir William Martin mit der engslischen Krieges-Sloop Clinker, in Auftrag des Stattshalters von New-Foundland Charles Hamilton, alle drei Missionsplatze. In dem Diarium von Okak *) wird davon folgender Bericht gegeben.

"Am 15ten August 1821 Nachmittags erhielten wir ein Schreiben von Sir William Martin, dem Befehlshaber eines englischen Kriegsschiffes, welches 4 Stunden von hier vor Anker lag, mit der Anzeige, der Statthalter von New-Foundland habe ihn bevollsmächtigt, den Theil der Kuste von Labrador, wo Missionsplätze der mährischen Brüder sind, in Ausgenschein zu nehmen und diese Plätze zu besuchen. Auf diese Anzeige schickte der Kapitan des hier noch por

^{*)} S. Nadrichten aus ber Brubergemeine 1823. 4tes Seft Scite 598 u. f.

por Unter liegenden Labradorichiffes ben Steuermann mit einem Boot entgegen, um bas Schiff in bie bies fige Bucht zu leiten. Nachmittags um 3 Uhr fam bann bas breimastige mit 14 Ranonen bemaffnete Schiff, Clinter genannt, in unfre Bucht und legte fich nicht weit von ienem vor Unter. Sogleich gingen zwei von uns nebst bem Rapitan Araser an Bord beffels ben, um ben Befehlshaber zu bewilltommen. Dies fer wiederholte Die Darlegung feines Auftrags, und unterhielt fich febr freundschaftlich mit uns. Wir bezeugten ihm unfre Freude über feine Untunft und luden ihn ein, an's Land zu treten und Alles, wovon er Kenntniß ju haben munschte, in Augenschein ju nehmen. Er tam gegen Abend an's Land und kehrte in unserm Sause ein. Bald barauf murde unfre gewöhnliche Berfammlung mit ben Estimos gehalten. Der gute Anstand, die Stille und die Ans bacht ber Estimos schien ihm angenehm aufzufallen, und er bezeugte nachher, feine Erwartung fei hierin übertroffen worden. Run legte er uns verschiedene Fragen por, von denen die erste mar: welche Mittel wir anmenden, um folche robe und wilde Menschen so gesittet zu machen? Es murbe ihm geantwortet, alles Gute, mas er an Diefen Estimos bemerte, fei nur ber Rraft bes Evangeliums zuzuschreiben, und Die Berkundigung beffelben fei ber erfte und eigents liche 3weck unsers hierseins. Außer Diesem Mittel batten wir feines, glaubten auch, bag feine außere Macht im Stande fein murde, Diefe freien, wilden, jum Mord und allen erbenklichen Laftern geneigten Menschen in Ordnung zu bringen. Rur die durch ben Geift Gottes in ihren Bergen gewirfte Uebergeugung von der Wahrheit des Evangellums und von der Seligkeit wahrer Christen könne sie zu dem Entsschluß bringen, ihren Lastern zu entsagen, und sie willig und geneigt machen, liebreiche Ermahnungen und Zurechtweisungen anzunehmen, und sich dadurch nach dem Sinne Jesu leiten zu lassen. Das sei es dann auch, was sie zu einer friedlich und glücklich beisammen lebenden Gesellschaft verbinde.

euermann n die bies

tam bann

te Schiff,

sich nicht

igen: zwei rd dessel=

en. Dies

igs, und

ns. Wir

unft und

les, wos

ugenschein

land und

uf wurde

fimos ge=

die Ans

fzufallen, sei hierin

rschiedene

be Mittel

Menschen

intmortet,

terte, fei

en, und

d eigents

n Mittel

e außere

ie durch Leberzeu=

gung

wilden, geneigten

hierauf erkundigte er fich nach unserm Berhals ten gegen bie Estimos in Betreff bes Sanbels, mit ber Bemertung, er habe gehort, wir geftatten unfern Estimos nicht, mit ben von Guben fommenben Europaern Sandel zu treiben, und wenn es Giner boch thue, fo wiesen wir ihn von unsern Platen meg. Bir erwiederten ihm Folgendes: Es ift fur uns nichts schmerzlicher, als wenn sich Mitglieder unfrer Estimo: Gemeine von und trennen und in's Beidens thum gurudfallen, welches leicht geschieht, wenn fie felbst des Handels wegen zu Europäern nach Guben reifen, wo fie vielen Berfuchungen ausgesetzt find. Wir finden baher nothig, fie vor folchen Reifen gu warnen. Achten fie nun auf unfre ihr eignes Befte bezweckende Ermahnungen nicht, so konnen wir sie nicht langer ale zu une gehorig ansehen, und fo ift es auch mit folchen, bie mitten unter uns zu einem Bandel zurudfehren, ber bem Evangelio nicht gemäß ift, und die deffalls alle liebreiche und ernftliche Ermahs nungen in den Wind schlagen. Noch nie aber ift ein Estimo barum von einem unfrer Plate weggewiesen worden, weil er feine Sandelsmaaren nicht an uns, fondern an irgend einen Undern verlauft hat. Indef muß hier noch Folgendes bemerkt werden: Manche ~;) ~; . Eß=

Estimos nehmen im Winter, wenn ffie ber Mangel an Lebensmitteln in Doth bringt, ihre Buflucht gu uns, und wir fommen ihnen hierin moglichft ju Bulfe: folchen zwar, die im Stande find, fich in ber Ermers bunadzeit etwas zu verdienen, nur als Borfchuß und unter ber Bedingung, baß fie und ben Werth babon wieder erftatten. Menn nun folche Leute, uneingebent ihrer bei uns gemachten Schulden, ihre Sandelsartis tel bei andern Raufleuten austauschen; so muffen mir fie freilich beshalb gur Rebe ftellen und ihnen zu Ges muthe fuhren, baß fie auf die Weife nicht nur gegen und, fonbern auch gegen Die englische Bruber-Societat gur Forberung bes Evangeliums unter ben Beiben, welche aus Liebe zu'ihnen alliabrlich ein Schiff hiers ber fendet je undankbar und unbillig handeln. nun eine folche Mahnung von und übel aufnimmt, und im Unwillen darüber nach Guben geht, ber burfte fich auch tein Bedenken aus einer affenbaren Unmahr= beit machen, und ben bortigen Europäern fagen, er sei barum von uns meggewiesen worben, weil er mit ihnen gehandelt habe. Berr Martin ermiederte barauf, er fete in diefe unfre Berficherung nicht bas ge= ringfte Difftrauen, und fei burch Alles, mas er bei und febe und hore, volltommen überzeugt, bag wir und bestrebten, bas Befte ber Estimos gu beforbern.

Der Geistliche, Herr Henry Johnson, ein Mitz glied der Methodisten-Gesellschaft, welcher durch seine Geschäfte abgehalten wurde, an's Land zu kommen, schried einen Brief an und, in welchem es unter ans dern heißt:

",, Moge Gott, für beffen Sache Ihr ftreitet, Euch Alle fegnen und Enre Hande starten, um das Reich er Mangel uflucht zu au Bulfe: ber Ermers schuff und erth babon neingebeut mbelsarti= nuffen wir en zu Ges nur gegen r=Societát n Beiben, chiff hiers In. Wer ufnimmt, der dürfte Unwahr= agen, er eil er mit erte dar= t das ges as er bei baß wir efordern.

ftreitet, um das Reich

ein Mit=

arch feine

fommen.

inter ans

Reich unsers Erlösers unter den Estimos aufzurichsten, welche von einem Heiland nichts gewußt haben, nun aber aus der Finsterniß errettet worden sind und das helle Licht des Evangetii sehen durch die Mitwirstung Seiner treuen Diener, die ihr Leben daran was gen, um einer elenden Nation, für welche Christus auch gestorben ist, Gutes zu erzeigen. Wöge Euch der Herr schon in diesem Leben segnen mit dem Friesden, der höher ist als alle Vernunft, und Euch ders einst in Seinem ewigen Reich die Krone der Gerechstigkeit verleihen!

Am 19ten, einem Sonntag, waren sammtliche Ofsiziere und 40 Gemeine vom Kriegsschiff in der allgemeinen Versammlung zum Gebet der Kirchenlitasnei. Wir empfahlen bei dieser Gelegenheit das Schiff mit allen darauf befindlichen Personen der gnädigen Obhut unsers allmächtigen Herrn und Gottes. Es ist angenehm, bezeugen zu können, daß sie sich durchzgängig während ihres Hierseins so sittsam und ordentzlich betragen haben, als wir es nur wünschen konnten.

Ehe der Besehlshaber das Quartier, welches er auf eine Nacht bei uns genommen hatte, verließ, ließ er uns im Beisein des Schiffs=Arztes vor sich kom= men, gab zum Abschied einem Jeden von uns die Hand, dankte uns für die gute Aufnahme, und bezeigte seine Freude über den glücklichen Fortgang unser Benühungen zum Besten der Eskimos. Auch die Ofsiziere nahmen sehr freundschaftlich Abschied von uns mit der Versicherung, sie würden an ihren Bezsuch bei uns allezeit mit Vergnügen zurück denken. Nachdem sich nun Alle an Bord des Schiffes begez

ben hatten, überfandte uns herr Martin ein Schreis ben, in welchem es beißt:

.... Deine merthen Freunde, ich fann biefen Dlat nicht verlaffen, ohne ben wurdigen Brudern, Die mich bei meiner Untunft so freundschaftlich empfangen und wahrend meines Bierseins fo angenehm unterhalten baben, in einigen Beilen meinen Dant gu bezeigen. Ich bedaure, daß ich mich nur furze Beit bei Ihnen habe aufhalten tonnen, indes ift biefelbe binreichenb gewesen, mich bavon zu überzeugen, daß Ihre Arbeit mit einem gesegneten Erfolg gekront ift. Und biefes muß wol Ihrem unter mancherlei Jeschwerden forts mabrenden Gifer im Dienste unsers Berrn und Ihrem auten Beispiel zugeschrieben werben. Bie weit es mit ber außern und innern Bilbung biefer Estis mos bereits gediehen ift, bavon muß man felbft ein Augenzeuge gewesen sein, um fich eine richtige Ibee bavon machen zu konnen. Es wird meinem Bergen bie lebhafteste Freude machen, Ge. Erzelleng ben Gouverneur in St. Johns hiervon in Kenntniß zu setten, und auch in England von dem glucklichen Kortgang Ihrer Arbeit Zeugniffe abzulegen.

Am 20sten des Morgens um 6 Uhr ging das Kriegsschiff unter Segel. Wir und die Estimas sties gen auf die nachste Anhohe und winkten der Schiffss

mannschaf bas lette Lebewohl zu."

Um dieselbe Zeit des folgenden Jahres, den 10ten August 1822, erschien der Kapitan Booth mit der namlichen Kriegs-Cloop Clinker in Nain. Er brachte dem Missionar Kahlmeister, als dem ersten Vorsteher der Mission, ein eigenhandiges Schreiben des Gouverneurs Hamilton, in welchem dieser die warmste in Schrei=

iesen Plas , bie mich angen und interhalten bezeigen. bei Ihnen hinreichend bre Arbeit Ind dieses rden fort= und Ih= Wie meit efer Esti= felbst ein tige Idee m Herzen

ellenz den nntniß zu glücklichen

ging bas imos sties Schiffss

res, den Booth mit tain. Er em ersten Schreiben Dieser die wärmste wärmste Theilnahme an den christlichen Bemühungen unster Brüder ausdrückt. Zugleich überreichte er im Auftrag desselben die Urkunde über das der Brüderz Unität vom Prinzen Regenten durch einen Befehl des Geheimen Rathes unterm 13ten Mai 1818 zur Anlez gung eines vierten Missionsplatzes zugesicherte Land nordwärts von Okak die zum 59sten Grad, welches die Buchten Napartok, Kangerdluksoak und Säglek in sich begreift. Bei dem zu großen Anwachs von Okak richteten die Brüder ihr Augenmerk vorzüglich auf Rangerdluksoak, als den schicklichsten Platz zu einer neuen Niederlassung. Des Frühjahrs psiegte ohnehin eine große Anzahl ihrer Eskimos auf Erwerb sich dahin zu begeben. Die Entfernung von Okak bezträgt ungefähr 20 deutsche Meilen.

Um die Ansprüche der Brüder auf dieses Land zu sichern, wurde daselbst von den Missionaren Stürsmann und Kmoch im Mai 1828 ein 12 Fuß langes und 8 Fuß breites Blockhaus errichtet, welches den Sommer vorher in Okak abgezimmert und durch zusrückehrende Nordländer nach Kangerdluksoak gesendet worden war. Sie hatten den Weg zu Schlitten in 15 Stunden zurückgelegt. Von ihren Verrichtungen daselbst geben sie folgenden Bericht. *)

"Den 19ten Mai kamen wir wohlbehalten um 8 Uhr Abends in Oppernaviarsuk, ganz in der Nähe von Kangerdluksoak, an. Hier fanden wir 4 Zelte unsrer Eskimos und in drei andern 13 ihrer kandsleute, welche gesonnen sind, im nächsten Sommernach Okak zu ziehen. Groß und Klein freute sichüber unsre Ankunst, und Alle reichten uns zutraulich bie

^{*)} S. Gemeinnachrichten 1830. Iftes heft S. 76 bis 83.

vie Hande zum Wilkomm. Unverzüglich wurde für und ein Zelt aufgeschlagen, unfre Sachen in dasselbe geschafft und der Boden mit Eisbärfellen belegt. Da wir den ganzen Tag nichts Warmes genossen hatten, so bereiteten wir uns einen Kaffee. Hierauf brachten wir unser Nachtlager in Ordnung. Dieses besteht auf dergleichen Reisen aus einem von Rennthierfellen versfertigten Sack, der mit Seehundsfellen überzogen ist. Ein solcher Sack ist so groß, daß eine Person gehörig Platz darin hat. Mit den Füßen schlupft man zuerst hinein und bemüht sich dann, vollends hineinzukomsmen. Man wird darin bald so warm, wie in einem Kederbette, nur muß man auf ein gutes Lager Verszieht thun.

fte há

ba

w. Lie

81

w

ift

fo

bo

91

L

le

n

f

n

v

f

f

Tages barauf ließen wir bie Estimos zu einer Berfammlung zusammenkommen. Rach bem Gesang bes Berfes: Laffet uns ben Berren preisen, begrußte fie Bruder Sturmann auf's Berglichfte, und verfis cherte fie unfere fteten Undenkens und Gebetes. Er machte fie auf die Gludfeligkeit ihres gegenwartigen Buftandes aufmertfam und erinnerte fie baran, wie fie vor nur wenigen Jahren, ohne ihren Schopfer und Erloser zu kennen, und ohne hoffnung ber uns burch Ihn erworbenen ewigen Seligfeit, in beflagenswerther Unwiffenheit ais Beiden an diesem Orte gelebt hatten. Die Thranen Mehrerer unter ihnen zeigten, daß fie fich ihres Gludes, an Gott glaubig geworden zu fein, von Bergen freuten. Bulegt murde ihnen angezeigt, baß wir mahrend unfere hierseins taglich mit ihnen einen Morgen = und Abendsegen halten murben.

Die Halbinsel Oppernaviarsut, wo diese unfre Estimos bermalen sich aufhalten, hangt mit dem festen

ourde für n daffelbe egt. Da en hatten. brachten esteht auf ellen bers zogen ift. on aebória ian zuerst einzukom= in einem ager Bers

au einer n Gesana begrußte nd versi= etes. Er nwärtigen ran, wie opfer und ans burch nswerther bt hatten. baß fie n zu fein, angezeigt, mit ihnen

ese unfre t dem fe=

sten

ften Lande Rangerblukfoat, auf dem fich ihre Winters hauser befinden, gusammen. 3wischen ben Kelfen ift bas Land überall mit Gras bewachsen. Der Schnee war vollig abgethaut and bas junge Gras fing an, lieblich hervor zu sproffen. Ueberhaupt scheint bas Fruhjahr fieh bier zeitiger einzuftellen, als in Dfat, wo gegenwartig Alles noch mit tiefem Schnee bebect ift. Das Land ift niedriger und die Berge find nicht fo fteil, auch liegt es naber an ber offenen Gee. Beboch ift es ba, mo bie Sauser ber Estimos stehen, von mehreren nicht fehr hohen Infeln umschloffen. Geht man aber ein wenig hinter ben Saufern die Berglehne hinan, fo erblickt man an mehreren Stels len die freie See und bas Vorgebirge von Saglet. Die Entfernung von biefem Plate beträgt bei guter Schlittenbahn etwa funf bis feche Stunden. Rolglich murbe, falls bier ein Missionsposten errichtet merben follte, Saglet ein fur unfre Cotimos erreichbarer Er= werbplat fein, wenn diefe Gegend von ben Beiben verlaffen fein wird; welches bald geschehen burfte, ba seit etlichen Jahren die Anzahl ber bortigen Bewohner febr abgenommen hat, von benen immer Mehrere zu uns ziehen.

Nach Allem, was wir gesehen haben, und nach bem einstimmigen Zeugniß ber Estimos ift Rangerd= lutsvat einer ihrer besten Erwerbplate. Das gange Jahr hindurch finden fie denselben hier in der Rabe. weshalb man die Estimos mehr um fich haben tonnte. als auf den andern Missionsplaten. Mur murde man hier manche andere Bortheile entbehren. Der

náchste

nachste Wald,*) sübwarts bei Napportot gelegen, ift ungefahr 6 deutsche Meilen entfernt, wenn man den kurzesten Weg zum Theil über Land einschlägt; zu Wasser ist die Entfernung um ein Bedeutendes weiter.

Wir beauftragten jett bie Estimos, bas Solz gu bem Sauschen, welches eine halbe Stunde von bier lag, berbei zu schaffen, und begaben uns sodann auf's feste Land, um ben Dlat neben ben Binterbaus fern ber Estimos in Augenschein zu nehmen. Rabe bei bemselben fanden mir in einiger Entfernung pom Strande eine schone Flache, welche fur die Gebaude. Garten u. f. w. hinlanglich groß fein murde. Rache bem wir auch ben nicht weit bavon entfernten Boch befichtigt hatten, beschloffen wir, unfer Sauschen auf jener Klache aufzurichten. Mittlerweile hatten Die Es fimos bas Bauholy herbeigeschafft. Das Baus murbe nunmehr bald aufgerichtet, ba alle anwesende Estimos millig mit Sand anlegten und uns behulflich maren, ben Grund mit Steipen zu untermauern und mit Sand auszufullen. Much ein Theil ber Brettervertleidung murbe noch an demfelben Tage angeschlagen. Saus fteht auf einer etwas erhabenen Stelle, in ber Rabe eines kleinen Teiches, Der jest Ab= und Bufluß hatte. Nach ber Versicherung der Estimos hat der= will the state felbe

^{*)} Nach einer im März 1829 burch Bruder Glitsch angeftellten Untersuchung enthält dieser Wald Brennholz auf
viele Jahre. Auch findet man hin und wieder Bäume,
welche zu Brettklößen und Baustämmen dienen können.
Rommt der neue Missionsplaß zu Stande, so kann man
von da alijährlich so viel Brennholz erhalten, als zum
Brodbacken und Feueranmachen erforderlich ist. Jur gewöhnlichen Feuerung werden indeß Steinkohlen aus England müssen zugeführt werden.

gelegen, ift n man ben schlägt: zu ndes weiter. bas Sola Stunde von uns fodann Winterhaus. nen. Nabe rnung vom ie Gebaude. de. Mach= rnten Boch äuschen auf tten die Ess daus murde de Estimos flich waren. d mit Sand rverkleidung igen. Das elle, in der und Zufluß os hat der= felbe

Blitsch angerennholz auf eder Bäume, enen können. To kann man t, als zum et. Zur geen aus Eng-

felbe den größten Theil bes Sommers hindurch Baffer; mabricheinlich wurde man ihn mit einiger Mube in einen guten Wafferbehalter vermandeln konnen. Den 21sten fetten wir unfre Bauarbeit unverbroffen fort und famen ben folgenden Tag bamit zu Stande. Um 23ften dielten wir bas Saus, verfertigten zwei Bettftellen, einen Tifch und eine Bant, paften zwei Kenfter ein und fetten einen fleinen Dfen. Um Abend hielt Bruder Amoch die Abschiedsversammlung, in welcher unfre Estimos berglich ermahnt murben, fich unter allen Umftanden als Rinder Gottes zu beweisen. fich jeder Zeit vom Geifte des Berrn leiten zu laffen und Seine Erinnerungen treulich zu befolgen. 1 ften fuhren wir um 3 Uhr Morgens wieder ab. Der neue mit bem auf bem Gife ftehenden Baffer vermengte Schnee bemmte die Kahrt, fo daß wir 9 Stunden langer als das erste Mal auf dem Wege zubrach= ten und erst ben 26sten fruh um 3 Uhr Dtat erreichs ten, voll Dank gegen ben Beiland, beffen Gegenwart wir bei diesem Besuch so troftlich inne geworden mas ren, und mit der froben Ueberzeugung, daß er auch bei unsern Gokimos einen gesegneten Eindruck hinter= laffen habe."

Auf diesen Bericht hin wurde das Jahr darauf der Kapitan des Labradorschiffes in London beauftragt, von Nain aus seine Fahrt nach Kangerdluksoak zu nehmen, um des Weges und des Ankerplatzes kundig zu werden. Zu seinem Empfang begaben sich die Brüder Stürmann und Beck den 14ten Aug. 1829 von Okak dahin, kehrten aber nach dreiwöchigem vergeblichen Warten wieder zurück. Das Schiff war namlich durch die ungeheure Menge des Treibeises, das sich seiner II. Labrador.

Fahrt entgegensetzte und ihm mehr als einmal den Untergang drohte, so lange aufgehalten worden, daß bei der vorgeruckten Jahreszeit der beabsichtigte Besuch in

Rangerdlutfvaf unterbleiben mußte.

Unfre Bruder befchloffen nun, fur's Erfte in Rangerdlutfoat ein zweiftociges Saus mit 3 Wohnstuben und einer Ruche zu errichten, welches einstweilen ben Missionaren zur Wohnung und in der Kolge als Specks haus dienen konnte, wenn bas eigentliche große Diffionshaus aufgebaut fein wird. Die Estimos in Dtat zeigten große Willigkeit, bas erforderliche Bauholy und Schindeln auf ihren Hundeschlitten nach Kangerdluf= foat zu fahren. Den 10ten Marz 1830 gingen bie erften Ladungen babin ab. Die ausgezeichnet gute Schlittenbahn begunftigte die Kahrt. Den 7ten April folgten die Brr. Mengel und Bed mit feche Gehulfen aus ben Estimos, um bas Saus abzubinden und aufzurichten, und ruckten bis jum 21 ften Juli fo weit mit dem Bau vor, daß 3 Seiten des Saufes mit Brettern befchla= gen waren, als die Schiffe Barmonn und Dliver in ben Safen von Rangerdlukfoak einliefen, den Rapitan Taplor als ben besten Unterplat in Labrador erkannte.

Die Missions-Societät der Brüder in London hatte nämlich im Frühjahr dieses Jahres ein eignes Schiff mit Bauholz, Ziegeln, Kalk und andern Bedürsnissen zur Erbauung des neuen Missionshauses befrachtet. Beide Schiffe verließen London am 31sten Mai. Ihre Fahrt war eine der glücklichsten, das Wetter fast imsmer schön und an der Küste von Labrador weder Eis noch Nebel, so daß die Schiffe nie von einander gestrennt wurden. Der zum Dienst der Mission in Lasbrador berusene Bruder Ferdinand Kruth, ein junger

nt ben Un= 1, baß bei Befuch in

te in Kan= Bohnstuben weilen den als Spect= roße Mis-8 in Okak auholz und angerdluf= aingen die chnet gute 7ten April Gehülfen ind aufzu= eit mit dem rn beschla= Oliver in n Ravitán erkannte. ndon hatte es Schiff durfnissen befrachtet. Nai. Ihre r fast im= veder Eiß ander ge= on in Las in junger

3ims

Zimmermann, übernahm nun an Bruder Menzels Stelle, der zum Befuch nach Europa abging, den weitern Ausbau des Haufes, in dem die von England gesendeten Borrathe geborgen wurden.

Genannter Bruder, ber hier die erften Gofimos fab , febreibt bavon in feinem Brief vom 23ften Juli: "Die Estimos, von beren Ginfalt und Liebe ich beim ersten Aublick einen eigenen Gindruck bekam, babe ich schon recht lieb gewonnen. Unter ben Mordlandern von Saglet und Nachwat, beren ich hier eine große Menge fah, gibt es noch viele, die in der Finfterniß und ber Irre umberlaufen. Es gerbricht einem beinahe bas Berg, menn man biefe jammerlichen Geschopfe fieht. Borgestern tam unter andern ein Boot von Norden, worin fich mehrere Familien befanden. Die Kinder lagen unter und über einander wie die Thiere, die Alls ten hatten zum Theil fehr ungestaltete Gesichter, furg Alles hatte ein recht thierisches Ansehen. Gang anders ift es bei den getauften Estimos, welche man fogleich an ihren Gesichtszugen von den Beiden unterscheiden Manche unter ihnen haben ein fehr milbes Uns sehen und verkundigen auch ohne Worte die Beschaffenbeit ihres innern Zustandes."

Auf den drei altern Missionsplätzen fehlte es auch in diesem Zeitraume nicht an mancherlei Bauarbeiten. Die Brettermühlen bedürfen beinahe jedes Frühjahr gründliche Ausbesserungen an den Wasserrädern und Mühlrinnen. In Ofak wurde im Jahr 1826 ein Bootshaus und ein Provianthaus für die Eskimos neu erzrichtet, und in Hossenthal die Kirche durch einen neuen Andau vergrößert. In Nain, wo ihre alten kleinen Hauser den Einsturz drohten, mußte auf den Bau eis

nes lieuen großen Bobnhaufes für unfre Diffionere angetragen werden. Das hierzu erforderliche Bauholy wurde großen Theils aus ber Umgegend mit Gulfe ber Estimos herbeigeschafft. Wiewol es in ber Nabe von Rain nicht an Baldungen fehlt, so ift boch bier gefundes und ftartes Rugholy kaum mehr zu bekoms men, und unfre Bruder feben fich baber genothigt, daffelbe mit großer Befchwerbe aus entfernteren Gegenden zu bolen. Gind bie gefällten Baumftamme aus dem unwegfamen Lande bis an's Seeufer gebracht: fo werden fie in Floge-gebunden und theile burch aufs gewannte Segel, theils burch bas Biehen ber Estimos mittelft eines ausgeworfenen Unters langs ber Rufte an Ort und Stelle beforbert. Bu ben ftartften Pfo= ften wurde ihnen bas gezimmerte Bolg aus ber Ges gend von hoffenthal geliefert. Das Miffionsfahrzeug, die Union, und bas große Boot bes Estimo Jonas führten baffelbe berbei. Die langen Balten murben quer über beibe Boote gelegt und burch ftarte Taue befestigt. Etliche hundert Bretter murden ihnen eben= falls von Soffenthal gur Bulfe beim Bau gesendet.

Den 16ten October 1828 wurde das fertig gezimmerte und abgebundene Wohnhaus von ihnen und ihren Estimos aufgerichtet, und im darauf folgenden Frühjahr mit großem Eifer der völlige Ausbau in die Hand genommen. Beim Abgang der letzten Briefe war bereits ein Schornstein fertig aufgemauert und das Dach geschindelt.

Seit der Jubelfeier der Mission im Jahr 1821 waren in Besetzung der Stelle eines ersten Borstehers derselben folgende Veränderungen vorgefallen. Im August 1824 übergab Bruder Kohlmeister dieses vorfünf

e Baubola mit Bulfe ver Rabe both hier au bekom= genothigt. teren Ges umstámme gebracht: ourch aufs e Estimos ber Rufte tsten Pfo= ber Ges Bfahrzeug, no Jonas n wurden irte Tane nen ebens fendet. fertig ge= hnen und folgenden au in die en Briefe uert und

Missionere

hr 1821 forstehers en. Im eses vor fünf

fünf Jahren übernommene Amt an Bruber Friedrich Jensen Muller, indem er feinen 35jahrigen gesegneten Dienft in Labrador beschloft. Im Begriff, nach Gus ropa zurudzukehren, hielt er am Sten August seine Abschiederede an Die Gemeine in Nain. In berfelben legte er den sehnlichen Wunsch seines Bergens bar. daß doch alle Estimos ein volliges Eigenthum Jesu werden und immerdar bleiben mochten, und erinnerte fie baran, wie fein angelegentliches Beftreben jeber Beit babin gerichtet gemesen sei, fie zu Jesu Christo, ihrem Berfohner und Sindentilger, hinzuweisen und ihnen Seine Liebe bis in ben Tod anzupreisen. in der Entfernung merde es ihn mit der lebhaftesten Freude erfüllen, wenn er vernehmen werbe, daß fie in der Erkenntniß Jesu und in der empfangenen Gnade fortmandelten und gunahmen. Bum Schluß empfahl er fich und feine Reisegesellschaft ihrem Undenken und Gebete. Die durchgangige Ruhrung und Die Thranen ber Estimos gaben beutlich zu erkennen, wie nabe ihnen der Abschied von diesem geliebten Lehrer gebe. Kunf Jahre darauf, im Jahr 1829, übernahm Brus ber Johannes Lundberg bas Umt eines helfers in's Gange, indem Bruder Friedrich Jensen Muller ebens falls nach 35jahriger treuer Arbeit unter unsern Estis mos im August Dieses Jahres nach Europa sich in ben Ruhestand begab.

Der innere Gang der drei Ekkimogemeinen war die Zeit her erfreulich und hoffnungsvoll gewesen. Der Herr fuhr fort, Seinen Segen auf die Verkündigung Seines Wortes, so wie auf die treuen Bemühungen in der Seelenpflege der Einzelnen zu legen, und die Tagebücher unsere Missionare enthalten viele Beispiele fowol von ausgezeichnet gesegneten Festtagen und sas tramentlichen Handlungen, bei benen sich bas Weben bes Geistes von Oben spuren ließ, als von den Wirstungen der Gnade an einzelnen Geelen und von der Treue des guten Hirten, der auch den Verlornen nachgeht, dis daß Er sie sindet und zu Seiner Heerde zurückbringt. Dadurch wurden die Missionare ermunztert, nicht zu ermüden in ihrem mühevollen Beruf.

Ein besonderes Anliegen war ihnen bas Gedeis hen der in ihren Gemeinen felbft nun beranwachsen= ben Jugend; und ihr Aleif im Schulunterricht blieb nicht unbelohnt. Die jum Schluffe bes Winters ans gestellten Schulprufungen gereichten Lehrern und Schus lern ju großer Ermunterung. Denen, Die lefen fonnten. wurde Gelegenheit zu einer genauern Bekanntschaft mit ber beiligen Schrift gemacht. Schon Die erften Miffionare hatten einzelne Stude berfelben überfett: ihre Nachfolger, besonders die Brider Burthardt und Schmidtmann, fuhren bamit fort. Auf Roften ber englischen Bruber = Societat jur Forderung bes Evangelii unter ben Beiben murben zuerst Die Leis bensgeschichte Jesu, bann die harmonie ber vier Evangeliften, ein fleines Schulbuch (bie Lehre Jefu und Seiner Apostel) ein Gesangbuch, wie auch eis nige Abschnitte aus ber Idea Fidei Fratrum in der Estimosprache gedruckt. Die brittische und auslandische Bibelgefellschaft in London beforderte inners halb der Jahre 1810 bis 1827 nach und nach die einzelnen Theile bes neuen Testaments zum Druck, und machte ben brei Estimogemeinen ein Geschent damit. Wie boch die Estimos baffelbe zu schaben wuß=

n und fas as Weben ben Birg bon ber Berlornen ter Heerbe re ermun= Beruf.

as Gedei= nwachsen= richt blieb intere ans and Schüs n konnten. anntschaft die erften überfett: Burthardt uf Rosten rung bes die Lei= der vier bre Jefu auch ei= rum in md aus= te inners nach die Drud'. Geschenk schätzen

wuß=

wußten, bewies ihr gerührter Dant bei ber Austheis lung und ber Gifer, mit bem fie in ihren Wohnung gen Gebrauch bavon machten. Gie brachten Gees hundesped jufammen, und fendeten im Sahr 1821 ein Rag Seehundsthran als ihren Beitrag an die er: wähnte Bibelgesellschaft nach London. Deraleichen Sammlungen wiederholten fie unaufgeforbert. Funfhundert Abdrucke ber in ihre Sprache übersetten Pfalmen murden ihnen im Jahre 1830 augefertigt. Die ihnen 1825 überfandte neue und vermehrte Ausgabe bes Gesangbuches machte ben Singegeist unter ihnen rege. Sie machten sich bald mit den neuen Melodien bekannt. Berschiedene Eskimos lernten ben Gesang in den Bersammlungen mit Biolinen begleis Gelbft Arien und Chorgefange borte man fie anstimmen. Gine fleine Orget, womit die Gemeine in Nain von der Gemeine in herrnhut im Jahr 1828 beschenkt murde, erwedie, als fie am 7ten Rovems ber in einer Paffionsliturgie zum erften Mal gespielt wurde, allgemeine Freude. Es waren die erften Dr= geltone, die in Labrador gehort murden.

Schmergliche Erfahrungen blieben zwar auch in Diesem Zeitabschnitt nicht aus, indem selbst unter den Getauften Abweichungen und Bergehungen porkamen. "Wir feben aber," schreiben die Missionare aus Main den 31sten August 1817, "daß es mit bergleichen betrübenden Umständen nun in der Gemeine eine gang andere Bewandniß hat, als vor diesem, indem Nies mand fich bergleichen zu Schulden fommen laffen tann, ohne daß es gleich offenbar wird. Daher ton: nen folche Leute im Dienst der Gunde nicht lange

fortfahren, sondern bestehen vor den Andern mit Schande, da sie denn in sich gehen und ihren Zall, Gines nach dem Andern, mit Thränen bereuen. Man sieht da, wie sie die Bitterkeit der Sunde zu fühlen bekommen, und kann Hoffnung schöpfen, daß sie dem Heiland nicht entlaufen werden."

Bas unfre Bruber hofften, faben fie in Erfullung geben auch an den Kamilien, welche um dieselbe Beit fich verleiten liegen, Die Gemeine zu verlaffen und nach Guben zu ziehen. Bier europaische Sanbelbleute aus Canada überwinterten in den Jahren 1816 und 1817 in bem nicht weit von Soffenthal gelegenen Rippotat, und erschienen theils selbst in Hoffenthal, theils bedienten fie fich beidnischer Estis mos, um burch fie bie Glaubigen jum Sandel mit ihnen bort hinzuloden. Die Missionare ließen es an ernstlichen und liebreichen Borstellungen nicht feblen, diese davon abzuhalten. Gie mußten aber gleichwol im Juli diefes Jahres 18 Perfonen, und barunter 6 Communicanten und mehrere hoffnungsvolle junge Leute, nach Guben abziehen feben. Bu biefem Entschluß trug folgender Umftand vieles bei: Die Familienvater Jacob und Abel maren beim Theilen eines Gees bundes, den sie mit Andern gemeinschaftlich verfolgt und erlegt hatten, mit zwei andern Brudern in Uns einigkeit und heftigen Wortwechsel gerathen. konnten fich nicht entschließen, mit ihren Gegnern zu ben Missionaren zu kommen und fich unter Bermits telung berfelben auszufohnen, wie ihnen mehrmals an bie Sand gegeben worden war. Der Berdruß wirfte fo beftig auf fie, baß fie ben Entschluß fasten, Die (Sie= bern mit ren Fall, n. Man 111 fühlen daß sie

n Erfül= n dieselbe verlaffen the Hans Jahren offenthal felbft in er Esti= indel mit en es an t fehlen, gleichwol darunter lle junge entschluß nilienvá= les Gee= verfolgt in Uns . Gie mern zu Bermit=

mals an

8 wirkte

en, die

Gez

Gemeine zu verlaffen und nach Guben zu ziehen, um ihren Gegnern aus der Rabe zu tommen. "Unfer Schmerz über ben unglucklichen Entschluß biefer Bers irrten," heißt es im Diarium, "bie wie irrenbe Schafe bem Wolf geradezu in den Rachen taufen, ift nicht zu beschreiben. Aus bem Innersten schricen wir zu dem erbarmungevollen Berrn, und baten Ihn flebentlich, daß Er ihren Sinn andern, oder ben von ihnen betretenen unfeligen Pfad mit Dornen verfperren wolle, damit fie als reuige Berirrte ihrem guten hirten wies ber in die Arme fallen mochten. Jacob und Abel zeigten große Betrubnig bei Mittheilung ihres Ents schlusses, aber bas Vorgefallene hatte bereits fo tief. auf ihre Gemuther gewirkt, bag nach ihrem eignen Ausbruck in ihrem Innern ein Treiben: Fort, fort nach Guben! unablaffig und unwiderstehlich anhielt. Um 4ten Juli fegelten fie mit ihrer Gesellschaft von bier ab. Wir saben ihnen mit tiefem Rummer und beißem Rleben jum Beiland fur die Rettung ihrer theuer erkauften Seelen nach."

In Okak erregte ein einziger wegen seiner Bersgehungen ausgeschlossener Getaufter, Namens Simon, der ehedem in Suden gewohnt hatte, durch seine Vorspiegelungen eine folche Bewegung, daß Anfangs August 50 Personen, unter denen 3 Kommunicanten und 6 Getaufte waren, zu den Europäern nach Süsden aufbrachen.

Schon am 3ten September deffelben Jahres aber hatten die Missionare in Hoffenthal die Freude, Jacob mit den Seinen wieder bei ihnen eintreffen zu sehen. Er erzählte ihnen, wie es ihm während seiner ner

ner Abmesenheit gegangen war. "Ich mar," fagte er, "von Jugend an daran gewohnt, bei ben Euro= paern im Guben zu fein, und hoffte biefen Sommer bei ihnen bas Bergnugen, wie fouft, zu finden. Aber nein! Ungft und Unruhe erfüllten mein Berg Tag und Nacht bei bem Gedanken, daß ich mich und meine Rinder in's emige Berberben fturgen und allein die Berantwortung davon haben werde. In Diefer Noth schrie ich jum Beiland, und Er machte mir es flar, es fei Sein Wille, daß ich bald bierber gurudkehren follte. Mit Dank erkannte ich bieß ale einen anadigen Bug von Ihm, und eilte zu Sei= ner Beerde." Als man diese Kamilie kommen fah, weinten fast alle Estimos por Freude, bag fie ber Heiland so bald wieder gurudgeführt hat; welches ihnen um fo unerwarteter fam, ba die Abziehenden erklart hatten, sie wurden nie wieder kommen.

Abel blieb noch einige Zeit mit den Seinen in Tikkerarsuk, bis er sich auf die Versicherung, daß man alles Vorgekommenen gern nicht mehr gedenken wolle, dennoch entschloß, wieder nach Hoffenthal zu ziehen.

Auch nach Ofak kehrten 3 Familien von benen, die nach Suden sich begeben hatten, voll Reue über den gethanen Schritt zurück.

Die Gemeine in Hoffenthal blieb schon ihrer Lage nach am meisten solchen Versuchungen ausgessetzt. In einer Gesellschaft kam im Januar 1823 die Rede auf die Einladungen, welche von Seiten der in Suden wohnenden Europäer und Estimosnoch von Zeit zu Zeit an die Gläubigen ergingen.

," fagte den Euro= Sommer u finden. nein Herz ich mich ürzen und erde. In Er machte bald hier= ich dieß qu Gei= men fah, B sie der welches ziehenden en.

Seinen in ing, daß gedenken enthal zu

n benen, eue über

on ihrer ausges tr 1823 Seiten Estimos ergingen.

Die

Die Beispiele, welche davon angeführt wurden, wie so Manche sich versühren lassen, dorthin zu reisen, aber statt irdischem Vortheil nichts als Elend und Noth gefunden haben, und wol gar vom Tode überzeilt worden sind, ehe sie wieder auf den rechten Weg haben zurücktehren können, veranlaßten alle Gegenwärtige zu der einmüthigen Erklärung: "Wenn unste Verwandten und Landsleute in Süden Verzlangen haben, und zu sehen, so ist es weit besser, daß sie hierher kommen, als daß wir zu ihnen gezhen. Wir wollen ihnen daher sagen lassen, sie mochzten sich bei und einsinden, hier könnten sie Worte des Lebens hören, und es sei auch für sie noch Raum vorhanden."

Das Jahr barauf fand fich in Alivektok, funf= gig beutsche Deilen subwarts von Soffenthal, aus New - Foundland ein Methodiften-Miffionar, Namens Hickson, ein, der sogleich eine bedeutende Anzahl Estimos taufte, ohne fich ihnen verstandlich machen ju tonnen, oder ihre Sinnebanderung abzumarten. Eine Bootsgesellschaft von ihnen, die in ber Nahe von Soffenthal überwinterten, machte es befannt, daß fie nun auch getauft waren. Die Estimobruder von Soffenthal unterließen bann nicht, ihnen aus Erfahrung zu bezeugen, daß, wenn fie keine Reue über ihr in Gunden verbrachtes Leben bei fich vers fpurten und fich zu Jefu betehrten, ihnen ber Rame der Glaubigen nichts helfen konne. ebenfalls aus jener Gegend in Rain besuchten, eilten im Frubjahr 1825 dorthin gurud, weil fie unn auch daselbst Gottes Wort horen tounten. herr hickson hatte

hatte namlich versprochen, sie in diesem Jahre wies der zu besuchen, sie im Christenthum zu unterrichten und einen Missionsposten dort anzulegen. So sehr sich auch unfre Missionare der Ausbreitung des Reisches Christi freuten, so waren sie doch nicht ohne. Sorgen, daß Ungegründete aus ihren Gemeinen versleitet werden mochten, nach Süden zu ziehen, durch den Gedanken, daß sie dort ja auch Christen sein und doch dabei den verderbten Neigungen ihres Herszens ungehinderter folgen könnten.

Kanden fich die Sudlander bes Sandels wegen in hoffenthal ein, fo benutten unfre Bruder gern bie Gelegenheit, fie auf ihren verlornen Buftand auf= merksam zu machen, und ihnen bas Seil in Christo anzupreisen. Da indest ihre Besuche gewöhnlich von nachtheiligem Ginfing auf Die Glieder ber Gemeine waren, fo faben fie diefelben lieber geben als toms men. Go hatten 3. B. im October 1824 Gudlans der einem ihrer Vermandten in Hoffenthal ein Kar= tenspiel geschenkt und mehrere Ginwohner ben Ge= brauch beffelben gelehrt, welches Gelegenheit zu un= ftatthaften Bufammentunften gab. Nach Entbeckung Diefer Spielkarten murben Diefelben bem Reuer übers geben, mit ber ernftlichen Erinnerung an ble Ges schwister, nichts vorzunehmen, was sie vor ihren Lehrern verheimlichen ju muffen glaubten, benn fie burften in allen Fallen voraussetzen, daß dieselben es aut mit ihnen meinten, und daß Alles, was fie unterfagen mußten, ihnen schadlich fei.

Den 14ten August 1825 lief ein Schooner von vierzig Tonnen in die Bucht von Hoffenthal ein. Die

altre wies nterrichten So sehr des Reis licht ohne einen vers en, durch isten sein hres Hers

18 wegen ider gern and auf= n Christo nlich von Gemeine als foms Súdlán= ein Kar= den Ge= t zu un= ntdeckung ier übers Die Ges or ihren benn fie dieselben mas sie

oner von hal ein. Die

Die Beforgnif unfrer Bruber, von Sanbelsteuten aus Guben belaftigt zu werben, ward fogleich gehoben, als fich bei naberer Erfundigung ergab, daß ber Eigenthumer des Schiffes, ein reicher Raufs mann aus St. Johns in New = Foundland, Namens Copans, ein treuer Liebhaber Jesu sei, ber auch bas hiefige Miffionswert tennen gut lernen muniche. Dag ihm bas Gine, mas noth ift, nahe am Ber= gen liege, bavon legte er mahrend feines breitagis gen Besuches erfreuliche Proben ab. Er ergablte, daß er vier und zwanzig folche Schooner und ein und gwanzig Briggs besite, und für beständig über hundert Menschen bei dem fehr ergiebigen Tisch= und, Seehundefang in feinen Diensten habe. Alle er in feiner Jugend nach New-Foundland gekommen, habe er ber Welt und Gunde gedient; er fei aber bafelbft um fein Seelenheil befummert worden, und habe bei Jesu Ruhe und Troft fur seine Seele gest iht und gefunden. Durch Errichtung einiger Sonntagefchu= len und durch Bertheilung von erbaulichen Schrif= ten sucht er bas Gute moglichst ju beforbern. Ue= ber den roben Zustand ber meisten Bewohner von St. Johns und der dortigen Umgegend flagte er meh= muthig. Er wohnte nebst seiner Schiffsmannschaft einer Singstunde unfrer Estimos zu feiner Erbauung bei, und verabschiedete sich von unsern Brudern in herzlicher Freundschaft.

Am Abend bes 6ten Septembers erhielten sie abermals einen unerwarteten freundschaftlichen Besuch von drei englischen See = Offizieren mit ihrer Mannschaft, die zu einem kleinen Kriegsschiff gebors hörten, welches in der Sandwichbai vor Anker lag. Sie ergänzten ihren Mundvorrath und wohnten mit stiller Lindacht einer Versammlung bei. Von den Eskimos erhandelten sie der Merkwürdigkeit wegen Einiges von den Arbeiten derselben für ihren Schiffstieutenant. Um ihnen ein Vergnügen zu machen, ließen sie etliche Raketen in die Luft fliegen und brannten ein sogenanntes Blaulicht ab, welches Alsles die Eskimos in sichtbares Erstaunen versetze.

Im August bes Jahres 1827 brang eine Mas fern=Epidemie, die fich von New = Foundland aus langs der Seekufte verbreitete, bis Soffenthal por. Es blieb fein Belt übrig, in welchem nicht gange Kamilien, Meltern und Rinder, jammerlich darnieder lagen. Die Kranken batten große innerliche Site, wobei ber Ropf und Sals fehr angegriffen und die Augen befrig entzundet waren auch verursachte ibs nen der Sufien große Bruftbefchwerden. ringe Vorrath von Arzeneien reichte fur Die vielen Rranken nicht bin. Indef thaten unfre Bruder 211= les, mas in ihren Kraften fand, um ben armen Leidenden zu Gulfe zu tommen. Gie suchten diefelben durch troftenden Zuspruch zu ermuntern, sich an den alleinigen helfer in aller Moth zu wenden, ihr Bertrauen lediglich auf Ihn zu feten, dabei aber fich kindliche Ergebenheit in Seinen heiligen Willen schenken und fich von Ihm zubereiten zu laffen, wenn Er fie von diefer Welt abrufen follte, mit Freuden por Seinem Ungeficht erscheinen gu tonnen. Funf Ermachsene und feche Rinder murden bei ber Geles genbeit vollendet. er ich begin per ein ergebeneite.

Inker lag.
hnten mit
Bon den
eit wegen
Chiffes
machen,
egen und
liches Als
rfetzte.

de en dille eine. Mas land aus thal vor. ht ganze darnieder he Hitze, und die achte ih= Der ges ie vielen üder Als n armen n diesel= fich an den, ihr bei aber Billen n, wenn Freuden Kunf

Als im November die Winterschule mit der Jusend wieder eröffnet wurde, erzählte ein zehnjährisges Mädchen, das sich durch seinen musterhaften Fleiß auszeichnete, beim Sprechen mit vieler Rühstung, wie ihr während der Krankheit zu Muthe geswesen sei, und sagte unter andern: ", als ich so krank war, fürchtete ich mich sehr vor dem Sterben, weil ich dem Heiland noch nicht mein ganzes Herzhingegeben hatte. Da war es mir, als ob Jemand zu mir sagte: fürchte dich nicht, du wirst jetzt nicht sterben, denn dazu bist du noch nicht gehörig vorbezteitet, aber gib dich Jesu ganz zum Eigenthum hin. Dieß will ich nun aus Dankbarkeit thun." Auch mehrere andere Kinder bezeugten, daß ihnen jene Krankheit viel für ihr Herz ausgetragen habe.

In Nain griff biese Epidemie im September Die Anzahl ber Kranken nahm fo zu, um fich. daß die zwedmäßigen Arzeneien bald erschopft murben. Des Morgens und Abends waren die haus: gange ber Miffionare immer mit Estimos angefüllt, welche Arzeneien fur die Kranken holten, benen die meiften einige Tage spater ebenfalls hart barnieder lagen. Ja es gab Familien, in welchen nicht ein Einziges im Stande mar, die übrigen gu bedienen, ba benn die Pflege von Andern übernoms men werden mußte. Von den auswarts fiehenden Ramilien tamen bis Ende bes Monate funf Boots= gefellschaften an, welche Rrante mitbrachten, fo baß die Angabl berselben bis auf 175 stieg. Bei aller Wehmuth, welche der Anblick fo vieler Kranken er= regte, war es fur unfre Bruder both fehr trofflich

r Geles

zu bemerken, wie fest sie ihr Vertrauen auf ben Heiland setzen. Dieß hielt ihren Muth aufrecht, so daß sie getrost der Huste des Herrn harren konneten. Ein und zwanzig Erwachsene und Kinder wurz den während vieser Krankenzeit heimberusen. Es wurde ihnen gegeben, mit Glaubensfreudigkeit von dieser Welt abscheiden zu können. Ueberhaupt konnte man bei keinem einzigen Kranken die geringste Furcht vor dem Tode wahrnehmen. Auch war keine Wehzklage zu verspüren, weder bei den Aleltern über den Verlust ihrer Kinder, noch bei den Kindern über den Verlust ihrer Aleltern. Der Schmerz des Scheidens von ihren Lieben wurde ihnen durch den himmlischen Trost versüßt, daß diese beim Herrn daheim sind.

Dfat, als ber nordlichste Missionsposten, hatte fortwahrend haufigen Besuch von Nordlandern, melche fich bes handels wegen da einzufinden pflegen. Wiewol es oftere scheint, ale ob ber Buspruch unfrer Bruder, Die ihnen bei ber Gelegenheit ben Weg zu ihrem Beile zeigen, von ihnen nicht gern gehort werde, fo zeigt es fich doch oft in ber Folge, bag zu Gei= ner Stunde bas Bort Gottes an ihrem Bergen feine Rraft beweift. Es vergeht tein Jahr, in dem nicht mehrere von ihnen sich nach Dtat begeben mit dem Borfat, da ju mohnen und fich zu bekehren. Wenn ihnen die Ordnungen der Gemeine bekaunt gemacht werden, fo bezeigen fie fich von Bergen willig, fie zu befolgen. Es halt aber oft fehr schwer, bis fie fich ihrer heidnischen Gewohnheiten gang entschlagen. Der alte Affaja 3. B., ehemaliger Anführer der Bewohner von Kangerdluksvak, welcher im Jahr 1823 mit

auen auf ben duth aufrecht, i harren konns o Kinder wurs iberufen. Es reudigkeit von erhaupt konnte eringste Furcht ar keine Wehseltern über den des Scheidens en himmlischen daheim sind.

isposten, hatte Mandern, mels finden pflegen. Zuspruch uns= it den Weg zu n gehört werde, daß zu Gei= n Herzen seine , in dem nicht geben mit bem ekehren. Wenn ekannt gemacht gen willig, sie chwer, bis sie nz entschlagen. führer der Beim Jahr 1823 mit

mit denselben nach Otak gezogen war, nahm im folgenden Sommer, als seine Tochter bei ihrer Diederkunft ftarb, seine Buffucht zu beidnischen Baus bermitteln. Er murde aber feitdem von den getauften Estimos nicht freundlich angesehen. Bon ba an bekam er Luft, wieder auf fein altes Land gu gieben, allein feine erwachsenen Rinder verfagten ihre Zustimmung zu diesem Worhaben, weshalb er als ein alter und unbeholfener Mann genothigt mar, bei ihnen zu bleiben. Einige Monate barauf außerte er sich dahin: "Wie freue ich mich jett, daß ich nicht fortgekommen bin! von Bergen munsche ich, daß Alles, was meiner Bekehrung hinderlich fein fann, aus bem Wege geraumt werden mochte, benn es liegt mir fehr an, errettet zu werden." Gein Sohn Abbabak erklarte fich bestimmt bahin, daß er die Glaubigen nie mehr verlassen werde, auch feine Frau bege mit ihm gleiche Gefinnung. Drins gend bat er barum, daß er ober fie bald zu Tauf= Candidaten angenommen werden mochten; follte auch nur einem von ihnen diese Gnade ju Theil werden, fo wurde ihre Freude unaussprechlich groß fein.

Wie sehr noch unter den heidnischen Nordlandern die alten, der Nation eigenen, Laster im Schwange gehen, sieht man aus folgender Erzählung, die sich im Diarium von Okak findet.

"Am 13ten Januar 1825 erzählte einer unster Eskimos dem Bruder Stürmann, die Sägleker hätzten ihm bei ihrem letzten Besuch etwas vertraut, was er uns mittheilen solle, doch nicht eher, als bis sie wieder fort wären. In Nachwak habe nämz Labrador.

lich ein Mann einen anbern, Namens Eiviarsut, ermorbet, weil letterer jenem, ber trant und schwach war, feine Frau geraubt hatte. Diefer Giviarfut war in vorigem Binter mit ber geraubten grau bei uns gewesen. Die Frau hatte damals in unserm Saufe besucht und uns gebeten, ihn auf andere Bes Wir thaten bamals in biefer banken zu bringen. Sache unfer Möglichftes, mußten aber babei große Porsicht anwenden, weil die Frau in Kurcht vor ihm schwebte. Sie und wir besorgten, bag biefer Raub eine Mordthat zur Folge haben werbe. Er wurde beshalb von uns gewarnt und ermahnt, bie Frau ihrem rechtmäßigen Manne gurud zu bringen. Allein er blieb taub gegen unfre Borftellungen, ohne Bweifel, weil er fich auf ben Beiftand feiner brei erwachsenen Bruber verließ. Jest steht zu befürchs ten, bag ein abermaliger Mord verübt werben mochte, wenn jene feindselig gegen einander gefinnten Dans ner nicht getrennt werden. Auch ben Pannijunijah, bet vor mehreren Sahren ben Abia in ber Gegend von Rain in die Bruft gestochen hatte, haben fie in Nachwat ermordet. Diefer Mann hatte fich jeder Zeit durch Drohungen bei Andern furchtbar zu mas chen gefucht, bis feine Landsleute berfelben endlich mube wurden, und ibn auf die Seite schafften."

Solche Ereigniffe muffen die Anlegung eines vierten Miffionsplates in Rangerdlutsoat um fo munfehenswerther machen, damit Diesen unglucklichen Stlaven bes Satans und der Sunde die Botschaft ihrer Erlösung naher gebracht werde, und bas helle Licht des Evangetiums auch in ihre Kinsterniß scheine

und thre Bergen erleuchte.

3u Ende bes Jahres 1829 zählte Hoffenthal 195, Nain 286 und Otat 388 Einwohner.

Bon dem innern Gang melden die neuesten Briefe, vom August 1830, Folgendes;

Das Gnabenwalten bes Heilandes ift nicht zu ungeachtet noch so manches Betrübende vorfommt. Die meisten Abendmahlsgenoffen suchen fich bei mancherlei Schwächen und Unarten, Die an ihnen zum Vorschein kommen, doch glaubig an ben Seiland zu halten, und freuen fich des ihnen durch Sein Leiden und Sterben erworbenen Beile, fo bag man bei allen Gelegenheiten doch ein Berg bei ihnen gewahr wird, bas feinen Erlofer nicht vorfatlich bes trüben will. In Hoffenthal macht die nahe Nachs barschaft von Europäern, die mit unsern Estimos zu handeln suchen, manche Storung, welches auf den innern Gang nicht ohne nachtheiligen Ginfluß blieb; boch waren solche grobe Berfundigungen, wie bas Jahr zuvor, nicht wieder begangen worden, und einige ber Ausgeschlossenen hatten als reuige Gunder Bergebung gesucht, Die heranwachsende Jugend macht unfern Miffionaren ofters vielen Rummer burch Leichtsinn, Unachtsamkeit und Gleichgultigkeit gegen ben Beiland. Sie werden aber bes Ermale nens und Burechtweisens nicht mube. Die großeren Rnaben und Madchen find in ihren Erklarungen gum Theil fehr wortreich. Sind diese auch nicht immer mit ihrem Betragen übereinstimmend, fo fann man ihnen doch Bergenderfahrungen nicht absprechen. Die Rinder zeigen in ihren Schulen viel Lernbegierde und sammeln fich durch Auswendiglernen einen schonen Schatz

arfut, er:

d schwach

Civiarint

Frau bei

n unserm ndere Ges

in biefer

bei große

urcht vor

af diefer

rbe. Er

ahnt, die bringen.

gen, ohne einer drei

befürche

n mochte,

en Man= nijunijah.

e Gegend

haben sie

sich jeder

. zu mas

n endlich

ng eines

um so

lûcklichen

Botschaft

das helle

B scheine

ten."

Schatz biblischer Spekche und Liederverse. In Nain war bei Wielen eine kindliche Anhänglichkeit an den Heiland zu bemerken. Die einfältigen Erklärungen der kleinsten über sich und über das Leiden des Heirn: landes erinnerten lieblich an das Wort des Herrn: Aus dem Munde der jungen Kinder und Säuglinge hast Du Dir ein Lob zugerichtet.

modern to the contract of the first of the contract of

ម៉្មីស្រី ទី១ និស រឿង របស់នៃស្រាច ស្លេច ១០១៩ ២០៩៩ ម៉េក មានស្តើ នៃមានសេចាង សមា ១៤ ២ ២ នៃ២ ១៤ ខាងមាន ១៩ ១២ សេវា សេវាស្រីសារីសេខ ហេដុខ ១០១២ ១ ១៤ ខេត្ត សេវាសាសាសាសាសាសាស

The second of th

Unabau, gebrudt bei C. D. Sans.

efe. In Nain lichkeit an den Erklärungen iden des Heis et des Herrn: nd Säuglinge

11 (0.3070)

1 2 51.7 11.4

3113 113 115

Child of the

Mark Tool .

Mar ., 63 .

. Williams

Service.

of 11 (a fact)

ii . ii . . .

and the

n ŝ.

e board e san b

Mish: ...

Erfte Unterfuct 1752. von ben Estimos umgebracht. Johann Ehr. C Friedrich Poft. Matthaus Run Arumm. Georg Wenzes 3meite Unterfu Jens haven. John Hill. Chr. Laurentiu Chr. Andreas Dritte Untersu Jens Haven. Chr. Laur. Dre Stephan Jense Glew. John Thornton Daniel Peters. Theobald Frech Johann Weinft Robert Guilror Alexander Can Christoph Brast

Maria Cath 1774 im Schiffbruch.

Johann Schnei

Elisabeth ge 1785 Soffenthal. Chr. Laur. Dr. 1778 Rain.

Jens Haven

Mary geb. 1796 Herrnhut. Stephan Jenf 1800 Rain.

Joseph Neißer 1794 Herrnhut. Theobald Frec 1792 Stat.

Andreas Lubm 1820 herrnhut.

Christian Lister 1803 Jamaica. William Turn 1804 Fulnet. James Rhoder 1802 Fulnet. Joachim Wilh 1792 Herrnhut. Johann Ludwit 1802 Kloster in Graubundten. Gottfried Lehm 1774 im Schiffbruch.

Samuel Liebiss Merthelsburf.

James Brana 794 Dfaf.

Chronologisches Verzeichniß der nach Labi

Erfte Untersuchungereife	1752			-	ď		1
Johann Chr. Erhard	7	1				•	
Friedrich Poft.						`	
Matthaus Rung.							
Arumm.							
Georg Wenzest. Golfowsty.							
3weite Untersuchungereise	1765	,					
Jene Daven.			٠				
John Hill.							
Chr. Laurentius Drachart.				`			
Chr. Andreas Schlözer.		1					
Dritte Untersuchungereise	1770	1					
Jens Haven.		1					
Chr. Laur. Drachart.							
Stephan Jensen.							
Glew.							
John Thornton.		1					
Daniel Peters.		ł					
Theobald Frech.		1					
Johann Weinstrauch.		i					
Robert Guilron.							
Alexander Campbell.							
Christoph Brasen und beffen Frau	A Parlant A						
Maria Cathar. geb. Federhahn	1771		• •	•	٠	•	•
Johann Schneider und deff. Frau	. ~			,			
Elisabeth geb. Ertel	b. 3.		• •	•	•	•	•
Chr. Laur. Drachart	d. F.		• •	•	٠	٠	•
Iens Haven und dessen Frau	. ~						
Mary geb. Butterworth	0. 2.		• •	•	٠	٠	•
Stephan Jensen	S. Z.		•. •	•	•		٠
Joseph Neißer	कं कं कं कं	AMME	m		F-4		•
Theobald Frech	0. 3.	1776	अध्या	la l	eat)• •	peri
Ornhugas Rubusia Matulauha	5 CH	4770	asen	gev.	Se	veti	panı
Andreas Ludwig Mohrhardt	b. J.	1779	Jug.	@ (e)	thur	70 J	yun S
Christian Distan	- C4	1793	C Du	×an	yıpı	pun	T MAII
Christian Lister	5. 3.	1779 1784	S.T.	יקטע	m.	ווטי	ani
William Turner James Rhodes	5. 23	1704	Civi	Juu	2011	и.	201
	b. 3.		• •	•	٠	• .	•
Foachim Wilh. Wolfes	1773	1775	Ofm	~ m	•	œ,	15
Johann Ludwig Beck Gottfried Lehmann	1774	1775	यामा	14 J	κy.	Ωn	**
Samuel Righisch und hasten Guan	11/4		• •	*	٠	•	•
Samuel Liebisch und dessen Frau	1775	•					
Anna Doroth. geb. Weber James Branagin		1794	ma	·	Œ.	ech	her
тините жинини	0. 3.						ahn

ber nach Labi Heirath.	rabor gefent Rudtehr.	deten Missionare. Deimgang.
	•	1752. von den Estimos umgebracht.
		•
	ı	
		1774 im Schiffbruch.
		1785 Hoffenthal 1778 Nain.
6 Maria Cath.		1796 Herrnhut. 1800 Nain. 1794 Herrnhut. 1792 Okak.
Brasen geb. Federl 19 Joh. Elisab. I 13 Eva Schippan 19 J. Soph. Hofi	gamel 1804	1820 Herrnhut. 1803 Jamaica.
9 J. Soph. Hofi 4 Sibylla Mar.		1804 Fulnet. 1802 Fulnet. 1792 Herrnhut.
duna Reg. Fa		1802 Kloster in Graubundten. 1774 im Schafbruch.

1809 Berthelsburf. 1794 Dkak.

1783

Mar. C. Frech verw. rafen geb. Feberhahn

	The state of the s	. S. vin Sin S.
		1816 Hoffenthal.
		1778 Nain.
Richter	1794	1794 bei Chinburg.
Staude	2.02	1824 Main.
ns		1024 Main.
an	1814	4944 Qamban
1416	1014	1814 Lendon.
	1791	1814 Main.
	1/91	1824 Nazareth.
• • •		1812 Main.
		1805 Bavianefloof in Sub-
	1794	Afrita.
chneider		
eimann	1824	- University and the
,	1829	em, Van, Evoluat.
	1821	A great at Port S
		(Hone)
8	1807	harred Land.
		1800 vermißt bei Soffenthal.
	1	1822 Nain.
iach		
	1816	1821 Christiansfeld.
rebe		
ippel		in the same with the beganing a
chrader	-14	nervora dun andare sincill
djiuvei	1813	rugia no vinus melo"
Gorfe	1013	the state of the control of the
Ontie	1000	14.8%
	1819	
	1.4	A CONTRACTOR OF THE RESIDENCE
. 0	5.5	21 100 2 200
Pohler	E .0	and the state of
Müller		
	1821	
eber	6	
Scher		
er		
	1	
1		n
Dinnat	4 4 5 7	1,117,000 (1)111.5
Zippel		A Company of Farmer
		William State Comment
	166 6	van da'' da
		And And the second
		and the state of the same
	E.	

Súd=

thal.

щи

1

.

lunft.	Heirath.	Rüdlehr.	.heimgang.
3.			1816 Hoffenthal.
76			1778 Nain.
80	1784 Mar. Magd. Richter	1794	1794 bei Edinburg.
81	1786 Anna Ros. Staude		1824 Main.
ر م	1791 Brigitta Evens 1791 Rahel Stephan	1814	1814 London.
3. 82	1791 Stuget Ctephan	1014	1814 Nain.
02		1791	1824 Nazareth.
3. 84		1.01	1812 Nain.
04			1012 Huiu.
			1805 Baviansfloof in Cub.
786		1794	Afrika.
3.	1800 Mar. M. Schneider	1817	
790	1793 Anna Elif. Reimann	1824	
794	1798 Elif. Hyrom	1829	
796	1797 Cath. Nielsen	1821	
3.		1807	
3. 197	1812 Mary Waters		and the second
3.			1800 vermißt bei Hoffenthal.
798	1819 Maria Pannach	• • • •	1822 Main.
~	1019 Matta Pannach	1816	1904 (66
क्रक	1804 Al. Cath. Threde	1010	1821 Christiansfeld.
302	1816 Joh. Chr. Zippel		
304	1818 An. Dor. Schrader	Part L	Q,
306		1813	
310	1819 henr. Aug. Gorfe	1010	
313	· · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	1819	
_	1000 Ch. C. Ch Merr		
3.	1820 Just. Dor. Pohler		
~	1825 Cath. L. El. Müller	1001	
3.	4000 or m m. f	1821	
314	1823 M. Mar. Weber		
315	1823 M. Cath. Fischer	1	
3.	1829 A. Ch. Fiedler		, i.e.
317	* 1		
319	1823 Joh. Eleon. Zippel		9.5
3. 322	1020 July, entrin Sipper		
323			
327			- 10
330			
	32 Schwestern.	-	